

النِيلِ الأبيض

تالیف آلانت مورهید تبمذ محتدبذرالدین خلیل



دارالمعارف بمصر ۱۹۲۵

Dr. Binibrahim Archive



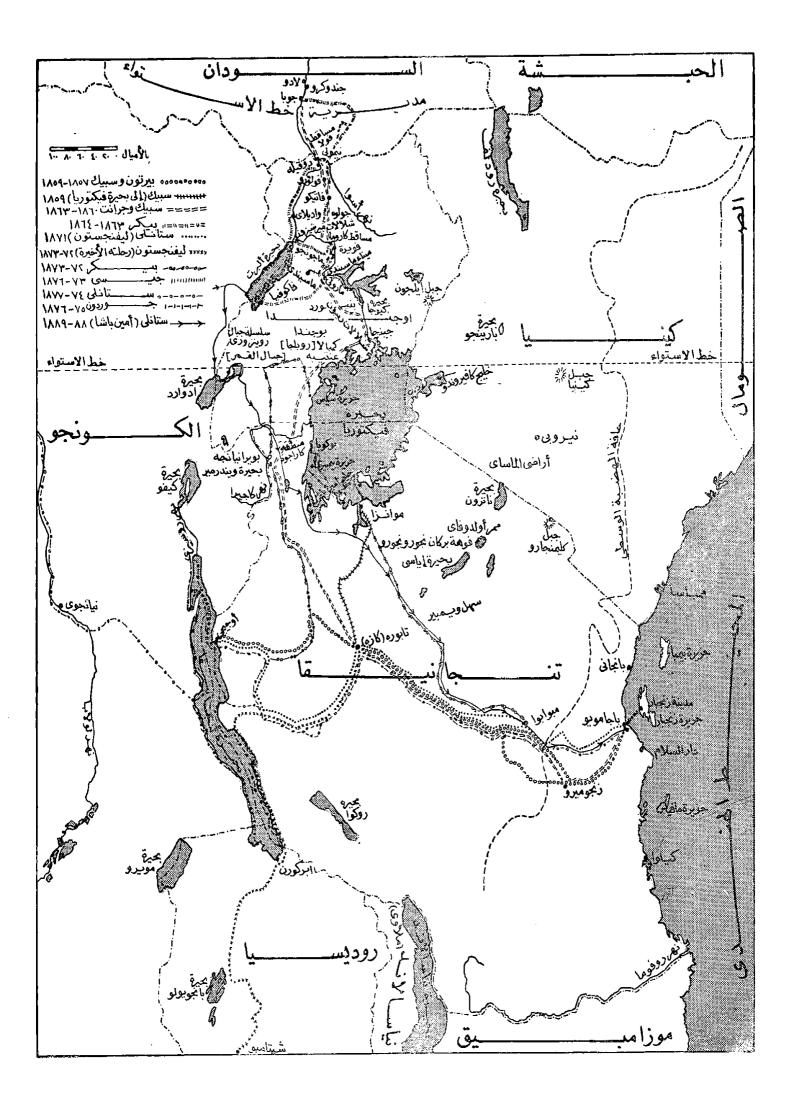
1470

ملتزم الطبع والنشر: دار المعارف بمصر – ١١١٩ كورنيش النيل – القاهرة ج. ع. م.

Dr. Binibrahim Archive

النيل الأبيض

Dr. Binibrahim Archive



النيل الأبيض

اسهرالكت الجديدة في العالم

النيل الأبيص

تألین ۱ لات مورهید

_{ترجمة} محديد رالدين خليــل

وكنية قطر الوطنية QATAR NATIONAL LIBRARY عضو في مؤسسة قطر Member of Qatar Poundation



كأرالمفأرف بمصر

كلمة من المترجم

عند ما شرعت فى ترجمة هذا الكتاب ، وجدتنى أمام مشكلة طالما اعترضت كل مترجم ينظر إلى الترجمة كرسالة وفن ، ألا وهى : إلى أى مدى يجوز للمترجم أن يتحرر من الأصل الأجنبى ، دون إخلال بالأمانة . . . الأمانة نحو المؤلف الذى سكب تجاربه وآراءه وانفعالاته فى الكتاب بأسلوب معين ، والأمانة نحو القارئ الذى يبتغى من الترجمة نافذة يطل منها على المعرفة والثقافة ؟

ذلك لأن «ألان مورهيد» — مؤلف هذا الكتاب — وإن حرص على التزام حيدة المؤرخ ، أو تظاهر بالحرص لم يتالك أن يظهر بين آن وآخر ، شيئًا عهدناه من العقلية الاستعمارية . . . فهو يصور العرب والإسلام فى أفريقيا بصورة يبدو خلالها الحقد ، ويحاول أن يلصق بهما كل نوائب التأخر الذى ران على أفريقيا زمنًا . . . ثم يحاول فى عرضه لنهضات أفريقيا التحررية ، أن يصور الكفاح من أجل الحرية والكرامة بصورة حرب دينية بين الإسلام والمسيحية ، ويعرب عن اعتقاده بأن هذه الحرب لم تنته بعد ، برغم ما يراه العالم أجمع من تعايش الإسلام والمسيحية واليهودية المنزهة عن سموم الصهيونية ، والوثنية — فى سلام ، في طول القارة وعرضها . .

وقد يكون لمورهيد العذر ، فإن معظم المراجع التي اعتمد عليها ، كانت من كتابات رحالين أو موظفين أو مبشرين — أغلبهم من البريطانيين — وجميعهم جاؤوا برسالة ظاهرها الأخذ بأيدى أهل القارة إلى المدنية ، وإلى معرفة الله . . . و باطنها توطئة القارة البكر لأطماع المستعمرين .

ولكن هذه اللمحات من التحامل، أو الانسياق وراء تغرير المراجع، لا تذهب بقيمة الكتاب كمصدر يعرف بأهم رافد من روافد نيلنا العظيم، وبحقبة من تاريخ قارتنا، كان لبلادنا فيها دور ليس بالهين، فهل يُحرم القارئ العربي من الكتاب، نفوراً من الشوائب، التي شابته ؟ . . . أو ترشف من الترجمة هذه الشوائب ؟ . . . وهل إذا حبُحيبت الشوائب عن القارئ العربي، وتركت

لقراء اللغات الأخرى ، يكون المترجم قد أدى واجباً يرضى الشعور القومى ، ويرضى فنه كمترجم ؟ . . . أوليس الأفضل أن يطلع عليها العرب، عسى أن تحرك فيهم روح البحث وراء الحقائق ، فى مجال كانت صلتهم به وثيقة من أقدم العهود ، ولكن الاستعمار الغربى حرص على أن بقصيهم عنه ، وأن يقطع روابطهم به ؟ . . وأقصد الحجال الأفريقي .

كل هذه الخواطر ساورتنى ، فدرست الكتاب دراسة دقيقة ، وسرعان ما تبينت أن المؤلف – بلمحات التحامل – إنما أحسن إلينا معشر العرب ، إذ قدم لنا رؤوس موضوعات يجدر بالمؤرخين وأهل الفك أن يعنوا بها . . . فمن الغريب حقاً ، أن أحداً لم يعن عناية كاملة ، أو على نطاق واسع ، بدراسة علاقة العرب والإسلام بما كان يسمى « مجاهل أفريقيا » قبل أن تنفذ أضواء التحرر خلال حجب الجهل التي فرضها الاستعمار . . . أو قد يكون هناك من عنوا بذلك ، ولكن الظروف لم تهيئ لدراساتهم أن تظهر للنور ، أو أن تلقى رواجاً . . . وبوسعنا اليوم – وأهم دور النشر مؤسسات لحدمة الشعب ، قبل الماس الكسب – أن نعوض هذه الدراسات ما فاتها من انتشار .

وعندى أن علاقة العرب والإسلام بأفريقيا عامة ، وبالسودان وحوض النيل خاصة ، وعلاقة الجمهورية العربية المتحدة بالذات بالناحيتين ، ليست مما تكفى في بحثها جهود فردية . . . وحبذا لو اهتم المجلس الأعلى للفنون والآداب والعلوم الاجتماعية ، والجامعات بالجمهورية ، ووزارتا الثقافة والإرشاد ، والمؤتمر الآسيوى الأفريقي ، ومنظمة الوحدة الأفريقية . . . حبذا لو اهتمت هذه الهيئات متكاتفة بتأليف لجان توفى هذا الميدان حقه .

من هذه الخواطر جميعاً ، انتهجت طريقى فى ترجمة هذا الكتاب

كان الحذف أو التعديل ينأى بى عن الأمانة ، ولا يخدم غاية قومية
وكان تصحيح الشوائب يخرج بالعمل عن نطاق الترجمة إلى العرض والتحليل .
والعرض والتحليل ليسا مقصودين بالذات ، من وراء نشر هذا الكتاب ،
كما أنهما لن بنصفا الأصل ولا المؤلف ولا القارئ ولا الموضوع ، لا سيا أن الموضوع — كما ذكرت — أعظم من أن تتناوله جهود فردية

كذلك كان نقل الكتاب بشوائبه ، سلبية لا تتفق واتجاهاتنا الحاضرة ؛ بعد أن تحررنا من القيود التي كانت مفروضة على ثقافتنا وتفكيرنا . . .

لذلك عمدت إلى النقل الأمين ما استطعت ، مع إضافة بعض « الهوامش » فى ذيل بعض الصفحات ، تعليقاً وتعقيباً فى المواضع التى لم أكن أملك السكوت عنها إلى أن تتألف اللجان التى أتمناها ، وبقدر ما أسعفتنى مواردى الفردية .

وكل أملى أن أكون قد وفقت إلى تقديم مادة نافعة للقارئ العادى ، وأبواباً للاجتهاد لأهل البحث والدراسات من المتخصصين . . .

والله ون التوفيق .

محمد بدر الدين خليل

مقدمة المؤلف

لم يقدر لمنطقة من المناطق غير المستكشفة في عصرنا - بما في ذلك منطقة أعالى الهيملايا ، أو فيافي القطب الشهالي ، بل حتى الوجه المتوارى من القمر - أن تثير الخيال ، قدر ما أثاره لغز منابع النيل! . . . فقد ظل هذا الموضوع يتردد على الألسن نحو ألني عام - على الأقل - دون أن ينجلى . وكانت كل حملة توفد من مصر إلى أعالى النهر تعود خائبة ، حتى أصبحت المسألة - في أواسط القرن التاسع عشر - أعظم « معمية جغرافية » بعد كشف أمريكا ، على حد تعبير هارى جونستون »!

ويقتصر المجال الزمني الذي يتناوله موضوع هذا الكتاب على الفترة بين عامى ١٨٥٦ و ١٩٠٠ . لذلك فلسنا نملك التعرض لما قبل ذلك من تاريخ النهر ، بغير الإيجاز الشديد :

يغلب على الظن أن «قدماء المصريين » عرفوا وادى النيل من البحر الأبيض المتوسط حتى موقع مدينة « الحرطوم » ، التى ينتهى إليها « النيل الأزرق» قادماً من جبال الحبشة . ومن المحتمل أنهم عرفوا كذلك شيئاً عن النيل الأزرق . أما الحجرى الأصلى بعد الحرطوم جنوباً – أى النيل الأبيض – فقد ظلموضوع تكهنات لا تنتهى ، ومثار اهتمام كل جغرافى فى عصره .

وكان هذا أكثر من مجال عادى للارتياد والكشف . فقد كان النهر عصب الحياة فى تلك الصحارى ، وأو أنه نضب - وأو لموسم واحد - فلمكت مصر كلها . ومن ثم كان عدم الدواية بمنبع النهر ، وعدم اليقين من استمراره ، معناهما عدم استقرار فى العيش ، لا يطمئن البال إزاءه إلا إذا رد كل وهم إلى القضاء والقدر ! على أنه ليس ثمة ما ينبىء بأن النهر جف يوماً ما . فقد ظل الماء البنى اللون يتدفق عارماً من جوف الصحراء ، دون أن يملك أحد تفسير سر ارتفاعه وتجاوزه مستوى ضفتيه فى دلتا النيل ، فى شهر سبتمبر - وهو أشد شهور السنة جفافاً وحراً فى حوض البحر الأبيض المتوسط - ولا كيف أتيح للنهر أن يواصل جريانه ،

فى أدنى منسوباته ، لأكثر من ١٠٠٠ ميل ــ خلال أفظع صحراء عرفت ــ دون أن يستقبل فرعنًا واحداً ، أو قطرة من المطر تقريبنًا ؟

ولقد ارتاد «هيرودوت» أعالى النيل — حوالى سنة ٢٠٠ قبل الميلاد — حتى الشلال الأول ، عند أسوان ، ثم ارتد إذ تبين أن من المستحيل تماماً أن يحصل على معلومات أكيدة عن منبع النهر. وكانت الفكرة المبهمة السائدة هي أنه كان ينبع من «عيون» في مكان ما في جوف أفريقيا! ثم أرسل الإمبراطور «نيرون» (١) قائدين رومانيين على رأس حملة إلى بطاح «النوبة» — كما كان السودان يسمى ولكنهما عادا دون أن يظفرا بشيء من التوفيق ، متذرعين بأن مستنقعاً لا سبيل إلى اجتيازه قد سد عليهما الطريق في أقصاه! . . . ولقد عرفت أوربا — في القرون التالية لذلك — بلاد الصين ، واكتشفت أمريكا ، وأستراليا . . . وحد دت مواقع كتل اليابسة والمحيطات على خريطة العالم ، فيا يقرب من أوضاعها الحالية . . . ومع ذلك ، فقد ظل وسط أفريقيا ولغزه الغامض — منبع النيل الأبيض — سرًا في سنة ١٨٥٦ ، كما كان في عهد «هيرودوت» .

وكان «جيمس بروس» قد تعقب النيل الأزرق — فى السبعينات من القرن الثامن عشر — حتى الخرطوم، ولكن أشد الرواد عزماً على كشف « النيل الأبيض» لم يستطيعوا — حتى سنة ١٨٥٦ — أن يتجاوزوا المناطق المجاورة للموقع الحالى لمدينة «جوبا» ، على خط عرض ه شهالا ، أى أنهم لم يكونوا قد قاربوا منبع النهر فى شيء . . . ذلك أن الشلالات ، وغابات البردى الشاسعة ، والملاريا ، والحرارة الاستوائية الضاربة ، ومعارضة القبائل الوثنية . . . كل هذه اجتمعت على صدهم عن التوغل جنوباً . وفى تلك الأثناء كان الخيال قد ملأ هذه المساحة المبهمة التى تعذر التغلغل فيها — فى وسط القارة — بآلاف من المخلوقات الحيالية ، منها : أقزام ، ومتوحشون مفترسون ذوو ذيول ، وحيوانات غريبة كتلك التى وردت فى الأساطير الحرافية ، وبحار داخلية شاسعة ، وجبال شاهقة تتحدى الطبيعة في الأساطير الحرافية ، وبحار داخلية شاسعة ، وجبال شاهقة تتحدى الطبيعة فتحمل على قممها — فى حرارة المنطقة الاستوائية — غلالة دائمة من الثلوج .

وكان هناك قدر من القرائن يدعم ــ برغم ضآ لته ــ بعض هذه الأقاويل.

⁽١) بعد نحو خسائة عام من رحلة هيرودوت . (المترجم)

وتلور أكثر القصص تردداً عن منبع النيل ، حول رحلة لم تجرعلى النهر إطلاقاً ، وإنما جرت في البر ، مبتدئة من الساحل الشرقي الأفريقيا ، عند نقطة تقع شهالى زنجبار بقليل . وتروى القصة أن تاجراً أفريقياً يدعى — « ديوجينس » زعم أنه — في أواسط القرن الأول من الميلاد — كان عائداً إلى بلاده من زيارة الهند ، فهبط في الأراضي الإفريقية ، في مكان يدعى (رابتا) — يحتمل أن يكون الموقع الذي تقوم فيه حالياً مدينة (بانجاني) ، في تنجانيقا . وقال « ديوجينس » إنه واصل سفره في البر خمسة وعشرين يوماً ، فبلغ « مشارف بحيرتين كبيرتين ، وسلسلة من الجبال يكللها الثلج ، ويستمد النيل منها منبعيه » .

هذه - على كل حال - هى القصة كما سجلها ، فى ذلك الوقت ، الجغرافى السورى «مارينوس الصورى» . وعن سجلات «مارينوس» رسم «بطليموس» - أعظم جغرافي وفلكي عصره - خريطته المشهورة ، فى أواسط القرن الثانى الميلادى . وهى تبين مجرى النيل ممتداً من البحر الأبيض المتوسط مباشرة ، إلى خط الاستواء ، وتظهره نابعاً من بحيرتين مستديرتين ، تستمدان الماء - بدورهما - من سلسلة من الجبال الشاهقة ، هى «جبال القمر».

وقد ظلت خريطة بطليموس طوال ١٧٠٠ عام أعجوبة جغرافية لا يفرغ الجدل بشأنها ، ولكن ندر أن تعرضت لتشكيك أو انتقاص مطلق ، وفي عام ١٨٤٨ طلع «جوهان ريبمان» — أحد أعضاء الإرساليات التبشيرية الأولى في شرق أفريقيا — بنبأ أثار ضجة ، إذ قال إنه قام برحلة بالبر من ساحل أفريقيا الشرقي ، كما فعل «ديوجينس» ، فرأى جبلا هائلا يدعى «كليمنجارو» تكلل الثلوج قمته . وإذ ذاك بادر شخص يدعى «ديسبورو كولى» — من أعضاء المثلوج قمته . وإذ ذاك بادر شخص يدعى «ديسبورو كولى» — من أعضاء الجمعية الجغرافية الملكية بلندن — إلى تسفيه القصة ، معترضاً بأنه من المستحيل ألا تنصهر الثلوج عند خط الاستواء ، وأن ما رآه «ريمان» إنما هو انعكاس الشمس على صخر أبيض ، ولكن إرسالياً آخر ، هو «جوهان لودفيج كراف» ، ادعى في العام التالي أنه رأى عن بعد قمة ثانية تكسوها الثلوج ، إلى الشمال من كليمنجارو ، هي قمة جبل (كينيا) . كذلك رسم إرسائي آخر يدعى «ج . ج . إرهارت» خريطة أظهرت بحيرة داخلية كبيرة أسماها (بحر يونياميزى) . مدث — في أوائل العقد الخامس من القرن الثامن عشر — ما أدى إلى تجدد م

الاهتمام بخريطة بطليموس ، إذ راح تجار الرقيق والعاج يتحدثون - عند عودتهم من داخل القارة إلى زنجبار - عن بحيرتين كبيرتين ، إحداهما تدعى « أوجيجي» والأخرى « نيانزا » ، كما تواترت أنباء عن بحيرة ثالثة إلى الجنوب منهما تسمى « نياسا » .

وكان كل ذلك مبهماً ، داعياً للارتباك . أفكانت كل هذه البحيرات بحيرة واحدة فى واقعها ؟ . . وهل كان جبل «كليمنجارو» وجبل «كينيا» هما من جبال القمر التى تردد ذكرها ، أم أن هناك سلسلة أخرى موغلة داخل القارة ؟ . . وما وضع كل من البحيرات والجبال بالنسبة للشكل المفترض للنيل ؟

وللإجابة عن هذه الأسئلة ، اتجه اثنان من المكتشفين – هما « ريتشارد فرانسيس بيرتون » و « جون هانينج سبيك » – إلى أفريقيا سنة ١٨٥٦ . وقد تنكبا طريق متابعة النيل من مصر إلى أعاليه ، وقررا أن يتجها – بدلا من ذلك – غرباً من زنجبار ، موغلين في جوف القارة المظلم إلى حيث لم ينفذ البيض من قبل او بهذه الحملة بدأ العصر العظيم . . عصر كشف أواسط أفريقيا .

الجــزء الأول الاكتشاف

الفصل الأول

زنجيار سنة ١٨٥٦

كانت جزيرة «زنجبار» التي رآها «بيرتون» و «سبيك» — لأول مرة — في نهاية سنة ١٨٥٦، أهم كثيراً مما هي الآن، والواقع أنها كانت المكان الوحيد تقريباً الجُدير بأن يسمى مركزاً للتجارة الجارجية ، على طول الساحل الإفريق الشرق . وكانت محاولات البرتغاليين لإنشاء إمبراطورية في القارة — مقابلة للجزيرة — قد ذهبت بدداً من أمد طويل . كما أن كافة الأراضي الداخلية — وهي الأقاليم التي نعرفها الآن بأسماء : تنجانيقا، وكينيا، وأوجندا، وجنوب السودان، والكونجو — لم تكن في معظمها قد حددت بعد على الجريطة!

وكان سلاطين زنجبار يطالبون – بطريقة عامة مبهمة – بجزء ، على الأقل ، من هذه المساحة الشاسعة ، ولكن نفوذهم كان مقصوراً – بحكم الواقع – على منطقة الساحل . . . وحتى فى نطاق تلك المنطقة ، لم تكن لنفوذهم ذاك فاعلية حقيقية ، وكانت قوافل العبيد والعاج تشق طريقها – فى فصول الجفاف – إلى الفيافى المترامية وراء الساحل ، فتغيب عاماً أو أكثر ، وربما إلى الأبد! . . . وكان هذا كل ما سمع أو أعرف عن أفريقيا الوسطى . كانت فى انعزالها ووحشتها أشبه بالفضاء الحارجي فى أيامنا هذه!

ومع ذلك ، فقد كانت جزيرة « زنجبار » مسموعة الاسم فى العالم ، كميناء تسعى إليه السفن التى تمخر المحيط الهندى . وعلى واحدة من تلك السفن – وكانت سفينة بريطانية ذات شراع واحد – وفد « بيرتون » و « سبيك » مع الرياح الموسمية الشمالية الشرقية من « بومباى» ، فى ١٩ ديسمبر سنة ١٨٥٦ .

وما كان أول منظر طالعهما فى الجزيرة ليختلف كثيراً عن المنظر الذى يراه المرء هناك فى يومنا هذا . كانت تهب على المنطقة إذ ذاك — كما تهب الآن — نفحة من عبير القرنفل وبهارات المنطقة الاستوائية ، لتحية المسافر عند الشاطئ . وعلى الشاطئ نفسه ، كان البحر رقراقاً ، ذا زرقة عجيبة ، يعدو فى بطء على

ضفاف من مرجان أبيض . وكانت الأدغال — التي تبدأ من حافة الماء — خضراء خضرة كالحة . . . والجزيرة ترزح — طيلة العام — تحت قيظ يبعث الحمول والنوم ، مع أن الأمطار الدافقة والأعاصير كانت تجتاحها من آن لآخر .

وكان ميناء زنجبار يتراءى — من البحر — كصورة باهنة غير منتظمة ، لأكواخ من الطين ، وبنايات كبيرة مربعة من الصخر المرجانى الأشهب ، وهو الحجر الوحيد للبناء بالجزيرة ، وكان المرء يميز بسهولة قصر «السلطان» ، ومنازل القناصل والتجار ، ثم المآذن المنبثقة — فى المؤخرة — من مساجد المدينة . وإلى أحد هذه المنازل ، بقرب الشاطئ — هو منزل الليفتنانت كولونيل «إتكينز همرتون» ، المندوب البريطانى — كان بيرتون وسبيائ قد اعتزما أن يئيمما .

وكان المرفأ القائم أمام المدينة شديد الازدحام . وقد أحصى «بيرتون» زهاء ستين مركباً عربياً – شبيهة بسفينته – حملتها الرياح الموسمية عبر المحيط الهندى ، وكانت تشبه المراكب التي تشاهد في زنجبار حالياً : ماعون خشى صلب يتراوح وزنه بين ٥٠ و ٥٠٠ طن ، ذو شراع مثلث كبير ، ودقل ممتد حتى ليكاد يضاعف طول المركب . وفوق ذلك ، كانت في المرسى ست سفن ذات أشرعة مربعة – مول المركب . وفوق ذلك ، كانت في المرسى ست سفن ذات أشرعة مربعة حول رأس الرجاء الصالح . وقد جاءت جميعاً لتحمل شحنات من «الكوبال» (١) وجوز الهند ، والعاج ، والجلود ، ولحاء السلحفاة ، والشطة ، والعنبر ، وشمع وجوز الهند ، والعاج ، والجلود ، وقرن الحربيت ، وأصداف الكورى ، وأى شيء يمكن تسَوَّقه . وعلى سطح الماء القريب من الشاطئ ، كانت الفضلات تطفو ، من كل نوع – ولم يكن غريباً أن ترى بينها جثة ميتة ! – وقد كتب « بيرتون » فيا بعد : « وهنا وهناك ، كانت إحدى أسماك القرش تندفع من الأعماق ، وتحملق في بعد : « وهنا وهناك ، كانت إحدى أسماك القرش تندفع من الأعماق ، وتحملق في الصياد بعين ساكنة ، جامدة ، لا لون لها ، فيجمد الله في عروقه » .

ووجد السائحان المستكشفان – حين هبطا إلى الشاطئ – ما هو أسوأ . كان سكان جزيرة زنجبار حرالى • • • • • • • • ف ذلك الحين ، يعيش معظمهم فى المدينة . وكانت الطرق المتعرجة القذرة – التي لا يكاد عرضها يتجاوز عشرين قدماً –

⁽ ١) ذوع من القلفونية – أو الراتينج – لعمل الطلاء (الورنيش) . (المترجم)

تزخو بزنوج نصف عرايا ، وعرب ، وهنود ، وفرس ، وسواحلين ، وكثيرين غيرهم . . وكانت الماشية والحمير تشق طريقها بين الحشد ، كما كان التجار ينادون على سلعهم ، وقد تربعوا فى فجوات فى الجدران . . والمتسولون يمدون أيديهم للمارة . وفوق ذلك ، كانت رائحة «الكبرة» الخانقة ، والسمك المنتن ، تثقل الهواء . وفي الأسواق ، كانت أكوام الفواكه والخضر مطروحة للبيع على حصر من الخوص .

وقصارى القول ، أنه كان منظراً من اللون الذى لا يزال مألوفاً فى الشرق ، فيا عدا فارقاً وحيداً وإن كان من الكبر بحيث يوحى للمرء ، كأنه يتأمل عصراً آخر ، ودنيا أخرى .. وهذا الفارق هو وجود «العبيد» فى زنجبار ، فى سنة ١٨٥٦ . . . وكانوا يطوفون بكل شارع ، رجالا ونساء وأطفالا ، سواء من استأنستهم سنوات الاستعباد ، ومن وصلوا لتوهم من داخل القارة ، ومن كانوا أنصاف مجانين وأنصاف موتى ، بسبب الجوع وسوء التغذية . . . مخلوقات عارية ، مذهولة ، تعض بأسنانها فدباً ونتوءات فى أجسادها . . . مظهرها أقرب إلى الحيوان المترد يى فى الشرك ، منه إلى المخلوقات البشرية العادية .

وقد وصف « توماس سمى » — قائد سفينة البحوث البريطانية « تيرنيت » ، التى زارت زنجبار سنة ١٨١١ — هذا المنظر أبلغ وصف ، بقوله :

«يبدأ العرض حوالى الساعة الرابعة بعد الظهر ، فينتظم العبيد فى صف يبدأ بالأصغر وينتهى بالأكبر حجماً وسناً ، فى خير مظهر ، وقد نُظلّفت بشرتهم ود هينت بزيت جوز الهند، وطليبت وجوههم بخطوط حمراء وبيضاء — تعتبر هنا من مظاهر الأناقة — وازدانت أيديهم وأنوفهم وآذانهم وأقدامهم بفيض من الأساور الذهبية والفضية ، والجواهر . وعلى رأس هذا الصف — المؤلف من الجنسين ، من كافة الأعمار بين السادسة والستين — يسير الشخص الذى يمتلكهم . وخلف الصف ، وإلى كل من جانبيه ، يسير اثنان أو ثلاثة من عبيده المستأنسين (١) مسلحين بسيوف وحراب ، للحراسة .

⁽١) العبيد المستأنسون، هم الذين ولدوا في زنجبار، أو استبقوا فيها، و روضت بداوتهم، ودربوا على الخدمة في البيوت. وكانوا أغلى ثمناً من سواهم. (المترجم)

«بهذا النظام يبدأ الموكب، فيسير في السوق والشوارع الرئيسية، والمالك يعدد – متغنياً – صفات العبيد، والأسعار العالية التي عرضت عليه . . . فإذا استهوى أحدهم متفرجاً، وقف الصف فوراً ، وتبدأ عملية فحص لامثيل لها – من حيث الدقة في أية سوق «للماشية » في أوربا! وإذ يتأكد راغب الشراء من أنه ليس ثمة ما يعيب العبد ، في الكلام والسمع وغيرهما ، وأنه خال من المرض ، ولا يغط في نومه – وهو عيب يعتبر كبيراً – يشرع في فحص جسمه : فيتفقد أولا " فهه وأسنانه ، ثم يعتبر كبيراً – يشرع في فحص جسمه : فيتفقد أولا " فهه وأسنانه ، ثم وقد رأيت كثيرات يتعرضن لأوقح فحص في السوق العامة . وهناك ما يرجح الاعتقاد بأن تجار الرقيق – في مجموعهم تقريباً – يغصبون البنات يرجح الاعتقاد بأن تجار الرقيق في عجموعهم تقريباً – يغصبون البنات على الاستسلام لشهوتهم ، قبل بيعهن !

«ثم يؤمر العبد بأن يسير أو يجرى مسافة ، لتبين خلو قدميه من العيوب ، ويجرد بعد ذلك من النفائس — إذا تم الاتفاق على الشمن — ويسلم لمولاه الجديد ، وكثيراً ما أحصيت فى الصف الواحد — فى السوق — ما بين عشرين وثلاثين ، وترى النسوة وعلى أثدائهن أطفال حديثو الولادة ، وعجائز لا يكدن يقوين على المشى ، وهن يئستحبّن على هذه الحال فى الشوارع ، وقد لاحظت أن مظهرهن — بوجه عام — ينم عن حور . وكانت البعض يتبدين مفتقرات إلى الغذاء ، حتى لتلوح عظامهن وشيكة أن تخرق جلودهن .

« ومثل هذه المناظر تجعل المرء يشيح عنها ، إشفاقاً واستنكاراً . . » وكان الوعى العالمي قد حقق الكثير في السنوات الحمس والأربعين التي فصلت بين تقرير الكابتن « سمى » ، ووصول « بيرتون » و « سبيك » إلى زنجبار ، فقد المنعي الرق في الإمبراطورية البريطانية في ثلاثينات القرن التاسع عشر ، وأخذت هذه التجارة في الاحتضار فعلا ، على الشاطئ الغربي لأفريقيا ، الذي كان المورد الأول للزنوج . وكان سلطان زنجبار قد أعلن – سنة ١٨٤٥ – تحريم تصدير العبيد ، (وإن ظل اقتناؤهم مشروعاً في أراضيه) . وأخذت السفن تصدير العبيد ، (وإن ظل اقتناؤهم مشروعاً في أراضيه) . وأخذت السفن

الحربية البريطانية والفرنسية تراقب الساحل بحثاً عن السفن العربية التي كانت تحضر الزنوج من داخل القارة . ولكن هذا لم يغير من الموقف شيئاً . فما من واحد من النخاسين العرب (١) على الساحل الشرقي ، كان يتصور – حتى ذلك الحين – أن يتخلى عن مهنته ، ووراءه ميراث ٢٠٠٠ سنة في النخاسة!

لذلك ظلت قوافل العبيد تخترق جوف القارة ، والمراكب تخرق حصار السفن الح بية بنجاح — وقد حشرت شحناتها من العبيد وكدست تحت سطوحها — وسوق زنجبار مزدحمة بهم كعادتها . . . وكانت أسعارهم تتباين كثيراً ، تبعاً لعددهم ، ولفصول السنة . على أن أى تاجر زنجبارى كان — فى سنة ١٨٥٦ — مطمئناً إلى حصوله على أربعة جنيهات أو خمسة ، على الأقل ، مقابل العبد

وللإمام الشيخ محمد عبده – وتلميذه الشيخ محمد رشيد رضا – أقوال كثيرة وفتاوى بأن «الرق خلاف مقصد الشرع وخلاف الأصل ، وهو مناف لمحاسن الإسلام وحكه العالية ». ولم تكن الإباحة إلا لظروف خاصة على عهد الرسول – ومنها الحرب الدينية – ومع ذلك فإن الله خير ولى الأمر فى أسرى الحرب فى أكثر من موضع فى القرآن ، محبد المان عليهم بإطلاقهم فضلا وإحساناً ، أو بقبول الفداء لتحريرهم . كما أوصى – فى أكثر من موضع – بحسن معاملتهم و بمساواتهم ببقية المؤمنين . وفى الجزء الحامس من «تفسير القرآن الكريم » للشيخ محمد رشيد رضا ، يقول ترديداً لما سمعه من الإمام الشيخ محمد عبده :

"ولا بد من التنبية إلى مسألة يجهلها العوام ، وقد سكت عن بيان الحق فيها جماهير علماء الإسلام ، ومرت في ذلك القرون لا الأعوام . . وهي أن الاسترقاق الشائع المعروف في هذا العصر أو العصور « "غير شرعي " ، سواء ما كان منه في بلاد السودان ، وما كان في بلاد البيض ، كبنات الشراكسة المواتى كن يبعن في الآستانة جهراً قبل الدستور . . ومع ذلك كنت ترى العلماء ساكتين عن بيعهن والاستمتاع بهن بغير عقد فكاح ، وذلك من أعظم المنكرات ، حتى لو سألت الفقيه عن حكم المسألة لأفي بأن "هذا الاسترقاق محرم إجماعاً"، و ربما قال لك بأن "مستحل ذلك يكفر" لأنه لا يعذر بالجهل . . »

أما ماأو رده كتاب الغرب من سوء معاملة النخاسين – الذين يصرون على أنهم كانوا عرباً – فيكفي الرد عليه ، أن يقرأ المرء بعض ما صور به كتاب أمريكيون منصفون الأهوال التي كان يتعرض لها العبيد في أمريكا . . مهم « هارييت بيتشر ستو » في قصتها الحالدة « كوخ العم توم » . (المترجم)

⁽١) على ذكر النخاسين العرب، أعتقد أن تاريخ النخاسة في أفريقيا يحتاج إلى دراسات من متخصصين من العرب ، يلقون عليه أضواء تبدد المعلومات المغرضة التى حرص الكتاب الغربيون على أن يروجوها ، والتى توحى بأن العرب هم الذين كانوا يتولون جمع العبيد من أفريقيا وتصديرهم إلى أسواق العالم . ولعل اشتغال بعض أهل زنجبار بالرق ، وكانوا من العرب الذين نزحوا إليها من عمان والجنوب العرب ، واستوطنوها ، أعطى حجة يستند إليها الكتاب المغرضون في وصف جميع من كانوا يتجرون بالرقيق بأنهم عرب ، هذا ما دعاني إلى الاقتصار على لفظ « النخاسين » (دون وصفهم بأنهم عرب) ، في معظم مرات ورود هذا اللفظ في الكتاب . ولقد قام أخيراً كاتب أمريكي منصف ، هو « جون ر . سبير ز » بإصدار كتاب أطلق عليه « تجارة الرقيق الأمريكية » ، بين فيه أن تجار الرقيق الذين كانوا يستغلون أفريقيا كورد لـ « سلمهم » كانوا من الأسبان ، ثم الإنجليز ، والفرنسيين ، والأمريكيين . . و إذا كان ثمة عرب اشتغلوا ممهم ، فقد كانوا « وسطاء » أو مساعدين أو أدلاء ، لإرشادهم إلى قرى أواسط أفريقيا التي كانت مجهولة . ولسنا بحاجة إلى أن نذكر أن الرق من الوصات التي لصقت بالإسلام في بعض عهود رانت كانت مجهولة . ولسنا بحاجة إلى أن نذكر أن الرق من الوصات التي لصقت بالإسلام في بعض عهود رانت كانم ألحهائة على العقول ، إما بتأثير الترف والانحلال ، وتسرب حضارات غريبة — كما حدث في العهدين فيها الجهائة على العقول ، إما بتأثير الترف والانحلال ، وتسرب حضارات غريبة — كما حدث في العهدين أي والرباسي — أو بتأثير الاستمار العنهاني .

الذكر البالغ ، وعلى أكثر من هذا للأنثى . وبقى عدد العبيد المستوردين بين الذكر البالغ ، وعلى أكثر من هذا للأنثى . وبقى عدد العبيد المستوردين بين اقتناؤهم يعد مشروعاً) ، بينها يُعدد الباقون المتصدير — غير المشروع — إلى بلاد العرب وفارس ومصر وتركيا ، والمول أبعد منها . ومع ذلك ، كان العبيد الذين يعيشون إلى نهاية الرحلة — من داخل القارة إلى الساحل — يتعرضون فيا يعد لنقص هائل : فكان حوالى ثلاثين في المائة من الذكور يموتون في زنجبار سنويمًا ، سواء من المرض أو سوء التغذية ، بحيث يتعين إحضار عوض عنهم . . . فضلا عن أن محاولة القضاء على التصدير زادت من من العبيد ، إذ واحت الأسعار ترفع مما أغرى النخاسين بأن يزيدوا من تكديس الضحايا في المراكب ، حتى إذا ما قدد لمركب واحد من كل أربعة أن يصل ، كانت كافياً لتحقيق الربح . ويقول بيرتون إن السفن صارت تصنع والمسافة بين سطحيها ١٨ بوصة ، ولا تحمل من الماء غير مقدار « بينت » (١٠٥، من الجالون) لكل رأس ، في اليوم . وبذلك صار يتسنى حشر خمسة من التعساء في المكان الذي كان لا يتسع إلا لاثنين فقط » .

وكانت أسوأ الحيل تستخدم لاستمرار تدفق العبيد: فبزجاجة من الحمر، أو فتاة ساقطة، كان الأهالى يُستدرجون إلى المركب في مرفأ زنجبار ثم يحبسون. وكان ثمن الطفل الذي يساوى جنيها أو اثنين في زنجبار، يصل إلى ٢٠ جنيها في فارس. ولم يكن من العسير إخفاء العبيد في كهوف بالأدغال، إلى أن يتأهب المركب لحملهم تحت جنح الظلام. وكانت أغلى الأثمان تدفع عن الفتيات الحبشيات والشركسيات المجلوبات من الشهال. ولكن الأخيرات كن نادرات، وغالباً ما كن يستبقين في الجزيرة لحدمة حريم الحكام.

ويبدو من وصف «بيرتون» لسوق النخاسة — فى سنة ١٨٥٦ — ضآلة التحسين الذى اعتراها منذ أيام الكابتن «سمى»:

«كانت صفوف الزنوج تقف كالبهائم، والدلال ينادى: "بازار خش" — أى ادخل (خش") السوق — وكانت تعلو أقل الوجوه بشاعة ، وبعضها لا تكاد تبدو آدمية ، طاقية قومزية . وهم جميعاً

من النحول بدرجة فظيعة ، وضلوعهم تبرز كأطواق البرميل ، وقد أقعى
— إعياء ً — على الأرض عدد ليس بالقليل منهم ، وكان الصبية الصغار
أطرفهم ، وهم يكشفون عن أسنانهم في ابتسام ، وكأنما كان يطربهم
الفحص المهين ، المستهجن ، الذي كان الجنسان — من كل فئات العمر—
يتعرضان له . ولقد كان معرض النساء زريبًا بائسًا، فلم تكن فيه من
المقبولات الشكل سوى واحدة مزججة الحاجبين ، وقد بدت مستحيية ،
ولعلها عرضت للبيع جزاء ذنب لا يغتفر في حق الحشمة . والقاعدة أن
أحداً لا يشترى العبيد الذين رُوضوا على الحدمة في البيوت — ذكوراً
أو إنائبًا — لسبب واضح ، هو أن السادة لا يفرطون فيهم ما لم يتبينوا
تعذر تقويمهم . . . وكان النخاسون يبتسمون لنا وهم منشرحون » .
ثم كان هناك حى البغايا ، حيث كانت النسوة « ذوات وجوه كوجوه القردة
المسلوخة ، وسيقان عجفاء لُفتَت بأشرطة حريرية حمراء » .

وكان العبيد غير المستأنسين هم الذين يرتكبون أغلب الحوادث فى زنجبار ، برغم أنهم معروضون للبيع . فكانوا يجوسون الشوارع بحشًا عن الطعام كأسراب من كلاب جائعة ، وهم على استعداد لكل عنف ، ولكل ألوان السرقة ، فلم يكن أحد يحرج فى المدينة ليلا بدون سلاح ، وكان كل باب ومصراع يوصد بالمزلاج ، لدرء المغيرين فى الشوارع المقفرة .

أما العبيد المستأنسون - الذين ولدوا أو دربوا فى زنجبار واكتسبوا شيئًا من التمدين - فكانت لهم مشكلات أخرى . كانوا أكسل الحدم وأقلرهم وأقلهم أمانة . ومع ذلك فإن سادتهم العرب لم يكونوا يتصورون الحياة بدونهم . وغالبًا ما كانوا يُضم ون للعائلات ويعاملون بالحسنى . فإذا أنجبت جارية لمولاها طفلا ، أعتقها واعتبرت ابنة البيت . ومع ذلك فقد ظل شرب الحمر والسرقات الصغيرة متفشية بين العبيد المستأنسين فى معظم البيوت . . . وكان العبيد والسادة - على السواء - يتبادلون عدم الثقة ، بل الكراهية .

وكان فى زنجبار – فى ذلك الحين – حوالى ٥٠٠٠ عربى ، يمتلك نفر منهم المحوالى ٢٠٠٠ عبد ، إلى جانب مزارع كبيرة للقرنفل وجوز الهند ، ومنازل خشبية

ذات ثلاثة طوابق ، وأبواب خارجية مزركشة ، وخزانات للثياب مليئة بالعباءات الموشاة والعمائم . وكان العرب – مع التجار الهنود – يسيط ون على تجارة العاج ، ويملكون السفن التي تمخر المحيط ، ويقرضون المال بربا فاحش غير معقول ، ويمو لون الحملات إلى داخل القارة . ومع هذا ، فإن الحياة كانت راكدة خاملة ، تدور حول « روتين » رتيب محدود ، لا يكاد يتبدل من شهر لآخر : كان السيد العربي يستيقظ مع الفجر فيصلى ، ثم يسعى إلى السوق بعد فطور خفيف . ولا تحين الساعة الحادية عشرة حتى يكون في بيته للغداء ، الذي تعقبه ساعة للصلاة في المسجد ، ثم نوم يستيقظ منه في الثالثة بعد الظهر ، فيتوضأ ويصلى . لم خروج وزيارة ، فصلاة المغرب ، فالعشاء ، فرياضة في الشوارع أو زيارة الحريم . ويأوي لفراشه أخيراً ، حوالي منتصف الليل . وهذا النهج الشرقي للحياة يستطرد راكداً ركود جو المنطقة الحارة ، اللهم إلا في شهر رمضان من كل عام ، يستطرد راكداً ركود جو المنطقة الحارة ، اللهم إلا في شهر رمضان من كل عام ، يستطرد راكداً ركود جو المنطقة الحارة ، اللهم إلا في شهر رمضان من كل عام ، وفي المناسبات العائلية أو الرحلات .

وكان ثمة ميل طبيعي – بين كل المقيمين في الجزيرة تقريباً – إلى شرب وتعاطى المخدرات – الأفيون أو الحشيش – ونزوع طبيعي إلى الفسق . ويقرر « بيرتون » أن العرب كانوا يمتنعون عن استيراد عطور الياسمين إلى زنجبار بحجة أن رائحتها تضعف شهوة الرجال الجنسية ، وتقوى – على العكس – شهوة النساء .

ولقد كان بيرتون يميل العرب، فكان استياؤه ينصب بأكمله – كما سنرى في بعد – على الإفريقيين ، عبيداً كانوا أو أحراراً ، وعلى مواطنيه بين وقت وآخر . وكان يترفق بالسواحليين ، ذلك العنصر « الخلاسي » الملون بلون الشيكولاتة ، الذى نشأ عن امتزاج دم الساميين والزنوج في الجزيرة . وكان عددهم – إذ ذاك – حوالي نصف المليون . ويذكر «بيرتون » أنهم أوتوا «وفرة من شيم الحيوانات » ، ورصيداً كبيراً من المرح ، وأنهم كانوا ينشئون روابط عائلية متينة . ولكنهم – كما كتب – ابتلوا بلعنة «شك أزلى لا يفتر » ، مع معارضة جاهلة عنيدة لكل تغير ، أي «روح محافظة جامحة » . ثم إنهم لم يكونوا أمناء البتة ، فهم « عندما يؤكدون ، يحتمل أن يكونوا كاذبين ، وحين يقسمون فهم يكذبون يقيناً » . وكان السواحليون يحتمل أن يكونوا كاذبين ، وحين يقسمون فهم يكذبون يقيناً » . وكان السواحليون

جميعاً مسلمين ^(٢).

وكان الشطر الأكبر من التجارة المشروعة لزنجبار عبر البحار – فى العقد الحامس من القرن التاسع عشر – فى أيدى الأمريكيين ، إذ كانوا أول أمة أجنبية أنشأت قنصلية فى زنجبار ، سنة ١٨٣٩ ، بينا كان قدر ضئيل من تلك التجارة فى أيدى البريطانيين ، والألمان من أبناء همبورج ، والفرنسيين . وكان التجار الأجانب يجلبون – فى مقابل العاج والمنتجات الأخرى التى يجمعونها – الأجانب يجلبون – فى مقابل العاج والمنتجات الأخرى التى يجمعونها ما المريكاني » ، وهو نسيج قطني أمريكاني خشن ، كان مادة للمقايضة فى كافة أرجاء أفريقيا الشرقية ، ثم الأسلحة والذخائر ، والخرز الملكون المصنوع فى البندقية ، والخزف الصيني ، والغلال ، وأجهزة وآلات – كيفما اتفق – من العالم الغربي .

وإذا صدقت كلمة «بيرتون ، فإن الجالية البيضاء الضئيلة المقيمة فى زنجبار ، كانت تعيش حياة مزرية . ـ كان الأوربيون لا يكفون عن التناحر فيما بينؤم :
« رتابة شاملة مضنية : فلا مجتمع ، ولا سرور ، ولا إثارة ، وممارسة الرياضة ممنوعة بحكم الطقس المتقلب . . . فسرعان ما يفقد الأجانب عادة ركوب الخيل ورياضة المشى .

« وكل تاجر يرجو ويرتقب الرحيل عن زنجبار للأبد ، بمجرد أن يجمع قدراً من الله وق . وكل مندوب يعمل لحمل محدومه على استدعائه .

« وكانماء الشرب فى الجزيرة ساميًا أوخطراً على الأقل والأمراض التناسلية متوطنة ، وكل امرئ معرض باستمرار للإصابة بالكوليرا والملاريا ، والأطباء غير معروفين . وترتب على هذا أنه لم تكن تقيم فى زنجبار من النساء البيض سوى قلة ضئيلة ، رإذ كان معظم السكان يقنعون بالجوارى الحبشيات أو الصوماليات » .

⁽۱) بغض النظر عن نزعة التخامل الاستعارى فى تعمد الكاتب أن يورد عبارة «كانوا جميعاً مسلمين» – بعد أن أو رد نقائصهم – نحب أن نذكر القارى بأن «السواحليين» كانوا جهلة أميين، مم يتيسر لهم إدراك تعاليم الإسلام حق الإدراك، ولم يجدوا من ينير عقولهم و يمحو ما رسب فى طبائعهم من آثار العادات البدائية. (المترجم)

و يمضى « بيرتون » فى أوج سخريته :

«إنى لأدهش لغباء ووحشية الأزواج المنمدينين (فى البلاد الأوربية) الذين يدسون السم لأنصافهم الحلوة ، أو يذبحونهن ، أو يحطمون رؤوسهن تلهفاً على أن يترملوا . فمن الممكن أن تتحقق لهم هذه الغاية ببراءة وهدوء وأمان واحترام ، إذا أرسلوهن كى يقمن بضعة أشهر فى هواء أفريقيا ، فى زنجبار » .

ولم يكن فى قوله هذا مبالغاً البتة . فما كان لغير من أوتى إيماناً عميقاً بجبرية الفضاء والقدر ، أو حباً بالغاً للمال والسلطان ، أن يقيم طواعية فى هذا المكان العجيب ! . . . حتى «همرتون» المندوب البريطانى ، وهو الأوربى الوحيد الذى طال بقاؤه فى الجزيرة أكثر من سواه ، بدأ ينهار فى النهاية . وكان - عند وصول بيرتون وسبيك - قد قضى خمس عشرة سنة فى زنجبار ، وأصبحت الحياة الاجتماعية والسياسية فى الجزيرة تدور حوله إلى حد كبير . ومن الغريب ، فى جو اتصف بالمنازعات والتزاحم فى العمل ، أن الذين انتقدوا دفء قلبه ، وطيبته الإيرلندية السياد سعيد » الذى أنشأ هذه الدولة العربية الجديدة فى المحيط الهندى . وكان يخفف ويهدئ كل أزمة تتهدد الجزيرة ، ويكتب لرؤسائه - فى الهند ولندن يتضم بالتعقل البائغ ، حتى أصبحت القنصلية البريطانية فى عهده ، ملتى الجالية الأجنبية . وقد كتب سبيك أنه كان يُبقى المدينة كلها فى نشاط وانتعاش ، الجالية الأجنبية . وقد كتب سبيك أنه كان يُبقى المدينة كلها فى نشاط وانتعاش ،

ولقد أوشك «همرتون» — أكثر من مرة — أن يطلب استدعاءه إلى بلاده ، إذ هدت الملاريا والأمراض الأخرى صحته . وماكان التسليم بالقدرية ، ولا المال ، هما اللذين أبقياه قنصلا فى زنجبار ، وإنما أبقاه إدراك للواجب ، وربما إحساس — كذلك — بأن الجزيرة وأهلها أصبحوا قوام حياته ، وأنه قد فات أوان تغييرها . وكان «السيد سعيد» قد توفى قبل وصول بيرتون وسبيك بعام، وخلفه « مجيد» ، ثالث أبنائه . لكن « همرتون » ظل فى وضعه ، وإن جعله المرض عاجزاً عن تحمل حر النهار ، فلم يكن يعيش إلا فى الليل . غير أن هذا لم يقعده عن حمل بيرتون

وسبیك على النزول فی داره ، ولا عن أن يسعى جهده ... بأقصى تحمس ... لتيسير حملتهما .

وكان الأمر يتطلب الكثير . فإن القوافل الساعية إلى داخل القارة — فى ذلك الحين — كانت تُوطِّن نفسها على الغياب عاميًا ، بل اثنين . فكان لا بد من أن تحمل كافة لوازمها على رؤوس الحمالين . وكانت القافلة المؤلفة من مائة رجل ، عدا الحرس المسلح ، تعتبر قافلة صغيرة بسيطة بالنسبة لسواها ، وقد عوّل بيرتون على اصطحاب ١٧٠ رجلا ، فكان لا بد من جمع بعضهم من زنجبار ، والبعض الآخر من الساحل الإفريقى ، ثم وضعوا تحت رئيس ودليل من العرب المهُ مَجَنين يدعى «سعيد بن سالم» ، كان فى خدمة السلطان ولكنه أعير للحملة . وإلى سانبهم كان ثمة اثنان من حملة البنادق — «سيدى بوبي» و «معيني مبروك» — بانبهم كان ثمة اثنان من حملة البنادق — «سيدى بوبي» و «معيني مبروك» — فى مرتبة «صف ضابط» تقريباً ، قدر لهما أن يلعبا دوراً فى ارتباد شرق أفريقيا . وخادمان من «جُواً» لطهو طعام بيرتون وسبيك ، وحراس بعضهم من العبيد وبعضهم من «البالوشي» الذين كانوا فى خدمة السلطان . . . فكانوا حوالى عشرين فى مجموعهم من «البالوشي» الذين كانوا فى خدمة السلطان . . . فكانوا حوالى عشرين فى مجموعهم .

وكانت القافلة تعتزم أن تعيش معظم رحلتها على ما تصيده من حيوانات برية ، أو ما تشتريه من القبائل من ماشية وماعز ولبن وحنطة . أما جميع اللوازم الأخرى — عدا الأجهزة العلمية ، والبنادق ، والأدوية ، وما إليها ، مما استجلب من إنجلترا أو الهند — فكان لا بد من ابتياعها من التجار الهنود والعرب في زنجبار ، وقد كانت القائمة كبيرة : فما ذكره بيرتون من محتوياتها : ثلاث بنادق ، وأنبوبتان لتخفيف صوت الطلقات ، وطبنجة ، وثلاثة مسدسات ، وقطع غيار للجميع ، وثلاثة سيوف ، وذخيرة تكني لعامين ، وعدد من «الكرونومترات» وبوصلات طيفية ، و « تيرمومترات » ، وساعة شمسية متنقلة ، وأجهزة لقياس الزوايا «سيكستانت » ، و « بارومترات » ، وتليسكوب ، وصندوق أجهزة حسابية ، وجهاز لقياس الخطوات بطريقة « ديكسي » يعين عدد الأميال التي يمشونها وحياً .

وزوّد الرائدان نفسيهما بما يكفيهما من أثاث للمعسكرات ، فكانا يمتلكان

خيمة ، وسريرى معسكر ، ومنضدة ومقعدين يسهل طيها ، وثلاث حصائر تستخدم كسجاجيد ، وملاءات ، وحشيات ، و «ناه وسيات » ، ومنافخ هواء (لإذكاء النار) وسكاكين وشوكاً وأوانى للطهو . وكانت ملابسهما تتألف من سترات و «بنطلونات » وأحذية مما يستخدم فى الصيد ، فضلا عن عمائم وقلنسوات من اللباد السميك .

ويضيف «بيرتون»:

«حاشية: تركنا زنجبار دون ثياب عادية جديدة ، غير متوقعين أن تطول رحلتنا كثيراً. ومن ثم أصبحنا قبل نهايتها نرتدى الأسمال البالية ، فى جو تتولى فيه الثياب نصف المعركة ضد الموت. وقد اضطر زميلي لأن يرتدى «أوفرول » من القماش « الأمريكاني» القطني ، واضطر رت أنا لصنع سترات و دثارات من قماش الملاءات ...»

وكانت ثمة مكتبة صغيرة من الكتب العلمية ، وأدوات مكتبية من كل نوع ، وشمع للأختام ، ومداد ، وجدول لحركات النجوم ، وأدوات رسم وتلوين . ولكنهما مم يصطحبا آلات تصوير . وكانت معهما مجموعة من أدوات النجارة والحدادة والعدد ، كانا يرجوان استعمالها لصنع قارب صغير يحملانه معهما ليستعملاه فى البحيرات . وكان بين المؤن : « ١ دستة براندى (تبعتها ٤ أخرى) ، ١ صندوق سيجار ، ٥ علب شاى (كل منها ٢ ليبرة) ، قدر من البن ، زجاجتا بهارات (كارى) ، قرفة ، ملح خشن وناعم ، زجاجتا فلفل أحمر وأسود ، مخلل ، صابون ، توابل ، ٢٠ ليبرة من الخضر المضغوطة ، زجاجة خل ، زجاجتا زيت ، عابرة من السكر ، (أما عسل النحل فكان ميسوراً) . . . »

وكان صندوق الأدوية يضم « مورفين » و «كينين » ، ولكن ما أقل ما كان يعرف عن « الملاريا » فى ذلك الحين . وقد كانت الملاريا عاملا مسيطراً فى هذه الرحلات جميعاً . فإن نجاح كل حملة كان فى الواقع يتوقف - إلى حد كبير على مقاومة الرواد للحمى . وكان « الكينين » قد اكتشف قبل ذلك بأمد طويل ، ولكن مقدار الجرعة الصحيحة كان بعد غير محدد . فكان بيرتون يؤثر أن يعتمد على قطرات « واربورج » المركبة من « السلو » - وهو مادة نباتية - والكينين ، والأفيون . وقد أخطأ فى هذا التصرف .

وكان بين المتنوعات الأخرى فى متاعهما : مظلات ، و ٢٠٠٠ شص وخيط لصيد السمك ، ومصباحان مما يستخدمه الشرطة ، وعلبتا سعوط ، وعشر قداحات (قضيب فولاذى وقطعة صوان) ، وعلم بريطانى ، وشحنة كبيرة من القماش ، وسلك نحاسى ، وخرز لاستخدامه لدفع أجور الحمالين والمقايضة مع القبائل . وكانت كل هذه الأشياء إما معبأة فى صناديق ، أو ملفوفة بإحكام فى أكياس يسهل حملها على رؤوس الحمالين .

وثمة ناحية من نُواحي البعثة قدر لها أن تؤدى دوراً حيوياً في كل ما قابلها من عقبات كانت تجهلها . تلك هي شخصية المستكشفيين نفسيهما . ولا يزال « بير تون » - برغم كثرة الكتب التي ألفها أو كتبت عنه - أبعد ما يكون عن نطاق التعريف العادى . كان ــ فوق كل شيء ــ ميالاً للخيال ، ومستَعَرْ بيًا . ومن المؤكد أنه كان ينتمي إلى ذلك النفر القليل من الرجال والنساء الإنجليز ، الذين يولدون – في كافة العصور – وهم يعانون في حياتهم نقصاً ، جوعاً ، حنيناً لا يهدأ إلا فى صحارى الشرق . ومهما يكن الباعث على ذلك ـــ سواء كان نفوراً طبيعيًّا من الآفاق الضيقة، ومن طقس إنجلترا العائم ، أو من قوانين السلوك المتزمتة التي سادت إنجلترا في العصر الفيكتوري ــ فإن رنين جرس الجمل ظل يجتدبه طوال حياته ، إلى يوم موته . ومع ذلك فقد ظل ــ بكل ماله من تركيز فكر وذكاء مدهشين ـــ من هواة العالم الإسلامي ، ومن عشاق الفن ، وعربيًّا أكثر من العرب ، وإن لم يكن قط واحداً منهم . . . فهو يعود إلى الشرق مراراً وتكراراً ، ولا يشعر براحة نفس حين يكون بعيداً عنه ، ولكنه لا يملك قط أن يمكث طويلا دون أن يتردى في ضجر طاغ . وفي حياته لحظات يبدو فيها ألا شيء في الدنيا يقوى على تخفيف نهمه الحنوني إلى العمل، وإلى كل ما يثير، ويذكر «وبلفريد سكاوين بلنت » أنه قابل بيرتون يوماً في « بونس إيرس» — في نهاية إحدى جولاته غير الموفقة ـ فوجده يرتدى ثياباً رثتة، وعليه أيشع إمارات الشر . . . « إمارات سوداء ، قاسیة ، غداً ارة ، وعینان کعینی وحش ضار » . وکانت عیناه – « عینا الأسد الأمريكي الباحث عن صيد » ــ هما ما يردده كل من يتذكرونه . فنجد « سوينبرن » — الذي كان وثيق المعرفة به — يتحدث عن « نظرة عينيه المروعة التي

لا سبيل إلى وصفها ، والتي كانت تخلع عليه أحياناً منظراً لا يكاد يمت للأرض ، ويضيف الشاعر قائلا: «كان له جبين إله ، وفلك شيطان » ، وتقول زوجة بيرتون — التي لم تكن من الناقدين طبعاً — إنه كان يبلغ خمس أقدام وإحدى عشرة بوصة طولا ، مفتول العضلات ، أسود الشعر ، لرّوح الجو بشرته بالسمرة ، وله شارب أسود ضخم ، وعينان كبيرتان ، سوداوان ، متألقتان ، وأهداب طويلة ، وأسارير تنم عن ضراوة وكبرياء ، وأسى كظيم .

على أن «بيرتون» كان - خلف هذه الأوصاف المسرحية - رجلا بالغ الشراسة ، عميق الدراسة . فما من أحد سجل رحلة خلال أفريقيا بمثل دقته وسعة علمه ، إذ لم يكن يفوته شيء : لغات القبائل وعاداتها ، جغرافية الأرض ونباتها ، وطبقات أرضها ، وطقسها . . حتى إحصاءات الصادرات والواردات فى زنجبار لم تفته ! . . . وما أتيح قط لمستكشف آخر سعة الأسانيد التى كان يرجع إليها ، ولا اطلاعاته ، ولا مقدرته الكتابية . . . ومن المؤكد أن أحداً لم يوهب ما كان لديه من لمسة فكهة ساحرة . ولعل كتابه «مناطق البحيرات فى أفريقيا الوسطى » أحسن كتبه ، بل أفضل يوميات كتبها مستكشف فى مجال فذ للتأليف ه

ولم يكن «بيرتون » — فى ذلك الحين — قد تجاوز السادسة والثلاثين من العمر. وليس يعنينا هنا النصف الثانى من حياته ، برحلاته الصاخبة ، ومشاداته ، والفيض الذى يفوق التصور من الكتب والترجمات التى قدر لها فى النهاية — بعد نشر ترجمته لكتاب « ألف ليلة وليلة » وغيره من كتب الشرق الجنسية المثيرة — أن تكسبه سمعة المضلّل الفاسق .

على أنه _ فى السادسة والثلاثين _ كان قد أصبح مشهوراً ، وإن لم تكن شهرته شعبية ، فبعد أن تلتى العلم فى فرنسا وإيطاليا وأكسفورد ، خدم فى الجيش الهندى سبع سنوات ، وقام برحلته الشهيرة إلى « مكة » ، وبحملة لا تقل عنها خطورة إلى مدينة « هرر » الحبشية _ المحرم دخولها على الأجانب ! _ وألف كتابين عن هاتين المغامرتين ، وما تصرَّف يومنًا _ فى أية فترة من حياته فى الجيش الهندى _ التصرفات العسكرية العادية ، وإنما كان ينتهج الأساليب المحلية ، والحيل ، والانحرافات التي لا حصر لها فى الحياة الشرقية ، فكان دائمنًا يتنكر ً إ

فى ثياب شرقية ، ويصبغ وجهه ، ويديه ، ويرتاد الأسواق الوضيعة التى كانت بعيدة كل البعد عن ذوق أى ضابط بريطانى عادى . وبهذه الوسائل عرف عن الهنود وحياتهم الكثير ، مما يفوق ما كانت السلطات تحفل بمعرفته . ولم تكن دهشة السلطات لما رواه عن الرذيلة فى «كراتشى» بأكثر من دهشتها لتكهنه بأن الجيش الهندى كان على وشك التمرد . وكان — كضابط — ثائراً يضيق بالنظام ، شديد الانتقاد لزملائه . ومع ذلك ، فما كان من الممكن إقصاؤه ، كأى بريطانى مصاب بالشذوذ ، إذ كان مبرزاً فى استعمال السيف ، وكان شجاعاً لا يبارى ، ولم يكن بالشذوذ ، إذ كان مبرزاً فى استعمال السيف ، وكان شجاعاً لا يبارى ، ولم يكن طريقة تمكنه من اللغات واللهجات سوى نفر ضئيل . ولقد قبل إنه اكتشف طريقة تمكنه من تعلم أية لغة جديدة فى شهرين! — والمعتقد أنه ، فى نهاية عمره ، كان يتقن مالا يقل عن تسع وعشرين لغة ، كتابة وكلاماً! — ولقد عاش ، فى إحدى الفترات ، مع ثلاثين قرداً ليدرس الأصوات الصادرة عنها ، ثم وفق إلى أن يؤلف معجماً موجزاً لألفاظ القردة!

ويكاد كل هذا أن يكون أكثر مما يجتمع لرجل واحد، ولو أنه كان ذا ميل الاستقرار، لصارت حياته أيسر ربخاء بلا ريب، ولكن شيئًا في فطرته — لعله ورثه عن أسلافه الإيرلنديين — كان يدفعه باستمرار نحو أقصى الأماكن، وأشق المغامرات. ويشعر المرء أنه كان يعيش في حال من الصراع النفسى المستمر: فرجل الفكر فيه كان في حرب مع رجل العمل، ورجل المدراسة المنهجية في نضال مع الشاعر ورجل الحيال، والمترف الأنيق الميال للاكتئاب يخوض معركة صغيرة خاسرة مع شقه الآخر المتحرر الميال للهوى! . . . ولكنه كان لا يلبث أن يثوب عن جموحه ويكافح للعودة إلى مظهر الرجل المحترم. وفي إحدى هذه الارتدادات حبيل بداية هذه المغامرة الإفريقية الجلديدة — أقدم في إنجلترا على خطبة الآنسة «إيزابل أرونديل» ، التي أوتيت صداقًا (دوطة) كبيراً، وتربية ممتازة . وما إن خطبها حتى هجرها — وهو شيء كان مقدراً أن يفعله أكثر من مرة في الحياة الزوجية الطويلة التي كانت ترتقبه — واندمج في علاقة أكثر غرابة . وكان إقدام هذا المغامر النابه ، الحرىء ، الشديد ، على أن يصطفى رجلا على نقيضه تمامًا — المؤل «جون هانينج سبيك» — ليكون زميله المقرب إليه ، ظاهرة ساخرة كتلك مثل «جون هانينج سبيك» — ليكون زميله المقرب إليه ، ظاهرة ساخرة كتلك

التي رسمها الأديب الإسباني «سيرفانتس» بين شخصيتي «دون كيشوت» و «سانكوبانزا».

وليس معنى هذا أن « سبيك » كان أدنى مرتبة ، أو موهبة ، من « بيرتون » . بل إنه كان النقيض منه تماماً ، في الواقع . وكان الحطأ خطأ بيرتون في النهاية . فإن بيرتون كان بحاجة إلى تلميذ، فوقع اختياره على مزاحم! . . . كان سبيك في الثلاثين من عمره ، يصغر بيرتون بحوالى ست سنوات . وقد أشيع ــ ذات مرة ــ أنه كان إنجليزيًّا هنديًّا، مختلط الدم ، ولكن هذا لم يكن صحيحًا . وكان طويلا ، ملتف العود ، تخلع عليه عيناه الزرقاوان وشعره الأشقر مظهر أهل اسكندناوة . ثم إنه كان يعني بنفسه، فيأكل كثيراً، ولا يشرب الحمر إلا قليلا ، ولا يدخن بتاتـًا. ولم يكن يميل لشيء من تراخى الشباب ومباذله ، فقد كان يحيا في الهواء الطلق ، وكان مستعداً التحمل كل شيء في سبيل أن يهيئ نفسه لهذه الحياة . وقد عمد مرة ــ فى أفريقيا ــ إلى التخلى عن حذاءيه والمشى حافياً ، ليخشوشن . وكان يخطط للمستقبل، ويعين لنفسه أهدافًا محددة، ما إن يستقر عليها حتى يسعى إليها بحكمة وعزيمة بالغتين. فكان – بإيجاز – مثالًا للنظرة الفيكتورية فيما ينبغي أَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ الشَّابِ : رزينًا ، متقشفيًّا ، منسقيًّا في عاداته ، محترميًّا . على أنه لم يكن خلواً من الفكاهة ، وقد أوتى موهبة الصداقة . وكان تحت مظهره البارد ، العادى، نوع من الفتنة . . . حتى بيرتون كان مستعداً لأن يقر بهذا ، بالرغم من أن ما كتبه عنه اشتمل على لذعة من العنف ، على مألوف ما كان يصدره من أحكام عن الناس . إذ كتب عنه :

« فإلى مظهر يمناز بالهدوء والتواضع — تساعد عليه عينان زرقاوان وشعر أشقر — و إلى رقة فى السلوك ، و بساطة فى الطباع ، تكاد تشبه بساطة الأطفال . . إلى هذه الصفات التى تجتذب الانتباه لفورها ، أوتى رصيداً هائلاً من الاعتداد بالنفس ، و إن كان يواريه بعناية ، فلا يكاد يحدس وجوده سوى أقرب المقربين إليه » .

وكان سبيك قد التحق بالحيش الهندى مثل بيرتون ، ولكن فى سن أصغر ، وكطالب عسكرى – لا كضابط – كما أنه قاتل فى «البنجاب» . كذلك كان ،

مثل بيرتون ، يهوى الرحلات الفردية في الهند ، وإن كانت رحلاته من نوع آخر ، إذ كان يخرج للصيد في « الهيمالايا » النائية . فقد كان مشغوفاً بالصيد ، حتى ليقول إنه لم تنج من بندقيته سوى أنواع قليلة من حيوانات الهند والتبت ! . . . وقد حملته رحلاته العديدة - في العطلات التي كان يقضيها هناك - إلى أماكن جد نائية ، يحتمل ألا يكون قد سبقه إليها أوربي . وكان هذا جزءاً من عملية التخشن . ولم يكن سبيك غافلا عن ميزته في هذا الصدد . فقد كتب فيا بعد يقول ، في مواراة ، إنه لم يكن كزملائه « ينفق وقته في خمول ، أو يغرق في الديون » بل كان ينطلق إلى الجبال ، يجمع العينات ، ويرتاد المناطق غير المستكشفة ، في ظل رضا السلطات .

ولقد تطلع سبيك — وهو فى الهند ، قبل أن يلتقى ببيرتون بزمن طويل — إلى هدف عظيم : قرر أن يقوم برحلة فى الجزء غير المكتشف من أفريقيا ، بمجرد أن تحين عطلته ، فينطلق من الساحل الشرقى إلى بداية مياه النيل ، ثم يبحر على مجرى النهر إلى مصر ، جامعاً فى طريقه عينات من الطيور والحيوانات النادرة ، بغية أن ينشئ متحفاً للتاريخ الطبيعى فى بيت أبيه فى ريف إنجلرا . وكان يعتزم أن ينفق عامين — من ثلاثة أعوام ، هى إجازته من الجيش — فى الرحلة ، أما العام الثالث فيقضيه مستجماً فى إنجلرا . وقد ادخر المال ، ورسم الخطط ، ليبحر إلى عدن — بمجرد انتهاء سنوات خدمته العشر فى الهند ، فى سنة ١٨٥٤ — ومعه ما قيمته ، ٣٩ جنيها من الحرز وسلع المقايضة الأخرى ، ليستغلها فى استخدام الأهالى لمعاونته على عبور جوف القارة الإفريقية .

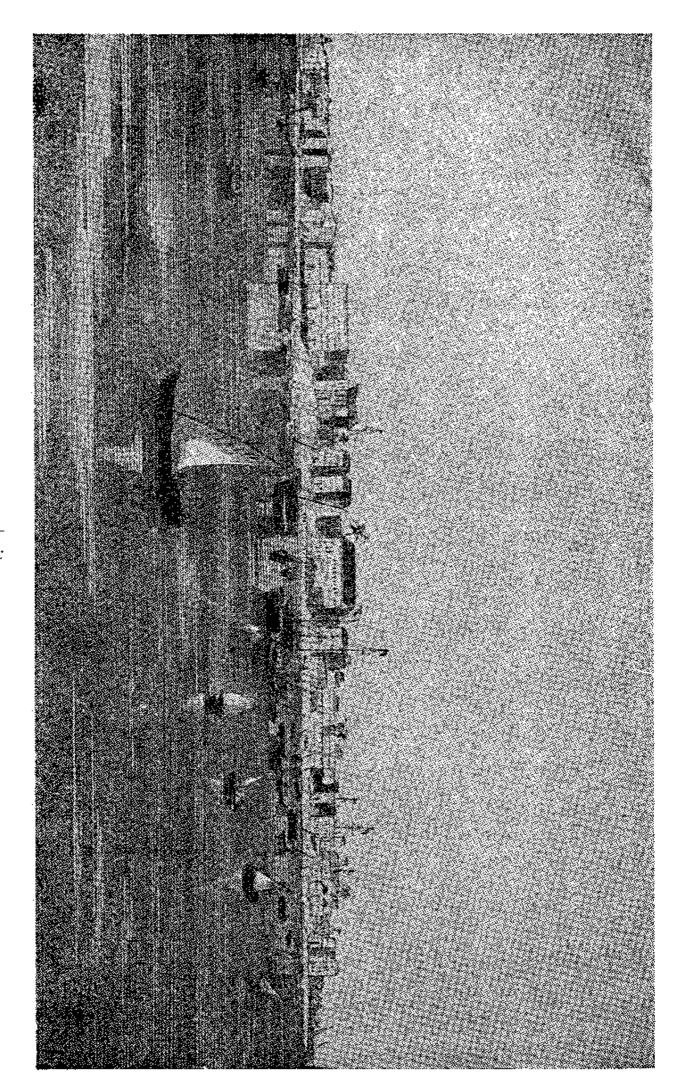
وعند هذه الفترة - قبل شروعه فى الرحلة بحوالى عامين - التقى المكتشفان ، للمرة الأولى . فلم يكن سبيك قد قضى بعد غير أيام معدودة فى عدن ، حين وصل بيرتون مع عدد من الضباط الشبان ، فى بداية حملته إلى الحبشة . وسرعان ما اتخدت التدابير ليعدّل سبيك خططه وينضم إليهم .

وكانت هذه المغامرة الإفريقية الأولى ، نجاحاً شخصياً باهراً لبيرتون ، من وجهة نظره . فقد استطاع بكثير من المناورات ، وكانت من النوع الغامض الحطر الذى يحبه ، أن يدخل «هرر» — معقل غلاة المسلمين المتعصبين — ويخرج

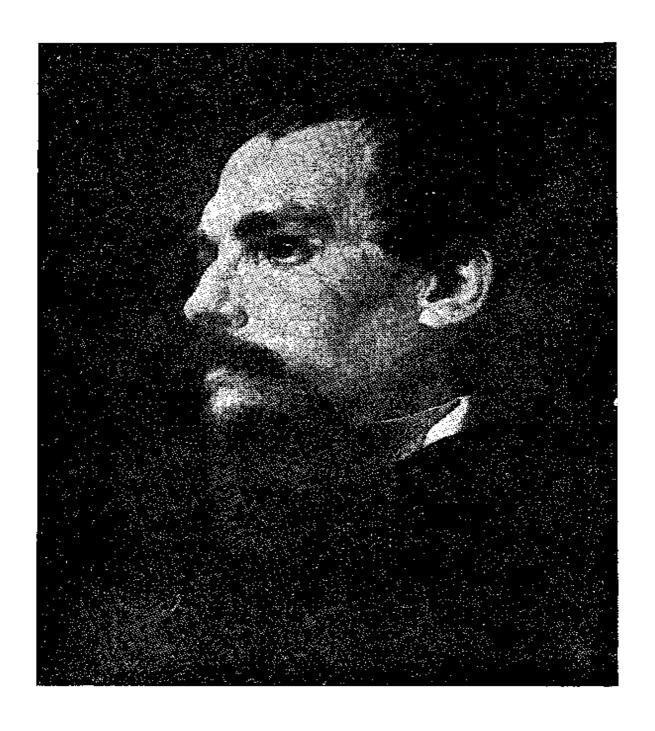
منها . وقد واعد الآخرين على اللقاء على الساحل الصومالى . أما بالنسبة لسبيك ، فكانت الحملة نكبة لا مثيل لها ، إذ أنها - من ناحية - لم تحقق شيئًا عمليًّا . وما إن انضم بيرتون إلى زملائه في « بربرة » — في أبريل سنة ١٨٥٥ — حتى شنت القبائل الصومالية على المعسكر هجوميًّا منسقيًّا ، في منتصف الليل ، فلتي أحد الإنجليز مصرعه ــ فى القتال المستميت ــ وجرح بيرتون فى فكه ، وأخذ سبيك أسيراً بعد أن طعن مرات في ساقيه وذراعيه . وكان ثمة شقاق حاد قد دب بين بيرتون وسبيك في عنفوان الهرج. وقال سبيك ــ فها بعد ــ إنه كان قد هرع عائداً إلى الحيمة ، ريمًا يستبين المهاجمين بجلاء ، فأساء بيرتون فهم عمله وناداه صائحاً : « لا ترتد و إلا ظنوا أننا نتراجع » . وغاظ هذا سبيك ، فاندفع خار جاً نحو المهاجمين ، فأصابته الحراب ، وارتبك ، فأوثقوه وحملوه ، وكان مثخناً بالجراج، موقناً من أنه مقضى عليه، ولكنه استطاع الفرار برغم ذلك ولحق ببيرتون والضباط الآخرين الذى لاذوا بسفينة عربية صديقة . وما لبثوا أن هربوا إلى عدن ، ومنها إلى إنجلترا ، حيث كانت في انتظار سبيك صدمة أخرى ، أثناء علاج جراحه: فإن بيرتون استباح لنفسه الحق ــ بوصفه قائداً للحملة ــ في استغلال المذكرات التي كتبها معاونوه . فلما نشركتابه « خطوات أولى في أفريقيا الشرقية » ، وجد سبيك أن موجزاً ليومياته هو قد دُس في نهايته ، دون ذكر لصاحبه الحقيقي ! .

ولقد كتب بيرتون عن حالة سبيك العقلية — خلال تلك الأيام الأولى لتعارفهما — ملحوظة يتردد المرء فى تصديقها ، لأنها لا تكاد تتمشى مع ما نعرفه عن وضوح ، وسعة أفق ، هذا الرجل. إذ قال : « وقبل أن ننطلق ، أعلن " سبيك " أنه كان قد سمّ الحياة ، فجاء ليلتى مصرعه فى أفريقيا » . وقد لا يكون هذا — فى واقعه — أكثر من تعبير على طريقة الشاعر « بايرون » . ومع ذلك ، ففيه لمحة من أحلام الشاب الذى كان يرتاد جبال التبت وحيداً . فلعله كان يطوى صدره على رغبة محددة ، دافعة ، فى أن يصبح بطلا! .

ومع ذلك ، فلم يكن بين الرجلين – حتى سنة ١٨٥٥ – ضغينة ما ، ولا كان أيهما يفتقد الشجاعة . فبعد مغامرتهما الصومالية ، تطوعا لحملة القرم ، حتى إذا



زنجبار كما كافت تبهو في الخمسينات من القون التبامع عشر



سير ريتشارد فرانسيس بيرتون لم يدخر وسعاً في التحامل على سبيك ليجحدد توفيقه في اكتشافه

انتهت الحرب التقيا ثانية فى لندن . وكان «بيرتون » قد أعد الخطة لرحلة من نفس نوع ما كان سبيك يشتهى . . حملة إلى منابع النيل . وقد بادر سبيك إلى الموافقة على الانضام إليه حين دعاه .

وهكذا وجد الرجلان نفسيهما - فى نهاية سنة ١٨٥٦ - فى بيت «همرتون» بزنجبار، يتأهبان لمغامرتهما الثانية فى مجاهل أفريقيا. ولما كان «بيرتون» قد ظفر بمنحة من وزارة الحارجية البريطانية مقدارها ألف جنيه، وبرعاية الحمعية الجغرافية الملكية، فإنه صار القائد الرسمى للحملة. وتقبل «سبيك» - بقدرما تجلى يومئذ مهذا الوضع بساحة تامة، وقد استهوته المغامرة السانحة. كذلك كان «بيرتون» بدوره شديد الاطمئنان، وقد كتب من زنجبار إلى سكرتير الجمعية الملكية فى لندن، يقول: «إن القوم هنا يروون قصصاً رهيبة عن أخطار صعوبة الرحلة (إلى حوف القارة)، لكنى لا أصدق منها حرفاً».

ولم يكن المستكشفان في عجلة لمبارحة زنجبار ، فراحا يتناقشان طويلا مع همرتون في خططهما ، ويزوران السلطان الشاب «مجيد» ، ويتقايضان في السوق ليحرزا مزيداً من الرجال واللوازم. ثم شرعا في رحلة مبدئية - غير ذات غاية - على الساحل، ليهيئا نفسيهما للرحلة الكبرى . وغابا شهرين ، زارا فيهما جزيرة (بيمبا) الحجاورة - التي كان يمُظن أن كابتن «كيد» قد دفن كنزه فيها - وقطعا مسافة قصيرة في داخل القارة ، عبر الأرض الممتدة جنوب ما يعرف الآن بحدود كينيا وتنجانيقا . وقد أعجب بيرتون بأطلال إمبراطوريتي البرتغال وفارس البائدتين في «مجاسا» ، وبالقواقع على جدور الأشجار البحرية في الجداول الساحلية ، وراقب الناسيح «وهي تنساب في الماء وبراثنها البشعة تغوص في الضفة ، ثم تنبطح في الماحية كجذوع أشجار صفراء بنية ، وتتأملنا بعيون خضراء صغيرة تغوص تحت جباه ضيقة ، وتوحي بالحبث » .

وكان المبشر «يوهان ريبان» هو الأبيض الوحيد الذى يعيش على أرض القارة — إذ ذاك — فزاراه فى إرساليته خارج «ممباسا» أملا فى أن يضهاه إلى الحملة، ولكنه أبى . ولعل مرد ذلك أن «بيرتون» اتفق مع السلطان على ألا يحاول تحويل الإفريقيين إلى المسيحية . وبعد مغامرات عديدة ، عاد المستكشفان إلى مركبهما —

بقرب «بانجانى» — وقد اشتدت عليهما وطأة الملاريا ، حتى لقد حمل «بيرتون» حملا إلى سطح المركب. واستنفد شفاؤهما عدة أسابيع فى زنجبار. ومع ذلك فقد صرح «بيرتون» بأنه رحب بهذه التجربة الأولى للحمى ، إذ كان يعتقد أنها تحصنهما من المرض بعد ذلك. وفى هذا — أيضًا — كان على خطأ.

وأخيراً ، أقلع المستكشفان ــ في ١٦ يونيو سنة ١٨٦٧ ــ إلى داخل القارة ، على ظهر « أرتميز» ، يخت السلطان .

الفصل الثاني الإلهام

لا يكاد يفصل زنجبار عن القارة الإفريقية عشرون ميلا ، فمن الممكن رؤية الجزيرة من الساحل بوضوح فى الأيام الصحوة . ويجتاز اليخت – ذو المحرك – المضيق الفاصل بينهما فى ساعة أو اثنتين ، بينا تقطعه الطائرة فى عشر أو خمس عشرة دقيقة . ومع ذلك ، فالفارق كبير بين الجزيرة وشاطئ القارة ، فنى زنجبار كل شيء ناعم ، يستهوى النفس ، ويغرى بالاسترخاء ، كالحمام التركى . وليس فى الجزيرة تلال أو مرتفعات وعرة ، ولا سيول ، بينا تمتد المزارع وراء دروب الغابة ناضرة وفيرة . . . وفى كل مكان شعور براحة غامرة ، وخمول يغرى بالنعاس .

وليست القارة أخف حرارة من الجزيرة ، ويؤخذ الرحالة – بمجرد أن يهبط إلى الشاطئ – بوحشة أفريقيا الوسطى وإقفارها ، كما يُبهر بالمساحات البدائية الشاسعة ، فيشعر بشيء من التهيب ، لا سيا إذ يرى نباتات خشنة تمتد مسافات بعيدة ، وأكواخ الأهالي كحظائر اللجاج لا تسر الناظر ، فهي كالصناديق المستطيلة ، ذات سقوف مسطحة ، وتصنع من أعمدة خشبية غير مصقولة ، وطين معجون . ولا يستهوى العين حقاً – في هذا المنظر – سوى أشجار البوباب (العُمار) التي تنمو عادة في ثلك على السهل . فلها منظر يوحى بما ترويه الخرافات عن الأقزام الذين يسكنون جوف الأرض ، إذ هي أشبه بقصعة مستديرة من الحشب ، الأقزام الذين يسكنون جوف الأرض ، إذ هي أشبه بقصعة مستديرة من الحشب ، تنبثق منها فروع كقرون الوعل ، ولها لون جلد الفيل .

وتحتد الأراضى على هذا النحو إلى الداخل تسعين ميلا، حتى يجتاز المرء السهل الساحلى، وتتبدى له الجبال، فينتقل سريعاً إلى الهضبة الوسطى الكبيرة التى تحتد مئات الأميال فى جوف أفريقيا. وهنا يتبين المرء فجأة كيف كان هواء الساحل المشبع بالرطوبة يثقل رئتيه. وعلى ارتفاع ٣٠٠٠ قدم — وهو متوسط منسوب الهضبة — تبدأ السهول الفسيحة تتخللها هنا وهناك صخور وعرة ناتئة، ولا تمر لحظة لا يلم فيها الطرف بجبل عن بعد. تلك هى الآفاق الحقيقية لأفريقيا

الوسطى . وليس من البعيد — مع ذلك — أن ترى هنا سرباً من النعام بين الأعشاب الطويلة ، أو قطيعاً من الظباء يمرح . فإذا أوغلت فى المسير ، أطبق على الأدغال سكون عميق . وإذا صادف أن ظهر أفريقى ، فإنه يقف لحظة ساكناً وهو يتأملك بحذر الحيوان ويقظته ، ثم يستجيب لك بحركة من ذراعه ، ويحيياك أحياناً .

ويبدأ طريق قوافل العبيد من الساحل ، مارًا — فى أغلبه — بمواقع الماء . وقد كانت جميع القوافل تقريبًا تيمم شطر «كازه» — وتدعى الآن «تابوره» — فى تنجانيقا الوسطى ، على بعد حوالى ، ، ٥ ميل من الساحل . ومنها كانت طرق القوافل تتشعب فى كل اتجاه : أحدها يتجه إلى الشهال مباشرة نحو الشاطئ الجنوبي لبحيرة فيكتوريا ، وآخر يدور حول الجانب الغربي للبحيرة متجهًا إلى البلاد المعروفة باسم «كاراجوه» ، وثالث نحو الغرب إلى «أوجيجى» على بحيرة البلاد المعروفة باسم «كاراجوه» ، وثالث نحو بحيرة «نياسا» . وكان السفر فى غاية تنجائيقا ، وطريق آخر إلى الجنوب نحو بحيرة «نياسا» . وكان السفر فى غاية البطء ، ولا يتيمر إلا فى الجو الجاف .

على أن المسافرين يحظون عادة بفترة تمهل فى بداية هذه الرحلات الطويلة ، عند ما ينتقلون من زنجبار إلى الساحل عند « باجامويو » ، التى يعنى اسمها : « اطرح هموم قلبك » . وهى مكان جميل يحف بشاطئه صف من نخيل جوز الهند ذى الأغصان الوارفة ، يتجلى خلفها — فى فصل الازدهار — منظر من أجمل مناظر أفريقيا : الأشجار الموشاة تنتشر كأشجار الكستناء ، متوهجة بأبهى درجات الألوان : القرمزى والبرتقالى .

ويبدو الحيط الهادئ هنا في شكل الحساء الشديد الملوحة، وفي دفئه وكثافته دون شك ويغشى سطحه ألف جسم وجسم من الأجسام الرفيعة، من لوز الأعشاب البحرية، إلى السمك الهالاى الداكن، إلى غلاف جوز الهند الخاوى. ولا مرفأ هناك، وإنما يكسر حدة الأمواج حاجز مرجاني يتدرج بعده الساحل وثيداً إلى الداخل. وعندما ينحسر المد، يتراجع البحر ربع ميل أو أكثر، وتبقى الفضلات متناثرة على سهل أغبر مبتل . وكان من عادة مراكب زنجبار في الماضى – أن تمضى مع المد إلى أقصى ما تستطيع ويسنقل الركاب على محفات يرفعها حمالون من الأهالى. وعند الحزر، كان المركب يسند – من الجانبين – يرفعها حمالون من الأهالى. وعند الحزر، كان المركب يسند – من الجانبين –

بأعمدة من جذوع «المانجو»، ويخوض الماء الضحل إليها صفوف من العبيد يفرغون حمولاتها .

وتقوم فى «كاؤل» — على مسافة قصيرة جنوب «باجامويو» — أطلال مسجد من صخور المرجان، وقبور ومساكن ترجع إلى القرن الثالث عشر. وهى آثار لا يصدق المرء وجودها فى هذا الجو الذى يبدو فيه أن كل شىء من صنع الإنسان مسوق إلى أن تدمره الطبيعة ويغدو منسياً. وفى «باجامويو» لوحة مرفوعة، تعلن أن بيرتون وسبيك انطلقا منها فى رحلتهما إلى الداخل سنة ١٨٥٧.

ولقد اقترنت البداية بالعقبات المعتادة: فبعد أن غادرا اليخت في «كاؤل» إلى الشاطئ ، تبينا أنه لا سبيل للحصول على أكثر من شطر من الحمالين الذين كانا يريدانهم ، فبات لزاماً أن يشتريا حميراً تغيى عنهم . وبعد مساومات شديدة في السوق ، جمعا ستة وثلاثين رجلا ، وانتهيا إلى وجوب ترك الزورق وأمتعة ثقيلة أخرى . وكان «هرتون» قد صحب الرحالتين من زنجبار ليودعهما ويساعدهما على الانطلاق، فكان هذا وفاء فذاً منه ، إذ أنه كان يحتضر . كان يدرك كل الإدراك أن قواه قد نضبت أخيراً ، واعترف لبيرتون أنه يتوقع الموت ويرحب به ، ويرجو أن يدفن في البحر . وقد أبحر عائداً إلى زنجبار في ٢٦ يوليو سنة ١٨٥٧ ، ولم يعش بعد بلوغه إياها إلا أياماً قلائل . وقدر لبيرتون وسبيك أن لا يسمعا بموته إلا بعد أحد عشر شهراً ، وفي أعماق أفريقيا .

وتقدم سبيك مع بعض الرجال في ٢٥ يونيو ، في أولى مراحل الحملة ، ثم تبعه ببرتون في ٢٧ يونيو ، ممتطباً جملا . وساروا — بادئ الأمر — في اتجاه الجنوب الغربي ، ليتفاديا أرض قبيلة «ماساي» المشاكسة . ثم توقفوا عند مكان يدعي «زونجوميرو» — اختفي من الحريطة بعد ذلك — رينا يلتئم شملهم ، وهناك تسنى لهم الحصول على مزيد من الحمالين ، فبلغ مجموع أفراد القافلة ١٣٧ . وطالعهم يوم أول أغسطس وهم يتسلقون وئيداً سفح الهضبة الوسطى .

وهكذا بدأت الحملة أخيراً .

ولم تكن تكتنف الطريق عقبة معينة ، فقد سلكوا دروبًا مطروقة ، من قرية إلى أخرى ، وكانوا يصادفون - بين الحين والحين – قوافل أخرى عائدة

إلى الساحل ، مزودة بالعبيد والعاج . غير أن تقدمهم كان بطيئاً ، ملتوياً ، متخبطاً ، حتى ليدهش المرء أنهم استطاعوا المضى فى رحلتهم . وكان اليوم يبدأ عادة مع صياح الديكة – فى الرابعة صباحاً – قبل أن ينقشع الظلام أو تخف حدة البرد . فكان بيرتون وسبيك يحتسيان القهوة أو الشاى، وربما تناولا طبقاً من العصيدة ، بينها كان الحراس العرب يولون وجوههم شطر الشرق للصلاة . ولا تحين الساعة الحامسة حتى تكون القافلة كلها تموج بالحركة حول نيران المعسكر . وتتبع ذلك فترة انتظار طويلة ريثها يتم جمع المواشى والماعز ، ويشتد العراك بين الحمالين من أجل الأحمال ، إذ كانت أثقل الأعباء تترك عادة لأضعف الرجال! . وكان آخر عمل قبل الرحيل ، هو إشعال النار فى الأخصاص التى أقيمت من الأعشاب فى الليلة السالفة .

وعندما ينطلق الركب الطويل في النهاية ، كان يسوده نظام بدائي ، فيسير الدليل في المقدمة ، مرتديباً قلنسوة ذات طابع رسمى ، وحاملا راية سلطان زنجبار ، ووراءه قارع الطبل ، ثم حاملو القماش والخرز وعلى رؤوسهم أحمالهم - المحزومة بشكل حشيات - ثم حاملو معدات المعسكر ، ونساؤهم ، وأطفالهم ، والماشية . وكان الحراس المسلحون ينتشرون على طول الصف ، وقد حمل كل منهم غدارة ذات فوهة طويلة محشوة ، وسيفاً من سيوف الفرسان الألمان ، وصندوقاً جلدباً صغيراً يشد إلى وسطه ، وقرناً ضخماً من قرون البقر مليئاً بالذخيرة . وكانت المقاعدة أن يسير بيرتون وسبيك في المؤخرة ، إما على جمل أو بغلين ، أو محمولين على محملت المنافلة - تقريباً - على محمل سلاحاً من نوع ما ، ومجموعة من الأواني الفخارية والمعدنية ، ومقعداً خشبياً خمل سلاحاً من نوع ما ، ومجموعة من الأواني الفخارية والمعدنية ، ومقعداً خشبياً ذا ثلاث سيقان وبدون مسند . وكان المشي يقترن بصخب شديد مستمر ، من المغناء ، والترنم ، والصفير ، والصياح ، إذ كان الظن أن من المهم إثارة أقصى ما يمكن من الضجيج للتأثير على القبائل المحلية . وإذا تصادف وعبر أرنب برى ما يمكن من الضجيج للتأثير على القبائل المحلية . وإذا تصادف وعبر أرنب برى الطريق ، كانت الأحمال تلتي فوراً لمطاردة الحيوان الذي كان يؤكل نيئاً .

وكانت القافلة تتوقف عن سيرها اليومى حوالى الساعة الثامنة صباحاً أو بعدها . ولكن ضراوة قيظ الظهيرة كانت تبدأ عادة حوالى الساعة الحادية عشرة ، وتكون القافلة قد قطعت حوالى عشرة أميال . فإذا صادف أن كان التوقف فى قرية ، حدث تدافع لاحتلال أحسن الأكواخ. وبيها تضرب خيمة لبيرتون وسبيك ، كانت القافلة بأسرها تتجمع فى حظيرة من فروع الشجر والنباتات الشوكية ، وكان المستكشفان يجلسان فى الظل – خلال الظهيرة – يدونان الملاحظات العلمية ، ويكتبان يوثياتهما ، ويرسمان ، ويدبران الحطة العامة للسير . وكان بعض القماش يدفع إلى الحمالين – فى كل محطة يتوقفون عندها – ليشتر وا به غلالا من السكان المحليين . وفى الرابعة مساء ، كان الطاهيان يقدمان العشاء الذى كان يتألف عادة من الأرز ولحم الماعز ، ما لم يكن السبيك » قد خرج واصطاد طائراً من طيور الحجل أو غزالاً – وهى تسلية لم يكن بيرتون يشجعها – وقد كتب سبيك فها بعد : « إنه كان يأبى التوقف للصيد ، لأنه رجل غير و ياضى » .

وفى المساء، كان الرقص يدون ــلاسيا إذا كان القمر مشرقاً ــ فتشترك النساء فى حلقة ، والرجال فى أخرى . وقد كتب بيرتون : « إنهم حاذقون فى التوقيت ، بحيث كنت ترى مائة زوج من الكعوب تتحوك معاً، وإذا ما حميى الرقص ، لا يلبث الهرج أن يدب ، وتملأ المعسكر جلبة الجرى والصراخ ، إلى أن يتهالك الراقصون أخيراً حول نيران المعسكر حوالى الساعة الثامنة ــ ويسود السكون .

هكذا كان ينقضي اليوم العادى في سير القافلة ، ولكن ما من يوم تقريباً كان عاديباً ، وكان رؤساء العشائر في كل مرحلة يطلبون «الهونجو » وهي ضريبة تتألف من ياردات من القماش ، وعدد من أكياس الحرز – قبل أن يسمحوا للأغراب باجتياز أراضيهم! . . وقد تنقضي ساعات ، بل أيام أحياناً ، قبل أن تنهى المساومة . وأخيراً يدق طبل في قرية الرئيس معلناً أن للقافلة أن تمضى . وأخذ كثيرمن الحمالين يهجر وبهم ، كلما ازدادوا يعداً عن الساحل ، فكان لابد من إحلال حماين جدد محلهم . كما ماتت الحمير واحداً بعد آخر ، وأخذت الأمراض تظهر في المعسكر ، وكثيراً ما كان الجوع يوشك أن يوردهم الحلاك ، كما أن الرجلين الأبيضين كانا دائماً مريضين ، بل إن صحة «سبيك» كانت و فيا يبدو في المهيار مستمر طيلة الطريق إلى «كازه» . كذلك كانت الأمطار كثيراً ما تداهم القافلة في غير موسمها . . . ولكنهم احتملوا وناضلوا ، مواصلين تقدمهم .

ومن المحتمل أن قبائل تنجانيقا لم تكن – فى الحمسينات من القرن التاسع عشر – من الاضطراب والضراوة كما أصبحت فيا بعد ، عندما استشرت تجارة الرقيق . فكان الرحالة يستقبل بود تسبى . ومع أن « بيرتون » و « سبيك » مرا بقوافل ضخمة للعبيد – بعضها كان يصل إلى ألف فرد – ورأيا الجانب المحزن فى تقدمهم ، مثلا فى الم ضى من الرجال والنساء والأولاد الذين كانوا يموتون على جانب الطريق . مع ذلك أبدى كل منهما أن مشاق الرحلة لم تكن بالسوء الذى توقعاه ، فكتب بيرتون: « الإنصاف يدعو إلى الاعتراف بأن بشاعات سوق العبيد نادراً ما صادفتنا فى أفريقيا الشرقية» . فنادراً ما كان العبيد يكبلون بالسلاسل أثناء سيرهم ، أو تعذيبهم ، أو يلقون إرهاقاً . بل إن الحمالين – وهم أحرار يقومون بالرحلة الطويلة إلى الساحل مقابل أجور زهيدة – كانوا يعانون أسواً ما فى الرحلة ، وفى زنجبار الطويلة إلى الساحلية كان العبد يلتى حياة أفضل بكثير من التى خلفها و راءه فى قريته القذرة الموبوءة .

ومع ما عرف عن «بيرتون» ومن تعمق في دراسة الأجناس الملونة ، ومن نهم إلى ارتياد ديارهم ، نجده يكشف طيلة يومياته عن ازدراء غريب لابن أفريقيا ، يناقض ذلك ، فهو يقول : « إنه يبدو منتمياً إلى أحد هذه الأجناس الناشئة التي لا تصل إلى وضع الإنسان ، وإنما تهوى كحلقات بالية من سلسلة التطور الطبيعي العظيمة » ويقول: إن ديانة الإفريقي ليست سوى «خشوع مبهم لا اسم له » ... وإن كل همه هو معاقرة الشراب (١١) . و يقول « بيرتون » إن شرب « البومبه » – وهي البيرة المحلية – يبدأ مع الفجر في كل مكان من القري ، ويستمر طوال النهار . . وإنه ليس لحؤلاء الجهلة ، السكيرين ، المتردين ، قوانين خلقية ، « فالزواج – الذي أيس لحؤلاء الجهلة ، السكيرين ، وحدثاً هاماً لدى المسلمين – مجرد طارئ ، كثير يعتبر حدثاً فذاً لدى المسلمين النه ويتفاخر الزعماء بعدد زوجاتهم ، الذي يتراوح بين اثنتي عشرة وثلا تمائة » !

⁽١) قد يكون فيها يذكره الكاتب من أن الإفريقيين كانوا يعكفون ليلهم وبهارهم على شرب الجمعة الوطنية ، كثير من الإغراق والمبالغة . . فكيف كان بوسع قوم هذه حالهم أن يرقوا بأنفسهم وحياتهم وينشئوا لأنفسهم حضارة لا بأس بها ، برغم انعزالهم التام عن العالم . . وهي حقيقة لم يملك المؤلف أن ينكرها في عدة مواقع من الكتاب .

ويما يؤسف له ، أن الحملة مرت في رحلتها مروراً «عابراً » بأماكن تتوفر فيها الشواهد على عراقة الحياة الإفريقية ، مثل ممر « أولدوفاى » في سهول « سيرينجيي» بكا أن « بيرتون » لم يعرف شيئاً عن الصخور المعلقة في « كوندوا » حيث ترى رسوم للصيد تمثل أشكالا كأعواد الثقاب تنقض على الزراف ، ورسوم مبهمة تبدو كهياكل السمك ، ودوامات وانتثارات كالنجوم الهاوية ، ودوائر للسحر تملؤها نقط ، كما أن آبار تنجانيقا ذات الدرجات المنحوتة المفضية إلى الماء لم تكن قد اكتشفت . و « بيرتون » من الرحالة القلائل الذين كان ينبغي أن تثير هذه الخلفات اهمامهم ، ولكن الذي حدث أنه كان ضيق الصدر بماكان يبدو من إجداب ماضي البلاد ، فكتب يقول :

«إن أفريقيا الشرقية والوسطى، الاستوائية، تفتقر إلى ما يهم عالم الآثار. فلا أقل ما فيها من مأثورات، وليس فيها نقوش تاريخية، ولا أطلال، ولا البقايا العتيقة لمجد تليد، مما يشوق الرحالة وقارئ كتب الرحلات، فهى لا تضم أى عمل فيى أو زخرفى نافع. وقد كانت أية قناة أو خزان ولاتزال أبعد من نطاق مدنيها الضيق. بل إنها لتنقصها مناظر الأبهة البربرية والعظمة الوحشية التي يألفها من يدرس أفريقيا الشرقية، على أن الدراسة الوصفية لأجناسها تنطوى على ظرائف، فهى تكشف عن طباع وعادات غريبة. بل إن طقوس السحر في حد ذاتها أعجوبة ، كما أن تجارتها جديرة بالانتباه، وحالتها الاجتماعية مفعمة بما يثير الاهتمام الحزين ».

وما كان « بيرتون » ليترفق بالإفريقيين حتى وهو يتظرف . فهو يكتب في لوم :

«أخيراً مكنتنى تجربتى في" الحملقة"، من تقسيم المجاهاتها كما يلى: فأولاً ، هناك الحملقة المسترقة ، عندما يحدق الناظر خلسة من تحت الحيمة ، وعكسها الحملقة الصريحة ، وثالثاً الحملقة الفضولية أو الذكية ، التي كان يصحبها عادة ضحك من منظرنا . . ورابعاً الحملقة الغبية التي كانت تصدر من الهمجى الحمول الذهن . والحملقة الرزينة هى حملقة السلاطين والعظماء ، أما غير الرزينة فتصدر عن النساء والأطفال ، في مواسم غير عادية . وسادساً حملقة الإطراء وهذه كانت نادرة للغاية ، وكذلك

كانت الحملقة المزدرية ، وثامناً الحملقة الجشعة ، وكانت تكشفها العيون التي تتنقل دون استقرار من شيء لآخر دون أن تكل أو تشبع . وتاسعاً الحملقة الحازمة العنيدة ، وتصدر عن المسنين المشاكسين بوجه خاص . وختاماً الحملقة الثملة ، والحملقة الضارية أو الشرسة ، وأخيراً حملقة آكل اللحوم ، التي كانت تتأملنا باعتبارنا " مواد غذائية "!»

وهكذا يمضى هجاء «بيرتون » للأفريقيين ، مضحكاً أحياناً ، ونكداً أخرى ، بيما لو توقف لحظة التبين أن النخاسين الأجانب — فى تلك البلاد — هم الذين كانوا يغدرون و يحطون من شأن هؤلاء القوم ، بجانب « البومبه » وتعدد الزوجات . . . ومن ناحية أخرى ، كان «بيرتون » يرى أن الإفريقيين أنفسهم هم المسئولون عن ضراوتهم ، فهو يعاملهم — من البداية للهاية — كأطفال «منحرفين » ، ذوى ميول إجرامية ملحوظة . أما «سبيك » ، الذي عانى المضايقة مثله ، فلم يشعر بنفس الشعور ، ولا شعر به المستكشفون الآخرون مثل « لفينجستون » . . . والواقع أن مسلك « بيرتون » يبدو مهوساً فعلا — هوس الكراهية العنصرية فى عالمنا اليوم — إذا قورن بكرم لفينجستون ، ورقته ، وعطفه نحو الأفريقيين . . .

ولكن من الإنصاف القول إن « بيرتون » لم يكن قاتلا سفاكاً للإفريقيين ، ومن المحتمل أن شعوره كان اشمئزازاً أكثر منه كراهية . وفى هذه البطاح البدائية الحالية من كل ما يرضى مطالب عقل متأنق مغرور ، مال « بيرتون » إلى العرب ، دون الإفريقيين

وعندما شقت الحملة طريقها إلى «كازه» ، فى ٧ نوفبر سنة ١٨٥٧ – بعد حوالى خمسة أشهر من الترحال – سعى «بيرتون» لمقابلة التجار العرب باغتباط ، وهو يصيح : «كان الفارق مذهلا بالفعل بين ما لحذا العنصر النبيل من حفاوة مغداقة ، وطيبة قلبية ، وما للإفريق الهمجى الأنانى عن شع خسيس » . وعاد إلى أصحابه العرب الكرام ، الوقورين ، المضيافين ، ذوى اللحى والعمائم والثياب البيضاء الطويلة . وهم رجال مهذبون ، ذو وطباع رقيقة . ولم يضايقه لحظة أن شعنل حياتهم الأول هو سوق الرجال والنساء والأطفال إلى الساحل ، وبيع من يبقى منهم حياً فى أسواق الرقيق بمدينتي «ممباسا» و « زنجبار» .

كان في «كازه» — إذ ذاك — حوالي خمسة وعشرين تاجراً عربياً ، عملوا على الاحتفاظ بقشور من الحضارة ، فمازلهم مبنية من الطين ، ولكنها كانت رحبة تتوسطها أفنية ، وفيها أجنحة خاصة للعبيد والحريم . وكانت الفواكه والحضر تزرع ، كما كانت تعرض في السوق معظم المواد اللازمة لتجارة شرق أفريقيا ، ولكن بخمسة أمثال أسعارها في زنجبار تقريباً . وكان من عادة العرب أن يأكلوا عند شروق الشمس ، ثم في الظهر ، ولكنهم كانوا يقتصرون على الأغدية الخفيفة جهاً ، لذلك ندر أن كان المرء منهم موفور الصحة لشهرين متواصلين، ومع أن الحياة كانت محتملة إلا أنها نادراً ما كانت أكثر من حلقة جافة من المساومة التافهة والانتظار المتواصل . لذلك سرهم أن رأوا الرجلين الأبيضين ، وكانوا على استعداد مستمتع بحياته ، إذ تسنى له الاندماج مع مضيفيه في أحاديث طويلة مفيدة حول البطاح المجهولة الممتدة إلى الغرب . أما « سبيك » فكان — لمرضه وعدم تمكنه من اللغة العربية — مهملا بعض الشيء — فما يبدو .

على أنهما واصلا الرحيل في أوائل ديسمبر، فوصلا — في ١٨٥٣ فبرايرسنة ١٨٥٨ ولى بحيرة تنجانيقا ، بجوار « أوجيجي » ، مركز الرقيق والعاج . وكانت تلك لحظة فوز كبير واكتشاف عظيم ، ولكن المرض كان قد عاد يستبد بالرجلين . . . فإذا «سبيك » — الذي كان يعاني الرمد منذ طفولته — شبه أعمى لا يكاد يرى البحيرة . . . بيما لم يعد « بيرتون » يتناول سوى السوائل ، لتقيح فكه . ومع ذلك فقد حققت الحملة أولى غاياتها العظيمة على الأقل . وما إن استعاد « سبيك » إبصاره حتى انطلق بحثًا عن قارب يمكنهما من ارتياد المنطقة بأسرها ، ومع أنه عاد خالي اليد ، فإنهما عثرا أخيراً على زورقين من زوارق الأهالي ، أقلعا فيهما نحو الشهال ، وقد راودت « بيرتون » فكرة أنهما قد يعثران هناك على نهر يتدفق شهالا ، فيحتمل أن يكون منبع النيل . ولكن رجاءه خاب ، لأن نهر « روسيزى» يتدفق في اتجاه الجنوب ليصب في بحيرة تنجانيقا، التي لا يتجاوز ارتفاعها ٢٥٣٥ قدماً فوق مستوى البحر ، فهي أشد انخفاضاً من أن تكون المورد الأصلي للنيل . ومن ثم رجعا إلى « أوجيجي» حيث وافاهما حظ لا بأس به ، إذ وصلت مؤخرة حملهما من الساحل بالامدادات ، وتسلما — لأول مرة بعدعام تقريباً — رسائل حملت لحما أنباء العالم الخارجي .

وفي يونيو سنة ١٨٥٨ ، عادا إلى «كازه» ، وهناك صادفا — بطريقة شبه عرضية — سلسلة من الأحداث قدر لها أن تميز هذه الرحلة عن كل ما عداها في أفريقيا الوسطى ، وتفضى خلال محن ومآس لا حصر لها ، إلى حل لغز النيل : كان «بيرتون» تواقاً إلى إطالة البقاء بين أصدقائه العرب في «كازه» ، ليعيد تنظيم القافلة ويجمع مذكراته عن الاكتشافات التي توصل إليها . أما «سبيك» فرغب في الرحيل وتحري الأقوال التي سمعاها من العرب عن بحيرة أكبر من تنجانيقا هي «ناذزا» ، التي قبل إنها تقع على مسيرة ثلاثة أسابيع إلى الشهال من «كازه» . فتركه «بيرتون» يرحل ، عن طيب خاطر . وهكذا انطلق «سبيك» مع « يوبي » فوثة قليلة من الحمالين والحرس «البالوشيين» ، يوم ٩ يوليو سنة ١٨٥٨ .

وتتراءى المنطقة بين «كازه» و « بحيرة فكتوريا » للمسافر في أيامنا ـــ لأول وهلة ــ خالية من المناظر ، فإن الأعشاب البرية تتكاثف حولها، ميلا بعد ميل ، مكررة ذاتها في رتابة . أما القرى والبقاع الفسيحة فيها – على قلمها –فيغاب عليها الفقر . وعندما يحرق السكان الأعشاب الذابلة – في فصل الجفاف – لا يرى المرء سوى مناظر أرض مسودة ، وأشجار لوحها الحريق ، وغبار محترق متطاير . ولكن المرء لا يلبث أن ينتقل تدريجاً إلى أراض مختلفة ، إذ تتناقص الأعشاب وتتباعد ، فتتبدى السهول الفسيحة مترامية . وهنا وهناك ، تنبثق من الأرض صخور جرانيتية هائلة شامخة ، لعل الثلوج المنصهرة جرفتها في عصر جليدي سابق ، وكثيراً ما تلوح على البعد – كالمدن المحاطة بأسوار ، على قمم التلال فى جنوب إيطاليا . وما إن تهبط الأمطار على هذه الأراضي ، حتى تنبت فيها الأعشاب ، وتحط أسراب البجع والطيور الأخرى على مستنقعاتها وحفرها المائية ، ويتبدى في هوائها تغير واضح ، ويراودك شعور ــ وأنت تجتازها ــ بأنك تقترب من حدود . تجربة جديدة . ويزداد هذا الشعور إلحاحاً ، وأنت تقترب من البحيرة ، إذ تزداد الأرض اخضراراً ، والهواء رطوبة ، ولا تلبث أن تحيط بك النخيل الوارفة ، وأشجار المانجو الزمردية الخضرة ، وزهور « الجهنمية » . وأخيراً ، تتجلى البحيرة للبصر بقرب « موانزا » ، فإذا هي أقرب إلى أن تكون بحراً استوائيـًا تحف به سواحل رملية صفراء ، وسفوح تكسوها الغابات وتنحدر إلى الشاطئ . وغير بعيد ، تتراءى جزر وأجمات بحرية تطوف بها زوارق شراعية . أما إلى الشهال فلا تبدو نهاية للمساحة المائية الشاسعة . وقد يصادف أن تقض هدوء البحيرة عواصف هائلة تجالها غيوم. أما في الأيام العادية فتهب نسمات خفيفة ، وتخوض الحيل ماء الشاطئ عابثة ؛ وتتاون البحيرة بلون السهاء ، فهي زرقاء في وضح الشمس ، وسمراء في الأيام الغائمة ، وتكاد تكون سوداء في العاصفة . وفي أثناء غروب الشمس — وهو منظر باهر أحياناً — تتألق السهاء والبحيرة بفيض من الأضواء الجميلة .

وكثيراً ما يسمع المرء عند الشاطئ فرقعة متواصلة - لا سيا حيث ينمو البردى - من جراء ارتطام الأمواج بأعواد البوص ، وأصوات ما لا حصر له من الحشرات والبراعات وصراصير الليل ، وصرخات طائل « أبى منجل » . وتنشق صفحة النهن عن « الرامى » - وهو طير مائى - فيلوح عنقه الطويل المتلوى أشبه بثعبان خارج من الماء!

وتبدو هذه المناظر بالغة الجمال ، ومع ذلك فقد كان ثمة جو غامض يحوم حول البحيرة ويثير الاضطراب ، إذ يساور المرء إحساس قوى ببداوة أفريقيا ، و يضاعف خلوها ، ووحشها ، وخمولها ، من الشعور بضخامها . فعند الغسق يصبح الماء ساكنا ، معتما ، صامتا ، ويشيع فى الهواء الدافى عض خواء وفراغ ممض ، ولكنه يوقظ أوهاما بوجود سحر وشعوذة متواريين تحت الماء ، كما يوحى بالتآمر ، و بكمائن ! . . . و يضاعف من كل هذا عدم وجود موضوع محدد لخوف المرء . والإفريقيون المقيمون على ضفاف البحيرة مسرفون فى شرب «البومبه» ، فإذا ما جرف الشراب وطأة الضجر والحمول الجاثمين على حياتهم ، استسلموا لانطلاقات طفلية لشهواتهم وجودهم ، فتشيع فى دقات طبولهم وأقدامهم — وهم يرقصون — غلظة ، وضراوة ، وحركات تنذر بالشر!

كل هذه الأشياء – السهول المحيطة ، وأهالى ضفاف البحيرة ، والتأثيرات الغامضة الهائلة للبحيرة ذاتها – كانت بطبيعتها فوق نطاق المعرفة المتحضرة ، لذلك فلا مجال للعجب من أن نجد «سبيك» يقع تحت وطأة انفعال شديد ، عند ما وقف على الشاطئ القريب من «موانزا» – فى بكور ٣ أغسطس سنة ١٨٥٨ – ورأى المساحة المائية الشاسعة للمرة الأولى ، واستولى عليه إلهام ، فكتب – فيابعد – فيول :

«لم يعد لدى أى شك فى أن البحيرة المترامية عند قدمى هى أم ذلك النهر الطريف . . . هى المنبع الذي كان موضوع تكهنات كثيرة ، وهدف الكثيرين من المستكشفين . وصحت رواية العرب بحذافيرها ، فهذه البحيرة أوسع رقعة من "تنجانيةا" بكثير ، حتى إن بصرك لا يأتى على حدودها المقابلة ، كما أنها من الطول بحيث لا يدرى أحد مداها » .

وكان الاستنتاج الذى قفز إليه متسرعاً ، ومذهلا ، يستحيل عليه أن يؤيده بأى دليل علمى . ومع ذلك فإنه يبدو صادق الاقتناع — بعد هذه النظرة القصيرة لقطاع ضئيل من الشاطئ الجنوبى ، ولما يكن قد قضى ثلاثة أيام عند البحيرة — بأنه قد اكتشف منبع النيل! . . . ولينه حظى بزميل غير «بيرتون» يشاطره تحمسه ومهما يكن ، فقد بادر بالعودة ، فدخل «كازه» بعد ستة أسابيع فقط من رحيله عنها . واستقبل و رجاله استقبالا "حاراً ، حتى إن «بومبى ، والبالوشيين ، كادوا لا ببينون وسط الأحضان الحارة والقبلات الملتهبة من المعجبات » ، على حد تعبير «سبيك » ، الذى أخبر بيرتون لفوره باكتشافه . وليس من العسير أن نتصور المنظر على ضوء ما كتبه بيرتون:

«لم نكد نفرغ من فطورناحى أعلنى بالنبأ المذهل، بأنه اكتشف منابع النيل الأبيض. ولعله كان إلهاماً واتاه حين أبصر "نيانزا"... وكان يقين المكتشف المحظوظ قويبًا، وتعليلاته ضعيفة .. وبعد أيام قلائل ، اتضح لى أنه لا سبيل للتفوه بأني قول فى موضوع البحيرة ، والنيل واكتشافه عامة ، دون جرح شعوره . لذلك تفادينا الموضوع باتفاق ضمنى . وما كنت لأرجع عن ذلك لولم يجعل زميلى نتائج الحملة مثاراً للسخرية ، إذ طلع علينا بزعم لا يملك أى جغرافى أن يقره ، كما أنه للسخرية ، إذ طلع علينا بزعم لا يملك أى جغرافى أن يقره ، كما أنه فى الوقت نفسه — زعم ضعيف ، ركيك ، حتى إن واحداً من الجغرافيين لم يتجشم حتى الآن عناء معارضته! »

أما « سبيك » فكتب ما يلي :

 اكتشفت منبع النيل. وكان من الطبيعى أن يعترض هو ، حتى بعد سماع كل الأسباب التى استندت إليها . ومن ثم ضربنا صفحاً عن الموضوع . على أن الكابتن تقبل كل ملاحظاتى الجغرافية عن المنطقة الممتدة من "كازه" إلى البحيرة ، ودو تها في دفتره . . . ولم يجر أى تعديل إلا فى تقديرى للمسافات ، قائلا إنه يرى فيه مغالاة ، كما على - طبعاً - بأن يفصل بحيرتى عن النيل بجبال القمر » .

وكانا قد اختلفا بصدد «جبال القمر »، إذ أرادها بيرتون في مكان من الخريطة ، وأرادها سبيك في مكان آخر . وكانت هذه نقطة جوهرية ، لأن الغالب أن الجبال الثلاثة – أيما كان موقعها – كانت أول مورد للنيل . لذلك سد « بيرتون » المنافذ بمهارة – كلاعب الشطرنج الحاذق حين يحصر « ملك » غريمه – بأن وضع الجبال في نقطة من الجريطة تقف فيها سدًا منيعاً بين الهر والبحيرة !

وكانت تراود « بيرتون» — فى ذلك الوقت — فكرة بأن المنبع الحقيقي للنيل يقع إلى الشرق ، فى جوار جبلى « كينيا» و «كليمنجارو» . ولم يكن مطمئناً — فى الوقت نفسه — إلى استبعاد بحيرة تنجانيقا. . . فكان أقصى ما سمح به لبحيرة «سبيك» (التى سميت « فيكتوريا » تكريماً للملكة) أن أعتبر أنها ربما كانت مغذية لأعالى النيل ، كما قام احتمال بألا تكون بحيرة واحدة ، وإنما سلسلة من البحيرات .

ولكن «بيرتون» لم يكن متعنتاً في شيء من هذا ، وإنما كان يبتغي إيضاح أن "سبيك" لم يؤت أية أسس لتأكيداته الجامحة ، وإنما كانت كلها تخمينات . لذلك كان رأيه أن من الأفضل أن يلتزما في تقريرهما إلى الجمعية الجغرافية الملكية بالأراضي التي تحققا منها معاً ، وبالأحرى منطقة تنجانيقا ، ، وأن يتمسكا بالأقوال التي سمعاها من الموثوق بهم من العرب . والواقع أن بيرتون جمع من التجار في «كازه» مأ ثناء غياب «سبيك» – طائفة أمن المعلومات الوثيقة عن منطقة «كاراجوه» ، غربي بحيرة فيكتوريا ، وعن «بوجندا» و «بنيورو» الواقعتين إلى الشهال منها على الخريطة .

وهكذا نجد بيرتون ــ من ذلك الحين ، فصاعداً ــ يزداد تركيزاً على بحيرة تنجانيقا ، وسبيك على بحيرة فيكتوريا . وقد احتضن كل منهما بحيرته وصمم على

أن يؤيدها ضدكافة الحجج ، وقد يبدو خلافهما عقيا ، ولكن على المرء أن يتذكر أن يؤيدها ضدكافة الحجج ، وقد يبدو خلافهما عقيا ، ولكن على المرء أن يتذكر أن الرجلين كانا متلازمين في أشد الظروف خطورة ، لأكثر من عام ، وقلم بدأ كل منهما يضيق بالآخر ، منذ زمن . ثم إن هذا الموضوع كان كل دنياهما في تلك الفترة ، وقدبدا في نظرهما من أهم المسائل . وقد كتب « سبيك » — فيا بعد — إلى سكرتير الجمعية الجغرافية الملكية ، عن بيرتون ، يقول :

« لقد اعتاد أن يسفهني بطريقة جارحة عند الكلام عن أى شيء ، حتى إنني كثيراً ما أصبحت أحتفظ برأيي. إنه من أولئك الذين لا يطيقون قط أن يتصوروا أنهم يخطئون ، ولن يعترف أبد بخطأ ما . ومن ثم فإذا اجتمع رجلان معا دون ثالث ، فإن الحديث يصبح مصدراً للضيق كثر منه للمتعة! »

وما كان من الممكن للقافلة التي انطلقت في نهاية سبتمبر سنة ١٨٥٨ – عائدة إلى الساحل ـ أن تكون صحبة لطيفة . كانت قد أصبحت مؤلفة من ١٥٢ شخصاً ، بيهم عبيد، ونساء، وأطفال، وقد أصاب الإعياء كثيرين مهم، إذ ساروا ١٥٠٠ ميل – أو أكثر – منذ غادروا " باجامويو" . واقمد انهار بيرتون وسبيك معيًّا ، وحملهما الرجال ، ويبدو أن سبيك كان يعانى من النهاب صدرى في « البلورا » ، فضلا عن التهاب رئوى ، وما لبث أن تعذرت عليه مواصلة السير . . . فراح في عنفوان المرض يهذى ويصرخ في بيرتون، متذكراً كل ضغينة نافهة مكبوتة ، (حتى حادث الاشتباك الذي جرى في الصومال ، عندما أنهمه بيرنون كما اعتقد – بالجبن). وما لبثت النوبات أن انتهت:، و واصلت الحملة سيرها البطيء نحو الشمال ، يعرقلها المرض ، وانسحاب بعض أفرادها . وانقضت أربعة أشهر قبل أن تقع أبصارهم على المحيط الهندى ، إلى الشمال قليلا من موقع مدينة « دار السلام » الحالية . وكان ذلك في فبراير سنة ١٨٥٩ ، وقد انقضى على غيابهم واحد وعشرون شهراً . ولكن بيرتون كان قد ارتبط بزيارة « كياوا » ـــ إلى الجنوب ، على الساحل – وصمم في عناد لا يبدو له مبرر على الوفاء بوعده . فبعث برسالة مع إحدى السفن إلى زنجبار، يرجو القنصل البريطاني أن يمده بقارب، حتى إذا وصل ، أقلع المتخاصمان اللذان هدهما الإعياء ، متجهين صوب «كيلوا » . وهناك



جون هانينج سبيك أثبت ستانلي صدق اكتشافه لمنابع النيل



ئىلالات ريىون أطلق علمها اسم اللورد رييون رئيس الجمعية الجغرافية الملكية بلندن .

لم يحققا شيئاً ، إذكان وباء الكوليرا يجتاج ساحل أفريقيا الشرقى ، وقد انقض بقسوة خاصة على مستعمرة العبيد فى كيلوا .وارتد بيرتون وسبيك على الفور ، فبلغا زنجبار فى ٤ مارس سنة ١٨٥٩ .

وهناك ، كان كل شيء يغلى . . . كان قد مات حوالى ١٠,٠٠٠ مريض في المدينة بالكوليرا ، وكان السلطان يتأهب لصد غزو تأهب أخوه في «عسمان» لشنه على الجزيرة . وكان القنصل البريطانى الجديد الكابتن « كريستوفر ريجبى » مزاحما قديماً لبيرتون ، إذ كان كل منهما لغويباً ممتازاً ، وقد تنافسا في امتحانات المترجمين في الهند ، فسرعان ما ناصبه بيرتون الشقاق . ويبدو أن موضوع الاحتكاك الرئيسي بينهما ، كان امتناع بيرتون عن أن يدفع للحمالين كل ما كانوا يتوقعون من أجر . فلما اشتكوا للقنصلية ، أيدهم « ريجبي » و « سبيك » ، مما أثار حنق بيرتون . وهناك شيء آخر آثار سخيمته ضد ريجبي ، فقد اعتقد أنه – أو شخص بيرتون . وهناك شيء آخر آثار سخيمته ضد ريجبي ، فقد اعتقد أنه – أو شخص انتقادات للبيض المقيمين هناك .

على أن بيرتون كان قد بلغ نهاية الضعف. ويصفه الذين شاهدوه _ إذ ذاك _ بأنه كان زائغ العينين ، شديد الهزال والضمور ، حتى إن لحمه كان مهدلا على خديه الغائرين، ويقول هو عن نفسه إن « انفعالات الرحلة أعقبها انحطاط تام فى الذهن والجسد ». فأخذ يقرأ الروايات الفرنسية ، ويتحاشى مقابلة الناس فى زنجبار ، ويرعى بغضه لريجبى . ولم تكتمل ثلاثة أسابيع حتى استقل مع سبيك السفينة « دراجون أوف ساليم » — أى (تنين مدينة ساليم) — فوصلا إلى عدن بعد خمسة وعشرين يوماً .

ولم تكن ثمة قطيعة بين الرجلين ، حتى ذلك الحين . ولكن السبيك » — أصغر الاثنين — أخذ يسترد عافيته بسرعة ، ويتلهف على السفر إلى إنجلترا . فاتفقا على أن يرحل ، بينما يواصل بيرتون نقاهته فى عدن لفترة أطول . وفى منتصف أبريل ، أبحر سبيك على البارجة "فيوريوس" — (الغاضب) — وكان آخر ما قاله قبل صعود الى السفينة — وفقاً لما رواه بيرتون — وعداً بأنينتظر وصول زميله إلى لندن قبل أن يكشف نتائج الحملة . على هذا افترقا . . . وكان فراقهما ، إلى الأبد! . . . قعندما وصل بيرتون إلى إنجلترا — فى ٢١ مايو — كان سبيك قد قضى الأبد! . . . قعندما وصل بيرتون إلى إنجلترا — فى ٢١ مايو — كان سبيك قد قضى

فيها اثنى عشر يوماً ، استغل خلالها وقته خير استغلال! . . . ولا تفسير لمسلكه إلا بتذكر ما يقوله البروفيسور «إنجهام» — الأستاذ بكلية ماكريرى في «أوجندا» — من أن «الاستقامة ، كما عرفها جيله »، حملته على أن يد يد م «الإنصاف ، على الشهامة » . فقد كان مفعماً باليقين بأنه قد فض سرالنيل العظيم . وكان بيرتون قد سخر من نظريته ، ونفض يديه منها ، لذلك كان لسبيك كل الحق في أن يعتبر الإلهام الذي واتاه ، والاكتشاف الذي توصل إليه ، من الأمور الشخصية المنفصلة عن الحملة الرسمية!

ولا يعرف أحد ما إذا كان سبيك قد استخدم هذا التبرير أو لم يستخدمه ، إنما الذى حدث هو أنه بمجرد هبوطه من السفينة قصد إلى سير « رود ريك ميرشيزون » — رئيس الجمعية الجغرافية الملكية — وأطلعه على قصة الجملة ، وعلى اقتناعه البالغ حد اليقين بصدد منبع النيل. وكان من الطبيعي أن يصدقه « ميرشيزون » فدعي إلى إلقاء خطاب في أعضاء الجمعية ، حيث فرض آراءه مرة أخرى . ولم ينقض أسبوع على وصوله حتى شاع في لندن أن هذا الشاب الجرىء ، المتواضع ، ينقض أسبوع على وصوله حتى شاع في لندن أن هذا الشاب الجرىء ، المتواضع ، قد حقق كشفاً ذا أهمية فائقة ، ودعته الجمعية للذهاب إلى أفريقيا ثانية على رأس حملة جديدة ، سرعان مااعته مد ١٠٥٠ جنيه لتمويلها. وأنهمك سبيك في وضع خططه فاقترح التوغل في القارة على نفس الطريق السابق ، على أن يتهخذ سبيله بعد ذلك على الجانب الغربي من البحر الداخلي الجديد الذي اكتشفه ، على أمل أن يجد حلى سعل ساحله الشهالي — المنفذ الذي بُكونُ منبع النيل، ثم يتبع عجراه شهالا أيها اتجه حتى يصل — في النهاية — إلى مصر .

وشهدت لندن تحمساً بالغاً للحملة الجديدة ، م لا سيا أن سبيك اقترح فعلا أن يخترق المنطقة الخالية على الخريطة — فى أفريقيا الوسطى — و يجلو ، رة واحدة المسائل التى ما تزال غامضة منذالقدم بشأن: البحيرات الداخلية وجبال القمر ، ومنابع النيل أله وفى تلك الأثناء ، كان بيرتون قد وصل إلى إنجلترا مهزولا شاحباً ، ليجد أنه يكاد يكون منسباً ، ولم يبد الرأى العام سوى اهتمام معتدل بتقريره العلمى الدقيق عن بحيرة تنجانيقا . ولم توجه إليه دعوة للاشتراك فى الحملة الجديدة ، إذ عين مكانه ضابط آخر من الجيش الهندى هو الكابتن « جيمس أوجسطس جرانت » . وكان مقدراً أن تنقضى خس سنوات ، قبل أن يظفر بثأره ، كاملاً ، رهيباً !

الفصل الثالث وديان الحنة

لا توجد أية سجلات مكتوبة عن «أوجندا» — التى اعتزمسبيك أن يدخلها بقبل أواسط القرن التاسع عشر. ويصف سير «جون جراى» تاريخها بأنه «جريمة لم يقم عليها شاهد عيان!». على أنه من المؤكد — فيا يبدو — أن عنصراً راقياً من ملاك الماشية انحدر من مرتفعات الحبشة إلى الجنوب، في فترة من الماضي غير المكتوب، وأقاموا أنفسهم كطبقة أرستقراطية حاكمة، بين الزنوج المقيمين على الضفاف الشهالية والغربية لبحيرة فيكتوريا. وكانت ثمة ثلاث ممالك قائمة على الساحل الغربي للبحيرة حوالى سنة ١٨٦٠، هي: «بنيورو» في الشهال، و «بوجندا» في الوسط، و «كاراجوه» في الجنوب، كما كانت هناك مجموعات قبائلية أخرى ولكن هذه الدويلات الثلاث كانت على شيء من الترابط وسط قفر تسوده الهمجية ولكن هذه الدويلات الثلاث كانت على شيء من الترابط وسط قفر تسوده الهمجية التامة ، اذ كانت تؤلف — في واقعها — حويصلة لشبه مدنية في وسط القارة ، لم

وفى الأربعينات من القرن التاسع عشر ، كان تاجر واحد من العرب _ يدعى « أحمد بن إبراهيم » _ هو الذى نفذ إلى « يوجندا » ، كما وصل نفر قليل إلى « كاراجوه » ، ولكن أحداً من الأوربيين لم يقدر له الوصول إلى هناك ، ومن ثم لم يكن يخطر ببال أهالى تلك البلاد من الإفريقيين أن ثمة عوالم أخرى ، وألواناً أخرى للحياة . ولو أنهم كانوا يعيشون على سطح القمر لما كانوا أشد عزلة مما كانوا فه آنتذ !

وكان مصير مثل هؤلاء القوم عادة — فى وسط أفريقيا — أن يبقوا فى حال من «جمود له التطور» . إذ كانت أنوار الطموح البشرى مطفأة بطريقة غامضة ، فظلوا "فى القرى مشدودين بأغلال إلى العصر الحجرى ، والحياة تدور — من قرن إلى قرن إلى قرن إلى قرن ألم يكن ثمة فضول يدفع إلى قرن إلى العادات والتقاليد البدائية. ولم يكن ثمة فضول يدفع إلى الارتياد ، ولا رغبة فى تغير أو تحسن ، بل كان كل جيل ينصاع لتقبل الأمور

القائمة ، في قدرية « سلبية » ، وكانت العادات والخرافات تبخنق العقل .

على أن الأمر لم يكن كذلك في هذ الدويلات الثلاث ، فكانت تتقدم بدرجة تدعو للإعجاب . وبدون أية سابقات تسترشد بها ، أو معونة من الحارج ، استطاعت في أواسط القرن التاسع عشر أن تحقق . . ثقافة علية أكثر تقدماً مما في أي جزء آخر جنوب الصحراء الكبرى . ولكن أغرب ما في الأمر أن رتقلمهم كان «غير منتظم» ، فكانوا يصيبون في ناحية ، ويخفقون تماماً في أخرى ، فخلفوا وراءهم ثغرات هائلة . وظلت أكثر العادات همجية باقية وسط هذا الرقي الثقافي العجيب ، الذي كان من أمثلته أن بيوتهم لم تكن تشبه في شيء بيوت تنجانيقا الكئيبة الشبيهة بالتوابيت ، وإنما كانت رحبة ، جميلة ، مخر وطية الشكل ، من أعواد البوص والخيز ران المحبوكة النسيج ، ترتفع أحياناً إلى خمسين قدماً في الحواء . وكانت جافة مريخة في مواسم الحر ، ورطبة في مواسم الحر ، كما كانت أبدع للغاية من أي بناء أقيم في « أوجندا أ » في القرن العشرين ، وكانت الأدوات الموسيقية للعاية من أي بناء أقيم في « أوجندا أ » في القرن العشرين ، وكانت الأدوات الموسيقية للبيهم — طبولهم وقيثاراتهم وأبواقهم — عجيبة هي الأخرى . كما كانوا يسافرون على البحيرة في زوارق يبلغ طول بعضها سبعين قدماً !

وكانت السلال التى يصنعونها دقيقة النسيج والحبائ ، بحيث لا يتسرب الماء خلالها. وقد توصلوا إلى فن صنع قماش طرى ومتين من لحاء الأشجار . فما كان لإنسان أن يمثل أمام ملكه دون كساء، بل إن هذا كان يعتبر جرماً فى « بوجندا » . فكان الشخص يغيب قدميه فى نعلين ، ويكسو جسده تماماً بوشاح سابغ جميل ، وتتوج رأسه — أحياناً — قلنسوة من جلد الغزال حيكت أجزاؤها ببراعة أية حائكة باريسية!

ولم يكونوا — رجالا ونساء — يشوهون أجسامهم بالندب والوشم، كغيرهم من قبائل أفريقيا الوسطى . . . وكانوا إذا جلسوا للأكل، غسلوا أيديهم، إما باعتصار منشفة مبتلة، أو بسكب الماء عليها من إبريق ويتولى عبيد البيت تقديم الطعام، الذي كان حضرياً بدرجة واضحة: نوع من العصيد من الموز البرى الغليظ، و « يخيى » السمك واللحم واللجاج ، والبطاطا ، والذرة ، وقصب السكر البرى . وكانت حبات البن تمضع كمهضم، كما كانوا يستخلصون جعة من الوز ، ويمارسون

التدخين ، رجالا ونساء .

وكانت سلطة الملك مطلقة ، لا سيا في « بوجندا » - أغنى الدويلات الثلاث وأكثرها تقا ً - ولكنه كان يستعين بمستشارين يؤلفون شبه « مجاس وزراء» ، يضطلع فيه كل منهم بواجب خاص . فكان منهم الوزير « أي رئيس الوزراء » ، وأمين الحزانة ، والقائد العام للجيش ، وأمير أسطول قوارب الحرب في البحيرة ، وكبير منفذي الأحكام، وآخرون ذوو ألقاب أكثر فنخامة ، ككبير متحضري الجعة ، وأمين الطبول . . النخ . وكان هؤلاء الرجال يؤلفون ، مع الزعماء الإقليميين ، طبقة من « النبلاء » ، ويضطرون إلى ملازمة الملك في مجلسه باستمرار . وكانت تقاليد السلوك في البلاط دقيقة : فليس لأحد أن يجلس في حضرة الملك ، وكانت تقاليد السلوك في البلاط دقيقة : فليس لأحد أن يجلس في حضرة الملك ، أو أن يتكلم بغير إذن . وكان المعتاد أن ينبطح رجال البلاط على الأرض أمام الملك كلما ظهر ، إذ كان يعتبر ذا قداسة شبه إلهية ، أو الرمز الذي تتجسد فيه روح عنصرهم !

ومع كل هذه الأبهة والرقى ، لم يكن للقوم أسلوب للكتابة أوالعد" ، ولا وسائل لقياس مرور الوقت بالأسابيع أو الشهور أو الأعوام ، ولا أبسط أنواع الأدوات الآلية كالمحراث والساقية ، ولا ديانة ترقى إلى أكثر من الحرافة والسحر البدائيين . وكانوا يسرفون فى شهواتهم وعواطفهم ، كالأطفال المدللين والمنحرفين ، كما كانوا قساة لدرجة لا يصدقها عقل . ومن وقت لآخر ، كانوا يلوحون وكأنما استولى عليهم تهوس وحشى جنونى ، كما كان من الشائع أن يسرف الجال والنساء فى الشراب حتى يغيبوا عن وعيهم .

وكانت بين الممالك الثلاث فوارق كبيرة ، لعل الطبيعة الجغرافية للبلاد فرضتها . إذ كانت «بنيورو» — فى الشهال — أشد جفافاً ووعورة من الأراضى المحيطة بشواطئ بحيرة فيكتوريا. وكان المطر ينقطع شهوراً — فى بعض الأحيان — فيقطع المسافر أميالا فى أرض ذات أعشاب جافة خشنة ، لا تختلف عن أواسط تنجانيقا . ويشتهر أهل هذه المنطقة بالصلابة والجلد ، وهم أقل تنوراً من سكان ضفاف البحيرة ، ولكنهم أكثر عدواناً وضراوة فى الحرب . وقد انعكست هذه الصفات على ملكهم «كامرازى» ، فقد جمع بين الحشونة والشك ، فكان زعيماً

له غرائز «قرصان» ، وكان الحقد الذى يشبع حياته موجهاً إلى «بوجندا» فى الجنوب ، وإلى شقيق متحرر له يدعى «ريونجا»، يعيش فى جزيرة وسط النيل .

أما «كاراجوه» - على الشاطئ الغربى للبحيرة - فكانت أكثر سهولا، يرتفع معظمها ٥٠٠٠ قدم فوق وستوى البحر، وفى جوها طلاقة وصفاء ملحوظان. ومنذ قرن، كانت قطعان كبيرة من الماشية ترعى السهول الكثيفة الأعشاب. وعلى شطآن البحيرة مناظر تذكر المرء بالأجزاء المنخفضة فى جنوب إنجلبرا، حيث تهبط سفوح التلال العالية بانحدار شبه رأسي إلى الماء . . . ولولا الحرارة الشديدة، وخواء الأرض، والجزر الاستوائية الماذية، لحسب المرء تلك المنطقة «دوفر» أو «فولكستون» بإنجلبرا . وكانت هذه البلاد يوماً وثاباً للحيوانات البرية: فكانت آلاف الفيلة، والزرافات، والجاموس، والغزلان، والخرتيت، تهيم فيها . . . ولا يزال فى وسع المرء اليوم أن يشاهد أفراس البحر إذ تتخرج من البحية ليلا إلى البريمي الكلا، كأنها أشباح أشجار معتمة ضخمة على حافة الماء .

وفي مكان من هذه المملكة يدعى «بويرانيانجه» أقام «رومانيكا» – ماك «كاراجوه» – بلاطه اليني . وكان رجلا ضخماً ودوداً ، اشهر بكرم الضيافة للأغراب. وإذكان أضعف الملوك الثلاثة – في بعض النواحي – فقد حرص على العلاقات الطيبة مع عاهلي «بنيورو» و «بوجندا» ، وكان يرسل إليهما الهدايا بين وقت وآخر ، بل إنه ذهب إلى اعتبار نفسه تابعاً لبوجندا. ومع ذلك فقد كانت لروهانيكا نزواته الشاذة ، فكان يحتفظ بزوجات عديدات ، بدينات إلى درجة العجز عن أن يقفن منتصبات ، فكن يجون على أرض أكواخهن ككلاب البحر! وكن يتغذين على سيل لا ينقطع من اللبن ، يمتصصنه من قربة بواسطة أعواد من البوص ، فإذا أبت البنات الصغيرات هذا ، أجبرن على الغذاء بالسوط!

ولم تكن « بوجندا » — على الساحل الشهالى للبحيرة — فى جفاف « بنيورو» ، أو انفساح آفاق «كاراجوه» ، فهى منطقة أدغال وتلال متباعدة ، فى خصوبة زنجهار ووفرة نباتاتها . والمناخ فيها حار ، متقلب ، رطب ، وكل شيء يتصاعد من الأرض فى توهج غريب . بل كانت الأرض نفسها حمراء ، وشجيرات الموز

تتخللها دروب مفعمة بضوء دافئ، تختلطفيه الخضرة بالصفرة ،على حين كانت الأدغال المحيطة مأوى فسيحاً للطيور الاستوائية والأشجار المزدهرة. وتخلق هذه الأحوال شعوراً بالائتناس، والسرعة ، والنشاط ، وبالانفعال المترف ، وهذه هي طبيعة بوجندا .

وفى سنة ١٨٦٠ ، كان « موتيسا » ، ملك بوجندا الشاب ، قريب العهد باعتلاء العرش ، وقد أنشأ عاصمته على بضعة أميال من البحيرة — إلى الداخل — على قمة تل غير بعيد من مدينة «كبالا» الحديثة . وكان المسافريفد على المدينة خلال طريق عريض شق بين الأدغال، فيرى أكواخاً مستديرة بديعة التناسق ، مبعثرة على سفوح التل ، وجموع الناس تتحرك بيها . وكانت معظم النساء عاريات أو يتمنطقن بقطعة قصيرة من القماش ، أما الرجال فكانت أوشحهم — كما يقول «هارى جونستون » (١) — تذكر المرء بالصور الكنسية القديمة ، التي تمثل القديسين وهم يسيرون في وديان الجنة .

وكان بلاط الملك «موتيسا» مؤلفاً من أكواخ رحبة ممتازة ، في وسط المدينة ، حيث كان يعقد «تشريفاته» اليومية ، وهو جالس على رصفة معشوشبة كسيت بغطاء أحمر ، وقد أحاط به نبلاؤه ، ووصفاؤه ، وزوجاته اللائي كن يبلغن حوالى المائتين عدداً ! . . . وكان _ في ذلك الحين _ شابناً رشيقاً ، متناسق القوام ، في أوائل العقد الثالث من عمره ، ذا أسنان جميلة ، وعينين زائغتين ولكنهما خلابتان وشعر مقصوص ومنسق على شكل عرف الديك . وكان وشاحه معقوداً على أحد كتفيه بعناية ، وقد أحاط ذراعيه وساقيه بأساور عريضة من الحرز الملون . وعند قدميه ، كانت توضع رموز الملك: حربة ، ودرع ، وكلب أبيض . وكان إذا تمشى للرياضة ، تبعته الحاشية بأسرها ، فيفتعل خطوة عجيبة ، إذ يصلب ساقيه متخطراً وكأنه يقلد الأسد في خيلائه . فإذا راق له الكلام ، أصغت الحاشية في صمت خاشع واحترام ، ثم ينبطحون دفعة واحدة على الأرض مطلقين صيحة غريبة

⁽١) كان كتاب «هارى جونستون» – (تحقيق عن النيل) – الصادر فى سنة ١٩٠٣ ، من أوائل المحاولات لكتابة تاريخ متصل الأطراف لنهر النيل ، ولا يزال – فى الغالب – خير مقدمة عامة للموضوع .

- تبدو شبیهة بلفظ «نیانزیج» - ویروحون یرددونها، کدلیل علی العرفان والحضوع العمیق . ولم یکن یتلفت حوله إذا أراد الجلوس ، شأن الملکة فیکتوریا، بل کان ثمة مقعد یعد له تلقائیاً. وکان هذا المقعد وصیفاً یرکع معتمداً علی یدیه ورکبتیه! . . و بایجاز، کان «موتیسا» عظیم التأثیر ، حتی فی هذه المرحلة المبکرة من عهده الطویل، ولعله کان قمیناً بأن یحاط بمهابة و وقار، لولاأنه کان أبعد ما یکون عن قدیسی ودیان الجنة .

فقد كان وحشاً متعطشاً للدماء ، لا يكاد يمر يوم دون إعدام ضحية من ضحاياه ، بأمر يصدره دون أكتراث ، وكأنه يمارس تسلية ! . . فقد تنتهك فتاة ضحاياه ، بأمر يصدره دون أكتراث ، وكأنه يمارس تسلية ! . . فقد تنتهك فتاة آداب السلوك — كأن تتكلم بصوت مرتفع … أو يهمل خادم إغلاق باب أو فتحه ، فإذا بهما يساقان بإشارة من «موتيسا» وهما يصرخان ، ليقطع رأساهما ، بيما تعطى على صرخاتهما دقات الطبول متواصلة ! . . وكان تعذيب الضحايا بالحرق وهم أحياء ، والتشويه ببتر الأيدى والأقدام والآذان ، ودفن الزوجات وهن على قيد الحياة مع أزواجهن الموتى . . كل هذه كانت أموراً مألوفة لديه . . أموراً تذكر بما ابتدعه بعد ذلك خيال مؤلف قصة « الميكادو » ، أو ما كانت ترتكبه « الملكة الحمراء » في قصة « أليس في بلاد العجائب » !)

وكان ذلك عند الملك «موتيسا» أكثر من مجرد تعطش للدم . . . كان يسحق الحياة كما يدوس الطفل حشرة ، دون أن يفكر لحظة فى العواقب ، أو يشعر بشفقة للآلام التى يثيرها . كان _ وكل أفراد حاشيته _ يوحون بأنهم يلعبون بالحياة ، ويعيشون وفى حياتهم لون من الجنون .

وإقراراً للحق ، لم يكن «موتيسا » هو الذى ابتكر هذه الأمور ، فقد كان جميع أسلافه (وقد عرف أن سلالة من الملوك سبقته ، لا يقل عددها عن عشرين) يمارسون عين التصرفات ، كما كانت تسيطر على كافة المجتمعات القبائلية الصغرى شريعة غاب مماثلة . ولم يكن العاهل يمكث على عرشه طويلا ما لم يحط نفسه بجومن الفظاعة والرهبة الحرافية . فما إن تولى «موتيسا » الملك حتى أعدم لفوره حوالى ستين من إخوته ، بأن أحرقهم أحياء ، واعتبر هذا احتياطاً عادياً جداً ضد التمرد ! .

وكانت له سجايا أخرى بجانب التعطش الموروث للدماء. فكان بعيداً كل البعد عن الغباء ، إذ لم يكد يتولى السلطان حتى تعلم بسرعة بالغة فنون إيغار رجل ضد آخر عن طريق التفرقة الماكرة فى خلع الهدايا . وكان محيطاً بقيمة ترك أصحاب الشكايات ينتظرون ، كما يبدو أنه كان على حذق فى تدبير المقابلات السياسية . . . فلم يكن مجرد ملك على قبيلة ، تحيط به طبوله ، ونساؤه العاريات ومحاربوه السود . . وإنماكان له _ فى ذلك العالم الهمجى _ مظهر «الملوك» ، إلى جانب إلمام «غريزى» بالأمور السياسية . فكانت سياسته الحارجية ، مثلا ، تدار بدهاء بدائى ، إذ ترك بالأمور السياسية . فكانت سياسته الحارجية ، مثلا ، تدار بدهاء بدائى ، إذ ترك زميله « رومانيكا » ملك « كاراجوه » وشأنه ، فى مملكته . . . بيما شن الحرب على « كامرازى» ملك « بنيورو » . ولم تكن حرباً خطيرة بطبيعة الحال ، إذ لم تكن هناك أسلحة نارية ، ولم يكن النخاسون قد نفذوا إلى تلك الأصقاع يوقعون بين العشائر ، وإنما كانت الحرب أداة نافعة للظفر بالنساء والماشية ، والتضييق على الملك « كامرازى» .

هكذا كان نصيب تلك الجزيرة الصغيرة من الحضارة المحلية ، التي تأركت لترسم بنفسها قدر رها في قلب أفريقيا الوسطى، منذ مائة سنة . ولا مجال للظن بوجود أى قدر من نور المعرفة الحقيقية هناك ، فإن الدويلات الثلاث كانت بعد مشدودة إلى لون بدائى من ألوان الحياة ، وكان الخوف هو العامل المسيطر على عقل كل إنسان . ومن ناحية أخرى ، كان القوم لا يزالون بمعزل عن مساوئ المدنية ، فلم يعرفوا أمراض «الزهرى» و «الجدرى» ، ولم يكن الطاعون البقرى يفتك، بقطعانهم .

ولم يمس بطش «موتيسا» سير الحياة العادية للناس ، فكان الطعام والشراب متوفرين ، ولا يبدو من المستحيل أنهم كانوا يرون أنفسهم سعداء ، أو _ على الأفل _ أعضاء في وجود أزلى لا مهرب منه ، ولا هم يريدون له تغييراً . ولم تكن تترامى إليهم سوى أتفه أصداء العالم الخارجي ، يحملها إليهم النخاسون القادمون في النيل من مصر ، وقوافل العرب الوافدة من زنجبار . ولعلها كانت نوعاً من الفردوس ، وحشياً ، ولكن أهله راضون بما قدر لهم . وهكذا كانت «كاراجوه » حين دخلها «سبيك » وزميله الجديد «جرانت » ، في نهاية سنة ١٨٦١ .

وبدخولهما قدر للحويصلة أن تنفجر أخيراً!

ولقد استغرق المستشكفان أكثر من عام للانطلاق من زنجبار إلى جوف القارة. وقد تكررت معظم أحداث الحملة السابقة بحذافيرها: فهجرهما رجالهما جميعاً عدا قلة من أمثال «بومبي» و «مبروك» ، وراح زعماء العشائر – فى طريقهما – يغالون مغالاة جشعة فى المطالبة بالضرائب ، وسرقت عنزاتهما وماشيهما وعدت «الملاريا» على «جرانت». ولم يكونا قد وفقا بعد إلى أن يلمحا بحيرة فيكتوريا. ولا بد أن يكون «بيرتون» قد ابتسم لهذه الأنباء ، وهو يقود حملة مستقلة فى «الكاميرون» ، فى الجانب الآخر من أفريقيا، على أن «سبيك» و «جرانت» لم يلبثا أخيرا – فى نوفير سنة ١٨٦١ – أن انسلا من الحروب القبائلية فى شمال «تابوره» ، وسارا إلى أرض كاراجوه التى لم تكن معروفة .

ولقد وجد سبيك في « جرانت» زميلا مثاليًّا . وكان الاثنان في سن واحدة ، وقد تصاحبا في الهند، وكثيراً ما خرجا في رحلات الصيد هناك. ولكن « جرانت » أُوتِي خلة أخرى ، إذ كان مساعداً مثاليًّا . ومن المؤكد أنه من أكثر الرجال الذين خِاضوا خضم الاستكشاف الأفريقي تواضعاً وتوارياً ، فما وضع نفسه في المقدمة قط ، ولا اشتكى يوماً ، ولا ناقش أوامر قائده إطلاقاً . وكان خليقاً ببيرتون أن يعتبره لقية فريدة. على أن إخلاص جرانت كان مقتصراً بأكمله على «سبيك»، وكان أشبه بوفاء الكلب ، فهو يقول : « لم يقدر قط لظل من الغيرة أو عدم الثقة أو سوءالطباع أن يسري بيننا ». وهو يصف سبيك بأنه : « فوق كل صغيرة » . ولقد كان من رأى الجنرال « جوردون» – الذي كان في العادة طائشاً متسرعاً في أحكامه على الناس – أن « جرانت» نفسه كان شخصية تبعث على الضجر ، (كما عبر عن ذلك في خطابه إلى بيرتون ، في ١٩ أكتو بر ١٨٧٧).. « ولعل من الحائز أن « جرانت » كان مملا بعض الشيء في الحديث، فإن هذه الصفة هي آخر ما نسمعه عادة عن المشهورين في الماضي . ومع ذلك ، فمن الخرق أن نعتبر «جرانت» « إمعة تافهاً » ، فقد كان رجلا هادئاً ، بالغ الرزانة ، وجنديـًّا و رياضيـًّا فوق المستوى العادى . وَكَانَ ــ فَى تُواضِع ، وبغير إعلان عن نفسه ــ فناناً مبرزاً ، صادق الهواية لعلم النبات . وقد حارب في عدد من الاشتباكات التي سبقت العصيان

فى الهند ، وساهم فى نجدة حامية «لكنو » حيث منح «ميدالية » ووساماً ليسالته.

ولقد اغتبط «رومانيكا» بلقاء الرجلين ، وكانا أول من رأى من البيض ، فصافحهما بحرارة ، وخاطبهما بطلاقة باللغة « السواحلية » ، وأنزلهما في أحسن أكواخه ، وأفاض عليهما المؤن . فقضي « سبيك » شهراً ممتعاً في « بويرانيانجه » ، وتبادل الهدايا مع « رومانيكا » ، وشرب « البومبه » معه وحقق أبعاد أجساد زوجاته البدينات بشريط القياس . . . كمَّا أبدى براعة في صيد الخرتيت ببندقيته وسجل ملاحظات عن حيوانات أضخم من الحرتيت ، قال إنها تسكن الأدغال المترامية إلى الغرب ، وهي « محلوقات مهولة تأبى الاتصال بالرجال ، ولا تكشف عن نفسها قط إلا إذا رأت النساء ما رّات بها ، فتنقض عليهن في هياج شيـق وتحتضنهن حتى تعتصر الحياة منهن!»... وإذا كانت «الغوريلا» هي المقصودة ، فالوصف غير دقيق ، لأنها من أرق الحيوانات وأجبها . على أن كل ما كان الرحالتان بريانه ويسمعانه في هذه البلاد الجديدة ، يكاد يتجاوز المعقول . ومن ذلك أن « رومانيكا » حذر سبيك من السير إلى بوجندا ما لم يرسل « موتيسا » في استدعائه ، وأخبره بأن من المستحيل عليه أن يظهرُ في بلاط «موتيسا » وهو يرتدى « ما لا يليق ذكره » - وقد استعمل «سبيك» هذا المصطلح الفيكتوري لكلمة « البنطاون » — بل لا بد له من عباءة . ﴿ . وهكذا أرسل المبعوثون لينذ روا « موتيسا » باقتراب الحملة . . . وفي انتظار الرد ، انقضي شهر ديسمبر . . .

وفى تلك الأثناء ، كان « جرانت » يجتاز فترة عصيبة ، إذ منى بقرحة فظيعة فى ساقه ، وسرعان ما اشتدت به تباريح الألم فأقعدته عن مبارحة كوخه ، حتى إنه لم يكن قادراً على المشى – ولا على الانتقال محمولا – عندما وصل فريق من الرسل ، فى ٨ يناير سنة ١٨٦٢ ، موفدين من « موتيسا » لدعوة الحملة إلى التقدم . لهذا تقرر أن يبقى فى رعاية الملك « رومانيكا » ، بيما ذهب « سبيك » بمفرده . وهكذا ظل « جرانت » – طيلة الأشهر الثلاثة التالية – سجين كوخه ، عاجزاً عن الحروج متوجعاً ، محروماً من أية أنباء .

واستغرق سبيك ستة أسابيع في السير إلى بلاط «موتيساً»، وقدر له بخلال الطويق بأن يبصر بحيرة فيكتوريا أخيراً، من الناحية المقابلة لجزر «سيس». وأصبح أكثر شعوراً من ذي قبل بأن حدسه الأصلي كان صحيحاً: كانت البحيرة بحراً داخلياً شاسعاً، ولا بدأن يعتر في مكان ما من شاطبًا الشمالي على منفذ يكون بداية النيل. على أنه كان مضطراً لأن يرجىء عمله الجغرافي مؤقناً، ويعد نفسه بداية النيل. على أنه كان مضطراً لأن يرجىء عمله الجغرافي مؤقناً، ويعد نفسه بداية وريسا».

ويقول سبيك ، إنه عند وصوله أخرج أحسن ثيابه ، وألبس رجاله « بطاطين » حمراء ، وتأهب بمجموعة من الهدايا الجميلة للظهور في البلاط ، ولكن الأمطار هطلت ، فأرجئ الاستقبال إلى اليوم التالى . وفي ٢٠ فبراير سنة ١٨٦٢ ، سار _ يحف به حرسه المتاحف بالبطاطين الحمراء، وينقدمه العام البريطاني للهاجأ بوجود وفد آخر ظفر بالأسبقية . وقيل لسبيك أن ينتظر خارج القصر تحت الشمس الحامية ، فوقف خمس دقائق ، ثم انصر ف مغضباً وعاد إلى كوخه ، على مسافة ميل . وشاهد رجال الملك رجوعه في حيرة وجزع ، ثما حدث مثل هذا من قبل . وسرعان ما جاءوه مهرعين ، ذا كرين أن ما حدث كان خطأ ، وأن الملك يود مقابلته فوراً ، ويأذن له في اصطحاب مقعده ليجلس عليه ، وهو امتياز لم يسمح به لأحد من قبل .

وعندما عاد سبيك إلى القصر ، كان كل شيء معداً لاستقباله أ فرافقته فرقة موسيقية — تعزف على قيثارات خماسية الأوتار ، وأبواق — خلال الأفنية الحارجية ، حيث كان صغار الوصفاء يهرولون وهم يلمون عباءاتهم حولهم لكى لا يكشفوا عن سيقانهم ، ومثل أخيراً أمام العاهل نفسه ، فوضع مقعده أمام العرش ، وثبت مظلته ، ومكث يرتقب . . . لكن جديداً لم يجد .

فقد ظل كل من الرجلين يحملق فى الآخر، نحو ساعة، وموتيسا يلتفت — من آن لآخر — نحو حاشيته، مبدياً ملاحظة عن المظلة، أو الحرس، أو سبيك نفسه. وبين وقت وآخر، كانت تقدم إليه رشفة من الجعة، وسبيك لا يملك سوى الجلوس والانتظار. وفى النهاية اقترب رجل يسأله: هل « رأى » الملك؟ فأجاب سبيك: « أجل. . طوال ساعة كاملة! » . فلما ترج قوله لموتيسا،

مهض هذا وسار إلى داخل قصره على أطراف قدميه ، بمشيته التي يقلد بها الأسد . وأعقب ذلك انتظار طويل ، رينا تناول الملك غداءه . وقيل لسبيك إن «موتيسا » أمسك عن الأكل حتى تم اللقاء ، حفاوة و إكراماً . وأخيراً ، عند ما التقيا ثانية على ضوء المشاعل - في نهاية اليوم - قدم «سبيك» هداياه :

عدة بنادق ومسدسات ، مع ذخيرتها ، وساعة ذهبية ، ومنظار مقرب ، ومقعد حديدى ، وخرز ، وأقمشة حريرية ، وسكاكين ودلاعق وشوك للطعام . وأرسل إليه « موتيسا » هدايا مقابلة : ماشية وماعزاً ، وسمكاً ، وطيوراً داجنة ، وقنافذ ، وفئراناً برية ، وكلها كانت تعتبر مواد غذائية مناسبة .

وفى لقاء آخر ، وقع حادث الرماية المنكر : فقد دعى «سبيك» لعرض «سحر » طبنجاته ، بالتصويب على أربع بقرات وقتلها بأربع طلقات ، وهو عمل أداه بشيء من التردد ، وقد هاجمته بقرة مها ، فاستدعى الإجهاز عليها طلقة ثانية . ويقول سبيك :

« . . . ثم حشا الملك بيديه إحدى الطبنجات التي أهديته إياها ، وأعطاها معدة للانطلاق – إلى وصيف أمره بأن يخرج ويرمى رجلا في الفناء الحارجي . فما إن أتم الفتي ذلك حتى عاد معلناً نجاحه ، وعليه من الغبطة ما يرى على وجه غلام سرق عش طائر ، أو صاد سمكة ، أو قام بأية حيلة صبيانية أخرى . فسأله الملك: « وهل أجدت الأداء ؟ » ، فأجاب: « كل الإجادة » . وكان صادقاً بلا شك ، لأنه ما كان ليجرؤ على خداع الملك . ولكن المسألة لم تثر أي اهتمام . وما سمعت نقط ، ولا بدا على أحد أي اكتراث بمعرفة من كان الإنسان الذي حرمه الفتي حياته! » .

وما كان الشيء - بعد ذلك - أن يصرف « موتيسا » عن لعبته الجديدة . فكان يتأوف بعاصمته في الأيام اللطيفة الجو ، وبندقيته في يده ، وزوجاته وخدمه وحاشيته يتبعونه ، والموسيقي تعزف . فإذا أسعفه الحظ بإصابة نسر على شجرة ، بهت لطاقاته السحرية ، وجرى صوب الضحية صائحاً : « وه ، وه ، وه ! » بانفعال صبياني. فترتمى الحاشية على الأرض حوله زاحفين ، مرددين : « نيانزيج » ، والظاهر أن النساء اللائي كانت جحافلهن تتبع « موتيسا » أينما ذهب ، كن

يشغلن مركزاً ممتازاً ، ولكن الأمر — مهما كان — يعتبر لوناً من الاستعباد . وقد كتب سبيك يقول : «عذارى عاريات تماماً ، ملطخات بالشحم ، ولكنهن — إكراماً للحياء — يحملن قطعة مربعة صغيرة من لحاء الشجر ينشرنها باليدين أمامهن . . . يقدمهن آباؤهن تكفيراً عن بعض الذنوب ، ليملأن الحريم ! » . . . ومن وقت لآخر ، كان سبيك ليتلقى واحدة منهن ، هدية ، فيزوجها لأحد أتباعه .

على أن الملكة الأم – التى وصفها سبيك بأنها كانت «جميلة ، بدينة ، فى الخامسة والأربعين » – كانت ذات نفوذ فى الدولة ، وكان لها بلاط خاص على مسافة بسيطة من قصر «موتيسا » . وكانت أغلب وقتها ثملة ، فإن الشرب والتدخين والرقص على موسيقى فرقتها الخاصة ، كانت الشغل العادى لمن فى كوخ الملكة الأم . ولم يكن من العجيب أن تشكو لسبيك من أنها كانت تعانى أحلاماً مزعجة ، ومرضاً فى المعدة ، فكان يعطيها جرعات من صندوق أدويته ، وينصحها بالإقلاع عن الحعة .

ولكن الملكة لم تكن مريضة مطيعة . وإذ عادها سبيك يوماً فى كوخها ، ألفى نفسه مُقَـّحـَماً فى حفلة ماجنة انتهت بأن راحت الملكة الأم وجلساؤها يعبون من «جرن » ملىء بالجعة ، وهم على أربع ، كالخنازير !

و بعد أن مكث « سبيك » ثلاثة أشهر في هذا الوسط الغريب ، وصل « جرانت » وهو لا يزال يحجل من آثار قرحة ساقه ، و إن كان قد استرد عافيته ، فتاق الرجلان إلى الانطلاق إلى غايتهما . وكانا في رحلتيهما المنفصلتين من «كاراجوه » قد عبر مراً كبيراً هو «كاجيرا » ، ولكنهما استبعدا احتمال أن يكون منبت النيل ، لأنه كان يصب في بحيرة فيكتوريا وليس نابعاً منها . على أنهما سمعا - في بلاط « موتيسا » - يصب في بحيرة عن مجرى آخر ينبعث من البحيرة ، على مسافة قصيرة إلى الشرق . وقيل إن البحيرة كانت، تسكب ماءها في مسقط واسع في اتمجاه الشمال . فقر عزم وسبيك » - الذي لم يسمح له موتيسا قط بمغادرة عاصمته طيلة الأشهر الثلاثة - على الاتجاه إلى تلك البقعة و ركوب النهر إلى أي مكان يفضي إليه .

وكان موتيسا شديد المعارضة لرحيلهما ، فقد راق له أن يكون الرجلان الأبيضان

فی بلاطه ، ولم یکن متأکداً تماماً من أنه استخلص منهما کل هدیه ممکنة . ثم إنهما کانا مسوقین إلی دخول أرض « کامرازی » – ملك « بنیورو » – عندما یرحلان ، وهو قد کان فی حرب مع «کامرازی » . فظل ستة أسابیع أخری یسوف و برجئ ، وأخیراً ترکهما یرحلان ، فی ۷ یولیو سنة ۱۸۲۲ ، فانطاق المستشکفان إلی الشرق مع قافلتهما و « بومبی » وحرس من « بوجندا » . وکانا مقبلین علی ذروة رحلتهما العظیمة .

وفي هذه الفترة وقع حادث من أغرب ما صادفهما في معامرتهما: فإن دليلهما مضى بهما إلى الشهال قليلا من البحيرة ، فكان لزاماً على القافلة أن تنحرف انحرافاً شديداً نحو الجنوب ، لتصل إلى النيل وتتبعه إلى منبعه . وعقد اجتماع تُقرر فيه أن تنقسم الحملة إلى فريقين، فيمضى سبيك وحده إلى المنبع، بيها يتنجه جرانت شمالاً ويسعى إلى بلاط «كامرازى » في « بنيورو». ولا يملك المرء سوى أن يتقبل ما قاله الرجلان من أنهما كانا متفقين تمأماً على هذا الإجراء. فلم تبلغنا من جرانت أية لمحة من لوم أو استياء . كان قد جازف بحياته لباوغ هذا الهدف، وها هوذا يتحول – عنه في اللحظة الأخيرة – وقد بات الهدف في متناوله – إرضاء لزميله ، وكل ما يقوله إن سبيك دعاه إلى مصاحبته في سير متعجل إلى المنبع ، فاضطر إلى العزوف لأن ساقه الموجوعة كانت تحول دون أن يقطع عشرين ميلا فى اليوم . ويمضى قائلا إن هذا لم يكن الموضوع الأهم – على أية حال – فلقد شاهدا البحيرة وعرفا أن النيل يخرج منها . أما السر في أن سبياك حتم الانطلاق بسرعة عشررين ميلا في اليوم ، فلا نفسير له . على أن بين الرجلين أموراً كثيرة لا يفهمها المرء إلا إذا ظل يتذكر باستمرار وفاء جرانت لقائده ، وكما هو الخال فى الزواج ، يسقط نقاب غير شفاف بين هذه الزمالة وبين العالم الحارجي، بحيث لا يملك أحد أن يزعم معرفة دخائل العلاقة بين المستكشفين . . . ولاسما أنهما كانا يريان التصرف ــ الذي قد يلوح لنا غبناً وجمحوداً ــ أمراً طبيعيثًا . فقد كان سبيك يسعى وراء فكرة ثابتة ، وكان كل كيانه مركزاً على إثبات صحة نظريته عن النيل ، ولا مراء في أنه كان قد أصبح شديد التلهف لتحقيق غرضه ، لا يطيق أن يضطر للتلكؤ ليلحق به جرانت ، في فترة كان فيها أي حادث طارئ أو مقصود كفيل بهدم

الحملة .. والأرجع أن جرانت كان شديد الشعور بهذا ، فسلم به فى انصراع يكاد يشبه انصياع الإناث ، مفضلاً أن ينزوى فى وهج مجد سبياك ، على أن يعرض صداقتهما لتوتر شديد !

وعلى أية حال ، فإن سبيك انطاق مع مرافقيه بسرعة ، فباغ النيل فى ٢١ يوليو سنة ١٨٦٢ ، عند بقعة تسمى «أوروند وجانى» على حوالى أربدين ميلا من البحيرة : « هنا وقفت أخيراً عند طرف النيل . وما كان أجمل المنظر ، فلا شى عيفوقه ! . . . كان عين الكمال المنشود فى أرقى متنزه عام : ففيه مجرى فخم ، تتراوح سعته بين ٢٠٠ و ٧٠٠ ياردة ، مزركش بالجزر الصغيرة والصخور . . . » وهناك التماسيح ، والضفاف العالية المعشوشية ، وأفراس البحر ، وقطعان البقر الوحشى . . . كل ما كان يخطر بالجيال ، حتى لقد قال سبيك لرجاله فى نشوته إنه « يجدر بهم أن يحلقوا رؤوسهم و يغتسلوا فى الهر المقدس ، مهد موسى . . » . فأجاب « بومبى » فى تقوى بأن المسلمين « لا ينظر ون إلى هذه الأشياء بالحيال الذى تنظر به أنت إليها » . . .

على أن النشاط دب فيهم حين تتبعوا المجرى المائى ووقع بصرهم أخيراً — فى ٢٨ يوليو — على هدفهم ، فقد نسى الجميع تعبهم واندفعوا قدماً محاذين لضفة النهر . وحجب تل منظر البحيرة عهم ، ولكن المجرى العظيم كان يتدفق عندأقدامهم على مسقط مائى ، كموجة السيل العارم . ويقول سبيائ : «كان منظراً يشد إليه المرء ساعات . . . خرير المياه ، وآلاف الأسماك العابرة وهى تقفز فى الشلال بكل قواها ، وصيادو قبيلتى « واسوجا » و « واجنداً » يسعون فى القوارب ويستقرون على الصخور جميعاً ليصطادوا بالقصب والشص ، وأفراس البحر والتماسيح تستلقى على الماء بخمول . . . »

وأطلق على المكان اسنم «شلالات ريبون » ، « تكريماً للنبيل الذي كان يوأس الحمعية الجغرافية الملكية عندما تقررت حماتي » .

بقى على المستكشفين أن يحتفظا بحياتهما إلى أن يعودا إلى المدنية و يرويا قصتهما. ومع ذلك قُلم يكن ثمة ما يقطع بأنهما نجحا . ومر شهر قبل أن ينضم سبيك وجرانت (وقد تقلصت حملتهما إلى لحوالى سبعين رجلا وأربع نساء) ، وسارا معاً إلى « بنيورو » ، حيث استقبلهما الملك كامرازى بشىء من الغلظة ، واستولى على ساعة التوقيت « الكرونومتر » الذهبية — وقيمتها خمسون جنيهاً — من سبيك ، قبل أن يسمح للحملة بمواصلة السير .

وسمع المستكشفان – أثناء وجودهما في « بونيورو» – أنباء عن بحيرة كبيرة أخرى، على مسافة قصيرة إلى الغرب ، هي « لوتا نزيجه» ، فبدا من الجائز أن تكون منبعاً ثانياً للنيل . ولكن هذا كان في نوفمبر سنة ١٨٦٧ ، وقد هدهما التعب وجرر دا من كل مقتنياتهما تقريباً ، فكان قيامهما بجولة أخرى خليقاً بأن يقضى على آخر فرصة لهما للبقاء على قيد الحياة ، لذلك اندفعا شهالا في بطء ، وقد بق أمل براق واحد يحدوهما . إذ كان سبيك قد دبر مع الجمعية الجغرافية الماكية حبل مبارحته لندن – حملة توفد إلى الجنوب من «جوندوكرو» بالسودان ، فبل مبارحته لندن – حملة توفد إلى الجنوب من «جوندوكرو» بالسودان ، مكان للقاء في بلاد لا تحمل تفصيلاتها خريطة ، وكان سبيك وجرانت قد تأخرا عن الموعد عاماً كاملا . ولكن «جون بثريات » – نائب القنصل البريطاني بالحوم م ، وقائد هذه النجدة – كان رجلا مجر با وكفئاً ، وقد أمدته الجمعية بألف جنيه ليشترى قوارب وإمدادات ترسل من الخرطوم على النهر وتودع في بألف جنيه ليشترى قوارب وإمدادات ترسل من الخرطوم على النهر وتودع في بألف جنيه ليشترى قوارب وإمدادات ترسل من الخرطوم على النهر وتودع في بألف جنيه ليشترى قوارب وإمدادات ترسل من الخرطوم على النهر وتودع في المل جوندوكرو» ، أو مكان آخر ملائم ، في انتظار وصول سبيك وجرانت . وعلى أمل الالتقاء ببثرياك ، يمم الرحالتان شطر الشهال .

وكانت الرحلة مطردة الإرهاق . وعادا إلى الالتقاء بالنيل فى جوار قرية «ماسيندى» ، ولم يكونا قد شاهداه منذ تركاه على مسافة خمسين ميلا من منبعه ، واستطاعا أن ينطلقا فى زوارق على سطحه ، لمسافة قصيرة ، ولكهما سرعان ما اضطرا للعودة إلى البر . و بلغا – فى ١٩ نوفبر سنة ١٨٦٢ – مساقط «كاروما» فى وسط أوجندا . و وافهما نهاية الشهر وهما لا يزالان يكافحان ببطء خلال منطقة موحشة وعرة . وتبينا – وهما يتقدمان شهالا – أن القبائل كانت تزداد بداوة وتأخراً باطراد ، وأنهما أصبحا فى منطقة عراة يطلون وجوههم بالألوان ، و يحماون أقواساً ونشاباً ، ولا يعرفون شيئاً عن فنون وحرف أهل بوجندا .

وكان وقت الغروب من يوم ٣ ديسهبر ، هو موعد انتعاش الأمل ، إذ سمعا

طلقات بنادق ترحب بهما . وما لبثت أن سعت للقائهما ثلة من الجنود المصريين والنوبيين في زى عسكرى تركى . وأخذت موسيقي الطبل والمزمار تعزف ، والأعلام الحمراء تخفق ، فكانت أول مظاهر المدنية التي رآها سبيك وجرانت مذ غادرا «باجامويو» — على ساحل زنجبار — قبل عامين .

وكانت هذه الحامية - وتسمى («فالورو» - هى أقصى مركز تجارى على النيل للمصريين فى الجنوب، وقد خف قائدها الزنجى «محمد واد المائ» لعناق الرحالتين، معلناً أنه وكيل عن «بثريك»، وتاجر مالطى يدعى «دى بونو»، وأن لديه أوامر بأن يبعث بهما إلى معقل المصريين فى «جوندوكرو». وما لبنا أن جلسا إلى وجبة من الحبز، وعسل النحل، ولحم الضأن، فى أطباق من الفخار. وناما - فى تلك الليلة - على سريرين حقيقيين، ولكهما وجدا أن «الصابون» كان أعظم مظاهر الترف التي أتبحت لهما، على الإطلاق!

على أنهما لم يكونا قد غادرا إقليم الغابات بعد. ولم يقدر لموكبهما أن ينطلق قبل ١٠ يناير سنة ١٨٦٣ ، وقد امتطى قادته البقر والحمير ، وحمل الحمالون أنياب الفيلة ، وتبعتهم قافلة من العبيد ، والنساء ، والأطفال ، والماعز ، والماشية . وحين دخلوا إقليم «بارى» ، كانوا قد بلغوا من القوة مثل ما لقافلة من ألف، نسمة ! . . . فلم يملك أهل ذلك الإقليم أكثر من أن ينظموا ضدهم بضع مظاهرات عدائية ، ولا أكثر !

وفى ١٣ فبراير – بعد حوالى عامين وخمسة أشهر من بدء رحلهما – دخل سبيك وجرانت «جوندوكرو». ولم يكن ثمة أثر لبتريك ، ولكهما رأيا بيت الإرسالية النمسوية – المشيد من الطوب الأحمر – ومظلاتها ، وعدداً من المراكب على النهر . ثم خف للقائهما شخص لم يكونا يتوقعانه إطلاقاً . وهنا يقول سبيك : «رأينا رجلا إنجليزينا بهرع إلينا – هو صديقي القديم بيكر(١) – وكان صبي من أتباعه قد أخبره بوصولنا (١) . فخف من فوره للترحيب بنا . وليس بوسعي أن أصف مدى اغتباطي . وكان لفرط ما أخذ بالتقائنا ثانية ، يعجز عن الانطلاق في الكلام ».

⁽١) كان «سبيك» قد التقى بهيكر الأول مرة على ظهر سفينة ، وهو مسافر من الهند إلى عدن في سنة ١٨٥٤.

وكان « صمويل بيكر » — الرياضي الصياد — وزوجته قد جاءا إلى أعالى النيل لانتظار المستكشفين ، كما وصل إلى « جوندوكرو » للغرض ذاته ، بعض البيض ، فسرعان ما وفد ثلاثة من القساوسة النمسويين . وآن للمستشكفين أن يرتاحا . وهنا يقول بيكر : «كان سبيك يبدو أكثر الاثنين إعياء ، فكان مفرط النحول ، ولكنه — في الواقع — كان في حال جيدة . وقد مشى على قدميه طيلة المسافة من زنجبار ، دون أن يركب مرة خلال هذا المسير المرهق . وكان جرانت في أسمال مشرقة ، وقد برزت ركبتاه عاريتين ، من بقايا « بنطاون » كان شاهداً على صنعة فجة في الحياكة ، وكان يبدو منهكاً ، محموماً . ولكن عيون الرجاين كانت تتحدوهما طيلة الرحلة » .

وكانت هناك أنباء كثيرة بجهلها المستكشفال : وفاة زوج الملكة فيكتوريا في إنجلترا ، واندلاع الحرب الأهلية في أمريكًا . . . ولكن « بثرياك » كان الشغل الشاغل لسبيك وجرانت في تلك اللحظة . ترى أين كان ؟ ولماذا لم يأت لملاقاتهما ؟ . . . لقد أكد لهما « بيكر » أنه لم يذهب بعيداً ، بل كان مسافراً فى منطقة غرب النيل . وفعلا وصل بثر ياك و زوجته بعد أيام قلائل . وأبدت لهما الحالية البيضاء الصغيرة أبلغ الود ، واجتمعت بهما على مأدبة عشاء . ولكن سبيات كان ساخطاً على بثريك. كان يساوره ذلك اللون من التشبث بالتوافه، الذي يستولى على الإنسان المكدود ، فلم يقو شيء على "حويله؛ عن الاعتقاد بأن « بثريك » ، وقد أخذ ألف جنيه من الجمعية الجغرافية الملكية ، نسى الحملة وانطلق في اتجاه آخر ليتجر في العاج . والواقع أن بثرياك وزوجته كانا قد قضيا عاماً رهيباً يجاهدان للوصول إلى «جوندوكرو » ، وكادا أن يلقيا حتفهما . واكن شيئاً لم يهدئ من ثورة سبيك ، فلما وصلت مسز بتريك ورجته أن يتقبل السلع والقارب الذي أحضراه إلى « جوندوكر و » لأجاه ، أجاب في لهجة لاذعة بأنه لم يكن راغباً في أن يعترف بـ « النجدة الملفقة » ، وأن صديقه الحميم « بيكر » قد أمدًه بكل احتياجاته، وأنه كان يفضل الذهاب إلى الخرطوم بمركب بيكر. وعندما أقلع سبيك وجرانت من « جوندوكرو » - في نهاية فبراير - كان من الواضح أنهما اعتزما أن يجاهرا بما في رأسيهما عن بثريك، عند وصولهما إلى إنجلترا. وفعلا،

هاجماه بقسوة فى تقاريرهما للجمعية الجغرافية الملكية. وفى الكتب التى ألفاها ، فأقسْصِي بثريك عن منصب نائب القنصل البريطاني فى الخرطوم ، وقضى عليه تماماً — اللهم إلا من الناحية المالية — عندما البهم بالاتصال بتجارة العبيد. ومرت أعوام قبل أن ينصت أحد لدفاعه ، ولعل سمعته لم تستعد مكانتها الأولى بعد ذلك .

على أن سبيك كان أكثر كرماً بالنسبة لرجاله . وكان أحد أعضاء الحملة الأصليين قد مات ، و ١٤٣ حمالاً قد انفضوا عها ، مما لا يكاد يعتبر خسائر تذكر بالنسبة للظروف . ولقد أقيم معسكر في متنزه عام بالقاهرة – حيث نزل سبيك وجرانت في فندق شبرد – لمن بني من حملتهما ، وكانوا اثنين وعشرين ، مهم أربع من النساء ، بيما أقيمت حفلات العرض والموسيقي العامة . ومنح كل رجل أجر ثلاث سنوات ، كما دبر لهم السفر حميعاً إلى زنجبار . حيث كانت في انتظارهم منحة أخرى .

وكان سبيك وهو يعتلى النيل إلى الشهال قلم أبرق إلى لندن : « أنبئوا سير "رودرياك ميرشيزون" بأن كل شيء على ما يرام ، وأننا على النيل ، عند خط عرض ١٤٠٣°، وقد جلونا كل شيء عن النيل » . وقد منح سبياك « ميدالية » عرض ١٤٠٣٠°، وقد جلونا كل شيء عن النيل » . وقد منح سبياك « ميدالية » مؤسس الجمعية الجغرافية الملكية ، وحق للرجاين أن يتوقعا استقبالا حاراً عند وصولهما إلى لندن .

ولكن أمر النيل لم يكن قد استقر ، إذ كان سبيك قد خلف من المنافسين والأعداء ــ في هذا الحجال ــ ما يحول دون أي استقرار .

الفصل الوابع

المنابع المتوارية

« لست أينى أن يكون لى أى اتصال شخصى أو غير مباشر ي " سبيك " ، بعد اليوم » بيرتون (من رسالة إلى سكرتير الجمعية الجغرافية الملكية)

كان لكتب المستكشفين - في العهد الفيكتوري - سلطان عجيب على عقول الناس ، إذ كانت توفر « الدراما » والتسلية اللتين أصبحتا من ميزات الأفلام التسجيلية السينمائية والتليفزيونية إلى حد كبير . . . ومن هذه المؤلفات ما استحوذ على خيال الناس ، أو أثر على الاتجاهات السياسية ، كمؤلفات الرحالة «لفينجستون» الثلاثة عن أفريقيا الجنوبية والوسطى ، أو ما رواه الرحالة « ستانلي » عن أسفاره في الكونجو ، أو يوميات « جوردون » التي ركزت اهمام إنجلترا بأسرها على الخرطوم والسودان حقبة من الزمن .

وتمتاز هذه الكتب بطابع شخصى قوى ، وبأنها نوع من الدعاية . إذكان المؤلف يدعو لقضيته الحاصة – بشىء من قوة الإقناع الديني والعاطى فى كثير من الأحيان – وبينفذ إلى عقل قارئه ، فيناقشه فى بعض المسائل ، كتجارة الرقيق ، ويثير عطفه واستنكاره . ولما كانتهذه النداءات وكن عادة بموضوعات عن البسالة والمغامرة الحطرة ، فإنها كانت تلتى استجابة هائلة . وكان من المحتمل دائماً أن يموت الرحالة أو يضل سبيله فى الفيافى ، أو يتأهب – كمصارع الثيران – ليتحدى حتفه مرة أخرى ، قبل أن يصدر كتابه . فكان هذا يضيى على مؤلفه جواً من الواقعية ، فيعيش القارئ ويتألم معه ، ويقفز للدفاع عنه إذا هاجمه مزاحمون تدفعهم الغيرة ، فيميش القارئ ويتألم معه ، ويقفز للدفاع عنه إذا هاجمه مزاحمون تدفعهم الغيرة ، وما كان أكثر الغيرة في ميدان الكشف الأفريقي ، المتسم بالتضارب وكثرة الإقبال . وأى امرئ أوتى إلماماً عملياً ببعثات التنقيب الأثرية فى أيامنا الراهنة ، يدرك هذا الحو وأى امرئ أوتى إلماماً عملياً ببعثات التنقيب الأثرية فى أيامنا الراهنة ، يدرك هذا الحو لفوره . كان أشبه بجو الحرب ، يتميز بالغيرة الوطنية والانحياز .

ولقد بدأ تدفق سيل المؤلفات عن أفريقيا في السنينات من القرن التاسع عشر.

إذ ظهر كتاب بيرتون « مناطق البحيرات في أفريقيا الوسطى » في سنة ١٨٦٠ ، و « يوميات كشف منبع النيل » لسبيك في سنة ١٨٦٣ ، وأعقبه بعد قليل كتابه الآخر : « ما الذي أفضى إلى كشف منبع النيل » . وفي سنة ١٨٦٤ نشر جرائت كتابه « رياضة عبر أفريقيا » (وهو عنوان أوحته إليه إشارة من السياسي « بالمرستون » . قال له فيها : « لقد قمت برياضة طويلة على الأقدام ياكابتن بجرائت ») . كا اشترك بيرتون مع الجغرافي « جيمس مكوين » في كتاب « حوض النيل » . ثم أصدر بيريك « أسفار في أفريقيا الوسطى » ، وأصدر بيكر « ألبرت نيانزا » ، وبيرتون « زنجبار » .

ولقد يخيل للمرء أن في هذا ما يكفي [لاطلاع أشد الناس شغفاً بدراسة الرحلات الأفريقية ، ولتشويش فكره ، ثم أخيراً لإتخامه بالمعلومات . ومع ذلك فإن الرأى العام لم يكتف بكل ذلك . ولعل هذا كان أمراً طبيعياً ، لأن كل هذه الكتب _ في مجموعها _ اعتبرت حلقات في قصة طويلة مسلسلة ، فظل الجميع يجهلون ما قد تكون عليه النهاية .

ولقد قال بيرتون في سنوات لاحقة – وهو الذي كان أول من نزل الميدان بكتابه « مناطق البحيرات » (عن رحلته مع سبيك إلى بحيرة تنجانيقا) – أنه ندم على بعض أمور كتبها ، ولكنه كان قد استثير بمقالين نشرهما « سبيك » في مجلة « بلاكوودز » عند عودته إلى إنجلترا سنة ١٨٥٩ ، وعرض فيهما – لأول مرة – رأيه في أن بحيرة فيكتوريا هي منبع النيل ، فرأى بيرتون أن هذا يبدد قيمة الحملة كلها . ومن ثم عمد في مستهل كتابه « مناطق البحيرات » إلى تصحيح الأمور بظريقته الجافة ، فكتب : « لقد جاهرت بمشاعرى إزاء الكابئن سبيك ، زميلي في الحملة موضوع هذه الصفحات . ويتلخص تاريخ زمالتنا فيها يلى : لما كان سبيك قد شاركني – بماله وشخصه – تضحياتي في "بربرة" سنة ١٨٥٥ ، فقد رأيت من الإنصاف أن أعرض عليه فرصة جديدة لمحاولة التغلغل في أفريقيا . ولم يكن لى أى دافع آخر ، فما كنت أتوقع الكثير من معاونته ، إذ لم يكن ملمناً ولم يكن لى أى دافع آخر ، فما كنت أتوقع الكثير من معاونته ، إذ لم يكن عالماً ، ولم يكن لى أن دافع آخر ، فما كنت أتوقع الكثير من معاونته ، إذ لم يكن عالماً ،

ولا راصداً فلكينًا دقيقاً. وقد رفض مجلس المديرين (الشركة الهند الشرقية) رسمينًا أن يمنحه إجازة طويلة ، فحصلت له عليها بأن لجأت السلطات المحلية في "بومباي" وكان خلال الحملة يتصرف في حدود اختصاص «المساعد» ، ومن الممكن تصور عدم صلاحيته الأكثر من أن يكون مساعداً ، وسط جماعة من العرب والبلوشيين والأفريقيين كان يجهل لغاتهم . فهل كنت أملك إذن أن أشعر بغير الاستنكار عند ما أتبين بعد أن سبقني في العودة من عدن إلى إنجلرا ، مع تطوعه الصريح بألا يظهر أمام الجمعية التي دبرت الحملة حتى أعود - أنه لم يضيع وقتاً في اتخاذ التدابير ليظفر لنفسه بحق العمل في الميدان الذي فتحته أنا! . . وضع نفسه بجلاء كمحرك أول لحملة وقع اتفاق اشتراكه فيها باعتباره «موكلا بأعمال المساحة » . . . ؟ »

ثم يوضح «بيرتون» أن «سبيائ» قد أساء تماماً تصوير الصفة الحقيقية للحملة . فهما لم يكونا يبحثان إطلاقاً عن «المنابع المتوارية» للنيل . وكانت تعليات الجمعية الجغرافية الملكية مقصورة على تكليفهما بتحقيق ما يقال عن «بحيرة أوجيجي» ، وتحرى جغرافية المنطقة وأصول السلالات البشرية فيها بوجه عام . وإلى جانب هذا طلب إليهما زيارة محطة الرقيق القديمة في «كيلوا» ، على الساحل الأفريق جنوب زنجبار . وقد أدت الحملة كل هذه الأمور ، وهي كل ما كلفت به . أما هذيان «سبيائ» عن «فيكتوريا نيانزا» فكان أمراً بخصه ولا ينبغي أن يخلط عا أنجزته الحملة عملياً (۱).

كانت هذه هى البداية. وعنده اصدر الكتاب سنة ١٨٦٠ ، كان بيرتون يتميز غيظاً بيطبيعة الحال له لما أحاطت به الجمعية «سبيات» من تهليل ، ولما أبدته من فتور نسبى نحوه هو. وها قد عاد «سبيات» سنة ١٨٦٣ من حملته الجديدة مع «جرانت» ، وغمرته الأضواء أكثر من ذى قبل. فعندما هبط المستشكفان ميناء «ساوتها بتن» وغمرته الأضواء أكثر من ذى قبل فعندما هبط المستشكفان ميناء «ساوتها وبتن» به في شهر يونيو باستقبلتهما سلطات المدينة ،

⁽۱) جانب «بیرتون» الصراحة إلى درجة كبیرة فی هذا القول ، فقد كانت منابع النیل تشغل باله كثیراً ، وقد أقر بهذا (ولعله فعل ، دون أن یفطن) عند ما ذكر فی كتابه «زنجبار» – الذی نشر بعد ذلك بسنوات – أنه عاد مشوقاً إلى أفریقیا الوسطی ، ما بین مداری السرطان الحدی ، و «قررت فی ۱۹ أبریل عام ۱۸۵۲ أن أجدد تصمیمی الأصلی علی الوصول إلی المناطق المحهولة، و بلوغ منابع النیل عن طریق الساحل الشرقی»

مع فريق من الأنصار والأصدقاء المتحمسين ، بينهم غريم بيرتون القديم ، «ريجبي » ، القنصل البريطاني في زنجبار . وفي ٢٢ يونيو ١٨٦٣ ، رحبت الجمعية الجغرافية الملكية بسبيك في اجتماع خاص ، وكان الحشد الذي حضر لسماع محاضرة المستكشف كبيراً - في الواقع - حتى لقد تهشم عدد من نوافذ المبنى ، من شدة الزحام ! . . . وماذا كان لدى سبيك ليقوله . . . ؟ « إن أمر النيل قد استقر » .

وكان هذا في نظر بيرتون — الذي كان قد عاد إلى إنجلترا من أفريقيا الغربية حوالى ذلك الوقت — نفس العبث القديم ، ونفس التخمين المهور . فما الذي كان سبيك قد فعله في الواقع ؟ . . كان قد لمح رقعة واسعة من الماء عندما زار «مواززا» في حملة تنجانيقا سنة ١٨٥٨ ، ثم لمح رقعة مائية كبيرة أخرى — على مسافة ٢٠٠ ميل إلى الشهال — عندما زار الملك «موتيسا» مع «جرانت» سنة ١٨٦٢ ، فقفز لفوره إلى استنتاج أن المنطقة الشاسعة بين هذين الموقعين — وتبلغ مساحتها حوالى ٣٠٠،٠٠٠ ميل مربع ، أي تكاد تعادل إنجلترا — بحيرة كبيرة . فهل طاف بهذه البحيرة المزعومة ؟ . . أبداً ، بل إنه لم يحفل بزيارة شاطئها الغربى عندما كان يقيم لدى الملك « رومانيكا » . وكان عاجزاً كل العجز عن أن يذكر أي الأنهار ينبع منها ، أو يصب فيها !

وصحيح أنه كان قد وجد مخرجاً حسين زار مسقط مياه (يطلق عليه شلالات ريبون) حجرى آخر متدفقاً نحو الشهال ، إلى الشرق من قصر الملك «موتيسا». ولكن أى مبرر محتمل جعله يعلن ، بهذا الجزم ، أن ما رآه هو النيل ؟ وهل أبحر فى النهر من البحيرة إلى «جوندوكرو» ؟ . . . أبداً . بل إنه سار براً معظم المسافة إلى جوندوكرو ، وعندما قدر له ، مصادفة ، أن يرى نهراً فى طريقه – أى نهر – استنتج بنهور نزق أنه كان نفس المجرى الذى رآه خارجاً من البحيرة . وكان من المحتمل جداً أن ما رآه لم يكن مجرى واحداً وإنما عدة مجار ، ولا بحيرة واحدة وإنما حواف سلسلة ومن البحيرات . والأنهار – على أية حال – لا تنبع من البحيرات وإنما من المرتفعات . لقد استغل «سببك» حوض النيل « بطائفة من الجرافات ترجع إلى أيام بطليموس » . وقد احتوى كتاباه « اكتشاف « بطائفة من الجرافات ترجع إلى أيام بطليموس » . وقد احتوى كتاباه « اكتشاف

منبع النيل» و «ما الذي أفضى إلى كشف منبع النيل» — الذي اعتمد في معظمه على المقالين اللذين نشرهما في مجلة « بلاكوودز » — « جغرافية مفككة للغاية » .

وكان في هذا من المنطق ما يقنع جغرافيين آخرين - بجانب بيرتون - بأن «سبيك» قد ترك أسئلة كثيرة جداً بدون جواب ، وأن الأمر جدير بمزيد كبير من الكشف العلمي ، قبل أن تسوى مسألة النيل . وسرعان ما شرع عدد من أعضاء الجمعية الجغرافية الملكية بجرحون استنتاجات «سبيك» في الاجتماعات ، فما لبت التجريح أن سرى إلى الصحافة . وكانت مجلة «بلاكوودز» تؤيد «سبيك» تأييداً مطلقاً ، ولكن الصحف اليومية لم تكن تشاركها اطمئنانها .

وأصبح جلياً أن ثمة معسكرين أخذا يتكونان: كان جرانت صامداً في صف قائده – بطبيعة الحال – وكذلك كان آخرون مثل « ريجي» ، فأذكى تأييدهم تحمس الشاب وإصراره على أنه كان ثمة آخرون انصرفوا عن « سبيك »، أو اعتبر وا أنفسهم غرماء ، فانضموا إلى « بيرتون » — لأسباب شخصية وعلمية وكان الشقاق مع « بثريك » مستمراً . وكان « جرانت » قد لاح لبثريك – في جوندوكر و وووداً ، « سيداً مهذباً تماماً » . ولكن جرانت طعن هو الآخر – عند عودته لإنجلترا – في « النجدة الملفقة » ، وأخبر الجمعية بأن « بثريك » خذل الحملة أسوأ خذلان ، وقال إن « سبيك » نفسه لم يسمع إلا من « بيكر» – في جوندوكر و بأن « بثريك » أخذ ١٠٠٠ جنيه ليمدهما بالسلع ، فلما ذهبا إلى متجر « بثريك » أن « تونتون » أخذ ١٠٠٠ جنيه ليمدهما بالسلع ، فلما ذهبا إلى متجر « ومن الطبيعي أن جرانت كان ساخطاً ، ولكن « سبيك » تمادى خطرة في خطاب ألقاه في « تونتون » ، فأوعز بأن « بثريك » كان – بجانب تخليه عن الوفاء بوعده – متصلا بتجارة الرقيق ، وبهذا اتخذ المستكشفان من « بثريك » عدواً لم يكن يقل عن بتجارة الرقيق ، وبهذا اتخذ المستكشفان من « بثريك » عدواً لم يكن يقل عن بتجارة الرقيق ، وبهذا اتخذ المستكشفان من « بثريك » عدواً لم يكن يقل عن بتجارة الرقيق ، وبهذا اتخذ المستكشفان من « بثريك » عدواً الم يكن يقل عن بتجارة الرقيق ، وبهذا اتخذ المستكشفان من « بثريك » عدواً الم يكن يقل عن بتبجارة الرقيق ، وبهذا اتخذ المستكشفان من « بثريك » عدواً الم يكن يقل عن بتبطرة وإقذاعاً .

وما لبث أن ظهر معارض أشد صلابة بكثير ، هو الدكتور «لفينجستون» العظيم . إذ كان – مثل بيرتون – موقناً بأن الجلاء الصحيح لأصل النيل إنما يوجد جنوب بحيرة فيكتوريا وخط الاستواء . وقد كتب : «لقد أولى سبيك المسكين منابع النيل الحقيقية ظهره . . . وما كان النهر – الذى اكتشفه عند

شلالات ريبون – من الاتساع بحيث يكفي لإمداد النيل » .

وكان «لفينجستون» — كعهده دائماً — حازماً ولكنه مؤدب. بيد أن أعضاء آخرين في الجمعية الجغرافية الملكية شعروا شعوراً قويباً بأن سبيك قد جمع في اعتقاده. وكانوا موطدين العزم على القضاء عليه. فشن «جيمس مكوين» حملة شعواء في صحيفة «مورنيج أدفر تايزر»، في سلسلة من المقالات حلل فيها «اكتشاف منبع النيل». وقد اغتبط بيرتون وأعاد طبع المقالات في كتابه «حوض النيل»، فقد رأى أنه لم يقدر لمكوين يوماً، في الخمسين عاماً التي توفر فيها على جغرافية أفريقيا، أن يبدى «فطنة أعظم، ولا روحاً أعلى مما أبداه — في هذه المقالات التي طلع بها فضلا عما كان لأسلوبه من خشونة لا تبارى — في هذه المقالات التي طلع بها في وقت كان العالم الإنجليزي ينحني فيه أمام آخر أصنامه».

وقد يبراءى لنا اليوم ما اعتبره بيرتون «خشونة أسلوب» قلفاً بذيئاً وتشهيراً. وكان «مكوين» للذى كان قد سفه فكرة وجود جليد عند خط الاستواء — جغرافياً موهوباً ومتبحراً. ولكن لعل من سوء الحظ أنه كان يمارس علمه فى إنجلترا ، فلم تكن لديه فكرة واقعية عن الترحال فى أفريقيا . وكان القفز إلى النتائج وهو فى لندن ، سهلا كما هو على ضفاف بحيرة فيكتوريا — وهو الشيء الذى عابه على سبيك — وقد بدأ حملته باستنكار قسوة «سبيك» وعدم إنصافه لبثريك ، ثم استطرد إلى هدم أخلاق سبيك ، قود أهاجه — بوجه خاص — ما رواه «سبيك» عن اتصالاته بزوجة الزعيم ومانيكا » البدينة :

«كان مقدراً لسيك أن يملى بصره مها عارية ، ثم يقيس أبعادها ، على شريطة أن يمكنها من أن تفعل المثل به . فبعد أن حملها على أن تتزحزح وتتلوى إلى وسط الكوخ ، يقول : « فعلت ما وعدتها به » . . . وشرع وهو عارى الساقين ، وقد شمر كميه – فى القياس ، وقد أسماه « عملية هندسية » ! . . . ثم يستطرد : « وإلى جانبها جلست ابنها ، صبية فى السادسة عشرة ، عارية تماماً ، ترضع من أبريق به لبن . وكان أبوها يضطرها إلى الاستمرار ، بأن يمسك بعصا بين يديه . . . وأخذت

أتقرب إلى الآنسة ، وأغريبها على الهوض ، وعلى مصافحتي ، وكانت قسهاتها جميلة ، ولكن جسمها كان مستديراً كالكرة » . . .

« وما نحسب أحداً من قرائنا قد التقى يوماً أو سمع بمثل هذه العملية « الهندسية » ، بل نذهب إلى القول بأننا لا نتمنى قط أن نلتقى بعملية مثلها » .

و يمضى « مكوين » قائلا إن سبيك كتب عن « موتيسا » وحاشيته بإعجاب . فماذا كان يجرى هنالك ؟ :

«كان كل يوم يشهد أنثى أو اثنتين أو ثلاثاً تجر من الحريم لتعدم بقسوة ! . . . وذات يوم ، لم يقل عدد اللاتى جررن هكذا عن أربع فى وقت واحد . . . وفى صفحة ٣٥٧ (من كتاب : كشف منبع النيل) . يقول سبيك ما يلى بحذافيره ، كدليل على حشمتهم : "هؤلاء العذارى العشرون بنات (واكونجو) ، سرن أماه نا صفياً ، وهن ملطخات بشحم سال على أجسادهن ، وأمسكت كل منهن مربعاً صغيراً من القماش بمثابة ورقة التين ، ليكن دفعة جديدة تضم للحريم . وبعد هذا نهضت سيدة رزينة من الحشد الجالس القرفصاء ، وأمرت العذارى بالنكوص ، وبالسير ثانية ، فكشفت عن إعجازهن العارية "! . . »

أما عن شكوى سبيك من وحدته أثناء مقامه فى قصر «موتيسا» ، فكذب صريح . إذ كان يتقبل باستمرار هدايا من النساء ، فكان يرفضهن ، ما عدا الجميلات ، وكن يشغلنه حتى إنه لم يجد وقتاً للذهاب ورؤية بحيرته المشهورة!

« وقد ورد ذكر الكابن سبيك دوماً على أنه كان يتسلى ، ويشترك فى شرب "البومبه" ، ويتقرب للملكة الأم ، ويرمى البقر بالرصاص ، ويروض محظياته المتمردات . . . ولا يكاد أحد يصدق أن أى رجل جاء ألف ميل ليرى مكان مبدأ النيل ، وهو يفترض وجوده فى تلك البقعة ، يبقى خمسة أشهر على مسافة ثمانية أميال منه ، دون أن يسمع أو يرى شيئاً بصفة قاطعة عن الهدف الأعظم لبحثه ، أو يبحث عن وسيلة لرؤيته! . . كان من الممكن أن يمسك بذراع الحسناء « كاريانا »

- زوجة رجل الحاشية "دومبا" ، التي اعتاد أن يتأبط ذراعها ليعلمها كيف تسير كما تسير معه السيدات في "هايد بارك" - وأن يحلق لحيته، ويرتدى "المبوجو" - إزار عفته أو عفتها - وبدلا من أن يجلس خاملا أو حزيناً ، ينطلق في نزهته الصباحية مع "كاريانا" ، فيصل إلى البحيرة أو النهر ، وبهذا يرى - في ضحى يوم واحد - ما كان يبغى ، وبالتالى يريحنا والعالم كله من ألمنا وخيبة رجائنا ».

وفى الوقت نفسه ، شاء الناقد أن يحتج على ما اعتاده سبيك من تسمية الأماكن التي اكتشفها بأسماء عظماء بلاده :

« وتعوزنا _ لفرط الاشمئزاز _ الكلمات الصالحة للتعبير ، إذ نجد الأسماء الرفيعة في أوربا تنهك _ لا سيا اسم عاهلتنا العظيمة الجليلة الذي أهين وحقر _ فتطلق على أماكن في هذه البلاد ، وهي من أكثر البلاد همجية وانحطاطاً . وإنا لنرجو صادقين ألا تقر الجميعة الجغرافية الملكية _ بأقصى صرامة _ إجراءات مشابهة في المستقبل ، من أحد الذين ترعاهم وتستخدمهم » .

وتحول «مكوين» – بعد ذلك – إلى «جغرافية» رحلة سبيك ، مردداً كثرية حجج بيرتون ، ومجتهداً – بشى ء من اللهاء ، وباستخدام عين الأرقام التى أوردها سبيك – أن يثبت أن المستكشف جعل النيل يتدفق فى اتجاه عكسى من مناطق منخفضة إلى أخرى مرتفعة! . . . فاذا كسب سبيك وجلب فى الواقع ؟ . . . جلب « تضحية وتدمير شركاء متحمسين ، هم شعلة من الذكاء – إذا صح هذا التعبير – تورطوا وتخبطوا فى كل شىء إلى درجة تجعلنا نعتقد بحق أنه هو نفسه لا يملك أن يجد لنفسه مخرجاً وسط هذا التيه الذي تركوه فيه » .

وكان سبيك — منذ عودته إلى إنجلترا — قد أدلى بخطاب أعلن فيه أنه اعتزم أن يفتح أبواب أفريقيا الوسطى ، بالرجوع إليها ، واختراق القارة من الشرق إلى الغرب ، على طول خط الاستواء . وقال إن غايته « تجديد شباب أفريقيا ، ولا أقل » . ويمضى مكوين قائلا : « إن سبيك هو آخر من يجوز إيفاده ثانية إلى أفريقيا ، وجدير برئيس وزراء ملك بوجندا أن يصيح ، حين يسمع بالمشروع :

"وه، وه، وه، وه، ما الذي سيحدث بعد ذلك؟". ولعل جرانت أحق منه بالذهاب، فهو — على الأقل — سيد مهذب، وقد كان محتشماً « فما وجدناه مرة منغمساً في تعاطى شراب " البومبه "، أو في مغازلة النساء، أو جمع عدد منهن لتكوين " حريم "! ».

ويختتم «مكوين» هجوه بالإشارة إلى خطاب من «بيكر»، اقترح فيه مازحا ــ إقامة فندق على خط الاستواء لإيواء المسافرين، قائلا في خطابه، في هذا الصدد:

« . . . ولنجمع على تسمية الفندق هكذا :

فندق شلالات ريبون الصاحبيه: «سبيك و «موتيسا»

خمر «البومبه» و إِزار العفة ــ «المبوجو» ــ متوفرة دائماً

«ولو أن منشأة كهذه أقيمت بمرسوم ملكى — وهو ما لن ترفضه الحكومة — فسنراهن ببنس إنجليزى جديد ، مقابل " إزار عفة ملكى " على أن رأس المال المنشود سيتسنى تحصيله من جموع أبناء هذا البلد الذين أوتوا رؤوساً أكثر ليناً من قلوبهم . ولا شك أن وجود فندق ، وبلاط ملكى يسوده الغزل ، والدس ، وشرب " البوهبه " ، كفيل باجتذاب فيض من علية الزائرين بحيث لن يلبث أن يمد خط لاسكة الحديدية »(١).

وكان من الطبيعى أن تجتذب مقالات «مكوين » انتباهاً كبيراً . كانت على النمط « الفيكتورى » تماماً ، مليئة باللؤم ، مليئة بالنفاق . ولعل أحداً ما كان ليحفل بها لو لم يكن محورها موضوعاً خطيراً . والواقع أن المعركة كلها كانت خليقة بأن تعتبر تافهة سخيفة ، لولا أنها كانت أساسية بالنسبة لتاريخ النيل ، وقد قدر

[«] نيبون » وقد مد الخط الحديدى بالفعل ، و يقوم اليوم في ذلك الموقع « فندق شلالات ريبون » (المؤلف)

لأصدائها أن تتردد في السنوات التالية بإصرار يدعو للعجب .

ولو أن كل شيء سار على هوى «سبيك»، لكان الأمر عجيباً حقاً. فقلد كانت لدى «سبيك» قصة خيالية يروبها ، وكان في تقديمه إياها متسرعاً وفارضاً آراءه بعض الشيء. فإن مشكلة النيل كانت تشغل أنبه العقول منذ آلاف السنين ، ولم يكن من المحتمل أن يكشف حقيقها ضابطا شاب من الجيش الهندى المسنين ، ولم يكن من المحتمل أن يكشف حقيقها ضابطا شاب من الجيش الهندى لم يؤت مؤهلات ممتازة ، بيما أخفق كل من سبقوه . وفوق ذلك ، كان يسود إنجلترا ميل موروث للتشكك. فقبل ذلك بقرن تقريباً ، عاد «جيمس بروس» من أفريقيا بقصة عن زيارة قام بها لمنبع النيل الأزرق، وقال إنه تتبع الهر إلى ملتقاه بالنيل الأبيض في الحرطوم ، فقوبل بأقصى تشكك ، واستهجنت قصصه التي كتبها عن قبائل كانت تأكل اللحم نيئاً بعد اقتطاعه من ماشية حية . . . بل لقد المنه الدكتور «صمويل جونسون» ، وكان حجة في هذا المضهار . وإزاء هذا اعتكف «بروس» في بيته باسكتلندا، وقبع ستة عشر عاماً قبل أن ينشر كتابه «أسفار لاكتشاف منبع النيل ، من عام ١٧٦٨ إلى ١٧٧٣ » . أما سبيك ، فقد بادر إلى النشر ، فأثار معارضة عامة . ومن الواضح أنه ما كان ليمضى وقت طويل بادر إلى النشر ، فأثار معارضة عامة . ومن الواضح أنه ما كان ليمضى وقت طويل حتى يجمع المسئولون الغريمين الرئيسيين ، وجها لوجه ، لكشف حقيقة الأمر .

والواقع أنه ، فى سبتمبر سنة ١٨٦٤ – أى بعد نحو عام من عودة سبيك وجرانت – تم تدبير اجتماع للجمعية البريطانية لتقدم العلم فى «باث». ووعد كل من بيرتون وسبيك بحضوره. وحدد يوم ١٦ سبتمبر لتقابلهما على المنصة ، أمام بضع مئات من الجغرافيين والعلماء، ليقدما وجهات نظريهما المتعادضة. كذلك تقرر حضور الدكتور لفينجستون (الذى صادف أنه كان يحترم سبيك ولكنه لم يحفل كثيراً ببيرتون).

ولا يعرف أحد شيئاً يذكر عن حال «سبيك» قبيل الاجتماع ، فقد كان يكتم أموره عادة ، ولم يكن يبرز أو يتفوق فى المناظرات العامة . ولا بد أنه كان يدرك أن «بيرتون» خصم قوى ، متمكن من اللغة ، وعلى إلمام بالمنطق ، وهى أمور لم يؤتما هو . كان «بيرتون» من رجال الفكر ، ولم يكن «سبيك» منهم ، وقد كانت فى «يوميات» سبيك أخطاء تحرجه للغاية ، ولم يكن قد حاول أن يفسرها .

بل إنه لم يكن قد رفع دعوى القذف ضد « مكوين » وصحيفة « المورنينج أدفرتايزر » برغم أن بعض تصريحات مكوين تضمنت قذفاً مؤكداً في حقه . كما أن مكوين كان – في بعض نقاط معارضته – قد اتهم سبيك فعلا بالتساهل في أمر تجارة الوقيق . وهو أمر كان من المحتمل أن يقال عن « بيرتون » ، أما « سبيك » فصفحته في هذا الصادد واضحة ، إذ كان شديد العطف على الأفريقيين . وكم من مرة كتب بأنه كان يعتقد أنهم إذا أوتوا حكومة صالحة ، فلن يلبئوا أن يخرجوا من همجيتهم و يتخذوا مكانهم بين الأقوام المتحضرة . . وهذا يفرق بكثير جداً ماكان « بيرتون » – وغيره من رواد أفريقيا منذ ذلك الحين حتى الآن – على استعداد لقوله . ولكنه ترك كل هذا ، كما ترك أشنع سخريات بيرتون ، دون أن يرد عليها ليدحضها . ومع ذلك فقد كان سبيك أبياً معتداً بنفسه ، ولم يكن من طبعه – بقدر ما نعرف – أن ينهزم دون كفاح . ومن الواضح أنه جاء إلى اجماع « باث » معتزماً المدفاع عن نفسه ، ونزل مع خاله « جون فوللر » في فندق « نيستون بارك » بقرب الله فاع عن نفسه ، ونزل مع خاله « جون فوللر » في فندق « نيستون بارك » بقرب الدفاع عن نفسه ، ونزل مع خاله « جون فوللر » في فندق « نيستون بارك » بقرب الموضو » ، بمقاطعة « ويلتشاير » .

ولكننا نعرف عن اتجاه «بيرتون» إزاء الاجتماع قدراً أكبر ، خلال ما رأته منه زوجته المحبة «إيزابيل» — من ناحية — وخلال ما كتبه هو فيما بعد ، من ناحية أخرى . فقد أعد مذكراته بعناية ، كعادته ، ولم يكن متهيئاً لحو نظرية سبيك فحسب ، بل كان يتأهب لعرض نظرية جديدة من عنده . وكانت — فى الواقع — ارتداداً عنيفاً إلى رأيه الأول بأن بحيرة تنجانيقا والمجارى المائية التى تغذيها هى المنابع الحقيقية للنيل . وقد أعد خريطة تخطيطية بينت نهر «روسيزى» متدفقاً من بحيرة تنجانيقا نحو الشهال ليصب فى «لوتا نزيجى» ، وهى البحيرة الكبيرة الأخرى — غربى بحيرة فيكتوريا — التى سمع بها سبيك وجرانت عنده اكانا يسعيان شهالا ، خلال أراضي كامرازى ، نحو «جوندوكرو» . وكانت «لوتا نزيجى» بدورها — وفقاً خريطة بيرتون — تزود مجرى ينساب إلى جوندوكرو ، وهذا هو النيل الحقيقي كما خيل لبيرتون — تزود مجرى ينساب إلى جوندوكرو ، وهذا هو النيل الحقيقي كما خيل لبيرتون — تزود مجرى ينساب إلى جوندوكرو ، وهذا هو النيل الحقيقي كما خيل لبيرتون . أما بحيرة فيكتوريا — التي كشفها سبيك — فقد استبعدها بيرتون غير أما بحيرة فيكتوريا — التي كشفها سبيك — فقد استبعدها بيرتون تقريباً عن خريطته ، ووصفها بأنها «الموقع المفترض» لبحيرة ما .

وكان بيرتون وسبيك قد وصلا معاً ــ سنة ١٨٥٨ ــ إلى الطرف الشهالى لبحيرة

تنجانيقا ، كما نعلم . ومع أنهما لم يريا نهر «روسيزى» فعلا ، فإنهما قنعا بأقوال الأهالى الأفريقيين بأنه يجرى «إلى داخل» البحيرة ، ومن ثم فلا يمكن أن يكرن شهو النيل . ولقد شعر «بيرتون» – إذ ذاك – بما آلمه نفسياً . أما الآن . فقد زايله الألم بعد إمعان تفكير – وببساطة هي عكس قراره السابق – وجعل نهر «روسيزى» يجرى في الاتجاه الآخر ، متعللا بأن الأفريقيين قد ضللوهما بمعلومات خاطئة عن النهر . وقال إنه وسبيك لم يكونا – على أية حال – في ظروف تمكنهما من التحقق من الأمر ، وهما عند البحيرة سنة ١٨٥٨ ، إذ «كان سبيك أصم وشبه أعمى ، وكنت مشلول الحراك ، فكنا معاً عاجزين » .

وكان لدى بيرتون موضوع آخر أدعى للدهشة. كان مستعداً لأن يعلن أن للنيل — بجانب بحيرة تنجانيقا — منبعاً ثانياً ، بعيداً إلى الشرق ، هو نهر «أسوا» ، الذى كان يستمد الماء من بحيرة ثالثة هى «بارينجو» ، وهى بحيرة يقوم إلى الشرق منها جبلا كينيا وكليمنجارو المكللان بالثلوج . . . وقد زعم بيرتون أنهما «جبال القمر» ، وبهذا تحققت كل أوصاف خريطة «بطليموس» — التى ترجع للقرن الثاني الميلادي — بدرجة مدهشة .

ولقد حاولت «إيزابيل بيرتون» أن توفق بين الرجلين قبل انعقاد الاجتماع ، فلم تفلح . وكتبت (سنة ١٨٩٢) تقول : «ومن الطريف – الآن – أن نلاحظ كيف أخذا يهبطان في رسائلهما من "عزيزى جاك " و "عزيزى ديك " إلى "عزيزى بيرتون " و "عزيزى سبيك " ، حتى انتهى الأمر إلى أن أصبح كل منهما يكتب للآخر : "سيدى ". . . » ثم تذكر زوجة بيرتون أن صديقاً «نقل إلى ريتشارد (قبل الاجتماع) أن سبيك قال إنه كفيل بأن يركل بيرتون إذا ظهر على المنصة في "باث" (التي كانت – في الواقع – مسقط رأس سبيك) . وأذكر أن ريتشارد قال ، رداً على هذه العبارة : "حسناً ، هذا فصل الخطاب . . لعمرى ، لسوف يركلني " . . . وفي ظل هذه الظروف ، ذهبنا إلى " باث " » .

ومع ذلك فقد كان بيرتون مضطرباً ـ بقدر ما كان متحفزاً ـ إزاء اللقاء المقبل مع غريمه ، وكان تواقاً إلى الانتهاء منه . فذهب إلى «باث » مع إيزابيل وهى فى أفخم ثياب ، وكانت المرأة الوحيدة تقريباً فى الاجتماع . وحرصاً على

حضور جلسة تحضيرية فى القسم المخصص للجغرافيا وعلم الأجناس الوصفى ، فى صباح ١٥ سبتمبر (اليوم السابق على المساجلة الكبرى) .. وهناك رأيا سبيك ، فقاطع كل من الرجلين الآخر تماماً . ولاح لبيرتون أن غريمه كان يبدو مريضاً ، وأن بصره وسمعه عادا يضايقانه . وما لبث بيرتون أن رأى شخصاً يشير إلى سبيك من نهاية القاعة ، يستدعيه ، حوالى الساعة الواحدة والنصف بعد الظهر ، فبادر سبيك إلى النهوض ، وقال مازحاً : «لم أعد أطيق هذا » ، وخرج .

وفى الصباح التالى — ١٦ سبتمبر — اجتمع بيرتون ، وإيزابيل ، وسير رودرياك ميرشيزون ، وبضع مئات من السادة ، فى القاعة مرة أخرى . . . لافتتاح المساجلة . وتقول إيزابيل : « وكان جميع المبرزين من القوم مع المجلس (مجلس الجمعية الجغرافية) ، ما عدا ريتشارد وحده ، إذ وقفنا على المنصة — وحدنا — وهو مسك بمذكراته » .

ولعل المرء يدرك ما حدث بعد ذلك _ بشكل أوضح _ مما كتبه بيرتون بصدده:

«فى ساعة مبكرة من الضحى المحدد لما أسمته الألسن الغبية "مبارزة النيل"، وجدت اجماعاً كبيراً فى قسم الجغرافيا. وأديرت على الحضور ورقة، فى صمت. وما لبث صديقى مستر "فيندلاى "أن أنهى فحواها إلى": كان الكابتن سبيك قد فقد حياته فى الرابعة من مساء اليوم السابق بينا كان يصطاد فى أراضى بن خاله. فقد افتقد فى المكان، ثم وجده قريبه مستلقياً على الأرض، وقد اخترقت جسده طلقة قريبة من القلب. ولم يعش سوى دقائق قليلة، وكانت آخر كلماته رجاء بألا يحركه أحد ».

ويقول سير «سيتون ديردون» — في كتاب عن بيرتون — إن «بيرتون ترنح بشكل واضح على المنصة ، ثم تهالك في مقعده ، ووجهه يختلج ، وهتف : والله لقد قتل نفسه ! . . . وعندما عاد إلى مسكنه ذرف دموعاً مريرة ، مردداً المرة تلو الأخرى اسم : " جاك " . كذلك سجلت إيزابيل أنه « بكى طوبلا ، و بمرارة ، حين عدنا للمسكن ، وقضيت أياماً أحاول أن أسرى عنه » .

على أن بيرتون تمكن من تمالك نفسه فى الاجتماع ، وبعد أن ألمى سير « رودريك ميرشيزون » خطاباً وؤثراً ، تعزية لأقارب سبيك ، ملأ بيرتون فواغ اجتماع الصباح ، بقراءة بحث فى « أصول الأجناس فى داهومى » .

وكان الذى وقع فعلا ، فى اليوم السابق ، أن سبيات انطلق إلى « نيستون بارك » _ على ستة أو سبعة أميال من « باث » _ بمجرد مبارحته القاعة ، فبلغها فى منتصف الساعة الثالثة ، وأقبل على صيد الحجول مع ابن خاله « جورج فولار» ، وحارس للصيد يدعى « دانيل ديفز » . وسمعه هذان _ خلال الساعة التالية _ وهو يطلق النار من ماسورتى بندقيته ، وكانت من طراز غير مجهز بعهام أمان . وحوالى الساعة الرابعة مساء ، سمع فولار _ الذى كان على ستين ياردة منه _ طلقاً ثالثاً ، عالياً جداً ، من بندقية « سبيك » . وتطلع فإذا « سبيات » واقف على جدار حجرى عرضه قدمان ، ثم سقط منه إلى الأرض! . . . واندفع إليه فولار فألفاه مستلقياً على الأرض وفى صدره جرح فظيغ . وكانت إحدى ماسورتى بندقيته قد خلت من طلقها ، بينها كانت طلقة الماسورة الثانية متأهبة ، وبدا أن سبيك جر بندنيته وراءه وهو يعتلى الجدار ، فانطلقت وهو ممسك بها ، وفوهها جد قريبة من صدره .

وكان سبيك ما يزال محتفظاً بوعيه ، ولكن دمه كان ينزف بغزارة ، فبات من المستحيل تحريكه من مكانه . . . وقال بصوت واهن : « لا تحركني ! » . . . وترك فولار زميله حارس الصيد ، كي يعني بالجريح ، وهرع ينشد إسعافاً ، واكنه حين عاد مصطحباً مستر « سنو » ، أحد جراحي « بوكس » . . . كان سبيك قد مات !

ونقل الجنّان إلى بيت شقيق سبيك في «كورشام» ، حيث أجرى تحقيق في يوم ١٦ سبتمبر ، أمام محلفين «من وجهاء المكان» — علية أهل الريف الغربي بإنجلترا — وبعد أن أدلى فوللر وديفز والجراح بشهاداتهم ، وذكر الجراح أن فوهة البندقية كانت ولا بد جد قريبة من جسم المتوفى ، ألتى قاضى التحقيق خطاباً موجزاً بين فيه للمحلفين ما كان يرى أن يقضوا به . ثم أصدر المحلفون قراراً بالإجماع : أن المتوفى مات بطلقة عفوية من بندقيته .

وأفردت «التايمز» لسبيك _ يوم الاثنين ١٩ سبتمبر ١٨٦٤ _ مقالاً افتتاحياً نحت فيه إلى أن سبيك نجح فعلا في كشف منبع النيل، ولكنها _ في الوقت نفسه _ لم تره كشفاً يعادل الاكتشافات التي كان المكتشفون «ستوارت» و «بيرك» و «ويلز» قد قاموا بها _ قبل عهد قريب _ في أستراليا . . . وقالت في هذا الصدد : لن نزعم لسبيك سبقاً على عبقرية «ستوارت» أو «بيرك» أو «ويلز»، ولكنه كان كشفا لامعاً ، وكنا لذلك فخورين بالمغامر الجرىء . وقد ظفر بالمجد الذي ظل يكافح للاستحواذ عليه ، ضد زملاء آخرين لم يكن بوسعهم انتزاعه منه .

ثم أبدت «التايمز » آراء محددة عن كيفية وقوع الحادث : «وجدت بندقيته وإحدى ماسورتيها مفرغة ، وزناد الأخرى وشيك الانطلاق . لذلك فمن الواضح أنه ترك بندقيته متأهبة بيها اعتلى الحدار . ثم أمسك بماسورتيها وسحبها إليه وفوهناها مصوبتان إلى جسمه . ولا بد أن أحد الزنادين ارتطم بحجر ، أو اشتبك بفرع شجرة ، فارتفع ثم هوى على سن الطلقة ! » . .

واختتمت الصحيفة مقالها بهذه العبارة: «وسينهى هذا الحادث التعس الجدل الذي كان كفيلا بأن يروق للجغرافيين في " باث " »!

وتم الدفن فی کنیسة « دولیش دیك » ، بقرب دار أسرة سبیك . وحضره میرشیزون ، ولفینجستون ، وجرانت . وأقیمت نافذة ونصب تذكاری فی الكنیسة لتخلید ذكراه ، كما أقیمت فیما بعد — بحدائق « كنسینجتون » بلندن — مسلة من الجرانیت ، كتبت علیها هذه العبارة البسیطة : « لذكری سبیك ، وفیكتوریا ، ونیانزا ، والنیل — سنة ۱۸۶۶ » .

ولم يكن سبيك متزوجاً عندما توفى ، وهو لم يتجاوز السابعة والثلاثين . ويحوط ذكراه إغفال غريب ، يلح على الذهن . ففى الوقت الذى يوقر فيه مكتشفون أقل منه شأناً ، نجده مهملا . وبينا تبدو شخصياتهم وانتصاراتهم بشكل واقعى جداً ، نجد أن ذكرى سبيك لا تكاد تزيد على مجرد اسم ، بل اسم لا يقترن فور ذكره بالنيل اقتراناً لا ينمحى ، كاقتران اسم «بيرتون » ببلاد العرب ، «ولفينجستون في بكتابة سيرتيما فى كل «ولفينجستون من يعنون بكتابة سيرتيما فى كل جبل تقريباً ، ولكن ما من كتاب ذى قيمة و صُنع عن سبيك . كما لم تثبته فى

ذهن الرأى العام عبارة قالها _ ولا حتى عبارة «استقر أمر النيل» _ ولا شذوذ في أخلاقه ، ولا غرابة في سلوكه . فهو يظل مثالا للفضيلة ، رجلا مهتمنًا بشئون نفسه ، دؤوباً مثابراً ، حفيظاً على خير تقاليد الإقدام الإنجليزي . . . ومع ذلك فالمرء يؤثر عليه بيرتون .

ولا تزال حقيقة موت سبيك غامضة ، إذ أن هناك كثيرين يرون أنه آثر الانتحار على مواجهة بيرتون ، وإن لم تقم قرينة تؤيد ذلك . والواقع أن كل ما نعرفه عنه يحملنا على أن نرى أنه إذا كان قد فكر فى الانتحار لحظة ، فإنه ما كان ليقدم عليه إلا بعد صراعه مع غريمه ، وليس قبله . ومع ذلك ، فالشك باق . وكانت ثمة عودة غريبة للأمر فى سنة ١٩٢١ ، إذ كتب ابن خاله « جورج فولار » إلى صحيفة « التايمز » يقول :

يحتوى مقالكم الطريف المنشور في ١٩ الجارى عن «ريتشارد بيرتون» على فقرة كان بيرتون قد كتبها للمرحوم « و . فرانك ويلسون» جاء فيها : « لن يعرف شيء قاطع عن موت سبيك : فقد رأيته في الساعة الواحدة والنصف بعد الظهر ، ولم تحن الرابعة حتى كان ميتاً . ويقول ذو و النوايا الطيبة إنه انتحر ، أما أصحاب النوايا الخبيثة فيقولون إنى قتلته » . . . وهذه عينة من كثير من الأقوال التي صدرت عن ريتشارد بيرتون لتصوير بطولته ، والتي تمثل جموح خياله . وإنصافاً لصحيفة « التايمز » ولقرائكم ، اسمحوا لى بأن أصحح هذه النقاط المضلة إلى أوردها كاتب الحطاب : « إن سبب وفاة سبيك معروف تمام المعرفة في التاريخ ، كما أثبت التحقيق الذي عقد في هذا البيت بعد الوفاة ، إذ صدر الحكم بأنه "موت حدث قضاء وقدراً نتيجة انطلاق البندقية " . ولما كنت الشاهد العيان الحي لهذا الحادث المحزن ، فإني أشهد بأن بيرتون لا يمكن أن يكون قد رأى سبيك في ذلك اليوم ، وأن الوفاة حدثت قبل الساعة الواحدة والنصف بعد الظهر!

المخلص : ج ب . فوللر نیستون بارك — كورشام — و یلتشایر ۲۰ مارس سنة ۱۹۲۱

وهذا أمر بالغ الغرابة ، فقد أثبت فرللر نفسه — فى التحقيق — بأن الوفاة حدثت فى الساعة الرابعة ، ولا سبيل لشك يذكر فى أن بيرتون رأى سبيك فعلا حوالى الساعة الواحدة والنصف ، فى الاجتماع التمهيدى فى « باث » ، يوم ١٥ سبتمبر ١٨٦٤ . ولا يستنتج المرء من هذا سوى أن فزللر تأثر جاءً الما نشر ، وأنه — فى سنة ١٩٢١ — كان قد طعن فى السن ، فخانته ذاكرته .

ولم تثر وفاة سبيك حسرة كبيرة في إنجلترا ، بقدر ما أثارت شعوراً من الحيرة . على أن «التايمز » كانت مخطئة إذ قالت إن الجدل انتهى ، إذ أن معارضى سبيك اكتسبوا من موته قوة ، ولم يضيعوا وقتاً في سبيل الإمعان في تقليل أهمية رحلته العظيمة الأخيرة . أما جرانت فقد عاش حتى سنة ١٨٩٢ ، وأنعم عليه بزمالة فرسان «باث» (١) ، لا تقديراً على النيل ، وإنما لحدمة غير معروفة ، أداها في الحبشة . ولقد أنعم على سبيك بميدالية الجمعية ، ولكن فترة من الزمن انقضت قبل أن تفطن الملكة فيكتوريا إلى أنه مات «قبل أن يتلقى أي تعبير عن رضانا الملكي » . وتقرر إصلاح ذلك ، فأشير على والد سبيك بأن يضيف تمساحاً وفرس بحر إلى شعاره الرسمى . وأقيمت على شلالات ريبون – فيا بعد – لوحة كتب عليها :

سبيلث اكتشف هذا المنبع للنيل فى ۲۸ يوليو ۱۸٦۲

ويلاحظ المرء أن العبارة كتب فيها « هذا المنبع » (بمعنى منبع واحد من منابع النيل) وليس « منبع النيل » أى المنبع الأوحد له . ولكن ، لم تعد للأمر أهمية تذكر الآن ، فلقد انغمرت شلالات ريبون تحت طيات سد لتوليد الكهرباء . . . وفى مكان ما من أعماق النهر العظيم ، اختفى إلى الأبد المكان الذى كان يحمل لوحة تخليد ذكرى سبيك!

⁽۱) فرسان « باث » ، وسام یمزی إلی الملك هنری الرابع ، الذی خلعه یوم تتویجه علی ۶ ؛ فارساً . وفی عهد « جورج الأول » قصر عدد من يحملونه علی ۳۷ فاساً زميلا . (المترجم)

الفصل الحامس

« بيكر » مرتاد النيل

من الواضح أن مسألة منابع النيل لم يكن مقدراً لها أن تنجلي بتكهن العلماء في لندن ، فلا سبيل للجواب إلا في أفريقيا نفسها . لذلك استقرت الآمال الكبرى للجغرافيين على « صمويل بيكر » وزوجته ، اللذين كانا قد رحلا من « جوند وكرو » متجهين نحو الجنوب ، في مارس ١٩٦٣ ، عقب التقائهما بسبيك وجرانت . والمعروف أن سبيك كان قد صارحهما بالموقع العام لبحيرة « لوتا نزيجي » — التي كان من المحتمل أن تكون منبعاً ثانياً للنيل — فقر را البحث عنها .

ويعتبر «بيكر» نقطة ارتكاز في ارتياد أفريقيا . فهو يقف في الوسط من كافة النظريات ، والمشاعر ، والتصرفات الحلقية ، لا ينحرف كثيراً في اتجاه دون آخر. وهو رجل عملي، واقعي (دون أن يكون جامد العقل إطلاقاً)، فهو يعرف تماماً ما الذي يريده، وأين يتسني له أن يجده . ولا يسع المرء إلا أن يشاركه شعوره بأن الأقدار تخوض معه حرباً لا تكافؤ فيها، وأن كل الأمور لابد أن تهدأ في النهاية – مهما تقسو العوامل ضده - فيعود كل امرئ إلى التفكير الرصين المعقول. وهو - من بعض النواحي ــ يكاد يكون صورة كاريكاتورية لأصحاب المهن الحرة في العصر « الفيكتورى » . . . فهو عضو النادى، الحازم، ذو السوالف الطويلة، الثابت ثباتاً مطلقاً في عاداته وعواطفه ، ولكنه صادق العزم ــ كذلك ــ على إرضاء نفسه . ومع هذا ، فهو رجل من الصعب تحديد نوعه : فقد يجوز لك أن تصفه بأنه نموذج بديع لحكام الأقاليم الهندية الإنجليز _ فى أوج الاستعمار _ الذين كانوا يولعون بالصيد والقنص ، ومع ذلك فهو يؤلف كتباً غاية في الجودة ، كما أنه لغرى ضليع . . . وتجده عضواً مثرياً في الطبقة الوسطى المؤلفة من التجار ، ومع ذلك[.] فهو لا يشترك في تجارة ما ، وإنما يسافر – في الحارج – في أكثر الرحلات مجازفة وجرأة . . . وهو ينشئ أسرة فيكتورية عديدة الأفراد ، فإذا ما ماتت زوجته تزوج من شقراء مجرية جميلة تصغره بخمسة عشر عاماً . . . وهو مزهو ،

محافظ ، عاطنى ، عنيد . . . ولكنك لا تجد فيه هذه الخصال فى أوقات أخرى . . . وفى غمرة هذا التناقض كله ، تجده غير متقلب ، فهو ثابت رزين ، مثل ربان الباخرة . ويقول ستانلى عنه إنه « رجل جليل وعاقل » ، كما يتحدث «جرانت » عن « كلامه الملىء بالحيوية » .

ولقد ولد بيكر في سنة ١٨٢١ (أي في نفس العام الذي ولد فيه بيرترن) ، من سلالة ربابنة بحريين ، وأصحاب مزارع في المستعمرات . وكان واللمه غنياً ، يمتلك سفناً ويدير مصرفاً وشركة للسكك الحديدية . ولقد نشأ الابن أشقر الشعر ، أزرق العينين ، مشغوفاً بالصيد وارتياد المناطق الحلوية . فلما كبر أصبح عريض المنكبين ، متوسط الطول ، صلب العود ، متين العزم ، ذا لحية كثة . وقد أتم تعليمه في ألمانيا ، ثم تزوج من ابنة قس إنجليزي ، وانطلق إلى أقصى بلدان العالم ، فلم يقدر له أن يعود إلى إنجلترا لفترات طويلة ، حتى نهاية عمره . وقد أنشأ مجلة زراعية في «سيلان» ذات مرة ، وعمل مديراً للإنشاءات في شركة السكك الحديدية بحوض الدانوب مرة أخرى ، ولكن الشغف بصيد الوحوش هو الذي كان المستبتات من القرن التاسع عشر ، ذهب إلى أفريقيا مع زوجته الثانية ، الشابة يعدر ، يعد أن ترك أولاده الأربعة من زواجه الأول ، مع أقرباء له في إنجلترا) المستبن ما في أحراش السودان من حيوانات تغرى بالصيد . كما كان لديه غرض كي يتبين ما في أحراش السودان من حيوانات تغرى بالصيد . كما كان لديه غرض آخر ، إذ فكر في أن يضيف إلى الصيد شيئاً من الاستكشاف . فلماذا لا يقوم برحلة في مجرى النيل ، بل بحملة تفضى به إلى منبع النهر بالذات ؟

وتأهب للرحلة بدقة شاملة بالغة ، كعادته في كل رحلاته . وقرر أن يقضى بادئ الأمر – عاماً في السودان ، متتبعاً روافد النيل إلى الحدود الحبشية ، ومتعلماً اللغة العربية أثناء ذلك . ثم نراه يؤلف حملته في الحرطوم ، ويرتاد النيل الأبيض بمفرده . وقد أنصف نفسه في تزوده بالأطعمة الطريفة ، وببطارية من المدافع صنعها أكبر صناع المدافع بلندن طبقاً لمواصفاته الحاصة ، وبخير معدات المعسكرات والأدوات العلمية . فكان نوعاً جديداً من الرحالة ، نظراً لترائه ، ولأنه كان غير مرتبط بالحكومة ، ولا الكنيسة ، ولا الجمعيات العلمية ،

فلم يتلق تعليات من أحد ، بل كان يسافر إرضاء لنفسه . ومع ذلك فلم يطأ أرض أفريقيا مرتاد يفوقه دقة . وقد نفذ الجزء الأول من برنامجه بحدافيره ، فبعد أكثر من عام بقليل ، منذ قيامه من القاهرة ، وصل إلى الخرطوم وقد أتقن العربية إلى درجة طيبة جداً ، واصطاد عدداً كبيراً من الوحوش عند أعالى نهر عطبرة ، وكان يراسل « بثريك » ، وبدعوة من هذا ، نزل مع زوجته بمبنى القنصلية البريطانية الخرطوم .

وفي الستينات من القرن التاسع عشر ، كان قد مضى على نشأة مدينة الخرطوم أكثر من أربعين عاماً ، فأخذت تنمو كزنجبار بطريقة غريبة وجاعة . والواقع أن هاتين المدينتين استأثرتا فيا بينهما بالقسط الأكبر من تجارة الرقيق والعاج في أفريقيا الشرقية ، فكانت كافة قرافل الجنوب تضرب في الجنوب الشرقي إلى الحيط الهندى ، وقوافل الشهال تنحدر مع النيل إلى الحرطوم . وكان المصريون يحكمون السودان من الحرطوم بطريقة طابعها الفوضى والتخبط (۱) . فكان كل موظف - من الحاكم العام «موسى باشا» إلى أدنى موظف - على صلة ما بتجارة الرقيق . وكانت الحامية المؤلفة من ١٥٠٠٠ جندى مصرى ونوبى تعيش كما يعيش الرقيق . وكانت الحامية المؤلفة من ١٥٠٠٠ جندى مصرى ونوبى تعيش كما يعيش جيش احتلال ، بل تفوق جيش الاحتلال استهتاراً وفوضى . فكانت مهمتها الأساسية تحصيل الفرائب التي كانت تجبى «عينية» من الأهالى ، إما باستخدام السوط ، أو بالإغارات المسلحة على الماشية ومخازن الغلال في القرى .

ولقد كره بيكر وزوجته الحرطوم لأول وهلة ، فكتب بيكر يصفها : « لا يكاد المرء يتصور مكاناً أتعس ، ولا أزرى ، ولا أكثر إساءة للصحة منها ! » . ولم يكن وراء النهر سوى صحراء قاحلة ، بينها كان يقيم فى المدينة حوالى ٣٠,٠٠٠ نسمة ، متزاحمين فى أكواخ من الطوب المحروق ، يعدو عليها الفيضان أحياناً . وكانت

⁽١) عجيب أن يصر المؤلفون الأجانب – لاسيا الإنجليز – على أن الذي كان يرتكب هذه الفظائع في السودان حكم «مصرى» ، مع أن مصر نفسها كانت إذ ذاك تعانى الأهوال نفسها من الحكم العثانى ، وحكم أسرة محمد على بالذات . ومع ذلك ، فإن استهتار وفوضى ما يسميه المؤلف «جيش الاحتلال» ، لا يختلف كثيراً عن أحداث لا تزال حية في التاريخ ، برغم أنها ارتكبت بعد حوالى قرن من الزمن ، و باسم « تحضير » الدول ، منها السخرة التي فرضها الإنجليز في مصر – خلال الحرب العالمية الأولى – حين كانوا يسوقون المصريين قسراً للعمل في الحملة الفلسطينية . . ثم مفاسد الانتداب والاستعار الفرنسيين في سوريا والحزائر ، وما لا تزال آثاره باقية إلى اليوم في الكونجو من مساوى الاستعار البلجيكي . . إلخ

الحيوانات النافقة ملقاة فى الشوارع ، الحالية من المجارى ، ولا مورد للشرب إلا الماء الملوث بالطين يرفع من النهر بالسواقى الفارسية التى تعلق فيها الجرار ، وتديوها الثيران . وكانت ثمة ضريبة مفروضة على كل ساقية ، ولا سبيل لإنجاز شيء فى المدينة إلا بالرشوة . . . كما كان التعذيب والجلد من الإجراءات العادية فى السجون . أما موسى باشا نفسه ، فكان يجمع بين « أبشع النقائص الشرقية ، وضراوة الوحش » وكان الحر — فى معظم العام — خانقاً ، فإذا هبت رياح « الهبوب» ، ملأت الرمال السهاء فأظلمت كالليل !

ومع ذلك ، فقد كانت الحرطوم - فى ذلك الوقت - فاتنة ... «كان الهواء مليئاً بالعجب ». إذ أنها كانت آخر نقاط المدنية -تقريباً - على حافة برية شاسعة لم تكن قد بدأت بعد تكشف عما تحتوى من كنوز وأهوال لاحد لها . فكانت كل قافلة تنطلق منها ، بمثابة استكشاف ، وكل مركب يعود على النيل يحمل معه شيئاً من الظواهر الغريبة التي تتمثل فى حيوانات وطيور - لم تكن أنواعها قد حددت بعد - و رجال قبائل وحشيين تتدلى من شفاههم وآذانهم وأذوفهم حلى عجيبة ، ونباتات و زهور أنتجت عقاقير وعطوراً جديدة ، وأحجار كان من المحتمل أن تحتوى على فضة . وكانت تجارة العاج وحدها تصل إلى كان من المحتمل أن تحتوى على فضة . وكانت تجارة العاج وحدها تصل إلى

وكان سكان الخرطوم – عدا الأفريقيين – يتألفون في الأغلب من سوريين ، ويونانيين ، وأرمن ، وأتراك ، وعرب ، ومصريين (١). وكان كثير من ، هؤلاء قد اتخذوا لأنفسهم زوجات ومحظيات من فتيات « الجالا » الحبشيات ، حسان تلك البلاد . كذلك كان يعيش في المدينة حوالي ثلاثين أوربيبًا . ولم تكن الحياة أقسى مما يحتملون ، فقد كانت لهم بيوت أفضل وألطف جوًا من المستوى الحياة أقسى ، وكانت الإبل تحمل لهم بريداً شهريبًا يربطهم بالعالم الخارجي ، كما كانت كثير من المرفهات كالخمور ، والبيرة ، والبسكويت الفرنسي ، والصابون ، والعطور ، تجتلب لهم عبر الصحراء . وكان كبار الأتراك والمصريين المحلين المحبون إقامة ولائم كبيرة فخمة ، تنتهى عادة برقص تقدمه فتيات أفريقيات .

 ⁽١) يلاحظ أن المصريين كانوا أقل الطوائف استغلالا ، إذ أو ردهم الكاتب متأخرين عن سواهم .
 (١) المترجم)

على أن تجارة الرقيق كانت مصدر عيش للخرطوم. كان بوسع أى مغامر معدم أن يصبح نخاساً إذا كان على استعداد لأن يقترض المال اللازم بفائدة تصل إلى ثمانين في المائة! . . فكان مثل هذا التاجر يبرح الخرطوم في حملة عادية إلى الجنوب ـ فى شهر ديسمبر ـ مصطحباً ٢٠٠ أو ٣٠٠ رجل مسلح ، فيحط فى مكان مناسب ، ويعقد تحالفاً مع زعيم محلى ، فلا يلبث أبناء قبيلة الزعيم أن ينقضوا مع البعثة الوافدة من الخرطوم على إحدى القرى المجاورة ، تحت جنح الظلام ، فيشعلون النار في الأكواخ قبيل الفجر ، ويطلقون الرصاص خلال اللهب. وكانت النسوة هن البغية الأولى للنخاسين ، ثم يشمل النهب كل ما في القرية من ماشية وعاج وغلال. بل إن الحلى الخام كانت تنزع عن رؤوس الموتى من الضمحايا. ثم يساق الموكب إلى النهر ، انتظاراً لشحنه إلى الخرطوم. وكان النخاسون يبتاعون العاج مع الماشية المسروقة ، وقد يقبلون العاج أحياناً فدية لعتق أحد العبيد . كذلك كان النخاس ينقلب أحياناً على حليفه وينهبه كما فعل بغيره ، ولكن الأغلب أن هذه الأحلاف كانت تصان عاماً بعد عام ، فيجمع زعيم القبيلة ذخيرة جديدة من الرقيق والعاج ، بينا يكون النخاس منهمكاً في تصريف الشحنة السابقة في الخرطوم. وكان لكل نخاس منطقة ، فقد أقتسم النخاسون – باتفاق مشترك – البلاد من الخرطوم حتى جوند وكرو وما بعدها .

وكان للنخاس الصغير أن يطمئن إلى الحصول على ٢,٠٠٠ رطل من العاج ، تساوى فى الخرطوم ٤٠٠٠ جنيه ، بجانب ٤٠٠ أو ٥٠٠ عبد ، قيمة الواحد منهم خمسة جنيهات أو ستة ، فيخرج بمجموع قد يبلغ ٢٥٠٠ جنيه . وبهذا المبلغ يدفع ديونه ، ويعد حملة جديدة ، ويوسع تجارته عاماً بعد عام!

ولم تكن النخاسة مشروعة رسميًا ، ولكن الأثر الوحيد لهذا هو أن الرقيق لم يكن يباع فى الخرطوم علناً ، بل كان يصرف فى نقاط محددة للقاء فى الصحراء ، خارج المدينة ، ثم يساق على طرق القوافل إلى البحر الأحمر ، ليشحن إلى جزيرة العرب أو فارس ، أو ليرسل على النيل مباشرة إلى القاهرة .

ولعل التاريخ لم يشهد أبشع ولا أقسى من هذه التجارة المهرَّبة ، إذ كانت أرقى تنظيماً من النخاسة في تنجانيقا . ويسجل « بيكر » الحقائق الفظيعة بهدوء تقريري

مؤثر ، ولكنه — على غرار بيرتون ، وعلى نقيض سبيك — لم يكن يميل للأفريقيين ، ولم يكن ذا إيمان أعمى بالتحرير العاجل للرقيق . وقد كتب فى ذلك : «مهما يكن استنكارنا لنظام الاسترقاق الرهيب ، فإن نتائج التحرير أثبتت أن الزنجى لا يقدر نعمة الحرية ، ولا يبدى أتفه مشاعر الحمد لليد التى تحطم أقفال أغلاله » . وكان نعمة الحرية ، ولا يبدى أتفه مشاعر الحمد لليد التى تحطم أقفال أغلاله » . وكان «بيكر » يرى أن الأفريقيين لم يكونوا ، ولا يملكون أن يكونوا ، مساوين للبيض . وقصى ما سلم به هو أن الزنجى «قد يكون فى طفواته متفوقاً — فى سرعة النمو الذى على الطفل الأبيض الذى يماثله سنيًا ، ولكن انعقل لا يمضى فى نموه . . . فهو يبشر بالازدهار ، ولكنه لا ينضج . . » وفيا عدا هذا ، فإنه يهاجم الأفريقيين لهمهجيهم ، وعاداتهم القبائلية . . . ولاسيا حين عرض أحد زعماء « نوير » زوجته وقد ملأت الحراح ظهرها وذراعها ، فخوراً بأنه قد أنشب فيها أظافره كالوحوش ! ويستطرد قائلا : « . . . وتعدد الزوجات هو التقليد العام طبعاً ، فعدد زوجات الرجل يترقف على ثروة المقتى فى ويستطرد قائلا : « . . . وتعدد الزوجات هو التقليد العام طبعاً ، فعدد زوجات الرجل يترقف على ثروة المقتى فى النجليرا . فليس فى هذه البلاد شىء يسمى " الحب " . . . وتقدر النساء كما تقدر الخيات المنهنة . . »

ولقد تعرض « بيكر » — فيا بعد — لانتقاد شديد في إنجلترا ، من جراء هذه الآراء ، ولقسوة معاملته للعشائر . ولكن هذا لا يعدو أن يكون مثالا آخر للاتزان الرصين ، فني عين الوقت الذي تعرض فيه للانتقاد ، كان — على الأرجح — يعمل لتحطيم تجارة العبيد بطريقة عملية ، أكثر مما عمل أي رجل آخر في أفريقيا . على أن هذا حدث في تاريخ لاحق ، أما في اللحظة التي نكتب عنها ، فقد كان لتجارة الرقيق لديه أهمية شخصية ، إذ أنها أهاجت القبائل — جنوب الخرطوم — وأثارت ضغائنها ، حتى إن البلاد كلها كانت مهتاجة ، مما جعل من الخطر لأي رحالة غير رسمي أن يتوغل دون حراسة مسلحة كبيرة . وكانت هناك عقبة أخطر ، وأن المسئولين المصريين في الخرطوم ، لم يكونوا تواقين إطلاقاً لرؤية رجل أبيض يحوم حول مناطق الرقيق وهي مصدر ربح لم . وما كانوا يريدون أي متطفل يطلع يحوم حول مناطق الرقيق وهي مصدر ربح لم . وما كانوا يريدون أي متطفل يطلع العالم الخارجي على نشاطهم . لهذا بذل « موسي باشا » قصاري جهده ليمنع « بيكر » من التوغل ، ومنع عنه القوارب وسعى للحيلولة دون استئجار حراس للحملة ، من التوغل ، ومنع عنه القوارب وسعى للحيلولة دون استئجار حراس للحملة ، من التوغل ، ومنع عنه القوارب وسعى للحيلولة دون استئجار حراس للحملة ، وراح يبتسم ويسوف . ولكن صد « بيكر » عن غايته كان يتطلب عزماً يفوق

ماكان لموسى باشا بمراحل. وما إن وصلت الحملة إلى الخرطوم — فى يونيو ١٨٦٢ — حتى تبينت أن ثمة سبباً جاديداً وعاجلا لكى تواصل توغلها ، إذ ورد نبأ بأن «بنريك» وزوجته — وكانا قد اتجها جنوباً قبل أشهر — قد ترفيا ، فسألت الحمعية الجغرافية الملكية بيكر أن يحل محل «بنريك» فى البحث عن سبيك وجرانت اللذين كانا مفقودين منذ أكثر من عام . وتقبل بيكر المهمة لفوره ، وقرر — فى نفسه — أن يمضى لاكتشاف منبع النيل ، إذا كان الرحالتان قد هلكا — هما الآخران — أو أخفقا .

وبعد جهد دائب فی الخرطوم - استغرق ستة أشهر - حصل علی ثلاث سفن شراعیة ، وستة وتسعین رجلا ، بعضهم مسلحون وفی زی رسمی ، ومؤن لأربعة أشهر ، واثنین وعشرین حماراً ، وأربعة جمال ، وأربعة جیاد ، كما انضم إلیه رحالة ألمانی - یدعی «یوهان شمیت» - صادفه فی السودان . وأقلعت الحملة فی محاله الله جوندو كرو .

والنيل نهر معقد في جنوب الخرطوم. فهو يجرى ٥٠٠ ميل خلال الصحراء في مجرى واسع ومنتظم تقريباً، تحف به بين حين وآخر أشجار وتلال منخفضة جرداء. ولكن النهر ينحرف غرباً عند نقطة التقائه بالسوباط القادم من جبال الحبشة – شهال ماءينة « ولاكال » الحالية بقليل – ويزداد الهواء رطوبة ، والضفاف خضرة ، وهذا أول إنذار بعقبة « السدود » الكبرى . فليس فى الدنيا مستنقعات أشاء استعصاء من « السدود » . إذ يتوه النيل فى بحر واسع من نبات البردى والخضر الضارة . وفى هذه الحرارة المساعدة على النضوج ، توجه أصول أحياء لم تكن تملك أن تتطور تطوراً يذكر منذ بداية الدنيا ، فهى فى بداوة الإنسان الأول و روحه العادوانية . فالتماسيح وأفراس البحر تخوض فى الماء الموحل ، والبعوض والحشرات الأخرى تثقل الهواء ، وطرور الماء الغريبة الخلقة تحرس الشطآن . . . وإن لم تكن الأخض عادية فى بعض الأماكن ، وإنما مجرد برك عارضة فى غابة من البوص الأحضر تمتد ككتلة من الريش المنفوش إلى الأفق . وليست هذه المنطقة براً ، فيراكها فى كتل متاسكة قاء يصل سمكها إلى عشرين قدماً ، ويبلغ من متانبا فيراكها فى كتل متاسكة قاء يصل سمكها إلى عشرين قدماً ، ويبلغ من متانبا أن يسير فوقها الفيل . على أن هذه الركامات تنفصل إلى جزر فى أماكن أخرى ، فيراكمها فى كتل متاسكة قاء يصل سمكها إلى عشرين قدماً ، ويبلغ من متانبا أن يسير فوقها الفيل . على أن هذه الركامات تنفصل إلى جزر فى أماكن أخرى ،

ويتكرر هذا ـ باستمرار لاينتهي ـ في آلاف الأشكال التي لايسهل تمييزها .

ويلاحظ «بيكر» أنه لا توجد في أعالى النيل أطلال أو مخلفات لحضارات ماضية . «فلا تواريخ قليمة تفنن الحاضر بذكريات الماضي ، بل كل شيء هميجي وحشي قاس ، بلا شعور . . . » ، وكان هذا يسبب قلقاً فطريباً في نفوس البيض الذين نفذوا إلى السودان الجنوبي ، وشعوراً بأنهم في بطاح لم تتقدم فيها الحياة قط ، وإنما هي تدور حول نفسها في حلقة لا زون لها ولا غاية (مثلما كانت أستراليا في بداية القرن التاسع عشر ، بل ربما أكثر منها عداء للمخيل!) . ولقد تضاعفت هذه التأثيرات عند «السدود» . فهنا تلاشي حتى الحاضر ، فضلا عن الماضي . فها من بشر ، ولو من أشد الناس وحشية ، عاشوا — أو كاذوا يملكون أن يعيشوا — يوماً في هذه المفازات الموحشة من البوص الطافي المتراكم ، والرشح ، اللهم إلا في جزر متباعدة من الأرض الصلبة . وفي هذه المنطقة تزدهر أدني أشكال الأحياء بكثرة زاخرة ، ولكن «السدود» لا تأوى — للسود والبيض على السواء — سوى الجوع ، والمرض ، والموت . وهي تشمل ، في فصل الأمطار ، مساحة تعادل مساحة إنجلترا .

وكانت تتخلل «السدود» ثلاثة مسالك مائية رئيسية ، قد تسد كلها أو أى منها فى أى وقت ، فبعد حوالى ستين ميلا من «ملاكال» ينفصل « بحر الزراف» متجها إلى الجنوب ، ثم - وبعد خمسين ميلا أخرى - تمتد صفحة من الماء لا بأس بحجمها ، تعرف باسم « بحيرة نو » . وهنا ينشطر المجرى ، فيتجه شطر فى اتجاه جنوبى غربى ، وهو « بحر الغزال » ، بينا يستمر الآخر (بحر الجبل) متجها إلى الجنوب مباشرة . وقد كان بحر الجبل هو الحجرى الوحيد الذى يستخدمه التجار ، فيخلصون من « السدود » على بعد حوالى • • ٥ ميل الوحيد الذى يستخدمه التجار ، فيخلصون من « السدود » على بعد حوالى • • ٥ ميل فى الربح المواتية ، والقدرة على شق طريقهم خلال النباتات المتشابكة - يتمون رحلتهم من الخرطوم فى حوالى شهر ونصف الشهر .

ولقد كانوا يعجزون عن مواصلة السفر على الماء بعد « جوندوكرو » ، إذ تعترض النيل جنادل تستمر بلا انقطاع زهاء ثماذية أميال ، ولهذا أصبحت جوندوكرو المستودع الرئيسي في الداخل ، بالرغم من أنها لم تكن أكثر من مجموعة من الأكواخ تمتد على الضفة الشرقية ، على ارتفاع خمس وعشرين قدماً من مستوى النهر . وكان قد انقضى على قيامها حوالى عشرين عاماً – في السينات من القرن التاسع عشر – وأنشئت فيها إرسالية رومانية كاثوليكية نمسوية منذ سنة ١٨٥١ ، على أن الأمور انتهت فيها نهاية محزنة ، فمن بين عشرين مبشراً أوفدوا ، كان ١٥ يموتون ، دون أن تفلح الإرسالية في تنصير فرد واحد .

ولم يوفق إلى التوغل بعد جوندوكرو ، من تجار الرقيق والعاج ، سوى نفر ضئيل ، لأنهم كانوا ينهبون ما يقع على خط سيرهم ، فأثاروا القبائل ضدهم . واستطاع قلة — مثل «أندريا دى بونو» المالطي ، وعميله « محمد ود المائ » ، الذى التي بسبيك وجرانت — أن يمضوا قليلا بعد حدود «أوجندا» الحالية ، عند « نيمولى » . وقد عمد أحد المرتادين الأوائل — وهو « جيوفائي مياني » الإيطالي — إلى حفر الحرفين الأولين من اسمه على شجرة تمر هندى هناك قبل عودته . وأكن المنطقة التي تلى نيمولى ، والجزء الأقصى من مجرى النهر ، لم تكن — بوجه عام — معروفة . وقد قرر بيكر أن ينفذ إليها ، بحثاً عن سبيك وجرانت .

وكانت منطقة السدود — فى ذلك العام — صافية ، فقطع أسطول بيكر الصغير الأميال الألف — من الخرطوم إلى جوندوكرو — فى أربعين يوماً . ومات « يوهان شميت» فى الطريق ، وسقط غيره مرضى ، وعانت الحملة كلها — آدميوها وحيواناتها على السواء — أشد العناء من البعوض . ويقول بيكر أن جوندوكرو كانت « جحيماً حقيقيناً » ، فكأنها معسكر للباحثين عن الذهب ، ضم ٢٠٠ من التجار ورجالهم ، لا يكفون عن السكر ، والشجار ، وإطلاق بنادقهم فى الهواء تهوساً . ومع ذلك ، فإنها كانت استراحة لفترة وجيزة . ولم يكن بيكر وزوجته قد قضيا فيها أسبوعين ، عندما وصل سبيك وجرانت من (بنيورو) . ويخفى بيكر ببراعة — فى روايته لذلك اللقاء — استياءه عندها سمع بأنهما وصلا إلى منبع النيل : « اعتبرت أسبوعين ، عمتازين ، خريطة لطريقهما ، تُبين أنهما لم يستطيعا إتمام الكشف فى طيبة وكرم ممتازين ، خريطة لطريقهما ، تُبين أنهما لم يستطيعا إتمام الكشف فى طيبة وكرم ممتازين ، خريطة لطريقهما ، تُبين أنهما لم يستطيعا إتمام الكشف لوتا نزيجي » .

وسرعان ما انطاق بيكر ورجاله إلى البحيرة ، عقب اتجاه سبيك وجرانت إلى الخرطوم. وكتاب «ألبرت نيانزا : حوض النيل الكبير» – الذي يروى فيه بيكر طوافه في العامين التاليين – هو أكثر كتب المكتشفين رواجاً . فهو يتضمن بحق ، عناصر كل قصص المغامرات الأفريقية التي كتبت منذ ذلك العهد، تقريباً (لا سيما قصص البطل الرحالة « ألان كوارتزمين » ، بقبعته ذات الحافة العريضة ، وهو يخترق الأدغال ، وفي ذراعه فتاة حسناء ، وهما يواجهان كل عقبة بعزيمة هائلة!). وقياساً على تلك القصص ، عندما كانت تهجم الوحوش الضارية ، كان « بيكر » يوتفها برمايته التي لا تخيب . وهو في بداية الرحلة يخمد تمرداً بين رجاله بأن يضرب زعيم المتمردين بقبضته . ثم تموت دوابهم _ أثناء تقدمهم - فيضطرون لركوب الثيران ، وتنضب مؤلهم فينحدرون إلى أكل الأعشاب وتصرعهم الحمى أياماً وأسابيع ، ويضللهم الأدلاء الغشاشون ، وتقلب أفراس البحر سفتهم ، ويمكر بهم النخاسون ، وتهاجمهم القبائل بسهام مسمومة ، ولايغيب عن أعينهم وآذانهم قط قرع الطبول والرقص الوحشي . ولم تجفل مسز بيكر قط من كل هذا ، فحين تسمع خطى تقترب مسترقة من كوخها فى الليل ، تمس كم زوجها برفق ، فيبادر إلى مسدسه لمقابلة المتسلل . وعندما يبلل الطل الكثيف ثيابها الفيكتورية ، أو تنزلق فتقع أرضاً ، لا تحجم عن ارتداء ثياب الرجال! . . إلىخ .

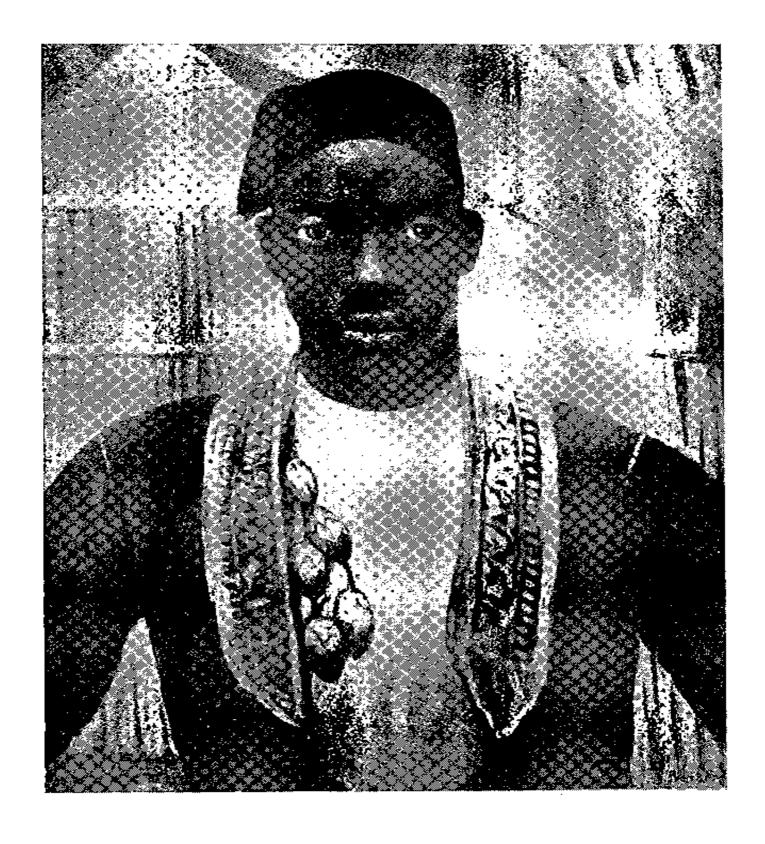
وظلوا تسعة أشهر يهيمون على غير هدى ، أو يتعطلون فى قرى الأهالى – إلى الجنوب الشرق من جوندوكرو – عاجزين عن التقدم ، لنقص حماليهم . وكانت غايتهم الأولى أن يبلغوا مقر « كامرازى » ملك « بنيورو » الذى التى به سبيائ وجرانت وهما يسعيان إلى الشهال . ولكن « كامرازى » كان بعد فى حرب مع أخيه « ريونجا » ، فأخذ يقعدهم عن التقدم . وظلوا طيلة الوقت فى البرية ، على مرحلة من « لوتا نزيجى » لا تكاد تستغرق أسبوعين ، دون أن يتمكنوا من أن يتحركوا مقربين منها . ولقد أدهش الأفريقيين إصرارهم على الرغبة فى بلوغ البحيرة . مقتربين منها . ولقد أدهش الأفريقيين إصرارهم على الرغبة فى بلوغ البحيرة . فقال لهم « كومورو » – أحد صغار الزعماء الذين نزلت عندهم بعثة بيكر – يوماً : «هب أنكم يلغتم البحيرة ، فاذا تفعلون بذلك ؟ ما جدواه ؟ وماذا بعد أن تجدوا ذلك النهر الكبير الذى ينساب منها ؟ »

ويبدو أن «كومورو» كان حلو المعشر ، وكانت له آراء تقوم على سخرية بالحياة ، وإيمان بالجبرية . وقد قال لبيكر : «معظم الناس أشرار . . . فهم إذا كانوا أقوياء أخذوا من الضعيف ! . . . وكل الخيرين ضعفاء ، فهم أهل خير لأنهم لا يقوون على أن يكونوا أشراراً »!

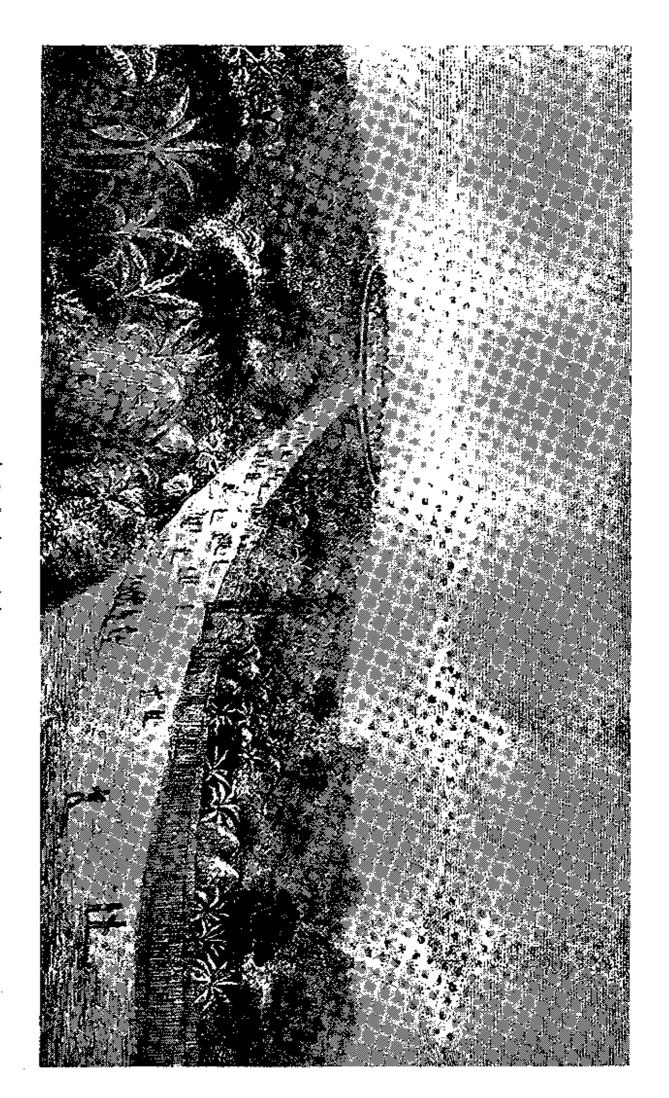
وكانت الحياة قد أصبحت تبدو لبيكر وزوجته – في تلك الأثناء – بغيضة إلى أبعد حد. فقد كانا يعانيان أسوأ معاناة من الملاريا ، حتى إن مسر بيكركانت تُحمل على محفة في بعض الأيام. وأخيراً ، وصلا إلى النيل – في ٢٧ يناير عام ١٨٦٤ – في صحبة نخاس يدعى «إبراهيم» ، وكان وصولهم في نقطة تقع على مقربة من مساقط كاروما ، حيث ينحرف النهر غرباً ، وأصبحوا على حدود بنيورو ، فرحب بهم أتباع «كامرازى» من ضفة النهر المقابلة ، وزعم لهم مترجم بيكر أنه «أخ سبيك» ، وقد أقبل بهدايا ثمينة الكامرازى . ولكن رجال القبائل خشرا أن تكون هذه حملة لاقتناص العبيد ، ومع أنهم اقتربوا بقاربهم من الشاطئ ، فإنهم رفضوا الهبوط إلى البر . ويصف بيكر المنظر :

صاح رئيس من كانوا بالقارب: « دعونا نتأمله » . وكنت قلد تأهبت المقابلة ، فاستبدلت ثيابى فى دغل من شجر الموز ، وارتديت حلة من الصوف تشبه تلك التى كان « سبيك » يرتديها . وارتقيت صخرة عالية شبه عمودية ، أشبه بشرفة طبيعية على وجه التل ، ولوحت بقلنسوتى القوم اللذين على الضفة المقابلة ، مما أكسبنى وقع تمثال « نيلسون » فى ميدان « ترافلجار » بلندن . . . وإذ هبطت خلال أعواد البوص العالية ، أدركوا لفورهم تشابه لحيتى وملامحى عامة بلحية « سبيك » وملامحه ، فتمثل ترحيبهم على الفور فى أحمى رقص ، وتلويح بالرماح والدروع ، فتمثل ترحيبهم على الفور فى أحمى رقص ، وتلويح بالرماح والدروع ، وكأنهم يهمون بالهجوم ، مندفعين نحوى وسنان رماحهم تقترب من وجهى ، صائحين ومنشدين فى انفعال عظيم .

وأخيراً ، أتيح لجماعة بيكر – وكانوا ١١٠ أفراد – عبور النهر. وأثارت مسز بيكر المشاعر ، إذ اختارت هذه اللحظة بالذات لتغسل شعرها ، فاجتمع رجال القبيلة وعائلاتهم مأخوذين بمرأى الجدائل الذهبية الطويلة التي تبلغ



« موتيسا » – ملك بوجندا عن رسم بريشة مسر ستانلي ، نقلا عن صورة التقطها ستانلي .



« روباجا » – عاصمة موتيسا عن كتاب « في القارة المظلمة » لستائلي – سنة ١٨٧٨ .

خاصرتها ؟ . . . وأعقبت ذلك محادثات مملة قبل أن يوافق الزعماء على أن يقودوا الجماعة إلى مقر « كامرازى » ، على مسيرة عشرة أيام إلى الجنوب ، عند « مرولى» ، على رأس بحيرة كيوجا . وما إن بلغوا غايتهم حتى كان المرض والضعف قد برحا ببيكر ، فمثل أمام الملك محمولا على محفة وضعت عند قدميه ، كأن بيكر أصيد! . . . وكان كامرازى محوطاً بأعوانه من الزعماء ، وقد جلس على مقعد نحاسى – بدون مسند – على بساط من جلد النمر ، فراح يتفحص ضيفه العاجز برزانة ، ثم قال إنه خشى كل الخشية أن يكون بيكر حليفاً لعدوه « ريونجا » وقد جاء ليغدر ببلده . وها قد تبين أنه شقيق سبيك . . . مجرد رحالة آخر نضبت موارده ، ولا يملك – من فرط ضعفه – أن يسيء . وإذ اطمأن الملك ، شرع في عملية طلب الهدايا كالعادة : بنادق صيد ، وخرز ، وأبسطة ، وأقمشة ، وكل ما يستطيع أن ينال ، كما أصر على أن يصلح بيكر « الكرونومتر » الذهبي الذي أعطاه سبيك إياه سنة ١٨٦٢ ، والذي توقف بعد أن عبث في تروسه بإبرة ، ليتبين مصدر الدقات!

وكانت فترة عصيبة لجماعة بيكر . فالمطر يتدفق ، وبيكر يتعرض يومياً لنوبة عنيفة من نوبات الملاريا ، وقد استنفد كل ما حمل من عقار الاكينين»، فراح يسأل «كامرازى» – المرة تلو الأخرى – أن يمده بحمالين ودليل ، ليسعى إلى البحيرة الغامضة في الغرب، ولكنه كان يقابل دائماً بطلب مزيد من الحدايا . وقد كتب في يومياته: «سنظل مشدودين إلى هذا المكان الذي لا يطاق عاماً آخر، ونحن مرضى ، مفتقرون إلى الأدوية والثياب والمؤن »!

وحانت الأزمة فى فبراير سنة ١٨٦٤ ، فقد أعلن كامرازى أن لبيكر أن يذهب للبحيرة ، على أن تبقى زوجته الحسناء مسز بيكر ، فهو مستعد لأن يمد بيكر بعذراء مليحة من «بنيورو » ، فى مقابلها! وإذ ذاك أشهر بيكر مسدسه مصوباً إياه نحو صدر «كامرازى» ، قائلا إنه سيرديه! . . وفى الوقت ذاته نهضت مسز بيكر من فراش الموض ، فانقضت على الملك وانهالت عليه بغضب مهتاج ، فنزل كامرازى عن موقفه . وفى اليوم التالى حصل بيكر على حمالين ودليل ، وانطلقوا نحو غاية مغامرتهم الكبرى . ولكنهم لم يمضوا بعيداً حتى عاقتهم المستنقعات والنباتات

المتشابكة عند نهر «كافو»، إلى الجنوب الغربي من «مرولي ». وقد كتب بيكر، فها بعد:

«كذلك كان من المستحيل أن يركب المرء أو ينتقل محمولا على سطح الماء الغادر . لهذا تقدمت ، وسألت مسز بيكر أن تتبعنى على الأقدام بأسرع ما تستظيع ، ملتزمة خط سيرى . وكان اتساع النهر حوالى تمانين ياردة . وإذ أوشكت أن أتم ربع المسافة ، التفت خلنى لأتبين ما إذا كانت زوجتى تتبعنى ، وإذا بى أجزع إذ رأيتها واقفة فى بقعة ، وقد راحت تغوص تدريجاً خلال البوص ، بينها اختلج وجهها واحتقن تماماً . وما إن لحتها حتى هوت ، كأنما أردتها رصاصة . وفى لحظة كنت بجوارها وبمساعدة ثمانية أو عشرة من رجالى ، كانوا لحسن الحظ على مقربة ، وبمساعدة ثمانية أو عشرة من رجالى ، كانوا لحسن الحظ على مقربة ، الحانب الآخر والمياه تغمرنا حتى وسطنا ، ونحن بالكاد نحتفظ برأسها فوق الماء . وكان من المستحيل أن نحملها ، خشية أن نغوص معها فى البوص . وأرقدتها تحت شجرة ، وغسلت رأسها ووجهها بالماء ، إذ ظننت أنها فى إغماءة ، ولكنها ظلت فاقدة الرشد تماماً ، كأنها ميتة ، وقبضة ها منطبقتان بشدة ، وعيناها مفتوحتان ولكن نظرتهما جامدة . . كانت منطبقتان بشدة ، وعيناها مفتوحتان ولكن نظرتهما جامدة . . كانت قد أصابتها ضربة شمس! »

ولما لم يكن ثمة غذاء متيسر على النهر ، فقد ناضل بيكر ليضى فى تقدمه يومين آخرين ، وزوجته محمولة على محفة . وفى الصباح الثالث استيقظت الزوجة وهى مسلوبة العقل .وكان بيكر يجلس بجوارها طيلة النهار والليل ، وهى تهذى وتهرف . واستطاع الحصول على قليل من عسل النحل البرى ، وعلى دجاجة برية أو اثنتين ، ولكن الجماعة كانت تعانى جوعاً مبرحاً ، والمطر متواصل الانصباب . وفى نهاية أسبوع ، انهار بيكر نفسه . ولكنه حين أفاق بعد ساعات عديدة ، ألنى زوجته قد استردت صفاء عقلها واستطاعت معرفته . وبعد يومين آخرين من أبلالها ، استأنفوا السير متتبعين الاتجاه العام لنهر «كافو» نحو الجنوب الغربي . وفي ١٣٠ مارس ، كانوا قد بلغوا خط الطول ٣١ ، على حوالي ٢٥ ميلا شهال خط الاستواء . وأعلن الدليل أنهم لن يلبثوا أن يروا البحيرة في اليوم التالي . ويقول

بيكر في وصف هذه المرحلة :

لم أكد أنم فى تلك الليلة . لقد كافحت سنوات لأصل إلى « منابع النيل » ، وكنت أرى الفشل دائماً فى أحلام نومى خلال هذه الرحلة المضنرة . ولكن الكأس بلغت شفتى بعد كثير من الجهد والدأب ، وآن أن أعب من النبع الغامض قبل مغرب شمس يوم آخر ، عنا خزان الطبيعة العظيم الذى استعصى على كل كشف منذ الجليقة .

18 مارس – لم تكن الشمس قد أشرقت حين أخذت أستحث ثورى خلف الدليل الذى سرى إليه الحماس ، إذ وعدته بحفنة خرز مضاعفة عند بلوغ البحيرة . وطلع النهار جميلا صافياً ، واجتزنا وادياً عميقاً بين التلال ، وأخذنا نجاهه صاعدين تلا مقابلا. وأسرعت إلى القمة . فتكشف لى فجأة بهاء فوزنا . وإذا مساحة مائية شاسعة تمتد تحتنا كبحر من الزئبق . . . بحر لا حدود له إلى الجنوب والجنوب الغربي ، يتألق تحت شمس الظهيرة . . . وإلى الغرب – على مسافة خمسين ميلا أو ستين — تقوم جبال زرقاء تنبئق من صدر البحيرة إلى حوالى ٧٠٠٠ قدم فوق مستواها .

وكان بيكر قد اعتزم منذ زمن أن يهتف ثلاثاً إذا بلغ غايته ، ولكن جيشان عواطفه غلبه . وترجل وزوجته عن ثوريهما ، وشرعا – فى انفعال محموم – يجران نفسيهما هابطين نحو حافة الماء . وسعيا إلى قرية صغيرة لصيادى السمك تسمى « فاكوفيا » يحتمل أن تكون قرية « بهوكا » الحالية .

« وتقدمت ممسكاً بقصبة ضخمة ، وراحت زوجتى تترنح هابطة فى ضعف متناه ، معتمدة على كتنى ، وهى تتوقف كل عشرين خطوة لتستريح . وبعد هبوط مضن استغرق ساعتين ، بلغنا السهل الممتد تحت التل ، وقد أضعفتنا السنون والحمى ، ولكن النجاح بث فينا قوة طارئة . وأفضى بنا المسير ، بعد حوالى الميل ، إلى حافة الماء ، خلال مروج رملية مستوية ، على شاطئ من العشب الرفيع تتخلله أشجار . وكانت الأمواج تترامي على ضفة من الحصى الأبيض . واندفعت إلى البحيرة ، وقد أثارت ظمئى الحرارة والتعب ، بيها أترع الحمد والعرفان فؤادى . ورحت أعب من منابع النيل » .

ويمضى قائلا إنه كان من المحتمل ألا تكون البحيرة منبع النيل ، ولكنها كانت على أية حال – منبعاً ، وكانت فى تلك اللحظة رائعة . وفى إجلال أطلق بيكر عليها « بحيرة ألبرت » تكريماً لزوج الملكة فيكتوريا ، الذى كان قد مات من عهد قريب .

« وبأنفعال بالغ رحت أستمتع بالمنظر الجليل. ووقفت زوجي — التي تبعتني بوفاء — إلى جواري ، شاحبة مهوكة القوى . . . حطامان على شطآن بحيرة ألبرت العظيمة التي طال كفاحنا لبلوغها ، والتي ما قدر لأوربي من قبل أن يطأ رمالها ، ولا تأملت مياهها الشاسعة عين رجل أبيض قبلنا . كنا أول من بلغ البحيرة . . . مفتاح السر العظيم الذي تاق يوليوس قيصر نفسه لأن يميط اللثام عنه ، دون جدوى ! . . . هاهنا حوض النيل العظيم ، الذي يستقبل كل قطرة ماء ، من الرذاذ العابر إلى السيول الجبلية الهادرة ، المنسابة من أفريقيا الوسطى نحو الشمال . كان هذا مستودع النيل الكبير » .

وعند هذا ، واجهوا المشكلة التي لا مناص للرحالين من مواجهتها . . . كيف السبيل إلى العودة ؟ . . . واستطاعوا الحصول من صيادى البحيرة على قوارب خشنة صنعت من جذوع الشجر المجوفة ، وراحوا يجدفون صوب الشهال طوال أسبوعين خلال عواصف رهيبة ، حتى بلغوا النقطة التي يتصل فيها النيل بأعلى ركن من البحيرة . وهنا كانت في استقبالهم مكافأة أخرى ، إذ أنهم لم يمضوا في النهر من الشرق طويلا – خلال ما أصبح متنزها قومينا للوحوش – حتى بلغوا مسقطاً مائيناً بديع المنظر . وشلالات «ميرشيزون» (كما سماها بيكر تكريماً لرئيس الجمعية المخطفية الملكية) لا تتجاوز في العرض ٢٠ قدماً ، وفي الطول ١٣٠ قدماً ، ولكن مستر «ريني بير» – مدير المتنزهات العامة بأوجندا – أحسن وصفها بأنها «أهم مستر «ريني بير» – مدير المتنزهات العامة بأوجندا – أحسن وصفها بأنها «أهم عنفوانه الحبيس ينطق من أخدود ، فهو – في الواقع – أقرب إلى أن يكون عنفوانه الحبيس ينطق من أخدود ، فهو – في الواقع – أقرب إلى أن يكون انفجاراً مائياً منه إلى مسقط أو شلال . ومن الممكن أن يحدث تأثيراً غريباً على الذهن – كالتنويم المغناطيسي – إذا وقف المرء وأخذ يشاهده فترة . ويتكرر هدير الماء دون انقطاع ، ومع ذلك فلا يلتزم وقعاً واحداً لمدة ثانيتين.

ولم يكن لدى بيكر و زوجته وقت طويل للاستمتاع بكشفهما... فهنا هاجمهما فرس بحر ذكر و رفع قاربهما إلى منتصفه من النهر (ولا يزال مسرح الحادث مكاناً مفضلا للهاسيح!). ولكن الحظ أسعد الزوجين ، فجرفتهما دوامات الماء ألى الضفة. وهناك هجرا قاربهما ولاذا بجزيرة «باتوان» — فوق الجنادل — ثم تهالكا مرة أخرى إعياء. وكانت الحرب مستعرة في «بنيورو» ، فانقضى شهران قبل أن يقدر لجماعة بيكر أن تعود إلى مقر «كامرازى»، وهي توشك أن تموت جوعاً. وهناك تكشف لبيكر أن الرجل الذي قابلوه قبل الاتجاه إلى البحيرة لم يكن الملك ، وإنماكان أخا أصغر له يدعى «مجامي» ، شاءت حكمة كامرازى أن يرسله في مكانه خشية أن تكون حملة بيكر خطرة. وما كان الزوجان اللاجئان ليأبها بأن يكون الذي استقبلهما «مجامي» أو كامرازى، ولكن بيكر رأى من الكياسة أن ينهياً للقائه مع الملك الحقيقي ، فأخرج من حقيبته الزي القوى للاسكتلنديين ، وارتداه في ذهابه إلى القصر. وبلغ من تأثر كامرازي باللقاء أن قدم الطعام لضيوفه، ثم شرع — على مألوف عادته — يجردهم من آخر مقتنياتهم بجشع فظ.

وانقضت ستة أشهر دون أن يحدث شيء. إذ كانت الملاريا تهزم بيكر بعد ظهر كل يوم، فلم يقو عليها — بعض الشيء — إلا بعد أن ابتكر وسيلة لتقطير الكحول من البطاطا. ولم تكن للحروب نهاية ، إذ كان «موتيسا» — فى تلك الأثناء — يهاجم «بنيورو» بجيش من الجنوب. فكانت الاشتباكات تجعل من المستحيل على الرحالة وزوجته أن يتنقلا دون حراسة. وعند ما اضطر «كامرازى» إلى الفرار شهالا أمام الجيش الغازى، لم يملك بيكر وجماعته سوى أن يرافقاه. وكانا — فى سبتمبر سنة ١٨٦٤ — قد راضا نفسيهما على الموت فى أفريقيا الوسطى، وكانا — فى سبتمبر سنة ١٨٦٤ — قد راضا نفسيهما على الموت فى أفريقيا الوسطى، عندما أقبلت قافلة للرقيق من جوندوكرو، وقد حملت إليهما بريداً وإمدادات. فتسلما من سبيك (الذى كان قد مات فى ويلتشاير قبل ذلك بأيام) نسخة من عجلة «لندن نيوز» المصورة — وفيها صورته وصورة جرانت — ونسخة من عجلة «لندن نيوز» المصورة — وفيها صورته وصورة جرانت — ونسخة من عجلة «بنش» وفيها رسم كاريكاتورى عن كشف منبع النيل.

وأصبح لدى بيكر وجماعته أقمشة يحصلون بها على الطعام والحمالين ، فانضموا إلى القافلة في عودتها إلى الشهال ، وكانت تعطلهم ــ بين كل خطوة وأخرى

- الغارات على القرى لاقتناص الماشية والعبيد. ولكنهم بلغوا جوندوكرو أخيراً ، في فبراير سنة ١٨٦٥ ، بعد غياب عامين. فدخلوها فى موكب ، وقد امتطى بيكر وزوجته ثورين ، وزفتهما طلقات البنادق ، ورفرف فوقهما العلم البريطانى . وإذا بصدمة مريرة فى انتظارهما ، إذ لم يكن فى استقبالهما أوربى واحد. والأنكى من هذا أنهما لم يجدا بريداً فى انتظارهما ، إذ احتسبا من الأموات منذ وقت طويل!

وقدر للأسى والشقاء أن يتبعاهما للنهاية . فقد تمكن بيكر من استئجار مركب إلى الخرطوم مقابل أربعين جنيها ، ولكن «السدود» احتجرته لأسابيع عديدة . وأثناء انتظار الربح المواتية ، دب الطاعون فى الحملة ، فاختبل عدد من الرجال ثم ماتوا!

ونعموا بلقاء حار من الجالية الأوربية حين بلغوا الخرطوم (حيث سمعوا لأول مرة بوفاة سبيك). ومع أن الطريق النهرى إلى القاهرة خال من الأحداث عادة ، فقد عاقهم مركبهم وكاد يتحطم عند الشلالات ، وأنهم تعرضوا لمناوشات من العرب ، وأخيراً بلغوا السويس فى أكتوبر سنة ١٨٦٥ ، بعد زهاء خمسة أعوام من نزولهم بأفريقيا . وهناك استمتع بيكر بلذة ظلت تراود ذهنه طويلا : بقدح من البيرة المثلوجة . وتم العثور لريشارن – آخر من تبقى حيباً من مرافقيه – على منصب فى فندق «شبرد» بالقاهرة ، ثم أبحر الزوجان إلى وطنهما ، وبيكر يسائل نفسه :

«هل كنت عائداً من منابع النيل حقاً ؟ كان الأمر حلماً . ولكن شاهداً كان يجلس أمامى ممثلاً فى وجه لا يزال شاباً ، لوحته بلون بشرة البدو سنوات من التعرض لشمس حامية ، وأرهقه وجعده النصب والمرض ، وظللته هموم أصبحت فى عداد الماضى . . وجه الزميلة الوفية فى رحلتى ، التى أدين فا بنجاحى وحياتى . . زوجتى » .

وكان فى هذا الأسلوب ما يكفى لسيناريوات ستة أفلام ، وقد شغف به الرأى العام البريطانى . فإن سبيك وجرانت كانا فى رواية رحلاتهما غريبى الأطوار ، مضطربى الاسترسال ، مرتجلين . وكانت مقالات بيرتون تمتاز بحذق أكثر مما ينبغى وبإفراط فى الإبهام ، اللهم إلا بالنسبة لقلة من المتبحرين . . . وكان

الدكتور لفينجستون ينتمى إلى مستوى عال يغلق على الشخص العادى أحياناً. أما كتاب بيكر « ألبرت نيانزا » فكان كما ينبغى تماماً ، إذ كانت له ولزوجته استجابات وارتكاسات يستسيغها كل امرئ ويفهمها ، فيعانى ويعيش بخياله مع هذين الزوجين فى الأدغال الأفريقية الفظيعة ، كما يعيش مع شخصيات رواية ما. . لكم كانت الزوجة شجاعة ، ولكم كان الزوج شهماً وصادق العزم ، فهما فى الواقع أهل لنجاحهما .

وكانت لبيكر ميزة أخرى أحبها أولئك القوم ، فهو لم يكن نافد الصبر متعجلا لبلوغ نهاية الرحلة – مثل سبيك – بل كان يتخذ أفريقيا وطناً ومقاماً أثناء وجوده بها . وكلما تعذر عليه المضي ، تقبل الواقع مؤقتاً ، وشرع ينُعيد لراحته في البرية على غرار «روبنسن كروزو» . فكان يزرع خضراً ، ويرتاد البقاع المجاورة بحثاً عن صيد ، ويصمم مأواه ويبنيه ، ويتبادل الحديث مع الزعماء المحليين مثل «كومورو». ولما كان رجلًا عمليًّا للغاية ، فإنه كان – بنفس السهولة – يبنى قارباً ، أو يقطر الكحول ، أو يصنع حلة من جلود الحيوان . ولقد جمع وزوجته فئة من أتباعهما حولهما ، فعلماهم الطهو ، وتقديم الأطعمة على المائدة ، وتسوية القراش ، على شاكلة خدم البيوت. واقتنيا قروداً وطيوراً استأنساها واصطحباها فى أسفارهما . . . حتى الثيران التي كانا يركبانها استؤنست وروضت . وتمتلئ مشاهدات بيكر عن حياة الأهالى بالطرافة: فهو يلاحظ « أن لون النيل الأبيض - بالقرب من الخرطوم ـ في لون البرك التي تغتسل فيها الخيل في إنجلترا » ، وأن طبول القبائل تصنع أحياناً من آذان الفيلة ، وأن السلع التي يحملها الأهالي إلى السوق تلف عادة فى أوراق البرص الخضراء ، وأن جرار البيرة المحلية مغطاة وتمتص محتوياتها بأعواد مجزفة من القش . وهو يصف ــ بدقة ــ تطرية لحاء الشجر ليصبح قماشاً ، وكيف كان القبليون يصنعون الإبر ويخيطون من قطع جلد الماعز مآزر « بمهارة صانعًى القفازات الفرنسيين » ، كما يغدق التفصيلات عن أسماك النيل . . . إلخ . وهكذا تنعسم بيكر بألفة بهيجة لما كان يجد في أفريقيا، فإذا وصفها كتب

وهكذا تنعيم بيكر بألفة بهيجة لما كان يجد فى أفريقيا، فإذا وصفها كتب كما كان يحتمل أن يكتب « ديفو»(١).

⁽۱) دانیل دیفو (۱۲۹۰ – ۱۷۳۱) : صحفی و روائی وکاتب إنجلیزی . من مؤلفاته القصة المشهورة « روینسن کرو زو » (المترجم)

وقبل أن يبلغ إنجلترا ، كان قد ظفر بالميدالية الذهبية للجمعية الجغرافية الملكية ، ولم يلبث أن ظفر بعدها بوسام الفروسية (١). واحتفلت الصحافة — وكذلك المجتمع اللندنى — بسير صمويل وليدى بيكر (وقد أصبحا يرتديان أرقى الأزياء ، ولم يعودا حطامين بشريين) . وسرعان ما نعما برؤية ثلاث طبعات تصدر من كتاب « ألبرت نياذزا » ، الذى قدر له أن يطبع مراراً فى السنوات التالية . وما لبث كتابه « رواقد النيل » — الذى روى فيه رسلته الأولى إلى السودان ، حيث قضى عاماً فى الصيد ، أن صدر وأحرز نجاحاً مماثلا . وفى سنة ١٨٦٨ حاول « بيكر » أن يخوض ميدان التأليف القصصى ، فراقت للناس قصة المغامرات التى كتبها بعنوان « طرح البحر » . على أن النيل هو الذى اقترن باسمه فى ذهن الرأى العام . وأصبح يدعى منذ ذلك الحين : « بيكر مرتاد النيل » .

ومن الإجحاف بل من الغفلة - أن ندع بيكر وشهرته عند هذا الحد. فإن كتبه كانت أكثر من مجرد قصص مغامرات ، كما كانت لرحلاته أهمية تجاوزت الاهمام الشعبي . فلقد أدخل على أفريقيا الوسطى شيئاً جديداً ، إذ جلاها للأذهان ، ومد جسراً بين الأساطير والخرافات القديمة والواقع الذي يوجد فعلا هناك . فلم تعد أواسط أفريقيا خيالا ، أو فراغاً على الخريطة ، وإنما منطقة متأخرة ، من الممكن تعميرها ، يقيم فيها أناس مكتملو الخلق ، ويستغلها «المسلمون » أضرى استغلال وحشى . وهكذا أصبح النيل أكثر من موضوع جغرافى يثير الاهمام . . . أصبحت له أهمية سياسية وإنسانية وتجارية . وقد أظهر بيكر أنه ما لم تتدخل إنجلترا ، فإن تجار الرقيق خليقون بأن يفسدوا هذه البطاح نهائياً ، فتضيع على المسيحية إلى الأبد (٢).

ومن الطبيعي أن كتب «بيكر» وحدها لم تحفز على سياسة جديدة نحو

⁽١) وسام بريطاني بمنح جزاء الحدارة أو تقديراً لحدمات تؤدى للتاج أو للدولة . ولصاحبه الحق في حمل لقب « سبر » (المترجم)

⁽ ٢) الاستغلال الإسلامى : فرية أخرى يحاول الكتاب الإنجليز أن يروجوها ولو على حساب المعلومات العلمية والتاريخية . وعبارة المؤلف « . . فتضيع (هذه البطاح) على المسيحية إلى الأبد » ، تكشف عن مخالب الاستعار المتوارية خلف ستار الدين . وجدير بنا أن نتساءل هنا : ماذا فعل الاستعار حين نفذ إلى هذه البطاح ياسم المسيحية ؟ . . إن فظائع الاستغلال البريطاني في السودان (لا سيما الحنوب) والبلجيكي في الكونجو (إليزابيثفيل) ، والفرنسي في الكونجو (برازافيل) ، والبرتغالي في أفريقيا الشرقية أقوى من أي حديث . (المترجم)

أفريقيا ، ولكن المؤكد أنها ساعدت على هذا ، إذ استفزت الأفكار والمشاعر التى كانت موجودة من قبل ، وأرشدت إلى طريق كان رجال السياسة والكنيسة والتجار تواقين لسلوكه ، لولا أن المادة الجغرافية ظلت ناقصة ، إذ كان من الصعب معرفة السبيل للعمل ، ما لم يتم جلاء التركيب الطبيعي للمنطقة وبهرها العظيم . وبرغم البيانات العلمية الدقيقة التي عاد بها « بيكر » ، فإنه في الواقع لم يكشف الكثير عن أعالى النيل ، إذ أن تجواله — إذا قيس برحلات الرواد الآخرين — لم يمض به بعياماً ، (فمن السهل في الوقت الحاضر أن يجتاز المرء الطريق الذي سلكه من جوندوكرو — بأكمله — في يومين ، بالسيارة) . كما أن كشفه لبحيرة ألبرت لم يفض لغز النيل ، بل سرعان ما تجلي أنه زاد الموضوع إبهاماً . فهو — مثل ميض لغز النيل ، بل سرعان ما تجلي أنه زاد الموضوع إبهاماً . فهو — مثل ور بما لمئات الأميال . ولكنه لم يؤت ما يثبت ذلك ، إذ لم يطف بحدود البحيرة . وكل ما استطاع تأكيده فعلا هو أن المجرى المائي الذي رآه سبياك يتدفق غرباً عند شلالات «كاروما » ، في أوجندا الوسطى ، إنماكان يصب فعلا في بحيرة «ألبرت » النهر هو النيل أو لم يكن ، لأنه لم يتتبع المجرى شمالا من بحيرة ألبرت إلى جوندوكرو . النهر هو النيل أو لم يكن ، لأنه لم يتتبع المجرى شمالا من بحيرة ألبرت إلى جوندوكرو .

ويقيت مسألة أخرى ، حيوية القيمة : إذا كان هذا هو النيل ، فأية بحيرة كانت منبعه الحقيقى : أهى «فيكتوريا» بحيرة سبيك ، أم «ألبرت» بحيرة بيكر ؟ . . . إن كانت (ألبرت) تمتد جنوباً بقدر ما تصور بيكر ، فإن كفتها تصبح الراجحة . ولكن بيكر ترك الأمر مبهماً ، إذ قال إنها كانت – على الأقل – المنبع الغربي للنهر ، وكانت مستودءاً مهماً ، إن لم يكن رئيسياً ، له . وزعم أن النيل الحقيقي لا يبدأ إلا حين بخرج الحجرى منها . وقد رأى الجغرافيون في لندن رأيه ، ولكنهم لم يجزموا به .

ولم يضيع الخصوم المفترون وقتاً لاستغلال احتمالات بحيرة ألبرت ، فقالوا إن من الممكن الجدل في أن هذه البحيرة ربما كانت تستمد الماء من نهر آخر إلى الجنوب، وإذا صح هذا فإن مزاعم «سبيك» عن بحيرة فيكتوريا (إن كان لها وجود) هراء فارغ . وشعر سير رو دريك ميرشيزون ، حتى قبل وصول بيكر إلى إنجلترا ،

بأنه مضطر للاعتراف بقوة هذه الحجة . وقد ألقى — فى ٢٢ مايو سنة ١٨٦٥ — رئاء لسبيك فى الجمعية الجغرافية الملكية ، ولكنه اختتم خطابه بأن أعان اعتزامه إيفاد «لفينجستون » إلى أفريقيا مرة أخرى ، ليحاول أن يبت بتناً قاطعاً فى كل مسألة المساحات المائية فى أفريقيا الوسطى ، على أن يؤثر المنطقة التى تلى بحيرة تنجانيقا جنوباً ، بعناية خاصة . وكان «لفينجستون» — كما عرف كل المقربين إليه يعتقد أنه قد يعتر فى هذه المنطقة على المنبع الحقيقي . كذلك عهد إليه بالسعى إلى بحيرة تنجانيقا نفسها ، ليقرر ما إذا كان نهر «روسيزى» — الذى اكتشفه «بيرتون» — يصب فيها أو ينبع منها . وكان الحافز على ذلك هو أن الأفكار التي راودت «بيرتون» عن «روسيزى» — فى المرة الثانية — قد تكون صحيحة ، إذ كان من المتوقع أن يتبين أن النهر يتجه شهالا ليتصل ببحيرة ألبرت ، وبذلك إذ كان من المتوقع أن يتبين أن النهر يتجه شهالا ليتصل ببحيرة ألبرت ، وبذلك تستبعد بحيرة فيكتوريا من رسم النيل. وهكذا كان «سبياك» — كما قال البروفيسور انجهام — لا يزال « تحت المحاكمة » !

الفصل السادس شهرة وبركة

عندما نفكر في «لفينجستون»، نتصوره شيخاً مسناً. ولكن الواقع أنه كان في الثانية والحمسين فقط حين شرع في رحلته الأخيرة ، سنة ١٨٦٥ ، وقد أصبح أكثر اتصافاً من ذي قبل بما يسميه العرب «بركة»، فقد كان في أبعد الظروف عن الاحتمال – قادراً على أن يرفع من شأن الحياة ويبديها أفضل مما كانت! . . . ويلوح أن مجرد وجوده كان يضفى على كل من صادفه «بركة» شعر بها الجميع ، ويلوح أن مجرد وجوده كان يضفى على كل من صادفه «بركة» شعر بها الجميع ، حتى النخاسون ، فساعدوه كلما سنح لهم ذلك .

ومن الصحيح أن حسلته على بهر «زمبيزى» (١) كانت نكبة على زملائه ، حتى الذين قدر لهم البقاء على قيد الحياة ، إذ حسلهم ما يفوق حدود المعقول ، وكثيراً ما وجدوه شديد العزم ، لا يصبر على ضعف أو وهن . وما كان «لفينجستون» يوماً فى خبر حالاته حين يصطحب فى أسفاره رجالا آخرين من البيض ، فقد كان يفرض عليهم مستوياته ومعاييره الرفيعة ، إلى درجة تفوق التصور . ولكنه — فى سنة ١٨٦٥ — كان قد استرد روحه المعنوية ، ولم يكبد أحداً عناء ، اللهم إلا نفسه . فضلا عن أن الاهمام غير العادى بأفريقيا لم يكن قد نقص لديه ألبتة . فقد كان من المحتمل أن يفقد الذين ذهبوا إليها إيمام ، وإن يختلفوا فيا بيبهم . أما هو فلم يحذ حدوهم إطلاقاً . كانت أفريقيا قد أصبحت جزءاً من أن يجد غاية لجولاته التي كانت تبدو بلا هدف . . . ولا « للإصرار المنبعث عن حياته لا غيى عنه ، فكان يعيش لأجلها . وبدون إدراك هذا ، لن يقدر لا مرئ أن يجد غاية لجولاته التي كانت تبدو بلا هدف . . . ولا « للإصرار المنبعث عن أم مرر للاستمرار . ولقد كان الرحالون الآخرون يسلكون فى رحلاتهم الأفريقية مبرر للاستمرار . ولقد كان الرحالون الآخرون يسلكون فى رحلاتهم الأفريقية مبرر للاستمرار . ولقد كان الرحالون الآخرون يسلكون فى رحلاتهم الأفريقية عطاً مستقيماً ، وينطلقون وراء غرض معين ، وغاية محددة فى أذهانهم ، فإذا

⁽۱) كان «لفينجستون» قد ارتاد نهر « زمبيزى » إلى شلالات فيكتوريا ، بين سنّى ١٨٥٨ و ١٨٦٤ ، وكشف بحيرة « نياسا» . (المؤلف)

أتموا مهامهم ، لم تعد لديهم رغبة سوى العودة للوطن ، أما مهمة «لفينجستون» فتبدأ أوتنتهى فى أفريقيا ، فهو يسافر فى شبه حلقة مفرغة ، ويقم مع الأفريقيين ، ويأكل أكلهم ، وينام فى أكواخهم ، ويعيش حياتهم — دون أن يفقد شخصيته الخاصة ! — فما بزه أحد فى فهم زنوج أفريقيا والمحن الرهيبة التى كانوا معرضين لها . وما كان بوسع غيره أن يكتب : «يبدو أن أغرب داء رأيته فى هذه البلاد هو "انكسار القلب" ، وهو يصيب الأحرار الذين يـ وسرون ويسترقون » ، هذه البلاد هو القلائل بلغ جذور المسألة ، وقد يكون لهذا الوصف المؤثر من فهذه الكلمات القلائل بلغ جذور المسألة ، وقد يكون لهذا الوصف المؤثر من المفعول ما لكل الفظائع وكل الحملات التي كان يشها ذوو النزعة الإنسانية من فوق منبر مجلس العموم أو منبر جمعية مكافحة الرق فى إنجائرا .

وقد يجد المرء بعض التشابه بين هذه الحياة وعمل الدكتور «شفايتزر» حالياً (١) في « لامباريني » ، لولا أن لفينجستون كان رحالة ومتنقلا لا يستقر . . . وما أوضح ما يتمثل المرء ذلك الشخص الوادع ، المجعد الوجه ، تعلو رأسه قلنسوة ذات حافة بارزة ، وقد أمسك بعصاه ، وراح يضرب في الأحراش ، لأنه لا يطيق أن يرى تلا دون أن يستجلي سفحه الآخر . وجدير بالمرء أن يتذكر كذلك مدى رسوخ واتزان معتقدات الناس في العهد الفيكتوري ، فإن الشكوك والهواجس التي اكتنفت الحياة في القرن العشرين – بفضل حربين عالميتين ، وفيض زاخر من المستحدثات السياسية والعلمية – لم تكن لتخطر بالبال إذ ذاك . فكان إيمان لفينجستون بالله مطلقاً . ولما كان يشعر بأن تقربه الحقيقي إلى الله يتسنى في أفريقيا ، فمن المحتمل أنه مطلقاً . ولما كان يشعر بأن تقربه الحقيقي إلى الله يتسنى في أفريقيا ، فمن المحتمل أنه مكان أكثر سروراً وشعوراً بالرضاء الروحي وهو يتوقع ملاقاة الموت هناك ، عنه في أي مكان آخر !

ومن ثم فمن العسير أن نرى أنه كان جاداً حين قال — سنة ١٨٦٥ — إنه لم يكن راغباً فى العودة إلى أفريقيا ، وإنه كان يؤثر البقاء فى وطنه . بل إن الأعوام الاثنين والعشرين التي قضاها فى أفريقيا كانت خليقة بأن تجره للعودة ولو لم يسأله «ميرشيزون » بذل مجهود جديد لاستجلاء مسألة النيل ، بل ولو لم يكن لتجارة الرقيق وجود . فقد كان ثمة مجال لعمل كثير . ذلك أن جوف القارة كان — حين

⁽١) الدكتور ألبرت شفايتزر ، الذي ظفر بجائزة فوبل للسلام، للخدمات التي أواها للأفريقيين . وقد توفي سنة ١٩٦٥ .

هبط أفريقيا لأول مرة ، فى الأربعينات من القرن التاسع عشر مساحة شاسعة مجهولة تمتد من صحراء «كلهارى» شمالا إلى «تمبكتو» تقريباً. ولقد بذل هو ما بذله أى إنسان آخر – وربما أكثر – لارتياد هذه المساحة المبهمة ، ومع ذلك بقيت ألف مسألة ومسألة بدون حل ، بينها أعظم وأقدم المسائل: سر النيل! . . . ولقد تطور لفينجستون باطراد – خلال رحلاته – من الطبيب المبشر إلى الرحالة ، وأصبح يعتقد أن عمله فى أفريقيا ليس فى إنقاذ أرواح الأفراد من الجهالة ، بقدر ما هو فى قمع تجارة الرقيق وفتح أبواب البلاد للمسيحية والمدنية لتصلا فى أعقابه .

ولم تكن ثمة واجبات ملحة تستبقيه في بريطانيا ، سنة ١٨٦٥. فلم يكن له بيت ولا أبرشية ، وكان قد ترك « جمعية لندن التبشيرية » ، وإن بقى على علاقات طيبة معها . . كذلك كانت زوجته قد توفيت في أفريقيا قبل ذلك بثلاث سنوات ، كما مات ابنه الأكبر « روبرت » ، على أثر إصابته بجراح في الحرب الأهلية الأمريكية ، فلفظ أنفاسه في معسكر الأسرى ، وهو لم يجاوز الثامنة عشرة . . أما أولاده الآخرون فكانوا في رعاية أوصياء بإنجلترا .

وكانت كتب « لفينجستون » قد جعلته أشهر مرتادى أفريقيا جميعاً ، ولكنه لم يكن يحفل بالشهرة ولا بحياة المشهورين. وقد درت عليه حقوق التأليف من المال ما يكفل له استقلالا ليمارس العيش على هواه على طريقة نبلاء أسبرطة . ثم واتته الدعوة الحافزة من الجمعية الجغرافية الملكية ، وكانت تتيح له السفر فى أفضل ظروف ، وأن يوجه ضربة أخرى لتجارة الرقيق ، ويفض نهائياً اللغز الأكبر : مغالق شبكة الأنهار والبحيرات فى وسط القارة . وكان قد بدأ يرى ، على شاكلة بيرتون ، أن الحل الحقيق هو ما اقترحه «هير ودوت » والجغرافيون القدامى — إن لم تكن التوراة بالذات الحقيق هو ما اقرحة هير ودوت للنيل بأنه ينبثق من عيون لا غور لها ، أسفل جبال عالية ، فى مكان ما من وسط أفريقيا ، والواقع أن هذه الرحلة الأخيرة بلفينجستون كانت محاولة شبه تصوفية لإعادة كشف هذه العيون . . . لإيجاد وحدة مع الماضي . . . لإسباغ صبغة دينية على جغرافية النهر . وكان مقدراً أن يذهب .

ويبدو أنه كان قويتًا ، من الناحية البدنية ، قادرًا على الاضطلاع بالرحلة ،

فلم تكن صحته قد تأثرت بدرجة خطيرة من جهوده السابقة في أفريقيا ،كما أنه كان قد استراح لمدة عام في إنجترا . أما كتفه ــ الني كان قد هشمها أسد قبل عشرين أسنة، ولم تجبركما ينبغي ــ فلم تكن معوقة له، وإن ظلت تؤلمه من وقت لآخر . . . وفى سنة ١٨٦٥ ، لم يكن يخيم أى ظل على السنوات المقبلة ، فكل شيء كان يبعث مُثقة وأملا في الرحلة التي كان على وشلك القيام بها ، وكان الجميع يتمنون له الخير . ومع أن حملته الشعواء على البرتغال ــ لسماحها باستمرار جمع العبيد في أراضيها الأفريقية - قد أحرجت الحكومة البريطانية ، إلا أنها لم تمنع رئيس الوزراء من أن يسأله مرعوسيه عما إذا كانت ثمة سبيل ليؤدى للفينجستون خدمة . كما كتب ميرشيزون إليه خطاباً جاء فيه : « أما بشأن مستقبلك ، فإنى تواق لمعرفة رغبتك الخاصة بالنسبة لتجديد اكتشاف أفريقيا » . . . ترى هل كان يبغي الانطلاق عن طريق نهر « روفوما » ، فيدور حول الطرف الجنوبي لبحيرة تنجانيقا ، وقد يبلغ منابع النيل الأبيض ؟ مثل هذه الرحلة كانت قمينة بأن تمكنه من حسم «كافة الخلافات الكبرى المعلقة ». على أنه لم يكن ثمة ما يلزم لفينجستون بالذهاب فهل يعين غيره لقيادة الحملة ، مثل « جون كيرك » الذي كان معه في « زمبيزي » ؟ وكان رد لفينجستون أنه كان يفكر في حملة جديدة من نوع ما اقترح ميرشيزون تماماً . . . « فلو حصلت على نفر من المرافقين المتحمسين ، فسأستمتع بها ، وأشعر بأنى أؤدى واجبى وسأبدأ الرحلة بمجرد صدور كتابي « قصة حملة إلى زمېيزى».

ودعا كيرك لمصاحبته ، ولكن كيرك كان يتأهب للزواج ، ويشعر _ ولا شك _ بأنه قد نال كفايته من صرامة نظام لفينجستون القاسى فى حملاته . ولم يغضب لفينجستون منه ألبتة ، بل شغل بالحصول لكيرك على منصب كان يشتهيه : جراح ونائب قنصل بالوكالة البريطانية فى زنجبار . وهكاما قدر للفينجستون أن يذهب وحيداً .

وتقدمت وزارة الخارجية لمعاونة الحملة بمنحة ليست بالغة الكرم ، قدرها ٥٠٠ جنيه (وإن كانت قد أضافت إليها فيما بعد ١٠٠٠ جنيه أخرى) . كما قدمت الجمعية الجغرافية يدورها ٥٠٠ جنيه ، ودبر لفينجستون وأصدقاؤه الباقى . وعمين الرحالة « قنصلا لدى أواسط أفريقيا » بدون مرتب . وقد أبحر من « فولكستون » فى

أغسطس ۱۸٦٥ ، فعرج على باريس (حيث أسلم ابنته «آجنز» للمدرسة) ، ومنها إلى القاهرة ، فبومباى ، حتى بلغ زنجبار فى نهاية يناير ۱۸٦٦ .

ولم تكن قد طرأت على زنجبار أحداث كبيرة منذ عهد بيرتون. فقد نجا السلطان «السيد مجيد بن سعيد» من ثورة قادها أخوه «برغش»، واستدرجت الجزيرة إلى شباك التجارة والسياسة الغربية ، وأصبح فيها حوالى ست من القنصليات الأجنبية تطل على البحر ، وأثرى كثير من تجار العرب والهنود ثراء كبيراً. ولم يعد حدثاً كبيراً أن يدوى طبل المدينة معلناً اقتراب إحدى ماخرات المحيط (دقة واحدة السفينة المقبلة من الشهال ، واثنتين القادمة من الجنوب) ، فقد كانت السفن التجارية والحربية والحربية — التابعة لكل الدول الأوربية تقريباً — تتردد على الجزيرة باستمرار ولم تردد تجارة العبيد إلا نمواً ، فأصبح يجتلب من داخل القارة سنوياً ما بين ثمانين ألفاً ، ومائة ألف عبد . ومع أنه لم يكن لأحد منهم أن يغادر أراضي السلطان ، فإن السفن الشراعية التي كانت تبحر إلى بلاد العرب والشرق في شهر يونيو — عندما تبدأ الرياح التجارية الجنوبية الغربية في الهبوب – لم تكن تتعرض لتفتيش حقيقي . وقد كتب لفينجستون يصف تلك الأيام :

«إنه أسلوب الحياة المدعن في القدم: أكل وشرب ونوم ، ونوم وشرب وأكل ، ومراكب للنخاسة مقبلة ، ومراكب للنخاسة مدبرة ، ورواقح كريهة . . . حتى ليصبح أن تسمى "ستينكيبار" ، بدلا من زنجبار (۱) . . . وفي زيارة لسوق العبيد ، وأيت حوالي ٣٠٠ منهم معر وضين ، وكان الكبار منهم يبدون استحياء من النداء بهم للبيع . وتفحص الأسنان وترفع الثياب لفحص الأطراف السفلي ، وترمى عصا ليحضرها العبد ، وتبعرض بذلك خطواته . ويسحب بعضهم من أيديهم بين الحشد ، والبائع يردد التمن دون انقطاع . وكان معظم المشترين من العرب الشهاليين والفرس » .

على أن السلطان كان ودوداً خدوماً حين زاره لفينجسنون، فأعطاه « فرماناً» ؛ إلى الشيوخ في داخل القارة ، وأعاره بيتاً كبيراً لا يزال قائماً عند حاجز البحر ، في

⁽١) Stinkibar ، أي « الماخور العفن » ! (المترجم)

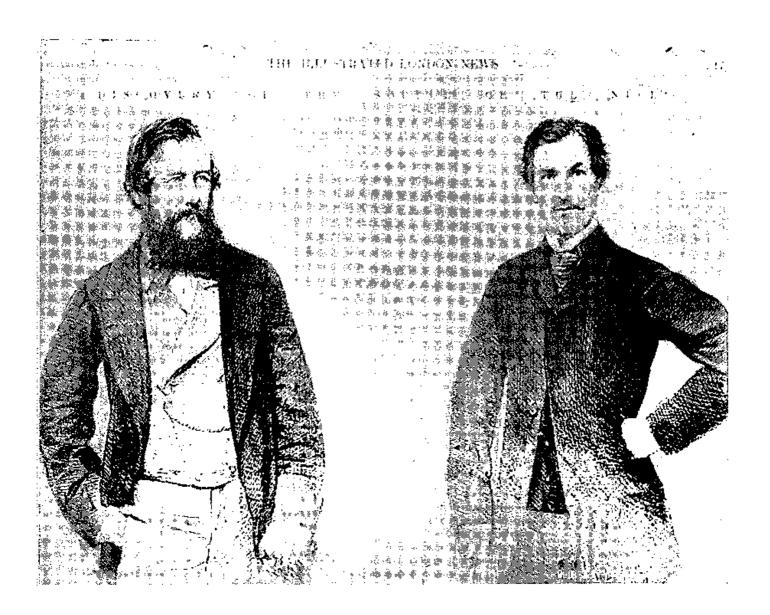
مشارف المدينة . وكان فى موقع مناسب لإفزال الإمدادات مباشرة إلى السفن الراسية تحت جدرانه . كذلك كان « كيرك » قد وصل لتسلم منصبه الجديد ، وأبدى كل استعداد للمعاونة فى تنظيم الحملة .

كانت بين الرجلين علاقة قوية ، فبالرغم من أن كيرك كان يصغر ألفينجستون كثيراً ، إلا أن نشأتيه ماكانتها متشابهتين ، إذ جاء كيرك ـــ هو الآخر ـــ من أسرة متدينة في اسكتلندا ، وتخرج في كلية الطب ، ورحل إلى الخارج إرضاء لشغفه بالمغامرة ، فذهب إلى « القرم » ثم إلى أفريقيا . وقد ضمه لفينجستون إلى حملة « الزمبيزى » - سنة ١٨٥٨ - كطبيب وعالم طبيعى ، فنشأ بينهما ود شبيه بذاك الذي لا يتأتى إلا خلال رحلة خطرة ، وسلسلة طويلة من التجارب المشتركة. ولقد عاد كيرك إلى وطنه للنقاهة، ولكن بعد أن قضيا معا خمس سنوات في أفريقيا، وكان الشاب بجوار لفينجستون حين اكتشف بحيرة «نياسا». وقد أبدى كيرك استعداداً فذاً كعالم طبيعي، فعاد بمجموعة ثمينة من النباتات الأفريقية ، كان بعضها جديداً كل الجدة على العلم . وكان رائعاً كزميل في الضائقات ، بل لعله كان أبرع من أي شخص آخر ، إذ أوتى تلك الصفات التي جعلت منه « رئيس أعوان» مثاليًّا: ذكاء حاداً ، وإدراكاً سليماً ، كثيراً ماكانا يعوزا لفينجستون نفسه في معاملة الآخرين. وكانت بينهما اختلافات بطبيعة الحال. فهي أثناء ارتيادهما نهر « الزمبيزى »، مرت فترات ظن فيها كيرك أن قائده فقد عقله ، بل لقد شعر بجر على عميق لكرامته - فها بعد - عندما اعتقد (ولعله كان مخطئاً) إن لفينجستون غبنه في تقاريره إلى وزارة الخارجية . ولقد كان كيرك شديد الاتصال بلفينجستون إلى درجة لا تجعله يقدس بطولته تقديساً أعمى . فكتب إلى صديق يقول : « لا بد أنه ادخر قدراً كبيراً من المال ، وإن كنت لا أراه يقيم كثير وزن لهذا . بل إنه قد يجود بكل ما يملك مقابل وسام الصليب ، أو وسام الفروسية ، وستسعى بعض الدوائر إلى ذلك » . وهذا قول ينافى الصداقة ، ولو أن من المحتمل أنه كان صحيحاً (ومع ذلك فإن لفينجستون لم يظفر – في النهاية – بتكريم من الحكومة). وكانت ثمة مثالب أخرى ، فإن تبرؤ لفينجستون من أخيه الشقيق ، على نهر «الزمبيزى » - مثلا - لم يكن مسلكاً بطولياً في شيء ، وقد كتب عنه كيرك بإقذاع لاذع في حينه!



سیر صمویل هوایت بیکر عن کتابه « سیر صمویل بیکر » بقلم « مورای» وهوایت » — سنة ه ۱۸۹ .

«سبیك » و « جرانت » . . . كماظهرا فی صحیفة « ایللستریتد لندن نیوز » فی النسخة التی رآدا « بیكر » فی أواسط أفریقیا فی العام التالی لنشرها .



ولكن هذا كله مضى وانتهى ، ولم يقم أى شك فى أن وفاء كبرك العميق لقائده القديم لم يتزعزع ، وقد اجتمعا لبضعة أسابيع فى زنجبار ، بيها كان لفينجستون يؤلف قافلته ، فاتفقا على أن يكون كيرك بمثابة مندوب للبعثة فى الجزيرة ، كما تولى — فيها بعد — إرسال حمالين وإمدادات لتنتظر لفينجستون فى (أوجيجى) على بحيرة تنجانيقا .

وكانت البعثة متواضعة، إذا قيست بما كان مألوفاً، ولكن لفينجستون رأى فيها إسرافاً، إذ كان قد أحضر معه – من بومباى – عدداً من المرتزقة، ثم جمع غيرهم فى زنجبار، وبينهم ثلاثة كانوا قد رافقوا سبيائ وجرانت، فبلغ عدد القافلة ستين فرداً. يضاف إلى هذا حشد صغير من الإبل والجاموس والبغال، وحمير لحمل الأمتعة.

وكانت خطة لفيتجستون أن ينحرف إلى الجنوب من طرق القوافل العادية ، ويوغل رأساً فى البقاع المجهولة ، جنوب بحيرة تنجانيقا ، وبهذا العزم هبط – فى مارس ١٨٦٦ – عند مصب نهر (روفوما) ، الذى يفصل تنجانيقا الآن عن أفريقيا الشرقية البرتغالية . ومن هناك بدأت سلسلة من مغامرات التجوال لا يصدقها عقل ، قدر لها أن تمتد سبع سنوات ، وتنتهى بفشل كان – فى الوقت ذاته – نصراً لفكر رجل لا يقهر !

ولن يقدر لرحلة أن تبى على افتراضات خاطئة كتلك الرحلة . كانت بحثاً عن منابع نهر في منطقة لا وجود له فيها ، وكانت حملة ضد الرق ، لم تؤت سلطة للقضاء عليه! ... بل كانت في الحقيقة عملية زحف رجل اعتقد أن بوسعه وحيداً ، وغير مسلح ولا مؤيد — أن يجتاز قلب أفريقيا ، وهو أمر مستحيل تقريباً . ولكن شيئاً من هذا لم يؤثر في الحملة ، فبعد سلسلة من المتناقضات ، أفلحت في النهاية . . واستمر السير ، لا لشيء إلا لأن النخاسين العرب اعتنوا بالرجل العليل ، الوحيد وسط التيه غير المطروق . ولقد تلقي الرق على يديه ضربة لم يفق منها قط ، لا لأن لفينجستون استطاع أن يبطش به ، وإنما لأنه كان الشاهد العيان لمذيحة رهيبة ! . . الشاهد «العاجز» في الوقت نفسه ، الذي لا يملك حولا ولا طولا ! . . وحتى لغز النيل قد أمكن حله ، ولكن لفينجستون نفسه لم يكن مكتشفه ، وإنما كان صاحب الفضل في أنه ألهم رجلا آخر أن يتخذ اتجاهاً آخر ! . . ولا شلك أن هذا كله كان — في نظر لفينجستون — «إرادة الله».

والذي يدعو إلى الدهشة أن العمر قد امتد به ، فلم يمت قبل الموعد الذي مات فيه . ذلك أنه كان قد فقد كل رجاله وحيواناته تقريباً في مرحلة مبكرة من مغامرته . وأنكى من ذلك أنه فقد صندوق أدويته . واستطاع بعد عام كامل من النضال ، أن يصل إلى الطرف الجنوبي لبحيرة تنجانية! ، حيث اعتنى به النخاسون وإن جعلوا من المستحيل عليه – تقريباً – أن يواصل السير . إذ كانوا قد أثاروا حقد القبائل ، كما فعلوا في السودان ، فعز عليه الحصول على حمالين . ومع ذلك فقد تمكن من المضى ، وراح يضرب غرباً إلى نهر (لوالابا) ، ثم جنوباً إلى بحيرة (بانجو يولو) – التي لم يكن قد رآها رجل أبيض من قبل – ثم شمالا إلى بحيرة تنجانيقا مرة أخرى . وفى مارس ١٨٦٩ ــ بعد ثلاث سنوات من مغادرته الساحل ـــ بلغ (أوجيجي) وقد فقد أسنانه تقريباً، وأوشائ على الموت من الملاريا، ومن علل أخرى، فكان أشبه بـ «كومة عظام » ! . . . وهناك وجد أن الإمدادات التي أرسلها «كيرك» قد نهبت في الطريق، ولم يجد عقار اله «كينين» الذي يخفف من حدة الملاريا. وأسوأ من هذا أنه لم يجد « رسائل » البتة ! . . . ويبدو أن انقطاع الأنباء من العالم الخارجي أقسى على الرحالين من أية محنة ، فهم قد يناهضون أمراضهم ويواصلون السير أسابيع ، بل شهوراً برمتها ، على أمل العثور على « بريد » فى أحد المراكز الأمامية . وكان الحرمان من البريد — فى حالة لفينجستون شدید الوطأة علیه بالذات ، لأن التجار العرب رفضوا حمل رسائله إلى الساحل . وكان قد كتب اثنتين وأربعين رسالة ، وعلم العرب – عن يقين – أنه ضمنها وصفاً كاملا لكل الفظائع التي كانوا يرتكبونها في الداخل (١).

ولم يبق أمامه سوى مواصلة السعى دون أدوية ولا إمدادات. فاتجه – مرة أخرى – غرباً إلى نهر (لوالابا)، إذ بدأ يعتقد أنه النيل. والواقع أنه لا علاقة له بالنيل، فهو المجرى الأعلى لنهر الكونجو، الذى يجرى شمالا فى قوس كبير يتجه غرباً إلى المحيط الأطلسي. ولكن لفينجستون لم يؤت وسيلة لكشف ذلك،

⁽١) أورد المؤلف فقرات من الوصف الذي كتبه « ليفنجستون » في هذا الصدد ، وقد آثرنا إعفاء القارئ العربي منها ، لما فيها من مبالغات فاقت « المعقول » . . ومن سخريات القدر أن «ستانلي» -- الذي تولى إتمام مهمة لفينجستون بعد موته – ارتكب عند بحيرة (فيكتوريا) مذبحة أشنع من هذه ، وردت في الفصل السابع . . كما ارتكب بيكرفظائع أشنع ، ردت في الفصل النامن . ولا يفوتنا أن ماكتبه ليفنجستون كانمن المحجج التي ارتكز إليها الاستعار ليبرر توغله في أفريقيا باسم الإنسانية والدين ، وهما بريئان منه . (المترجم)

لأن رحلته انتهت إلى توقف عند (نيانجوي) ذات صباح ، حين رأى النخاسين العرب يصبون قذائف بنادقهم عن قرب ، على أهالى القرية ، في مذبحة رهيبة .

وكان لفينجستون قد أحب هذا المكان ، وأولع بمشاهدة القوم – وكانوا حوالى ٢٠٠٠ – يتوافدون على السوق للمقايضة على دجاجهم وفواكههم ، والهر الواسع وهو يجرى إلى داخل الغابات . ويكشف وصفه لما حدث فى صباح ١٥ يوليو سنة ١٨٧١ – كما لم يصف شيئاً آخر – أعماق المأساة التى حاقت بزنوج أواسط أفريقيا منذ نفذ إليهم العالم الحارجي قبل مدة لم تتجاوز ثلاثة أجيال . . .

و بعد هذا (المذبحة ، وما اكتنفها ، ونتائجها) - لم يعد للفينجستون أمل في الحصول على قوارب أو رجال للمضى في مجرى النهر . . وإذ أسقمه ما رأى ، وازدادت صحته انهياراً ، راح يكافح عائداً إلى (أوجيجي) ، وقد عجز - إلى حين - عن إنجاز مزيد من مهمته ، ولم يبق ما يدفعه إلى المضى سوى إيمانه . وكان قد قرأ التوراة أربع مرات في هذه الرحلة الثانية إلى (لوالابا) . ولكنه في طريق عودته إلى (أوجيجي) - بعد غياب عامين - كان قد انحدر إلى درجة التسول من العرب ليقم أوده. وعلى هذه الحال وجده ستانلى ، عندما دخل أوجيجي في ١٠ نوفمبر المناسبة :

«... وعندما بلغت روحى المعنوية أقصى نضوبها ، كان «السامرى (١) الصالح » على مقربة منى ، لنجدتى . فنى ذات صباح أقبل » «سوسى » مهرعاً بأسرع ما فى طوقه ، وهتف : «إنجليزى! لقد رأيته! ». ثم اندفع ليلتى القادم . وكشف العلم الأمريكى على رأس القافلة القادمة عن جنسية الغريب . وجعلتنى طرود السلع ، وأحواض الاستحمام المصنوعة من الصفيح ، والغلايات وأوعية الطهى الهائلة ، والخيم . . . إلخ . جعلتنى أقول لنفسى : لا بد أنه مسافر مترف ، وليس رحالة أوشك أن يفقد وعيه مثلى »!

أما وصف ستانلي – الذي ذاع – لهذا اللقاء ، فكان أكثر طلاوة : « قال ني سلم : « إنني أرى الدكتور يا سيدى . ياله من طاعن في

⁽ ۱) « السامرى التسالح » – نسبة إلى مدينة (السامرة) بفلسطين – وهي إشارة من الكاتب هنا إلى القصة التي أو ردها الإنجيل عن سامرى التي في طريقه بمسافر جريح اعتدى عليه قاطعو الطريق وتركوه بين حى وميت ، فأسعفه وضمد جراحه . . (المترجم)

السن ، فله لحية بيضاء! » أما أنا . . . فا كنت لأضن بشىء لأحظى ببقعة منعزلة مطمئنة ، أستطيع فيها أن أفضفض فرحى – بعيداً عن الأنظار – ببعض النزعات المهوسة ، كأن أعض يدى بغباء ، أو أقفز فى فى الهواء ، أو أنهال على شجرة أمزقها ، لكى أهدئ المشاعر الجياشة التي جمحت عن سيطرتى . إن قلبي ليدق بسرعة ، ولكني مضطر إلى ألا أدع وجهى يشى بانفعالاتى ، وإلا انتقصت من كرامة مظهر رجل أبيض في ظروف غير عادية كهذه!

« لذلك فعلت ما ظننته أنسب للكرامة . فأزحت الحشد ، وسرت في طريق انتصب على جانبيه الناس ، حتى أصبحت أمام نصف دائرة من العرب ، يقف أمامهم « الرجل الأبيض ذو اللحية الشيباء » . وإذ تقدمت منه متئداً ، لاحظت أنهشاب شاحب اللون ، بادى الإعياء ، وقد شاب فوداه وشارباه ، وعلى رأسه قلنسوة زرقاء يحيط بها شريط ذهبي حائل اللون ، وسترة قصيرة ذات كمين أحمرين ، وسروال « بنطلون » من الصوف الرمادى . وكنت خليقاً بأن أجرى إليه – لولا أنى لم أكن جبان في حضور مثل هؤلاء الغوغاء – وبأن أحتضنه ، لولا أنى لم أكن أدرى كيف كان يستقبلني . لذلك فعلت ما أوحى لى الجبن الأدبى ، والكبرياء الزائفة ، بأنه خير ما يفعل . . . سرت إليه مباشرة ، وخلعت وهو يرفع قلنسونه قليلا : « نعم » . فأعدت قبعتى إلى رأسى ، وأعاد وهو يرفع قلنسونه قليلا : « نعم » . فأعدت قبعتى إلى رأسى ، وأعاد قلنسوته ، ثم تصافحنا . وقلت بصوت مرتفع : « الحمد لله أن قيض في رؤيتك يا دكتور » . فأجاب : « وأحمد له أننى هنا لأرحب بك » . .»

هذه قصة الحادث الذي تردد أكثر من أي حدث آخر في تاريخ كشف أفريقيا. ومع ذلك ، يبقى ثمة شيء في الصورة غير واقعى ، فإن المرء لا يملك سوى أن يتساءل : لماذا تأخر وصول المعونة كل هذا الوقت ؟ كانت أنباء لفينجستون حتى ذلك اللقاء غامضة . فني فترة — ترجع إلى سنة ١٨٦٨ — ساد الظن بأنه قد مات ، إذ أعلن الحمالون الذين هجروه ، عند عودتهم إلى الساحل ، إنه قتل

على ساحل بحيرة نياسا (وكانت هذه قصة مناسبة لتبرير فرارهم!) . . . فنشر « ميرشيزون » النبأ في رسالة إلى صحيفة « التايمز» . ولكن ميرشيزون نفسه لم يصدق النبأ تماماً ، فأوفدت الجمعية الجغرافية الملكية حملة لاستجلاء الحقيقة . ولم تكد الحيلة تبدأ . حتى وصل النبأ إلى الساحل بأن الرحالة كان على قيد الحياة ، وسرعان ما وصلت إلى زنجباررسائل منه شخصياً . ومن ثم عادت الحملة أدراجها . ويبدو أن ركوداً عجيباً ران – بعد ذلك – على أذباء الرحالة ، في الدوائر الرسمية والشعبية على السواء . وبين وقت وآخر كانت تجرى تحريات شكلية ، ويرسل « كيرك » إمداداته من زنجبار – دون تأكد حقيقي من أنها ستصل إلى غايتها يوماً – ويتطلع « بيكر » من (بنيورو) في الشهال ، والمناقشات المتكهنة تدور في الجمعية الجغرافية الملكية عن الاتجاه الذي يحتمل أن يكون الرحالة قد اتخذه في الاثني عشم شهراً الأخيرة . ولكن أحداً لم يقدم قط – لفترة طويلة – على حركة ما ، لإغاثة الرجل التائه . كما أبدى بيرتون – الذي لم يكن معجباً برجال البعثات التبشيرية بعدم اكتراث متعمد!

ونقد غير «الراديو» و «الطائرة» طبيعة الارتياد تماماً في القرن العشرين ، فلا بد من جهد بسيط لنتذكر أنه منذ خمسين عاماً فقط ، لم يكن من غير المألوف أن تغيب عن الأبصار سفينة أو مسافر — في الأراضي البعيدة — شهوراً عديدة متوالية . ومع ذلك فلا يزال من الغريب أن صمت لفينجستون أستقبل بكثير من الفتور . وأغرب من هذا أن يكون الذي خف لنجدته رجل مثل «ستانلي» . . وحتى ستانلي لم يخف إلى (أوجيجي) خصيصاً لأجله . فإن مخدومه «جيمس جوردون بنيت » — صاحب صحيفة «النيويورك هيرالد» — كان قد استدعاه إلى مقابلته في «جراند أوتيل» بباريس ، قبل ذلك بوقت طويل — في سنة ١٨٦٩ — وقال له :

«أريدك أن تحضر افتتاح قناة السويس ، ثم تقلع فى النيل إلى أعاليه وتوافينا بوصف تفصيلي لكل ما يحتمل أن يروق للسياح الأمريكيين . ثم اذهب إلى القدس ، فالقسطنطينية ، فالقرم ، فبحر قزوين، ماراً بفارس ، حتى الهند . وتستطيع — بعد ذلك — أن تشرع فى البحث

عن «لفینجستون». فإذا كان قد مات ، فاحضر كل دلیل ممكن على موته».

وأتم ستانلي – أعظم المراسلين الأجانب مثابرة وأدباً – برنامجه فى أربعة عشر شهراً. . . وصل بعدها إلى (أوجيجى)!

ولكن . . . من كان « ستانلي » ؟

كان رجلا أف عيمت حياته بالمفاجآت. ولم يكن اسمه الحقيقي «ستانلي» ، بل « رولاندز » ، من أصل أيرلندى وجنسية أمريكية. وكان جندييًّا وهلاحاً ، ثم أصبح صحفييًّا يقود حملة موفقة إلى وسط أفريقيا. وكان مقدراً أن تعرف الدنيا – بعد قليل – عن نشأته الكفاحية : عن طفولته في مصنع في (ويلز) الشبيهة بما وصفه « ديكنز » في قصصه ! – ووصوله ، كخادم على سفينة ، إلى (نيواو رليانز) ، حيث اتخد اسم وجنسية أمريكي كريم تبناه . . وخوضه الحرب الأهلية ، مع المخاوبيين أولا ، ثم مع الشهاليين . . . ونيذ أمه النكدة إياه عند عودته إلى إنجلترا . . ومغامراته في الأسطول الأمريكي ، وفي حملة الجنرال « هانكوك » ضد الهنود الحمر . . ثم – أخيراً – عن أعماله كصحفي في الحملة البريطانية ضد امبراطور والاستهتار مثل الدنيا التي كانت أعمال رجل ذي عزيمة من حديد ، مغامر كان من الصلابة الحبشة . تلك كانت أعمال رجل ذي عزيمة من حديد ، مغامر كان من الصلابة والاستهتار مثل الدنيا التي كان يعيش فيها . ويقول عنه البروفيسور «كوبلاند» بلهجة لاذعة : « ما من رجل مشهور في زمنه ارتفع مثل ارتفاعه ، من بداية في حضيض بدايته . ولا ينسي هذا أحد ممن يفهمونه ، ولا نسيه هو نفسه » . بيها كتب عنه بدايته . ولا ينسي هذا أحد ممن يفهمونه ، ولا نسيه هو نفسه » . بيها كتب عنه بدايته . ولا ينساني » ، الرحالة الإيطالي الذي عرفه معرفة وثيقة فها بعد :

« إن ستانلى ممتاز فى قوة شخصيته ، وعزمه ، وحضور فكره ، وإرادته الحديدية . وفى غيرته على نفوذه ، لا يطيق أية مؤثرات خارجية ولا يسأل نصحاً . لا تصده الصعاب ، ولا تثنيه المصائب . فهو يبتكر الوسائل – بحضور ذهن – وينتزع نفسه من أية ضائقة . وفى حرصه وإخلاصه لأداء واجبه ، لا يلتزم الحكمة دائماً ، ولا يخلو من الهور أو الخطأ فى أحكامه . يثيره التذبذب أو الردد ، إذ يقض ذلك اتزانه المعهود . أساريره جادة عادة ، فهو متحفظ ، مقتضب ، لا يسرف فى الألفة ، ولا يثير العطف ، ولكنه – عند توثق المعرفة – يكون مقبولا لا يسرف فى الألفة ، ولا يثير العطف ، ولكنه – عند توثق المعرفة – يكون مقبولا

جداً ، لصراحة طبعه ، ورواء حديثه ، ودماثته » .

هكذا كان ستانلي حين وطد مركزه في انجال العالمي . أما في (أوجيجي) ، فلم يكن قد تجاوز الثلاثين من عمره ، وكان بعد على أعتاب نجاحه . كانت الصلابة ، والسرعة ، والمقدرة على التركز هي الغالبة عليه . وكان – بكل وضوح – تعوزه «البركة» . فما كان في الدنيا رجلان يختلف كل منهما عن الآخر قدر اختلاف لفينجستون وستانلي ، ولا كان من الممكن لأى رجلين أن ينجذب كل منهما إلى الآخر مثلهما إذ ذاك . كان لفينجستون محتاجاً للدواء ، والإمدادات ، وأخبار العالم الخارجي ، وهذه كلها كان الشاب يمتلكها جميعاً. وكان ستانلي يحتاج إلى « مجد » العثور على الرجل الذائع الصيت ، وقد حصل — في الواقع — على ما يفوق ذلك بكثير . وكانت صحبته القصيرة للفينجستون — كما يقول « كو بلاند » — « أسمى بكثير . وكانت صحبته القصيرة للفينجستون — كما يقول « كو بلاند » — « أسمى تجربة في حياته ، فقد اقترب من العظمة الأدبية ، فأذهلته ، وأسرته ،

وكان لفينجستون في نظر ستانلي — في بداية رحلته — « مهمة » أخرى : أو «خبراً » آخر يساعده في مهنته الصحفية إذا وفق في روايته . فكانت تصرفاته في زنجبار أقرب إلى تصرفات الصحفي الباحث عن موضوع ! . . . وأدرك من فوره معارضة الرسميين الأوربيين — لا سيا الجالية الإنجليزية التي اعتبرها جامدة عاجزة ، وعلى رأسها « كبرك » — الممتخصصين في الشئون الأفريقية . الملك نزل الدى القنصل الأمريكي ، وتكتم خططه عن كبرك ، فلم يبح بأكثر من أنه جاء أويقيا لارتياد بعض مناطق الأنهار الساحلية ، بغية العثور على مادة قيدة الصحيفته . ولعل كبرك قد ألفاه متعجرفاً ، وقد كان كبرك في نظر ستانلي مجرد موظف يخشي ولعل كبرك قد ألفاه متعجرفاً ، وقد كان كبرك في نظر ستانلي مجرد موظف يخشي يظن أن لفينجستون يرضي بلقائه إذا صادفه يوماً في جوف القارة ، أجاب كبرك باقتضاب أن لفينجستون — في رأيه — لن يقبل ، لأنه ينفر من الدعاية . ولعل باقتضاب أن لفينجستون — في رأيه — لن يقبل ، لأنه ينفر من الدعاية . ولعل ولكن الأمر لم يثنه — وهو في زنجبار — فاستأجر « بومبي » ليكون وكيله المفوض . ولكن الأمر لم يثنه — وهو في زنجبار — فاستأجر « بومبي » ليكون وكيله المفوض . وإذ كان المال لديه موفوراً ، فقد ابتاع خير المعدات ، واستأجر خيرة الحمالين . وكانت رحلته من الساحل إلى أوجيجي ، في مدة ثمانية أشهر ، مجهوداً لا بأس به . .

لا سيا أنه أصيب فى طريقه بحمى الملاريا ، وصادف حرباً بين النخاسين والعشائر الأفريقية فى (تابوره) ، بل إنه اشترك فى القتال ، ومات اثنان من أعوانه البيض . ثم حظى ، فى نهاية الرحلة ، بذلك اللقاء الذى ارتاحت له نفسه ، مع « لفينجستون» . . . اللقاء الذى كشف له عن نفس خيرة وذهن خلاب. وخلال الحديث الطويل الذى دار بينهما ، اشتكى لفينجستون من أن كيرك لم يوفد إليه سوى أسوأ الحمالين ، من كانوا عبيداً ولصوصاً ! . . . فادخر ستانلى هذه الشكوى للمستقبل ، كما اكتنز تتحسن بسرعة ، راحت تربط بين الرجلين رابطة القائد والتابع ، برضاهما معاً وسرعان ما بدا لهما رائعاً أن يقوما معاً برحلة . وماذا كان أفضل من أن يسعيا إلى وسرعان ما بدا لهما رائعاً أن يقوما معاً برحلة . وماذا كان أفضل من أن يسعيا إلى أسابيع ، فلما اكتشف لفينجستون أن « بيرتون » كان مخطئاً ، وأن نهر « روسيزى » أسابيع ، فلما اكتشف لفينجستون أن « بيرتون » كان مخطئاً ، وأن نهر « روسيزى » كان يحسب فى البحيرة ولم يكن ينبع منها ، عاد أشد مما كان تمسكاً بنظريته فى أن الارتداد إلى (لوالابا) كان بحتاج إلى مزيد من (لوالابا) هو النيل . على أن الارتداد إلى (لوالابا) كان بحتاج إلى مزيد من المعدات والحمالين ، واعتقد لفينجستون أنه لا سبيل لذلك إلا فى (تابوره) ، على ثلاثمائة ميل تقريباً . فسار إليها الرجلان ، مغادرين أوجيجي فى نهاية عام ١٨٧١ .

على أنهما لم يجدا فى (تابوره) سوى قليل من المؤن ، ولم يجدا حمالين على الإطلاق . وكانت هذه نقطة أخرى ضد كيرك . فوعد ستانلي قائده بأن يعتوض النقص . ويلوح إنه لم يخطر ببال لفينجستون إطلاقاً أن يعود إلى زنجبار والعمران — فقد قال إنه يأبي العودة حتى يتم عمله — لذلك اتجه ستانلي إلى الساحل ، بعد نحو شهر ، وترك وراءه كل ما كان يملك النزول عنه من إمداداته . واتفقا على أن يبقى لفينجستون فى تابوره حتى يوافيه ستانلي بزمرة من الحمالين من الساحل . ووصل ستانلي إلى زنجبار بسرعة ملحوظة — فى أربعة وخمسين يوماً — حاملا معه كنزاً يفوق فى قيمته أية كمية من العاج ، أو عدد من العبيد ، قدر لنخاس أن يظفر بها من أفريقيا ! . . . عاد بكل « يوميات » لفينجستون ، ومذكراته ، التي يظفر بها من أفريقيا ! . . . عاد بكل « يوميات » لفينجستون ، ومذكراته ، التي وكتابه الأول عن أفريقيا : « كيف عثرت على لفينجستون » ! . . . وفوق كل هذا ،

تمخضت عن رسالة كتبها لفينجستون خصيصاً للصحيفة التى يراسلها ستانلى ، سجل فيها بإسهاب تفصيلات مذبحة (نيانجوى) ، قائلا : «إذا قدر لما كشفته عن بشاعة الرق فى أوجيجى أن يؤدى إلى القضاء على تجارة الرقيق فى الساحل الشرقى ، فسأعتبر هذا أعظم بكثير من كشف كافة منابع النيل ! » . . . وقد قدر لهذه الأمنية — على الأقل — أن تتحقق .

وكانت رحلة ستانلي في موعد ملائم ، إذ صادف في طريقه إلى (باجامويبو) بعثة جديدة أوفدتها الجمعية الجغرافية الملكية من إنجلترا ــ أخيراً ــ لتسقيط أنباء الرجل المفقود . فطمأن أعضاءها إلى أن معونتهم لم تعد لازمة . وهكذا انفرد ستانلي فى مايوسنة ١٨٧٢ -- بإثارة ضبجة فى العالم بأسره، بوصفه . اللَّـقاء الذي حدث فى أوجيجي ، وكل ما أعقبه . وحظى فى إنجلترا باستقبال هائل . فتلتى من الملكة رسالة تقدير : وعلبة سعوط مرصعة بالماس ، ومن الجمعية الجغرافية الملكية « ميدالية » ، وأقيمت له طائفة من المآدب والاجتماعات العامة . وكان كل هذا ـ في ظاهره ـ مظهراً للعرفان. ولكنه سرعان ١٠ تبين أن البريطانيين لم يكونوا مسرورين للفخر الذي عاد على ستانلي . فما راق لهم أن تنم نجدة أعظم رحاليهم بفضل ما أسموه « بهلوانية صحفية » (١) ، ولا راق لهم أن ستانلي كان مواطناً « أمريكيا » ، فما كانوا يقيمون لستانلي نفسه وزناً . ومهما يكن من أمر ، فهكذا قدر ستانلي الموقف ، فأحنقه وغاظه . وكان له كل الحق في أن يشكو ، في الواقع . فإن بعض الصحف المنافسة لم تكن تصف رحلته إلا بأنها «نهويش»! . . . وكان خليقاً بالنقد أن يتبخر وتهدأ ثائرته دون ريب ، لو لم يعمد ستانلي إلى التحامل على « كيرك » في نزق ، وبلا مبرر . فأعلن أن كيرك « تخلى عن لفينجستون » ، إذ لم يستحث نفسه على موافاته بالإمدادات من الساحل كما وعد . وكرر ستانلي المهاماته أكثر من مرة ، وخلال خطب عامة ، بل وفي الإقليم الذي ينتمي إليه كيرك من إنجلترا! ولم یکن بوسع کیرك – بحكم مركزه الرسمی – أن يرد أو يدافع عن نفسه ، ولكنه أُوتَى أَصدقاء كانوا على أثم استعداد للدفاع عنه ضد الصحفي الدخيل. وإذا لم

⁽ ١) وقد كتبت رائدة التمريض الإنجليزية المشهورة «فلورنس نايتنجيل» في وصف كتاب ستانلي المسمى (كيف عثرت على ليفنجستون) بأنه : «أردأ كتاب مكن أن يكتب ، في أروع موضوع يمكن أن يكتب عنه ! » (المؤلف)

يكن قد قدر لكيرك أن يخلص اسمه من رشاش الموضوع ، فإن ستانلي أصيب ... هو الآخر ... بضير . فقد خلق لنفسه أعداء عرفوا كيف يجددون المعركة حين سنحت لهم الفرصة فيا بعد . وكان تأثر كيرك مقصوراً على سخط مكبوت ، فكتب إلى أصدقائه موضحاً الأمور من وجهة نظره ، وقال لأوزويل لفينجستون ... ابن الرحالة الذي كان قد وفد مع بعثة الجمعية الجغرافية الملكية ... « إن ستانلي سيجمع ثروته من الشغلال اسم أبيك! » . وعندما قدر للفينجستون أن يسمع هذا ، قال : « هنيئاً له ... أي لا (ستانلي) .. فإن ما سيجمعه من مال يفوق بكثير ما أملك أنا جمعه من استغلال اسمى » . . . ثم بادر بالكتابة إلى « كيرك » ، فسرعان ما تبدد سوء الفهم بينهما ، ونسيه كل مهما ، في العلاقة بينهما على الأقل ، إن لم يكن علناً أمام الملأ .

وفى تلك الأثناء، كان لفينجستون يقضى شهوره وحيداً فى (تابوره). كان مالديه من الإمدادت _ إلى جانب ما تركه له ستانلى _ يكفيه أربعة أعوام . ولكن لم يبق فى خدمته من أتباعه سوى « سوسى » و « تشوما » ، وفتى أو اثنان تبعاه من البداية ، ولم يكونوا كافين لحمل الأمتعة فى رحلة طويلة ، فكان لزاماً أن ينتظروا الرجال النين وعد ستانلى بإيفادهم من الساحل . وطال انتظار لفينجستون خمسة أشهر ، لم يكد يبلغ سمعه خلالها أى صدى للضجيج الذى بدأ بحيط باسمه فى العالم الخارجى . وكان يعقد حلقات تحت أشجار المانجو لتدريس التوراة ، ويقرأ كتاب بيكر (البرت نيانزا) ، ويصلى ، ويتريض ، ويكتب يومياته ، ويفكر ، وينتظر . وكان مقره فى بقعة منعزلة فى أطراف محلة سكنى العرب ، منهخفضة بين الأعشاب إلى درجة لا تتيح رؤية ما يحيط بها . ولا يزال يحف بالمكان شعور من الوحلة والتنسك . وكان البيت من البيوت العادية للتجار العرب : سقف مسطح من التراب لا يصد المطر ، و « حجرة استقبال » ، وحجرة للنوم والأكل ، وفناء داخلى تأوى اليه الماشية والدواجن بالليل ، وغرف للأفريقيين . وكانت أرض الغرف من البراب الذى تدكه أقدام خدم البيت وهم يروحون ويغدون ، حفاة من أى خف أو حذاء . . .

وكانت تلك آخر مظاهر للعمران عرفها لفينجستون، وقد بلغ التاسعة والخمسين.

ومع أنه تعافى نوءاً ما فى صحبة ستانلى ، فإن صحته كانت قد تجاوزت الآن فى الهيارها كل أمل . ومع ذلك ، فلئن كان لفينجستون قد شعر باقتراب منيته . فإن يومياته لم تنم عن شىء ، إذ كان مفعماً بالأمل فى تحقيق نظريته الخاصة بالنيل . ولعل النهر كان قد بدأ يكتسب عنده — فى وحدته — معنى دينيا ، فإذا هذا المجهود الأخير أكثر من مجرد ربحلة إلى المنابع المجهولة . كان إلهاماً يحقق ويبرر كل ما عاش وصلى من أجله . . . برهاناً على صدق نفسه وإيمانه الخاشع بالله . ولم يكن ثمة خور فى ثباته الذهنى الفائق ، برغم أن الحمى كانت قد هزت كيانه حتى إنه كان فى ثباته الذهنى الفائق ، برغم أن الحمى كانت قد هزت كيانه حتى إنه كان الرسائل فى ثبروح فى بحرانها أياماً ، لا يقوى على مغادرة فراشه . فإن الرسائل التي كان يبعث بها إلى الساحل ، من وقت لآخر ، كتبت بيد ثابتة ، وتفكير مسترسل ، وكثيراً ما تناولت أدق التفصيلات . وكان يوقعها : « ديفيد لفينجستون — قنصل صاحبة الحلالة فى أفريقيا الداخلية » .

على أنه ظل – فى الوقت ذاته – يحلم بيوم عودته إلى وطنه . فقد كتب إلى أحد أصدقائه كى يبحث اله عن مسكن يطل على (ريجنت بارك) بلندن، ليقيم فيه مع ابنته « آجنز » .

ووصل الحمالون السبعة والحمسون الذين أرسلهم ستانلي ، فى أغسطس ١٨٧٧ . . . وإن هى إلا أيام حتى قاد لفينجستون قافلته إلى الأحواش ، وهو على بيسنة من وجهته ، إذ كان رأيه قد استقر على أن منبع النيل خليق بأن يكون جدولا يصب فى بحيرة (بانجويولو) ، التى كان قد اكتشفها قبل أربعة أعوام . ومن ثم اتجه غرباً ، بانحراف بسيط نحو الجنوب ، فلما بلغ شواطئ بحيرة تنجانيقا ، انحرف للمرب وسطها – إلى الجنوب تماماً . وحانت نهاية أبريل ١٨٧٣ – بعد ثمانية أشهر من مغادرته (تابوره) – وهو يدور حول جنوب بحيرة (بانجويولو) ، متذرعاً بأمل العثور على مجرى يغذى البحيرة ويخرج منها فى نهر (لوالابا) ، وقد يتصل ببحيرة بيكر (ألبرت نيانزا) فى الشهال الأقصى ، فى «أوجندا » . وكانت تراوده بعض هواجس بصدد احمال أن يتكشف (لوالابا) عن أنه نهر الكونجو ، وليس بعض هواجس بصدد احمال أن يتكشف (لوالابا) عن أنه نهر الكونجو ، وليس النيل ، ولكنه كان يكره هذه الفكرة ويشيح عنها ، إذ كان قلبه قد تعلق بالنيل ،

وكانت بلاداً فظيعة ، إذ راحت القافلة الصغيرة تتخوض مستنقعاً لا نهاية له ، وعلى مقربة من قرية يحكمها زعيم يدعى « تشيتامبو» ، اشتد الضعف بلفينجستون وبات لزاماً أن يحمل في محفة . وفي الساعات الأولى من يوم أول مايو عام ١٨٧٣، دخل خادماه كوخه ، فألفياه ميتاً . . . وقد لفظ آخر أنفاسه وهو راكع في فراشه يصلى .

ومهما تتردد القصة التي تروى عن رحلة «سوسي» و تشوما » حاملين جئة لفينجستون إلى الساحل ، فإنها تظل بعيدة عن المعقول ، إلا إذا اعتبرناها معجزة من نوع ما ، فإن من العسير أن يوحى أى شعور عادى بمثل هذا الوفاء بين البدائيين وغير المتعلمين : إذ قيل إنهما أخرجا القلب والأحشاء ، وجففا الجئة في الشمس أسبوعين ، ثم لفاها في قماش من القطن ، وأودعاها أسطوانة من لحاء الشجر الخيط إلى رقعة من أشرعة المراكب ، ثبتت إلى صار كي يتسني لرجلين أن يحملاها . وفي منتصف مايو ، انطلق إلى زنجبار «سوسي» و «تشوما » ، وستون رجلا ظلوا أوفياء للنهاية . وكان بينهم وبين المحيط الهندي أكثر من ألف ميل ! . . . ولم يكن من السهل نقل هذا الحمل الغريب عبر هذه المسافة في جوف أفريقيا ، حيث كانت كثير من القبائل متحفزة لنهب كل مسافر يمر بها . ومع ذلك فإن الرحلة تحت في أحد عشر شهراً .

وكانت بعثتان أخريان قد غادرتا إنجلترا — فى تلك الأثناء — بحثا عن لفينجستون وقد اعتزمت إحداهما أن تنفذ من الساحل الغربى إلى داخل أفريقيا ، والثانية من الساحل الشرقى . والتتى «سوسى » و «تشوما » ببعثة الساحل الشرق — بقيادة ضابط بحرى يدعى « لوفيت كاميرون » — عند (تابوره) ، فى أكتوبر ١٨٧٣ . ثم واصل كاميرون سيره إلى (أوجيجى) ، حيث أنقذ طائفة من أوراق ومذكرات لفينجستون . ثم برز إلى ساحل المحيط الأطلسى بعد عامين . أما «سوسى » و «تشومبا » فسعيا إلى ساحل المحيط المندى . وعندما دخلا (باجامويو) — فى ١٥ فبراير ١٨٧٤ — كانت البارجة « فلتشر » فى الانتظار ، لنقل الجثة إلى زنجبار . وهناك أودعت بيت «هرتون » القديم ، عند حافة البحر — وكان مقراً لقنصلية بريطانيا — ارتقاباً لنقلها إلى إنجلترا . ولم يكن ثمة شك فى شخصية المتوفى ، فعندما

وفد جراح لفتح التابوت المبتكر ، بدت آثار جرح الأسد ــ الذى هاجم لفينجستون يوماً ــ واضحة على الكتف بجلاء . . .

وأرسل قطار خاص إلى مينا (سوتهامبتن)، لنقل لفينجستون فى رحلته الأخيرة إلى دير (ويبستمثستر) - مقبرة العظماء – فى ١٨ أبريل ١٨٧٤. وأعلنت إنجلترا بأسرها الحداد عليه .

وبقى الجثمان _ عند وصوله إلى لندن _ ليلة فى « قاعة الحرائط» بمبنى الجمعية الجغرافية الملكية فى (سافيل رو). وعندما بدأت الجنازة فى الصباح التالى ، كانت الجموع تصطف صامتة على جوانب الطرق . وكان « ستانلى » و « جرانت » و « كيرك » بين حاملى بساط الرحمة ، الذين شيعوا الجثمان إلى القبر .

والذى يدخل مقبرة العظماء اليوم من بابها الرئيسى ، ويواصل سيره فى البهو ، يصل أولا إلى قبر الجندى المجهول ، ثم يصادف ــ وراءه بقليل ــ قبر لفينجستون ، وقد كتب عليه بحروف من نحاس ، على حجر رمادى :

« هنا مثوى ديفيد لفينجستون _ إرسالى ، ورحالة، ومحب للإنسانية _ وقد أحضرته أيد محلصة عبر البر والبحر . ولد فى ١٩ مارس ١٨١٣ ، فى (بلانتير) بلانكشاير ، ومات فى أول مايو ١٨٧٣ ، بقرية (تشيتامبو) ، بأولالا » .

لقد أنفق لفينجستون ثلاثين عاماً من عمره فى جهد لا يكل ، لتنصبر العناصر المحلية ، واستجلاء الأسرار التى لم تكتشف ، ومحو تجارة الرقيق المخزية ، فى أواسط أفريقيا ، حيث كتب آخر كلماته : « كل ما أملك أن أضيفه من الأمانى فى وحدتى ، أن تغدق بركات السماء الوافرة على كل إنسان — أمريكياً كان أو إنجليزياً أو تركياً — يساعد على إبراء هذا الجرح المتقيح المفتوح فى جسد العالم » .

ولقد سرى سلطان لفينجستون العظيم على عقول البشر — حتى قبل أن يكتب هذه الكلمات — من أواسط أفريقيا . . . لقد استهوته منابع النيل فى النهاية ، ولكن وصفه لمذبحة (نيانجوى) أثار عاصفة من الاستنكار ، أجبرت سلطان زنجبار على أن يغلق سوق الرقيق بالجزيرة . . . إلى الأبد!

الفصل السابع

محطم العقبات ؟

كان مزيج عجيب من الكراهية والحب يجتذب المستكشفين، ويردهم ، إلى أفريقيا ! . . . كانوا أشبه برجال البحر ، ما إن يخوضوا أهواله ومخاطره مرة ، حتى يجدوا أنفسهم مشدودين للعودة إليه . وكذلك كان مستكشفو أفريقيا ، لا يفتأون يعودون إليها ، ولو قضت عليهم ! . . . وكان معظمهم يسخطون على البلاد وأهلها بعودون إليها ، ولو قضت عليهم بالبشاعة ، والوحشية ، والمكر ، والتردى ، وبأن لا أمل فيهم . ومن الغريب أن نلاحظ – فيا كتبوا عن رحلاتهم – ندرة تأثرهم بجمال طبيعة البلاد وبهائها . . . وامتداد سهول الحضبة الوسطى ، تحف بها الجبال الزرقاء ، وقطعان الحيوانات البرية الهائمة فيها . . . فالبلاد كلها – في نظر المستكشفين – معادية ، ناقصة « الصورة » لا يمكن تأملها من الناحية الجمالية ما لم يتم إصلاحها وتهذيبها ، بالمدنية والدين .

ويقول الدكتور «شوا ينفورث » ، وهو من أكثر مستكشفي « أعالى النيل » اتزاناً ، واعتماداً على النفس :

« أن أول نظرة تقع على جمع من الهمجيين – يظهرون فجأة وهم عراة تماماً – تخلق انطباعاً غريباً لا يمحوه أى قدر من التعود والألفة ، وتتسلط على الذاكرة ، وتحمل الرحالة على أن يتذكر المدنية التى خلفها و راءه » .

وكان «شواينفورث » قد عاد إلى أوريا فراراً من وحشية أفريقيا، لكنه تبين أنه لا يقوى على البقاء فيها ، فلم يمض عام أو اثنان حتى نادته أفريقيا من جديد! وكذلك كانت حال الآخرين جميعاً ، مبشرين كانوا — كلفينجستون — أو أهل درس كبيرتون ، أو جنوداً مثل سبيك ، أو هواة صيد مثل بيكر . فكلهم يزعمون في كتبهم أنهم إنما يذهبون لأفريقيا أداء لرسالة، ورغبة في حل المشكلات

الجغزافية ، وإصلاح البلاد ، وتحويل الأرض البكر إلى مزارع نافعة ، وفتح الأسواق للتجارة ، ورفع مستوى الأهالى — من تعبدهم للأرواح والطبيعة ، ومن همجيتهم — إلى حياة أرقى . . . ومع ذلك لا يملك المرء سوى أن يشعر بأن هناك سبأ آخر لرحلاتهم : تقلقل متغلغل فى نفوسهم ، وفضول طاغ نحو كل غريب وجديد . وهم — فى سبيل أشباع هذا الفضول — على استعداد لخوض كل شيء ، والتعرض لأشد الأخطار ، حتى للموت ذاته !

وكان « جوزيف طومسون » — الرحالة الأسكتلندى الشاب الذي كان أول من عبر كينيا إلى البحيرات — صريحاً في هذا الصدد ، إذ كتب قبل موته: «مقضى » على بأن أكون جواب آفاق . لست من بناة الإمبراطورية ، ولست مبشراً ، ولا من العلماء الحقيقيين ، وإنما أريد العودة لأفريقيا لأواصل تجوالى » . ومن المحتمل أن الآخرين ما كانوا يقرونه على كل هذا ، ولكن المؤكد أن حب التجوال كان جزءاً من طبيعة نفوسهم ، وربما كان عاملا مسيطراً في حياتهم .

ولكن ستانلى لم يكن يليق لهذا الإطار . فهو نوع جديد من رواد أفريقيا : رجل حديث أوتى – فى الوقت ذاته – كثيراً من صفات قادة الجنود المرتزقة فى إيطاليا ، فى عهد الهضة . ولك أن تسميه « رجل أعمال – رحالة » ، لا لأنه كان راغباً فى الاتجار فى أفريقيا ، ولكن لكفاءته المنطقية والعقلية المتناهية فى علاج مشكلة تدبير الحملة والبلوغ بها نهاية الرحلة . ولعنه كان يتهور أحياناً ، ولكنه كان خبيراً ، ويجب ألا يغفل المرء أنه كان ماضى العزم ، كثير الشجاعة ، وربحا كان أشبه بسبيك من سواه ، ولكن سبيك لم يبلغ مقدرته على تركيز جهوده ، فلم يأت ستانلي إلى أفريقيا ليصاح الناس ، ولا لينشيء أمبراطورية ، ولم يكن يحفزه أى اهمام حقيقى بمسائل مثل علم أصول البشر ، أو النبات ، أو طبقات الأرض ، وإنما كان يسعى – بصراحة – ليبني لنفسه مجداً . ومن سخرية العوامل ذات وإنما كان يسعى – بصراحة – ليبني لنفسه مجداً . ومن سخرية العوامل ذات وأكلمة العليا في ارتياد أفريقيا – ولا ريب – أن تنتهي إلى أن يكون ستانلي بالذات هو أعظم الجميع في بناء أمبراطورية ، وفي الكشف ، وأن يكون أقدر ممن سبقوه على فتح الميدان للمبشرين وللعلماء . وقد أصدر أخيراً «جان جاك لوفير » دراسة عن الرحالة ، أسماها : «ستانلي ، محطم الصعاب » .

ومن الطبيعى أن هذا الاقتحام المتهور الأفريقيا — من دخيل لم يؤت المؤهلات الكافية — لم يكن مما يرضى عنه الرأى العام المتعلم فى إنجلترا ، الذى كان يتتبع مغامرات رحاليه المحبوبين ، لسنوات مضت . وزاد الشعور سوءاً . ما انطوت عليه فطرة ستانلى من صفات المغامر المرتزق . فقد بدا أنه رجل يقدم على أية مغامرة لمجرد الشهرة ، وتحت رعاية أى محول . . متطفل بدل جنسيته مرة ، وقد ببدلها مرة أخرى (وهذا ما عمد إليه ستانلى بالفعل ، إذ تحول فيا بعد عائداً إلى جنسيته البريطانية) . وقد خدم كل من بيكر وجوردون حكاماً أجانب — كخديو مصر ، وأمبراطور الصين — ولكن أمرهما يختلف ، إذ كان المعتقد أنهما ، برغم كل شيء ، باقيان عمل على ولائهما الأصلى لبريطانيا . أما ستانلى ، فما كنت تدرى له ولاء ، فبينا يعمل لحساب مستر « جوردون بنيت » — صاحب صحيفة « النيويورك هيرالد » — لحساب مستر « جوردون بنيت » — صاحب صحيفة « النيويورك هيرالد » — لم يكن يتورع عن أن ينتقل إلى سواه ، كملك بلجيكا مثلا ، و يبدل ولاءه من أجل مصالحه المهنبة !

وهو في هذا كله كان بعيداً عن توخى الإنصاف . والواقع أن ستانلي كان يجتلب على نفسه التحامل ، بنفس القوة التي كان لفينجستون يجتلب بها الحبور. وكان منهجه الأوحد أن يفحم أعداءه بالتصاراته ، وهذا ما شرع يفعله ، بعزم . ولم يكن بحاجة ، لحسن الحظ ، إلى أصدقاء يتولون عنه قضيته ، فقد كان أكثر المؤلفين قراء ، وكان لكتبه من السلاسة والإثارة مالا تكفي لإخماده العبارات النارية ، والتفاخر العابر . ولم تكن الحقائق التي يسوقها مما يسهل نقضه ، لأنها كانت تعتمد على مشاهداته الحاصة التي اكتسبها بجهده .

وهكذا شرع ، فى سنة ١٨٧٤ . يعد التدابير لرحلته الجديدة ، التى كانت به من عدة نواح – أعظم رحلاته ، متذرعاً بهمة و بعد نظر لا يكادان يصدران عن رحالة غيره . . . حتى بيكر نفسه ! . . . ويروى أنه – بعد وفاة لفينجستون – قرر العودة إلى أفريقيا واستكمال عمله لحل لغز منابع النيل، بطريقة ما . ويلاحظ أنه اقتصر على متابعة عمل « لفينجستون » ، وكانت قد انقضت اثنتا عشرة سنة مذ عاد سبيك من أفريقيا ، ولكن شهرة سبيك لم تتألق مع الزمن ، بل كانت قد خبت تقريباً . في كتاب الدكتور شواينفورث (قلب أفريقيا) – الذي صدر سنة ١٨٧٣

محیت بحیرة سبیك الكبیرة (فیكتوریا نیانزا) عن الخریطة، وحات محلها خمس
 بحیرات صغیرة ــ مما أرضى « بیرتون » ولا شك! .

وحدد ستانلی لنفسه ثلاثة أهداف: أن يطوف ببحيرة فيكتوريا ، للتأكد مما إذا كانت بحيرة كبيرة واحدة ، وما إذا كان المجرى المنبثق عن شلالات (ريبون) هو المخرج الوحيد فها . وكان يعتزم — بعد ذلك — أن يضع نظريات «بيرتون» موضع احتبار نهائی ، فيطوف ببحيرة تنجانيقا كذلك . وكان يبغى — أخيراً — أن يستأنف ما لم يتمه لفينجستون في نهر (لوالابا) ، بأن يستقل قارباً على النهر ويسير معه، إينا ريقوده ، حتى إمصبه . . وموجز القول أنه كان يتأهب لتسوية نهائية ، لا للغز النيل وحده ، وإنما لكل البحيرات والأنهار إلى أفريقيا الوسطى .

واستطاع - "كخطوة أولى نحو غايته الجريئة الحارقة - أن يحمل صحيفتى « الهيرالد نيويورك » و « الديلى تايجراف» على الاشتراك في تمويله ، ثم عكف - في إنجلترا - على قراءة كل ما وسعه العنور عليه من معلومات عن أفريقيا الشرقية والوسطى ، (ويقول إنه اشترى لهذا الغرض ١٣٠ كتاباً!) . وكان الرفاق الذين اختارهم للرحلة من طراز غير عادى . والواقع أنهم لم يكونوا رفاقاً البتة ، بل مساعدين مأجورين من أسراب عاملة ، ولا يعرفون شيئاً قط عن أفريقيا : فهناك ابنان شابان لصائد أسجاك في (كنت) - هما فرانسيس وادوارد جون بوكوك - وموظف كتابى يدعى « فردريك باركر » اجتذب نظر ستانلى في فندق « لانجهام » كتابى يدعى « فردريك باركر » اجتذب نظر ستانلى في فندق « لانجهام » بلندن . وكان ثلاثهم يصغرون ستانلى كثيراً ، ويبد و أنهم اختير والصلابة أعوادهم والتزامهم النظام ، مما يتطلب في « العريف » الصالح في الجيش . وما كان بيبهم من يستطيع - إذا ما عاد للوطن - أن يكتب عن مغامراته ، أو يناجز آراء ستانلى في الجمعية الجغرافية الملكية . وبعد ابتياع خمسة كلاب ، اكتمل الفريق : فأجر إلى أفريقيا الشرقية في أغسطس ١٨٧٤ .

وكانت الحملة التي غادرت زنجبار في أوائل نوفمبر التالى . أكبر حملات المستكشفين التي رأتها أفريقيا الشرقية وأحسنها تجهيزاً . كان معها قارب خشبي طوله أربعون قدماً ، أطلق عليه اسم « ليدى أليس » — وقد صنع مفككاً

ليسهل حمله — وأربعون طنبًا من المؤن والمعدات ، و ٣٥٦ رجلا . وكانت الحملة تؤلف صفيًا يمتد نصف ميل في دروب الغابات. وما إن بلغت ضفاف بحيرة (فيكتوريا) — بعد ثلاثة أشهر ونصف الشهر — حتى كان ادوار بوكوك قد مات بالتيفوس ، وضاع مائة رجل نتيجة الهرب والمرض والاشتباكات مع القبائل . . فقد كان طابع تحركات ستانلي التقدم السريع ، وإطلاق النار على أية قبائل أفريقية تعترض سيره . والحسائر الكبيرة في أرواح رجاله ، ثم بلوغ أهدافه في النهاية . ذلك لأن مرافق ستانلي في أية حملة بأفريقيا ، كانوا أشبه بصفوة فدائية في قوات قائد موفق ، شعارها : « الانتصار أو الموت» .

وبلغوا الشاطئ الجنوبي لبحيرة فيكتوريا ، عند قرية عربية إلى الغرب قليلا من (موانزا) ، حيث كان «سبيك » قد رأى لأول مرة – قبل ست عشرة سنة – المساحة المائية الشاسعة ، فأسرع إلى الحدس بأنها منبع النيل! . . . ولكن ستانلي لم يكن يأخذ بالحدس ، فما جاء إلا ليكشف الحقائق . لذلك بادر إلى تجميع أجزاء السفينة (الليدي أليس) ، وترك معاونيه الإنجليزيين الباقيين على قيد الحياة ، ومعظم حملته ، ثم أقلع – في ٧ مارس ١٨٧٥ – مع أحد عشر أفريقيا اصطفاهم . . . فهضوا شهالا مع الشاطئ الشرق ، حتى وصلوا ، بعد ثلاثة أسابيع من السعى الدائب ، إلى شلات ريبون . . . وإذا بزعيم في ثوب أحمر يتقدم من السعى الدائب ، إلى شلات ريبون . . . وإذا بزعيم في ثوب أحمر يتقدم من السعى الدائب ، إلى شلات ريبون . . . وإذا بزعيم في ثوب أحمر يتقدم من السعى الدائب ، إلى شلات ريبون . . . وإذا بزعيم في ثوب أحمر يتقدم مضرة الملك «موتيسا »!

وكانت (بوجندا) قد تعرضت لتغييرات كبيرة منذ أيام سبيائ ، فبلغ تعداد سكانها حوالى ثلاثة ملايين ، وامتدت المماكة الصغيرة زهاء ١٥٠ ميلا على الساحل الشهالى الغربى للبحيرة . وبلغ «موتيسا» أوائل العقد الحامس من عمره . ويصفه ستانلى بأنه « نحيل » ، طويل ، حليق ، واسع العينين ، عصبى المزاج » ، يرتدى طربوشاً ، وعباءة سوداء ، وقميصاً أبيض تمنطق عليه بحزام ذهبى . وبدا مغتبطاً تماماً ، فصافح زائره بحرارة ، وخاطبه بلغة «سواحيلية» طلقة ، ودعاه للجلوس على مقعد حديدى بدون مسند . وكانت العاصمة قد انتقلت إلى موقع يدعى (روباجا) ، قريب من العاصمة السابقة ، ومناسب ، بحكم إشرافه يدعى (روباجا) ، قريب من العاصمة السابقة ، ومناسب ، بحكم إشرافه

لعدة أميال - على التلال المحيطة ، وقد أقيمت فيه أكواخ بديعة للقوافل
 الزائرة .

وكانت البنادق قد شاعت فى بوجندا، وأصبح بوسع « موتيسا» أن يستنفر للقتال معربه الحرب فى البحيرة . كذلك أسعت حاشيته عن ذى قبل . وقد قدر ستانلى عدد زوجاته بمائتين أو أكثر ! . . وكانت كافة أنواع السلع المصنوعة تشاهد فى القصر : بالات من الأقمشة القطنية، ومقاعد خشبية ، وسكاكين فولاذية ، وأدوات أخرى، وزينات من الحرز البندق . ولم يعد ثمة ما ينم عن حدوث قتل وفظاعات فى البلاط .

وذهل ستانلى. وقد ذكر — فيما بعد — أنه كان من المستحيل مطابقة وصف سبيك لموتيسا وفظائعه الوحشية على هذا الرجل النابه الوديع. وكان موتيسا قد اتجه للإسلام، فاعتزم ستانلى أن يحوله عنه لفوره، وأعلن أن الملك يجب أن يعتنق المسيحية، وشرع فعلا فى عقد سلسلة من الاجتماعات لقراءة التوراة فى البلاط، فكان موتيسا يصغى بإقبال.

والواقع أنه لم يكن قد اعترى فطرة موتيسا تغير جدرى ، ولكن سنوات ملكه التسع عشرة فعلت الكثير لصقل مواهبه الطبيعية كسياسى . إذ كان قد تبين مند زمن أنه توجد دول أخرى قوية خارج عالمه الصغير فى أفريقيا الوسطى ، وأن الحير كل الحير فى مصادقتها ، لأنها تستطيع أن تمده بالأسلحة النارية والذخائر ليحارب «كامرازى» فى (بنيورو) ، ويقهر أعداءه الآخرين . كان بوسع اختراعات أولئك القوم وآرائهم أن تفيد (بوجندا) كثيراً . وكان قد تلتى – فى سنة ١٨٦٩ — قافلة قدمت إليه ثمانية عجول مهداة من سلطان زنجبار ، فأرسل مقابلها هدية من ١٥٠ ناب فيل مع فيل صغير . ومنذ ذلك الحين ، وصلت من زنجبار هدية أخرى ، قوامها كمية من البارود ، وبنادق ، وصابون ، و «براندى» و «جين» . ولقد استقبل « موتيسا » — خلال العام السابق على وصول ستانلي — زائراً آخر من الشمال : كان رجلا أبيض يدعى « شاييه لون » ، جاء على جواد من السودان ، معلناً أنه رسول من قبل شخص يدعى « جوردوم باشا » (١) حل مكان السودان ، معلناً أنه رسول من قبل شخص يدعى « جوردوم باشا » (١) حل مكان

⁽١) واضح أن صحة الاسم « جوردون » ، ولكن موتيسا حرفه عند ما روى الحبر . ﴿ المَّتَرْجُمُ ﴾

« بیکر » هناك . وقد رحب به « موتیسا »، وذبح ثلاثین أدمیتًا لتكریمه (وهو شیء هدته حکمته إلى عدم ذكره لستانلی) . وكان — عند وصول ستانلی — یرتقب رسولا آخر من « جوردوم باشا » !

وهكذا كان السلام والصداقة يسودان البلاط إذ ذاك . وأصبح الملك والرحالة يجتمعان يومينًا في جو من الود المتزايد، وما لبث مبعوث الكولونيل « جوردون » أن وصل . وكان شابنًا فرنسيا شجاعاً، حلو المعشر ، يدعى « لينان دى بيلفون » ، يعمل — كالأمريكى « شاييه لون » — تحت إمرة « جوردون » — فى خدمة خديو مصر ، ويرتاد البلاد الممتدة جنوب السودان ، بغية ضمها فى المستقبل . وقد وفد من «جوندوكرو» رأساً، واستطاع أن يكرمستانلي بأطعمة شهية منها : أكباد البط « بات دى فواجرا » — و « السجق » البولونى ، والسردين ، وبعض المأكولات الطريفة التي يبدو أن أى فرنسي راق لا يستغنى عنها فى أفريقيا الوسطى . ولماكان « دى بيلفون » بروتستانتى المذهب ، فقد تحمس المشروع ستانلي لتنصير إقليم « دى بيلفون » بروتستانتى المذهب ، فقد تحمس المشروع ستانلي لتنصير إقليم اللندنية ، يحث فيها على إيفاد مبشرين من إنجابرا إلى هناك . وعلى هذا افترق الرجلان ، ليعود « بيلفون » إلى جوردون فى (جوندوكرو) « ستانلي » رحلته المائية طوفاً بالبحيرة .

ورجع ستانلی إلی نقطة انطلاقه – عند (موانزا) – فی 7 مایو ۱۸۷۰ ، وقد قطع ۱۰۰۰ میل فی سبعة وخمسین یوماً ، وأتم أول أهدافه الكبری ، فتبین – بما لا یرقی إلیه شك – أن (فیكتوریا نیانزا) كانت بحیرة واحدة ، وأن «سبیك » كان علی صواب ، و «شاییه » علی خطأ تام ، كذلك أثبتت هذه الرحلة أنه لا یخرج من البحیرة سوی مجری كبیر واحد . ولا یدخلها مجری كبیر سوی نهر (كاجیرا) ، عند شاطئها الغربی ، شهال (كاراجوه) . وكتب ستانلی یقول :

«.. أصبح لسبيك كل المجد فى كشف أكبر بحر داخلى فى قارة أفريقيا ، ومورد مائه ، والنهر النابع منه . كذلك ينبغى أن أعترف له بأنه كان أحسن فهما بلخوافية البلاد التى جسنا خلالها ، من أولئك الذين دأبوا على معارضة نظريته . . . » و يلاحظ أن ستانلى لم يكن مستعداً بعد للتسليم بأن نيل « ستانلى » هو النيل

الحقيقى ، فكان عليه أن يشرع فى تحقيق هذا . وكان أمامه الهد ف الثانى : ارتياد بحيرة تنجانيقا بأسرها ، ليكشف أية صلة لها _ إن وجدت _ ببحيرة « بيكر » (البرت نيانزا) و بأية بحيرة أخرى فى البطاح غير المستكشفة عند خط الاستواء . وفى يوليو ١٨٧٥ اصطحب كل حملته فى قوارب على بحيرة فيكتوريا ، وأبحر _ والسفينة « ليدى اليس » فى المقدمة _ إلى بوجندا فى الشهال . وكانت حملته قد نقصت كثيراً ، إذ مات « فردريك باركر » فى (موانزا » ، وهجرها آخرون أو أقعدهم المرض . ولكن « موتيسا »كان قد وعده بأن يمده بتعزيزات جديدة .

على أن ثمة حساباً كان عليه أن يسويه أولا مع أهالى جزيرة (بسبيرى) ، الواقعة بقرب الساحل الغربى للبحيرة - جنوب بلدة (بوكوبا) الحالية بقليل - فقد أساءوا معاملته فى رحلته من بوجندا جنوباً على السفينة «ليدى أليس» ، فما إن تراءت له الجزيرة ثانية حتى انتقم منها . وساعده الحظ فلحق به - فى تلك اللحظة - أسطول من زوارق موتيسا الحربية ، التى وفدت جنوبة للبحث عنه . ولقد عرض ما بين ٢٠٠٠ أو ٣٠٠٠ رجل من حملة الحراب أنفسهم على الشاطئ فى غباء ، حتى صف «ستانلى» أسطوله من الزوارق فى وضع مكنه من تصويب البنادق إليهم مباشرة . ولاذ الذين لم يقتلوا أو يجرحوا منهم بالفرار .

وواصل «ستانلى» اتجاهه نحو الشهال ، فالتى بموتيسا نفسه عند شلالات (ريبون) ، حيث دارت معركة جديدة ضد جزيرة متمردة أخرى . ولقد كان فى معاملات «ستانلى» مع «موتيسا» شىء من السذاجة ، فلا يملك المرء سوى أن يتساءل : كيف زج بنفسه إلى هذا الحد مع رجل كان يوماً شرساً بالغ الوحشية والقسوة ؟ والعله كان مضطراً لكسب تحالف «موتيسا» فى سبيل إتمام طوافه بالبحيرة وكان بحاجة إلى حرس من يوجندا لمرحلته التالية . ولكن هجومه على (بسبيرى) كان نزقا وحماقة انتقامية ، وكانت مكافأة ستانلى على تدخله فى حروب (بوجندا) جوفاء مثل تظاهر «موتيسا» بالميل إلى المسيحية ، فإن الرجال الذين وعد بهم نكصوا عند أول فرصة ، وتركوا الرحالة يواصل سيره بدونهم !

وجدير بالمرء أن يتذكر أن ستانلي لم يكن قد تجاوز وقتئذ الرابعة والثلاثين من عمره ، وأن نوبة تأثيرُ « لفينجستون » الوجيزة عليه ، ارتطمت بكل تجارب سنواته

السابقة ، حين تبين أن الدنيا مكان وعر لا يرحم . ومع ذلك فإنه حين شرع يكتب عن مذبحة (بمبيرى) — وكانت قد سنحت له فسحة كافية من الوقت للتفكير روى القصة في شراسة ، وبلهجة تكاد تكون تحدياً للقارئ . ومماكتبه : « . . . إن الهمجي لا يحترم سوى القوة ، والجرأة ، والحزم . . . »

وما كان أحد ليجادل في أن الحياة قاسية في أفريقيا الوسطى ، وأن الرحالة كثيراً ماكان يحتاج لأساليب العنف إذا شاء أن يعيش ، ولكن إظهاره ذلك بمظهر الفضيلة لم يكن من الحكمة . وقد كانت معظم أقوال ستانلي عن واجبات الرجل الأبيض في أفريقيا والحاجة إلى نفوذ المسيحية ذات رنين أجوف . فقد لاح لمعظم الناس في إنجلترا أن العلاقة بينه و بين موتيلسا شبيهة بالعلاقة التيكان يمكن أن يقيمها أى نخاس عربى مع هذا الملك ، وأن حادث (بمبيرى) كان شديد الشبه بالمذبحة التي شهدها « لفينجستون » في (نيانجوي) . وكان ثمة ذنب آخر ، هو أن ستانلي اندمج فى تلك الاشتباكات وهو يحمل العلم البريطانى، الأمر الذي كان كفيلا بأن يسبب في إنجلترا سخطاً ما كان ليجهله سوى أبعد الناس عن التعقل. ولكن عدم التعقل كان جزءاً من مقدرة ستانلي ، فما كان ليحفل بشيء. بيد أنه كان ممتازاً في عمله الكشيى . ولقد تقبل في عدم اكثرات فقدان الحرس الذين أمده بهم « موتيسا » ، وإن أدى هذا إلى عجزه عن أن يحدد نطاق بحيرة بيكر (ألبرت نيانزا) ، وبحيرة (ادوارد) التي تقع جنوب خط الاستواء مباشرة . فتحول جنوباً إلى (كاراجوه) ، حيث قضى شهراً مع «رومانيكا » فى (بويرانيانجه). وكان رومانيكا قد طعن في السن ، فقدر لستانلي أن يكون آخر رجل أبيض رآه حيثًا، إذ مات بعد ذلك بُقليل. والواقع أن عقله كان قد اختبل لوفاة ابن أثير لديه ، وللبؤس الذي حل به لفقده إبصار إحدي عينيه ، فأقدم على الانتحار . . .

و يمرق « رومانيكا » فى قصة أفريقيا الوسطى كشبح طيب ولكنه غير جوهرى. ويخيل للمرء أنه يعرفه وثيق المعرفة . فقد كان رفيقاً بسبيك وجرانت ، وها هو ذا يستقبل ستانلى بكل حفاوة ، فيريه — بشىء من الفخر — البندقية التى أهداه إياها « سبيك » قبل سنوات عديدة . وليس من المتعذر تمثله وهو واقف والبندقية فى يده ، عملاقاً — يتجاوز طوله ست أقدام — متشحاً ببطانية حمراء تجعل

منظره مثيراً للرثاء : فما كان من السهل أن يثب من العصر الحجرى إلى القرن التاسع عشر ! . . . ولقد كان « رومانيكا » بالغ القسوة فى صدر شبابه ، وهو يمحق المطالبين الآخرين بالعرش ، ولكنه كان أقل خبثاً ووحشية من « موتيسا » ، وكان له وقار لم يعتمد على مجرد تخطره فى حركات يقلد بها الأسد !

وإذ استجم ستانلي شهراً في تلك المنطقة ، اتجه جنوباً إلى محيرة تنجانيقا فغره أن وجد عند وصوله إلى (أوجيجي) ، أن مستوى الماء قد ارتفع ، فإذا النخلات الثلاث التي كانت في ساحة السوق – عند ماكان هناك في سنة ١٨٧١ قد أصبحت تحت الماء . . وإذا الشاطئ الرملي الذي كان يسير عليه مع لفينجستون قد أصبح على ٢٠٠ قدم من الماء . وبدا هذا برهاناً على أنه لم يكن ينساب من البحيرة نهر ذو حجم يذكر . فاستقل السفينة «ليدى أليس» ، في يونيو ١٨٧٦ ، وقبل انقضاء شهرين ، كان قد رجع ومعه قرينة على أنه لم يكن في يونيو ١٨٧٦ ، وقبل انقضاء شهرين ، كان قد رجع ومعه قرينة على أنه لم يكن غمة مجرى يخرج من البحيرة ويحتمل أن يوصف بأنه مصدر النيل . وبهذا انهارت نظريات «بيرتون» نهائية ، وأصبح لسبيك – أخيراً – القدح المعلى .

بقيت المسألة النالثة والأخيرة التي كان عليه أن يجلوها: ما هو نهر (لوالابا)، ومن أين ينبع ؟ وإذا لم يكن هو النيل، فما وضعه بين أنهار أفريقيا الوسطى ؟ . . وفي أغسطس ١٨٧٦، انطلق في آخر مغامراته وأعظمها جميعاً، وقد انخفضت حملته إلى نصف حجمها الأصلى .

وقصة رحلة ستانلى على السفينة «ليدى أليس» في نهرى (لوالابا) و (الكونجو) إلى المحيط الأطلسي، من أعظم المغامرات الأفريقية. فقد ظلى أشهراً عديدة وليست لديه أية فكرة عن أين يفضى به النهر... كان من المحتمل أن يحمله شالا إلى مصر، أو إلى أى مكان من المناطق غير المستكشفة إلى الجنوب. ولكنه لم يجد بداً من المضى، بعد أن انطلق. وتأخذ روايته للرحلة في كتاب: «خلال القارة المظلمة» طابع قصص الغزاة الأوائل في أمريكا الجنوبية، إذ داهمته كل نكبة مكنة، من تحطم السفينة، إلى الجوع، واعتداءات القبائل التي على ضفاف النهر، وفقده كل إمداداته، ثم غرق آخر من بقي حياً من رفاقه البيض، وهو

« فرانك بوكوك » . وبعد تسعمائة وتسعة وتسعين يوماً من مبارحتهم زنجبار ، برز الذين بقوا على قيد الحياة من الأدغال عند مصب الكونجو ، كاليغلان ، فأعادتهم جالية صغيرة من التجار الأوربيين إلى الحياة ثانية . ولم يكن باقياً م أتباع ستانلي الأصليين (٣٥٦) سوى ١١٤ ، بيهم ١٣ امرأة وأطفالهن ، فنقلوا بحراً إلى زنجبار .

وكان أعوان جوردون قد رسموا مجرى النيل — من شلالات ريبون إلى حدود السودان الراهنة — قبل رحلة ستانلى ، فسار «شاييه — لون» من المنبع حتى شلالات (كاروما) فى أوجندا الوسطى ، واكتشف بحيرة (كيوجا) فى طريقه . كما طاف «رومولو جيسى » الإيطالى ببحيرة البرت ، وتبع المجرى الخارج منها منجهاً للشمال حتى (دوفيله).

ولكن عمل «ستانلي » كان أعظم هذه الأعمال ، فقد اتضحت إجابات كافة الأسئلة الضرورية : فإذا نهر « لوالابا » يتصل بالكونجو ويجرى عبر أفريقيا إنى المحيط الأطلسي ، والنيل ينبع من بحيرة فيكتوريا وينساب شهالا إلى مصر فالبحر الأبيض المتوسط. ولم تعد المساحة الحالية على الحريطة حالية. ولقد ظل من الممكن القول بأن المنبع الأول للنيل يقع ولا بد عند مصدر مياه المجرى الرئيسي الذي يغذي بحيرة فيكتوريا ، وهو نهر (كاجيرا) . والواقع أن ثمة قدر ملموس من الماء يندفع من مصب (كاجيرا) - عبر الركن الشمالي الغربي للبحيرة -إلى شلالات ريبون (أو ما كانت تعرف بشلالات ريبون، قبل الحزان الذي أنشيء هناك في الحمسينات من القرن العشرين لتوليد الكهرباء). ولو أننا تتبعنا (كاجيرا) وروافده بضع مئات من الأميال نحو منبعه ، لوجدنا أقصى بدايته عند جبال يتجاوز ارتفاعها ٦٠٠٠ قدم إلى الشمال من بحيرة تنجانيقا. وهكذا كان « بيرتون » جد قريب من الصواب حين قال أن المنبع الحقيقي للنهر يوجد في هذه المناطق. ولكن في هذا إغراقاً ، فلو إن الجدل مضى إلى نهايته المنطقية ، لوجب القول كذلك بأن النهر يبتدىء في أمطار السهاء ذاتها ، وأن « هوميروس » كان مصيباً حين تحدث عن « النيل الهابط من السهاء » . وقد يبدو من الأحجى ــ للأغراض العادية - تقبل موقع شلالات ريبون على أنه المنبع ، لأن النهر الجبار

لا يتخذ لنفسه مجرى محدداً إلا هناك ، فيتجه – أولا – نحو الجنوب خلال بحيرة (كيوجا) ، إلى (أوجندا الوسطى) ، ثم يتجه غرباً مجتازاً شلالات (كاروما) و (مرشيزون) إلى بحيرة البرت ، ثم شهالا – بوجه عام – خلال الجنادل الاستوائية ، ومستنقعات «السدود» ، وصحارى السودان الجنوبي ، إلى أن يلتي بالنيل الأزرق في الخرطوم ، ثم يمتد آلاف الأميال ، خلال فيافي رملية شاسعة ، حتى يصل إلى الأهرام ودلتا مصر اليانعة .

و بعودة ستانلي إلى زنجبار سنة ١٨٧٧ ، يمكن القول بأن ارتياد النيل الأبيض قد انتهى فعلا. و بقى أن نرى ما كان مقدراً للقوى السياسية والدينية فى العالم أن تفعل بمنطقة الكنوز الجديدة التى وضعت بين يديها !

الجزء الثانى الاستغلال

الفصل الثامن

متسول على صهوة جواد!

كان خديو مصر «إسماعيل» قد بلغ — في أواخر الستينات من القرن التاسع عشر — ذروة عهده . . . وهو يطل علينا من الصور التي التقطت له إذ ذاك وفي أساريره دهاء وتظاهر بالرضي ، ككلب البحر الماكر ، البراق الجلد ، وعليه سترة «فراك» سوداء — من طراز خاص كان يعرف في الشرق الأوسط باسم «الاسطمبولية» — وطربوشه منحرف قليلا على رأسه، وسوالفه بلون الرمل الأحمر ، تنسجم في تناسق بديع مع الأوسمة التي تعلو صدره المكتنز . . . وهو يجلس على «الديوان» في شيء من الاتكاء ، وقد عقد ساقيه . وخلفه باب حفرت عليه زخارف مفرعة . . يفضي — ولا شك — إلى قاعات القصر الداخلية ، ويوحي بجو «الحريم» والمآدب الشرقية . ولكنه ليس مغرقاً في شرقيته ، بل بوسعك أن تصفه بأنه طراز جديد في الحكام ، فهو عاهل «غربي شرق » . وكان قد بلغ التاسعة تصفه بأنه طراز جديد في الحكام ، فهو عاهل «غربي شرق » . وكان قد بلغ التاسعة على مصر . كان من الناحية الرسمية «والياً» لسلطان القسطنطينية — إذ كانت مصر على مدر . كان من الناحية الرسمية «والياً» لسلطان القسطنطينية — إذ كانت مصر جزءاً من الدولة العمانية — ولكنه في الواقع كان ذا سلطان لانزاع فيه على دلتا النيل .

وكان يشعر بأنه غنى ، فينفق قروشه المقترضة بالبلايين . وكان خليقاً بأن يهتف على نسق البابا «ليو العاشر»: «ما دام الله قد منحنا الولاية ، فلنستمتع بها»! ومن المحتمل أن سير «إفلين بارينج» ألفاه : «غير متعلم البتة» ، و «شديد الذكاء ، ولكنه سطحى ساخر» (ولعله كان يعنى أن إسماعيل لم يكن «غشيما» في سخريته ، وإنما كان سطحيً بطبيعته ، وساخراً . على أن سير «إفلين» كان مسوقاً إلى موافقة كل شخص آخر ممن عرفوا الحديو على أنه كان ذا سحر فذ وطاقة في معالجة شؤونه ، وهما أمران كانا فذين في الشرق ومذهلين بالنسبة لشخص تربى كطفل مدلل في باريس .

ولقد أحبه معظم الأوربيين الذين خدموه وأعجبوا به – ولو في المراحل الأولى من عهده على الأقل – فوثق فيه بيكر والجنرال جردون، عتقدا أنه كان صادقاً حين أبدى اعتزامه إلغاء تجارة الرقيق. ومن المسلم به أن بيكر وجوردون كانا ساذجين في السياسة، ولم يعرف أحدهما إسماعيل كما عرفه «بارينج»، ولكنه أذكى شرارة من التحمس في نفسيهما، على الأقل. وكان يحسن معاملتهما جداً، فقد كانا أداتين رائعتين للخطة العظيمة التي كان يدبرها، وهي : صبغ مصر بالصبغة الغربية وخلق إمبراطورية مصرية في شرق أفريقيا.

وكانت ولاية مصر - عندما خلف إسماعيل عمه « محمد سعيد » ، سنة ١٨٦٣ - متينة ماليًّا ، بل موفورة الرخاء . فإن الحرب الأهلية الأمريكية أحدثت ارتفاعاً سريعاً في سعر القطن ، فزادت قيمة المحصول المصرى من خمسة ملايين إلى ٢٥ مليوناً من الجنيهات .

ولقد حول إسماعيل ديونه الخاصة على الدولة، ورفع الضرائب، وبدأ يعمل، فراح ينفق المال بتبذير يتضاءل بجانبه أى تصرف لشيوخ البترول فى الشرق الأوسط فى القرن العشرين. ولم ينجذب إلى خدمته الأمناء - كبيكر وجوردون - فحسب، يل هبط على مصر وباء من المغامرين كذلك، وعكفوا يسهولة على إنفاق أموال إسماعيل بأسرع مما كان يقترضها . . . وتقول الأرقام إن الدا ين القوى المصرى كان ثلاثة ملايين من الجنيهات حين تولى إسماعيل الحكم ، فاستطاع يعد قايل أن يحوله إلى عجز يلغ مائة مليون من الجنيهات ، فى وقت كان الجنيه يساوى ضعف أو ثلاثة أمثال قيمته اليوم . وبإيجاز ، أفلست مصر ، وعوف إسماعيل الأفخم ، فالمليونير المعدم » .

على أنه فى سنة ١٨٦٩ – قبل حلول النكبة ببضع سنوات – كان قد فعل الكثير لينظهر ثراءه . فإن صبغ مصر بالصبغة الغربية انطوى على أنواع من الإصلاح الداخلى : من قنوات جديدة ومنشآت للرى ، إلى إعادة تنظيم الجهازين الجمركي والبريدى ، إلى خلق احتكار جديد للسكر ، وعدد من المشروعات التجارية الأخرى . ولقد أنشأ جيشاً جديداً مطرد الزيادة ، وأعيد تجديد بعض أرجاء القاهرة ذاتها . وبدلا من الشوارع غير الممهدة والبيوت الخشبية المتداعية ،

نشأ حول قصر عابدين — وكان أحد القصور الجديدة التي أنشأها إسماعيل لمقامه الحاص — حي تجاري وسكني جديد، مشيد بالحجر. وظهر مسرح ودار للأوبرا، وحظى البدو بمنظر بديع تمثل في قطار يرسل دخانه عبر الصحراء. وكان إسماعيل مسرفاً في إنفاقه الخاص كذلك، فبهدية تألفت من يخت بخاري، و «طاقم» للمائدة مرصع بالماس، ومبلغ كبير من المال، حصل على «فرمان» من السلطان في القسطنطينية أصبح بمقتضاه خديوا — أو نائباً للسلطان — وذا استقلال حقيقي. وكانت هناك رحلاته البذخة إلى الخارج، واحتشاد بيوته بالنساء والعبيد، وجواهره، وتحفه، وأثاثاته المستوردة من فرنسا.

وفي سنة ١٨٦٩ ، كان متهيئاً لأكبر عرض لمظهره. إذ انتهت قناة السويس ، فصمم على افتتاحها بسلسلة من الحفلات التي تعزز سمعة مصر كدولة جديدة وهامة في العالم. ولم تكن القناة مشروعاً مصريتًا في الواقع ، ولكن الخديو كان منغمساً فيه إلى حد كبير . فلقد ألف « فردينان دى ليسبس » شركة السويس العالمية للملاحة البحرية سنة ١٨٥٤ ، وحصل من محمد سعيد على امتياز لمدة تسع وتسعين سنة من تاريخ الافتتاح (تصبح بعدها القناة ملكاً لمصر). ولقد تورط « دى ليسبس » منذ البداية من كل جانب، إذ كان المعتقد أن المشروع ذاته مستحيل، برغم أن أكثر من قناة شقت في الموقع، في الأزمان الغابرة. وكان نابليون قد أمر ــ إبان غزوه مصر سنة ١٧٨٩ ــ بمسح المنطقة ، فقدر مهندسه أن ثمة فارقاً يبلغ ثلاثاً وثلاثين قدماً بين مستوى البحر الأبيض المتوسط ومستوى البحر الأحمر ، مما يحول تماماً دون إنشاء قناة بينهما (والواقع أنه لافارق يذكر بين المستويين). وجاءت نفقات المشروع ــ وقد بلغت فى النهاية ٢٨٧ مليوناً من الفرنكات الذهبية ــ أعلى من التقدير الأصلي ، كما استغرق إتمام العمل عشر سنوات بدلا من ست . ولقد رفض الممولون البريطانيون الاشتراك في المشروع ، فجمعت معظم الأموال اللازمة من مصادر فرنسية وتركية ، وحازت مصر أربعة أعشار الأسهم .

كذلك كانت ثمة معارضة متكتلة ضد القناة ، لأسباب سياسية ، لا سيا من بريطانيا . كان « بالمرستون » يكره التدخل الفرنسي في الشرق الأدنى ، ويعتقد أن مصالح الملاحة البريطانية قد تتأثر . بل إن الجدل دار فى فرنسا ذاتها ، فقيل إن القناة ليست ضرورية ، لأن الأسلوب المتبع فى عبور البرزخ المصرى كان مناسباً ، إذ كان المسافرون الوافدون من البحر الأبيض المتوسط ينزلون بالإسكندرية ، ويستقلون السكة الحديدية الجديدة إلى السويس ، حيث يستقلون سفينة أخرى فى البحر الأحمر ، وتتبع الإجراءات ذاتها فى الاتجاه العكسى . كذلك قيل إن القناة إذا أنشئت ، فسرعان ما ستصبح هدفاً سياسيًّا وميدان قتال . وهى نقطة شاءت الظروف أن تظهر بأجلى صورها فى الحمسين عاماً الأخيرة .

ولكن إصرار « دى ليسبس » لم يكن يحده شيء . فقد حصل على النقود ، ورسم مشروعه (قناة طولها مائة ميل ، وعمقها ثمانية أمتار ، وعرض قاعها عشرون متراً . وبجوارها قناة عذبة مستمدة من النيل) . وأمده الخديو بجيش من العمال المسخرين ، ولقد ظهرت – أثناء العمل – عقبات فنية كثيرة ، لم يكن بد من تذليلها . . . مثال ذلك أنه تبين أن كسح الرمال وهي مبتلة كان أفضل من كسحها وهي جافة . وعطل تفشى الكوليرا العمل ، كما أن عدد الوفيات كان فظيعاً بسبب مشاق الحياة في صحراء مصر الشرقية ، وهي من أسوأ صحاري العالم . على أن الكيان الرئيسي للقناة تم في نهاية سنة ١٨٦٩ ، فأفحم معظم الناقدين . واتضح أنه ما من أمة بحرية تستطيع أن تتجاهل – أو تقاطع – المشروع ، لا سيا بريطانيا . إذ نقصت الرحلة من أو ربا الغربية إلى الهند والشرق الأقصى إلى النصف وقتاً ومسافة ! . . وكان ذلك اقتصاداً حيويا ، إذ كانت السفن البخارية – التي تعتد ما أفحم وقوداً – قد بدأت تحل محل السفن الشراعية . وكان اختصار الرحلة حول رأس الرجاء الصالح يعني أن نظام دفاع الإمبراطورية البريطانية بأمرها قد تغير ، لأن انتقال الجنود والسفن من المخيط الأطلسي والبحر الأبيض المتوسط إلى تغير ، لأن انتقال الجنود والسفن من المخيط الأطلسي والبحر الأبيض المتوسط إلى تغير ، لأن انتقال الجنود والسفن من المخيط الأطلسي والبحر الأبيض المتوسط إلى تغير ، لأن انتقال الجنود والسفن من المخيط الأطلسي والبحر الأبيض المتوسط إلى

كذلك كان من الجلى أن عرض القناة وعمقها كفيلان بالتأثير على تصميم السفن ، وإن كافة أنواع الأقاليم المهملة من الممكن أن تتفتح للحضارة الغربية . وقد علقت صحيفة «النيويورك هيرالد» — صحيفة «ستانلي» — في افتتاحيها : الن قناة السويس تقرب اكتشافات سبيك ، وجنت ، وبيكر ، وبيرتون ،

ولفينجستون الأخيرة — حول المنابع الاستوائية للنيل — إلى متناول الاستعمار الإنجليزي » .

وكانت ثمة نقطة أخرى ، هي أن القناة كانت جزءاً من سعى فرنسا لفرض نفوذها على مصر ، ولتحقيق حملها العامة لزحزحة البريطانيين من المركز الذى أتاح لهم نفوذاً متزايداً في أفريقيا الشرقية ، والشرق الأدنى . فلقد أنشأ القناة فرنسى ، ومولها أموال فرنسية ، فاعتزم الفرنسيون استغلال امتيازهم كل الاستغلال . وأصبح بوسعهم أن يدعوا أن لهم مصلحة حيوية في مصر ، وحقا راسخاً في التدخل في الشؤون السياسية المصرية .

وفى الإسماعيلية — النقطة الوسطى على بحيرة التمساح — أنشئت مدينة جديدة بها قصر وفنادق وأكواخ أنيقة ، إذ تقرر أن يلتقى عندها الأسطول المقل لكبار الضيوف من بورسعيد ، بأسطول من السفن الصغيرة القادمة شمالا من السويس ، وبهذا يتصل البحر الأبيض المتوسط بالبحر الأحمر لأول مرة .

وما كان ينتظر أن تمركل هذه الاستعدادات البنخة دون مُعكدِّرات ، فنى بورسعيد انفجر مخزن للصواريخ النارية وكاد يقضى على المدينة . وفى اللحظة الأخيرة احتكت سفينة بالقاع وسدت القناة ، فهرع دى ليسبس إلى مكانها على صهوة جواد وأمر بنسفها .

على أن صباح ١٧ نوفبر طلع وكل شيء مهيأ للبدء ، وقد تجمع عدد كبير من السفن عند بورسعيد . وازدانت المدينة والسفن بالأعلام . وبارك القناة رجال الدين المسلمون والأرثوذكس اليونان والأقباط والكاثوليك الرومان ، وأطلق كل ماتيسر من مدافع وبنادق ، وعزفت عشرون فرقة موسيقية عسكرية . وخلال دخان البارود افتتحت الأمبراطورة الفرنسية «أوجيني» — على سطح اليخت الإمبراطوري «إيجل» — القناة . وتبعها إسماعيل على «الحروسة» ، وسيفه الملكي يتألق بالجواهر ، وإمبراطور النمسا (في سترة عسكرية بيضاء و « بنطلون » قرمزي ، وقبعة تعلوها ريشة خضراء) . وعدد من أعضاء العائلات الملكية والرسميين على سطح مدرعتين نمسويتين وخمس مدرعات بريطانية وسفينة حربية روسية ، وعدد كبير من السفن بعضها بخارية والبعض شراعية ، بلغ مجموعها حوالي سبعين مفينة .

وتم اللقاء مع الأسطول الصغير – القادم من السويس – فى الإسماعيلية ، عند الغروب . ووسط حفل هائل نودى بأن أفريقيا أصبحت جزيرة . وهبط الضيوف إلى البر لحضور مأدبة وعرض للصواريخ النارية وحفل راقص أضاءه . . ونعمت الإمبراطورة أوجينى – أثناء مكثما بالإسماعيلية – بركوب الجمل بيها راح العشائر البدوية يطلقون بنادقهم ، ثم مخر الأسطول عباب البحر الأحمر .

وكانت الأسرة المالكة البريطانية غائبة عن هذه الأفراح ، ولكنها في الواقع استبقتها ، إذ جاء أمير ويلز وأميرتها (اللذان قدر لهما بعد ثلاثين سنة أن يصبحا الملك إدوارد السابع والملكة ألكسندوا) في زيارة رسمية إلى مصر قبل ذلك بأشهر . وكاذا حاضرين عندما شقت الفتحات في البحيرات المرة نحو الطرف الجنو للقناة . . . (وقد كانت فرصة ذهبية للأمير ذي الميول المتصلة بعلوم الطبيعة والبحار) . وبعد انتهاء تلك المتعة البحرية ، قام الأميران برحلة نيلية إلى الأقصر .

وكانت هذه الزيارة هي التي أرجعت صمويل بيكر وزوجته إلى أفريقيا . فقد دُعي بيكر – لمعرفته باللغة العربية وبمصر – ليصحب الزائرين كمترجم . وفي حفلة رقص تنكرية أقامها « دى ليسبس » ، انتحى إسماعيل بالرحالة جانباً ، وعرض عليه مشروعاً خطيراً ، إذ قال إنه قرر إيفاد حملة عسكرية لضم أعالى النيل لمصر ، والقضاء على تجارة الرقيق هنالك . أفيقبل بيكر قيادتها ؟

وكانت الشروط سخية ، فوق ما عرف عن سخاء إسماعيل ، فقد كانت تتيح لبيكر أن يصبح باشا ، و «ميجر جنرال» ، وأن يختار أركان حربه ، ويتقاضى ٤٠,٠٠٠ جنيه عن السنوات الأربع التي يشغل فيها المنصب . أما القوة التي يقودها ، فكانت تتألف من حوالي ١٧٠٠ رجل ، وكان مطلق اليد في شراء العتاد لهم .

ولو أن رجلا غير بيكر ، يفوقه في الفكر السياسي ، صادف هذا العرض ، لكان المحتمل أن ينظر لهذه الشروط. بشيء من التوجكس . فهثلا ، كان ثمة شك كبير في صدق رغبة إسماعيل في إلغاء تجارة الوقيق ، إذ كان هو نفسه من كبار مقتنى العبيد ، وكان الفلاحون المستخدمون في ضياعه الشاسعة ، وجحافل الحدم في قصوره أحراراً في الظاهر ، ولكنهم – في الواقع – مشدودون إلى أعمالهم كرقيق الأرض في روسيا ، وكان إسماعيل يتحكم في حياتهم وموتهم . أما بالنسبة لتجارة الرقيق في السودان ، فإن إسماعيل كان يدرك تماماً أن جميع موظفيه هناك موغلون فيها ، بل إنه منح بعض النخاسين عقوداً رسمية تخوليم استغلال أعالى النيل!

ولكن إلغاء النخاسة كان قد أصبح صيحة سياسية كبيرة في أوربا وأمريكا ، وتبين لإسماعيل أنه جدير بأن يبدى — ولو ظاهريا — انضامه للحملة ضد الرقيق ، إذا أراد أن يستمر في تلتى تأييد العالم الغربي ، فما كان له عن هذا التأبيد غنى ، إذ كان بحاجة إلى مزيد من المال من أوربا ، وإلى تعضيد سياسي لأغراض أعظم كان يتطلع إليها ، هي بسط سلطانه على السودان الجنوبي وأفريقيا الشرقية والحبشة . وكان لزاماً أن يتم هذا باسم المدنية ، فتحمل مصر الجديدة بركات العالم الحديث إلى تلك الأصقاع الهمجية في الجنوب .

وهل كان ثمة من يستطيع المعارضة فى إعداد هذه الجملة ؟ . . . الواقع أنه ما من دولة أخرى كانت تعتزم ترويض وتحضير تلك الأصقاع ، وكان إسماعيل يقيناً هو الحاكم الجدير بهذا العمل – بحكم المنطق – لشدة قربه منها ، ولعقليته

الغربية. وكان من المعقول الأخذ بحسن نيته إلى أن تثبت غير ذلك. هكذا – على أية حال – تراءى لصمويل بيكر ، ولأمير ويلز وللحكومة البريطانية بلا شك. وقبل بيكر ما عرضه الحديو ، وعكف على التدبير بهمة ودقة ، وبدون اكتراث للنفقات. كانت رحلته الأولى فى النيل قد حولته من صائد وحوش إلى مكتشف ، فقدر للمكتشف أن يتطور إلى جندى وإدارى !

وكان أعوانه الأوربيون عشرة: ابن أخيه – الملازم جوليان بيكر – وقد استخدم بمرتب قدره ٥٠٠ جنيه في العام ، كساعد شخصى للقائد ، ثم الدكتور جوزيف جيدج كطبيب ، ومهندسان – هما «هيد جينبوثام» و «مكويليم» – و «ماركو بولو» أمين المخزن والمترجم ، و «جارفيس» صانع السفن وأربعة مساعدين له . وكانت «ليدى بيكر» المرأة البيضاء الوحيدة التي تسميح لها بمرافقة الحملة .

وبعد ذلك ، كان لا بد من تنظيم القوة بأسرها على أساس عسكرى صيح ، فيكون ثمة لواءان ، أحدهما من الجنود السودانيين ، والآخر من المصريين (الذين ظهر أن أغلبهم من المجرمين اختيروا من سجون القاهرة). ومن هؤلاء انتقى بيكر فيا بعد — حرساً خاصا تألف من ثمانية وأربعين من أمهر الرماة. وقد ألبسهم طرابيش ، وزيئاً قانياً ، وأطلق عليهم اسم « الأربعين حرامى »!! والى جانب هؤلاء كانت ثمة سرية من ٢٠٠ فارس ، وبطاريتان من المدفعية.

وتلت ذلك المهمات ، وكان لزاماً أن تكون من أحسن الأصناف . فأمر بيكر بصنع أسطول صغير في إنجلرا ، من سفن يمكن تفككها ليتسيى جها أو حملها على الإبل عبر الصحراء ، ثم تجميعها وإنزالها إلى النيل بعد الشلالات ! وكان طول كُبرى السفن مائة قدم ، ولها دولاب يدوى قوة عشرين حصانا ، وزنها وكان طنا . وإلى جانها سفينتان بخاريتان صغيرتان (١٠٨ أطنان و ٣٨ طنا) ، وقاربا إنقاذ زنة كل مهما ١٠ أطنان .

ومن إنجلترا كذلك اشْتُريت مهمات ومعدات بتسعة آلاف جنيه ، لتكفى مدة أربع سنوات ، وقد تضمنت «كل شيء ، من الإبرة إلى العتلة ، أو من المنديل إلى شراع السفينة » . . . وأخيراً ، كانت هناك لعب ، وطبول ، وعلب

موسيقية ، وبطاريات مغناطيسية ، لبهر أنظار الأهالى وإدخال السرور عليهم . . . ومن بين تلك المهمات خمسون ألف مشط من الذخائر ، ومائتان من صواريخ «هيل» ، وأدوات من كل نوع لإقامة المعسكرات ، وأدوية ، وسترات من أزياء الحنود والضباط ، وأربع مظلات حديدية كبيرة طول كل منها ثمانون قدماً . . إلخ .

وكان على الجزء الرئيسي من الحملة أن يذهب على دفعات بطريق النيل ، بيها سبقهم بيكر وزوجته إلى الخرطوم عن طريق البحر الاحمر (ومعنى ذلك كان الانتقال إلى النيل عند سواكن). وكانت تدابير النقل محكمة ، فاستخدمت مئات الإبل. وفي النهاية استدعى نقل الجنود ومهماتهم من القاهرة أسطولاً من تسع بواخر وخمسة وخمسين مركباً شراعياً. كانت حملة لم ير أو يحلم بمثلها أحد في أفريقيا الوسطى.

وكانت ثمة معوقات بطبيعة الحال ، فبعلاف التوانى الذى يسود كل عمل في مصر ، كانت ثمة رغبة شديدة بين أصحاب المصالح في استمرار الرق ، لعرقلة الحملة ، إن لم يكن منعها . . . كما أن احتفالات قناة السويس جعلت من العسير على يبكر الحصول على المراكب . لذلك كانت أعجوبة أن استطاع في فبراير سنة ١٨٧٠ — ولما يكد ينقضى عام على تعيينه — أن يجمع قوته في الحرطوم ، فبراير سنة المدهاب إلى (جوندوكرو) التي رؤى أن تكون القاعدة الرئيسية لعملياته . وما إن وصل إلى الحرطوم حتى تبين أن الحاجة كانت ماسة لوجوده ، فإن تجارة الرقيق أصبحت عشرة أضعاف ما كانت عليه من سوء أيام حملته السابقة ، وإذا البلاد بأسرها خراب، حتى الحرطوم ذاتها نقص أهلها (وكانوا ٢٠٠٠٠) إلى النصف ، تحت وطأة الضرائب التي فرضها الموظفون المصريون (١) وتحت نهيم . وكف الأفريقيون — في القرى المحيطة — عن الحرث ، إذ كانت محصولاتهم تنتزع منهم . فأصبح الإقفار مستشرياً على طول النهر ، ولا شيء سوي السواق تنتزع منهم . فأصبح الإقفار مستشرياً على طول النهر ، ولا شيء سوي السواق العاطلة ، والحقول التي عادت صوراء قفراء .

وبات المستجلب من العبيد ــ من أعالى النيل ــ حوالى ٥٠,٠٠٠ سنويًّا ، وارتفع عدد العرب العاملين في النخاسة إلى ١٥,٠٠٠ على الأقل ، صار بعضهم

⁽١) لسنا بحاجة إلى تكوار أن من الظلم اعتبار الحكم الذي كان قائماً في السودان مصرياً، فالواقع أن المظالم التي يذكرها المؤلف كانت تجري في مصر كذلك تحت أسرة محمد على ! (المترجم)

مستقلا قوى النفوذ ككبار الإقطاعيين اللصوص فى العصور الوسطى ، فكان منهم – مثلا – شخص يدعى «العقاد» ، أحرز عقداً حكوميا يتيح له حقوق الاتجار فى منطقة مساحتها ، ، ، ، ، وكان له جيش خاص صغير. ولقد تطلع كل هؤلاء إلى بيكر كعدو لهم ، ولم يكن يملك أن يفعل ما يمسهم فى منطقة الحرطوم ، إذ أن منصه لم يكن يخوله سلطاناً هناك . على أنه كان يسعى إلى أعالى النيل ، المورد الرئيسي للعبيد ، وقد منحه الخديو سلطة مطلقة هناك ، فبوسعه أن يوقف أى مركب تحمل عبيداً فى الذيل ، فيحرر الضحايا الخبئين فبوسعه أن يوقف أى مركب تحمل عبيداً فى الذيل ، فيحرر الضحايا الخبئين المداخلها ، ويقبض على النخاسين ، غير حافل بما إذا كانوا ذوى صفة رسمية ، ويعقد محاكمات قصيرة ويقضى بأية حقوبة حتى الأعدام!

وأبحر فى ٨ فبراير ١٨٧٠ إلى الجنوب، مصطحباً أكثر من ١٠٠٠ رجل مسلح ، كانوا من القوة بحيث يكفونه أية معارضة فى النهر . ولكن النهر نفسه ناصبه العداء ، إذ لم يكن أى جهد قد بنل — خلال السنوات الخمس التى انقضت منذ زيارته السابقة لأعالى النيل — لشق قناة خلال « السدود» ، فإذا المجرى — فى سنة ١٨٧٠ — يتوارى تحت كتلة إسفنجية من النباتات المتشابكة ، فى أماكن كثيرة . فقضى جنود بيكر شهرين فظيعين يشقون قناة ، ولكنهم لم يوفقوا أماكن كثيرة . فقضى جنود بيكر شهرين فظيعين يشقون قناة ، ولكنهم لم يوفقوا للوصول إلى أكثر من بضعة أميال . وكانت جزر من الركامات لا تكف عن الأطباق حول السفن . وفى تلك الأثناء ، كان مستوى النهر ينخفض بسرعة وهو متوار تحت البوص . فقرر بيكر — فى أوائل أبريل — أن يتقهقر ويةيم معسكراً على اليابسة بقرب موقع مدينة (ملاكال) الحالية ، ثم ينتظر الفيضان السنوى على اليابسة بقرب موقع مدينة (ملاكال) الحالية ، ثم ينتظر الفيضان السنوى التالى ، فى أواخر العام .

ولم تنقض الأشهر السبعة التالية سدى ، فقد أخذ يتصيد سفن العبيد على النهر – شهال ملاكال – ويعيد تهيئة حملته . ولم تحن أوائل ديسمبر ١٨٧٠ ، حتى كان بيكر متأهبا ليكرر المحاولة . وكان الماء قد ارتفع فى النهر ، وثمة نسيم شديد يهب من الشهال . فانطلقت إلى المستنقعات البغيضة تسع وخمسون مركبا تحمل ١٦٠٠ رجل وامرأة ، تصحبهم «ليدى بيكر» . ومر شهران وهم يزحفون ياردة إثر ياردة فى «بحر الحبل» ، يحيط بهم منظر متكرر يوميا فى رتابة ، والجنود يخوضون الوحل كارهين ، وبعضهم يعملون بأسلحة معقوفة فى سدود البوص

المتشابات ، بينا يشد آخرون المراكب بحبال لتمر خلال التغرات ، ويتكسّح غيرهم الوحل المتراكم بالحبارف . وكان الحر خانقاً ، فأنهار كثيرون ، إما بالحمى أو بضرية الشمس . وأخذت المراكب تغرق أو تعجز عن المضى فى الوحل تباعاً ، ولم يكن من مهرب من البعوض أثناء الليل ما لم يهبط الرجال ليناموا محوطين بلخان النيران . ولكنهم لم يكونوا يملكون هبوطاً فى أغلب الطريق ، إذ لم تكن ثمة يابسة ، وإنما مسافات لا نهاية لها ، من نبات البردى المتشابك ، والمستنقعات تحته . وتشق اليوم بحر الجبل قناة ، فلا يستغرق «الرفاص» النيلي – فى عبور هذا الجزء من السدود – ثلاثة أيام ، ومع ذلك فلا تزال الرحلة مضنية مرهقة . ولا بد أن التخبط ، أشهراً بأكلها ، فى ذلك هذا السجن النباتي الرهيب – دون ما يقين من إمكان أشهراً بأكلها ، فى ذلك هذا السجن النباتي الرهيب – دون ما يقين من إمكان مبارحته – كان تجربة قاسية على عقل أى إنسان عادى ، حتى إن أعصاب مبارحته – كان تجربة قاسية على عقل أى إنسان عادى ، حتى إن أعصاب بيكر نفسه بدأت تتداعي حوالي مارس ١٨٧١ ، فكتب فى يومياته : « من المستحيل أن نعين أين نحن » ، وأخذ يردد أنه لم يكن ثمة أمل ظاهر . . ولم يعد الجنود المحريون يعبأون بحياة أو موت . بل لقد مات نهم كثيرون .

وكان «جيدج» الطبيب قد انهار قبل مدة ، وأرسل للخرطوم ، فلم يعد هناك من يعالج المئات الذين كانون يسقطون صرعى الملاريا والديسنطاريا . ولاح أن بيكر وزوجته هما الوحيدان اللذان استطاعا الاحتفاظ بصحتهما ، بمعجزة ما . وفي أوائل مارس بدأ النيل يهبط بمعدل يثير الفزع . وكتب بيكر – في ٩ مارس – أن الأسطول بأسره قد عجز عن التقدم . ولكنه – في اليوم التالي – اندفع في قارب استطلاع خفيف ، فبلغ المياه الصافية ، عند التقاء «بحر الجبل» و «بحر الزراف» . وكانت لحظة هائلة ، فدعا رجاله المكدودين إلى بذل مجهود أخير . ويقول في هذا :

«قررت لفورى عمل سد خلف السفن لأغلق الموقع الذى كنا فيه على شكل خزان. فقد أكد لى إدراكى أن هذا سينجح ولا بد فى رفع مستوى الماء، لو أننا استطعنا إنشاء سد متين يتحمل ضغط الماء. وكانت لدى كمية كبيرة من خشب الشربين على شكل ألواح وأرماث لأغراض البناء. لهذا وجهت مستر هيلجينبوثام لإعداد صفين من الأعمدة تدق بعرض النهر ».

وعمل ١٥٠٠ رجل طيلة اليومين التاليين لملء أكياس بالرمال والطين ، ولربط حزم كبيرة من العصى أو أعواد البوص . وأعيد ً لكل هذا ليدركس حول الأعمدة فيكون حاجزاً مستمراً بعرض النهر . ولم يحن يوم ١٣ مارس ، حتى كان كل شيء معداً . ويقول « بيكر » :

« ووقفت على إحدى المراكب الغائصة في الوحل ، على بضع ياردات من صف الأعمدة . ووقف نافخو الأبواق وقارعو الطبول على مركب آخر ليصدروا الإشارة . وعند أول بوق حمل كل اثنين كيسين من الرمال والطين . وما لبثت الأبواق والطبول أن دوت مرة واحدة ، فألقى ٥٠٠ كيس ثقيل إلى صف الأعمدة ، وراح الرجال يدكونها بأقدامهم بشدة . . . وأخذ الجنود يعملون بنشاط عارم . . . وبينها كانوا يدكون ، أخذوا يرقصون بتهوس على الكتل ، والكل يصرخون ويصيحون بانفعال شديد ، والأبواق والطبول تبعث ضجيجاً لا ينقطع . وألف صف مزدوج من الرجال سلاحاً للنقل ، وأخذوا يتناقلون حزم العصى والبوص لإيصالها للعمال الذين وقفوا في الماء يحبكون كتل الرمال والطين. وفي الساعة الثانية والربع مساء ، كان النهر قد أغلق تماماً ، وراح الرجال يعملون بنشاط . وضاعف في إنشاء الجزء الأعلى من الحزان ، الذي ارتفع كقنطرة تمتد • ائة وعشر ياردات من شاطئ إلى شاطئ . وفي الساعة الثالثة والنصف ، كان الماء قد ارتفع لدرجة اضطرت الرجال إلى أن يسبحوا في بعض الأماكن . وإذا الباخرة ــ التي كانت غائصة بشكل لا حيلة إزاءه ــ والأسطول كله ، تطفو في البـرْكة » .

وهكذا انتهت متاعبهم أخيراً . وانتقلت المراكب واحدة بعد أخرى إلى المياه الصافية ، وبعد شهر كانت ترسو تحت أطلال بيت البعثة التبشيرية النمسوية فى (جوندوكرو) . وكان المكان فى أسوأ حال ، ولكن بيكر شرع فى نقل مهماته وبناء حصن هناك ، وكان الحروج من منطقة «السدود "كافياً لإنعاش الأمل ، فلم تحن نهاية مايو ، حتى أقيم صف منظم من الأكواخ تحيط به حدائق للخضر وحقول بذرت بالأذرة . وفى ٢٦ مايو ، انهمك بيكر فى حفل كان خليقاً بأن

يثير الرثاء لو تولاه شخص آخر. فقد نظم عرضاً لألف وماثتين من رجاله فى أزياء عسكرية نظيفة ، ورفع العلم العباني على صار ارتفاعه ثمانون قدماً ، وأعلن بصوت مهيب ضم البلاد التى حوله إلى مصر ، فأصبحت تعرف باسم (مديرية خط الاستواء) ، وأطلق على (جوندوكرو) — العاصمة الصغيرة — اسم «الإسماعيلية» تكريماً للخديو إسماعيل . ولم يكن هناك من يسجل المنظر للعالم الحارجي ، ولا من يشاهده ، سوى رجال قبيلة «باري» العرايا ، الذين لم يفهموا شيئاً مما كان يجرى ، وأخذوا يشنون غارات ليلية على المعسكر ، ولكن بيكر وأصدقاءه كانوا مطمئنين بعد الحركة الرسمية التى اتخذوها ، فتناولوا تلك الليلة عشاء من شواء البقر ، وعصيدة دسمة ، وخمراً من «الروم» .

وبقى عامان على انتهاء مدة عقد بيكر ، وقصة هذين العامين فى معظمها قصة حرب استعمارية ، فقد تحولت البعثة إلى حملة عسكرية له تهدئة » وحشية البلاد . وكانت « التهدئة » ذات مفهوم مشئوم ، فقد أدرك الكثيرون _ فى السعمنات من القرن التاسع عشم _ إنها تورية مقصودة لتغطمة الحقائة المشعة

السبعينات من القرن التاسع عشر – إنها تورية وقصودة لتغطية الحقائق البشعة العمليات الحربية ضد الأقوام البدائيين شبه العزل ولقد ثارت مشاعر نبيلة وإنسانية قوية – في إنجلترا – عند ما عرفت تفصيلات حملة بيكر ومع ذلك فن العسير أن نرى كيف كان بوسعه أن يتصرف تصرفاً آخر بعد أن بدأ المغامرة فلقد تورط في نظام للتوسع دمغ منذ ذلك الحين بكلمة «استعمار» . . . أي استغلال القوى للضعيف . . . وهو مظهر من وظاهر السلوك الإنساني حسب صديق بيكر المدعو «كومورو» أنه فهمه حتى الفهم حين قال : «إن الضعفاء وحدهم هم الطيبون ، وهم طيبون لأنهم أضعف من أن يستطيعوا أن يكونوا أشراراً! » ولكن من عدم الانصاف ، ومن الانسياق للعاطفة ، أن نتظر للاستعمار ولكن من عدم الانصاف ، ومن الانسياق للعاطفة ، أن نتظر للاستعمار

على هذا الضوء ، لا سيا فى أواسط أفريقيا (١). فقد كانت ثمة منطقة شاسعة تركت دون أن تمس عبر القرون . ولعله كان من الخير أن تترك كذلك ، فإن القبائل المحلية كانت صالحة برغم ما فيها من وحشية وآلام وعدم طمأنينة . ولكنها فى الواقع لم تترك وشأنها ، بل إن التجار العرب نفأ وا إليها دون ما غرض سوى الكسب

⁽ ١) لا يستغرب هذا القول من مؤلف بريطاني !

الشخصى ، وانتزعوا من أفريقيا الحيوان والإنسان على السواء ، كما ينتزع مستغل المناجم الصيخر من الأرض . فلم تحن سنة ١٨٧٠ ، حتى كانت هذه « الجنة » البدائية قد شُوهت وللطخت وأصبحت مباءة . ولاح لبيكر ومن على شاكلته ، أن من الواجب الأدبى على الحكومات المتمدينة أن يستتب النظام ثانية ، وأن ينطرد النخاسون الأجانب المستهترون ، وأن يلقن الأهالى كيف يعيشون بسلام ، وعلى مستوى أرفع مما كانوا عليه . ومن الطبيعي أن الأمور اختلطت على الأهالى ، فبدا لهم أن بيكر ليس سوى نوع آخر من النخاسين والغزاة ، فشنوا عليه الحرب ، وكانوا كلما عنفوا فيها ازداد بيكر شعوراً بضرورة إخضاعهم من أجل خيرهم . وما لبث أن وجد ألا بد من احتلال الأرض ، وفرض القوانين الصالحة بالقوة . وهكذا قام — على غير رغبة منه — استعمار جديد (١).

وكان الكثير يتوقف على الوسائل التى استخدمت لتحقيق هذه الغايات الجليلة. فكان من الجلى أن بوسع قائد حكيم ، قوى ، صبور أن يعالج فترة الانتقال الشاقة بشدة أقل وحشية مما يعالجها جندى صارم من بناة الإمبراطورية ، يسعى إلى اكتساب مجد لنفسه . ولا مراء فى أن بيكركان - فى دخيلته - حكيماً ، قويناً ، صبوراً . وكل ما هنالك أن حظه العاثر ساقه إلى عملية الاستعمار فى أفريقيا الوسطى ، تحت رعاية الحديو الذى كانت تحيط بأغراضه الشبهات ، وفى أقسى وأوعر لحظاتها . فكان على حملته أن تقاتل دفاعاً عن حياتها ، ولو لم يستخدم أساليب الشدة لما فشل فقط ، بل لمات .

لذلك فإنه صدّ عشائر «البارى» بالبنادق ، حين هاجمته بالسهام المسمومة عند (جوندوكرو). وعندما رفضت أن تبيعه ماشية وغلالا ، عمد إلى الإغارات للاستيلاء على القوت اللازم لرجاله. ولم يكن كل هذا بسيطاً أو سهلا ، فإن العرب

⁽أ) يبدو أن الكاتب الأجنى – مهما بحاول النزام الحيدة التى يتطلبها البحث العلمى – لا يلبث أن ينساق للنعرة . وإذا كنا قد تسامحنا إزاء ما بنه في سطوره من محاولة الإساءة إلى الإسلام والعرب ، في أحاديثه عن النخاسة ، استناداً إلى ما نؤمن به من استنكار للرق . . وإذا كنا قد تسامحنا إزاء مطاعته في المصريين ، إيماناً منا بأنه إنما يقصد عهد الاتراك الذي ران على مصر إلى أن قامت ثورة ٢٣ يوليو ١٩٥٢ وطردت آخر ممثل له ، إلا أننا لا نستطيع أن نغضى عن محاولته هنا تبرير الاستعار ، لمجرد أن القائم بحملته إنجليزي ! . . فإن تصرفات مرتادي أفريقيا من الإنجليز ، بل العبارات التي نقلها المؤلف من كتاباتهم في قصول سابقة – وفصول لاحقة – تتضح كلها برائحة نوايا الاستعار المسمومة ! (المترجم)

- لا سيا تاجر منهم يدعى « أبو السعود » - انضموا إلى عشائر « البارى » ضده ، وسرعان ما تمكنوا من إثارة العصيان فى حامية (جوندوكرو) ذاتها . إذ أن خريجى السجون المصريين - فى جيش بيكر الصغير - لم يكونوا ذوى مبادئ خلقية عالية . وعاد بيكر من إحدى إغاراته يوماً ، ليجد أن ١١٠٠ منهم قد فروا ، بعد أن استولوا على ثلاثين مركباً شراعية ، وانطلقوا فى النهر إلى الحرطوم . وتركته هذه النكبة وليس معه سوى ٥٠٥ رجل! . . . ومع ذلك فقد قرر أن يتقدم إلى (بنيورو) مملكة الملك « كامرازى » . وكان « الأربعون حراى » قد أصبحوا حرساً بارعاً ، كما كان الجنود السودانيون على ولائهم ، وقد جمعوا - فى هذه الأثناء - من المخلال والماشية والأغنام ما يكفى للقوت خلال الرحلة ، فتركت حامية صغيرة فى (جوندوكرو) ، تحت إمرة ضابط مصرى يدعى « رؤوف بك » ، أ مر بأن يترقب الدكتور لفينجستون ، وأن يعنى به إذا وصل فى غياب بيكر . وكان لفينجستون يترقب الدكتور لفينجستون ، وأن يعنى به إذا وصل فى غياب بيكر . وكان لفينجستون إذ ذاك ما يزال على بعد مئات الأميال فى الجنوب ، عند بحيرة تنجانيقا . ولكن بيكر لم يكن قد تاتي أنباء منه أو من سواه منذ عام .

وكان تقدمهم مطرداً ومنظماً . وقد بدأوه فى ٢٢ يناير ١٨٧٢ ، وعلى رأسهم بيكر وزوجته وابن أخيه «جوليان » على الجياد ، حتى إذا تجاوزوا سلسلة الجنادل وزوجته وابن أخيه «جوليان » على الجياد ، حتى إذا تجاوزوا سلسلة الجنادل بعنوب جوندوكرو ب وصلوا إلى حدود (بنيورو) فى أواسط مارس . وكانت تجارة العبيد قد خلفت خراباً على طول الطريق ، بيما اتسعت «فاتيكو » بالمركز الذي زاره بيكر سنة ١٨٦٤ . وأصبحت مجمعاً للعبيد يشغل ثلاثين فداناً على الأقل . وكانت الفتاة السليمة تُمةو م ب «ناب فيل من أحسن الأنواع » (يتراوح عنه فى إنجلترا بين ٢٠ و ٣٠ جنهاً ، ولكنه كان فى بنيورو أرخص ثمناً) . كذلك كان من المدكن شراؤها بقميص جديد ، أو ثلاث عشرة أبرة خياطة إنجليزية ، وقد كانت هذه الأشياء مرغوبة إلى درجة تحمل الأهل على بيع أبنائهم .

ولم يحاول بيكر أن يتحرى امتدادات النيل التي لم تستكشف ، بل واصل تقده جنوباً ، ولم تعد به حاجة — ومعه جيشه الصغير — إلى أن يستأذن الملك للدخول (بنيورو). فوصل إلى العاصمة في ٢٥ أبريل ١٨٧٢ ، ورأى «عدة آلاف من أكواخ القس المشيدة على شكل خلايا النحل » ، في الموقع الذي

تشغله حالیا مدینة (ماسیندی). وکان کامرازی قد توفی ، فلم یحفل بیکر بخلیفته ، الذی یقول عنه : «کان «کاباریجا» ، نجل کامرازی – والملك السادس عشر لبنیورو من سلالة غزاة «جالا» – مفسوداً أخرق ، سمجاً ، غیر ذی هیبة ، فی العشرین من عمره ، و بحسب نفسه ملکاً عظیماً . وکان جباناً ، ماکراً ، غداراً إنی أبعد مدی » .

وتقدم الملك الشاب من معسكر بيكر، وهو يسير كالزرافة ، على رأس حوالى من أتباعه ، فلم يرتح بيكر لمظهره . وهو يقول إن «كاباريجا» كان يعاقر الخمر طيلة يومه عدا ساعتين — فى الضحى — يمارس فيهما أعماله ، و إن العاصمة كانت ماخورا يشيع فيه — طيلة الليل — الرقص والصياح والنفخ فى الأبواق والسكر ولكاباريجا أهمية فى قصة أفريقيا الوسطى ، لذلك لا ينبغى أن نأخذ حكم يبكر عليه قاطعاً . إذ يبدو أن بيكر توقع — من البداية — أن يجد فى الملك الشاب عنات كانت تعتبر غير مألوفة فى الزعماء الأفريقيين فى ذلك العهد . وما من شك فى أن تصرف بيكر نفسه كان مهيأ لأن يخلق أزمة فى (بنيورو) ، إذ لم يحاول إخفاء كل ما وفد لأجله : أى السيطرة على الملك كاباريجا بالطرق الودية أولا ، وإلا فبالقوة !

ولقد أقام بيكر خيمته تحت شجرة تين هائلة ، ثم شرع يبنى بقربها « داراً للحكومة ، ومسكناً خاصًا له ، ملحقاً بها » . ولم تبق اليهم – فى ما سيندى – من هدين المبنيين سوى أثار تافهة بين المروج الخضر والأشجار . واكن لدينا وصف بيكر لهما ، فى زهو يعذر عليه : « كانت دار الحكومة من حجرة واحدة ، طولها ثمانى عشرة قدماً وعرضها أربع عشرة ، وارتفاع سقفها عشرون . وقد صنعت جدرانها من أعواد الغاب ، وأسدات عليها « بطاطين » حمراء . وعلى هذه الحدران عرضت طائفة عجيبة من الصور لتبهر أبصار الأفريقيين . . . صور الملكة فيكتوريا ، وأميرة ويلز ، وأطباق ملونة تحمل صور « نساء بالغات الحمال ، فى فيكتوريا ، وأميرة ويلز ، وأطباق ملونة تحمل صور « نساء بالغات الحمال ، فى أفخم الثياب » . وعدد من صور الصيد (١٠) . ووضع فيها الصناء وق الموسيق ،

⁽١) هذه المجموعة من الصور وحدها ، تكشف عن دخيلة بيكر : لم تكن فيها صورة العاهل الذي استخدمه وأرسله (الخديو إسماعيل) ، ولا صورة رجل . . و إنما صورة ملكة إنجلترا – كأنما هي التي أوفدته – وصور مجموعة من الحسان !

وبسطت على أرضها السجاجيد. ووسط هذه المظاهر ، تهيأ بيكر باشا – نائب الحديو الجديد – للاستقبالات الرسمية . وقد أنشئ فيا بعد – بجوار دار الحكومة – حصن دائرى من الكتل الحشبية المشرعة الأطراف ، ذو سقف من التراب ، ويحيط به خندق . وزرعت حدائق بالحيار والبطيخ والقرع وبذرة القطن . وإذا كان «كاباريجا» قد ظل – إذ ذاك – في شك من بواعث أولئك الغرباء ، فإن الموقف لم يلبث أن أوضح له بجلاء يوم ١٤ مايو ١٨٧٧ ، إذ أعلن بيكر ضم مملكة (بنيورو) إلى أملاك الحديو!

ولقد كان «كاباريجا» ـ برغم حداثة عهده بالحكم ـ أكثر بكثير من مجرد رجل خليع سكير . فلقد اضطر إلى أن يقاتل من أجل عرشه عند موت أبيه قبل عامین - وأبدى بوادر تلك الصفات التي جعلت منه ، فيها بعد ، قائداً واسع الحيلة لحرب العصابات في أفريةنيا الوسطى . وكان ــ في تلاك المرحلة ــ قايل الحبرة ، شديد الحاجة إلى المشورة الطيبة ، ولكن المرء لا يملك أن يلومه لإباثه اقتحام بيكر مملكته . وكان حسناً من بيكر أن يزعم أنه إنما جاء باسم الصداقة ، ولكن ما من رجل قوى – في ذلك العالم الوحشي – اعتاد أن يذهب إلى أي مكان باسم الصداقة المجردة ، وإنما كان يهزم البلاد التي يغزوها ويحول أهلها إلى أتباع . وهذا ما أقبل بيكر لعمله بالتأكيد. ولا بد أن كاباريجا رأى ذلك بوضوح، فتبدى له ألا بد من الحلاص من بيكر إذا شاء أن يبقى ملكاً على (بنيورو)-. ولما كان منهورًا وشرساً ، فقد قرر أن يشرع في ذلك فوراً . وما كانت الطبول والأبواق التي راح بيكر يسمعها في الليل ، بل ولا نوبات السكر ، سوى خدعة وحشية ، فهي الوسيلة البدائية لإذكاء روح الحرب . وقد كانت طريقة صبيانية وهمجية ، بل ومثيرة للسخرية بعض الشيء ، ولكنها كانت التعبير الواقعي عن مشاعر رجال القبائل ، وكان كل محاربى الملك كابار يجا وصغار الزعماء يقفون وراءه فى تلك المحنة ، والكثيرون منهم مسلحين بالبنادق ، وعلى استعداد لأن يتبعوه أينما يذهب . كانت بهم رغبة جامحة إلى الحرب ، ولم يكن بيكر أول - ولا آخر - إنجليزى يخفق فى أن يبصربين بذور الشعب الفِجة معالم انتفاضة شعبية صادقة!

وازدادت تهديدات كابار يجا في الأيام الأخيرة من مايو ، بينها كان بيكر

ماضياً فى بناء حصنه . وفى ٨ يونيو ، بدأت معركة ما سيندى ، وقد سبقتها حيلة حربية صغيرة ،ن كاباريجا ، تميزه مباشرة عن النمط العادى للزعماء الأفريقيين _ ولعلها كانت تقابل باستحسان عند قدماء الإغريق _ إذ أرسل هدية من عصير التفاح المسموم إلى جنود بيكر ، فلما بدأ القتال كان كثيرون منهم فى حالة يرثى لها!

ولم تستمر معركة (ماسيندى) سوى ساعة وربع الساعة ، ويصفها بيكر أبلغ وصف بقوله :

« فجأة ، أفزعتنا صيحات وحشية من حوالى ألف حنجرة ، انطلقت دون توقع منا . . ولحسن الحظ ، أصدرت إلى نافخ البوق القائم بجوارى الأدر باستنفار الجنود ، دون توان . ولم يتسع الوقت ل « حرامية » الحصن (هكذا كان يسمى جنود حملته !) إلا ليختطفوا بنادقهم ، ويطلقوا النار « فى المليان » على حشد الأفريقيين المهاجمين ، خلال ستار الأعشاب الطويلة . »

ولعل فرصة النجاح سنحت لكابار يجا لبضع دقائق ، ولكنها تلاشت بمجرد أن أطلق بيكر « الأضواء الزرقاء » — صواريخ « هيل » — فلم يطل الوقت حتى استطاع أن يقود رجاله إلى معسكر العدو ويشعل النار في الأبنية المصنوعة من القش .

« وفى بضع دقائق أصبح الحريق رهيباً ، وبلغ ارتفاع اللهب – فى بلاط كاباريجا الكبير – ٧٠ أو ٨٠ قدماً ، ودفعته الريح فى شعاب متواثبة إلى البيوت المجاورة . ورحنا نتعقب العدو فى المدينة ، وحدًد د للرماة – بتدبير معقول – أقصى مدى يقفون عنده . واستمرت الصواريخ فى عملها الانتقامى ، واختلط زئير اللهب والدخان الكثيف مع قرقعة البنادق المستمرة : وصراخ الأهالى الوحشى ، والهواء يحملها فى طريقه ، فغدت عاصمة (بنيورو) قطعة من جهنم !

« ولم يبق منزل من المدينة التي كانت مزدحمة ! . . . إذ لم تلبث أن أصبحت خلاء يسوده الدخان والهشيم الأسود ، وألسنة النار تحتضر في

مواقع البنايات التي أتت عليها ، وتنطلق متشعبة عريضة في الأماكن التي لم تأت عليها تماماً . وهرب العدو ، وقد صمتت طبوله وأبواقه التي كانت تنطلق صاخبة » .

وكان من المستحيل إحصاء خسائر «كاباريجا» ، لكثرة ما كان بين الأعشاب الكثيفة من الموتى والجرحى الإفريقيين ، ولكن بيكر سمع أنباء بأن تسعة زعماء قتلوا وعدداً كبيراً من العامة ، أما هو فلم يفقد سوى أربعة رجال . وحطت مئات الطيور الجارحة على أنقاض المدينة .

ولكن هذه لم تكن سوى الجولة الأولى فى عملية أخذت تزداد خطورة باستمرار ، بالنسبة للحملة الصغيرة . إذ أن « البانيورو » — أفراد عشائر « بنيورو » ظلوا يناوشون خطوط بيكر من وراء الأعشاب الكثيفة ، فلم يلبث أن تبين أن من المستحيل أن يبقى حيث كان ، إذ توالت الحسائر يوميا دون ما أمل فى تعزيزات ، وبدأت الأطعمة تقل . وباختصار ، كسب الغزاة المعركة ولكنهم خسروا الحرب .

وفي ١٣ يونيو ، قرر بيكر ألا حيلة سوى التراجع إلى (فويرا) (Foweira)

— إحدى محطات التجار على النيل، على بعد حوالى ستين ميلا إلى الشهال الشرق — ليجمع صفوفه عسى أن يعود نحارية كاباريجا في يوم آخر . ومن الطبيعي أن الحمالين انحليين لم يعودوا متوفرين ، فأحرق شطراً كبيراً من الأشياء التي اجتلبت من القاهرة عبر ما يزيد على ٣٠٠٠ ميل . وبدأ التراجع تحت رذاذ المطر ، في ١٤ يونيو . ولا تقاس أهوال الآيام العشرة التالية ، إلا بما عاناه نابليون في تراجعه عن موسكو . . . مع التجاوز عن الحرارة الاستوائية ، وعما في المقارنة من سخرية!

وكان حدلة الرماح يطاردون رجال بيكر التعساء يوماً بعد يوم ، وفى كل مستنقع بعد آخر . وعند كل منعطف فى الطريق ، كان ثمة كمين . ولم تكف طبول الحرب عن الدوى بالليل . وكانت ليدى بيكر عظيمة طيلة هذه الذكبة ، ولكن زوجات الجنود كن معمور من تتأخر منهن عن الركب سوى الموت ! . . . وما لبثت الحيل والحمير أن نفقت عن آخرها ، وبات لزاماً أن يحمل الجرحى على محفات . وما لبثت الضرورة أن دعت إلى التخلى عن الماشية وكمية أخرى من المهمات ، وقسُدر لكل جندى أربعون مشطاً من الذخيرة .

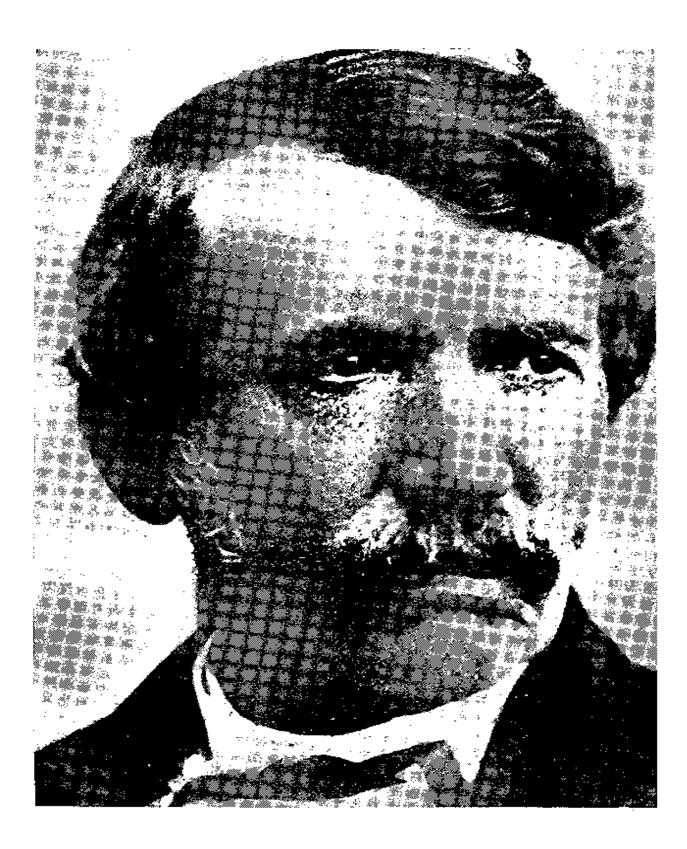
وكان الهم الأكبر لبيكر أن يمنع جنوده من إطلاق الرصاص عند أول بادرة للخطر في الأحراش المحيطة . وكان عملا ممتازاً - من كل النواحي - أن استطاع أن يدخل (فويرا) ، يوم ٢٤ يونيو ، بفلوله المرهقة المحطمة . وبلغت الحسائر أثناء التراجع عشرة أموات وأحد عشر جريحاً . ومن المائتين الأشداء - الذين كانوا يؤلفون الحرس الأماى عند الذهاب إلى (ماسيندى) - لم يبق سوى ثلاثة من الأوربيين ، وسبعة وتسعون رجلا . . . كما بقيت واحدة وخمسون امرأة وخادماً!

ولم تكن (فويرا) بالملاذ المنيع ، إذ كان الحصن قد أحرق ، ومزارع الموز قد هجرت . ولكن رجال الحملة نجوا فيها من محاربي كاباريجا ، على الأقل . وسرعان ما تمكن بيكر من عقد تحالف مع «ريونجا» ، العدو التقليدي لملوك (بنيورو) . وطلع أغسطس سنة ١٨٧٧ على بيكر وقد عاد إلى (فاتيكو) – بعد مزيد من القتال – وقرر أن يجعلها مركز قيادته .

وكان موفقاً فى اختيار المكان ، وما إن استقر به ، حتى بدأ الحظ يواتيه . وقبل انقضاء عام ، كان قد تقوى بدرجة مكتنه من مهاجمة كاباريجا من الشهال ، فاضطره إلى الفرار . ويبدو أن هذا كان بشيراً بالهيار عام لمعارضة القبائل جنوب جندوكرو . واستطاع بيكر خلال الأشهر الستة الأخيرة لبقائه فى منصبه ، أن يتفرغ لبناء حصنه فى (فاتيكو) ، وأن يحكم — بقوة وجوده ، ووفقاً للظروف — المملكة الصغيرة التى فتحها . وكان نصفها (ويشمل وادى النيل ذاته) ، لم يستكشف بعد ، ولا يزيد عن كونه مناطق متوحشة ، ولكنها بقيت على الأقل «مهادنة » طيلة مدة بقاء بيكر .

وعندما آن لبیکر ولز وجته وابن أخیه أن یرحلوا آخر الأمر ، فی مارس ۱۸۷۳، کان بوسعه أن یکتب :

« وأخيراً الهزمت كل معارضة ، وانصاعت الكراهية والتمرد للنظام وبسطت حكومة راعية حمايتها على الأراضي التي كانت من قبل ميداناً للفوضي وتجارة الرقيق . . . فقد طُهر النيل الأبيض - مسافة ١٦٠٠ ميل من الخرطوم إلى أفريقيا الوسطى - من التجارة المنكرة التي كانت تلوث مياهه قبل اليوم . وانجاب كل غيم ، وانقضت مدة بعثتي في قلوث مياهه قبل اليوم . وانجاب كل غيم ، وانقضت مدة بعثتي في



دكتور ديفيد لفينجستون هل كان مكتشفاً أو مبشراً أو معززاً لنفوذ الإنجليز في أفريقيا ؟

Pleasewid the loans on one Gordet dinonomiter ate brom dayotaini. of 4-124-5. go yourment service, and I hereby empage baccount for the saine to beystom Michards Resc. 4. U. Dryson grasshire of this London. OD are destining stone * # We cousul more April A.B. in a disconvenience can be least without detriment at the source it will be of very signal being to an my application David Divingstone lemin ... 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. Line on drue carle

نموذج من خط ید « لفینجستون » عفوظ فی متحف زنجبار . عبارة عن ایصال باستلامه « کرونومتر » علی سبیل الاستعارة .

سلام وإشراق . وبهذه النتيجة نشدت متواضعاً بركة الرب » .

وخلف «بيكر » وراءه حامية من الجنود تحت إمرة ضابط مصرى ، وغادر (فاتيكو) مع زوجته وابن أخيه ، فبلغ القاهرة فى أغسطس ١٨٧٣ . ولم تحن نهاية العام حتى كان الزوجان فى إنجلترا ، وفى انتظارهما ــ فى المصرف ــ ٢٠٠٠٠ جنيه لم تحس .

وكانت (فاتيكو) الأثر الأكبر الذى خلفه بيكر فى أفريقيا ، ولا يزال المكان إلى اليوم يحمل طابع شخصيته المتسمة بالجلد والعزم ، فهو رمز رائع لانجلرا العهد الفيكتورى فى قلب أفريقيا . ولا يقيم هناك الآن سوى قلة من أيام بيكر تقريباً . ويصل المرء إلى الموقع بطريق فرعية على بعد حوالى سبعين ميلا شهال مدينة (جولو) الحالية ، ويمكن تمييزه — من مسافة طويلة — بنتوء صخرى حاد يرتفع مئات من الأقدام فوق مستوى السهل . ومن هنا تمتد الأحراش الأفريقية بصمتها الأزلى . وإلى الغرب ، تتراءى للعين المدرية خضرة وادى النيل ، وإلى المشال طريق جوندوكرو وإلى الجنوب والشرق السهل الفسيح الذى يصعد الهوينا إلى البحيرات الكبرى وجبال الحبشة . لقد أحب بيكر هذه البلاد ، وكان يحلم بإنشاء حضارة عظيمة فيها . ولكن أحوالها لم تتغير كثيراً فى التسعين العام التى انقضت ، وإن خففت من ضراوة المنطقة — وأبعدت معظم الوحوش — بضعة حقول زرعت قطناً ، و بضع قرى وطرق . وفيا عدا ذلك ، لا تزال المنطقة حافلة بأكواخ زرعت قطناً ، و بضع قرى وطرق . وفيا عدا ذلك ، لا تزال المنطقة حافلة بأكواخ المقش ، والصمت ، والشعور العام بالمساحة الشاسعة والخلاء الهائل .

أما الحصن فساحة مسوَّرة مربعة كبيرة ، يحيط بها خندق ، وتتكىء — من ناحية النيل — على ركام هائل من الصخور المستديرة ، التى شيد بيكر عليها مخازن من الحجر ، مستخدماً الأثربة المتراكمة بدلا من الأسمنت . و يجد الزائر اليوم لوحة كتب عليها :

(فاتیکو) ۸۸ – ۱۸۷۲ .

أسسها سير صمويل بيكر .

احتلها « جوردون « و « أمين » .

وسنلتقى - فيما بعد - بشخصية «أمين » الغريبة المائعة. أما اسم جوردون

- هنا وفى كل مكان بأواسط أفريقيا - فيثير شعوراً مبادراً بالشهامة والمغامرة . ويطيب لنا أن نعرف أنه خلف بيكر فى هذا المكان ، وأن كلا منهما كثير ما أطل - ولا شك - على النيل من أبراج الحصن ، وأصغيا - كما يصغى المرء اليوم - لحفيف أشجار النخيل الحجاورة ، ورأيا - عند الغروب - تفس أشجار السنط المسلحة القمم ، التي لا تزال تنتشر فى السهل وتتيح ملاذاً ناعماً للطيور الرحالة حين تحط لتقضى ليلها .

الفصل التاسع

يمضى في سلام

لم يكن لأفريقيا الوسطى نصيب فى الهجرات الكبرى التى تدفقت من أوربا خلال أواسط القرن التاسع عشر . فإن المجاعة الناشئة عن نقص محصول البطاطس، وجاذبية الذهب ، حملت مئات الألوف إلى أستراليا ، وكاليفورنيا ، وأصقاع أخرى من الدنيا . وكان معظم هؤلاء الناس يولون أوربا ظهورهم إلى الأبد ، بمجرد وصولحم إلى أوطانهم الجديدة . ولكن شيئاً من هذا لم يحدث فى أفريقيا الوسطى حتى نهاية السبعينات من القرن التاسع عشر . بل ظلت مقصد الرواد وجدهم ، باستثناء المبشرين الذين كانوا يمهدون السبيل لأنفسهم ، ويحلمون بإقامة دائمة هناك . وكان الظن أن فتح قناة السويس قد يؤدى إلى توسع كبير فى الاتجار مع الساحل الشرقى للقارة ، ولكن ذلك لم يحدث ، بل كانت معظم السفن تواصل إبحارها إلى الهند وزن فى القارة — وهما مصر وزنجبار — تناضلان لامتلاك جوف القارة الشاسع . ولن مقدراً للنضال أن يستمر طويلاً ، إذ كانت الدول الأوربية تنهيأ للخول ولم يكن مقدراً للنضال أن يستمر طويلاً ، إذ كانت الدول الأوربية تنهيأ للخول المدلان والسيطرة عليه . . ولكن بضع سنوات أخرى من الاستقلال كانت بعد الوسطى مجالا للسياسات الأفريقية المحضة .

وكانت زنجبار أضعف الدولتين ، وقد منى سكانها القليلون — نصف مليون — يتفشى الكوليرا سنة ١٨٦٩ للمرة الثانية ، ثم بإعصار أتى على المدينة والميناء سنة ١٨٧٧ . ومع ذلك ظل السلطان سيداً بلا منازع على الجزر الثلاث — زنجبار، وبيمبا ، ومافيا — وحوالى ألف ميل من ساحل القارة . وكانت تجارة الرقيق قد بدأت تتأثر بضغط الحصار الدولى ، ولكن بعض الصادرات الأخرى — كالمطاط بدأت أنها أكثر ربحاً . وكان معظم محصول القرنفل يرسل إلى جاوه (حيث لا يزال

يستخدم لإضفاء نكهة على السجاير) فيعود بدخل متزايد . وأخذت أماكن مثل دار السلام ، وممباسا ، ولامو - في القارة - تنمو وتصبح مدناً .

وفي سنة ١٨٧٠ ، كان سلطان زنجبار « مجيد » قد ترفي ، وخلفه « برغش » ، الذي كان قد قام بثورة قبل سنوات ، بمساعدة الموالين لفرنسا . وكان تولى « برغش » خطوة موفقة ، إذ كان شديد المراس ، قادراً . وتبينه الصور الموجودة حاليًّا في متحف زنجبار الصغير ، ربعة ، بادى الطيبة ، في ثياب الشرق الفخمة . ولم يكن ناعماً ليناً كغريمه القوى في الشهال . فبينها كان الخديوحضريًّا ، كان برغشذا مهابة أكثر بساطة ، يحف به جو الصخور والفيافي العُـمانية (١) . وعندما سئل « برغش » يوماً عن أهم عوامل البت في خلافة العرش في زنجبار ، أجاب بشيء من الصدق : ۵ طول سیف المرء » . ومع ذلك ، فقد كان برغش أكثر بكثیر من مجرد مغامر ومحارب مزهو بسلاحه . كان مفاوضاً أريباً بارعاً ، يلتزم بكلمته . ولقد كرهه البريطانيون – في البداية – ولم يطمئنوا إليه . والواقع أن « ه . ا . تشيرشل » – المعتمد البريطاني في ذلك الوقت – كاد يجن من جراء عداوته ومراوغاته . ولكن « تشيرشل » ما لبث أن رحل لتولى منصب آخر ، وبقي « كيرك » متولياً أعمال الوكالة برتبة « قائم بأعمال القنصل » . وكان كيرك قد أثبت أنه أقدر مندوب بريطاني ﴿ فى الجزيرة منذ وفاة « همرتون » . وقد أحب « برغش » ، إذ تبين أن المتمرد التائب كالحصان الجامح ، إذا ما رُوِّض كان خير زميل في الرحلة الطويلة . فبادر إلى توثيق العلاقات بين الوكالة والقصر . ومن ثم قامت أواصر ود بين الرجلين قدر لها أن تستمر طيلة السنوات الست عشرة التالية ، وترسى أسس السلطان البريطاني في ّ أفريقيا الشرقية والوسطى .

ولكنها لم تكن بالعلاقة السهلة ، لأن الرجلين كانا _ بحكم طبيعة الأمور _ مضطرين إلى أن يتعارضا . فكان « برغش » راغباً فى أن يحكم إمبراطوريته الصغيرة كما يتراءى له ، مما يشمل استمرار تجارة الرقيق ، بيما كان البريطانيون مصرين على إلغاء الرق . وبلغ الموضوع ذروته حين كشف « لفينجستون » الفظائع التى كان النخاسون يرتكبونها فى داخل القارة . وكان علاج كيرك الموقف فائق البراعة .

⁽¹⁾ كان سلاطين زنجبار أصلا من عمان .

وكان سير « بارتل فرير » هو الذى قام بالمفاوضات — فى الظاهر — ولكن ما من شك فى أن كيرك كان المسئول عن نجاحها . فقد جاء « فرير » على رأس بعثة بريطانية رسمية فى سنة ١٨٧٣ . ومع أنه كان ديبلوماسينًا متمرساً ، إلا أنه لم يكن يملك لبرغش إغراء ولا إرهاباً ، إذ كان موقف برغش بسيطاً واضحاً : « إذا قتلتم الرق قتلتمونى والدولة بأسرها! » . وأخذ فرير يعرض عليه — المرة تلو المرة — شروط معاهدة جديدة تغلق بمقتضاها سوق العبيد فى زنجبار ، ويمنع شحن العبيد من أى مكان داخل أملاك السلطان . ولكن « برغش » راح يتملص ، وأبى توقيع المعاهدة ، ولم يثنه التهديد بحصار بحرى . وبارح فرير الجزيرة وقد تعقدت الأمور تعقداً لا يبشر بخير . وكان « كيرك » هو الذى حول « برغش » عن موقفه ، إذ عمد بالحيلة والحزم — واضعاً التهديد والحصار وراء محاولاته — إلى إقناع « برغش » بأنه على مخير ، حتى لان وغش ووقع الوثيقة البغيضة لديه .

والواقع أن المعاهدة الجديدة لم تنفذ على الفور: فقد أغلقت سوق الرقيق فى زنجبار فى يونيو ١٨٧٣ ، وأقيمت على موقعها كنيسة مسيحية . ولكن الاسترقاق ظل على ما كان عليه فى القارة ، واستمر تهريب العبيد عبر المحيط الهندى دون هوادة . على أن المعاهدة كانت إعلانا هاماً ورسميا ضد فكرة الاسترقاق ، مما مكن البريطانيين — فيا بعد — من القيام بعمل أكثر حسها .

وكان من المعقول أن بتوقع « برغش » — الذى هزمه هذا الأمر وحط من شأنه — شيئاً من المساندة مقابل ذلك . وكان ما تلقاه هو تصميم « كيرك » على أن يبقى له إمبراطوريته الصغيرة دون مساس . فمنذ ذلك الحين ، أخذ القنصل الجديد (إذ ثبت كيرك في هذا المنصب عقب رحيل فرير) يوجه كل قوى عقله المنطقي الصبور ، للعمل على إقناع وزارة الحارجية البريطانية بوجوب مساندة « برغش » ضد كل توسع خارجي ، لا سيا من جانب مصر . وكان كيرك على استعداد للمضى إلى أبعد مدى في سبيل ذلك . كان راغباً — وإن جانب المنطق — في تأييد النخاسين في أفريقيا الوسطى ، لأنهم كانوا وكلاء للسلطان ، إلى حد ما ، وكان بوسعهم أن يخدموا الغرض الرامي إلى كبح جماح المصريين . وقد أولى صداقته أكبر التجار بالذات — وهو « محمد بن سيد » — وإن لم يجاهر بذلك . . وكان « محمد بن سيد »

معروفاً باسم (تيبوتيب » . (كناية إلى عيب في عينيه كان يضطره إلى أن بهز أجفانه باستمرار) . ولم يكن بالشخصية التي يمكن فهمها بالمعايير الغربية ، إذ كان مجرماً من أشد الأشقياء ضراوة ، ولكنه أوتى مع ذلك كل مناقب السيد المهذب الممتاز المتضلع . وكان طويلا ، أسمر ، ذا لحية سوداء وشكل مليح جداً ، ومظهر يوحى بالسلطان . . أنيق الملبس ، ذكيلًا ، ترتاح للحديث إليه . . كان قرصاناً أوتى كثيراً من السحر والرقة . وكان هذا الشتى المهذب – وسنلتى بمثيل له في السودان فيا بعد برجلا واسع الثراء ، تنتهى إلى بيته البديع في وسط زنجبار (ولا يزال قائماً) شبكة من طرق القوافل التي كانت تصل إلى حدود الكونجو ، وما وراءها . ومع ذلك ، فن طرق القوافل التي كانت تصل إلى حدود الكونجو ، وما وراءها . ومع ذلك ، تنجانيقا ونهر (لوالابا) ، حيث كان يتصرف كأحد كبار زعماء العصابات . فقد تنجانيقا ونهر (لوالابا) ، حيث كان يتصرف كأحد كبار زعماء العصابات . فقد كان في الماضي من كبار النخاسين الذين أنقذوا لينجستون من الهلاك في جوف كان في الماضي من كبار النخاسين الذين أنقذوا لينجستون من الهلاك في جوف كان يصع موارده تحت إمرة « برغش » و « كيرك » في نضالهما ضد مصر ، ما دام جبه متخماً !

ولابد أن مجتمع الجزيرة الصغيرة _ فى ذلك الوقت _ كان عجيباً ، فهو متا لف ومتعاد فى آن واحد . كان الأسقف ستير (التابع لبعثة الجامعات البريطانية لأفريقيا الوسطى) ، منهمكاً فى تصميم وبناء كاتدرائيته الجديدة فى موقع سوق الرغيق القديمة ، لتصبح مبنى ممتازاً ، ذا سقف من المرجان المجروش والأسمنت ، قدر له البقاء إلى الآن . وقد صنع الصليب القائم على عمود إلى يسار الهيكل ، من خصب الشجرة التى عينت مكان وفاة لفينجستون ، جنوب بحيرة (بانجويولو) بأفريقيا الوسطى . ولا بدأن مسلمى زنجباركرهوا قلعة الكفار هذه ، ولكن أحداً لم يتعرض الأسقف فى عمله (١) . وكانت لكيرك كنيسته الصغيره وداره ، على أكمة بحرية خارج المدينة مباشرة ، حيث توفر على زراعة الأشجار ذات الزهور الغريبة . . بحرية خارج المدينة ، و « الجاكاراندا » القرمزية ، و « الجهنمية » ، والشجرة آكلة تتخذ شكل النجمة ، و « الجاكاراندا » القرمزية ، و « الجهنمية » ، والشجرة آكلة

⁽١) لا يستطيع المؤلف – البريطانى! – أن يتخلى عن أسلوب الاستمار في اتباع سياسة «فرق تسد» لاختلاق تلك الكراهية المزعومة بين المسلمين والمسيحيين في زنجبار ، ولو أنه اضطر للاعتراف بأن أحداً لم يتمرض للأسقف في عمله!

اللحوم التي تمتص زهراتها – الوردية والصفراء الشاحبة – الحشرات ، والتي قد تصلح رمزاً للجزيرة بوحشيتها وجمالها ، كما كانت منذ حوالى القرن . .

وكانت هناك قصور « برغش » وأكواخه العديدة ، وحاشيته من الزوجات والأقارب والعبيد والمتطفلين ، رالشوارع الضيقة الممتدة إلى الميناء . . ثم الميناء وسفن (ساليم) الأمريكية ذات الشراعين ، والمراكب العربية ، وسفن الهند التجارية ، والسفن البخارية الجديدة ذات « الرفاص » والمداخن الرأسية الرفيعة .

ولقد ازدادت المدينة حركة ورخاء _ فى السنوات الحديثة _ برغم هجمات الكوليرا ، والقيود التى كبلت النخاسة . فقد قامت خلف القصر مجموعة من حوانيت الحدادين ، والصائغين ، وتجار العاج . وكان المرابون _ الذين يقرضون بفوائد فاحشة _ هم أغنى القوم جميعاً . ولم تكن العملة موحدة ، فكانت هناك الروبيات الهندية ، والجنبهات الإنجليزية ، والدولارات الأمريكية ، والفرنكات الفرنسية ، والقروش المصرية . . ولكن ريالات « ماريا تريزا » النمسوية _ وتعادل خسة شلنات _ كانت العملة الرئيسية . وكانت القرافل الكبيرة المتجهة إلى داخل القارة تحدث حركة دائبة عند حافة الماء ، ويظل الحمالون الزنوج يرددون أغنية رتيبة وهم يجرون بأحمالم بين المراكب ونحازن الميناء . وكان كل عربى ذى ميسرة يمتطى حماره ، يتقدمه عبد يجرى ليفسح له طريقاً بين الجموع المتكاثفة المتشاجرة . وكانت للعقاقير والمخدرات تجارة رائبة ، وأى فضاء كان يتخذ مدرسة يجلس فيها أبناء العرب في حلقة ، ويرددون كلمات القرآن في طنين .

كانت خلية نحل صغيرة ، تجمع طائفة كبيرة التباين من الأخلاق والديانات والآراء السياسية ، ويصارع فيها الشرق الغرب ، والإسلام المسيحية ، ويعيش فيها الفقر المدقع تحت أقصى إمارات الرفاهية ، وكانت في مجموعها من الوهن والفوضى بحيث لا يرتجى لها بقاء . ومع ذلك فإن زنجبار كانت — في السبعينات من القرن التاسع عشر — قادرة على أن تبذل مجهوداً آخر لتحتفظ باستقلالها ، وكان « برغش » و «كيرك » يؤلفان معاً نداً الخديو مصر !

وكانت القاهرة خلال هذه السنوات تزداد عظمة ، وقد وليَّت _ أو كانت تولى بسرعة _ الأيام التي كان بوسع السائحين فيها _ أمثال « كنجليك » _ أن يتكلموا

عن أسواق الجوارى ، والشوارع غير المرصوفة ، وعدم وجود أية بنايات جميلة اللهم إلا المساجد . . ثم عن الأسود المربوطة كالكلاب فى القلعة . . كل ذلك قد ولت أيامه أو كادت ، فقد أدى فتح القناة إلى تدفق الآراء الغربية بغزارة على العاصمة ولدينا وصف كتبه « وينوود ربد » ، حوالى سنة ١٨٧٣ ، جاء فيه :

« تعيش القاهرة – مثل روما وفلورنسا – على السياح ، فهم موضع حفاوة ، ولو لم يكونوا محبوبين . وتضاء المدينة بغاز الاستصباح ، وفيها حدائق عامة تعزف فيها فرقة موسيقية عسكرية عصر كل يوم ، ومسرح بديع نظم له « فيردى » أوبرا « عايدة » . وتقوم على جوانب الشوارع منازل جديدة على النمط الباريسي ، تؤجر بمبالغ غالية ، بمجرد اكمال بنائها . وما من سيد يرتدى عمامة . . . وهناك اتصال برقى بين القاهرة والخرطوم ، وسكة حديدية توشك أن تبدأ . أما السودان ، فقد كان موزعاً – من قبل – بين عدد من الزعماء الهمجيين الذين يشتبكون في حروب لا تكاد تنقطع . وقد أنخهضع الآن وساده الأمن ، ونادراً ما تتعرض التجارة للقلاقل . . وقد ألغيت تجارة الرقيق » .

و يمضى الكاتب فيصف الحديو – وقد غدا فى أوائل العقد الحامس من عمره – بأنه ذو « ذكاء وطاقة مدهشين » .

ولعل القاهرة كانت تبدو كذلك للسائح العابر ، في السبعينات من القرن التاسع عشر ، وما من داع البتة للارتياب في وصف « ريد » لمعالم المدينة ومظهرها ، ولكن هذا الوصف يبدو تافها لمن عرف الحقائق الصحيحة عن الحديو والسودان أن فإن الأمن لم يكن يسيطر على السودان ، وكانت تجارته مشرفة على الإفلاس ، فيا عدا ناحية واحدة منها ، هي تجارة الرقيق التي كانت تزدهر أكثر من ذي قبل . وكان الحديو — في القاهرة — يستخدم كل ذكائه وطاقته المدهشين في النهائك على جمع المال . فوفع ضريبة الأرض إلى أربعة أمثالها ، وجمع في يده خس على جمع المال . فوفع ضريبة الأرض إلى أربعة أمثالها ، وجمع في يده خس الأراضي الزراعية في مصر ، وراح يجبي المال من الفلاحين بالسياط . ولكن هذا لم يكن كافياً للتمشي مع إسرافه ، ولا لإرضاء دائنيه . وبانهاء الحرب الأهلية الأمريكية ، هبط سعر القطن ، مما زاد من ضائقته . وفوق هذا ، كان موظفو

إسماعيل يعينون اختلاساً في كل مشروع ، ومع أنه كان يبث الآلات والايتكارات الغربية الحديثة في كل مكان ، فإن ما كان يجبيه من الأرض أخذ يطرد في النقصان عما كان عليه في بداية حكمه . كانت مصر مشرفة على الإفلاس ، فانساق — سنة ١٨٧٥ — إلى الحيلة التي دُبرت لبيع ما كان لديه من أسهم قناة السويس لبريطانيا بمبلغ أربعة ملايين من الجنيهات . وكانت القناة قد أصابت نجاحاً عظياً . في أول عام لافتتاحها ، اجتازتها ٥٠٠ سفينة ، ولكن مصر أصبحت لا تصيب منها سوى فائدة مالية ضئيلة .

ومع ذلك فإن شيئاً من هذه الصعاب لم يرد إسماعيل عن مشروعاته لغزو وادى النيل. وقد كتب ستانلي في هذا الصدد: « « إن الجرأة المتبدية في كل هذه المشروعات - لإنشاء إمبراطورية - مدهشة تماماً ، راثعة روعة انعدام الإدراك السليم بأكله ». ولكن الإدراك السليم لم يكن يوماً باعثاً معترفاً به في (سراى عابدين). كان إسماعيل يسعى إلى الحياة الفنية الزاخرة ، وإذا كان طريقه قد انحدر به ، فإنه ظل مصراً على المضى مسرعاً. فلما عاد بيكر لأوربا ، أخذ يبحث عن أوربى آخر يتولى حملته إلى مديرية خط الاستواء والمناطق المحيطة يبحث عن أوربى آخر يتولى حملته إلى مديرية خط الاستواء والمناطق المحيطة المهندسين البريطاني .

كان « جوردون » فى الحادية والأربعين ، اكتسب شهرة لبلائه العظيم فى حرب القرم ، وقاد « الجيش المظفر دائماً » خلال مغامرات خطيرة فى الصين . وما كانت السنوات الست التى قضاها مغموراً فى خدمة الحامية — عند مصب نهر التيمز بإنجلرا — قد نالت من سمعته كمغامر عجيب الأطوار ، وواحد من جنود التوراة ، من قائمة طويلة من المتصوفين العسكريين البريطانيين امتدت فشملت قادة من أمثال « أورد وينجيت » فى الحرب العالمية الثانية . لذلك ينبغى أن نتمثله هنا كما كان فى معاركه الأولى .

ومن أغرب نواحى « جوردون » تغيير طبيعة الشهرة التى لاحقته منذ وفاته . فهو قد مات كبطل قومى لم يحظ أحد فى العهد الفيكةورى بما حظى به من حب وعطف . ونادراً ما يتاح لكتاب أن يلتى — فى أى وقت — من الرواج ما لقيته « يوميات الحرطوم » التى كتبها قبل موته ، فقد كانت معروفة لدى كل ملم

بالقراءة فى إنجلترا ، وقد عززت أسطورة بدت لمعاصريه فى مثل سمو وبطولة القديس، جورج (مارجرجس) الكلاسيكية . ثم ، وبعيداً عن كل توقع ، أقدم مفكر ذو شذوذ جنسى ، على تجديد قصة «جوردون » ، بعد موته بربع قرن ، فإذا جوردون يكتسب فجأة سمعة جديدة ، فى رسالة « لايتون ستراتشى » التهكمية ، واللامنحازة ، التي أطلق عليها عنوان : « مشاهير فيكثوريون » . . فهنا نرى «جوردون » فى صورة سكير تتى ، يفطر على البراندى والصودا ، ثم يتناول مزيداً من البراندى والصودا ، ثم يتناول مزيداً من البراندى والصودا حين يعتكف – لأيام بأكملها أحياناً – فى خيمته ، فى نوبة من الاكتئاب السوداوى » . وهذا ال «جوردون » شجاع أيضاً ، ومقاتل متصوف من الاكتئاب السوداوى » . وهذا ال «جوردون » شجاع أيضاً ، ومقاتل متصوف كذلك ، وخيالى فى شهامته وكرمه ، وقديس من طراز شارد ، ولكنه كان مجنوناً بعض الشيء ، بالتأكيد !

على أن هذا النيل من البطل ــ على ما فيه من بريق ــ لن يتقبله جيل من الأجيال القادمة . وقد قيل لنا أن « ستراتشي » كان مخطئاً كل الخطأ بصدد « البراندي والصودا » ، وأن القصص التي أوردها عن « نوبات الشراب ، والاكتئاب السوداوي » لم تكن سوى تشهيرات أشاعها « شاييه لون» الذي لم يكن شخصاً يعتد به ، والذي كان جوردون يزدريه يقيناً . والشخصية التي تبرز الآن لجوردون هي شخصية رجل له سمعة كتالك التي كان خليقاً بالفيلد مارشال مونتجمري أن يكتسبها لو أنه كان قد مات في أوج معاركه . . شخصية جندى عالى الكفاءة ، وقف حياته على الجندية ، ورجل عظيم الرحمة والبساطة يطرح كلمغريات الحياة ورفاهيتها ليخدم إخوته في البشرية . وتتسم شخصيته بشيء من صفات الكشاف ، يتمثل فى حياته « الأسبرطية » ، واهتمامه العميق بخير رجاله ، وكفاءته فى ممارسة الألعاب ، واهتمامه بالواجب . فإذا كان مسرفاً ـ بعض الشيء ـ في الغرور ، وفي الولع بالدعاية ، فليس هذا سوى جزء من نزعته القيادية ، وإيمانه الحقرقي الجرىء بنفسه . على أن المقارنة لا تصمد للفحص الدقيق ، لأن مونتجمري قد تزوج وجوردون لم يتزوج . وكان جوردون مسرفاً فى التدخين ، وعرف أنه كان يعاقر الحمر من وقت لآخر _ على الأقل _ في حين أن مونتجمري يعاف التدخين والشراب تماماً . وهناك فوارق هامة أخرى غير هذه . على أن هناك من أوجه الشبه في حياة الرجلين ما يقيم رابطة بينهما ، ولعل هذه الصورة الثالثة والأخيرة لجوردون ، أقرب إلى الحقيقة من الأُخرَيَـيُـن .

ومع ذلك ، فمن الذي يقدر له فهم الجرال جوردون ؟ . . مهما تكن القرائن التي تتجمع ــ عنه وضده على السواء ــ فإن ثمة صفة وهمية تبقى عالقة بصورته ، ومن الغريب أنه – وإن لم يكن كغيره من الرجال – يحرك وتراً من الإدراك في أذهاننا ، فنضحك معه لتهكماته المستهترة ، ونشعر بأننا ندرك شيئاً من نضاله التصرفي . فنحن دائماً إلى جواره ، دون تحكيم للعقل ، عندما يكون منغمساً في أصعب وأقسى التصرفات التي يتطلبها منصبه . فهو يفعل ما نشعر بأننا كنا خليقين بفعله لو أوتينا ما أوتى من شجاعة وفردية يشبهان ما كان لأعداء الجمود الكنسي . وبوسعه أن يحوَّل ولاءه في عشرين اتجاهاً مُختلفاً ، ثم يبدو لنا _ مع ذلك _ مطلق الولاء لمقومات طبيعته الأساسية ، وللجنس البشرى . وهو لا يتعبد في كنيسة ، ولكنه مع ذلك متدين للغاية . ولا عجب في أن كل من عملوا تحت إمرته ، دون ما استثناء ، كانوا يحبونه . فقله كان رجلا شديد التأثير ، يستطيع أن يفتن الطيور فى أكنانها ، بعينيه الزرقاوين المتألقين فى وجهه الأسمر ، وطابعه الصبراني ﴿ برغم لمسة الشيب في شعره) وصدق مشاعره المطلق . وما كان ثمة داع لأن يتعلل بأنه يفقد هدوءه أحياناً ، وأنه يستسلم أحياناً لنوبات « الاكتئاب » . . ولا داعي لأن يقول : « أيتكلمون عن طبيعتين في شخص واحد ؟ . . إن لي مائة طبيعة ، لكل منها تفكير خاص ، وكل منها تريد أن تسيطر » . . ثم « ما من رجل فى الدنيا أكثر تغيراً مني ». فنحن نعرفه معرفة تامة (والمعرفة غير الفهم)، فهو رجل منكر لذاته تماماً ، يهتم دائماً بنا بغض النظر عمن تكون ، ويود دائماً أن يقدم يد المساعدة . ففيه مائة بركة!

ولقد كان جوردون فى القسطنطينية — سنة ١٨٧٧ — عند ما التى به نوبار باشا رئيس الوزارة المصرية ، فى السفارة البريطانية ، وسأله عمن يرشحه ليخلف بيكو كمحافظ لمديرية خط الإستواء . وأجاب جوردون بأنه كان على استعداد لقبول المنصب لو أستطاع أن يحصل على إذن من الحكومة البريطانية ، وقد سويت المسألة نهائياً عند عودته لإنجلترا فى العام التالى . وفى ٢٨ يناير ١٨٧٤ — نفس اليوم

الذى تناهى فيه نبأ موت لفينجستون إلى إنجلترا — رحل جوردون ليتسلم منصبه ، فوصل إلى القاهرة بعد عشرة أيام .

وأحب حوردون « الحديو » فى لقائهما الأول ، كما اغتبط الحديو إذ ألى جوردون مقراً تماماً لمشروعاته لتوسيع الدولة المصرية إلى البحيرات الكبرى فى وسط القارة . وسرعان ما اتفقا على تفصيلات المنصب ، فكان على جوردون أن ينشىء سلسلة من المحطات العسكرية على النيل الأبيض من (جوندوكرو) حتى منبع النهر فى (بوجندا) ، وأن يضم بوجندا ذاتها ، ثم يطلق بواخر بيكر فى بحيرتى ألبرت وفيكتوريا . وأضيف البند المألوف بشأن إلغاء تجارة الرقيق إلى التعليات ، على أن يتقيد جوردون بالاعتراف ، بشكل عام ، بسلطة « إسماعيل باشا أيوب » ، الحاكم العام للسودان ، الذى كان مقره بالحرطوم ه

ولابد أن جوردون بدا نوعاً نادراً في دنيا موظفي القاهرة الاستغلاليين ، وكان من العسير أن يحبذوا تعيينه . فلقد رفض مرتب بيكر الذي بلغ ١٠,٠٠٠ جنيه في العام ، وقال إن كل ما يلزمه ٢٠٠٠ جنيه ! . . وكان في طريقة تدبيره للأمور شيء من الحدة والروح الآمرة . ولم يكن في انتقاء أعوانه عناء يذكر ، فإن الشباب المغامر من كل أرجاء العالم كان يسعى — في ذلك العهد — إلى مصر ، أملا في العمل لدى الحديو ، أو الانتحاق بإحدى البعثات التي كانت توفد إلى الداخل . فكان هناك أمريكيون — مثل شاييه لون ، والكولونيل براوت ، وميجر كامبل ، والليفتنانت كولونيل ميسون — لم تُشبيم الحرب الأهلية الأمريكية حميهم للعمل ، وكان هناك شبان إنجليز ، مثل الملازم « تشيبنديل » ، « وويلي آنسون » ، ابن أخت جوردون ، الذي كان قد استرعى انتباهه في الماضي ، والذي تقبل بشغف دعوته للانضام للحملة . وكان هناك فرنسيان — أوجيست وأرنيست لينان بشغف دعوته للانضام للحملة . وكان هناك فرنسيان — أوجيست وأرنيست لينان دي بيلفون — وإيطالي يدعى « رومولو جيسي » ، وقد ألفوا جميعاً مصر والشرق دي بيلفون — وإيطالي يدعى « رومولو جيسي » ، وقد ألفوا جميعاً مصر والشرق الأوسط . وهناك عدد غيرهم من علماء الطبيعة والنبات وأصول الأجناس وطبقات الأرض ، استهوتهم أفريقيا أملاً في إنجاز اكتشافات تفتح للعلم آفاقاً جديدة ه الأرض ، استهوتهم أفريقيا أملاً في إنجاز اكتشافات تفتح للعلم آفاقاً جديدة ه

وفضلا عن هؤلاء ، كان ثمة محليون من أتراك ومصريين وسودانيين ، تألف منهم ضباط ورجال الحملة ، وتبعوا قاذة أوربيين وأمريكيين إلى الجنوب ، لا عن حب للمغامرة ، وإنما لأن الحديو أمرهم بالذهاب. وكان جوردون سريعاً ومعتداً برأيه في اختيار الرجال. وقد لاحظ بيكر باستنكار - وهو في إنجلترا - أن أحد المناصب الرئيسية و كيل إلى النخاس البشع الذكر «أبي السعود». ولكن جوردون لم يكن يحفل، إذ كان يرى أن بوسعه أن يستخدم أي رجل يؤمن بأن بوسعه أن يصلحه، وقد رأى أن أبا السعود أوتى معرفة ثمينة بالأحوال المحلية ، ويستطيع أن يساعده في أمر النخاسين العرب في النيل.

وكان بعض هؤلاء الرجال موجوداً فى السودان بالفعل ، وبعضهم رؤى أن يلحق بجوردون فيا بعد . وتقرر — فى البداية — شطر الحملة قسمين : فيبقى « جيسى » الإيطالي وشخص آخر أو اثنان لتدبير المهمات ونقلها بالنيل إلى الحرطوم ، بيما يتقدم جوردون « وشاييه لون » بطريق البحر الأحمر ، ليتصلا بالحاميات التى خلفها بيكر فى مديرية خط الاستواء . وقد استغرق جوردون أسبوعين فقط فى إتمام الإجراءات ، ثم انطلق بسرعة هائلة اتسمت بها كل رحلاته فى أفريقيا . فسافر بالبحر من السويس إلى (سواكن) ، ثم بالإبل — ولأول مرة فى حياته — عبر الصحراء النوبية ، فوصل إلى الحرطوم فى فترة قياسية : ٢١ يوماً . ويصف ستراتشى استقباله ، بهذه العبارات :

«استقبله فى الخرطوم الحاكم العام المصرى للسودان — رئيسه المباشر — استقبالاً رسميا ، انتهى بمأدبة طويلة ، أعقبها حفل راقص اختلط فيه الجنود بشابات عاريات تماماً ، كن يرقصن فى حلقة ، ويحفظن الإيقاع بأقدامهن ، ويحدثن قرقعة غريبة مع حركاتهن . وأخيراً استبدت النشوة بالقنصل النمسوى فألقى بنفسه بين الراقصين فى حمية مهتاجة . ولاح كأن الحاكم العام بوشك أن يتبعه ، وهو يصيح طرباً ، وإذا بجوردون يغادر القاعة فجأة ، فانفض الحفل بارتباك . . »

ولم يتأخر جوردون بالخرطوم سوى تسعة أيام ، ثم اتجه بالباخرة (بوردين) إلى (جوندوكرو) - عاصمته – على ١٠٠٠ ميل جنوباً . ووجد ، لحسن الحظ ، قناة سالكة خلال « السدود » ، فلم ينقض خسة وعشرون يوماً حتى بلغت (بوردين) مقصده . وكان قد انقضى على رحيل بيكر عام ، ودب الخراب في مديرية خط

الاستواء . كانت حامية جوندوكرو قد فقدت كل نظام ، وأصبح الجنود يتقاضون مرتباتهم خموراً أو جوارى ترسل لهم بطريق النهر من الخرطوم ، وسادهم جميعاً الفساد القديم . واستطاع جوردون — فى خمسة أيام — أن يتخذ سلسلة من القرارات الصارمة : ففصل كل موظف تبين اتجاره بالرقيق ، وأوفد « شاييه لون » إلى (بوجندا) ليتصل بموتيسا . ثم رحل هو إلى الحرطوم ، وهناك طلب إلى الحاكم العام اعتبار مديرية خط الاستواء منفصلة عن السودان ، ومعاملتها كدولة مستقلة . وعندما رفض « إسماعيل باشا أيوب » ذلك ، اتصل جوردون بالقاهرة برقياً وحصل على موافقة الحديو . ثم شحن مركباً بالريالات النمسوية (ليدفع بها مرتبات جنوده ، بدلا من الحمور والحوارى) ، وأبحر شهالاً إلى (بربر) حيث قابل « جيسى » و بقية رجاله المقادمين بالنهر . ولم تحل نهاية مايو حتى كان قد لم شمل رجاله ، وأبحر جنوباً المال جوندوكرو ، مصطحباً إياهم فى أربع بواخر و « الصنادل » الملحقة بها .

وكان جوردون قد بدأ يدرك ، متأخراً ، أنه اندمج فى مشروع أخطر المغاية من أى مشروع تولاه فى الصين . فلم يكن قد قدر لأحد أن يبحر فى النهر – بعد (جوندوكرو) جنوباً – أو يرسمه على خريطة . وكان شطر كبير من الأرض التى اعتزم غزوها لم يكتشف بعد . كما أن جنوده المصريين كانوا قد استثاروا – بالنهب والاستهتار – عداء القبائل المحيطة بهم لمسافة أميال ، فلم يعد بوسع المسافر أن يتحرك ، فى أى اتجاه ، بدون حرس مسلح . وكان الطقس لا يطاق ، ولا بد لتفادى البعوض – من ملازمة الفراش قبل الساعة السابعة مساء! . وأخذ الأو ربيون يتهاو ون تباعاً تحت وطأة الملاريا والحر الفظيع ، فمات منهم ثلاثة قبل انتهاء العام ، بيما كان غيرهم مرضى ، وأرسل آخرون إلى مصر للاستشفاء . وكان جوردون – بعجزة ما – هو الوحيد الذى لم يمس بسوء ، ولعل ذلك لأنه لم يكن يركن للخمول الحظة .

وفى هذه الظروف الفظيعة — ولا نبالغ إذا قلنا إن أى مسافر فى أفريقيا فى هذه الأيام يستطيع تصور مبلغ ما كانت عليه من سوء — بدأت حقيقة طبيعة زملاء جوردون ومقدرتهم تتجلى . فسقط « شاييه لون » أثناء عودته من بوجندا صريع الحمى ، وأرسل للخرطوم . وما كان جوردون ليأسف على ذهابه ، إذ كان قد

أثبت أنه متذمر كثير الشكوى . وعاد « أبو السعود » — بفطرته — إلى النخاسة والغدر ، بمجرد أن بلغ جوندوكرو ، إذ لم يكن يعرف طريقاً آخر فى الحياة ، فاضطر جوردون إلى التخلص منه . وما لبث « أرنست لينان دى بيلفون » أن رحل . وكان أخوه قد مات بعد أن خلف « شاييه لون » فى عاصمة موتيسا — ببوجندا — والتتى بستانلى ، كما رأينا من قبل . ثم عاد إلى مديرية خط الاستواء ، وسرعان ما طُعِن بحربة أثناء التحام مع قبيلة « البارى » . وفى ذلك الالتحام محيت تماماً حامية بيكر — « الأربعين حرامى » ، صفوة جيش بيكر الصغير — وكان حامية بيكر الضغير — وكان «جيسى » وحده ، دون ضباط جوردون ، الذى بدا قادراً على مغالبة الضائقات المضنية التى كانت ترهقهم وتودى بأعصابهم جميعاً ، بين وقت وآخر .

ومن الغريب أن « رومولو جيسى » لم يتُعرف معرفة أوسع ، سواء فى أفريقيا أو فى بلاده . (ففيا عدا شارع باسمه فى (رافينا) ، لا يكاد يوجد شىء آخر يحيى ذكره فى إيطاليا !) ، مع أنه من أعظم الرواد الإيطاليين الأوائل فى النيل . وكان أصلب أعوان جوردون ، وأكثرهم مرحاً ، وأشدهم عزماً ، وأحسنهم . وقد وصفه جوردون بقوله :

« هو إيطالي الجنسية ، عمره ٤٩ (في سنة ١٨٨١) ، قصير القامة ، ممتليء الجسم ، هادئ ، شديد العزم . نبغ بقطرته في الابتكار العملي في الآليات . كان حرّيا بأن يولد سنة ١٥٦٠ وليس سنة ١٨٣٢ . له طباع فرانسيس دريك (١) . استخدم في كثير من المسائل السياسية الصغيرة . كان مترجماً لقوات صاحبة الجلالة في القرم ، وملحقاً بقيادة المدفعية الملكية » .

وكان « جيسى » من أب إيطالى وأم أرمنية ، ولد فى القسطنطينية ، وكان يناهز جوردون فى العسر ، ويكاد الرجلان يتشابهان . فبينها كان جوردون يقود « الجيش

⁽ ۱) سير «فرانسيس دريك » (١٥٤٥ – ١٥٩٦) : ملاح وجواب بحار . قام بين سنى ١٥٧٠ و ١٥٧٣ بثلاث رحلات إلى جزر الهند الغربية ، وأعمل النهب ، فجمع ثروة كبيرة . وكان أول إنجليزى دار حول الأرض بسفينته ، فنحته الملكة اليزابيث الأولى لقب « سير » . وقام سنة ه ١٥٨ بمدة اعتداءات وحشية على مدن الساحل الإسبانى ، كما قام بدور قيادى فى هزيمة الأسطول الإسبانى (الارمادا) عند ما حاول الإسبان مهاجمة إنجلترا سنة ١٥٨٨ وكسب السيادة البحرية لإنجلترا . . يدعوه النقاد به «القرصان الرخيص » ، و يسميه المعجبون « بطلا بروتستانتياً » .

المظفر دائماً » فى الصين ، كان « جيسى » يحارب مع « جاريبالدى » لتحرير إيطاليا ، ثم عملا معاً فى القرم ، وأبليا خير البلاء فى حرب العصابات غير النظامية ، إذ كانا بطبيعتيهما يظلان هادئين ثابتين فى أشد الظروف غرابة وخطورة ، ولم يؤت أى منهما فرصة لممارسة حياة الجندى النظامى فى وقت السلم ، باستعراضاتها ، وأزيائها ، وترقياتها . وبإيجاز ، كانا من طراز « الفدائيين » ، وكان كل منهما يكمل الآخر فى تناسق . قبينا كان جوردون مرهف الحساسية ، عبلًا للوحدة ، وإهداً . . كان « جيسى » دافئ القلب ، عباً للاختلاط . وكان كل منهما شجاعاً وهداماً ، ومعرضاً لفورات غضب عنيفة . ولعل هذا كان رابطاً بينهما ، إذ كانا يفضان خلافاتهما بما يشبه العاصفة المفاجئة ، ويظلان دائماً على وفاء فى أوقات الشدة .

ومع ذلك ، فقد شعر جوردون — وسط المحن والنكسات التي لازمت بداية بعثته — بضرورة إرسال هذا الرجل (الذي كان يعتمد عليه أكثر من اعتاده على سواه) ، إلى الحرطوم ليتعجل إرسال بواخره في النهر . وبهذا بقي وحيداً — تقريباً — مع جنوده ، ليشقوا الطريق إلى الجنوب . وقد كتب جوردون لأحد أصدقائه ، في أواخر سنة ١٨٧٤ ، يقول : « لقد برح بي الإنهاك ، وأخشى أن يكون طبعي قد ساء إلى أقصى حد ، ولكن القوم متعبون ، ولا جدوى ما لم يكن المرء مرهوباً بينهم ! »

وفى خلال تلك الآيام الآولى، بدأ جوردون يستسلم لنوبات الاكتئاب ، فكان أحياناً ... كما ير وى «ستراتشى» نقلاً عن «شايبه لون» .. يجلس فى خيمته ، وعلى بابها بلطة وعلم، إشارة إلى أنه لا يريد إزعاجاً لأى سبب من الأسباب . . إلى أن تنجاب الغيوم أخيراً ، فترفع الأشارة ، ويظهر الحاكم نشيطاً ، مشرقاً » . ويقول «شايبه لون» إنه فى إحدى هذه الأزمات ، تجاسر على دخول الخيمة ، فوجد جوردون يجلس صامتاً ، ومعه توراة مفتوحة ، و زجاجة و يسكى !

وسواء صدقت هذه القصص أو لم تصدق (والمؤكد كذب ما تضمنته عن أن جوردون كان سكيراً) فإنها لا تنال من أن جوردون قد أنجز فى تلك السنوات الأولى فى أعالى النيل ، أكثر – بكثير – مما فعل فى موقفه الأخير المشئوم



هنرى مورتون ستانلى صحفى استغل بعثته للبحث عن لفينجستون ليسجل اسمه بين مكتشى أفريقيا



رسم كاريكاتورى نشرته صحيفة «سير يو كوميك» اللندنية في ٩ يوليو ١٨٧٣ ، للتعليق على حملة « ييكر » ، قد ظهر شبح «ويلبر » يشكره . . «كفاحه في سبيل الحرية » !

بالخرطوم ، بعد ثمانى سنوات . وكان يستهل يومه بقراءة صفحات من التوراة ، ثم يخرج وقد استمد إلهاماً يرفع من روحه ، فيناضل مشكلات اليوم . وهو لم يتقدم على غرار بيكر ، فلم يكن فتَّاكأ بالإفريقيين ، ولم يكن يغير على العشائر إلا بحكم أقسى الضرورات . وكان يعجب بمقاومتهم لهذا الاقتحام العنيف من العالم الخارجي، ولرفضهم – في البداية – أن يتعاملوا معه . . وكان يتلطف مع الزعماء الإفريقيين ويستسلهم ، ويبتُ في رجاله تأجج طاقته ، وكان صلباً ، لا يَرْتضي تقبل الهزيمة . ومن أول أعماله عند وصوله إلى مديرية خط الاستواء ، أنه نقل مقره من (جوندوكر و) إلى مكان أصح طقساً ، على بعد بضعة أميال جنوباً، عند (لادو) . ثم عالج مشكلة النهر ذاته ، فقد كانت تعترضه شلالات ، جنوب جوندوكر بقليل ، يسير بعدها هادئاً رفيقاً ، مسافة ثلاثين ميلا ، ثم تعترضه شلالات أخرى متلاحقة ، خلال أرض منحدرة ، كثيفة الغابات ، تمتد وراءها مناطق لم تكن معروفة بعد . ولا تحاول باخرة إلى اليوم ، أن تمر خلال هذا ا لجزء الحطر الصاخب من النهر ــ وهو يمتد حوالي مائة ميل من مدينة (جويا) الحالية إلى (دوفيله) على حدود أوجندا ـــ ولكن جو ردون اعتقد في سنة ١٨٧٤ أن بوسعه أن يجتاز ذلك الجزء الخطر . وكانت لديه ثلاث بواخر : الباخرة (الاسماعيلية) – ٢٥١ طنيًّا – التي خلفها بیکرفی الخرطوم مفککة وتولی جیسی ترکیبها .. و (الحدیو) – ۱۰۸ أطنان – وسفينة أصغر ، حمولتها ٣٨ طناً ، هي « (نيانزا) ، ثم قاربان من الصلب . وقد أرسل السفن على النهر ، تحف بها « دعواته » . وتطلب هذا قدراً خياليًّا من العمل الذهني والبدنى . وسبقها هو ليرسم – بعناية – خريطة المجرى ، وليقيم مراكز عسكرية على مسافات متساوية على الضفتين . وكانت (الحديو) أول سفينة لحقت به ، قاطعة جزءاً من رحلتها بقوة بخارها ، وجزءاً آخر بقوة الأهالي الدين كانوا يشدونها بحبال يجرونها على الضفة . وحتى سبتمبر ١٨٧٥ لم تكن قد قطعت أكثر من نصف المسافة إلى (دوفيله) ، ثم أفلتت من مرساها ذات يوم ، وانحشرت بين الصخور. وكانت نذر نكبة أسوأ من ذلك في الانتظار ، فإن جوردون تقدم في النيل حتى لمح ــ لأول مرة ــ مساقط (فولا) ، وهي آخر وأقسى عقبة في النيل قبل بلوغ (دوفیله) . وکتب یقول : « انتهی کل شیء . خلت لفترة أننی سمعت صوتاً کهزیم الرعد ، يتزايد كلما مضينا في النهر . وأخيراً وقفنا فوق ضفة صخرية تغطيها النباتات ،

وبهبط بانحدار شدید إلى المجرى ، حیث كان منظر مهول لدرجة لا تجعل المرء یقوی علی تأمله ، بله التفكیر فی إرسال شیء عبره ، اللهم إلا ممزقاً إرباً . . كان الماء یغور ، ویتلوی فی دوامات شی ، بینما تحول الضفتان الشدیدتا الانحدار والعمق ، دون رؤیة جزء كبیر من المنظر الذی یستمر میلین » .

وقرر أن يترك السفينة (الحديو) دؤقتاً ، ويرسل إلى « جيسى » ليحضر السفينة الصغرى (نيانزا) والقاربين الفولاذيين ، إلى أقصى ما تستطيع السفينة السير بقوة محركاتها ، على أن تفكك – قبيل مساقط (فولا) – ثم يحملها ، ١٠٠٠ رجل بالبر إلى دوفيله ، حيث يعاد تركيبها . وفى تلك الأثناء ، يكون جوردون قد تقدم سيراً على الأقدام لإنشاء مزيد من المحطات فى الجنوب ، وليتم فتح (بوجندا) . وقد تقدم أولا بسرعة ستة عشر ميلا فى اليوم – فى الحر القائظ – إلى مركز بيكر فى أولا بسرعة ستة عشر ميلا فى اليوم – فى الحر القائظ – إلى مركز بيكر فى واتيكو) و (فويرا) . وكان بيكر قد أطنب فى الانتشاء بجمال هذه الأصقاع ، ولكن جوردون وصفها بأنها « مجموعة من المستنقعات البغيضة المملة ، تفوق كل ولكن جوردون وصفها بأنها « مجموعة من المستنقعات البغيضة المملة ، تفوق كل بأعشاب الأدغال والأشجار الجافة . وكل ما يمت لهذه البلاد وتُصيف بمبالغة بمبرة » .

وإذ ترك جنوداً فى (فاتيكو) و (فويرا) ، واصل جوردون سعيه نحوالجنوب، فبلغ (مرولى) ، بعد سير شاق طيلة الثلاثين ميلا الأخيرة . وتقع (مرولى) على بعد حوالى عشرة أميال شرق ميناء (ماسيندى) الحديث ، على بحيرة (كيوجا) ، فأقام مركزاً أمامياً آخر . ولقد وقعت اشتباكات عابرة مع الأهالى على طول الطريق ، ولكن الملك «كاباريجا» كان قد هرب قبل زحف جوردون . وأصبحت البعثة أخيراً على مقربة من بحيرة فيكتوريا ومنبع النيل، فأوفد « نُوير أغا » – من خيرة ضباط جوردون المحليين – مع ١٦٠ رجلا لإنشاء قاعدة فى بوجندا ، بيما ارتد جوردون ليتفقد سير العمل عند الشلالات . فبلغ (دوفيله) فى ٨ فبراير ١٨٦٧ ، بعد أن قطع ٢٠٠٠ ميل فى أربعين يوماً . وهناك علم أن الباخرة (الحديو) تم بعد أن قطع ٢٠٠٠ ميل فى أربعين يوماً . وهناك علم أن الباخرة (الحديو) تم بعوب مساقط (فولا) . أما القاربان الفولاذيان – وكل مهما عشرة أطنان – فكانا

طافيين عند دوفيله ، فقرر جوردون إرسالهما جنوباً لاكتشاف الجزء غير المعروف من النهر ، الذى قد يؤدى إلى بحيرة ألبرت .

وكانت تلك لحظة انتصار عظيم ، إذ تراءى للقوم — مع إبحار القاربين — أن فتح أفريقيا الوسطى بات واضحاً أمامهم. ولم يشأ جوردون أن يسمح لنفسه بمسرة ونشوة تولى الإشراف على هذه الرحلة ، إذ رأى فى ذلك إيثاراً للنفس ، فأسلم القيادة إلى « رومولو جيسى » و « كارلو بيادجيا » ، وكان مكتشفاً إيطالياً آخر وصل حديثاً ، وكتب — فى إيجاز أكثر مما ينبغى — خطاباً إلى أحد مراسليه ، قائلا ً : « بودى أن أقدم دليلا عملياً على رأيى بصدد ما يسبدى لأى مكتشف من مديح مغالى فيه » . وقد أبحر جيسى وبيادجيا — فى ٦ مارس ١٨٧٦ — فى ذلك الجزء الأخضر الجميل من النيل ، الذى يمتد إلى بحيرة ألبرت ، بيها عاد جوردون إلى (لادو) ، على مسافة ١٠٠ ميل ، لينتظر عودتهما .

وعاد « جيسى » في بهاية أبريل ، وتبعه « بيادجيا » بعد قليل ، محملين بأنباء مثيرة ومزعجة في آن واحد . فقد اكتشفا أن النيل -- جنوب (دوفيله) -- يفضى فعلا إلى بحيرة ألبرت ، دون شلالات ولا جنادل ولا أى شيء . وعند و دخل البحيرة ، انحرف «جيسى » ليطوف بشواطئها ، فاكتشف أنها أصغر بكثير مما خالها بيكر ! بينها ضرب « بيادجيا » شرقاً - في زوارق محلية - حول شلالات ميرشيزون وكاروما ، فبلغ بحيرة (كيوجا) . وكان كل هذا كسباً جغرافياً مؤزراً ، أما الشيء المزعج فهو أن كلا من الرجلين ادعى أنه اكتشف رافداً جديداً للنيل في رحلته . فقال «جيسى » إنه رأى مجرى يخرج من النهر إلى انغرب ، على بعد بضعة أميال فوق ألبرت . وأعلن « بيادجيا » أن نهراً مشابهاً يخرج من بحيرة (كيوجا) متجها أنحو الشهال الشرقى . فأيهما إذن المجرى الرئيسي للنيل ؟

هنا قرر « جوردون » أن يتحقق بنفسه ، إذ كان مصمماً على رسم النهر بدقة ، من « جوندوكرو » حتى منبعه . وكانت السفينة (نيانزا) طافية عند (دوفيله) ، فاستقلها فى ٢٠ يوليو ١٨٧٦ ، وأبحرت به جنوباً ، تجر خلفها القاربين الفولاذيين . وسرعان ما تأكد أن النهر الجديد الذى تراءى لخيال « جيسى » — شهال بحيرة ألبرت — كان وهماً . ثم أبحر شرقاً حتى شلالات ميرشيزون . ومن هناك ، هبط وواصل رحلته مشياً على ضفة النهر ، حتى بلغ (فويرا) ، للمرة الثانية فى ستة

أشهر . وكان قد تجلى له ألا أمل هناك فى أن تجتاز السفن شلالات ميرشيزون . وفى رحلة أخرى إلى الجنوب – حتى بحيرة كيوجا – اكتشف أن النهر الذى تراءى أيضاً لخيال « بيادجيا » – والمتجه إلى الشيال الشرقى – لا وجود له كذلك . وكان فى انتظاره نبأ سبيء آخر ، إذ قابله « نوير أغا » عند (فويرا) ، وأطلعه على أن هوجندا لم تضم لمصر ، بل إن الملك « موتيسا » أسر الحامية المصرية هناك . . فأوفد ضابطاً آخر إلى الجنوب لتخليص الحامية من الأسر .

وما كان هذا كل شيء. فقد فشل مشروع آخر من أكثر مشروعات جوردون طموحاً ، لغزو البحيرات الكبرى . وقد أشار إليه في إحدى رسائله إذ ذاك ، بقوله : « أرى أن الحديو سحب جنوده من (جوبا) بأمر الحكومة البريطانية » . . وكان ذلك أمرا غريباً . فني أوائل سنة ١٨٧٥ ، رأى جوردون — في غمرة الصعوبات التي صادفته على النيل — أنه ربما كان من الممكن العثور على طريق أفضل إلى أواسط أفريقيا ، بالاتجاه براً من (جوبالاند) ، على الساحل الشرقي للقارة ، وكتب مقول :

«عرضت على ١٥٠ ميلا شال زنجبار ، لإنشاء مركز هناك، ثم التقدم (ممباسا) ، على ٢٥٠ ميلا شال زنجبار ، لإنشاء مركز هناك، ثم التقدم للاقاة «موتيسا » . ولو تمكنت من ذلك فسأجعل «ممباز » قاعدتى ، وأهجر الحرطوم ومتاعب السفن إلخ . . . و بهذا يغدو وسط أفريقيا مفتح الأبواب فعلا ، إذ أن الأجزاء الوحيدة ذات القيمة في البلاد هي المرتفعات القريبة من موتيسا . أما جنوب هذه (أي جنوب لادو) فستنقع شنيع . آمل أن يقبل الحديو » .

وكانت فكرة براقة فى الواقع ، لا تنطوى على أقل من تطويق الحبشة (وكانت مصر فى حرب معها) وغزو ممتلكات « برغش » فى الساحل الشرقى لأفريقيا . و بمجرد شق طريق من ممباسا إلى البحيرات الكبرى ، يصبح الحديو فى وضع يمكنه من السيطرة لا على وادى النيل بأسه فحسب ، وإنما على قطاعات كبيرة من أفريقيا الوسطى والشرقية كذلك . وكان صغر القوة التى اقترحها جوردون ، دليلا على أنه حتى ذلك الحين لل يكن يعرف سوى القليل جداً عن جغرافية المناطق التى

كان يغزوها ، وأقل من ذلك عن المسائل السياسية بأفريقيا . وما كان من المحتمل ، مثلا ، أن ينظر « برغش و « كيرك » فى زنجبار إلى هذه المغامرة بتسامح . والواقع أن جوردون توقع متاعب بسيطة من هذه الناحية ، ولكنه أسقطها من حسابه . وقد أشار إلى ذلك فى رسالة كتبها إلى بيرتون ، مستفسراً عن ظروف الساحل الصومالى ، بقوله : « لابد أنك تعلم ألا شىء يسر القنصل البريطانى فى زنجبار أكثر من معارضة مشروع كهذا ، بالقدر الذى يلفت إليه الأنظار ، ويتيح له فرصة الكتابة إلى وزارة الحارجية » . وكان فى قوله هذا قسوة ، وغبن كبير لكيرك .

على أن الحديو مال للفكرة كثيراً ، في الواقع . وكان في خدمته ضابط معار من البحرية البريطانية يدعى « الكابتن ه . ف مكيلوب » ، فعينه قائداً للمشروع ، كما عين « شاييه لون » – عند عودته من مديرية خط الاستواء ــ ومعه ، ٥٥ جندياً مصرياً ، لتنفيذ العمليات في البر . . وأبحروا في سبتمبر ١٨٧٥ من السويس في أربع بوارج ، وكانت هذه أرعن المغامرات الأفريقية جميعاً . ونزلوا لأول مرة في (براوه) ، التي كانت مركزاً أمامياً شهائياً لبرغش ، على ساحل ما أصبح الآن يعرف به « الصومال » . ولم تصادفهم مقاومة ، فأنزل علم برغش من الحصن ، ورفع العلم المصرى بدلا منه ، وللتحبب إلى الأهالى ، أعلن القائدان الأوربيان للحملة أن تجارة الرقيق (التي كان « برغش » قد جعلها « جريمة » قبل عامين) أصبحت مشروعة مرة أخرى ! . . و ترك مائة رجل مع ضابط مصرى ، كحامية أصبحت مشروعة مرة أخرى ! . . و ترك مائة رجل مع ضابط مصرى ، كحامية على الشاطئ ، ثم أبحرت البعثة إلى (كيسايو) ، حيث هبط « شاييه لون » مع بقية القوة . ومرة أخرى ، لم ترق دماء ، واستسلم ٠٠٤ من جنود بوغش ، وسقطت بقية القوة . ومرة أخرى ، لم ترق دماء ، واستسلم ٠٠٤ من جنود بوغش ، وسقطت بقية القوة . ومرة أخرى ، لم ترق دماء ، واستسلم ٠٠٤ من جنود بوغش ، وسقطت بقية القوة . ومرة أخرى ، لم ترق دماء ، واستسلم ٠٠٤ من جنود بوغش ، وسقطت بقية القوة . ومرة أخرى ، لم ترق دماء ، واستسلم ٠٠٤ من جنود بوغش ، وسقطت الحملة مرة ثالثة في (لامو) جنوباً .

ومن العسير أن نحدس ما خطر لشاييه لون و « مكيلوب » أن يفعلاه بعد ذلك . كانا قد أفلحا في إثارة ضبجة على طول الساحل ، وطارت أغرب الشائعات من بلدة إلى أخرى ، حتى بلغت (ممباسا) جنوباً ، لتقول إن حكم سلاطنة زنجبار قد تحطم أخيراً ، وتولت مصر الزعامة ، وبدأ — من جديد — عهد عظم للنخاسة غير المقيدة . ولكن إلى أين كان مقدراً لشاييه لون ورجاله (٥٥٠) أن يذهبوا ؟ لم تكن معهم إبل ولا حيوانات من أى نوع ، وكان جوردون في وسط أفريقيا ،

على مثات الأميال إلى الغرب. وما كان ثمة أمل فى السيطرة على الساحل بقوة ضييلة كهذه ، بل ما كان بوسعهم أن يبقوا حيث كانوا ، إذ لم تكن لديهم إمدادات ولا فحم لسفهم . فضلا عن أن كيرك كان قد أثاره نبأ هبوط الجنود ، فاستقل البارجة البريطانية « ثيتيس » — التى صادف أن كانت فى زنجبار إذ ذاك وأبحر شهالا إلى (بروه) بسرعة . وعندما حاول الهبوط ، قوبل فى البداية بمصريين مسلحين أجبر وه على العودة إلى البارجة ، ولم يدعه الضابط المصبى ينزل إلى الشاطئ الاحين هدد بضرب البلدة . ولكن كيرك ما لبث أن تبين ألا سبيل لعمل مباشر ، فقد كانت تلك مسألة دولية ولابد من تسويتها فى لندن والقاهرة . و بادر بالعودة إلى زنجبار حيث أرسل احتجاجاً قويلًا إلى و زارة الحارجية ، عز زته رسالة مشابهة من إلى رغش » إلى الخديو .

وفى تلك الأثناء ، كان مركز « مكيلوب » و « شاييه لون » يزداد حرجاً . فلما استفحل بسبب نقص الإمدادات ، أرسلا سفينة إلى زنجبار للحصول على فحم . واستطاع كيرك بجهد أن يصرف برغش عن الاستيلاء على السفينة ، وحمله بدلا من ذلك ب على أن يقدم الفحم للمصريين مع رسالة مؤدبة إلى مكيلوب ، قال فيها : « أرسل لك الفحم الذى تنشده وفاكهة . عسى أن تساعد الأخيرة على بقائك بصحة جيدة ، وأن يحملك الأول بعيداً عن بلادى . فاذهب ، وعليك السلام » .

وإذا كان قد توفر للمحملة طيف فرصة كى تفرض على برغش « أمراً واقعاً » ، فإن هذه الفرصة ولت ، لذ كانت وزارة الخارجية قد آلت أن تؤيده منذ أقر اتفاقية مكافحة الرقيق فى سنة ١٨٧٣ .

وفوق ذلك ، كان فى إنجلترا فريق كبير ذو نفوذ ، لا يرغب فى أن يمد الحديو إسماعيل حكمه الفاسد إلى أواسط أفريقيا . كذلك كانت الجمعيات التبشيرية ضده ، وتولت الصحافة التقدمية مهاجمته ، وضم إليها «جرانت » صوته ، وقد أصبح يعتبر خبيراً فى الشئون الأفريقية .

ورأى الحديو أن الصيد قد ولى ــ والواقع أنها كانت مهزلة من البداية إلى النهاية ــ فأمر مكيلوب بأن يعيد جنوده إلى السفن ويرجع . ولم تستغرق المغامرة كلها سوى ثلاثة أشهر أو أربعة . وهكذا اضطر جوردون فى أواسط أفريقيا ــ

حيث تناهت أنباء هذه الأحداث أخيراً ، فى سنة ١٨٧٦ – إلى الإقرار بأنه أخطأ ، فكتب إلى « اللورد دير في ، رئيس الوزراء فى إنجلترا ، قائلا إنه شخصياً الملوم فى المسألة كلها . وأبدى ، فى رسالة إلى كيرك ، نوعاً من الاعتذار ، وأكد له أنه لم تعد له غايات فى (بوجندا) ، وأن حاميته أخذت تنسحب من عاصمة الملك « موتيسا » .

وكان جوردون قد قضى عامين ونصف العام فى أواسط أفريقيا ، وقد أخفق فى غايته الكبرى ، وهى ضم النيل من (جوندوكرو) إلى منبعه ، وإرسال سفنه فى بحيرة فيكتوريا . . فشل فى ذلك فقط ، ولكن النهر كان قد اكتشف ورسمت خريطته بدقة - لأول مرة - لمسافة ستين ميلا من منبعه ، وكانت الباخرة (نيانزا) على سطح بحيرة ألبرت ، وزميلتها (الخديو) توشك أن تنضم إليها . وطرد النخاسون من مديرية خط الاستواء ، وبسطت الحصون العسكرية رقابتها على المديرية من أولها إلى آخرها . ولعل الأهم من هذا كله ، أن جوردون كان قد منع جنوده من شهب الأهالى ، وحول هؤلاء - على طول النهر - من أعداء إلى أصدقاء . وأصبح من الميسور للمسافر أن بجوس خلال البلاد وحيداً ، غير مسلح بأكثر من عصا يتوكأ عليها . وكانت هذه شبه أعجوبة فى أفريقيا الوسطى .

وكانت الحصون - فى حد ذاتها - عملا جديراً بالإعجاب ، وقد بدأت تتحذ مظهر المدن المستقرة . كانت هناك حوالى اثنتى عشرة منها ، ألثقت سلسلة تمتد • ٠٠ ميل ، من (فاشودة) - على خط عرض • ١ شهالا - إلى خط الاستواء جنوباً . وكانت الحلقات الرئيسية فيها هى (لادو) - العاصمة الجديدة للمديرية - (ودوفيله) ثم (واديلاى) فى أعالى الذيل ، شهال بحبرة ألبرت . وكانت هذه الأواكن شديدة التشابه ، تضم كل منها منطقة مساحتها حوالى ستة أفدنة ، فى يقعة مناسبة على ضفة النهر ، يسهل عندها عبوره ، وتمخلو من نبات البردى ، وينفسح عندها الأفق شهالا وجنوباً . وكانت الناحية المطلة على النهر مفتوحة ، وعندها رصيف لرسو السفن ، و « ورشة » نهرية لتجميع وإصلاح البواخر . أما الجوانب الثلاثة الأخرى للموقع ، فكانت تتألف من سياج عال سميك من التراب ، محوط بخندق . ومن حافة الماء ، تمتد إلى الداخل شوارع نظيفة تحف بها أكواخ من القش .

وكانت تقوم فى وسط الحصن بنايات من الطوب للضباط الرئيسيين ، ومخازن ، ومستودع للذخيرة . ونصبت حول السور مدافع ، بيها رفرف علم الحديو الأحمر على المكان . وكان النخيل الأفريقي وشجر السنط المسطح القمم يلتى ظلا ضئيلا ، ولكن الحصون كانت عادة أماكن حارة فى جوها الرطوبة ، ويغزوها البعوض وتعيث فيها الملاريا . وكانت الحشائش والأعشاب البرية - على الضفاف - تقطع لتفسح فيها الرؤية للمدافع ، ولتفسح فراغاً لحدائق الحضر والقطن .

ولقد الأفرض جوردون آراءه الصارمة فى النظام على الحاميات ، فكان بوق الاستيقاظ يدوى فى الحامسة والنصف صباحاً ، مع مطلع النهار . وكان دويه غريباً وسط هذه البطاح (وقد ظل رجال القبائل يذكر ونه فى السنوات التالية ، ولا يزال الفى متنزه (ميرشيزون) العام للوحوش — فى أوجندا — مكان يدعى (البوقلى) ، يقوم على النهر ، فى مواجهة أطلال حصن جوردون القديم فى (ماجونجو) ، وقد أطلق عليه الأهالى هذا الاسم لأنه كان بوسع من يقف هناك أن يسمع دوى أبواق الحامية ، فيتنبه إلى أنه قد اقترب أكثر مما يكفل له السلامة) . وكانت الشوارع تكنس — يعد ذلك — ويسرح الجنود زوجاتهم للعمل فى الحقول أثناء النهار . وفى الثامنة مساء ، عانت أبواب الحصن تغلق وتطهى وجبة العشاء وتؤكل ه

كان وجوداً رتيباً بطبيعة الأمر . إذ كانت البواخر وما تجلبه من الإمدادات والبريد هي نبع الحياة للحاميات . وكثيراً ما كانت الأسابيع والأشهر تمر قبل أن يسمع على البعد صفير يجعل كل امرئ يهرع إلى ضفة النهر . ومع ذلك فلأواسط أفريقيا – كما لكل مكان آخر في المنطقة الحارة – أساليبها التي تبعث في الحياة فتنة برغم خمولها . كان من المحتمل دائماً أن يشن رجال القبائل هجوماً . وكانت الطيور الزاهية ، والحيوانات الوحشية تحوم حول تلك الأماكن ، وأفراس النهر والتماسيح في النهر ، والفيلة والحراتيت (النوع الأبيض النادر في تلك المناطق) في الأدغال المحيطة . وكان الجنود يصيدون السمك من النيل ، ويعدون البيرة المحلية ، وقد اتحذوا من بنات القبائل المحلية زوجات ، واعتادوا أن يرقصوا عندما يكتمل البدر ، وأن يولوا وجوههم شطر مكة ليصلوا . وإذا تأخرت البواخر ، كان هناك رسل ينطلقون في دروب الأدغال التي تصل الحامية بالتي تليها . وكان للقوم – في رسل ينطلقون في دروب الأدغال التي تصل الحامية بالتي تليها . وكان للقوم – في

عزلتهم فى دنيا النهر الحضراء – أقاويلهم وشائعاتهم وجرائمهم الخاصة . كانت حياة أليفة ، منظمة ، توفر السلامة على الأقل ، فى بطاح لم يكن فيها – من قبل – سوى عدم الاطمئنان والهمجية :

ولكن جوردون كان قد سمّ . فهو لم ينعم بيوم واحد — كعطلة — خلال العامين ونصف العام ، وقد أرهق نفسه إلى أقصى احماله . ومع أنه لم يصب قط بموض شديد ، فقد كان محوطاً منذ البداية بالمرض والموت يفتكان برجاله ، وقد هدم طقس النيل — الذى لا يلين — قواه لفرة . وكثيراً ما كان يتعرض للخطر . ومن إمارات الإرهاق أن تشاجر ، حوالى تلك الفرة ، مع «جيسى » ، وكان شجار رجلين أنهكت أعصابهما أكثر مما ينبغى!

وقد كتب ابن « جيسى » قصة ما جرى ، بعد ذلك بسنوات كثيرة . ووفقاً لروايته كان جيسى متكدرا لأن كل الضباط العاملين مع جوردون نالوا مكافآت أكثر مما نال . وبلغت الأمور ذروتها حين عاد جيسى من طوافه حول بحيرة ألبرت ، واغتبط جوردون بعمله إلى درجة أن قال في غير حذر : « من المؤسف أنك لست إنجليزياً » . وإذ ذاك تناول جيسى قبعته العسكرية ورماها أرضاً ، وقدم استقالته . ومن الواضح أن هذه ليست كل القصة ، ولكن ما من شك في أن شجاراً ما حدث ، انصرف على أثره جيسى . على أنهما ولابد قد تصالحا بعد ذلك ، لأن جوردون — هو الآخر — كان معتزماً الاستقالة ، فاتجه الرجلان إلى القاهرة معاً في أواخر سنة ١٨٧٦ .

ولعل نجاح جوردون هو الذى فت من روحه المعنوية ، لأن عمله فى مديرية خط الاستواء كشف عن ضمخامة مشكلة السودان بأسره كان جوردون باختصار – أشبه بجراح اكتشف وهو يؤدى جراحة صغيرة أن الداء مستشر فى جسم مريضه .

وفى القاهرة ، أخبر الحديو بأنه غير راغب فى العودة . ومع أن إسماعيل أغراه بأن يعيد دراسة الأمر ، فإنه رحل إلى إنجلرا — فى إجازة — وهو مفعم بالهواجس . ومن إنجلرا أرسل استقالة قاطعة . كانت أكبر من مجرد تصرف من رجل مضمى صدم فى أوهامه ، إذ كان يجتم عليه شعور طاغ بعدم صلاحيته ، حتى إنه كتب لشقيقته بعد ذلك يقول : «تساورنى رغبة فى أن أتمكن من التخلص من الكولونيل جوردون »!

الفصل العاشر راك**ب** الجمل

« أَنَا الرَّمِيلِ الذِّي يقطعِ الخشب، والنجار يوجهه » الخارال جوردون

يشغل السودان حوالى مليون ميل مربع . ولم تكن فيه ، في السبعينات من القرن التاسع عشر ، مدن من أي حجم – اللهم إلا (الخرطوم) و (الأبريس) ، عاصمة كردفان – كها لم تكن به سكك حديدية ، ولا طرق ، ولا وسائل للنقل سوى المراكب في النيل وقوافل البغال والإبل في الصحراء . وكانت الرابطة الوحيدة بينه وبين العالم الخارجي تكاد تقتصر على الخط البرقي الذي كان قد أقيم حديثاً بين الخرطوم والقاهرة . وكان عدد السكان في هذه المساحة الشاسعة يقدر بتسعة ملايين ، قد تزيد مليوناً أو تنقص ، إذ كان من المستحيل إحصاؤهم ، ملايين ، قد تزيد مليوناً أو تنقص ، إذ كان من المستحيل إحصاؤهم ، الحبشة بمثابة حدود لها . وكان المسلم به عامة أن الحدود الشهائية مع مصر تقع عند وادى حلفا ، جنوب مدار السرطان مباشرة . أما إلى الغرب فكانت السهول – التي وادى حلفا ، جنوب مدار السرطان مباشرة . أما إلى الغرب فكانت السهول – التي الفرنسية) . وفي الحنوب ، أقامت حصون جوردون حداً أولياً على النيل ، جنوب أوجندا .

وكان السودانيون عنصراً خليطاً ، نشأ عن تزاوج العرب وقبائل السود المحلية . وفيا عدا الزنوج « الوثنيين » الذين يعيشون على ضفى التيل ، كان معظم القوم مسلمين . وقد أقيمت في البلاد شبكة من الحاميات العسكرية المصرية ، تفصل بين معظمها مئات عديدة من الأميال ، فكان الجنود – في الاضطرابات بين معظمها مئات عديدة من الأميال ، فكان الجنود – في الاضطرابات بيصبحون أقرب إلى السجناء في حصوبهم . كانت البلاد أشبه بالبحر ، فالصحراء تضطر الأهاني باستمرار إلى الحركة بحثاً عن المرعى والماء لحيواناتهم ، وكل مركز للتجارة أشبه بميناء تستريح عنده القوافل فترة ، ثم تواصل سيرها .

ولم يكن للحكومة المصرية سلطان حقيقى خارج الخرطوم . إذ كان للقبائل وتجار العبيد والعاج قانوبهم الحاص : قانون القوة ! . . وكانت مديرية خط الاستواء قد أصبحت فى وضع مختلف ، ولكنها لم تكن أكثر من ركن ضئيل من السودان ، وكان ثمة أمل ضئيل جداً فى بقاء السلطة التى أقامها جوردون هناك ، طالما بقى فى الخرطوم حاكم مصرى . ولم يكن ثمة أمل فى السودان كله ، ما لم يبدل ذلك الحاكم برجل أمين كفء ، ويُجتث النظام المصرى من جذوره . ولقد رأى جوردون هذا بحلاء ، فاستقال .

ومرة أخرى ، كان الموضوع الحقيقي هو : الرق . فقد كان بيكر متفائلاً أكثر مما ينبغي _ إن لم نقل مخدوعاً _ حين أعلن أنه قد ألغي تجارة الرقيق من وادى النيل . فكل ما استطاعه هو إبعاد التجارة عن النهر ، فاشتد ازدهارها _ أكثر من قبل _ في الصحراء الفسيحة ! . . ولم يجد النخاسون عناء يذكر في اتخاذ طرق جديدة بالبر إلى مصر والبحر الأحمر ، واستمر صيد الآدميين في مديريات بحر الغزال ودارفور وكردفان . ولم يكن عدد النخاسين هناك يقل عن ٥٠٠٠ ، بيما قدر جيسي » أن أكثر من ٥٠٠٠ ؛ امرأة وطفل أنحذوا من هذه المنطقة _ منذ بدأت التجارة هناك سنة ١٨٦٠ _ ليباعوا في مصر وتركيا ، وأن عدة آلاف غيرهم قد ماتوا . وقد رأى أن بيكر لم يفعل إلا القليل جداً التحسين الموقف ، وأن حملته الثانية قد تكلفت نصف مليون جنيه ولم تحقق « نتيجة هامة واحدة » . وكذلك أكد «جيسي » أن أساليب بيكر كانت قاسية ، دون ما داع .

وكانت هذه الصيحة قد انطلقت قبل ذلك . فما إن عاد بيكر إلى هناك سنة المملا ، حتى هوجم كمطية « استغفلها » إسماعيل ، وحفلت أعمدة صحيفة (التايمز) برسائل حامية . فإذا « مكويليم » — مهندس الحملة — يتهم قائده بالقسوة فى معاملة القبائل فى أعالى النيل . وإذا « جوليان » — ابن أخى بيكر — يكتب رداً شديداً . ولم تكن الاتهامات التي وجهت لبيكر منصفة فى مجموعها ، ولكن « جوليان بيكر » لم يكن أفضل رجل للدفاع عن عمه ، لأنه لم يضمر للأفريقيين حباً يذكر ، وقد كتب فى يومياته عن « خيانة هؤلاء الزنوج البهائم » !

ولعل الدكتور شواينفورث – المكتشف والعالم الطبيعي البلطيقي – كان أكفأ شاهد لما جرى ، لأنه قضى سنينَ متجولاً في مديرية بحر الغزال النائية ، ولم يكن

يحمل غلا ولا ضغينة لأحد. وكانت الصورة التي رسمها للرق هناك مذهلة. فقد قال إن النخاسين الذين طردوا من حوض النيل انتشروا في تلك المنطقة ، بين تاجر صغير يجوب البلاد على زوج من الحمير ، ويبتاع ــ فى الجولة ــ ثلاثة أو أربعة من العبيد ، إلى كبار أمراء التجار الذين يتداولون عشرات الآلاف ! .. وكان « شواينفورث » يرى أن الموظفين المصريين زادوا الأمور سوءاً ، إذ أنموا تجارة الرقيق بدلا من أن يكبحوها ، وقد تنمحي القبائل الأفريقية بأسرها ما لم يتخذ أمر لتفادي ذلك : « إن أرحم ما يفعله حاكم مصر المتـَنـَوّر لهذه البلاد، هو أن يتركها وشأنها » . كان موقفاً معقداً ، إذ كان من العسير التفرقة بين التاجر « الرسمي » والتاجر الخاص . وكانت حالة « الزبير باشا » مثالاً بارزاً لذلك ، فهو « تيبوتيب » السودان، وقد عاش على مستوى أفخم من كبار أعيان زنجبار . كان مثل « تيبوتيب » (١) ، ذا مظهر ممتاز ، وطباع شبيهة بقطاع رجال البلاط ، وعندما قابله « وينستون تشيرشل » — وهو فى طريقه إلى معركة (أم درمان) ، فى شبابه ... وجده يرتدى سترة « فراك » ، وحذاءين لامعين ، وعليه مظهر النراء الفاحش والسلطان السياسي ! وكانت بطاح (بحر الغزال) و (دارفور) الشاسعة هي مجال نشاطه ، فني هواء الصحراء وجبال (مَرَّا) ، الهواء الجاف المطهر ، اقتني جيشاً خاصاً من فرسان عرب تتسم وجوههم بالحمال وقسوة الصقور . وكانوا يغيرون كالمغول ، وينفذون مئات الأميال في الداخل ، وينشرون الرعب دون ما رحمة . وكان بوسع الزبير أن يدعى بحق ــ سنة ١٨٧٤ ــ أنه قد غزا دارفور بأسرها ، فما كان أحد ليحلم بمنافسته فى سلطانه ، لا سيما الموظفون المصريون . وقد زاره « شواينفورث » فى مقره ، فكتب يصف ما رآه خلال تلك الزيارة :

«أحاط الزبير نفسه بحاشية لا تقل فى مظهرها عن حاشيات الأمراء. وكان مقره الخاص مؤلف من مجموعة من الأكواخ المربعة الكبيرة المتينة البنيان ، يحيط بها سياج من نباتات عائية ، وتضم فى نطاقها إدارات الحكم المتباينة ، التى يقوم الحرس المسلحون أمامها ليل نهار. وتمة أجنحة

⁽ ١) إشارة إلى أكبر تجار النخاسة المدعو « محمد بن سيد » الذي أطلق عليه لقب « تيبوتيب » كناية إلى عيب في عينيه كان يضطره إلى أن يهز أجفانه باستمرار ، كما سلفت الإشارة . (المترجم)

خاصة ملحقة بها ، ومفروشة بأرائك مكسوة بالسجاد ، يقود إليها الضيوف جميعاً عبيد فى ثياب تمينة ، يقدمون لهم القهوة والشريات والشبك . وكان يضاعف من أبهة هذه القاعات الرسمية وجود يعض أسود مغلولة — كما هو متوقع — بسلاسل ضخمة ومتينة للغاية »

وكان « السيد » نفسه يضطجع على أريكة وراء ستار ، فى كوخ يقوم فى الوسط تماماً من هذه الأكواخ ، ويترنم خارجه الدراويش بالأدعيات ، كما يقف العبيد المستأنسون ليلبوا أى نداء .

وكان الزبير — حوالى الفترة التى استقال فيها جوردون — قد ترك ابنه «سليان » مشرفاً على إمبراطورية العبيد ، وذهب إلى القاهرة يطلب من الحديو « فرماناً » بإقراره حاكماً شرعياً لدارفور . وكان إسماعيل — كعهده — فى ضائقة ، إذ أنفق الأموال على السودان ، ولكن الأمور سارت على غير هواه ، اللهم إلا فى مديرية خط الاستواء . وكانت حملة « مكيلوب » الفاشلة قد أرد فت بحملتين ضد نجاشى الحبشة ، فى السهل الساحلى للبحر الأحمر . كما كان الحاكم العام المصرى فى الحرطوم « إسماعيل باشا أيوب » قد ابتكر نظاماً للرشوة والنهب بلغ درجة الكمال! وها هو الزبير يرغب فى إقامة نفسه على دارفور حاكماً مستقلا بالفعل ، ومعنى هذا أنه سيحرص على ألا ينقل إلى القاهرة سوى النزر اليسير من ثروته .

وكانت فرصة إسماعيل للتراجع قد ضاعت ، فإن ما أنفق على السودان ، وما للموضوع من ارتباط بهيبته ، كانا أكثر من أن يسمحا له بأن ينفض يديه من السودان كله . كان أشبه برجل توسع فى تجارته فوق موارده بكثير ، فأصبح مهدداً بالإفلاس وسط الثراء الظاهرى ، ومن ثم فهو مضطر للمضى فى طريقه ، آملا أن تتحسن الظروف يوماً . فإذا قدر لأرباح تجارة العبيد أن تفلت من يديه ، فقد كانت فى السودان موارد طبيعية أخرى يستطيع استدرارها ، من ذلك أنه كان يحتكر تجارة العاج بالذات . ومع أن عشرات الآلاف من الفيلة كانت قد ذبحت ، فقد بقيت ميادين أخرى لمصيد لم تُستَّم على ، كما ازداد إقبال العالم الخارجي ازدياداً لا تفسير له حلى كرات البليارد وأصابع البيانو ، والتماثيل العاجية ، ولم يكن أحد يحفل بعدد الفيلة التي تعدم (١) . كذلك كان ريش النعام والصمغ العربي

⁽١) كانت تستثنى من ذلك الفيلة الهندية ، التي يمكن تدريبها ، (خلافاً للفصائل الأفريقية) . وقد استورد الحديو من الهند ستة منها ، وأرسلها إلى السودان ، فقطعت ألى ميل سيراً من القاهرة ، وعبرت النيل سباحة ست مرات . . لكنها لم تحقق بعد ذلك نفعاً ما !

يدران دخلا ، وكانت ثمة حاصلات تجارية أخرى في السودان .

ولكن كيف تدبركل هذه الأمور؟ كيف يجمع الدخل، وتسوى الأمور مع الحبشة، وتطهر الخرطوم، وتستبقى مديرية خط الاستواء، ويوقف الزبير عند حده، فى الوقت ذاته؟ لم يكن يلوح لإسماعيل سوى رجل واحد قدير على إنجاز كل هذا، ألا وهو «جوردون»!

كان إسماعيل قد تبين فى جوردون طراز الحاكم الذى يحكم فعلا ، ويمتاز بالحصانة ضد الفساد . ولقد توقع أن يثير جوردون الصعاب بشأن تجارة الرق ، ولكنه كان أهلا للموقف ، ولو قضى على تجارة ثمينة أو على جزء كبير مها . كان العسكرى الأوحد الذى يستطيع إخضاع السودان ووضعه تحت السيطرة المباشرة لقصر عابدين . وكان أقدر من أى رجل آخر على منع الرشوة والتبديد بين الموظفين المصريين فى أعالى النيل ، وأن يعيد الضرائب سالمة إلى خزانة الوالى . ولكن ، هل يقبل جوردون العودة ؟

وكان إسماعيل خبيراً به ، فأبرق إليه – فى لندن – فى ١٧ يناير ١٨٧٧ : « لا أريد أن أصدق أن أى شىء يغرى جوردون بالرجوع فى كلمته ، بعد أن يعطيها كسيد مهذب ». والتوقيع « المحب إسماعيل » .

وكانت الصحف الإنجليزية قد أفاضت في وصف مغامرات جوردون في النيل بحماسة إعادته مرموقاً لدى الرأى العام . واقترحت « التايمز » تعيينه حاكماً لبلغاريا ، التي كانت في غمرة كفاحها من أجل الاستقلال . وكان ثمة مشروع آخر يؤثره جوردون نفسه ، هو أن يقود حملة من زنجبار ضد النخاسة في جوف أفريقيا . ولكن برقية إسماعيل كانت غلابة ، فعاد جوردون إلى القاهرة ولما يتم شهراً في إنجلترا . ووصل في فبراير ١٨٧٧ ، فأملي شروطه : أن يعين حاكماً عاماً للسودان بأسره بكل أمياله المربعة المليون بوأن تكون له السلطات الكاملة لاتفاوض مع نجاشي الحبشة وللقضاء على الرق . ووافق إسماعيل فوراً . وكان مرتب الحاكم العام للسودان ، ١٠٠٠ جنيه سنوياً ، فخفضه جوردون إلى ، ٣٠٠٠ جنيه . ولكنه قبل للسودان القبائل في السودان . تساوى ، ١٥ جنيهاً ، أثبتت نفعها في التأثير كهدية سترة أنيقة موشاة بالقصب ، تساوى ، ١٥ جنيهاً ، أثبتت نفعها في التأثير

أما سير « إفلين بارينج » (لورد ، ثم أيرل كرومر » فيا بعد) الذي كان قد تولى منصبه كمندوب بريطانى فى القاهرة — حوالى تلك الفترة — فيقول فى ذلك ، بجفاء : « لا شىء أكثر يقيناً من أن إسماعيل باشا عاجز عن القضاء على تجارة العبيد ، وعن حكم السودان كذلك ، حتى لو سلمنا بأنه صادق فى رغبته » . ومع ذلك ، فقد كان فى معاملات إسماعيل وجوردون — على الأقل — جو من الإخلاص فقد يسر له الأمور فى دارفور بأن حدد إقامة الزبير فى القاهرة ، وأعطى جوردون كل ما أراد من أسلحة ورجال ، بل إنه كتب إليه وهو يسافر لتولى منصبه : « استخدم كل السلطات التى منحتك ، واتخذ كل خطوة تراها لازمة : عاقب ، وانقل ، وافصل كل الموظفين ، كما يحلو الك » .

وكان هذا عين ما اعتزمه جوردون . فسافر - أولا - بالبحر الأحمر إلى (سواكن) ، حيث اتفق مع الزعماء الأحباش المحليين على إيقاف الأعمال العدائية . وسعى إلى النيل بالإبل ، خلال مديريات السودان الواقعة على البحر الأحمر ، ثم دخل الحرطوم فى ٤ مايو ١٨٧٧ (١) . وكانت ثمة هواجس بشأن مجيئه ، فخرجت المدينة بأسرها إلى النهر لاستقباله . ولم يتركهم ينتظرون طويلاً . وقال لهم : « بمعونة الله سأقر الترازن » .

وتبع ذلك سيل من التشريعات والمراسيم الجديدة ، الهادفة إلى تحطيم سلطان الموظفين ، وتهوين أعباء الحياة على الفقراء : فألغى الجلد فى السجون ، وخفضت الضرائب على الفلاحين أو ألغيت ، ووضع على باب القصر صندوق للشكاوى ، وأوقفت امتيازات العلماء (المسلمين) ، وأرسل إلى القاهرة أسوأ ضباط الجيش والموظفين المدنيين .

ويظهر جوردون — فى تلك الأيام — فى أحسن صوره . . ولم يكن قد تخلص بعد من المزاج الذى جعله يكتب يوماً : « ستتوقف تجارة الرق فى هذه البلاد ، منى أمكن إزالة بقع الحبر النى امتصها النشاف » . فقد أصبح موقناً من أن بوسعه أن يفعل شيئاً . وتبدد الاكتئاب ، وتلاشت الهنات والتقلبات الطفيفة التى كانت تشوب شخصيته ، ولم تثبط همته قط تلك الإدارة المفسودة الحاملة التى ورثها عمن

⁽١) غادر إسماعيل باشا أيوب الخرطوم قبل وصول جوردون، وقد هشمت أخته نوافذ القصر جميعاً إ ١٣٠ نافذة !)، ومزقت حشيات الأرائك، في سورة غضبها لفصل أخيها، وتعيين جوردون مكانه! (المؤلف)

سبقوه . وأصبح شديد الحزم ، كثير الصبر ، وكان محصوله من العربية قليلا جداً ، ولكنه لم يأبه لهذا ، فقد كان المترجمون والسكرتيرون موفورين ، والأوامر تصدر ، وسرعان ما بدأت الخرطوم تتعلم شيئاً من العمل المباشر ، والسلطة التي تمارس باطراد ودأب من مصدر مركزي لا سبيل لرشوته !

وكان الحاكم العام يقيم وحيداً في قصره على النيل ، لا يبرحه طوال ساعات اليوم ، ويستقبل فيه الزائرين : شخص أنيق ، في حلته الرسمية البيضاء وطربوشه الأحمر ، وإلى جواره سكرتيره ، ووعاء التبغ في متناوله . ويصفه أحد معاصريه بأنه كان « شخصاً غريباً ، غير متكلف بعض الشيء ، ذا عينين كالماستين الزرقاوين » . كما يتحدث آخرون عن « طاقته الحارقة » ، ومقاومته الرائعة للطقس المرهق .

وكان جوردون دائماً سخياً ، لا يستبقى لنفسه شيئاً . ولقد عرضت عليه الأسرة الإمبراطورية فى الصين مبلغاً كبيراً من المال فرفضه . وفرط فى « الميدالية » الذهبية الكبيرة التى منحوه إياها ، ليوفر نقوداً للخير فى إنجلبرا ، وكذاك كان مصير معظم مرتبه من الجيش . فلما أصبح الحاكم العام للسودان ، أجزل مكافأة أعوانه وترقيتهم ، وتحدث كل مسافر زار الحرطوم بكرم ضيافته . فكان الرحالة الألمانى « الدكتور يونكر » يبدعى لتناول كل وجباته فى « السراى» ، واهتم جوردون بإمداده بدواء يونكر » يبدغى لتناول كل وجباته فى « السراى» ، واهتم جوردون بإمداده بدواء للحمى قبل أن يذهب إلى المناطق الموبوءة بالملاريا فى الجنوب . ووفر لفريق من المبشرين البريطانيين وسائل النقل والمهمات فى رحيلهم إلى أوجندا ، ودفع كافة نفقاتهم . وكان الموظفون الأوربيون يفدون لشغل المناصب الشاغرة فيهنتون بالحاكم العام الجديد . وصحيح أن المآدب فى « السراى » كانت اقتصادية وسريعة — العام الجديد . وصحيح أن المآدب فى « السراى » كانت اقتصادية وسريعة — فلا يستخرق الغذاء عشر دقائق — ولكن جوردون كان مضيفاً حلو الحديث مسلياً ، فلا يستخرق الغذاء عشر دقائق — ولكن جوردون كان مضيفاً حلو الحديث مسلياً ،

على أنه لم يكن يلازم الخرطوم كثيراً. والصورة الحقيقية بحوردون — فى تلك الفترة — لا تمثله إدارياً ممن يلازمون مكاتبهم ، وإنما جندياً يركب الجمل. وكانت رحلاته مهولة . كان يقطع على الجمل مسافات تعتبر رحلات طويلة للسيارة الحديثة . كان يواصل الانطلاق على الجمل أسابيع ، بل أشهراً ، فى الرحلة الواحدة ،

حتى يصبح اعتلاء السنام الجامد جزءاً من كيانه ، ولا شيء حوله سوى الصحراء الحالية ، ترصع سماءها النجوم بالليل ، وتعلوها شمس لا ترحم بالنهار . (ولا شك في أن ذلك الجوكان إطاراً رائعاً لخلواته مع التوراة ، التي كانت هوايته الملحة طيلة حياته).

وهكذا ، ما إن كانت تصادفه أزمة ، حتى يدفعه حافزه الأول إلى أن يمتطى جملا سريعاً ، وينطلق إلى موقع الاضطرابات لفوره ، فيذهل الجميع بظهوره المفاجئ . وكان في مظهره ما يوحى بالثقة المطلقة ، ويمكنه من فرض إرادته ، في المواقف التي يكون من المحتمل أن يتلقى فيها رصاصة تخترق رأسه . وكان ينطلق إلى (دارفور) ، لا يصحبه سوى مترجم ، ليخمد نزاعاً يغلى مع سلمان بن الزبير ، وإذا به في المحظة التالية ، في مديرية (بربر) أو مديرية (دنقلا) - بالسودان الشمالي - ثم إذا به في الحبشة ، يسعى إلى (هرر) ليتفاوض مع النجاشي . . الشمالي القاهرة ليرأس مؤتمراً مالياً ، وبعد أشهر قلائل يكون في دارفور ثانية . كانت رحلانه مثيرة للمهشة ، إلى حد الحيرة ، وكذلك كانت نتائجها .

وعادت التجارة إلى مجراها ، وبدأت الخرطوم تتخذ مظهر المدينة الحديثة ، مجوانيتها وبناياتها الجديدة، حتى أنها كانت تذكر جيسى الإيطالى بمدينة (ميلانو) وشقت قناة خلال السدود ، ونقلت باخرة بيكر (الحديو) مفككة إلى رأس مساقط (فولا) ، حيث جعلت سفينة « القيادة » فى أسطول صغير فى أعالى النهر . وساد الهدوء الحبشة ، وبقيت دارفور المركز الوحيد للقلاقل الحطيرة . ومع ذلك فقد حالف الحظ جوردون ، فوجد الرجل الوحيد الذى كان يصلح أسمى صلاحية لقيادة حملة إليها . . إذ عاد « جيسى » سنة ١٨٧٨ .

وكان جيسى ما يزال غاضباً ، وقد عاد إلى السودان على رأس بعثة خاصة لارتياد نهر (السوباط) إلى منبعه فى جبال الحبشة . ولا نلبث أن نسمعه يشكو من أن الحاكم العام الجديد يرفض مساعدة الحملات الحاصة . وكان جيسى مخطئاً فى هذا ، فقد تلقاه جوردون فى كثير من الرعاية ، وأباح له الذهاب حيثاً شاء ، وسرعان ما استدرجه بسحره للعودة ثانية بين موظفيه . ولم يكن جيسى متحمساً للذهاب لمقاتلة النخاسين العرب ، ولكن جوردون وُفق إلى إقناعه . واعل ضخامة

المهمة هي التي اجتذبته ، إذ كانت خطورة المرقف في دارفور وبحر الغزال قلا اشتدت ، حوالي صيف سنة ١٨٧٨ . كان سليان بن الزبير يراسل أباه في القاهرة سرًا ، وقد أثار قوة من الزعماء العرب ضد الحكومة ، وانسحب جنوباً — خلال دارفور — إلى بحر الغزال ، بعياءاً عن متناول الجنود المصريين ، الذين آثروا البقاء في حامياتهم ، والانتظار السلبي حتى تصل النجدة . وأبحر «جيسي » من الحرطوم إلى الجنوب بالباخرة (بوردين)، ومعه تجريلة من جنود الحكومة، فخاضوا سلسلة من المعارك الحامية ضد «سليان» في بحر الغزال . واستطاع أخيراً أن يوقع الشاب في كين ويقضى عليه وعلى كل من كان معه من شروخ ، وتم إطلاق عشرة آلاف عبد . كانت عملية سريعة وبارعة ، تمثل أول حرب عصابات كبيرة في السودان ، كا كانت أول عملية أبدى فيها قائد غربي فهماً حقيقياً لطبعة الحرب مع العرب . كان أثرها رائعاً . فلأول مرة من خمس وعشرين سنة ، تحرر غرب السودان من طغيان الزبير وأسرته ، وتم كبح تجارة الحملة للرقيق ، ولو إلى حين . وكان جوردون يتبع مؤخرة جيش « جيسي » ويطهر جيوب المقاومة المعزولة . ولاح أنه أوشك يتبع مؤخرة جيش « جيسي » ويطهر جيوب المقاومة المعزولة . ولاح أنه أوشك أخيراً — على وضع السودان بأسره تحت سيطرته .

وكان جوردون – فى تلك الأثناء – قد ألف جهازاً جديداً من الموظفين ، وزع بينهم المديريات : فعين « جيسى » حاكماً لمديرية بحر الغزال – برتبة باشا – وأرفد إلى دارفور ضابطاً شاباً من فيينا يدعى « رودلف كارل فون سلاتين » (١) . وفى الحرطوم ، كان يدرب « فرانك لتون » ، وهو إنجليزى كان يعمل ضابطاً أول على سفينة لنقل البضائع فى البحر الأحمر ، ورشحه المبشرون لرصانته وعدم تعاطيه الحمر . كما كان لديه موظفون آخرون ، بينهم مصريون وعرب ، انتقاهم جوردون عرضا فى أسفاره ، وارتاح إليهم ، ووثق فيهم . وكان قد تولى حكم مديرية خط الاستواء – بعد رحيل جوردون عنها – الأمريكيان « براوت » ، ثم « ميسرن » ، ولكن صحة كل منهما انهارت . وخلفهما طبيب ألمانى يدعى « إدوارد شنيتز ر » كان قد تضى سنوات فى خدمة الأتراك ، وجاس خلال الشرق الأوسط طولاً وعرضاً ، وشغف به حتى إنه اعتنق الإسلام و بدال اسمه إلى « أمين » . وكل هؤلاء الرجال

⁽١) عرض جوردون(دارفور) – قبل ذلك – على «بيرتون»، فأجابه بقوله: « لا أستطيع أن أخدم تحت إمرتك، ولا أن تخدم أنت تحت إمرتى»

يبدون أوفياء ــ بدون استثناء ــ لجوردون .

وهكذا استتبت الأمور على طول النهر ، إلى ما بعد مساقط (فولا) حتى جوندوكرو ، وعبر « السدود » وصحراء الخرطوم إلى حدود مصر . رفى شرق النيل _ إلى البحر الأحمر _ وغربه حتى دارفور ، أقيمت شبكة أخرى من المراكز ، وأخذت طرق التجارة تمتد ، وراح الحكام الجدد ييسرون للأهالى الحياة بدون حرب . ولعل جوردون كان على حق إذ كتب فيا بعد : « لم يكن بوسع أى إنسان أن يرفع يده أو قدمه فى بلاد السودان بدون إذنى » . فقد حظيت البلاد بحكم لم تحظ _ من قبل _ بخير منه .

ومع ذلك ، في وسط كل هذا النجاح ، كانت تدور في فكر جوردون تطورات غريبة ، لم تلبث أن جعلت الاستمرار مستحيلا عليه . فقد كان في طبيعته ما يدفعه إلى أن يجد في صميم كل أعماله المرفقة ما يخيب أحلامه ويشعره بالفشل . كان كل وصول بالنسبة إليه ببداية رحيل جديد ، وكانت آماله تسبق قبضته على الدوام ، ولا شيء في الدنيا يشبع جوعه إلى الكمال . ويبدو أنه لم يكن كلفينجستون براضياً عن نفسه في دخيلته ، وما كان يقعد عن مساءلة نفسه دون نهاية ، إلا حين يحاط بالصعاب والحن . كذلك كان يستولى عليه شعور بالذنب ، يعبر عنه بقوله : « لا شيء يصدمني ، سوى نفسي ! » . . فإذا تحمسه وجهة نظر أخرى فإذا به يندفع إلى أدعى الارتباكات والمتناقضات للدهشة . وهذا ما دهاه في السودان ، في هذه الفترة . إذ يتضح من رسائله ويومياته أنه بلماً يكره جنوده المصريين ، لانهم كانوا قساة على الزنوج ، وشعر أنه باستخدامهم كان يجلب التعاسة التامة بوليس الرق على أعالى النيل . وقد كتب بانت يقول : يجلب التعاسة التامة بوليس الرق على هؤلاء السود المساكين ، أما جوردون فقد مال قلبه إليهم » . ومع ذلك فقاء كان مضطرا الان « يهدئ » من جدوح السود ، وإلا أغار

⁽ ۱) ويلفريد سكاوين بلنت (۱۸۶۰ – ۱۹۲۲) : شاعر إنجليزى ، عمل بالسلك الديبلوماسى ثم تزوج من إنجليزية مستشرقة تجيد العربية ، هى « ليدى آن نويل » ، وقام معها برحلات فى الشرق الأوسط والهند ، وكان شديد المعارضة للاستعار البريطانى . وقد دافع عن قضية مصر – أيام الثورة العرابية و بعدها – كما دافع عن قضية إيرلندا ، وكتب مؤلفين هامين ، هما : « مستقبل الإسلام » و « التاريخ السرى للاحتلال البريطانى لمصر » .

بعضهم على بعض طلباً للعبيد والماشية ، وكان له ــ على أية حال ـــ أن يتعلل بأن أساليبه كانت أكثر إنسانية من أساليب الحاكم العام المصرى الذي سبقه. ولقد جاء يومقُدُ مِّر فيه لجوردون أن يجود بحياته منأجل أولئك الجنود المصريين بالذات ، ولكنه في هذه الفترة ـ سنة ١٨٧٩ ، بعد أن قضي خمس سنوات في السودان ــ أخذ يكتشف أشياء كثيرة عن تلك البلاد ، زادته ارتباكاً فوق ما كان يتصور . من ذلك أن النخاسين العرب لم يكونوا بالشناعة التي صُوروا بها ، بل لقد تبين جوردون حسنات فى الإسلام ، فكتب : « يبدو لى أن المسلم يعبد الله كما أعبده ، وأنه جدير برضاء الله ـ إذا كان صادقاً ـ كأى مسيحى » . كما كتب : « إنني أحب المسلم ، فهو لا يخجل من ربه ، وحياته نقية طاهرة إلى حد كبير . صحيح أنه يوسع على نفسه فى الزوجات ، واكنه ــ على أية حال ــ لا يسطو على زوجات سواه » . ويستطرد متسائلا: « أيستطيع « مسيحيونا » أن يقولوا هذا عن أنفسهم ؟ » . . كذلك راح يتساءل عما إذا كان من الممكن حقًّا إلغاء الرق في أي بلد إسلامي، وهو من الضرورات الأساسية في الحياة الإسلامية (١١)، كما أنه ـ بعد التعرف الوثيق عليه ـ لم يكن عملا بهيمياً خسيساً، بل كان كثير من العبيد راضين بوضعهم ولايقبلون أن يتحرروا و يتركوا سادتهم. فلايمكن أن يؤدى تقويض النظام فجأة إلا إلى فوضى . ولعل أمثال الزبير كانوا أوغاداً ، واكنهم كانوا يعرفرن كيف يحكمون أقاليمهم خيراً مما يحكمها الأتراك والمصريون الذين جاءوا إلى السودان من مصر والذين ارتكبوا فظاعاتهم باسم المدنية(٢) . ومع ذلك ، فقد كان جوردون — بموجب شروط تعيينه ذاتها — مضطراً للقضاء على أمثال الزبير . وهكِذا كان يقلب هذه الأمور فى ذهنه ، وهى عملية خطرة ، لأن جوردون — على نقيض سواه – لم يكن يقبل حلا وسطاً ، بل كان لابد لأفعاله وأقراله من أن تطابق أفكاره تماماً .

ولقد واجه جوردون صدمة أخرى الأوهامه في القاهرة . إذ كانت تصرفات

⁽١) لا داعى القول بأن هذه الفكرة كانت راسخة عند الغربيين نتيجة انتشار الرق في البلاد الإسلامية بتأثير الترف والانحلال وتسرب حضارات غريبة ، في حين أن الإسلام منه براء. (المترجم) الإسلامية بتأثير الترف والانحلال وتسرب حضارات غريبة ، في حين أن الإسلام منه براء. (المترجم) (٢) مرة أخرى ، لم يكن لمصر ذنب في الفظائع التي جرت في السودان ، لأن مصر ذاتها كانت تعانى المثل من الأتراك وأسرة محمد على . . وهل كانت أعمال « بيكر » وغيره من المدنية ؟ (المترجم)

إسماعيل المالية تجتاز الدرك الأسفل إلى الحراب ، وكانت قروضه من الدائنين الأوربيين قد بلغت ٨٠ مليوناً من الجنيهات ، وأقيمت لجنة تحقيق لاكتشاف الوسائل التي تمكنه من دفع القسط التالى من الفوائد ، بسعر سبعة في المائة . وكان «دى ليسبس» و «بارينج» من أعضاء هذه اللجنة .

وفى مارس سنة ١٨٧٨، تولت إسماعيل نزوة غريبة لاستقدام جوردون إلى القاهرة ليرأس اجتماعات اللجنة. فقد كان يدرك أن بوسعه أن يئق بولاء جوردون، كما كان يأمل فى الوقت ذاته أن تساعد سمعة جوردون فى العالم على تسوية الأمور. ولكن جوردون لم يكن يعرف عن الأمور المالية إلا النزر اليسير، وما كان من مذهبه معالجة الأمور باللجان! ولم تكن أمام الحديو سوى طريقة واحدة لتحصيل مزيد من الأموال، تلك هى أن يغتصبها من الفلاحين بالسوط، وكان الفلاحون قد انحدروا إلى درك التسول

الفداحة الضرائب.

ولاح بخوردون (وللخديوطبعاً) أن الحل المعقول الوحيد، هو أن يؤجل الدائنون الأوربيون تقاضى فوائدهم لبضعة الأشهر التالية . كذلك أراد أن يُقصى عن بخنة التحقيق ممثلي الدائنين الأوربيين ، لأنهم كانوا ذوى مصلحة . وقد صادف معارضة عاتية في الأمرين ، إذ كان الماليون الأوربيون متعنتين ، ولم يكن يعنيهم كيف تحصل الأموال ما داموا يظفرون بها . كذلك كان « بارينج » و « دى ليسبس » والآخرون مصرين على أن يحضر مندوبو الدائنين الأوربيين التحقيق ، حتى يراقبوا الإجراءات ، وربما ليراقبوا جوردون نفسه كذلك .

ولم یکن ثمة مناص من أن یتشاجر جوردون معهم جمیعاً . فلقد کره « بارینج » ، من أول وهلة ، ووصفه بأنه أوتی مظهراً ینم عن تکلف مصطنع ، وتعاظم ، وحب للسیطرة : « ولقد تبادلنا بضع کلمات . فقلت : « إننی أوثر أن أنفذ ما کافنی به صاحب السمو » ، فقال : « هذا غبن للدائنین » . وانتهی کل شیء فی لحظات ، فلن ننسجم إلا إذا قدر للماء أن يمتزج بالزيت ! »

المداد فى النشاف ، والزيت والماء ، والرق فى السودان ، وجشع أوربا للمال . . أين الأمل للجنس البشرى فى كل هذا ؟ لقد كان الأوربيون – بطريقتهم – لا يقلون قسوة عن الجنود المصريين وعن النخاسين فى أفريقيا . لذلك استقال جوردون من اللجنة وعاد إلى الخرطوم .

وكان جوردون — فى تلك الأثناء — قد بدأ يعانى الإرهاق العصبى المتزايد ، وقد استنفدت الحملة ضد « سليان » ، عقب عودته من القاهرة ، ما تبقى من طاقته . ولابد أن أشهر صيف سنة ١٨٧٩ القائظ فى الحرطوم كانت شديدة الوطأة عليه ، ويلدح المرء فى كل هذا بوادر المأساة التى كانت تتجمع . كان يشعر بعداء متزايد أثاره ضده الموظفون الذين سرحهم ، والنخاسون الذين قضى على تجاربهم . وبات « الباشوات » المصريون — فى القاهرة والحرطوم على السواء — أعداء له ، وما كان الزبير لينسى مصرع ابنه . ثم اجتاب على نفسه عداوة « بارينج » (١) كذلك . وما كان بارينج — فى الواقع — عدواً ، ولكن جوردون وجد فى لقائهما الأول الوجيز فى القاهرة ، تذكرة حادة وأنية ، بأن سلطة الوظيفة هى التى تحكم العالم حقاً ، حين تتبدد الأزمات . وقد كان بارينج مثالا للموظف الرسمى . ومع أنه كان يصغر جوردون بسبع سنوات ، ولم تكن له شهرته لدى الرأى العام . إلا أنه كان يمتل قرة أدركها جوردون لفوره وتوجس منها لتوه .

وقد نقول اليوم أن « بارينج » كان عضواً فى النظام الحكومى الأصلى (وهو ما لم يكن جوردون على شيء منه بالتأكيد). كان يمثل النظام الحكومى بصرامته ، ويدافع عنه بيحكم النشأة والغريزة فى ثبات وتجرد عن العاطفة . فما كان من المحتصل لنزوات رجل مثل جوردون وتصرفاته الشاذة أن تشطه . ولم يكن بارينج يميل لعبادة البطل ، ولا للغيرة ، كما كان مثالا للدقة والاعتدال فى عالم تسوده إرهاقات مدنسة ومراهقة ، فكان يبث حوله جواً من الحزم المتعالى الناضج ، بطريقة جافة ، وغير متأثر بآراء سواه . ولقد كان « ويلفريد بلنت » كشاعر وعب متحمس للعرب – أشد كرها لهذا الرجل المتزمت ، الدقيق ، من جوردون ، وهو يذكرنا بأن سير « إيفلين يارينج » كان من أسرة تمارس أعمال المصارف ، وكان من أصل « هولندى » ، ويقال بوجه عام إنه من عنصر « يهودى » . ومن ثم فهو « ينتمى من بداية حياته إلى صميم طبقة الماليين العليا فى أوربا » .

على أنه كان قد تعلم فى الجيش أولا ، ولم يرفد إلى الهند إلا حين بلغ الحادية والثلاثين من عمره ، كسكرتير خاص لابن عمه « لورد نورثبروك » ، نائب الملكة .

⁽١) لورد «كروس »، فيها بعد . (المترجم)

وسرعان ما تبدت مقدرته ، فأصبح – بعد ثمانى سنوات – على أعتاب دوره الضخم كحاكم حقيقى لمصر ، ولم يكن يعيبه سوى اشتهاره بالفظاظة . ويقول « بلنت » إنه لم يكن قد أوتى من المعرفة الحقيقية بالشرق سوى القليل ، إذ كان يقضى نهاره فى مكتبه عاكفاً على الأوراق الرسمية ، وأمسياته فى المجتمع الأوربى بالقاهرة . ومن الطبيعى أنه كان هدفاً لزملائه الذين كانوا أتل منه تزمتاً فى الاستقامة ، حتى لقد نظم فيه أحدهم :

فضائل الصبر معروفة ولكنى أظن ألما إذا وضعت موضع الاختبار، فإن أدل مصر سيقولون فى أنين، إن بارينج يحرز من الشرفوق ما ينبغى.

ولقله كان فى كل هذا حسد وتحامل . إذ كان بارينج أكثر من مجرد رجل رسمى ، وبرسع أى قاض متزن يستعرض علاقاته مع جوردون ، أن يقر بأنه وليس جوردون — الذى كان منصفاً ، وصبوراً ، ووفياً ، وعاقلا فى سنوات الاضطراب التى ترالت فيا بعد . على أن بارينج كان يفتقر إلى التحرر فى تصرفاته من قيود الرسميات ، ولعله كان يفتقر كذلك إلى بصيرة جوردون التى كانت تمكنه من النفاذ إلى الحقيقة المجردة للأمور ، إذ كان يتشبث بالحرص والسلبية اللذين يسودان عالم الرسميات . ولكنه كان إدارياً رائعاً لا يهاب . . وتقتضى الأمانة ألا ينحاز المرء إلى جوردون فى هذا النزاع . ولكن المرء لا يملك سوى أن ينحاز إليه .

وكان جناحا جوردون قاء تقصا من قبل، بتصرف رجل مثل بارينج (هو كيرك) — أثناء حملة « مكيلوب » — لذلك كان من المؤلم أن نراه فى سنة ١٨٧٩ يصدم مرة أخرى ، فى القاهرة . ولم تكن له — وهو الوحيد فى الحرطوم — فرصة بين «كيرك » فى زنجبار « وبارينج » فى القاهرة ، وكلاهما من غلاة الموظفين المله نين البريطانيين فى ذلك العصر . ومن ثم أخذت وحدته تستبد به ، إذ كان الحكام الشبان الذين أقامهم بعيدين فى مقار مناصبهم ، وليس فى الحرطوم من يبثه همه . ولر بما كان فى وسع « جيسى » أن يعينه ، لولا أنه كان شديد التهور ، بالغ الحهل بالشئرن السياسية . وكان — على أية حال — غارقاً فى مشاكله فى (بحر الغزال) .

وفى مراسلات جوردون – فى تلك الفترة – رغبة طاغية إلى التفاهم والاتصال الفكرى . فهو يسخط على « مآدب العشاء الرسمية » في المجتمع اللندني ، ويراها مملة ، مضيعة للوقت ، ويعلن المرة تلو المرة أنه ﴿ ميت بالنسبة لمظاهر الحجه والتشريف والثراء». وهو يستبعد الزواج قائلا: « يا لها من نعمة إنني لم أتزوج قط ، فالزواج يفسد المخلوقات الآدمية فيها أرى : فإن ما تريده الزوجة لا يريده الزوج ، والعكس صحيح » . وفيما غدا اهتمامه العظيم بتعليم الصبيان وألوان نشاطهم (وقد كان اهتماماً بريئاً ولا شك) فإننا لا نجد دليلا يقطع بأية ميول جنسية شاذة الميه ، بل الأرجح أنه كان معادلًا ، لا هو بالذكر ولا هو بالأنثى . ومع ذلك فقله كان بحاجة إلى الاتصال الفكرى ، ولهذا اتجه إلى الدين . ولعله وجد ما يخفف وحدته في شمول الألم الإنساني . فكان – على النقيض من بارينج – لا يستطيع علاج محن العالم خلال الأوراق الرسمية والأحكام المسندة إلى حيثيات ، وإنما كان يهاجمها بكل ما في طبيعته الدافئة الكريمة من حمية . كان يراها مسئوليته الشخصية . ومن الطبيعي أنه بذلك كان يبلىد قواه ، ويثير ضروب الغيرة ، ويخلق لنفسه أعداء ، ثم ينطوى في النهاية على نفسه . ومن هنا كانت نوبات الاكتئاب ، والفورات المفاجئة ، واللجوء إلى « البراندي والصودا » من آن لآخر ، والضيق بنفسه . وكل هذه الأمور عادت تجمُّم عليه حين رجع إلى الخرطوم ، وقد بات أقل مقدرة على التصدي لها مما كان حين وفد على السودان لأول مرة ، سنة ١٨٧٤ . فإن خمس سنوات في ذلك المناخ غيرته أعظم تغيير . فلم يكن ينقصه سوى عقبة أو نكسة واحدة لينفد معينه . وهذا ما حدث ، فقد بلغه في يونيو سنة ١٨٧٩ أن إسماعيل ـــ الصديق الذي تمكن من أن « يصارحه بكل شيء ، والرجل الذي « أعطاه السودان » ـ قد خُليع عن عرشه!

كانت قد بقيت لإسماعيل — بعد ست عشرة سنة من البذخ والإسراف — حيلة أخيرة . فبعد فشل لجنة التحقيق ، دبر تمرداً عسكرياً ضد تدخل الأوربيين في شؤونه ، وأقام حكومة استبدادية . وسارت سفينته مترنحة لبضعة أشهر ، ثم هاجمتها أمواج الديون ، وأشرف بارينج وزميلاه — بتعضيد حكوماتهم الأوربية — على إغراق الحديو نهائياً ، ببراعة ديبلوماسية . فاستدرج السلطان في القسطنطينية — وكان

يعد العاهل الأسمى لمصر – إلى إرسال برقية لإسماعيل ، خاطبه فيها بـ « الحديو السابق » ، وأخبره بأن ابنه الأكبر « توفيق » قد خلفه فى الحكم .

وكان رحيل إسماعيل أشبه بمقدمة في البداية ، فقد أفرغ خزانة الدولة من النقود ، وجمع كل نفائسه ، واستقل يخته المحروسة مصطحباً ثلاثة ملايين من المختيهات . وقدر له أن ينشد السلوى في قصر على ضفاف البسفور ، ما بقي له من عمر . ومن غير المحتمل أن سقوطه أحزنه كثيراً . ولكن ذهابه كان صدعاً عيقاً قاضياً في نظر جوردون . فإن السودان الوحيد الذي عرفه هو ذلك الذي « أعطاه إياه » إسماعيل ، فلم يشأ أن يستمر فيه تحت سيد آخر . ولم يكن يحب توفيقا ، وقد جهر بهذا . وما كان ليحفل بطبقة الباشوات الحاكة في القاهرة ولا بالرسميين الأوربيين الذين لم يعد ثمة مناص من أن يقبضوا على أزمة السلطان . بل إن أحلامه صدمت في إسماعيل ذاته ، فقد كتب في إحدى رسائله إلى صديق : « لا تقلق على إسماعيل باشا . . فهو فيلسوف وعنده مال وفير . لقد قامر على أهداف عالية وخسر . . وأنا من أولئك الذين غرربهم ، ولكني لا أحمل له ضغينة . وإن ذهابه لنعمة لمصر » .

وفاض به الضيق المرة الأخيرة ، فكتب : « من حقى أن أقول إننى فقدت كل رغبة فى أمور هذه الحياة، من ناحية مادية . . فلم أعد راغباً فى أكل ، ولا شرب ، ولا مرفهات . وإذا كانت لى رغبة ، فإنما أرغب فى نوم لا حلم فيه ! » وفى يوليو سنة ١٨٧٩ ، قرر الاستقالة . وكان آخر عمل له قبل عودته إلى وطنه ، أن رأى القيام بإحدى رحلاته العجيبة إلى الحبشة _ وكان مجموع أسفاره على الجمل قد بلغ ١٨٠٠ أو ٢٠٠٩ ميل ! _ ليحاول الوصول إلى تسوية نهائية بين مصر والنجاشى . ولكن الأحباش اعتقلوه ، وطردوه طرداً مشيئاً . وبعد رحلة فظيعة أجبر عليها ، ناضل ليتخذ طريقه إلى القاهرة ، فى ٢ يناير سنة ١٨٨٠ . ولم يكد أحد من ذوى السلطان يأسف على ذهابه ! . . ويقول بلنت : « لقد رآه البعض مجنوناً ، وظنه البعض سكيراً، واعتبره بعض ثالث منهوساً دينياً » . ولم يكن المجارال البعض عجنوناً ، وظنه البعض سكيراً، واعتبره بعض ثالث منهوساً دينياً » . ولم يكن عبر دورون مسرفاً فى الصلابة ، وفى التحرر من القيود .

كذلك كان من المآخذ التي أخذت على هذا الرجل الصعب المراس ، أنه اثار على نفسه ، باختياره - عداوة شخص قوى ، وهو فى طريقه إلى إنجلترا . فنى مروره بباريس ، أخبر السفير « لورد ليونز » - الذى كان مسموع الكلمة لدى الحكومة البريطانية - بأنه كان يعتزم أن يقترح على الفرنسيين أن يملأوا منصب الحاكم العام للسودان بفرنسى ، إذا لم يبادر البريطانيون بالبحث عن بريطاني شافه . وقد بهت اللورد ليرنز واستاء . وكتب له جوردون بعد ذلك: « إنني أجد عزاء فى التفكير في أن كلانا لن يحفل بشيء ، بعد عشر أو خمس عشرة سنة . فسرف يضم صندوق أسود - طوله ست أقدام وست بوصات ، وعرضه ثلاث أقدام - كل ما يتبقى من السفير ، أو الوزير ، أو . . خادمك المتواضع المطبع . . »

ولم يعجب اللورد ليرنز لهذا القول ، بل ازداد يقيناً بأن الرجل كان مخبولاً .

وما لبثت أن تهشمت رابطة أخرى بين السودان وجوردون ، بموت « جيسى » . كان قلد بنى فى « بحر الغزال » عاماً أو يزيد بعد رحيل جوردون ، رلكن النيل أورده حتفه فى النهاية . . . وقد كان من أحسن من خلموا المصريين يوماً ، ولكنهم استدعوه فى سنة ١٨٨١ ، وأنزلوه من منصب المحافظ إلى مرتبة أدنى . وفى طريقه إلى الحرطوم بالنهر – من بحر الغزال – عاقته السدود ثلاثة أشهر رهيبة ، فمات جوءاً معظم الرجال الأربعمائة الذين رافقوه ، وانحط بعضهم إلى أكل لحوم بعض ، قبل أن ترافيهم النجدة .

أما جيسي نفسه ، فقد قدر له البقاء على قيد الحياة حتى بلغ مصر .

وكتب جوردون إلى شقيقته: «واجيسى! جيسى! لقد نبهته إلى الرحيل معى! وكتب جوردون إلى شقيقته: «واجيسى! جيسى! لقد نبهته إلى الرحيل معى! وكم قلت له ونحن فى (ترشيا): «شئت أو لم تشأ، وشئت أنا أو لم أشأ، فإن حياتك مرتبطة بحياتى ». لقد كان يبصر أعماق نفسى ، الأمر الذى أوشكت أن أخشاه أحياناً. ولكن جيسى قد ارتاح. وهذه إرادة الله ».

وما كان جيسى أكثر مقدرة من جوردون على أن ينتزع نفسه من أفريقيا . لقد عانيا من العذاب ما جعلهما عاجزين عن أن يقتطعا تلك البلاد من حياتيهما . بل كانا مثل لفينجستون ، مسوقين إلى أن يستمرا فيها إلى النهاية . على أن عودة جوردون إليها كانت تتطلب نكبة كبرى ، وما كانت النكبات لتغيب طويلا عن النيل في أى وقت .

وكانت النكبة التي ألمت بالنهر ــ في الثمانينات من القرن التاسع عشر ــ جوهرية، ومتطرفة في عنفها .

الحزء الثالث ثورة المسلمين

الفصل الحادى عشر

السويس ١٨٨٢

هناك تشابه محزن بين الغزو البريطاني لمصر ، سنة ١٨٨٧ ، وبين الحملة الإنجليزية الفرنسية الفاشلة على قناة السويس سنة ١٩٥٦ ، اللهم إلا في أن المغامرة الأولى نفذت بكثير من الكفاءة ، وتحققت بنجاح إلى النهاية . في سنة ١٨٨٧ - كما في سنة ١٩٥٦ - ارتفعت صيحة « مصر للمصريين » ، وبرز « البكباشي » عراني من غمرة الجيش المصري - كما برز « البكباشي » عبد الناصر – ليصبح زعيم الأمة ضد الغزو الغربي . ولقد انقسمت بريطانيا على نفسها عندما نشب القتال إذ ذاك ، كما انقسمت فيا بعد ، ولكن لفترة أقصر ، إذ كان في إنجلترا كثيرون أبغضوا المسألة برمها . وفي مثل هذه الظروف أيضاً ، سرعان ما تتدخل الكرامة ، وتجرى الأمور على النمط المألوف : تفور الدماء القومية لدى الفريقين في الحال ، ويتدخل الشرف الوطني ، ويكشف ألف سبب للتحرك العسكرى . وفي مصر يصبح ويتدخل الشرف الوطني ، ويكشف ألف سبب للتحرك العسكرى . وفي مصر يصبح يخرقون كل العهود ، ويقتلون المدنيين الأوربيين الأبرياء ، فن المضرورة اللازمة إيفاد الجنود ليعيدوا استتباب القانون والنظام . وهكذا تستفحل الأزمة ، من الشغب إيفاد الجنود ليعيدوا استباب القانون والنظام . وهكذا تستفحل الأزمة ، من الشغب إلى الخرب في النهاية !

ولقد قدم سير «إيفلين بارينج» سرداً هادئاً ، معقولا ، للأحداث السياسية التي أدت إلى غزو سنة ١٨٨٢ . وهو ينتهي إلى أن الغزو كان له ما يبرره ، ولم يكن ثمة مفر منه . ويقول إنه لو لم يقع ، لارتمت مصر في الفوضي (١) . . ولو أننا لم نفعل أكثر من متابعة الحقائق كما يوردها حمن التبادل الديبلوماسي ، والتوترات السياسية بين فرنسا وإنجلترا وتركيا ، إلى دسائس الجيش والقصر في القاهرة ذاتها لما كان هناك بد من الانتهاء إلى أنه على صراب . ولكن الحكمة القائلة بأن « الحرب تعنى فشل الديبلوماسية » لا تزال قائمة ، ويبدو أنه كان من المحتمل جداً تفادى الحرب

ر ١) كان هذا منطق الاستعمار أزاء رغبة المصريين في أن يتحرروا من حكم كان الغرب يعترف بفساده و بأنه أوشك أن يورد البلاد موارد التلف . . و جذا المنطق تسترت بريطانيا على رغبة كانت تلح عليها في الاستيلاء على مصر . (المترجم)

فی هذه الحالة ، لو أن الدیبلوماسیة استخدمت علی وجه أفضل . ویکاد « بارینج » یقر بهذه النقطة ــ و إن لم یسلم بها تماماً ــ حین یقول: « لقد ارتکربت أخطاء بلا شك ، فقد أسیء فهم حقیقة کنه ثورة عرابی ، إذ أنها کانت أکثر من مجرد عصیان سیاسی ، فقد کان فیها شیء من طبیعة الحرکة الوطنیة الحقیقیة » .

وهذه هي النقطة الأساسية . فإن المظالم التي ضبح منها المصريون كانت حقيقية فعلا ، ولم تكن كلها من صنعهم . وما كان ينبغي للبريطانيين والفرنسيين أن يتعنتوا في أن يشيحوا للبلاد متنفساً ، بعد إقصاء إسماعيل ، لكي يتيسر لها أن تفيق من إفلاسها . ولكن اللمائنين الأوربيين ظلوا يطالبون بفوائدهم ، ولم تبذل سوى جهود بسيطة لتخفيف عبء الضرائب عن الفلاحين . وظل الأنواك والشراكسة محتفظين بمركز ممتاز في الحكومة والجيش ، ولم تقم محاولة ما لإصلاح برلماني حقيقي ، لأنه كان من المعتقد أن المصريين لا يصلحون لحكم أنفسهم . ولم يكن توفيق يتحرك لا بإشراف وإرشاد « بارينج » و « بلينجيير » (المندوب الفرنسي في القاهرة) . فقد تولى هذان الرجلان السيطرة على الإيرادات والمصروفات . ومع أنهما نجحا لفقد تولى هذان الرجلان السيطرة على الإيرادات والمصروفات . ومع أنهما نجحا لفترة قصيرة – في تحسين الإدارة ، فإنهما ظلا يكيقيان نفوراً كأجنبيين . . . ولعله كان برسعهما تفادي الأزمة ، لو أنهما أوتيا جنوداً أوربيين لفرض مرسوماتهما ، ولكنهما كانا يفتقران إلى هذين العاملين . وهكذا أعطيا المسئولية دون ما سلطة ، والطريق مفتوح لاعداوة القديمة في الشرق ضد الغرب كي تتأجيج من جديد .

ولم يك بوسع مصر أن ترى – بعد الغزو النابليونى فى نهاية القرن السابق – سوى الهزيمة والهوان اللذين أصاباها على أيدى المسيحيين (١) . وكان من المؤكد ظهور البوارج البريطانية والفرنسية فى الإسكندرية عند أول بادرة للاضطرابات ، كما كان يخيم على الجو دائماً احتمال قيام غزو مباشر . وفى مايو ١٨٨١ ، استولى الفرنسيون على تونس ، فانهار معقل آخر من معاقل الإسلام فى أفريقيا . وكان هذا الزحف المطرد كفيلا بأن يثير العداوة . بل إن « شواينفورت » لاحظ أن « الإفرنج » كانوا

⁽ ۱) مرة أخرى يكتب المؤلف بأسلوب الاستعهارى الذى يخلط – عن عمد أو عن جهل – بين السياسة والدين . . و بدلا من أن يحرص على تمحيص الحقائق كمؤرخ ، نراه ينساق مع التيار الاستعهارى الذى عمد منذ البداية إلى تصوير الحركات فى الشرق على أنها صراع بين الإسلام والمسيحية ، تمهيداً لا تخاذ الدين كستار تتوارى خلفه مطامع الدول الاستعهارية .

ممقوتين في كل مكان ــ حتى في أعماق السودان ــ من زمن يعود إلى سنة ١٨٦٨ ، وقد ازدادت الكراهية للأجانب في السنوات التي تلت ذلك . رمع أنها ظلت خفية ، إذ وهنت بسبب الحمول الطبيعي في الشرق الأوسط ، إلا أنها استمرت في الاتساع. وكان السياسيون في باريس ولندن قله شرعوا يتحدثون عن خطر مؤامرة إسلامية شاملة ، وتجدد التعصب الإسلامي المتطرف . أما في القاهرة ، فإن الأمور بدت للمصريين من وجهها الآخر : بدا أن حركة مسيحية شاملة تطوقهم وتزداد كل يوم نذر شرها . ولم يكن هناك من هو مرتاح إلى الموقف . كان « باشوات » القاهرة يكرهون من توفيق خضوعه لمستشاريه الأوربيين ، وكان العلماء في المساجد يثيرون الكراهية ضد نفوذ الدين المسيحي ، والجنود المصريون كارهين لضباطهم الأتراك ، والنخاسون يكرهون التدخل الغربي في أعمالهم . أما الفلاحون ، فكانوا بؤساء وحسب. وبدأت الأزمة كما تبدأ كثير من أزمات الشرق الأوسط: في أوج الصيف، عندما يتدفق فيضان النيل ، ويصبح الهواء الراكد المثقل بالرطوبة عاملًا عجيباً في إذكاء الضيق والغضب ، كان فريق من ضباط الجيش المصرى الشبان قد أخذ يزداد تذمراً وتحدياً للنظام . وفى ٨ سبتمبر ١٨٨١ ، أمروا بأن يصطحبوا كتائبهم إلى خارج القاهرة ، فإذا بهم يقودون جنودهم إلى قصر عابدين . فسلم توفيق لفوره تسليماً كاملاً ، ووافق على تأليف وزارة وطنية ، وسرعان ١٠ عُـيـِّن أحمد عرابي ـــ قائد الضباط الثائرين – وزيراً للحربية . ولا يشبه عرابي صورته التي تجسدت في « البكباشي » ناصر – بعد سبعين عاماً – شبهاً تماماً ، لأنه كان أبطأ منه ، وأقل صقلا ، ولم يكن جنديدًا شديد العدوان ، كما بينت الأحداث . ومع ذلك فقد كان خطيباً بارعاً ، وكان ــ دون ما شك ـ صادق الإخلاص . والأهم من هذا أن عامة الشعب كانوا مستعدين أبعد استعداد لتأييده . كانوا يبتغون بطلا ، يكون رمزاً لكراهيهم للأجانب وتعبيراً عها ، وقد وجدوا بغيهم في هذا الحندي الطويل ذى المنظر المهيب ، الذى ولد لشيخ من مركز الزقازيق قبل اثنين وأربعين عاماً . وبرغم أن عرابي لم يكن يدرى ـ في البداية ـ إلى أين كان ذاهباً ، فإن الأحداث سرعان ما حسمت الأمر له . إذ احتج البريطانيون والفرنسيون على تعيينه ، وكان هذا كفيلا بأن يزيده شعبية عن ذى قبل ، وسرعان ما أذيع أن مؤامرة لاغتياله قد اكتشفت ، وقيل — ولعل في هذا شيئاً من الصدق — أن حوالي أربعين

ضابطاً ركياً وشركسياً كانوا وراء ذلك ، وقد حوكموا سرا وقضى بنفيهم إلى السودان وعندها رفض الحديوى توفيق إقرار الحكم ، كانت ظروف الثورة قلم اكتملت في كل مكان تقريباً: فالجيش في شبه عصيان ، والأوربيون يتلقون البصقات والإهانات في شوارع القاهرة والإسكندرية ، ونودى بعرابي في الدلتا بأسرها زعيا وطنيا . وكان فريق ممن يعطفون على المصريين في انجلترا قد قاموا ــ في تلك الأثناء ــ يؤ يدون المتمردين، ولم يفعلوا ما يهدئ التوتر، بل أبرقوا إلى عرابي يحذرونه وينصحونه باستبقاء الحكومة والحيش معاً ، وإلا« فإن أورباعلى استعداد لضم مصر». ولجأ البريطانيون إلى النهج الذي نجحوا فيه في الماضي : فصدرت الأوامر لأسطول البحر الأبيض المترسط ــ بقيادة سير « بوشامب سيمور » ــ بالتوجه للأسكندرية ، وقدمت إلى توفيق مذكرة إنجليزية فرنسية مشتركة ، تطالب باستقالة الحكومة الوطنية وإبعاد عرابي . فاستقالت الحكومة في ٢٧ مايو ١٨٨٢ ، لتجد نفسها ثانية على رأس فورة شعبية في القاهرة . وأصبح لعرابي مركز الديكتاتور في دولة تحللت فيها كل الأشكال المعتادة للحكومة . واستولى الذعر على الجالية الأوربية . وحزم كل من كانوا يستطيعون السفر أمتعتهم واتجهوا إلى الإسكندرية ، حيث كانت في انتظارهم حوالي خمس وعشرين سفينة حربية تابعة للدول الغربية . فلم يحن شهر يونيو حتى كان على السفن ١٤,٠٠٠ من الأجانب ، كما كان مُ ١,٠٠٠ آخرون يتأهبون ليتبعوهم !

وأخذت الأمور تزداد سوءاً على البر خلال الأسبوع الأول من يونيو . فقد انطاق مثيرو الحواطر فى الشرارع يصيحون : « أيها المسلمون ، عليكم بالمسيحين » . وراحت الصحف الوطنية تنادى بتجليد مجد الإسلام ومصر المستقلة . وشرع عرابى – الذى أحيط بضجيج عنيف دائب أيها ذهب – يستعد للحرب . وبدأت جماعات العمال تقيم قواعد المدافع حول ميناء الإسكندرية . ثم انفجر شعب هاثج فى المدينة يوم ١١ يونيو ، فلم تحن نهاية اليوم حتى كان عدة مثات من الناس بين قتلى وجرحى ، ومنهم حوالى خسين أو ربياً . وأصيب القنع لى البريطانى سير « تشارلز كوكسون » بجرح بالغ ، وراح الغوغاء بجرون فى الطرقات ، ينهبون المتاجر ويشعلون الحرائق فى بيوت الأو ربيين . ووقع مزيد من حوادث الشغب فى الأيام التالية فى بنها ومركز أو اثنين آخرين فى اللدلتا . ومع أن بعض الجهود بذلت

فى أواخر يونيو لتحقيق تسوية سلمية ، فلم يلك قد اتضح بعد ما إذا كانت ثمة حرب أو لن تكون .

وكان «جلادستون» قد بذل ما فى وسعه ــ فى إنجلترا ــ لإرجاء اليوم المشئوم فراح يعدل ويبدل ويرجىء . كان قد رأى أنه ما إن تقوم الحرب حى ترتطم مصالح البريطانيين والفرنسيين فى أفريقيا ، وجاهر بأن « فى اعتقادى أن اليوم الذى يشهد احتلالنا مصر سيودع لأمد طويل الروابط السياسية الودية بين فرنسا وإنجلترا » . ولم يكن راغبا فى حمل المسئولية بالنسبة لمصر ، ولا فى دخول السودان ، ولا التعهد بأية التزامات كانت فى أفريقيا الشرقية . ولو أن «جلادستون » استطاع أن يجفف مياه النيل ، لتمكن منأن يبُني إنجلترا بمنأى عن أفريقيا . إذكان الرحالة والمبشرون البريطانيون قدورطوه هناك بصياحهم وصراخهم ضد تجارة الرقيق . كما زاده دز رائيلى تو رطأ بشرائه أسهم قناة السويس ، وكذلك فعل الذين كانوا يستثمرون أوالا فى مصر بشرائه أسهم قناة السويس ، وكذلك فعل الذين كانوا يستثمرون أوالا فى مصر ويصممون على ألا يفقدوها . ومع قيام الشغب وقتل الرعايا البريطانيين وصل جلادستون إلى نقطة لا رجوع عندها ، وفى أسرأ الظروف ، فقد أبى الفرنسيون أن يشتركوا معه ، وأبى الإيطاليون ، ولكن الجمهور البريطاني راح يضغط عليه (١٠) .

وفى ١٠ يوليو ، وجه الأميرال سيمور رسالة إلى قائد الحامية المصرية بالإسكندرية قائلا إنه سيصب نيرانه فى اليوم التالى، ما لم تشرقع مدفعية الشاطئ من قواعدها . ورد المصريون بأنهم مستعدون لهدم بعض القواعد ، ولكن رسولهم لم يوفق للعثور على الأميرال إلا فى ساعة متأخرة من الليل . ولم يرض الأميرال سيمور بالرد ، فأصدر الأميرال إلا فى ساعة السابعة من صباح ١١ يرليو – ببله إطلاق القنابل ، واستمر الضرب حتى الخامسة مساء . وفى هذه الساعات تم إسكات جميع البطاريات المصرية (وإن تمكنت من إصابة الأسطول البريطاني بخمس وسبعين طلقة) ، المصرية (وإن تمكنت من إصابة الأسطول البريطاني بخمس وسبعين طلقة) ، وتدفق جميع سكان المدينة على الصحراء فى ارتباك . وفى اليوم التالى ، سيطر الغوغاء الذين بقوا على المدينة ، فهبوا وأحرفوا شطراً كبيراً مها . وفى ساعة متأخرة من يوم الذين بوليو ، هبطت جماعة صغيرة من مشاة البحرية ليشرعوا فى إعادة النظام

⁽١) تكاد هذه الحجج تطابق تلك التي ساقتها الولايات المتحدة ذريعة للتدخل في الكونجو ، حين حملت طائراتها جنود المظلات البلجيكيين ليرتكبوا فظائعهم ضد الثوار في الأسبوع الثالث من ذوفبر سنة ١٩٦٤ . . إنها دائماً ذرائع الاستعار مهما تتغير الدولة الطامعة .

ثانية ^(١) .

وفى تلك الأثناء ، تراجع عرابى بجيشه نحو القاهرة ، معلناً أنه يعتزم نسف قناة السويس وإلغاء الديون الأجنبية على مصر .

و يمكن وصف الأحداث التي تلت ذلك في عجالة . فني أواسط أغسطس ، هبط الجنرال «سير جارنيت ولسيلي » مصر بقوة تضم ٢٠,٠٠٠ رجل ، وزحف فوراً لاحتلال قناة السويس ، ثم انطلق من الإسماعيلية إلى داخل البلاد . وبعد سلسلة من الاشتباكات اضطر الجيش المصرى إلى منازلته في « التل الكبير» ، على حوالى خمسة وستين ميلا من القاهرة ، في ١٣ سبتمبر . وانتهت المعركة في ساعة أو اثنتين ، وتشتت المصريون في الصحراء ، تاركين بضعة آلاف بين قتلي وجرحي في الميدان . أما عرابي – الذي لم يقد جنوده بنفسه – فوصل إلى القاهرة على صهوة جواده ، ولكنه أسر فيها حين دخلها البريطانيون في اليوم التالي (٢) . وفي ٢٥ سبتمبر ، عاد الخديو توفيق إلى العاصمة ، وكان معتصها بأحدقصوره بالإسكندرية (٣).

ولقد كانت العملية – من الناحية العسكرية – ذات نجاح مدو ، وقد زجت ببريطانيا في موقف سياسي لم يكن أحد قد بدأ يرى له نهاية بعد . فقد أصبحت سيدة قناة السويس ، وهي التي كانت قد عارضت في حفرها . وبعد أن استخدمت كل حيلة للسيطرة على مصر دون استخدام القوة . أصبحت مضطرة إلى احتلال البلاد بجيش ، وإلى حكمها بحكومة من اختيارها . وتحولت فرنسا – كما توقع جلادستون – من شريكة إلى عدوة ، إذ اشتدت غيرتها من هذا التوسع المفاجئ في سلطان بريطانيا في الشرق الأدنى . وقد كتب بارينج : « من تلك اللحظة (معركة التل الكبير) حتى توقيع الاتفاقية الإنجذيزية الفرنسية لسنة ١٩٠٤، كان تصرف فرنسا في مصر ممعناً في العداء لإنجذرا » . و « بارينج » حجة في الكلام تصرف فرنسا في مصر ممعناً في العداء لإنجذرا » . و « بارينج » حجة في الكلام

⁽١) إن المؤلف الذي حرص على تمحيص أتفه الأمور عن شخص مثل « جوردون » ، يقتصر في سرد هذه الأحداث على الرواية الإنجيزية التقليدية ، فلم يحاول أن يعرف كيف روى الطرف الآخر هذه الأحداث سعياً وراء الحقيقة .
(المترجم)

ن على عرابى بعد ذلك بالإعدام ، ثم استبدل الحكم بالنفى إلى جزيرة سيلان .
 (١ المؤلف)

⁽٣) يلاحظ أن المؤلف لم يذكر شيئاً عن الرشاوى التى دفعها الإنجليز والدسائس التى دبروها بالاستمانة مع بعض شيوخ الصحراء لإغراء نفر من ضياط عرابى بخيانة وطنهم والغدر بجيشه !
(المترجم)

فى هذه المسألة ، لأنه كان الرجل الذى انتقى لحكم مصر .

وبقیت مشکلة أخرى ، تلك هی وادی النیل داته . فهل كان غزو مصر یعنی غزو ممتلكات مصر كذلك ؟ أو لا بد من احتلال السودان أیضاً ؟

كان سؤالا أجاب عنه السودانيون أنفسهم ، إذ نهضوا باسم الإسلام ، فألقوا بالأجانب خارج بلادهم .

ولابد للمسافر فى النيل أن يدهش — إلى اليوم — لسلطان الإسلام فى شمال السودان ووسطه . وقد لا يبدو فى هذه البيداء الفظيعة ما يدعو لشكر الله ، ومع ذلك فإن أفقر السكان البائسين يشاهد فى أثناء النهار ساجداً على الرمال فى حرارة واستغراق ساذج لا يكاد يكون معروفاً فى دلتا مصر الخضراء . ولا توجد قرية واحدة تخلو من مئذنة ولو كانت لا تزيد عن هيكل من الأعمدة ، يعتليها المؤذن ليدعو إلى الصلاة ، فإذا كل حركة وصوت يتوقفان على الأرض . فهنا يبدو أن كل سننة أثرت عن الرسول ، وكل أمر خاص بالصوم والمآدب والأعياد يسنفذ بحذافيره .

ولعل شظف الحياة بالذات _ في هذه الفيافي المقفرة _ هو الذي يدفع الناس إلى العبادة . فلم تكن مكة تبعد كثيراً عبر البحر الأحمر ، وكان النبي محمد بالذات يعيش في مثل هذه البيئة ، وفيها تلتي الوحي . ويسيطر على الصحراء المحيطة صمت هائل . والحرارة قاسية إلى درجة تكرست الشهية وتحمل المرء على التفرد أو الانفصال عما حوله في شبه غيبوبة تذوب فيها الرتابة في انعدام طبيعي للزمن ، وتتخذ فيه الرقي الوهمية شكل الحقائق الواقعة ، ويصبح الزهد غاية دينية قائمة بذاتها . وهذه ظروف مثالية للتعصب ، ويستطيع أي زعيم ديني أن يثير أتباعه بقوة جائحة ، فإذا كل الحواجز تكتسح في الحال ، وتصبح الثورة واجباً دينياً ، وهياجاً مزلزلا جائحاً ، الخواجز تكتسح في الحال ، وتصبح الثورة واجباً دينياً ، وهياجاً مزلزلا جائحاً ، لأنه خروج مفاجئ شديد على الحمول الذي كان مسيطراً من قبل . ويتبدد الصمت الطويل ، وتتحول الرقيا بغتة إلى عمل ، ويستبدل التفرد بتركيز هائج عنيف .

لهذا كان لابد للثورة فى السودان – بحكم طبيعة الأمور – أن تكرن قاسية وجذرية بدرجة تفوق ما كانت عليه الثورة فى مصر . فقد كانت حركة دينية أكثر منها سياسية ، وكانت انفجاراً منبثقاً من داخل السودان ذاته ، وإن كانت أحداث مصر قد أثرت عليه ولا شك . ولعل القصة كانت تتغير لو قُدًّر لجوردون أن يستمر

حاكماً عاميًّا للسودان ، ولكن سلطة الحكومة تفككت بمجرد رحيله ، وباتت الثورة أمراً لا سبيل لتفاديه . وكان « أمين » قد استمرفي مديرية خط الاستواء ، و « سلاتین » فی دارفور ، و « فرانك لــَبــُـّـنون » ـــ البحار البر يطانی ـــ فی بحر الغزال ، بدلاً من جيسي . غير أنه لم يكن في وسع هؤلاء البيض أن يقوموا بعمل فعال ليحفظوا تماسك السودان ، طالما كان فى الخرطوم حاكم عام مصرى . . وقد كان « رؤوف باشا » ــ الذي خلف جوردون ــ أسوأ من اختيروا لهذا المنصب . والواقع أن « جوردون » كان قد أبعده عن السودان لمعاملته غير الإنسانية للأفريقيين . فلما عاد ، لم يضيع وقتاً في رد صنائعه القدامي إلى العمل ، من أمثال أبي السعود ، الذي خدع كلا من بيكر وجوردون في يوم من الأيام . وفي أقل وقت ، عادت الرشوة ــ أكثر من ذى قبل ــ كوسيلة لتصريف الأعمال فى الخرطوم ، ورجع الجلد والتعذيب في السجون ، وتشجع تجار الرقيق من جديد ، في كل مكان ـ وفی سنة ۱۸۸۲ ، خلَلَف « عبد القادر » – العسكرى الذي كان يرأس « حرامية » بيكر الأربعين – « رؤوف كحاكم عام ، وكان أفضل منه . ولكن الفرصة كانت كانت قد فاتت ، وأصبح السودان مهيأ للفوضى .

وكانت كراهية المصريين أول حافز للتمرد . فقد كان هناك حوالي ٢٨,٠٠٠ منهم مو زعين على الحاميات العديدة في طول السودان وعرضه ، وقد بات مسلكهم نحو الدودازين غير محتمل . كانت الضرائب تجمع بأقصى فظاظة ، وقد دب الفسادفي كل موظف مصري (١) . وأوفد ضابط بريطاني من القاهرة ليتفقد الحاميات بعد رحيل جو ردون ، فكتب : « أن سيرهم العام ومسلكهم الحائر يكادان يكفيان لإثارة تمرد . . فإذا أضيف الجبن إلى هذا المسلك ، تعذر على أن تجنب التعبير عن احتقاری واشمئزازی . » . . ^{۲۱} بل أن جوردون توقع المتاعب منذ سنة ۱۸۷۹ ، حين كتب : « إذا استمر نظام الحكومة الحالى ، فلن يستبعد قيام ثورة في البلاد بأسرها » .

وفى أوائل سنة؛ ١٨٨١ ، بدأ جو القلاقل يتبلور فى السودان حول اسم شخصية (١) ما أحوجنا إلى تعاون الباحثين المؤرخين على إجلاء هذه الاتهامات بدراسة فترة الحكم الذي كان ظاهره « مصرياً » و باطنه « تركيا » فى السودان . (المترجم)

(۲) كذا!!!

غريبة ظهرت في جزيرة «أبا » في النيل ، على حوالي ١٥٠ ميلا جنوب الحرطوم ، وتواترت الأنباء بأن الزجل أقام نفسه زعيا دينيًا جديداً ، واتخذ لقب «المهدى » ، وأعلن أنه لابد من تطهير السودان من فساد المصريين ، وأن يعود أهله إلى حدود العقيدة الحنيفة . ولم يكن ثمة ما بثير اهتماماً بالغاً في بادئ الأمر ، فأرفد أبو السعود على رأس ٢٠٠ رجل إلى جزيرة «أبا » ، لإحضار المتمرد إلى الخرطوم ليتاتي عقابه . ولكن سرعان ما تجلى أن المهدى كان أكثر من مجرد « فقيه » إقليمي يصبو إلى الحجد . فقد كان أتباعه في الجزيرة يطيعونه في تقديس أعمى ، ومن ثم ذبحرا جنرد أبي السعود بسهولة رهيبة ، وسرعان ما ذاعت الأنباء بأن المهدى قد لاذ بصحاري كردفان ، وأخذ يدعو إلى الجهاد .

وراح محمد أحمد بن السيد عبد الله المهدى يتبع التقاليد الحقيقية للحرب الدينية في الإسلام . فهو يظهر فجأة كالعاصفة في الصحراء ، دون أن يدرى أحد من أين ظهر ، ويكسب قرة متزايدة في تجواله ، بجاذبية عجيبة . وتتعدد الروايات عن أصله ، فقد قال البعض إنه جاء من أسرة من صناً عالقرارب على النيل ، وقال آخرون إنه ابن فقيه فقير ، وقال غيرهم إنه من سلالة شيوخ دينين . على أن تمة اتفاقاً على أنه ولد في مديرية (دنقلا) — في شهال السودان — في سنة ١٨٤٤ (أي أنه كان في السابعة والثلاثين إذ ذاك) ، وأنه اكتسب من سن مبكرة شهرة بين قرمه بالتقوى العظيمة ، وأنه أوقى موهبة فذة العنظابة . ويبدو أن تأثيره كان ناشئاً عن جاذبية شخصية خارقة ، عبر عبها ستراتشي بقوله : « كان في محضره مهابة عجيبة ، وفي حديثه حرارة دافقة مذهلة » . كان رجلا تستولي عليه قرى غيبية . ولقد بشر النبي محمد بأن رجلا من سلالته سيظهر يوماً ليعيد اللمين ازدهاره ، وقد أعلن « ابن عبد الله » — عن يقين لا يتزعزع — أنه هذا الرجل . وكانت كراهيته المصريين عارمة .

ولدينا عدة مصادر لوصفه ، لعل أحسنها ذلك الذى ذكره الأب « جوزيف أو رفالدر » ، وهو القس النمسوى الذى ظل أخيراً لديه سبع سنوات : « كان مظهره الخارجي عجيب الفتنة . كان قوى البنيان ، شديد السمرة ، تعلو وجهه دائماً ابتسامة عذبة »، وكانت له « أسنان فذة البياض ، ويتوسط السينين الأوسطين من الفك

الأعلى فلجة بشكل رقم ٧ ، كانت تعتبر فى السودان بشيراً بالسعد لصاحبها . كذلك كان أسلوبه فى الحديث قد أصبح بالمران عذباً حلواً بدرجة غير عادية ، .

ويكمل «سلاتين »، حاكم دارفور — الذي ظل في أسر المهدى مدة أطول — هذا الوصف ، فيقول إن المهدى كان متين البنيان ، عريض المنكبين ، كبير الرأس ، ذا عينين عسليتين متألقتين ، ولحية سوداء ، وثلاث ندب على خده تشير إلى قبيلته . وكان لا يكف عن الابتسام ، حتى وهو يصف أفظع ألوان العذاب لتعس جد في على الله أو تعاطى الحمر . كان يبتسم وخنجره مشهراً . وقد انتهى « وينجيت » — الذي قدر له أن يحكم السودان فيا بعد ، فقام بدراسة واسعة للموضوع — إلى هذه النتيجة: « لاشك في أن هذا الرجل أوتى أقوى رأس، وأصفى بصيرة ذهنية في مليرنى الميل المربع التي فرض سيادته عليها — بدرجات متفاوتة — بصيرة ذهنية في مليرنى الميل المربع التي فرض سيادته عليها — بدرجات متفاوتة — قبل موته ، إلى أن أودت به شهوانية جاعة » .

وفى تقدم هذا الرجل الموهوب الملهم عنصر من الخيال ، فمن الصعب تقدير شخصيته . . حتى الآن ، بعد انقضاء ثمانين عاماً ! . . فهو ، يقيناً ، لم يكن مغامراً بالمعنى العادى . وحتى إذا افترض أنه لم يكن صادقاً ، وأن حملاته الدينية كانوا كانت مجرد قناع زائف لطموحه الشخصى ، فلا مفر من الإقرار بأن أتباعه كانوا يقدسونه ، فهم - سواء يومئذ ، أو بعد ذلك - لم يرتابوا فى سلطته ، وكانوا يظنونه قديساً ، وعلى استعداد لأن يموتوا فى سبيله ، يستوى فى هذا الشعور أقرى الأمراء سلطاناً ، وأقل حامل ماء (سقاء) ! كان « المهدى » يطفو على موجة من الاستهواء اللديني ، وكان قادراً على أن يخضع أتباعه لشعور بالواجب والنظام ، وهو ما كان يعوز ذوى الأمر فى مصر . وقد كان نجاحه مذهلا . بدأ فى (كردفان) عندما أباد رجاله - وهم لا يكادون يحملون سلاحاً سوى الحراب والعصى - فصيلة من الجنود المصريين أرسلت لتأديبهم . . فى أغسطس سنة ١٨٨٧ (عين الشهر الذى الجنود المصريين أرسلت لتأديبهم . . فى أغسطس سنة ١٨٨٧ (عين الشهر الذى هبط فيه الجنود البريطانيين فى قناة السويس) ضربوا حصاراً حول (الأبيض) ، وكانت مدينة تأوى ١٠٠٠، وتحميها حامية مصرية قوية . وعرف المصريون هرمتهم الحاعة ، التى استشرت حتى لقد أكلت الحامية كل فأر وكلب ، وبلغ هزمتهم الحاعة ، التى استشرت حتى لقد أكلت الحامية كل فأر وكلب ، وبلغ

ثمن الجمل الواحد ٢٠٠٠ ريال! . . وفي يناير سنة ١٨٨٣ سقطت المدينة ، وعندما هدأت المذبحة تبين أن مخزنا كبيراً للأسلحة ، وأموالا بلغت حوالي ١٠٠,٠٠٠ جنيه ، قد وقعت في أيدى المهدى . وعند هذه النقطة أصبحت الثورة حرباً أهلية . وكان طغيان المهدى في الصحراء _ في الثمانيات من القرن التاسع عشر _ يسير على هدى نظام يكاد لا يختلف عن الديكتاتورية في أوربا في الثلاثينات من القرن العشرين . كل ما هنالك أنه كان أخشن وأعنف ، ولم تكن الفظائع ترتكب باسم الوطنية ، وإنما باسم الله . وكان « المهدى » يتوسط هذا النظام _ وكأنه صورة جديدة للنبي _ يحيط به صفوة حوارييه : الحلفاء الثلاثة الذين كانوا معاونيه الرئيسيين ، ويليهم الأمراء ، والمقدمون ، وزعماء القبائل ، ثم رجال القبائل الهمجيرن ، وأتباعهم وقطعان ماشيتهم . وكان لهم زيهم الرسمى : جبة تتناثر فيها الرقع ، إشارة وأتباعهم وقطعان ماشيتهم . وألويتهم المؤلفة من أعلام الأمراء المزدانة بآيات من الفقرهم إلى الله ، وعمامة . . وألويتهم المؤلفة من أعلام الأمراء المزدانة بآيات من القرآن ، والعلم الأخضر الخاص بالمهدى نفسه . . واستعراضاتهم الحربية ، وتتمثل القرآن ، والعلم الأخضر الخاص بالمهدى نفسه . . واستعراضاتهم الحربية ، وتتمثل

وفيا يلى بيان نشره المهدى من مقره الجديد، فى دار الحكومة بالأُبَيَّض (١):

« توبوا جميعاً إلى الله ، وأقلعوا عن كل عادات سيئة مرذولة ، كأعمال
الجسد المزرية ، وتعاطى الخمر والتبغ ، والكذب ، وشهادة الزور ، وعدم
إطاعة الوالدين ، والسرقة ، وأكل حقوق الغير ، والتصفيق والرقص ،
والتغامز ، والبكاء والنواح على رأس الميت، وفاحش القول ، والغيبة والنميمة ،
وصحبة النساء الغريبات . وأكسوا نساءكم بثياب الحشمة ، واأهر وهن
باجتناب محادثة من لا يعرفن . وكل من لا يطبع هذه المبادئ خارج
على طاعة الله ورسوله ، وسيعاقب وفقاً للشريعة .

«أدوا الصلاة فى أوقامها ، وزكوا عن أموالكم ، وأعطوا الزكاة لأميرنا الشيخ منصور (حاكم الأبيض الجديد) ليؤديها إلى بيت المال .

« اعبدوا الله ، ولا تباغضوا . وتعاونوا على البر والتقوى. »

فى الفرسان وقُلم انطلقوا فى عرض الصحراء .

وكانت أحكام الشريعة تنفذ بقسوة ، فكان الجلد حتى الموت ، وبتر اليدين ،

 ⁽١) البيان منقول عن الترجمة الإنجليزية التي أوردها المؤلف. لذلك فقد يختلف عن النص الأصلى
 في بعض الكلمات ، وإن لم يختلف في الذاية والمدى.

جزاء لأتفه الذنوب ، وألغيت كافة أنواع مآدب الزواج والأعياد ، ولم يكن لامرئ أن يحلف أو يسب أو يعاقر الحمر أو يدخن ، وإلا واجه ألم الموت فى الحال ، ولم تكن ثمة طريقة كريمة للموت اللهم إلا فى ساحة القتال ، وفى خدمة المهدى . ولم تكن ثمة طريقة كريمة للموت اللهم إلا فى ساحة القتال ، وفى خدمة المهدى . ويقول الأب «أورفالدر » إن المهدى — بعد سقوط (الأبيض) — أصبح يلقى ما كان النبي نفسه من تقديس ، فكان الماء الذي يغتسل به يوزع على أتباعه الذين كانوا يأملون فى أن يبرأوا بشربه من عللهم . ولم يعد أحد يشك فى نجاح رسالته، وباتت أحلامه ورؤاه تعتبر وحياً من الله . وعندما سقط السودان بأسره أعلن المهدى أنه اعتزم الاستيلاء على مصر ، ثم المضى إلى أشد المعارك دموية خارج مكة . ويلى ذلك الزحف على بيت المقدس ، حيث يهبط المسيح من الساء فيلقاه ، ومن ثم يدود الإسلام الدنيا بأسرها .

وكانت أفكار المهدى عن الدنيا غير دقيقة للغاية ، إلا أنه لم يكن لهذا اعتبار في تلك الأيام الأولى من حربه الدينية . كانت الصحراء هي الدنيا الوحيدة التي عرفها أولئك القوم . وكان المهدى يبتسم فيشع وجهه بثقة روحية . ولم يستأ كثيراً عندما سمع — في أشهر صيف سنة ١٨٨٣ — أن جيشاً مصريبًا يقوده بريطاني كان يزحف نحره من مصب النيل . .

ولقد استغرقت مصر عاماً لتتحرك . إذ كان الأمل يراودها – شهراً بعد آخر بان يتمكن الحاكم العام في الخرطوم من السيطرة على المرقف بالجنود الذين كانوا تحت إمرته . ولكن سقوط كردفان – أغنى مديريات السودان – كشف بجلاء عن أنه لابله من إيفاد حملة حربية من القاهرة ، إذا أريد إخماد الثورة . ولكن من الذي كان يوفد الحملة ؟ . . كان البريطانيون يأبون أن يكون لهم دور فيها . فقد حدث في إنجلترا – بعد معركة التل الكبير – رد فعل ، فإذا جلادستون عزوف عن أي فتح جديد في أفريقيا ، ولو أن « بارينج » استطاع حكم مصر بدون عن أي فتح جديد في أفريقيا ، ولو أن « بارينج » استطاع حكم مصر بدون الجنود البريطانيين لسحبهم مها . لذلك بات على الحكومة المصرية أن تدبر السلاح والرجال ، وقد وفقت لذلك بمعجزة (١١ . ووكلت القيادة إلى الكولونيل « وليم هيكس » ، والرجال ، وقد وفقت لذلك بمعجزة (١١ . ووكلت القيادة إلى الكولونيل « وليم هيكس » ، وكان من ضباط جيش بومباى الذين انضووا في خدمة مصر . ورافقه أركان حرب من أكثر من اثني عشر أوربي ، بينهم مراسل لصحيفة « التايمز » ، وآخر لصحيفة من أكثر من اثني عشر أوربي ، بينهم مراسل لصحيفة « التايمز » ، وآخر لصحيفة من أكثر من اثني عشر أوربي ، بينهم مراسل لصحيفة « التايمز » ، وآخر لصحيفة من أكثر من اثني عشر أوربي ، بينهم مراسل لصحيفة « التايمز » ، وآخر لصحيفة

⁽١) الواقع أن إنجلترا أرادت فتح السودان بجنود مصر ، فتوفر أرواح جنودها ، وتظفر بخيرات السودان ، وتوغر صدور السودانيين على المصريين .

« جرافیك » اللندنیة . وعندما تم حشد القوة أخیراً وأرسلت بطریق النیل إلی الحرطوم ، كانت تضم حوالی ۷۰۰۰ من المشاة ، و ۱۰۰۰ من الفرسان ، والأتباع الذین یصحبونهم عادة . وتطلب نقل الإمدادات عبر الصحراء أكثر من ۵۰۰۰ جمل ، وضمت المهمات مدافع جبلیة ومدافع رشاشة وعشرات الملایین من الطلقات . كانت حملة قویة – علی الورق ولكن كانت ثمة نواحی ضعف تؤذن بالشر . فإن كثیراً من الجنود كانوا ممن سجنوا لاشتراكهم فی ثورة عرائی ، وقد أرسلوا إلی الحرطوم مكبلین بالأغلال فعلا . كما كان الكولونیل « هیكس » بعیداً عن أن یشبه « جیسی » مكبلین بالأغلال فعلا . كما كان الكولونیل « هیكس » بعیداً عن أن یشبه « جیسی » كان ضابطاً بریطانیاً قحاً ، لا تعوزه الشجاعة إطلاقاً ، ولعله كان خلیقاً بأن یبلی بلاء حسناً لو أن حملته كانت فی أوربا . ولكنه الآن فی أفریقیا . وقد كتب مراسل بلاء حسناً لو أن حملته كانت فی أوربا . ولكنه الآن فی أفریقیا . وقد كتب مراسل النایم وجوم » .

ولا داعى للإطالة فى التفصيلات الأليمة . فبعد سلسلة من المناوشات الأولية ، وصلت الحملة فى النيل حتى (الدويم) ، على بعد حوالى مائة ميل جنوب الحرطوم ، ثم زحفت غرباً – عبر السهول الجافة – نحو (الأبيض) . وضل الأدلاء الطريق ، إما تعمداً أو إهمالا . وكانت إدارة المهمات الحربية غير صالحة ، والجنود غير راغبين ، والماء غير موجود . كانت موكباً أعجف عجيباً . وبرغم الحر الفظيع ، كان بعض الجنود البائسين يرتدون دروعاً وخوذات أثرية كأنها ترجع إلى أيام الحروب الصليبية . وكانت الأوامر أن يشكلوا – عند الاشتباك – مربعاً ، ومدافعهم مصوبة إلى الخارج من كل ركن ، بيما تجمع الإبل والأمتعة فى الوسط . وقد زود كل جندى بجهاز غريب مؤلف من أربعة أوتاد حديدية ، كان عليه أن يلقيه أمامه على الرمل ليكون متراساً أو عائقاً ضد انقضاض العدو .

واغتبط المهدى وخلفاؤه مقدماً وهم يرقبون — من (الأبيض) — تقدم هذه الحملة المنهوكة العاجزة . وقبل النهاية المحتومة بوقت طويل ، كانت ثمة رنة قنوط في الرسائل التي أرسلها « هيكس » إلى الخرطوم : فرغ الماء ، والرجال يموترن، والإبل تنفق بأعداد متزايدة كل يوم ، وقد قطع فرسان المهدى خط الإمدادات بيهم وبين النيل، ولم يكونوا يملكون تحديد موقعهم . وكانت الحملة تهيم في أعماق غابة جافة على ثلاثين ميلا جنوب (الأبيض) — في ٥ نوفهر ١٨٨٣ — حين طلع

عليهم ٥٠,٠٠٠ عربى . ولا يعرف أحد تفصيلات المعركة ، لأن العرب لم يحتفظوا بسجلات مكتوبة ، وكان عدد الذين أخذوا أسرى ضئيلا. ولعل الذين بقوا على قيد الحياة كانوا ٢٠٠ أو ٣٠٠ من ٢٠,٠٠٠ جندى . ولم يكن بينهم «هيكس» وأركان حربه . وانقضى أسبوعان قبل أن تتسرب أنباء النكبة عن طريق الخرطوم إلى العالم الخارجي . وانقضت أشهر قبل أن تتجلى حقيقة عواقبها كاملة .

وكأنما انفجر سد في السودان ، فإذا موجة من المذهب المهدوى تتدفق ، ولم يبق ركن في الدولة الكبيرة لم يحط به . وبدأ الذعر يستشرى في الحرطوم ، فهربت كثير من العائلات المثرية بطريق النيل إلى مصر . وانقطعت كل صلة لسلاتين بالحارج في (دارفور) ، فخاض مع العرب عدداً من المعارك الميثوس منها ، ثم استسلم . وصمد « فرانك لمبنتون » مستبسلا في بحر الغزال – حتى بداية العام الجديد ، ثم انهار هو الآخر . وتراجع « أمين » – في مديرية خط الاستواء – إلى جنوب النيل . وبعيداً إلى الشرق ، انحاز للمهدى تاجر رقيق تركى سوداني يدعى « عثمان دنجة » ، وبعيداً إلى الشرق ، انحاز للمهدى تاجر رقيق تركى سوداني يدعى « عثمان دنجة » ، على ساحل البحر الأحمر . وفي معاقل متناثرة – مثل (سنار) و (كسلا) – بقيت حاميات مصرية كالحزر الطافية على سطح السيل ، ولكنها كانت جزراً من رمال وليست من صحور .

وفى نهاية سنة ١٨٨٣ ، بات من المكن المكابرة بأن الكفتين كانتا متعادلتين في الصراع بين الإسلام والمسيحية . فقد فاز البريطانيون بمصر ، ولكنهم خسروا السودان (١) ولاشك في أن جلادستون كان يسره أن يبقى الأمر هكذا . . والواقع أنه عقد عزمه على ألا يبدى مزيداً ، وأعلن إن على الحرطوم إن ترعى نفسها ، وإن على المصريين في الحاميات السودانية أن يدافعوا عن أنفسهم قدر استطاعتهم . على أنه كان في إنجلترا من كانوا يعتقدون أن الأمر لم يستقر بعد ، وأن كل ما حدث كان مجرد تمهيد لصراع أشد على النيل . وكان هؤلاء يعتقدون أنه لا سبيل لا نجلترا للتراجع وقد ذهبت إلى هذا المدى في أفريقيا ، فشرعوا — في شتاء سنة ١٨٨٣ — يتلفتون بحثاً عن رجل يغصب الحكومة على التحرك . ووجدوا بغيتهم في : « الجنرال جوردون » !

١) هذه خير شهادة من المؤلف تدعم ما ورد بهامش صفحة ٢١٨ .

الفصل الثانى عشر « سَرُوكَة » السو**د**ان^(۱)

« إذا شئت لعمل غير مألوف أن يؤدى ، فى بلاد مجهولة همجية ، فعليك مجوردون ه همجية ، فعليك مجوردون ه سير «ك. ريفرز ويلسون ، (فى حديث له مع لورد سالسبيرى)

لم يصادف جوردون شيئاً يبعث على الرضى ، منذ استعفائه من الخرطوم فى سنة ١٨٧٩ . فقد عاد إلى إنجلترا مريضاً ، مرهقاً ، لينغمس — كما يقول أحد معاصريه — فى «سلسلة من الأعمال العقيمة ، قبلها فى تسرع ، ثم ندم عليها حين انفسح له الوقت » . . فلقد شغل بضعة أشهر بالمسألة السودانية ، وكتب لحمعية مكافحة الرق مقالات وتقارير ، لم ينسبها لنفسه ، بل إنه رفض أن يظهر بخطهر البطل ، حتى لقد أعرض عن دعوة للعشاء مع ولى عهد بريطانيا ، فلما جاءه أحد رؤساء الركائب بالقصر الملكى إلى بيته ليسأله السبب ، قيل إن الحوار التالى دار بينهما :

رئيس الركائب: ولكنك لا تملك رفض دعوة من أمير ويلز. جوردون: ولم لا ؟ لقد رفضت دعوة الملك يوحنا (الحبشى) للذهاب معه إلى منتجع المياه المعدنية في الجبال ، وكان بوسعه أن يقطع رأسى . وأنا مطمئن إلى أن صاحب السمو الملكي لن يفعل ذلك! ورئيس الركائب: إذن ، فلأقل إنك مريض . جوردون: ولكني لست مريضاً . جوردون: ولكني لست مريضاً .

⁽١) «سروكة» مشتقة من «ساراواك» في شمال غربي (بورنيو) ، وكانت مستعمرة للتاج البريطاني ، منذ أوندت بريطانيا سير «جيمس بروك» لاحتلالها سنة ١٨٤٢ ، وأطلقت يده فيها ، فظل يحكمها ، وخلفه أفراد من أسرته . وقد بقيت من عام ١٨٨٨ حتى ١٩٤٦ تحت الحاية البريطانية ، ثم احتلتها اليابان أثناء الحرب العالمية الثانية، إلى أن حررها الحنود الأستراليون ، وأصبحت من مستعمرات التاج البريطاني .

جوردون : إذن فقل له أنني آوى إلى فراشي فى التاسعة والنصف . ثم لم يلبث أن قبل دعوة الأمير إلى الغداء .

وقام جوردون — فى ربيع سنة ١٨٨٠ — بزيارة قصيرة لملك البلجيك فى بروكسل . وكان «ستانلى» قد فكر فى أن يتشاطر و «جوردون» حكم الكرنجو — الذى كان قد اكتشف حديثاً — تحت رعاية ليوبولد ، فقال جوردون الملك إنه كان مستعدًا للاشتراك فى المشروع إذا ما نضج . ثم رغب اللورد ريبون — وكان فى مركز « نائب الملك » الجديد فى الهند (وقد سميت باسمه الشلالات القريبة من منبع النيل) — فى أن يجعله سكرتيراً خاصًا له ، فأبحر إلى بومباى ، ليستقيل بعد ثلاثة أيام ، لأنه لم يطن عادة اللورد فى أن يزعم أنه قرأ رسائله ، وهو لم يقرأها فعلا ! . . ويشعر المرء أن جوردون ما كان ليصلح كسكرتير خاص ناجح ، ولكن الصين كانت قد عادت تتصدر مجال الأنباء العالمية — إذ تواترت الأقوال عن أنها كانت مقبلة على حرب مع روسيا — فلم ينقض يومان ، حتى كان جوردون فى بكين . ثم عاد إلى إنجلترا عارضاً مساعدته لحكومة جنوب أفريقيا فى حربا فى بكين . ثم عاد إلى إنجلترا عارضاً مساعدته لحكومة جنوب أفريقيا فى حربا مع قبائل « الباسوتو » . وما لبث أن رحل آإلى « مورية وس »(٩١ ، مقائداً لسلاح مع قبائل « الباسوتو » . وما لبث أن رحل آإلى « مورية وس »(٩١ ، مقائداً لسلاح المهندسين الملكى لمدة عام ، وقبل أن يعود إلى إنجلترا كان قد تخاصم مع جنوب أفريقيا .

وبات في سنة ١٨٨٧ في موقف عجيب، إذ رقى إلى رتبة « ميجر جبرال »وليس له مركز في الجيش ، فطلب إجازة أو إذناً بالغياب لمدة عام، ليذهب إلى فلسطين فيتبحر في دراسة التوراة . وما كانت فلسطين منهي مطافه في الواقع ، فقد كتب من (يافا) إلى أخته في أول يوليو ١٨٨٣ يقول : « انتقلت إلى هنا (من القدس) ، واستأجرت بيتاً جميلا لستة أشهر . إن هذا المكان في موقع يؤدي إلى جميع الاتجاهات » . وكان جديراً به أن يضيف « لا سيا أفريقيا » . فهو لم ينقلك طيلة هذه السنين يفكر في السودان . وكان يعود إلى الموضوع المرة تاو الأخرى في رسائله .

⁽ ۱) موريتيوس : جزيرة من الممتلكات البريطانية في المحيط الهندى ، اكتشفتها البرتغال سنة ٥٠٥٠ ، ثم استعمرتها هولندا وأطلقت عليها اسم «موريتيوس» . وفي سنة ١٧١٠ آلت لفرنسا وسميت (ايل دى فرانس) – أي جزيرة فرنسا – واستخدمت خلال حروب نابليون كقاعدة ضد السفن التجارية البريطانة ، فاستولت عليها بريطانيا سنة ١٨١٠ ، وردت إليها أسمها الأول ، وإن ظلت اللغة والقوانين العادات والفرات والفرات المناه المرجم)

ولكن الملك ليو بولد عرض عليه ـ في سنة ١٨٨٣ ـ منصباً محدداً في الكونجو تحت رئاسة « ستانلي » ، فقرر أن يقبله . وفي طريق عودته لأوربا ، هبط في (جنوا) وذهب إلى بروكسل ، وسرعان ما تمت الإجراءات مع ليو بواله . وفي ٧ يناير ١٨٨٤ ، وصل إني بيت أخته في (ساوتهامبتن) معتزماً الاستقالة من الجيش البريطاني . ولكنه اكتشف إذا ذاك أن عاصفة سياسية تتصل بالسودان قد انفجرت في « هوايتهول »(١) ، وأنه بالذات كان في غمرة هذه العاصمة ، فأدرك أنه قد وصل في أنسب وقت للاشتراك في المعمعة . . ذلك أن « جلادستون » كان قد بدأ يتبين أن نكبة « هيكس » لم تكن حادثاً يحسن تناسيه ، ولا كان من الممكن ترك الخرطوم والحاميات المصرية وشأنها . وانقسمت وزارته على نفسها في هذا الصدد ، فكان اللورد هارتبنجتون وزير الحربية ، واللورد جرانفيل وزير الخارجية ، يحبذان نوعاً من التدخل. وكذلك كان صمويل بيكر ، الذي كان معتكفاً في الريف واكنه ظل يعتبر حجة في شئون النيل . وكان بيكر قد كتب إلى « التايمز » — في أول يناير ١٨٨٤ — رسالة قوية اقترح فيها إرسال الجنود البريطانيين أو الهنود إلى السودان لمحاربة المهدى ، وأن يعهد بالقيادة لجوردون . وأيدت « التايمز » هذا في مقال افتتاحي ، فإن هو إلا يوم أو اثنان حتى طلعت « بال مال جازيت » (التي كانت حتى ذلك الحين تحبذ الجلاء) تدعو إلى مزيد من الحزم في السودان!

وكان « وليم توماس ستيد » — رئيس تحرير « بال مال جازيت » — أقوى صحنى سياسي في يرمه ، ولم يكن من طبعه أن يدع أى انشقاق في وزارة يمر دون ما نتيجة . وكان هو الذى أدخل « الأحاديث » في الصحافة البريطانية ، فرأى الفرصة سانحة لحديث من أقوى الأحاديث ، واستقل قطاراً إلى (ساوتهامبتن) حيث اتصل بجوردون في بيت أخته . وكان سؤاله له : « هل فكر الجنرال في أمر السودان ؟ » وكان الجنرال يفكر فيه كل التفكير ، ولا مفر من ذلك . « ومن كان ذلك المهدى ؟ » . . لم يكن أكثر من مجرد متمرد عربي آخر من الممكن معاملته كما عومل « الزبير » وابنه سليان في حينهما ، ولكنه خليق بأن يصبح شديد الحطر إذا ترك وشأنه . و يجب الاحتفاظ بالحرطوم مهما تكلف ذلك ، ولعل من المفيد إنفاق

⁽١) (هوايتهول) هي منطقة الطريق الرئيسي بين مبني البرلمان البريطاني ومقر الحكومة البريطانية ، ويرمز بها إلى المنطقة التي تشكل فيها سياسة بريطانيا .

مليونى جنيه ، لتدعيم وضع الجيش المصرى فى السودان . وكل ما كان يتطلبه الأمر ، وجود قائد قوى فى الميدان .

وأدنى جوردون بآراء قوية الأثر بصدد الموضوع الرئيسي : الصراع بين المسيحية والإسلام في الشرق الأدنى (١) . وقد جاء فيها قوله :

« ليس زحف المهدى عبر وادى حلفا هو الخطر الذي يخشى ، بلإن من غير المحتمل أن يتوغل إلى الشهال أصلا . ولكن الخطر نوع آخر تماماً ، فهو ناشى عن تأثير قيام دولة إسلامية مظفرة — ملاصقة لحدودكم مباشرة — على القوم الذين تحكموهم . سيسرد المدن المصرية جميعاً شعور بأن في وسعهم أن يفعلوا ما فعله المهدى ، وأن يطردوا الدخلاء والخونة كما طردهم . وليست إنجلترا وحدها هى التى تواجه هذا الخطر . فإن نجاح المهدى أهاج فعلا غلياناً خطيراً في بلاد العرب وسوريا ، وأقيمت لوحات في دمشق تدعو لطرد الأتراك . ولو أسكم السودان الشرقي بأسره للمهدى ، فستذكو حمية القبائل العربية على جانبي البحر الأحمر . والأتراك مضطرون — دفاعاً عن النفس — إلى على ما يصد خطراً شديداً كهذا ، إذ من الممكن أن تتفتح المسألة الشرقية بأسرها من جديد ، بفضل انتصار المهدى ، ما لم يتخذ أإجراء بهذا الصدد » .

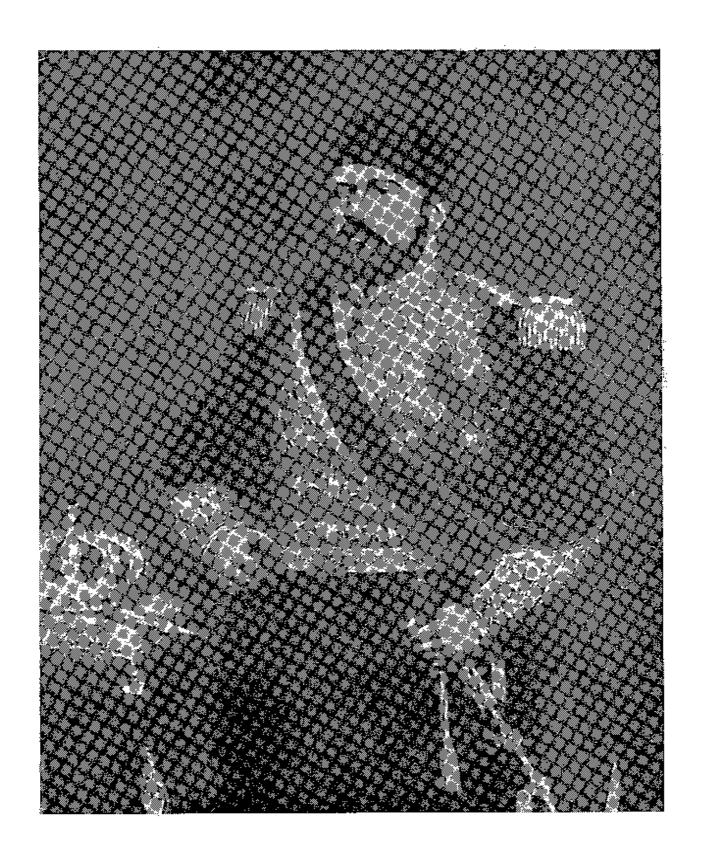
ونشر «ستيد » هذه الآراء منع مقال افتتاحى جاء فيه : « لماذا لا نوفد الجنرال جوردون إلى الخرطوم مزوداً بكل السلطات ، ليفرض إشرافاً مطلقاً على الإقليم ، وينجد الحاميات ، ويفعل ما يمكن فعله لإنقاذ ما يمكن إنقاذه من الحطام ؟ .. لقد أطلقت يد « جيمس بروك » في ظروف مشابهة ، في « ساراواك » – على الساحل الشهالي لبورنيو – أفلا يمكن اتخاذ الإجراء ذاته مع جوردون في الذيل ؟ « واتخذ « ستيد » لمقاله عنوان : « سروكة السودان » .

وحتى تلك المرحلة ، كان من العسير تبين ما إذا كان الانفعال بشأن السودان

⁽١) يلاحظ أصرار الاستمار – ممثلا في المؤلف ، و «ستيد » و «جوردون » – على تصوير انتفاضة السودان على أنها جزء من صراع بين الإسلام والمسيحية . ولكن ستار الدين الذي استغله الإنجليز – برغم تباعد الزمن بين عهد جوردون وعهد المؤلف – لم يصمد طويلا ، فأطلت الأغراض الاستمارية خلال ثقوبه ، مثل إنذار «جوردون » بأن انتصار المهدى في السودان ، كان كفيلا بأن يحرض مصر – بل والحزيرة العربية وسوريا – على الانتقاض على الاستمار .



ممركة ماسيندى فقلا عن رسم فى كتاب " الاسماعيلية " تأليف " بيكو " – سنة ؟ ١٨٧



الخديو إسماعيل باع نصيب مصر من أسهم قناة السويس وأدت تصرفاته لإشراف إنجائرا وفرنسا على مالية مصر وأقتصادياتها .

صادراً عن (فليت ستريت » ذاته — حى الصحافة — أو كان موحى به من الفريق « الاستعمارى » فى الوزارة ، وكان يضم أنصار جرانفيل وهارة ينجتون وكل من حبذوا — من قبل — أتباع سياسة الشدة مع مصر . غير أنه لم يبق أى شك فى أتجاه الرأى العام ، بعد نشر حديث « ستيد » مع جوردون . فقد كان يطالب بعمل ما . . ، بحركة تعوض على الأقل هوان هزيمة « هيكس » !

ومن العسير اتهام جوردون بأنه كان ينشد الدعاية لنفسه . فهو في حديثه مع « ستید » قد رأی أن « بیكر » ــ ولیس هو ــ خیر رجل لـ « سروكة » السودان ، ولكن تجلى أن التقاء الرجلين كان مرغوباً . وتم اللقاء بهدوء فى (ديفون) . . . ولم يضيعا وقتاً دون عمل . وبينما كانت مركبة بيكر تقلهما إلى داره ، أخذ بيكر يم بب بجوردون أن ينسى الكونجو وملك البلجيك وأن يعود إلى السودان . وقيل إن جوردون كان صامتاً ، ولكن عينيه الزرقاوين كانتا تومضان تحفزاً . وكتب في تلك الليلة رسالة إلى بيكر عرض فيها _ مرة أخرى _ آراءه بشأن التدخل ، فأرسل بيكر الخطاب إلى « التايمز » التي نشرته في ١٤ يناير . وبنشره لم يعد من الممكن سياسيًّا لِحلادستون تجاهل الأمر . وكان « جرانفيل » — وزير الحارجية – يهيب به أن يغير رأيه ، كماكان هارتينجتون وولسيلي ــ فى وزارة الحربية ــ يريان ألاّ بدّ من عمل ما ، وراحت معظم صحف لندن تنادى بذلك . غير أن رجلا واحداً ظل محتفظاً بجموده ، وهو « بارينج » في القاهرة . فعندما استشاره جرانفرل بصدد إمكانية استخدام جوردون في السودان ، رد بأن « الجنرال » لم يكن يصلح البتة . وقال إنه تحدث إلى الحديو ترفيق ، وإلى رئيس الوزراء المصرى ، ولم يبدُّ أحدهما رغبة في جوردون . وتشبث « بارينج » بموقفه عندما ألح عليه جرانفبل ثانية . ولكن الرأى العام فى لندن أصبح فوق « جلادستون » ووزيره فى القاهرة .

ولكن الراى العام فى لندن اصبح فوق « جلادستون » ووزيره فى القاهرة . وبات اسم جوردون فى كل مكان . . . وتجلى فجأة لكل من اهتم بالمسألة أن جوردون كان أفضل من يصلح للمهمة . وكانوا يعجبون : كيف لم يفكروا فيه من قبل ؟ لقد كان يعرف السودان معرفة وثيقة ، وكان نهوذه هناك عظيماً جداً ، فقد أوتى الإقدام اللازم ، وكان رهن الإشارة ويعرف ما كان مطلوباً ، وبوسعه خرق «الروتين» ووضع نهاية للتذبذب السخيف . ولكن ، كيف السبيل إلى إقناع جلادستون؟ كان لورد جرانفيل وصديقاه بوزارة الحربية على بيَينة بالطريقة ؛ ليذهب

جوردون إلى السودان لا كقائد حربى ، ولا كحاكم ، وإنما كمجرد « مستطلع » للأحداث . فما إن يصبح هناك ، حتى يغدو فى مركز يتيح له إبداء المشورة بشأن إخراج الحاميات ، ولعله بنفوذه الشخصى يتمكن من تدبير تسوية سلمية للمسألة كلها . وهكذا يتسنى بدون نفقات ، وبدون توريط الحكومة البريطانية ، وضع نهاية لضجيج الرأى العام ، وإرضاء الجميع .

وكانت فكرة ركيكة ، إذ بنيت على تجاهل لكل من جوردون والمهدى . فإن الذين خطر لهم أن جوردون – بمجرد ابتعاده عن (هوايتهول) – يقنع بالبقاء ساكناً مقتصراً على « الاستطلاع »، لم يكونوا يعرفونه . وما كان فى ماضيه ما يوحى للحكومة بأتفه اطمئنان إلى اعتناق هذا الرأى . وكان الأخطر من ذلك ، الاستهانة فى لندن بخطر المهدى . كان جوردون نفسه مخدوعاً كسواه ، لم يستطع أن يرى أن الموقف فى السودان قد تغير تماماً ، فى السنوات الأربع التى غابها عنه . فإن المهدى لم يكن مجرد مثير للاضطرابات ، يسانده غوغاء من أبناء القبائل ، وإنما كان زعيا لهضة دينية ، وكان خطراً جداً . ولم تكن ثمة سوى طريقة واحدة لمعاملته ، هى عين الطريقة التى عومل بها «عرابي» فى مصر . . أى إرسال حملة حربية منظمة من إنجلترا . ولكن فكرة إيفاد جوردون إلى السودان ليعمل المعجزات كانت شديدة الجاذبية فى لندن إذ ذاك ، حتى إن جلادستون نفسه انساق أخيراً ، أو بالأحرى انخدع بالوهم العام ، فوافق على استدعاء جوردون إلى لندن وسؤاله عن استعداده الخدع بالوهم العام ، فوافق على استدعاء جوردون إلى لندن وسؤاله عن استعداده الذهاب ، ولكن ك « مستطلع » بالطبع ، لا أكثر .

ويرى بعض المراقبين المعاصرين أن جرانفيل والفريق الاستعمارى فى الحكومة ، لم يكونوا منساقين لسوء إدراك لتبعات إرسال جوردون ، بل إنهم رأوا أن بريطانيا ستتورط بمجرد وصوله فى السودان ، فإن وجوده فى الحرطوم كان كفيلا بأن يجبر البريطانيين – بطريقة ما – على إرسال بعثة حربية ، فلا يلبث السودان أن ينهزم كما انهزمت مصر . ولكن هذا يبدو مبتسرا ، فما من أحد كان يريد الحرب فى تلك المرحلة ، إنما كان المراد سلامة قناة السويس وتسوية المسألة سلمياً . ولا مراء فى أن تجربة جوردون كانت تستحق المحاولة ، ولو كانت فرص نجاحها ضئيلة . فإذا فشل جوردون . . . أمكن إثارة المسألة مرة أخرى ، بشكل أقوى .

وكان « ولسيلى » هو الذى قابل جوردون فى وزارة الحربية — فى ١٥ يناير — فقال جوردون لفوره إنه كان مستعامًا للذهاب. وشعر جرانفيل إذ ذاك أن برسعه أن يضغط على القاهرة قليلا ، فأرسل برقية ثالثة ، يهيب ببارينج أن يعيد النظر فى تعيين جوردون ، ورأى بارينج ألا سبيل للدضى فى المقاومة . ويقول فى كتابه « مصر الحلميثة » أنه لم ينفك — بعد ذلك — يشعر بالندم على موافقته على إيفاد جوردون للخرطوم ، وأنه لم يلن إلا لأن الجميع كانوا ضده . وحتى عند ذاك ، فإنه ضمن الرد الذى أرسله بحرانفيل شروطاً محددة : فكان على جوردون أن يتلقى أوامره من القاهرة (أى منه هو) ، وأن يفهم تمام الفهم أن واجباته هى « استطلاع » أحوال السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان ، وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر . فإن « بارينج » — السودان » وإخراج الحاميات إذا أمكن ، ولا شيء أكثر ، فإن « أوردون . وقدر جرانفيل وجهة نظره ، فأقرها .

ولا يفتأ المرء يدهش للبطء الذي كان يصحب اتخاذ أي تصرف سياسي في إنجلترا ، في العهد الفيكتوري . فقد تحدث تأخيرات هائلة _ وكثيراً ما تكون خطيرة _ بيها يدور الجدال أشهراً ، بل أعواماً بأكلها ! . . وفجأة ، يتخذ قرار بعد ذلك، فتخصص قطارات وسفن ، وبجتمع مجلس الوزراء، وفي ساعات يتشيّع مسافر إلى قدره المحتوم مصطحباً حقيبة نصف مملوءة بحاجياته ، وحافظة أوراق تضم تعليات كتبت على عجل . فهي ١٦ يناير ، سافر جوردون إلى بروكسل ليحصل على موافقة ليوبولد بإرجاء تعيينه في الكونجو . وفي ١٧ يناير عاد . وفي اليوم التالي قابل مجلس الوزراء لأول وآخر مرة . ولم يحضر الاجتماع _ في الواقع _ سوى جرانفيل وهارتينجتون واحد أو اثنين غيرهما ممن كانوا يحضّون على سياسة فعالة . وفيا يلي رواية جوردون لما حدث :

« جاءنى ولسيلى فى الظهر وأخذنى إلى الوزراء . ودخل فتحدث إليهم ، ثم عاد وقال : « إن حكومة صاحبة الجلالة تريدك أن تفهم هذا . الحكومة مصرة على الجلاء عن السودان ، لأنها لن تضمن حكمه فى المستقبل . فهل ستذهب وتفعل هذا ؟ » قلت : « نعم» . فقال : « ادخل» . ودخلت فقابلتهم . وقالوا : « هل أخبرك ولسيلى بآرائنا ؟ » فقلت : « نعم . لقد قال إنكم لن تكفلوا حكم السودان فى المستقبل ، وأنكم تريدون أن

أذهب وأخليه » . قالوا : « نعم » . وانتهت المقابلة ، ورحلت في الساعة الثامنة مساء إلى (كاليه) » .

وهكذا تقرر كل شيء ، واغتبط كل امرئ ، وأعلنت الصحافة القرار في اليوم التالى ، فرضيت دوائر (هوايتهول) ، واستسلم جلادستون . ويقول « بلنت » أن رئيس الوزراء أصبح – بعد ذلك – عاجزاً عن التراجع ، واشترك في المقامرة مع الآخرين . ولقد رحل جور دون بعد سويعات من لقائه للوزراء ، وكان ولسيلي وجرانفيل ودوق كبريدج في توديعه في محطة (تشارينج كروس) ، في قطار الثامنة مساء . ولحق بهم على رصيف المحطة الكولونيل « ج . د . ه . ستيوارت » قطار الثامنة مساء . ولحق بهم على رصيف المحطة الكولونيل « ج . د . ه . ستيوارت » الذي كان مسافراً هو الآخر ، كمساعد للقائد . وتبين في اللحظة الأخيرة أن جوردون لم يكن يحمل سوى بضعة شلنات ، فدفع إليه « ولسيلي » بما كان في جوردون لم يكن يحمل سوى بضعة شلنات ، فدفع إليه « ولسيلي » بما كان في جيبه ، وبساعته ، وسلسلها . ثم انطلق القطار يحمله من شتاء لندن إلى شمس البحر جيبه ، وبساعته ، وسلسلها . ثم انطلق القطار يحمله من شتاء لندن إلى شمس البحر راتانجور) إلى مصر .

وكان من العسير على جوردون أن يسيطر — فى رحلته البحرية — على شلاّل الأفكار والحطط الذى تدفق فى عقله . وما من مسافر أثقله التوجس بشأن نهاية رحلته مثله . فقد قفرت إلى ذهنه فجأة ذكرى عدوه القديم « الزبير » . كان الزبير خطراً ، وربما كان على اتصال بالمهدى ، لذلك أرسل جوردون إلى جرانفيل يقترح فرض رقابة على الزبير ، ونقله — إن أمكن — إلى قبرص . ثم كانت مسألة اجتيازه الصحراء إلى الحرطوم . وقرر أن يمر بالقاهرة ، ويتجه مباشرة عن طريق البحر الأحمر إلى (سواكن) ، ثم يسعى على الإبل إلى النيل . ولكن ماذا بشأن السودان ؟ ما هى خير طريقة لهدئة البلاد بمجرد إخراج الحاميات ؟ ماذا لا يقام شيوخ السودان حكاماً ذوى استقلال إسمى ، بعد ذهاب المصريين ؟ لقد اتنبع هذا النظام مع مهراجات الهند . وكتب جوردون مذكرة فى هذا . ولكن لابد من معالجة أمر المهدى أولا . لقد كانت بحوردون طريقة فى معاملة المتمردين فى الماضى ، فلماذا لا يمارسها ثانية ؟ لينطلق لقابلة المهدى فى معقله فى الصحراء ، ويتفاهم معه بالعقل والحجة ، ويقنعه بتسريح أتباعه من أبناء القبائل . ومستقبله ؟ ويتفاهم معه بالعقل والحجة ، ويقنعه بتسريح أتباعه من أبناء القبائل . ومستقبله ؟

أنه لم يكن يعتزم أن يعرد إلى أوربا ، بمجرد استكمال مهمته ، ولا أن يبتى بالجيش البريطانى . فهل يبحر بالباخرة النيلية من الحرطوم إلى مديرية خط الاستواء ، حيث كان « أمين » بعد صامدا ، ويتولى شئون المديرية ؟ إذا لم تكن إنجلترا راغبة فى هذا ، فلعله يروق لملك البلجيك ، وتضم مديرية خط الاستواء إلى الكونجو . بقيت فكرة أخيرة : إذا كان عليه أن يؤدى مهمته فى الخرطوم بنجاح ، فلابد له من مركز رسمى . لابد أن يعينه الخليو توفيق حاكماً عاماً مرة أخرى . ولكنه كان قد تشاجر مع توفيق . فكان هذا أدعى لأن يتحاشى القاهرة . . وبوسع ولكنه كان قد تشاجر مع توفيق . فكان هذا أدعى لأن يتحاشى القاهرة . . وبوسع « بارينج » تدبير الأمر .

ولم تستغرق السفينة « تانجور » أكثر من ثلاثة أيام في اجتياز البحر الأبيض المتوسط بالمسافر المتعجل ، ولكن هذا الوقت كان كافياً ليشعر بارينج ببعض إن لم نقل كل – الحطط التي كانت تدور في ذهن جوردون . ولم يكن يرتاح لأى مها . كان على استعداد لفرض رقابة على الزبير ، ولم يكن لديه مانع من استعادة جوردون لقب الحاكم العام ، ولكنه لم يكن راغباً بالذات في انطلاقه عبر الصحراء لمقابلة المهدى ، فقد لا يقدر لأحد أن يسمع عنه شيئاً البتة لو فعل . كذلك لم تكن خطة جوردون للإبحار إلى مديرية خط الاستواء أقل خطراً ، فالأفضل أن يبقى بالخرطوم ، ليتسنى كبح جماحه بالبرقيات ، على الأقل . أما اعتزامه الانطلاق رأساً إلى الخرطوم بطريق البحر الأحمر ، فكان مستحيلا ، لأن المهديين – بقيادة وأساً إلى الحرود الإقليم الذي بين الساحل والنيل، فلم يعد بوسع أحد اجتيازه . وكانت الطريق الوحيدة لبلوغ الخرطوم ، هي طريق النيل ، من القاهرة . وقرر وكانت الطريق الوحيدة لبلوغ الخرطوم ، هي طريق النيل ، من القاهرة . وقرر بارينج » أن يتحدث إلى جوردون ، فلم يكن ثمة مندوحة من ذلك .

وعند وصول السفينة إلى بورسعيد ، صعد إليها رسول بخطاب إلى الجنرال جوردون ، يدعوه إلى القاهرة فوراً . ولم يكن بوسعه أن يرفض ، إذكان يتلقى أوامره من « بارينج » ، لذلك انتقل إلى قطار خاص : شخص صغير الجسم ، وحيد ، في معطف أسود ، لا يرافقه خدم ولا أمتعة تذكر . وبعد سويعات ، كان مع القنصل العام . وكانت قد انقضت سبع سنوات على آخر لقاء بيهما ، وكل مهما على استعداد لبدء علاقة جديدة . وما كان لديهما وقت للحديث عن عدم الثقة

المتبادلة بينهما ، حتى لو شاءا أن يمحصاه ، سيا أن بارينج — الذى كان حلقه ملمها فلم يكد يقوى على الكلام — لم يكن تواقاً لغير المساعدة . وكانت الساعات التمانى والأربعون التالية حافلة : كان لزاماً أداء زيارة رسمية لترفيق أولا ، وقد مرت بخير ، إذ اعتذر جوردون عن الانتقادات التي أبداها في الماضي ، وتلقي تأكيداً بشأن تعيينه حاكماً عاماً . وكان ضرورياً — بعد ذلك — أن يضع جوردون وبارينج تحديداً دقيقاً لمهمة الأول ، فقد وقعت أحداث كثيرة في الفترة التي لم تكد تبلغ أسبوعاً ، مذ غادر جوردون لندن . . فن مجرد «مستطلع» أصبح «حاكماً عاماً » ، وبدأ يتجلى تدريجاً — في لندن والقاهرة — أن مجرد عمية « الاستطلاع » لا تتكافأ مع القضية ، فقد تجمعت في هذه الأثناء معلومات كافية ، وحان الوقت لاستخلاص مع القضية ، فقد تجمعت في هذه الأثناء معلومات كافية ، وحان الوقت لاستخلاص الحاميات المصرية من السودان ، وإلا فلن يقدر لها أن تبرحه ! . . وكان جوردون هو الرجل الذي يستطيع تدبير الإجلاء ، ولكنه لم يكن يستطيع أن يترك السودان وزعماء القبائل القديم لا تكاد تحل المرقف ، فلابد من سلطة تربطهم معاً في نوع بعد ذلك للمهدى ، بل لابد من أن يترك جهازاً للحكم . وكانت إعادة نظام الشيوخ من الاتحاد . وهنا عرض جوردون اقتراحاً أذهل الجميع لفورة : لماذا لا يعهد بهذه السلطة لذيبر ؟

ولكن ، ألم يكن الزبير عدو جوردون اللدود ؟ ألم يصفه بأنه « أكبر تاجر للرقيق ظهر في الوجود » ؟ ألم يرغب في إقصائه إلى قبرص ؟ لقد نبذ الجنرال كل هذه النقاط ، مبيناً أن ظاهرة خارقة قد حدثت فبد لت كل شيء . ذلك أن المصادفة جمعته وجها لوجه بالزبير في إحدى زياراته الرسمية للقاهرة ، فإذا بشعور ختى يتملكه بأن بوسعه أن يركن إليه . وكتب جوردون لبارينج يقول : « لا أستطيع أن أفسر بدقة سر شعوري هذا نحوه ، ولا لماذا أوقن أن ذهابه « معى » كفيل بتسوية مسألة السودان لمصلحة حكومتي صاحبة الجلالة ومصر . وأنا على استعداد لتحمل مسئولية هذه التوصية » . . ثم اقترح جوردون أن ينضم « بارينج » و « نو بار باشا » — رئيس الوزارة المصرية — إليه في اجتماع آخر بالزبير ، ليتبينا ما إذا كان يساورهما بدورهما ذلك الشعور الخني ؟ !

وكتب بارينج عن هذا اللقاء: « لست أركن إلى آراء تقوم على مشاعر خفية ».

ومع ذلك فلم تكن معارضته مطلقة في تعيين الزبير ، الذي كان – باستثناء جوردون – أقدر الإداريين الذين تولوا السودان بلا منازع . وقد تم الاجتماع في ٢٦ يناير جوردون لأنه كان المناسبة كانت أليمة للجميع ، فقد رفض الزبير أن يصافح جوردون لأنه كان مسئولا عن إعدام ابن الزبير . وتأثر بارينج جذا حتى إنه كتب: «كان المنظر محزاة وطريفاً . كان كل من الجنرال جوردون والزبير يعانى انفعالا عظيا ويتكلم بحرارة » . وأذكر الزبير كل الإنكار أنه حرض ابنه على التمرد ، فقرر جوردون أن الدليل على صحة معلوماته هو رسالة عثر عليها مع جثة سلمان ! . . وما لبث الزبير أن بارح الحجرة ، وتقرر إرجاء مسألة تعيينه إلى حين ، وعنين في مكانه من أعوان جوردون شيخ آخر كان يعيش لاجثاً في القاهرة ، هو الأمير عبد الشكور . وكان أبعد الناس عن أن يكون « زبيرا » آخر ، إذ كان ليناً غير مستنير الذهن ، يقبل على الخمر إلى حد ما ، ولكن سيرته السياسية كانت نظيفة . وكان سليل سلاطين (دارفور) الأصليين ، فرقى تعيينه في تلك المديرية كأول الحكام المستقلين ، وزود بألني جنيه ، وسترة موشاة بالقصب ، وأكبر وسام ورجد في القاهرة .

وكان الكولونيل ستوارت — وكيل جوردرن في القيادة — عسكرياً اسكتلندياً ، خدم في السودان من قبل . ويقر « بلنت » بأنه كان نشيطاً وقادراً . ولكنه يصفه بأنه أوتى « كل ما للضابط الإنجليزي من ازدراء للأهالي » . بيما وجده بارينج رجلا هادئاً ، وصبوراً ، جديراً بالإعجاب ، ذا فهم واضح للسياسة لدى المسلمين ، فكان خير قرين لجوردون . واتفق على أن يكون له اتصال مباشر ببارينج في القاهرة .

واستكملت الإجراءات الباقية بسرعة . فمنح جوردون قرضاً بمبلغ ١٠٠,٠٠٠ جنيه ، ووَعداً بمزيد إذا دعت الحاجة . وأعيد « فرمانان »،أعلن أحدهما تعيينه حاكماً عاماً ، وصرح الآخر باعتزام الحديو الجلاء عن السودان . وقد جاء فيه : « قر رنا أن نعيد لعائلات ملوك السودان استقلالها السابق » . وترك لجوردون تحديد موعد إذاعة هذين الفرمانين إذا رأى نشرهما على السودانيين . وأخيراً ، كور جوردون تأكيده بإقراره سياسة الجلاء وتعهده بتنفيذ . ما قد يصدر إليه من تعليات من بارينج

والحكومة المصرية . وعدل عن السفر بطريق البحر الأحمر ، ليغادر القاهرة بقطار خاص إلى الجنوب . ثم واصل السفر بالنهر ثم بالإبل إلى الخرطوم .

وكان سفره فى مساء ٢٨ يناير، بعد أن قضى ثلاثة أيام بالقاهرة. وكان ثمة منظر مضحك فى اللحظة الأخيرة. كان الجو بارداً، ومصابيح المحطة خافتة. وقد أضيفت للقطار مركبات لتحمل زوجات الأمير عبد الشكور الللاث والعشرين، وأمتعتهن. وتأخر القطار فترة أخرى إذ اختفت السترة الموشاة بالقصب (التي منحت للأمير)، ثم وجدت فى النهاية، وتحرك القطار بهذا الخليط العجيب من الركاب.

وما إن غاب « جوردون » عن بصر « بارينج » ، حتى تبين هذا أنه لم يغب عن ذهنه . فقد كانت البرقيات سلاحاً ذا حدين ، يمكن استعماله لإصدار التعليات للحاكم العام ، ولكنه يحمل كذلك ردود الحاكم العام . وكانت هذه الردود متضاربة . فقد كان جوردون يستخدم البرق كما يستخدم معظم الناس التخاطب ، فلا تكاد تحر بخاطره فكرة حتى يبادر إلى الإبراق بها لبارينج : فهو يعتزم هذا ، وهو يعتزم ذلك ، وهو يعتزم أمراً ثالثاً، ثم هولن يفعل شيئاً من هذا ، ولتله وج برقياته السابقة فى أدراج النسيان . وما إن غادرت الجماعة القاهرة ، حتى بدأت أولى هذه البرقيات تصل ، وسرعان ما أصبحت بين عشرين وثلاثين برقية يومياً . وكان بارينح البرقيات تماكم من الصباح الباكر إلى ما بعد الظهر — وهو مرهق — حتى إذا فرغ من أعماله ، فضها معاً ، وأزاح جانباً تلك التى تتعارض مع بعضها البعض بجلاء ، واقتصر على الرد على ما كان يراه بحاجة إلى رد ، ولم يبعث إلى لندن إلا بالنتف واقتصر على الرد على ما كان يراه بحاجة إلى رد ، ولم يبعث إلى لندن إلا بالنتف التى كان يراها جديرة بالإرسال من بين هذا السيل . وقد أبرق إلى جوردون ذات التى كان يراها جديرة بالإرسال من بين هذا السيل . وقد أبرق إلى جوردون ذات مرة ، بعد محصول يوم متعب :

«إننى أشد ما أكون رغبة فى مساعدتك ومساندتك فى كل شىء ، ولكنى أرى من العسير جدًّا إدراك ما تبغى . أرى أن خير ما تفعله هو أن تعيد التفكير ثانية فى المسألة برمها ، ثم تبين لى فى برقية واحدة ما توصى به ، حتى يتيسر لى — إذا دعت الضرورة — أن أطلب تعليات من حكومة صاحبة الحلالة » .

ولقد بذل « ستيوارت » قصاري وسعه لكبح هذا السيل من البرقيات ، وكتب

لبارينج يقول: « قلت لجوردون بالأمس أن برقياته العديدة قد تربكك ، ولكنه أجاب بأنه إنما يعطيك مختلف ، فإن بارينج يعترف بأنه إنما يعطيك مختلف نواحى المسألة الواحدة ». ومع ذلك ، فإن بارينج يعترف بأنه كثيراً ما كان يختلط بفيضان كلمات جوردون قدر كبير من الحقيقة وبعد النظر ، وكثيراً — أيضاً — ماكان يبعث بمعلومات مذهلة.

وبلغت الجماعة (كوروسكو) القريبة من حدود السودان ، فى أول فبراير سنة ١٨٨٤ ، ثم (بربر) - جنوب الانحناء الأكبر فى النيل - فى ١١ فبراير ، ثم الحرطوم بعد أسبوع . وكانت فى كل محطة أزمات ، بل إن جوردون كان قد تشاجر مع ستيوارت ومع الأمير عبد الشكورقبل بلوغهم السودان. وكانستيوارت مضطراً إلى البقاء ، أما الأمير فقد غادر القطار مع زوجاته فى أسوان وهو غاضب. وقد يمم - بعد قليل - إلى مديرية (دنقلا)، لكنه ما لبث أن عاد إلى القاهرة ولم يسمع له ذكر بعد ذلك .

أما الأزمة التي قامت في (بربر) فكانت أكثر خطورة . كانت بربر صامدة ضد المهدى ، كما كانت نقطة حيوية للمواصلات النيلية . وكان من أول الاعتبارات الجديرة بالاهتمام استبقاء ولائها ، سيما أن القبائل المحيطة بها عرفت بتذبذبها في موالاة مصر ، فكانت بحاجة إلى تشجيع ، وإلى بيان من جوردون يؤكله اعتزامه مقاومة المهدى . ولكن جوردون آثر – بدلا من ذلك – أن يجمع كبار الشيوخ ، وأن يبدى لهم ثقته ، فيصارحهم بأن مصر قررت الجلاء عن السودان . كما أذاع أنه لن يمضى في التدخل في أمر الرق « فكل من يمتلك عبيداً ، سيكون له كل الحق في خدماتهم ، وكل السيطرة عليهم . وهذا الإعلان دلبل على تسامحي نحوكم » .

ويقول ستيوارت إن جوردون ظل طيلة الليل يقلب الفكر قبل الإقدام على هذه الخطوة الجريئة ، وكان يعتقد أن الشيوخ يغتبطون باستقلالهم ، فيتصلبون فى عزمهم على مقاتلة المهدى . أما الإشارة إلى الرق ، فقد اعتبرها « مجرد كلام » ، لأنها لم تكن تكلفه شيئاً . ذلك أنه كان - إذ ذاك - أعجز ما يكون عن أن يفعل شيئاً لإيقاف تجارة الرقيق . كما كان يأمل أن يزداد استمالة الشيوخ بتسامحه . ولكن النتائج كانت على النقيض فى الواقع . إذ لم تكن القبائل راغبة فى التعرض لنقمة

الهدى إذا ما رحل المصريون . فقد كانوا يعرفون قوة المهدى (ولم يكن جوردون قد عرفها بعد) فشرعوا يتقربون إليه والفرصة بعد سانحة .

وواصل جوردون سفره إلى الخرطوم ، فدخلها فى ١٨ فبراير ، واستقبل بحرارة . فإن السنوات الحمس التى غابها لم تمح من ذاكرة الشعب حزمه ، وكرمه ، وجاذبية اسمه . وكانت الحكومة البريطانية على حق — من هذه الناحية — فى إيفاده إلى الخرطوم ، فما كان لرجل على الأرض مثل نفوذه على المدينة . واستقر فى « السراى » فوراً ، وكأنما انطوت السنوات الحمس فجأة . وأبرق « باور » — القنصل البريطاني فى الحرطوم — إلى بارينج :

« وصل جوردون صباح اليوم فقوبل بمظاهر ترحيب رائعة من الأهالى . والأحوال هنا — منذ سُمع بمجىء جوردون — تبشر كل البشرى بقرب عودة السلام لهذا الجزء من السودان . وقد قوبل خطابه في الشعب بأعظم تحمس » .

ولقد فتحت أبواب المدينة على سعها ، وأبيح الخروج لكل من كانوا يرغبون في مغادرتها والانضام للمهدى . وكانت التدابير قد اتخذت مقدماً لإجلاء أول دفعة من الجنود المصريين ، وأوفد رسول إلى المهدى يعرض الصلح . وحملت برقية ثانية من «باور » مزيداً من الأنباء الطيبة إلى بارينج . فقد أنشأ جوردون في الخرطوم مجلساً من اثنى عشر من الأعيان العرب ، ليعاونه . وأحرقت كل سجلات ما كان على الناس من ديون ، وكل أدوات التعذيب في دار الحكومة . وحطم الكولونيل ستيوارت أغلال كافة أسرى الحروب ، والمدنيين ، والذين أوفوا عقو باتهم من زمن .

« أصبح كل شيء هنا مأموناً للجنود والأوربيين . فإن « جوردون » بمنح الأهالي أكثر ثما كان يرتقب من المهدى » .

وكان جوردون نفسه قد أبرق قبل أيام قلائل قائلا: « أعتقد ألا داعى لأن تتجشموا مزيداً من القلق بشأن هذا الجزءمن السودان . فالناس ،كبيرهم وصغيرهم ، مسرورون من أعماقهم بالتحرر من اتحاد (مع مصر) لم يسبب لهم سوى الأسى (١) ». وهكذا كان الموقف فى الخرطوم مليئاً بالأمل ، فى شهر فبراير ، والجو لم تشتد بعد حرارته . وقد بث جو ردون الثقة فى كل مكان منذ أولى لحظات وصوله ، ولم يتحرك المهدى ! . . ولا شك أن هذه كانت بشرى فى حد ذاتها ، بل لعلها كانت إ شارة إلى أن المهدى قد تبين أنه لتى نده أخيراً ، وقد يرتضى الصلح . ولكن فبراير لم يكد ينتهى ، ويحل مارس ، حتى فترت لهجة التشجيع فى البرقيات التى تراكمت على مكتب « بارينج» بالقاهرة . و بدأت تراود جو ردون أفكار أخرى بصدد سياسة الجلاء . أفمن الممكن ترك هؤلاء القوم المفوضى التى لابد أن تتفشى إذا ما تركوا بلا حاكم ؟ أفهذا عمل إنسانى؟ أهو من الحكمة فى شىء ؟ ما إن يبرح جو ردون السودان حتى ينقض المهدى على الخرطوم ، ثم يغدو قادراً على تهديد مصر . ولم تعد فرص الوصول إلى اتفاق مع المهدى تبدو لامعة كما كانت من قبل . وأصبح جو ردون يكتب فى تقاريره :

«إذا أريد للصراً أن تبقى فى هدوء فلا بد من سحق المهدى . والمهدى أبعد ما يكون عن الشعبية ، ومن الممكن سحقه بالحرص ، والوقت . وتذكر وا أنه إذا ما وقعت الحرطوم فى يد المهدى ، فستزداد المهمة صعوبة بمراحل ، ولكنكم ستكونون مضطرين لتنفيذها من أجل سلامة مصر . فإذا قروتم القضاء على المهدى ، فارسلوا ٠٠٠ جنيه أخرى ، وأوفدوا وفاد قروتم القضاء على المهدى ، فارسلوا ، وضابطاً إلى دنقلا يزعم البحث عن مقر للجنود . . وأكرر أن الجلاء ممكن ، ولكنكم ستأثرون فى مصر ، وستضطرون للدخول فى إجراءات أكثر خطورة بكثير ، لحراسة مصر . أما الآن ، فن السهل نسبيً القضاء على المهدى» .

وكان مقدراً أن تنقضى أربع عشرة سنة قبل أن تتحقق النبوءة التي تضمنتها هذه الكلمات . على أن كل شيء كان يتوقف – فى ذلك الحين – على كيفية الجتياز الأزمة القائمة ، دون ترك فراغ (أو فوضى) فى السودان . وعاد جوردون

⁽ ١) غير خاف أن مثل هذا الشعور العدائى -- لو صح -- لم يكن موجهاً إلى الشعب المصرى المبلوب على أمره ، يل كان موجهاً إلى حكامه « الأجانب » المستولين عن تلك الحملات الحربية التي أرسلت إلى السودان ، سواء أكانوا : إسماعيل، أم بيكر أم سواهما بمن رسموا أو نفذوا السياسة المصرية في السودان في تلك الأيام .

ثانية إلى خطة استخدام « الزبير » . أو لم يكن « الزبير » هو الرجل الأمثل لمنصب الحاكم العام ؟ لابد أن سنوات النفي العشر — فى مصر — قد أصلحته كثيراً . وكان بعد ذا نفوذ كبير فى السودان يفوق ما كان لأى رجل فى مصر . ولم لا مُيمَكَن من حكم السودان، أو جزء كبير منه على الأقل — باسم الحديو؟

وكان « بارينج » ميالا للموافقة . وقد عرض الأمر على جرانفيل في لندن ، لكنه تلتى ردًّا مقتضباً بأن « الرأى العام في هذه الدولة لن يطيق تعيين الزبير باشا » . ولعل هذا كان ينهى الأمر ، لو كان بارينج موظفاً عاديتًا ، ولكنه كان بعيداً عن هذا كل البعد ، ولا يصور مدى صلابة واستقامة شخصيته قدر الصراع الذى شرع يخوضه مع الوزارة البريطانية من أجل جوردون! . . كان صراعاً يدعو إلى الإعجاب ، فقد كان موقف بارينج نفسه ضعيفاً جداً . فهو قد عارض استخدام الزبير في البداية ، ثم اضطر للاعتراف بأنه أصبح مقتنعاً بوجهة نظر جوردون . وكان الاقتراح ينطوى على أعظم خطر ، فمن الذي كان يضمن ألا ينحاز الزبير لجانب المهدى ، أو ألا يسعى لإيذاء جوردون ــ الذي كان يكرهه_بمجرد وصوله إلى الخرطوم ؟ ولم يكن بارينج بالذي يهوى المجازفات ولكنه كان مستعداً الهذه الحجازفة ، لأنه رأى – بأجلى مما كان أى امرئ في إنجلترا يرى – أن الموقف كان يزداد استفحالاً . ولم يكن ثمة غنى البتة عن الاحتفاظ بولاء القبائل في شمال الخرطوم ، وإلا انعزلت المدينة ، وكان الزبير هو الأوحد الذي أوتى نفوذاً بين شيوخ تلك المناطق. ولقد أحسن « ونستون تشيرشل » تلخيص المسألة - بعد ذلك بكثير - حين كتب : « كان الباشا (الزبير) وغداً ، ولكن لم يكن ثمة غنى عنه » . ولم يكن لبارينج ما يدعوه للانحياز لجوردون لأسباب شخصية ، فقد ظل ينظر إلى جوردون بعدم انسجام عقلي ، دون تحامل . ولم يكن يلقي من جو ردون — في تلك اللحظة الحرجة _ أية معاونة ، إذ أصبحت برقياته أكثر انفعالا من ذي قبل. وكانت عبارات مثل « سحق المهدى » كفيلة بإثارة نفور الوزارة البريطانية ، ولكما - مع ذلك -ظلت تتدفق من الخرطوم . وما لبث جوردون أن أعلن أنه يؤثر الأستقالة ، ما لم يظفر بما كان يبغى . وراح « بارينج » يمحص الحجج بصبر ، ثم عرض القضية على مجلس إالوزراء مرة أخرى ، فسفهها المجلس من جديد . وإذا ذاك عاد بارينج إلى الهجوم ، فأبرق لحرانفيل : « أجرؤ على القول بأن أية محاولة لتسوية المسائل المصرية على ضوء الشعور الشعبى الإنجليزى سينجم عنها ضرر مؤكد »

ولعل بارينج كان قميناً بأن يكسب الجولة في النهاية . فقد قال جلادستون أنه بات مستعداً الأن يجرب « الزبير » ، ولو اضطر إلى مواجهة التصويت على الثقة في مجلس العموم . واستشيرت الملكة فيكتوريا فوافقت . ولكن أعضاء الوزاة الآخرين انزعجوا كثيراً ، إذ كان الرأى العام قد دعى من قبل إلى « ابتلاع » بيان جوردون الذى أجاز فيه الرق في السودان ، فكان من الكثير بعد ذلك – توقع أن يقبل استخدام « أعظم صائد للعبيد ، ظهر في الوجود » . كان هذا خليقاً بأن يثير ضجة لا تأمل أية حكومة في أن تتغلب عليها . ولو أن جلادستون دعى لتبني سياسة لإجازة البغاء في إنجلترا ، لما كان موقفه أكثر حرجاً ! ومع ذلك ، فلم يكن من المستحيل أن يرتضى الرأى العام التعيين إذا ما وضحت ومع ذلك ، فلم يكن من المستحيل أن يرتضى الرأى العام التعيين إذا ما وضحت له الأسباب . وكانت الرسائل المتبادلة بشأن الزبير قد كتمت حتى ذلك الحين ، ولم يكن من العسير جداً ا عرض الاقتراح بحذر وعناية ، عن طريق مجلس العموم والصحافة .

واختار «جوردون» هذه اللحظة بالذات ليهدم كل ما عمله بارينج بدهائه ودأبه . فني حنقه من جواء التأخو ، استدعى «باور» — وكان مراسلاً لصحيفة «التايحز» إلى جانب أنه قنصل لبريطانيا فى الخرطوم — وعرض عليه قصة المفاوضات الخاصة بالزبير بأكملها . وإن هى إلاساعات ، حتى هبت العاصفة فى إنجلترا . وأجمعت جمعية مكافحة الرق على أن استخدام الحكومة البريطانية للزبير «مهانة لإنجلترا وفضيحة لأوريا» . ولم يبطىء الحافظون المعارضون فى انتهاز الفرصة الرائعة لمهاجمة الحكومة . وتجلى للزبير فى القاهرة أن بوسعه أن يتشدد فى مساومة بارينج ، وقد بات بهذه الأهمية للعالم . وأصبحت محاولات بارينج مع مجلس الوزراء غير ذات نفع ، فقد رد عليه المجلس — فى ١٦ مارس — برفض نهائى وحاسم . فير ذات نفع ، فقد رد عليه المجلس — فى ١٦ مارس — برفض نهائى وحاسم .

وكان ثمة سبب آخر للضجة في لندن . فقد نشب القتال بسيط _ ولكنه عنیف ــ بین جنود بریطانیین و بین أبناء القبائل بقیادة « عنّمان د نـْجة » ، علی ساحل البحر الأحمر في السودان . وكانت مسألة مبهمة ولا تبعث على الارتياح إطلاقاً . فإلى الداخل ، عند سواكن ، كانت ثمة حامية مصرية عزلتها قوات عَبَّانَ دَنْجَةً ، فأوفدت من القاهرة – في ديسمبر سنة ١٨٨٣ – فصيلة صغيرة من حوالي ٣٠٠٠ جندي مصري غير مدرب ولا مجرب لتحريرها . وكان قائد هذه القوة ِ هو الجنرال « فالنتين بيكر ، أحد الأخوة الصغار للمكتشف « بيكر » . وكان من ذلك الطراز الذي لا يمكن ظهوره في غير « إنجلترا العهد الفيكتوري ». وقد اكتسب إلى جوار مواهب أخيه وولعه بالمغامرة ، صفة أخرى ، هي الإقدام إلى درجة التهوير . وقد حارب – كضابط قدير في سلاح الفرسان – في جنوب أفريقيا والقرم. وفي سن السابعة والأربعين ، وقد أوشك أن يبلغ الذروة في الجيش ، انهار مستقبله فجأة ، وبشكل أليم . فقد أدين بعدوان فاضح على شابة ، في إحدى مركبات السكة الحديدية . ولم ينبس بكلمة للدفاع عن نفسه في المحاكمة ، ولا يبدو ثمة داع لقسوة العقاب الذي تلقاه : الغرامة والسجن عاماً ، وقد فصل من الجيش . حتى إذا بارح السجن ، رحل إلى تركيا حيث عمل جنديثًا مرتزقاً ، فأبلى في الحرب ضد روسيا بلاء رفعه إلى منصب حاكم أرمينيا ! . . وفى سنة ١٨٨٢ ، وصل إلى القاهرة ليتولى قيادة شرطة « بلوكات النظام » التي كانت حديثة التكوين . ومن هذه القوة كان الجنود الذين قادهم إلى البحر الأحمر .

وكان من الطبيعي أن بارينج اشتم خطراً في هذه البعثة ، إذ أدرك أن بيكر خرج ليعيد نفسه إلى الجيش البريطاني ، وذلك بالاستماتة الرعناء في القتال . ومن ثم دعاه إليه قبل مبارحته القاهرة ، وتشدد في توصيته بألا يزج بهم جميعاً في نكبة كالتي حاقت بهيكس . ولكن تعلياته طارت في الهواء بمجرد وصول بيكر إلى (سواكن) ، فسيقت القوة الصغيرة من المصريين إلى معركة مع أبناء القبائل، ألقوا فيها السلاح عند أول صدمة تلقوها من العرب ، فذبحوا عن آخرهم في بضع دقائق ، واستطاع بيكر وحده - تقريباً - أن ينجو بنفسه . . وكان ذلك في

٤ فبراير ١٨٨٤ ، قبل وصول جوردون إلى الخرطوم بأسبوعين ، فإذا انتباه الرأى العام — الذى كان مركزاً على السودان — يتحول فجأة إلى المشتركين فى القتال . كان قيام ثورة فى السودان أمراً سيئاً ، ولكن تعرض طريق البحر الأحمر إلى الهند للخطر ، كان أسوأ مغبة . فصدرت الأوامر للأميرال « هيوبت » بأن يقود أسطوله إلى سواكن ، فيهبط هناك ، على أن تتبعه سريعاً قوة بريطانية من ٤٠٠٠ رجل بقيادة الجنرال « جيرالد جراهام » . وأوقعت معركتا جراهام بالبدو انتقاماً رهيباً » . فجرح عثمان دنجة ، وقتل عدة آلاف من رجاله . ولكن جذوة العزم خبت فى فجرح عثمان دنجة ، وقتل عدة آلاف من رجاله . ولكن جذوة العزم خبت فى لندن بعد ذلك . وتحامل جلادستون ، فأعلن أنه لم يكن راغباً فى معارك أخرى بالسودان . فلقد هُزم العدو على الساحل ، وفي هذا الكفاية ، وعلى الجنرال جراهام أن يقيم حامية مصرية فى سواكن ثم ينسحب .

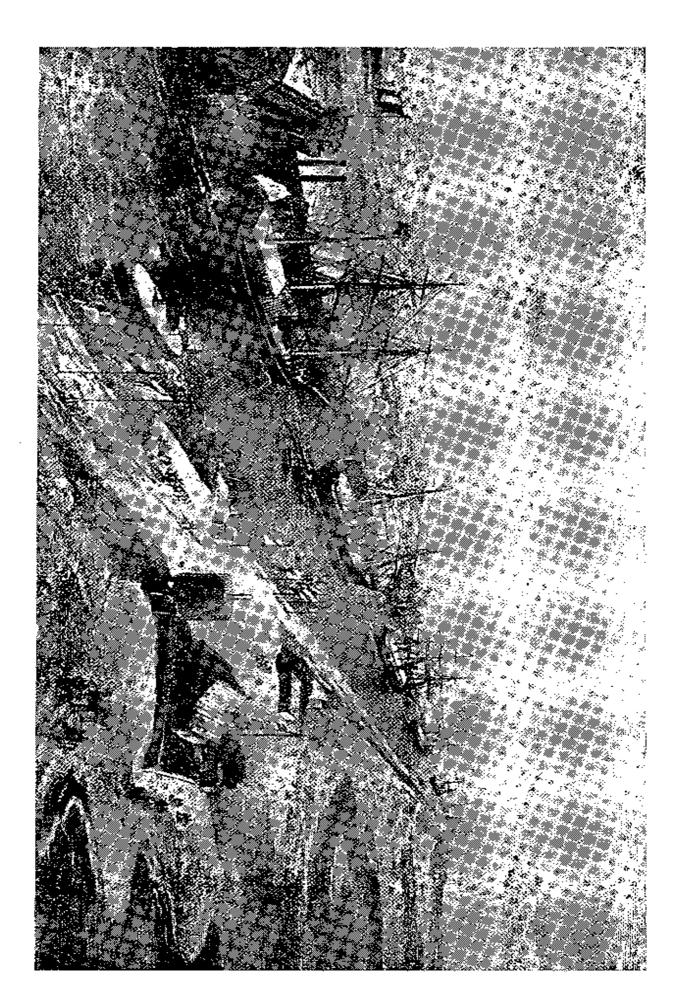
ولم ينزعج جوردون كثيراً في الخرطوم بهذه الأحداث. فلقد كان بطبيعة الحال يرجوأن يتسنى فتح طريق بين سواكن والنيل ، عند بربر . ولكن الخرطوم لم تكن لتتأثر تأثراً يذكر بوجه عام بيما حدث على ساحل البحر الأحمر ، كما كتب جوردون إلى بارينج . وكانت مسألة الزبير تشغل ذهنه ، وفي غمرة ضيقه شرع يرسم خطة لإخلاء الخرطوم وإجلاء قوته إلى (بربر) . ولم يكن في دخيلته بينتوى تنفيذ هذه الحطة ، ولكنها كانت مجرد حيلة أخرى لتخدير بارينج ، والتغرير بالسياسيين في إنجلترا . ولكن تطوراً حدث في ١٣ مارس ، جعل من غير الضروري لأى مهم أن يشغل بالزبير ، بل إن مسألة احتلال بربر حفظت مؤقتاً ، إذ ثارت القبائل في شهال الخرطوم ، موالية للمهدى ، وسدت طريق التجارة المصرية على النهر . وقطع الحط البرق ، وأصبحت الخرطوم في عزلة!

الفصل الثالث عشر

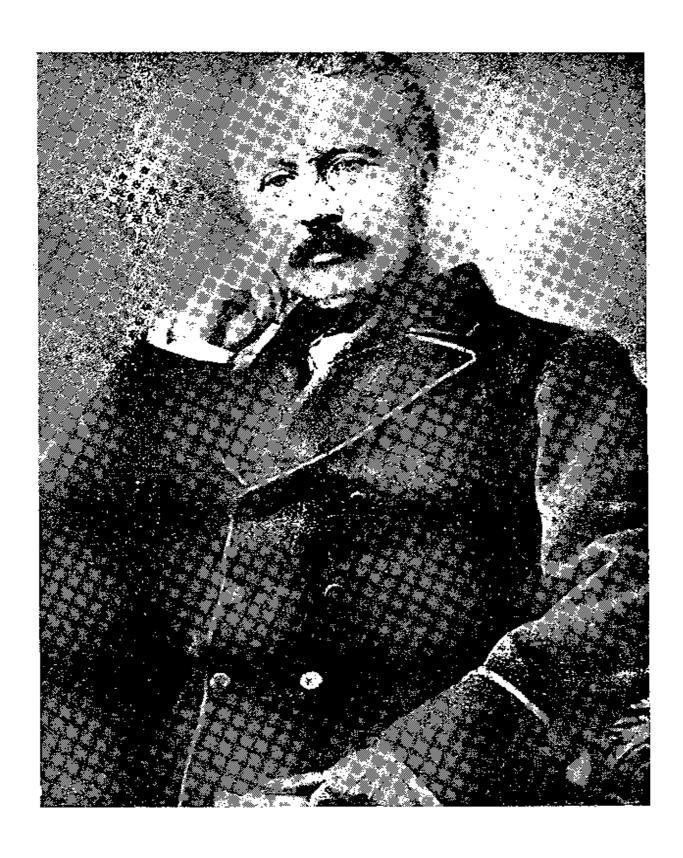
سطح يطل على منظر

سادت السودان سكينة مطردة العمق ، من مارس سنة ١٨٨٤ ، حتى يناير من العام التالى . وكان المعروف أن جوردون ظل بالخرطوم ، وأن المدينة لم تكن قد سقطت فى أيدى الأعداء ، لأنه كان يُوفَق إلى إيفاد عد اثين من الأهالى يحملون أنباءه من آن إلى آخر . ولكن الرسائل التى حملوها كانت مكتوبة على قصاصات صغيرة من الورق ، ولم تكن تحوى سوى أوجز المعلومات . وما لبث أن علم نبأ استسلام كل من «سلاتين » فى دارفور ، و « لبتون » فى يحر الغزال ، إلى المهدى ، ولم ينجوا من الإعدام إلا باعتناق الإسلام . كذلك كان المعتقد أن الأب « أورفالدر » وفريقاً من القساوسة والراهبات الذين كانوا ملحقين بالإرسالية النسوية فى دارفور ، قد وقعوا أيضاً فى أسر المهدى ، أمع عدد من التجار اليونانيين الذين هوجموا فى المراكز النائية . أما « أمين » فظل معتصا من التجار اليونانيين الذين هوجموا فى المراكز النائية . أما « أمين » فظل معتصا بمديرية خط الاستواء ، وكذلك صمدت الحاميتان المصريتان فى (كسلا) بمالقرب من الحدود الحبشية . ولكن (بربر) سقطت فى شهرا مايو ، وأصبح سلطان المهدى يشمل منطقة تعادل مساحة فرنسا وإسبانيا وألمانيا معاً !

ولم يكن مأزق جوردون فى الحرطوم مدعاة لليأس المطلق ، فقد كان معه فى المدينة حوالى ، ، ، ، ، ، ، بينهم ، ، ، ، ، ، بينهم ، ، ، ، لعلهم لم يكونوا أهلا ً لأن يعتمد عليهم اعتماداً مطلقاً ، ولكنهم كانوا مسلحين ببنادق ، كما كان لديهم اثنا عشر مدفعاً ، وتسع سفن (رفاصات) ، تمكنهم من القتال على النهر . وكان مليونا «مشط» من الذخيرة قد اختنزنت فى المدينة قبل انعزالها ، كما كانت «الترسانة » قادرة على إنتاج ، ، ، ، ، ، و هم شط » أخرى كل أسبوع . وكان جوردون يرى — فى شهر مارس — أن لديه أغذية تكفى لستة أشهر ، ولم تكن تمة مشكلة بصدد الماء ، فطراً لوجود النيل . ولقد انخفض ما فى الخزانة من أموال إلى بضعه آلاف من الحنيهات ، ولكن جوردون طبع عملة ورقية جديدة .



موكب السفن في الاحتفال بافتتاح قناة السويس.



آخر صورة للجثرال جوردون وقد التقطت في سنة ١٨٨٤.

ولم تكن الحرطوم مكاناً يستحيل الدفاع عنه ، فقد كان يحميها النيل الأزرق شهالا ، والنيل الأبيض غرباً . . وكان اتساع النيل الأبيض حتى في انخفاضه يبلغ نصف الميل ، فإذا حرصت « الرفاصات » على البقاء في منتصف مجراه ، هان خطر حملة البنادق من البدو عليها من الشاطئ ، سيا وأنها كانت مكسوة بطبقة فولاذية خفيفة . وعينت حامية مصرية قوية في قلعة (أم درمان) ، على الضفة الغربية للنيل الأبيض . . أما الريف الحيط ، فكان في أيدي قبيلة « الشايقية » التي ظلت معادية للمهدى . وكانت نقطة الضعف في الدفاع أهى الجنوب ، حيث كانت المدينة معرضة للصحراء المكشوفة ، فحين خيدق عيق نصف دائري طوله أربعة أميال ، بين النيلين الأبيض والأزرق . وركز جوردون انتباهه – منذ أبلداية – على هذا الجناح الجنوبي ، فبث في الرمال ألغاماً بدائية ، مع آلاف المعوقات الحديدية والزجاجات المكسورة – إذ كان البدو حفاة – واستعمل قطناً المعوقات الحديدية والزجاجات المكسورة – إذ كان البدو حفاة – واستعمل قطناً مصبوعاً لتمويه الاستحكامات على مسافة أبعد .

وحاصر حوالي ٣٠,٠٠٠ من البدو المدينة بعد شهر مارس ، ولكن الشطر الأكبر من قوات المهدى ظل متناثراً في السودان . ولم تحدث في أشهر الصيف القائظة أية محاولات خطيرة لخرق الاستحكامات. وقنع أبناء القبائل بمجرد طلقات طائشة متنافرة من بنادقهم ، بيما كان جوردون يرسل فرقاً للإغارة ، كثيراً ما كانت تعود للمدينة بماشية وأذرة . وكانت سفنه تمضى شهالا إلى بربر ، وحاملو رسائله يمرقون خلال صفوف العدو باستمرار . فلم تكن هناك حرب بمعنى الكلمة ، ولا سلام . وكانت روح من العصور الوسطى تشيع في الرسائل المتبادلة بين الفريقين . فني ٢٢ مارس رفض المهدى عرض جوردون للصلح . وعندما سيق الفريقين . فني ٢٦ مارس رفض المهدى عرض جوردون للصلح . وعندما سيق مبعوثوه إلى « السراى » في الخرطوم ، قدموا إلى الجنرال جبة ، ودعوه إلى اتباع المهدى . فرمى جوردون الثياب أرضاً ، وأعلن أنه لن يستسلم قط . ونتحن نجده بعد ذلك يرسل إلى الأمراء المعسكرين خارج الخرطوم هدايا من الصابون والكماليات الأخرى . ولم تكن المجاعة قد دبت بعد ، فلم يفكر في المرب للانضام إلى البدوسوى قلة ضئيلة من الناس . واستمرت الحياة اليومية في المدينة في وجوم وانصياع سوى قلة ضئيلة من الناس . واستمرت الحياة اليومية في المدينة في وجوم وانصياع

للقدر، ولكن دون توتر أو ذعر حقيقى . وما تصور جوردون أو سواه أن يستمر هذا الموقف دون نهاية ، فإما أن تنجدهم حملة توفد من مصر ، أو يضطروا للاستسلام . ولكن توقع النجدة كان قويبًا حتى تلك الفترة ، فكان جوردون للاستسلام . ولكن توقع النجدية كان قويبًا حتى تلك الفترة ، فكان جوردون الذى لم يكف عن التجول فى المدينة — يتألق بثقة كانت توجى بالأمل للمجميع : من أشد التجار استياء ، إلى أتعس الجنود . وأخذ يرقى الضباط ، ويقرر حصصاً خاصة من المؤن فى الأعياد ، ويكافئ أكثر الجنود جرأة بمضاعفة مرتبه ، ويسجن المجرمين ، ويفض المنازعات ، فى جو من السلطة المطلقة التى لم يكن أحد ينكرها عليه . فقد أصبح « جو ردون باشا » أكثر من حاكم للخرطوم . . أصبح ينكرها عليه . فقد أصبح « جو ردون باشا » أكثر من حاكم للخرطوم . . أصبح إرادة الحرطوم ذاتها وعزمها . وعندما كان يقرأ على مجلس الأعيان دعوة المهدى إليهم للتسليم ، كانوا يرفضونها بالإجماع ، وبتحمس . وهكذا مرت أيام شهور أبريل ومايو ويونيو دون أن يفقد أحد الأمل فى تحسن الموقف .

وفى لندن ، كانت الحكومة تزداد قلقاً _ وربما سخطاً _ فى تلك الأثناء ، وهى تشعر بأنها تعرضت لنوع من التهديد من الحاكم العام ، لكى يفرض خططه . وكان من الممكن ، حتى فى تلك المرحلة ، ترك الحاميات المصرية للمهدى ، أما ترك جوردون فكان أمراً آخر ، إذ أنه كان شخصية عامة ، وقد ذهب إلى السودان تحيط به هالة كالى كانت تحيط بفرسان المسيحية فى الحروب الدينية ، فكان من المؤكد أن تثير الصحافة ضجة ، ما لم يبذل جهد لانقاذه . وقد رأى «بارينج » ذلك ، فأبرق للورد جرانفيل فى ٢٤ مارس : « المهم الآن هو كيف نسخر ج الجنرال جوردون والكولونيل ستيوارت من الحرطوم » . وأبرقت الملكة فيكتوريا _ التى كانت أكثر فهماً لمشاعر رعاياها من أى وزير من وزرائها _ فيكتوريا _ التى كانت أكثر فهماً لمشاعر رعاياها من أى وزير من وزرائها _ تضطلع بمسئولية رهيبة » .

ولم يطل الوقت حتى تولى الجمهور إثارة الضجة، فبدأت الاجتماعات الشعبية تعقد للاحتجاج ضد « الغدر بالجنرال جوردون » ، وجمعت الأموال لنجدته، وأقيمت الصلوات لأجله في الكنائس ، ولكن أياً من جلادستون وجرانفيل وزير الخارجية – لم يكن بعد مستعد اللاعتراف بأن مغامرتهما أخفقت ، فإن

جوردون كان ــ برغم كل شيء ــ فى أمان تام بالخرطوم ، وكان من الممكن أن يبرحها ، إن شاء .

وفى البرقيات التى بدأ جرانفيل برسلها إلى القاهرة ، فى تلك الفترة ، رنة قلق زائد ، فهو يسأل مراراً عن المعلومات : ماذا يفعل الجنرال جوردون ؟ وهل الجرطوم معرضة لأى خطر حقيقى ؟ يجب إخبار الجنرال جوردون بذلك . « . . . لسنا نقترح إمداده بقوة تركية أو غير تركية بغية الاضطلاع بحملة حربية ، فهذا بعيد عن نطاق المهمة المنوطة به ، ويتباين مع السياسة المعينة التى كانت غرض بعثته إلى السودان . فإذا استمر فى الجرطوم — وهو على علم بهذا — فعليه أن يصرح لنا بسبب استمراره والغرض منه » .

و بمعنى آخر ، كان جوردون مدعواً الأن يعود إلى العالم المتمدين قدر استطاعته، وأن يدع الحاميات تدافع عن نفسها .

وانقضت أشهر قبل أن يصل رد الجنرال ، وكان لاذعاً : « تسألونني أن أصر ح بسبب بقائى فى الحرطوم والغرض منه ، وأنا أعلم أن الحكومة تصر على ترك السودان ؟ ورداً على هذا أقول إنني أبني فى الحرطوم لأن البدو قد أغلقوا سبل الحروج ، ولن يدعونا نخرج »!

ولم يكن هذا صحيحاً في الواقع ، فقد كان بوسع جوردون نفسه – حتى شهر سبتمبر – أن ينجو ، ولكنه كان غير راغب البتة في أن يترك جنوده وراءه ، فإما أن تصحبه الحامية أو يبتى . وكان هذا بالذات ما تأبي الحكومة أن تقبله ، وكان جلادستون مصراً على الإباء . فقد أعلن أنه لن يرسل حملة حربية ، ورفض اقتراحاً من بارينج بقيام القوات البريطانية التي كانت على ساحل البحر الأحمر باندفاع سريع إلى (بربر) . وعندما عرض على مجلس العموم – في مايو باندفاع سريع إلى (بربر) . وعندما عرض على مجلس العموم – في مايو باقتراح بلوم الحكومة ، رد بهدوء قائلا إنه لم يكن مستعداً اللإقرار بأن الجنرال جوردون معزول أو أنه في خطر حقيقى . كل ما هنالك أنه ربما كان « في الحرق الحسسية « (۱) إلى حين ، ولا شيء سوى ذلك ، فلا داعى للجزع .

⁽۱) الاصطلاح الذي استعمله جلادستون « Hemmed in »، أي أنه شبه مدينة الحرطوم بطرف ثوب ثني وكفكف وجوردون بداخله

ولكن هذا لم يكن سوى كسب للوقت . و بمرور الأسابيع بدأت رسائل جوردون تقل باطراد ، كصوت يزداد خفوتاً بالبعد . ولم يحن شهر يوليو حتى بدأ الشعور بالسخط يشتد في إنجلترا . وكان اللورد هارتينجتون هو الذي تعجل الأزمة إذ أخبر جلادستون – في نهاية يوليو – بأنه موشك أن يستقيل ما لم توفد حملة إلى الخرطوم ، وقال إنها : « مسألة شرف وثقة شخصيين ، ولا أدرى كيف أنهاون فيهما» . وكانت استقالة هارتيجنتون كافية لإسقاط الوزارة ، فانصاع جلادستون أخيراً . وأعلن في أغسطس أن حملة سترسل إلى السودان ، وأقر البرلمان رصد ٢٠٠٠,٠٠٠ جنيه للنفقات ، وعين اللورد ولسيلي – صاحب انتصار التل الكبير – للقيادة . وتتسم أحداث الأشهر الستة التالية بتحكي القدر فيها . . تتسم يجو مأساة

وتتسم أحداث الأشهر الستة التالية بتحكم القدر فيها . . تتسم بجو مأساة كاملة ومؤكدة، ترفع القصة فوق الزمان والمكان لتصبح جزءاً من المأثورات الدائمة عن الشجاعة الآدمية ، والعجز البشرى . فن الممكن أن تعاد وتُتكرَّر كما تُكرر إحدى « تراجيديات شكسبير » ، دون أن يصيبها أدنى تغيير ، لأن القيم تبتى على حالها في كل عصر . وتتجلى الشخصيات الرئيسية لأول وهلة ، فلا يمكن أن نتصور لأدوارها شخصيات سوي الشخصيات التي قامت بها فعلا ، اللهم إلا إذا حلمنا بحجب الموت عن « الملك لير » ، أو بإنقاذ « هاملت » من تردده! . . وكان أبطال التراجيديا الرئيسيون الثلاثة هم : ولسيلي وهو قادم مع جنوده بطريق النيل ، وجوردون وهو ينتظر ويتطلع من فوق سطح « السراى » بالخرطوم، والمهدى بمحاربيه المعسكرين في الصحراء خارج المدينة . وكان كل منهم يتصرف كما رسم له القدر . ومن المصادفات الدرامية العجيبة أن يلقي بهؤلاء الثلاثة معاً ــ وكل مهم عاجز تماماً عن فهم الآخر - في مثل هذه الظروف الميئوس مها ، وفي مثل هذا الركن النائي من العالم . فكل رجل ضحية قوى تفوقه : المهدى ـــ وقد أشعل نيران حرب دينية – مسوق إلىأن يهاجم الخرطوم .. وجوردون – وقد عاهد أهل المدينة – مسوق إلى أن يبقى هناك إلى النهاية .. وولسيلي العسكري – وقد تلقى الأوامر — مسوق إلى أن يحاول إنقاذه! . . وما من واحد منهم يسيطر على الأحداث-حقاً، أو يملك التنبؤ بماسيحدث .. و إنما ينتابهم بين وقت وآخر ــ الأمل واليأس، واليقين والتوجِس، ولكنهم بوجِه عام يثابر ون في طرقهم التي خطها لحم القدر، فهمأشبه بربابنة السفن التي تتجه فىالضباب إلى تصادم محتوم؛ لا مفر منه !

ووصل ولسيلي إلى القاهرة في ٩ سبتمبر ، ثم غادر وأركان حربه فندق «شبرد» إلى وادى حلفا في ٢٧ سبتمبر ، واشتبكوا – أخيراً – مع قوات المهدى شهال الخرطوم، في يناير سنة ١٨٨٥ . ولم يكن تقدمه سريعاً، ولكنه كان مقبولا ، بالقياس إلى زحف البريطانيين على السودان بعد ذلك باثني عشر عاماً ، سيا وقد كان على ولسيلي أن ينقل ٢٠٠٠ رجل ومهماتهم مسافة ١٥٠٠ ميل داخل الصحراء ، بيا ذكرى نكبة هيكس لم تبرح الأذهان بعد . ولم تكن الأنباء التي تلقاها ولسيلي من الخرطوم تدل على أن جو ردون كان في مأزق يؤثر فيه تأخر الحملة أسبوعاً أو اثنين . ولا مراء في أن الأنباء كانت متباعدة ، ولم تلبت أن انقطعت تماماً ، ولكن عابرات ولسيلي لم تكن فاقدة الأمل . فلقد تقدم الحملة إلى جوف الصحراء ولكن عابرات ولسيلي لم تكن فاقدة الأمل . فلقد تقدم الحملة إلى جوف الصحراء ضابط شاب موفور النشاط ، يدعى الميجر « هر برت كيتشنر » ، واستقر خلال شهر أغسطس في (الدبة) ، عند انحناء النيل ، على ١٠٠ ميل من الخرطوم . ومن هذا المركز الأمامي ، تمكن كيتشنر من إيفاد رسل على الأقدام إلى الخرطوم ، حاملين نبأ اقتراب البعثة ، وتلتى الرسائل التي كان جو ردون يبعث بها .

كذلك لم يكن المهدى ليدُلام على نأخيره الهجوم على الخرطوم. فإن (الأبديش) لم تقع فى يده إلا لأنه حاصرها حتى فتك الجوع بأهلها ، فكان له الحق فى أن يعتقد أن الخرطوم ستتبع نفس المصير. ولو أنه أطلق محاربيه على استحكامات المدينة قبل العام الجديد لكان هذا أقصى تهور ، لأن جوردون كان متفوقاً عليه فى المدافع والبنادق. ولم تكن المجاعة قد فتكت بالحامية المصرية بعد.

أما جوردون ، فلم يكن له خيار ، إذ كان بطبيعة شخصيته مضطرا للبقاء ، واستخدام كل حيلة ممكنة لاستبقاء الروح المعنوية لدى القوم . ولم يكن هناك مسلك آخر سوى الاستسلام . وهو ما لم يفكر فيه ، إذ كان معنى الاستسلام أن يذبحوا جميعاً . فإن رجال المهدى لم يعتادوا أن يأخذوا في معاركهم أسرى سوى النساء وصغار الأولاد والبنات ، الذين كانوا يساقون للرق .

ومع ذلك تبقى الخرطوم – ويبقى جوردون بوجه خاص – البؤرة الحقيقية للمأساة . وهو طيلة الوقت يحتل وسط المسرح ، ثم يسوده تماماً فى المشاهد الأخيرة . لذلك فمن حسن الحظ أن يوميانه معرفنا – بدقة – بأفكاره وشعوره ، فإذا نحن

نلم بكل آماله ومحاوفه يوماً بيوم ، ونلم بحالة الخرطوم فى نزعها الأخير ، تتبدى لنا فى واقعية وكأنها نكبة وقعت فى حياتنا نحن . فاليوميات وثيقة مدهشة . وما من عسكرى إنجليزى كشف قلبه بالروعة ، ولا بالبساطة ، ولا بالتأثير الذى أبداه جوردون فى كتابته السريعة المهوشة ، التى كان يخطها فى عجلة على أوراق البرق المطبوعة أحياناً ، وعلى قصاصات رثة أحياناً أخرى ، راسماً تحت بعض كلماتها خطوطاً عريضة ، أو ضارباً علمها بطمس تقيل . وكان يزينها – مرات – بخرائط صغيرة عجيبة فى الدقة ، وبرسوم كاريكاتورية مقذعة . . وكان أسلوبه – فى بعض الأوقات ، وثراً أو ساخراً ، وفى أوقات أخرى ظالماً فى غير ما رحمة . ولكنه بعض الأوقات ، وثراً أو ساخراً ، وفى أوقات أخرى ظالماً فى غير ما رحمة . ولكنه كان يصدر دائماً عن شعور صادق .

ولم يحن شهر سبتمبر (وقد بدأت حملة النجدة تتألف في مصر دون أن بدري جوردون) حتى كان الموقف قد ازداد حرجاً في الحرطوم. كانت المؤن ما تزال كافية ، بل إن الفرق المغيرة كانت تستولى على ماشية كثيرة ، حتى لقد هبط ثمن رطل اللحم من عشرة شلنات إلى شلنين . . . ولكن نكسة خطيرة وقعت فی ٤ سبتمبر ، إذ قُتل أكثر من ٨٠٠ جندى مصرى في مناوشات خارج المدينة ، وبات من الواضح أن الحامية ينبغي أن تلزم جانب الدفاع فقط بعد ذلك . ولكن العامل المدمر حقيًّا ، كان احتجاب الأنباء ، وشعور القو م بأنهم قد تركوا لمصيرهم ، فلم يكن ثمة أمل محدد يتطلعون إليه . وكان كل يوم يزداد وطأة عن سابقه ، واضطر جوردون نفسه إلى الاعتراف بأن المدينة مسوقة إلى السقوط ما لم تصل النجدة خلال شهر أو اثنين . لذلك قرر إرسال الباخرة (عباس) شمالاً ، بقيادة ربان عربى حمَّله رسائل تدعو إلى المبادرة بالنجدة . وكان اجتياز الباخرة منطقة العدو عملية خطرة ، ولكنها لم تكن مستحيلة . فما إن تتجاوز الباخرة معقل المهدي في (بربر) حتى يجد رجالها أنفسهم بين قبائل صديقة توافق - دون شك - على نقل الرسائل بالإبل إلى كيتشر ، فالقاهرة . ولم يكن قد بقى مع جوردون فى الخرطو م سوى ثلة صغيرة من الأوربيين : ستيوارت ، نائبه فى القيادة ، وثلاثة قناصل هم : باور الإنجليزى ، وإيريان الفرنسي ، وهانسال النمسوى، وعدد من اليونانيين ، وآخرون من دم أوربي . وما إن عُـليم أن (عباس) ستبحر، حتى انهالت على « السراى » طلبات للإذن

بمرافقتها . وكان «إيريان » أول المتقدمين . ويقول جوردون أنه انقض على الفرصة ، لعل إيريان يتمكن من حمل الحكومة الفرنسية على أن تتحرك . ثم عرض ستيوارت أن يذهب بشرط أن يبرئه جوردون من تهمة التخلى عن الواجب . فأخبره جوردون بأنه ما كان ليأمره بالذهاب على سبيل الأمر ، إذ كانت الرحلة تنطوى على كثير من الأخطار ، ولكنه على استعداد دون شك لأن يعطيه خطاباً رسميناً يوضح أنه لم يكن في رحيله أي تخل عن واجبه ، إذ كان بوسع ستيوارت أن يؤدى خدمة قيمة . كان بوسعه شرح الموقف في الخرطوم على حقيقته ، وتوجيه نداء شخصي إلى الدول الأوربية طلباً للمعونة . فقد خطر بلوردون أنه إذا لم يكن بوسع إنجلترا أن تساعد ، فلعل غيرها كانت تستطيع . وكتب نداء إلى البابا في روما ، وآخر للسلطان في القسطنطينية .

وما لبث « باور » ــ القنصل البريطاني ــ أن رغب في الانضهام للراحلين . أما « هانسال » النمسوي ، فاختار أن يبتي . وهناك بعض أمور عجيبة لم تلق قط تفسيراً مرضياً . فقد كان بين الأوراق التي رؤى أن تحملها الجماعة ، « الشفرة » التي كانت تستخدم في فك الرسائل الرسمية القادمة من مصر. وقد قال جوردون إنه أرسل الشفرة لأنه خشى أن تقع فى أيدى المهدي، إذا بقيت فى الخرطوم. ويؤخذ من هذا أنه والحميع كانوا يتوقعون سقوط الخرطوم ، ومن ثم لا يكون لستيوارت والقنصلين منجاة من تهمة التخلي عن الواجب . كذلك يتعذر ـ إلى حد ما ـ فهم السبب الحقيقي الذي جعل جوردون يأبي أن يأمر ستيوارت بالرحيل. فلقد دار حديث طويل بين جوردون وستيوارت قبل رحيله، ألح فيه هذا على جوردون بأن يصدر إليه الأمر بالرحيل. ولا يبدو تعليل جوردون بأنه خشي ما كانت عليه الرحلة من خطورة تعليلا صادقاً كل الصدق . فهو – ولابد – قد أدرك أن ستيوارت خليق بأن يلقي عناء في تنقية اسمه بدون أمر الرحيل . كذلك لم يكن حقيقيًّا – كما ذكر جو ردون في يومياته فما بعد – أن ستيوارت لم يكن يخدم غاية نافعة بوجوده في الخرطوم. بل الواقع أن جوردون كان في أمس الحاجة إلى معونة ضابط أبيض آخر ، سها إذا كانت له خبرة ستيوارت . إذ كان مستحيلا على رجل واحد أن يشرف على حامية كبيرة ومتقاعسة ، دون مساعد واحد ـــ على الأقلـــ

يركن إليه . ومع ذلك فهو قد استبعد خدمات ستيوارت إذ ذاك ، كما رفض خدمات « سلاتين » فيما بعد لأسباب أخرى .

والاستنتاج الوحيد الذي يستخلصه المرء من كل هذا ، هو أن جوردون أراد أن يكون وحيداً . أراد أن يفارقه الجميع ، وكان يود لو رحل « هانسال » كذلك ، إذ لم يكن يحبه . وقد كان القنصل النمسوى نفس الرجل الذي أثار اشمئزاز جوردون عند وصوله إلى الخرطوم لأول مرة ، إذ ألتى بنفسه وسط الراقصات العاريات ، في مأدبة رسمية ، (إذا أخذنا برواية ستراتشي) . وكتب جوردون فيا بعد : « علمت أن هانسال – القنصل النمسوي – يعتزم الذهاب مع وصيفاته السبع إلى البدو . ليته يفعل »! . . ويبدو من المستبعد أن هانسال أراد ذلك ، فقد كانت له ممتلكات ومصالح تجارية كثيرة في الحرطوم ، وقد عاش فيها سنوات عديدة وارتبط بها . . ولعل هذه كانت الأسباب الحقيقية لبقائه . ولا شك في أنه بهذا البقاء عكر رغبة جوردون الباطنة في الاستشهاد الانفرادي . وليس في يوميات جوردون ما يوحي بأن الرجلين كانا وثيقي الود في أشهر الحصار الأخيرة ، يوميات جوردون إنه لم يؤت في المدينة أصدقاء ، ولا أحداً يمكن الوثوق فيه

وأعيد كل شيء لرحيل الآخرين في ١٠ سبتمبر . فصعدوا إلى الباخرة (عباس) مع ثلة من اليونانيين وعدد قليل من الجنود للحراسة . وأقلعوا ترافقهم باخرتان أخريان تحرسانهم إلى ما بعد (بربر) . وكان ربان (عباس) من أكثر الرجال خبرة بالملاحة النيلية ، وقد أوصى بألا يجمع الحشب لوقود آلات السفينة إلا من الأماكن المهجورة ، خارج أراضى القبائل المعادية . وراقبهم جوردون وهم يخترقون طلقات بنادق البدو المتحدية خارج حدود المدينة ، ثم عاد وحيداً إلى سهره اللانهائي على الحطوط ، وإلى خلواته في «السراى» . وقد كتب في يومياته ، في نفس اليوم : « لا يزال المهدى في (رتحاض) ، بقرب الأبيض ، على ٢٠٠ ميل من الخرطوم » . ومرة أخرى ، سرح ذهنه إلى مسألة سلاتين التي كانت تضايقه . فهو الذي عين سلاتين في خدمة السودان ، ودربه ، ورقاه ، وأرسله إلى دارفور . وها قد استسلم سلاتين للمهدى وأشهر إسلامه ا

« ليس بالهيِّن على أوربى أن ينبذ عقيدتنا ، خوفاً من الموت

... فإذا كانت العقيدة المسيحية خرافة ، فلينبذها البشر ، ولكن من الحسة والعار أن تنبذ إنقاذاً لحياة المرء ، إذا كان يؤمن بأنها عقيدة صادقة ... إن الحيانة لا تفلح ، ومهما يحتمل أن تنتهى إليه الأمور ، فمن الأفضل للمرء أن يقع وهو نظيف اليدين ، من أن يزج بنفسه فى أعمال مشبوهة ، مع أناس مشبوهين ... »

ولكن ، منذا الذي كان شجاعاً حقاً ؟

« كثيراً ما ناقشنا – أثناء الحصار – مسألة الحوف ، الذى لا ينبغى – فى نظر الدنيا – أن يصيب الإنسان . وأنا من ناحيتى فى حالة خوف دائم ، وشديد . ولكنه ليس خوف الموت – فقد انقضى هذا ، والحمد لله – ولكنه خوف الهزيمة ونتائجها . إننى لا أومن قط بالرجل الثابت الذى لا يهتز ، وأرى أنه إنما يحجب الحوف ولا يبديه . ومن ثم أخلص إلى أنه لا ينبغى لأى قائد لقوات ، أن يعيش على علاقة وثيقة بساعديه ، الذين يرقبونه بانتباه ، فما من مرض يعادل الحوف فى عدواه . ولكم كان يغيظنى ألا أستطيع الأكل لفرط القلق ، إذ كنت أجد الذين حول مائدتى يتأثر ون بنفس الحال » .

ولكنه في هذه الفترة ، لم يعد معرضاً لأن تكون حياته الشخصية مراقبة عن كتب ، إذ أصبح يعيش في « السراى » وحيداً إلا من خدمه ، ويتناول وجباته وحيداً ، ويتأمل غرائب ديكه الروى في الفناء ، والصقور وهي تحلق على النيل. وكان يسير بنشاط في الصباح ، وهو يطوف بالحصون ، والترسانة وحوض صناعة السفن ، والثكنات ، والمخازن ، ويقضى الساعات على سطح « السراى » مع منظاره المقرب ... فمن فوق السطح كان يوسع المرء أن يرى الكثير : مجرى النهر الواسع المنساب إلى الشمال ، الذي يجب أن تأتى منه النجدة ذات يوم ، (فلا بد أن ستيوارت قد اجتاز (بربر) في هذه الأثناء ، كما كان يحلو له أن يتخيل) ، وعيط الرمال الشاسع المحدق بالمدينة وعليه فرسان البدو ، والحيام والأكواخ ، والعدو ساجد على الأرض دائماً يصلى ب

وكانت هناك مسألة راهبات البعثة المسوية في « دارفور » ، فقد ذكرت الشائعات أنهن تزوجن من التجار اليونانيين الذين كانوا في أسر المهدى كذلك :

« أية ضجة سيثيرها البابا بشأن زواج الراهبات من يونانيين . إنه اتحاد بين الكنيستين اليونانية واللاتينية »! وكان غريباً أن يكتب عن هذه الأمور جميعاً فى رسالة - مفروض أنها رسمية - إلى وزارة الحربية فى لندن ، ولكنه لم يكن يملك كبح ذهنه عن الشرود . . . كانت كلها جزءاً من هذا العالم الصغير المنسى على النيل ، ولكنها كانت جديرة بالتسجيل ، لأن البشر ينسون كل شيء عادة . وقد كتب فى ١٤ سبتمبر :

« ما أعجب سرعة نسيان الناس لمصائبهم وخسائرهم . فهنذ عشرة أيام فقط ، فقدنا حوالى ألف رجل قتلوا ، ومع ذلك فما من أحد يتكلم اليوم عن هذا . إن محو مرارة أية نكبة يتطلب ما بين أربعة أيام وستة ! »

وفي الأسبوع الأخير من مبتمبر ، كان لدى « جوردون » نبأ مؤكد بأن الحملة كانت في طريقها إليه . إذ جاءه رسول من الأهالي ، أوفده كيتشنر من (الدبة) ، برسالة قال فيها إن اللورد ولسيلي قد غادر لندن ، وأن طلائع الحملة كانت تزحف من وادى حلفا ، متجهة إلى مديرية دنقلا في شهر أغسطس (وقد استغرقت الرسالة حوالي شهر للوصول إلى جوردون) . واحتفل جوردون بهذه الأنباء ، احتفالا هائلا ، فأمرت الحصون بإطلاق المدافع ، وألصقت صور في الشوارع للجنود البريطانيين والهنود في استعراضاتهم ، وعلى وجوههم إمارات الظفر والنجاح . واستؤجرت بيوت إعلى إلنيل الأزرق للضباط الإنجليز القادمين ، وأثيرت ضيجة لاستئجار الخدم وشراء الأثاث وجرار الماء ، ووقعت عقود مع قصابي الخرطوم وخباز بها للتوريد للجنود حين يصلون .

كذلك علم جوردون من رسالة كيتشنر أن «بارينج» ذهب إلى لندن لفترة ، وأن شخصاً يدعى « مستر أدوين إبجرتون» قد شغل مكانه فى القاهرة . وأرفق كيتشنر رسالة من إبجرتون قال فيها : « أنبئ جوردون بأن البواخر تجتاز الشلال الثانى ، وإننا نرجو أن ينبئنا — عن طريق دنقلا — بالوقت الذى يتوقع فيه أزمات فى المؤن والذخيرة » .

وكان من المريح طبعاً أن يعرف أن هناك شيئاً يجرى عمله ولكن ، واها للموظفين ذوى العقول الجاددة!! وقد كتب فى يومياته :

« أعتقد أنني يجب أن أرتاح لذلك » الإيجرتون » . إن في رسائله

فكاهة مرحة ، تحملني على الظن بأن هموم الحياة لا تثقله . . وأرى أن إيجرتون لو نبش « الأرشيف » (ويا لها من كلمة لذيذة !) في مكتبه ، لتبين أننا في أزمات منذ أشهر . وما أشبه الموقف برجل على الضفة ، رأى صديقه يغوص في في النهر مرتين أو ثلاثاً ، فإذا به يصيح : « اسمع يا أخي ، أنبئنا حين ينبغي أن نطوح إليك بطوق النجاة . فأنا أعرف أنك غطست مرتين أو ثلاثاً ، ومن من الحرام أن نلقي إليك طوق النجاة ما لم تبلغ أقصى المحنة ، وهذا مما أريده بدقة ، فقد نشأت في مدرسة الدقة . . » !

كذلك وصلت برقيات أخرى ، ولكنها كانت بالشفرة . ولم يكن لدى جوردون وسيلة لفك رموزها ، فلم يملك سوى التكهن بمحتوياتها . وأصبحت التكهنات تملأ نصف يومه . أين كان ستيوارت ؟ لابد أن يكون قد تجاوز انحناء النيل ، ولعله اتصل بكيتشر . وأين كان المهدى ؟ ومتى سيهجم بالشطر الأكبر من جيشه على الحرطوم ؟ وكان ميالا إلى الظن بأن المهدى يؤثر الانتظار حتى يشرع النيل فى الانخفاض ، حوالى نهاية العام . فهل يقدر للحملة أن تصل إلى الخرطوم قبل ذلك ؟ كان هذا يتوقف على مدى فهم « ولسيلى » لأساليب المختلف فى الصحراء . وكانت أفكار جوردون — فى هذا الصدد — دقيقة :

« لا أستطيع أن أطمئنكم كثيراً إلى أن هذه الحملة لن تصادف أى عدو جدير بأن يسمى عدواً بمعنى الكلمة لدى الأوربين ، الصراع الحقيق صراع مع المناخ والإقفار . صراع يعتمد على الوقت والصبر ، وعلى جماعات صغيرة من رجال ذوى عزم ، يساندهم حلفاء من الأهالى، يكتسبون بالسياسة والمال . . . إن جماعات من أربعين أو ستين رجلا، تتحرك بسرعة وخفة ، تفعل أكثر مما تفعله أية كتيبة . فإذا فقدت جماعتين ، أو ثلاثاً ، فلا بأس . إنها الحرب . ولكن الحلفاء من الأهالى قبل كل شيء وبأى تمن . إنها بالاد الشذوذ وللاقياس . فإذا تحركت في جموع فستصادف ما لانهاية له من واللاقياس . في حين أنك إذا أطلقت شراذم منفصلة ، تندفع هنا صعاب ، في حين أنك إذا أطلقت شراذم منفصلة ، تندفع هنا

وهناك ، فستوقع الفوضى فى صفوف البدو . والفجر - أو قبله - هو وقت الهجوم ، (وهذا نبأ قديم) ، ولكن ستين رجلا يدفعون البدو إلى الفرار إذا هاجموهم قبيل الفجر ، وهو ما لا يستطيعه ألف رجل فى النهار . كانت هذه أساليب الزبير دائماً ، وذلك لأن قوة البدو فى فرسانهم الذين لا يجرأون على الهجوم فى الظلام . وآمل أن لا تجروا معكم المدفعية ، فهى لن تؤدى إلا إلى تأخير ، ونفعها قليل » .

فليتذكروا «هيكس». بل يحسن أن يتذكروا قمبيز وجيشه ، الذين ابتلعتهم الصحراء . وبحث جوردون عن الفقرة التى وصف بها «هيرودوت» ذلك ، فألصقها بيومياته . ولقد كان فى هذه اليوميات حزم وأمل ، ولكن مزاجه بدأ يتغير بانتهاء سبتمبر وقلوم أكتوبر . وكان لا يفتأ يتساءل عما أصاب ستيوارت ، ويشعر بالقلق على بواخره المسلحة ، الشرايين الوحيدة التى كانت تربطه بالعالم الخارجى . . ويعلل نفسه بأنه قد يبحر على إحداها جنوباً فى النيل الأبيض ، وينفض يديه من لندن وسياستها القائمة على الرياء ، ومنتدياتها وحفلات عشائها البشعة . وقال إنه كان يؤثر أن يعيش كأبناء القبائل مع المهدى ، على أن يخرج إلى مأدية عشاء فى لندن ، كل ليلة . . « من بواعث من هذه المحنة فأذهب إلى الكونجو عن طريق مديرية خط الاستواء أو بروكسل » ، من هذه المحنة فأذهب إلى الكونجو عن طريق مديرية خط الاستواء أو بروكسل » بشرط أن يسمح للحامية بالعودة إلى مصر دون أذى . ومن ناحية أخرى ، لم يكن بشرط أن يسمح للحامية بالعودة إلى مصر دون أذى . ومن ناحية أخرى ، لم يكن بيعتزم التسلم إطلاقاً ، فقد كانت هذه مسألة تتعلق ب « الشرف القوى » .

وينتقل بأفكاره مرة أخرى إلى الصقور المحوّمة خارج نافذته، وإلى فأرة – إذ يبدو «من مظهرها المنتفخ» أنها أننى – تشاركه وجباته الانفرادية : «لقد شغلت فأرة مكان ستيوارت إلى المائدة . . تصعد إليها وتأكل من طبق بدون خوف» . وهناك الديك الرومي الذي أصبح مزعجاً «حتى إنني كنت أضطر الأن أضع رأسه تحت جناحه وأؤرجحه حتى ينام» . ثم يعود للتساؤل : « متى تصل الفرقة البريطانية؟» وفي أواسط أكتوبر ، دب النشاط فجأة . إذ علمت « السراى » أن فريقاً من ستة عشر رجلا من كبار المدينة كانوا يتأهبون للقيام بثورة والانحياز للمهادى .

وقبض جوردون عليهم وهو حائر . وكتب : « إننى أشد حيرة مما أود ، بصدد هذه الاعتقالات . أتراها عملا صائباً ؟ لو قدر لى أن أتأكد من أن الأغلبية تود الذهاب إلى إلمهدى ، لدبرت فى ذهنى ما ينبغى فى الحال ، فإن ذهابهم يتيح لى ارتياحاً هائلا ، ولكن هل عامة الشعب يريدون ذلك ؟ » ولم يكن بوسع أحد أن يجيب بعد . كان الجوع قد بدأ يشتد بعامة القوم فى المدينة ، فلم يعودوا بفكرون فى غير القوت ، وقد هدم الحصار الطويل مقدرتهم على أن يبتوا فى شىء وكان جوردون نفسه عاملا متيناً فى حياتهم ، يريدون ما يريد ، وما بقوا على صمودهم إلا لثباته .

أما بصدد «سلاتين»، فلم يكن يخالج جوردون أى تردد. فقد كتب في ١٦٠ أكتوبر يقول: « وصلت خطابات سلاتين، وليس لى تعليق عليها ، ولا أفهم لماذا كتبها». كان سلاتين يقول فى هذه الرسائل – التى جاءت إلى الخرطوم من معسكر المهدى – أنه سمع بأن بخوردون نظرة قاسية بالنسبة لاستسلامه، وأنه يرجو الحاكم العام أن يصغى لتفسيره. فما أعلن إسلامه، بينها كان ماضياً فى قتال المهدى، إلا ليكسب ثقة جنوده . . « ولعل مما سهل الأمر على ، أنى – لسوء الحظ – لم أتلق تعليها دينياً قويناً فى وطنى » . أما استسلامه، فلم يكن له فيه خيار، إذ كان مضطراً إلى أن يحذو حذو جنوده حين ألقوا سلاحهم . « أفتعتقد سعادتك أن التسليم كان سهلا على ، وأنا ضابط نمسوى ؟ لقد كان من أقسى أيام عمرى » . و يمضى قائلاً :

« بالانصياع والطاعة اكتسبت درجة من الثقة بين الزعماء المحليين ، فأذنوا لى بالكتابة إليك ، لأنهم يعتقدون أنني بهذه السطور أسأل شعادتك أن تسلم . فإذا لم تزدر سعادتك خدماني التافهة ومعرفتي البسيطة بفنون الحرب ، فإني أرجو أن أعرض عليك مساعدتي ، دون ما طمع في أي تكريم ، وإنما أصدر عن وفاء وصداقة لسعادتك وللقضية الصالحة . إنني على استعداد للسير معك — أو تحت إمرتك — إلى النصر أو الموت . . ولسوف أهجر يومئذ — بسرور — أتباعي القلائل المخلصين ، وثروتي إلخ . . كي أموت — إذا أراد الله — ميتة مشرفة » .

ولما لم يتلق ردًّا ، كتب سلاطين مرة أخرى :

« يا صاحب السعادة ، لقد قاتلت سبعاً وعشرين مرة فى جانب الحكومة ضد العدو الذى هزمنى مرتين ، ولكنى لم أفعل شيئاً غير مشرف ، فليس هناك ما يعوق كتابتك رداً إلى ، لتطلعنى على ما ينبغى أن أفعل . . . إذا كانت ثمة رسائل لى من أوربا فى البريد ، فألتمس أن ترسلها إلى ، فقد انقضى زهاء ثلاث سنوات دون أن أتلقى أية أنباء من أسرتى . إننى أتوسل إلى سعادتك أن تشرفنى برد .

خادمك الوفي المطيع : سلاتين »

«حاشية : إننى والسيد « جمعة » – مدير (الفاشر) – نسعى إلى فرصة لدخول (أم درمان) ، لنبتى معك . فنرجو سعادتك أن تحمل نفسك على الأذن لنا ، لأننا في خوف دائم من الجواسيس . وأدعو الله أن يهبك التوفيق في الحصار .

« حاشية : إذا احتمل أن سعادتك فهمت أننى فعلت ما يخالف شرف الضابط، وإذا كان هذا يمنعك من الكتابة إلى"، فأرجو أن تمنحنى فرصة الدفاع ، ثم أحكم بالحق » .

وكان جوردون أكثر من عنيد . . كان يزدريه . . « إنه ليس على شيء من بسالة محاربي (أسبرطة) ، وإذا أفلت ، فسآخذه معى إلى الكونجو ، إذ أنه سيكون بحاجة إلى نوع من الحجر الصحى . إن المرء ليأسف من أجله » . ولكنه في اليوم التالى بعود للموضوع ، فيقول : « لن يكون لى شأن بمجىء سلاتين إلى هنا للإقامة ، ما لم يحصل على إذن من المهدى ، وهو أمر مستبعد . وهو بمجيئه يخرق كلمته للمهدى . . وقد يسىء بذلك لسلامة كل أولئك الأوربيين الأسرى لدى المهدى »!

على أنه عرض مع ذلك أن يفتدى « سلاتين » والأوربيين الآخرين من المهدى عبلغ ١٠,٠٠٠ جنيه ذهبى إنجليزى . ولكنه لم يتلق رداً . بيد أن « سلاتين » لم يستأثر باهتمام حوردون فى هذه الفترة ، فقد ظهرت مسألة أكثر إزعاجاً . إذ ذكر « سلاتين » فى رسالته الثانية إن الباخرة (عباس) لم تنج ، بل أسيرت عند (بربر) ، وأعدم « ستيوارت»! وكان جوردون قد سمع بنبأ كهذا من مصدر آخر ، قبل ذلك بأيام قلائل ، ولكنه رفض أن يصدقه ، وراح

يطمئن نفسه بأن مثل هذه الشائعات تنتشر عادة ، ولكنها ليست مما يعول عليه . ومع ذلك ، فإنه يعترف في ٢١ أكتوبر : « أننى جد قلق على (عباس) . فلو صدق أنها أسرت لكان ذلك فظيعاً » . ثم وصلت رسالة من المهدى نفسه في ٢٢ أكتوبر ، وقد كتب على صفحة كبيرة واحدة من الورق ، تحمل خاتم المهدى المربع ، وقد جاء فيها(١) :

« بسم الله الرحمن الرحيم ، والحمد لله الحاكم الكريم ، والصلاة والسلام على سيدنا محمد .

« من العبد المتوكل على الله ، محمد بن عبد الله .

« إلى جوردون باشا حاكم الخرطوم ، هداه الله إلى طريق الصواب . آمين .

« اعلم أن سفينتكم الصغيرة المسهاة (عباس) ، التي أرسلتها بنية إيصال أنبائكم إلى القاهرة عن طريق دنقلا، والأشخاص الذين عليها ـ وهم مندوبكم ستيوارت باشا والقنصلان الفرنسي والإنجليزي، والأشخاص الآخرون ـ قد أسروا بإذن الله .

« فالذين آمنوا بأننا المهدى واستسلموا ، سلموا ، والذين أبوا أعدموا . وهم مندو بكم المذكور آنفاً ، والقنصلان وغيرهم ممن قضى الله على أرواحهم بالنار والشقاء الأبدى » .

وتبع ذلك قائمة طويلة — ووصف دقيق — لكافة الأوراق والوثائق التي أخذت ممن ماتوا: يوميات ستيوارت ، والشفرة ، والنداءان الموجهان إلى البابا والسلطان ، والتقارير المشتملة على تفصيل كميات الأغذية والذخائر الباقية في الخرطوم ، ونسخ البرقيات التي تبودلت بين جوردون والقاهرة ، وإحصاء للجنود الباقين في الحامية وأسلحتهم ، والرسائل التي تكرر فيها طلب جوردون للنجدة . وأضاف المهدى : « ولقد فهمنا هذه الرسائل جميعاً » . ثم دعا جوردون مرة أخرى — إلى التسليم قبل فوات الأوان ، « لأنك إذا سلمت بعد بدء المعركة ،

فلن يكون ذلك إلا عن خوف لا عن رغبة، ولن نقبل » . كذلك أرُّفيقت بالرسالة

⁽١) ترجمت هذه الرسالة عن الترجمة الإنجليزية التي أو ردها المؤلف . (المترجم)

رسالة أخرى من قائد المهدى فى الجنوب ، تكشف عن سقوط مديرية (بحر الغزال).

إذن فقد مات ستيوارت حقاً ، واستسلم لبتون . ولكن هذا غير ممكن . لابد أن الوثائق التي رآها المهدى كانت نسخاً أرسلها جاسوس قبل إبحار (عباس) . لعل أحد اليونانيين الذين رحلوا قد اطلع على أو راق ستيوارت تم خانه . . ربما ! ورد جوردون على المهدى : « . . سواء عندى إن استسلم لبتون بك أو لم يستسلم، وإن استولى (المهدى) على عشرين ألف باخرة مثل (عباس) ، أو أسر عشرين ألف «ستيوارت باشا » . فأنا هنا كالحديد، وآمل أن أرى الإنجليز القادمين » . أضاف أنه بات مستحيلا عليه تبادل أية رسائل مع المهدى ، « إذ يحسن أن تكون الرصاصات هي لغة التخاطب » .

ومع ذلك فإن الأنباء كانت صحيحة ، وقد هرّب كيتشنر - بعد أيام - رسالة تؤكدها . وراح جوردون يتساءل المرة بعد الأخرى ، كيف حدث ذلك؟ كانت الباخرة (عباس) من المتانة بحيث تصد أى هجوم للبدو ، طالما لازمت منتصف مجرى النهر . وكان من العسير أن ترتطم بصخرة وتغرق ، إذ كانت مزودة بعوامات . لم يكن من تفسير إذن سوى الحيانة . فلابد أن شيخاً خائناً قادهم إلى فخ وهم يسعون لجمع خشب للوقود من الشاطئ . . .

وكان الذى حدث فعلاً هو أن (عباس) ارتطمت _ يوم ١٨ سبتمبر _ بصخرة وتعطلت ، وهي على ستين ميلا جنوب (أبو حامد) ، وهائة ميل من مركز كيتشر . وهبط ستيوارت إلى الشاطىء ، مطمئناً إلى أنهم قد تجاوزوا أراضى العدو ، فقابل «سليان واد جمر » رئيس قبيلة «المناصر » وغيره من الشيوخ . وبادره البدو بالود ، وعرضوا عليه توفير إبل لتحمل الجماعة براً ، فقدم إليهم سيفين وعباءة موشاة بالقصب . ثم ألح الشيوخ على الأوربيين أن يقضوا الليل على الشاطئ فقبه لدعوة . وبعد أن إذبح الشيوخ ستيوارت وإيريان وباور ، صعدوا إلى عباس) وقتلوا كل المسافرين والملاحين ، عدا أربعة عشر .

وزحف المهدى – فى ٢١ أكتوبر – على الخرطوم بكل قواته ، وقد شجعته المعلومات التى تلقاها من أوراق (عباس) . واستقر فى معسكرين ملاصقين

لأم درمان ، على الضفة الغربية للنيل . وأعلن عزمه على مهاجمة الحرطوم في رسالة لجوردون ، قال فيها : « . . . لقداشفقت على بعض رجالى ، وسمحت لم بأن يستشهدوا لينالوا الجنة » . وبدأت المرحلة الهائية للحصار . وأحصى جوردون فرصه ، فلم يكن قلقاً بشأن الذخيرة ، إذ ظلت ترسانته تنتج حوالى • • • • • فرصه ، فلم يكن قلقاً بشأن الذخيرة ، إذ ظلت ترسانته تنتج حوالى • • • • • • ولكن مشكلة الأطعمة كانت ملحة ، « إذا لم يصلوا (الجنود البريطانيون) قبل • ٣ نوفجر ، فسينهى الأمر ! . . . لقد عرضت في هذا التقدير كل مجال لمصاعب النقل وإنشاء الحصون إلخ ، . وينبغى أن أرى في التقدير كل مجال لمصاعب النقل وإنشاء الحصون إلخ ، . وينبغى أن أرى في الحملة قريباً من الدقة ، فما إن تبلغ (الدبة) أو (مروى) ، حتى يوفد ولسيلي الحملة قريباً من الدقة ، فما إن تبلغ (الدبة) أو (مروى) ، حتى يوفد ولسيلي ولا بد كتيبة لهاجم (بربر) ، بيما تتجه أخرى – عبر الصحراء – إلى (متمة) على ما يزيد قليلا على مائة ميل شمال الخرطوم . وهنا كان من الممكن لجوردون أن يساعد منقذيه ، إذ كانت له السيطرة على النيل حتى هذا الحد . وأوفد خساً من بواخره إلى (متمه) آمراً الربابنة بأن يبقوا هناك حتى تظهر طلائع الكتيبة البريطانية ، ثم يحضروها إلى الخرطوم . الله المنته عن ينظهر طلائع الكتيبة البريطانية ، ثم يحضروها إلى الخرطوم . المنابق الكتيبة البريطانية ، ثم يحضروها إلى الخرطوم . المنابئة بأن يبقوا هناك حتى تظهر طلائع الكتيبة البريطانية ، ثم يحضروها إلى الخرطوم . المنابئة بأن يبقوا هناك حتى تظهر طلائع الكتيبة البريطانية ، ثم يحضروها إلى الخرطوم . المنابئة بأن يبقوا هناك حتى تظهر طلائع الكتيبة البريطانية ، ثم يحضروها إلى الخرطوم . النقل حق هذا المحدود المنابؤ المنابؤ و الم

وفى أوائل نوفير ، وصلت طائفة من الرسائل ، كان بينها رسالة من صمويل بيكر ، وأخرى (يرجع تاريخها إلى ستة أشهر) من ستانلى بالكونجو . . . وكان كيتشير قد لف الرسائل في صحيفة « ستاندارد » الملندنية الصادرة في ١٥ سبتمبر ، وقد ألقاها خدم جوردون في فناء « السراى » ، ولم يعش عليها إلا مصادفة ، فقرأها في طفة ، إذ كانت أول أنباء يطلع عليها منذ أسابيع عديدة . ولكن نبأ فيها أثار حنقه ، فكت :

«توديع اللورد ولسيلي في محطة فيكتوريا ، ليقود «حملة إغاثة جوردون»!!! كلا! بل إغاتة حاميات السودان . . . إنني أعلن جازما وللمرة الأخيرة ، إنني لن أغادر السودان حتى يتاح لكل راغب في مغادرته أن يبرحه ، وما لم تقم حكومة تعفيني من الأعباء ، ولهذا فإذا جاء أي رسول أو رسالة بالأمر بالرحيل ، فلن أطيع وإنما ، سأمكث هنا ، وأسقط مع المدينة ، وأخوض كل انخاطر » .

لماذا لم يكن بوسعهم أن يفهموا هذا ؟ كان بارينج هو الملوم ، فقد تقاعس عن موافاته بالجنود حين طليهم . كان بارينج مسئولاً عن كل نكبة حاقت بهم . وقد كتب جوردون صفحات عنه ، ثم مزقها من يومياته ، ثم عاد يحمل عليه في يوم آخر . كانت ثمة إشارة من الحديو توفيق يقول فيها إن « بارينج » كان يعتزم مرافقه اللورد « ولسيلي » — بالإبل على الأرجح — فعلق جوردون عليها بقوله : « كانت ثمة ضحكة خفيفة حين سمعت الحرطوم أن « بارينج » كان يتأرجح قادماً ، فهكذا فهمنا برقية توفيق . . إله النقمة النظامي قادم » !

ولم تكن حملات جوردون على جرانفيل ، وزير الخارجية ، أقل مرارة . وقد كتب على لسانه : « هل سنضطر للذهاب إلى الخرطوم ؟ لماذا ؟ سيكبدنا هذا الملايين ، فيالها من عملية تعسة ! ماذا ، أنرسل الزبير ؟ إن ضميرنا ينكمش من هذا ، إنه (الضمير) مطاط ، ولكنه لم يصل فى مرونته إلى هذا الحد . فهو « الزبير » متعاقد مع الشيطان . . أفتظنون أن ثمة طريقة للإمساك به (جوردون) فى هدوء ؟ » وفى مكان آخر ، يصور جرانفيل وقد فتح نسخة من « التاعز » ، فاكتشف باستياء أن الخرطوم كانت بعد صامدة ، فيهنف . « للذا قال بوضوح إنه لم يكن يملك الصمود لأكثر من ستة أشهر ، وكان هذا فى شهر مارس (ويحصى الشهور حتى أغسطس) ! عجباً ، كان كان ينبغى أن يسلم ما الذي ينبغي عمله ؟ سيصرخون طلباً لحملة . . إنها ليست مادة للضحك . يسلم ما الذي ينبغي عمله ؟ سيصرخون طلباً لحملة . . إنها ليست مادة للضحك .

كانت تعليقات صبيانية ، مؤسفة ، غير منصفة . . ومع ذلك ، كان فى كل شيء مما كتبه جوردون أو تخيله ، قدر من الحقيقة . وكانت هذه الفورات على كل حال — تساعد على تخفيف وطأة تلك الأيام الساحقة المملة، التي لم يكن فيها ثمة ما يشغل باله المضنى عن قلقه الذي لم يكن ينتهي !

ولو أن جوردون علم بنصوص الأوامر التي صدرت لولسيلي ، لكان قد ازداد سخطاً على بارينج وجرانفيل . فقد وضعت هذه الأوامر في القاهرة ، وكانت كما يلي : « الهدف الأول للحملة في جنوب وادى النيل ، هو إخراج الجنرال جوردون والكولونيل ستيوارت من الحرطوم . فإذا حقق هذا الهدف ، فلا تمارس أية عملية هجومية أخرى من أي نوع » . وهكذا كانت الكتيبة تسعى ببطء إلى

جنوب مديرية دنقلا ، لإنقاذ رجل كان قد مات ، وآخر لم يكن يبغى النجدة ... لم يكن يبغى النجدة ... لم يكن يبتغيها بهذه الشروط على أية حال ، اللهم إلا إذا أخرجت الحاميات ، وأقيمت في السودان حكومة مناسبة .

وشرع جوردون يولى مسألة الحكومة المقبلة مزيداً مطرداً من اهتهامه. كان الزبير بعد خير حل . فليعين حاكماً عاميًا وليعهد إلى جوردون بمديرية خط الاستواء ، وإلا فليدخل الأتراك السودان ويحكموه ، أو فليبحثوا عن رجل كفء آخر يقبل حكم السودان بمعونة مالية من مصر . وخطرت لجوردون فكرة جديدة . لماذا لا يعين ذلك الشاب كيتشنر ؟ . . صحيح أن عمليات محابراته كانت مرتبكة لفا من واحد تقريباً من حملة رسائله وصل إلى الخرطوم – إلا أن بيكر أطنب في مدحه في رسالته . إذن ، فليعينوا هذا الضابط الشاب حاكماً عاميًا . وقد أرسل جوردون إلى كيتشنر نفسه رسائلة اقترح فيها هذا التعيين .

تلك كانت لمحة إلهام عجيبة ، لأن كيتشنر كان — بطريقة ما — أكثر العسكريين جدارة بمستقبل زاهر ، لا في حملة ولسيلي فحسب ، وإنما في الجيش البريطاني كله . كان — إذ ذاك — في الرابعة والثلاثين ، طويلا (ست أقدام وبوصتان) ، ذا عينين زرقاوين ثاقبتين ، وقد اكتسب سمعة لهدوء أعصابه ، وعزمه ، ودقته . وكان فارساً ماهراً ، وقد ألف قوة من ١٥٠٠ من المحاربين غير النظاميين على حدود السودان ، في أوائل الحملة . وكانت فيه لمحة من جرأة لم تكد تبين في شخص الجنرال المهيب الذي صاره فيا بعد . ولما كان صديقاً لستيوارت ، فقد ألح في أن يؤذن له بأن يندفع خلال أراضي البدو ليقابل السفينة (عباس) في بربر ، وثار غضبه حين كبحه ولسيلي . وقد عرف كضابط مجتهد ، يهوى التنقيب عن الآثار ، ويتكلم الفرنسية والعربية والتركية — إلى حد ما — ولا يحفل بالنساء . وما كان ذنب كيتشنر أن رسائل جوردون التي خرجت من الحرطوم، بالنساء . وما كان ذنب كيتشنر أن رسائل جوردون التي خرجت من الخرطوم، فاقت في عددها الرسائل التي دخلت إلى الخرطوم ، فمن المكن دائماً العثور على راغبين في مغادرة المدينة المحاصرة ، ولكن ما أقل الراغبين في الدخول إليها ! وقد خاض كيتشنر أخطاراً غير عادية في محاولة استمرار المراسلات ، حتى لقد جرؤ على التوغل في أراضي العدو ، متنكراً أحياناً كبدوى ، حاملا معه زجاجة وبرا على التوغل في أراضي العدو ، متنكراً أحياناً كبدوى ، حاملا معه زجاجة

سم لينتحر إذا ما أسر . وعندما كشفت الصحف مغامراته حوالى ذلك الوقت (نوفمبر ١٨٨٤)، أحاطت باسمه هالة من المجد الروه انتيكى وحظى بسمعة كتلك التي أصابت لورنس في بلاد العرب !

ومن ثم ، فقد كتب جوردون فى يومياته ، وهو يقدر أهمية هذا العسكرى الشاب الذى لم يقابله قط : « يحسن بمن يأتى إلى هنا أن يعين ميجر كيتشنر حاكماً عاميًا، فمن المؤكد – بعد الذى حدث – أن بقائى بات مستحيلا . (ويالها من راحة)! . . ثم يرتد ذهنه إلى بارينج ، فيكتب :

« إذا تأرجح بارينج قادماً إلى هنا كهفوض بريطانى ، فسأعتبره قد كفر عن أخطائه ، وسأصفح عنه . فنحن نادراً ما نتبين مركزنا . وبعد عشر سنوات أو اثنتى عشرة ، لن يكون لبارينج ، ولا للورد ولسيلى ، ولا لى ، ولا لايفلين وود (القنصل العام بالقاهرة) ، أسنان ، وسنفقد السمع ، وسيكون بعضنا قد أصبح فى عداد الماضى ، فلن يأتى أحد ليتزلف إلينا ، وسيقدر لأكثر من بارينج جديد وولسيلى جديد أن يبرزوا ، من بين من يسموننا « الأراذل » و « المخرفين » . . وهذا جد مهين ، لأننا – كل واحد منا – نظن أننال مخلدون . ذلك الجنرال الهرم المسكين ، الذى ظل سنوات بأكملها يعيش عاطلا خاملا . على مقربة من منتدياته ، لا يعنى أحد بزيارته . . إن رصاصة فى المخ خير من أن يذوى ضوؤه دون أن يكترث له أحد! »

أفيحسن به أن ينتحر إذن؟ لقدخامرته الفكرة . بل إنه بت متفجرات تحت « السراى » ، لينسفها فى لحظة وهو بداخلها . ولكنه نبذ الفكرة لأنها « عمل من خصائص الله » .

وأصبح جوردون يطيل فترة بقائه على سطح « السراى » يوماً بعد يوم ، حيث كان بوسعه أن يرى كل ركن من قلعته، حتى حصن (أم درمان) على الضفة المقابلة من النهر ، وحيث كان بوسع جنوده أن يروه ، وكان لهذا أهميته . وكان يقول لنفسه إنه لم يكن من سبيل لإصلاح هؤلاء الجنود . . . وما لم يتبينوا أن عينيه عليهم ، فإن الحراس كأنوا ينامون في مراكزهم ، والأوامر تنسى ، وكل امرئ بكذب!

أما خدمه في « السراى » فلم يكونوا خيراً من جنوده تقريباً : « إنك

لا تملك أن تفيد منهم وهم فى هذه الثكنات يأكلون ، أو يُصلون ، أو ينصلون ، أو ينامون ، أو يرقدون مرضى ، وإنهم ليدركون ذلك . ولابد لك أن تكون فظلًا إذا أردت الإفادة منهم (وأخشى أننى هكذا كثيراً) . فقد ترغب فى إرسال أمر عاجل ، وإذا خادمك « يَقِب ويغطس »(۱) ، ولا تملك أن تزعجه . ما أجملها من بلاد لامتحان صبرك ! والعجيب حقيًا ، أن خدمى يكونون دائماً فى الصلاة ، عندما أكون سىء المزاج ، وهى حالتى فى كثير من الأوقات . وهكذا تتبع الصلاة تطور مزاجى، ولو كان رائقاً لصاروا وثنيين! »

ولم يحن يوم ١٢ نوفبر ، حتى كان المهدى قد نصب مدافعه ، المدافع التي كان قد أخدها من « هيكس » ، وبدأ في قصف الخرطوم! . . وكانت قدائفه طائشة فلم تكد تحدث أى ضرر ، ولكنها كانت ذات مفعول في تثبيط القوم الذين أصبحوا يعانون من سوء التغذية . وسرعان ما بدأت الأحداث تأخذ تطوراً ينذر بالشر : فإن واحدة من خير البواخر التي كانت قد بقيت في الخرطوم ، جنحت تحت نيران العدو ، ولم يعد بد من تركها . وفي الوقت ذاته أحاطت قوات المهدى بحصن (أم درمان) ، وعزلته عن الخرطوم والنهر . وظل جوردون قادراً على التخاطب مع قائد الحصن المصرى بصيحات البوق ، ولكن المهدى أوتى — هو الآخر — نافخ بوق على معرفة بالإشارات ، فلما كان بوق جوردون ينطلق بالنداء : « تعالوا إلينا » ، من سطح « السراي » ، كان الراد يوافيه من معسكر البدو هازئاً : « تعالوا إلينا » . ولم يكن ثمة أمل لحصن (أم درمان) — على أية حال — ما لم تصل الحملة في موعد مناسب . وفي أوائل نوفبر ، تسنى استرداد شحنة كبيرة من الغلال كانت قد سرقت وهربها تجار الخرطوم ، عما أتاح للحامية نجدة مؤقتة . ولكن جوردون لم يلبث — في ٣١ ديسمبر — أن قدر أنهم لم يعودوا قادرين على الصمود لغير عشرة أيام أخرى !

وأصبح كلما خرج من « السراى » التف حوله حشد من النساء صائحات يطلبن الغذاء . وأخذت قذائف مدافع العدو وبنادقه تشتد وطأة ، يوماً بعد

⁽ ١) هكذا عبر « جوردون » عن الصلاة . . الركوع والسجود . (المترجم)

يوم . وكان لدى البدو مدفع مصوب إلى « السراى » ، فكانت القذائف ترتطم بعنف بأحجار الجدران السميكة، ولكن دون ما ضرر كالمعتاد . وكتب جوردون :

« يتعثر المرء في الساعة الثالثة صباحاً في نعاس قلق . وإذا دقات الطبل « طب ، طب » ! وتسرى كالحلم ، ولكن المرء لا يلبث أن يزداد يقظة ، ويتكشف للعقل أن المرء ما يزال في الخرطوم . والسؤال التالى ، أين ذلك الطبل المتواصل ؟ ويذكو الأمل في أنه سيصمت . كلا ، بل إنه يستمر ، ويزداد شدة . وتخطر للمرء فكرة : « أترى لديهم ذخيرة كافة ؟ » (عذر الجنود السيئين) . ويجهد المرء نفسه بالتفكير . أخيراً ، لا جدوى ، لابد أن ينهض المرء ، وأن يصعد إلى سطح السراى ، ثم : برقيات ، وأوامر ، وإيمان ، وسباب ، عتى حوالى التاسعة صباحاً » .

واستطاع استبقاء مصنع السفن ماضياً في العمل بطريقة ما ، وفعلا صنع مهندسوه باخرة جديدة تحل محل تلك التي فقدت . « وأرادت المدينة أن تطلق عليها اسمى ، ولكنى قلت : « لقد سجنت معظمكم ، أو غبنتكم ، فلست أخشى أن تنسوني ! » . وأطلق على السفينة اسم « الزبير » . فلقد ظل بوسع جوردون — من آن إلى آخر — أن يمزح ، فكان يطلق على المهدى « صاحب القداسة » . ولكن وطأة القلق الرهيب لا تلبث أن تعاوده : « . . لا يوجد شخص أستطيع أن أركن إليه . . لقد سئمت حياتي ، فهي قلق مستمر ، نهاراً وليلا ، وليلا ونهاراً » .

وكان النهر قد بدأ ينخفض ، فإذا الضفاف الموحلة التي بدأت تجف ، تقرب العدو . وكتب جوردون في ١٣ ديسمبر :

« الآن ، افهموا هذا . إذا لم تأت الحملة العسكرية - واست أطلب أكثر من مائتي رجل - في عشرة أيام، فإن المدينة قد تسقط . ولقد بذلت أقصى وسعى من أجل شرف بلادى . وداعاً -

سى . جى . جوردون » سى . جى . جوردون » « . . لم ترسلوا لى أية معلومات ، بالرغم من أن لديكم كثيراً من الأموال»

وكانت هذه آخر مذكرة – تقريباً – وصلت من الجنرال جوردون. وحزم أوراق يومياته: أوراق البرقيات، وقصاصات الورق المشمع، والحرائط الصغيرة التي كان قد خططها، والرسوم التي رسمها بالريشة والمداد.. وخاطها جميعاً في قطعة من القماش، وكتب على الغلاف:

« أحداث فى الحرطوم: يوميات الجنرال جوردون . لا أسرار فيها تتعلق بى . تفتح إذا قدر لها النشر ــ سى جى . جوردون »

وأسْلَـمَـت الطرود إلى ربان الباخرة (بوردين). وفى ١٥ ديسمبر، أقلعت السفينة — تحت نيران العدو الكثيفة — إلى (متمه).

الفصل الوابع عشر

سقوط النيل

لم تحن نهاية ديسمبر سنة ١٨٨٤، حتى كانت طليعة الحملة قد بلغت النيل عند (كورتى)، بين (اللبة) و (مروى)، وأصبحت في موقف يمكنها من الشروع في زحف نهائي على الحرطوم. وتقرر انتهاج خطة جوردون: فتمضى كتيبة في النيل، عبر انحنائه إلى الشرق، مجتازة (أبا حامد) و (بربر)، بينا تسير كتيبة أخرى بينا بقيادة سير هربرت ستيوارت (١) عبر الصحراء مباشرة إلى (متمه)، حيث كان معروفاً أن بواخر جوردون في الانتظار. ولقد منعت الحكومة البريطانية « ولسيلي » من أن يقود الطليعة، فبتى في دنقلا ليجمع قواته. ولم يكن يبدو ما يدعو إلى العجلة المستيشة. وفي ٣٠ ديسمبر، وفد على المعسكر ولم يكن يبدو ما يدعو إلى العجلة المستيشة. وفي ٣٠ ديسمبر، وفد على المعسكر البريد، جاء فيها : « الحرطوم بخير ١٢ / ١٢ / ٤٨ سي . جي . جوردون » . على أن الرسول قال إنه أمر بأن يذكر شفهيتًا إن المؤن في الخرطوم كانت تتناقض بسرعة، وإن على الحملة أن تصل بأسرع ما يمكن . وجدير بنا أن نتذكر أن أحداً لم يكن قد قرأ آخر دفعة من اليوميات التي كانت على الباخرة (بوردين) في (متمه) ، على بعد ١٦٠ ميلا .

وبدأ سير هربرت ستيوارت زحفه - صباح ٣٠ ديسمبر - مع مائة جندى بريطانى ، و ٢٢٠٠ جمل، فوصلوا (آبار جقدول) بعد ثمانية وتسعين ميلا. وهناك أمر بإقامة مركز ، ثم عاد إلى (كورتى) وحده لإحضار دفعة أخرى من ١٦٠٠ رجل و ٢٤٠٠ جمل. وفي ١٣ يناير التأم شمل الكتيبة كلها ، واستؤنف الزحف إلى مساء ١٦ يناير ،حيما أبلغوا أن قوة شديدة من الأعداء تكمن أمامهم، فضربوا خيامهم حول (آبار أبى كليه) وتجلى أنهم متأهبون للمعركة . أما سير هربرت ستيوارت ، فقد أقام معسكره في الحلاء على ثلاثة أميال ونصف الميل .

⁽١) لا يمت بصلة إلى الكولونيل ستيوارت الذي قتله البدو . (المؤلف)

وفى صباح ١٧ يناير ، تقدم للهجوم . وانقض الفرسان البدو بكل ضراوة فنجحوا فى أن ينفذوا خلال الصفوف البريطانية ، حيث دار القتال يدآ بيد بين الإبل ، وانتهت المعركة فى خمس دقائق، فانسحب البدو مخلفين ١١٠٠ قتيل على الأرض، بينما كانت خسائر البريطانيين أقل دن ٢٠٠ .

وفى نفس الليلة ، استولى البريطانيون على آبار أبى كليه . ثم استأنفت الكتيبة سيرها — فى الساعة الرابعة من مساء اليوم التالى — نحو (متمه) ، على ثلاثة وعشرين ميلا . وواصلوا السير طيلة الليل ، فما إن انبثق فجر ١٩ يناير ، حتى لاح النيل لأبصارهم . ولكن العدو كان يسد طريقهم إلى النهر . ومرة أخرى ، شن البدو هجومهم خلال الأشجار والأعشاب الكثيفة . وكان الجنود البريطانيون قد قضوا ٤٨ ساعة بدون نوم ، ولكنهم استطاعوا صد الهجوم ، وفقدوا ١١١ رجلا ببن قتيل وجريح ، وبلغوا ضفة النهر إلى الشهال قليلا من (متمه) . وأصيب سير هربرت ستيوارت بجرح قاتل ، وكان نائه « بيرناني » قد قتل فى « أبى كليه» قل تهادة الكتيبة إلى سير تشارلز ويلسون ، وكان من ضباط المخابرات ، فلم يسبق أن قاد جنوداً في معركة .

وفي صباح ٢١ يناير ، ظهرت أربع من بواخر جوردون، وفضت اليوميات مع خطاب بتاريخ ١٤ ديسمبر ، أعلن فيه جوردون أنه كان يتوقع سقوط الحرطوم بعد عشرة أيام . ثم وصل نبأ مع رسول حمل رسالة أخرى على قصاصة جاء فيها: « الحرطوم بخير . تستطيع الصمود أعواماً — سى . جى . جوردون — جاء فيها: « الحرطوم بخير . تستطيع الصمود أعواماً — سى . جى . جوردون — لاثقة قد يخدع الأعداء إذا وقعت في أيديهم . لهذا بات جليًا أن الحرطوم كانت لاثقة قد يخدع الأعداء إذا وقعت في أيديهم . لهذا بات جليًا أن الحرطوم كانت في أقسى الظروف طيلة أسابيع ثلاثة على الأقل ، مما يتطلب من ويلسون الاندفاع دون تلكؤ . وع ذلك . فقد انقضت ثلاثة أيام في إصلاح محركات البواخر، وإجراء عملية استطلاع على طول النهر . ولم يتهيأ ويلسون للانطلاق قبل ٢٤ يناير ، حين تقدم جنوده على الباخرة « بوردين » مع عشرة من الجنود البريطانيين و ١١٠ من السودانيين ، وتبعهم الباخرة «تل هوين» ، وعليها عشرة آخر ونمن البريطانيين ، وتمانون من السودانيين ، وهي تجر مقطورة عليها حمولة ثقيلة من الأذرة ، وخسون من الجنود السودانيين . وكان الملاحون من قبيلة «الشايقية» ، أوفدها جوردون من الحرطوم .

وكان النيل قد هبط كثيراً ، فلاقت القافلة الصغيرة المتاعب لفورها . فنى اليوم الثانى لإبحارها ، ارتطمت (بورديد) بصخرة عند الشلال السادس ، فلم يقدر للباخرتين أن يستأنفا سيرهما قبل صباح ٢٧ يناير . وتعطلت الباخرتان مرة أخرى عندما نفد الخشب لوقود الغلايات ، فبات لزاماً جمع غيره من الشاطئ . وإذ اقتربت الباخرتان من الخرطوم ، اضطراتا إلى مواجهة رصاص البنادق المتزايد من الشاطئ ، ولاح لبرهة أنهما لن تجتازاه . وأراد أبناء « الشايقية » الذين كانوا على الباخرتين وعائلاتهم فى المدينة — أن يبرحوهما لينضموا إلى المهدى فى هذه المرحلة ، ولم يوافق ربانا الباخرتين على البقاء إلا حين وعدا بعلاوة قدرها ١٠٠ جنيه لكل منهما . ونادى البدو البريطانيين من الشاطئ — فى ثلاث مناسبات متفرقة — ليخبر وهم بأنهم وصلوا متأخرين ، وأن الخرطوم سقطت ، وجوردون متفرقة — ليخبر وهم بأنهم وصلوا متأخرين ، وأن الخرطوم سقطت ، وجوردون مات . ولكن أحداً لم يحفل بكلامهم . وأخيراً ، انطلقت (بوردين) — صباح مات . ولكن أحداً لم يحفل بكلامهم . وأخيراً ، انطلقت (بوردين) — صباح من درون يناير — تحت نيران مدفعية لا تنقطع ، إلى نقطة اتصال النيلين الأزرق والأبيض ، وأصبحت على مرمى البصر من المدينة . ووصلت النجدة التى كان جوردون يظلها منذ مارس من العام السابق .

وهنا ، نعود القهقرى إلى الخرطوم ، لنرى ما جرى منذ بعث جوردون بآخر رسائله فى ديسمبر : فنى أواخر هذا الشهر ، أوشكت مؤونة الأذرة أن تنفذ تماماً ، وسرعان ما أكل القوم كل حيوان حى : من حمير وكلاب وقرود ، بل وفيران ! . . وكانت معظم النساء قد بعن حليهن فى سبيل الطعام . . ولم يبق للعسكريين والمدنيين وكانت معظم النساء قد بعن حليهن فى سبيل الطعام . . ولم يبق للعسكريين والمدنيين حلى السواء — سوى ألياف النخيل ونوع من الصمغ يحتوى على قدر ضئيل من المواد الغذائية ، ويسبب مغصاً عنيفاً لبضع ساعات بعد أكله . وأرسل إلى المهدى خسة آلاف من جوردون يرجوه فيها أن يضاروا ، مع رسالة من جوردون يرجوه فيها أن يرحمهم .

ومع ذلك ظل الجوع يتزايد . وصرح الأب « أورفالدر » فيما بعد ، بأن المجاعة في الحرطوم – في الأيام الأخيرة للحصار – لم تبلغ مبلغها في (الأبيض) قبيل استسلامها . ومع ذلك فلابد أن نقص الأغذية كان شديداً ، فإذا الموتى مستلقون بالمئات في الشوارع ، بيما كان الأحياء أضعف أبداناً وأوهن عزيمة

من أن يدفنوهم. وكان الجنود يقفون على الاستحكامات - كما ذكر أحد الشهود « أشبه بقطع من الخشب » ، يؤدون أعمالهم فى شرود ذاهل ، لا يكادون يعرفون ما كانوا يفعلون . وفي ٥ يناير ، أطلق قائد أم درمان رسالة بالإشارات بأنه لم يعد قادراً على الصمود ، فاضطر جوردون الموافقة على استسلامه . وأصبح البدو يطبقون على المدينة من كل جانب !

على أن جوردون ظل يجد وسائل لاستمرار قومه فى المقاومة . وانتشرت الشائعات فى المدينة بأنرسلا وصلوا من البعثة ، وأنها توشك أن تصل فى اليوم التالى ، أو اليوم الذى يليه . ووعد الجنود بمرتب عام لقاء كل يوم يصمدونه . وشغل عمال الأحواض بإعداد مراسى للباخرتين القادمتين .

وكانت هذه الإجراءات كفيلة باستبقاء جذوة من الأمل ، ولكن المدينة أصبحت تحتقصف مستمر ، ليلهار . ولم ينتصف يناير حتى أخذ الجنود المصريون والسودانيون يفرون إلى المهدى . وكان جوردون يقترب من عيد ميلاده الثانى والحمسين . ويتصف الشخص الذي كأنه ـ كما يبرز خلال أيام الحصار الأخيرة ــ بأنه كان أقرب إلى أن ينتمي لتراجيدية أسطورية في حادث تاريخي سجله فنان برسم أوحفر ، منه إلى الخياة ذاتها . فإذا الضابط اليقظ يتلاشي ، وإذا التجوال الدائب يتبخر ، وحسمت الهواجس الداخلية جسيعاً ، إذ أدرك جوردون ما كان ينبغي أن يفعل تماماً ، ولو أن الأحداث كانت تقربه من نقطة الأمهيار . ولا شك في أن شعوره بالذنب بني ، ولكنه كان خييئاً في نفسه ، ولابد أنه تضاءل تحت المشاق . ولم يك الجنود وأهل المدينة يرون منه سوى العزم، والتقبل الكامل للمسئولية. كان يبدو لهم كشخص مرهوب، يعيد عن نوعهم . لم يكن ظالماً ولا متزمتـًا — فقد كان مسرفـًا في عطفه — وإنما كان غير مكترث البتة بالضعف العادى . ولعله كان موضع احترام ــ وربما تقديس ــ لدى أولئك الآلاف من المسلمين الذين كانوا موشكين على الموت في تلك اللحظة التي سادها اليأس ، ولكنه كان مرهوباً كذلك . وكان المستولون إذا زاروه ، يُشْمَاهدون وهم يرتجفون حين يدخل عليهم الحجرة، حتى كان بعضهم يعجزون عن إشعال سيجارة لفرط ارتعاش أيديهم .

وقد سجل «البرديني بك» - أحد تجار الحرطوم الذين عاشوا بعد الحصار - صورة حية عن قرب ، لحوردون في قصره إذ ذاك ، فقال :

« برغم كل الخطر الذي كان يحدق به، فقد ظل بمنأى عن الخوف. وأذكر أن بعض أعيان الخرطوم جاءوني في بيتي ذات مساء، ورجوني أن أسأل جوردون باشا ألا يضيء حجرات السراي ، لأنها تغدو هدفاً جليناً لرصاصات العدو . فلما ذكرت هذا لجوردون باشا استشاط غضباً ، وقال : « من قال إن جوردون خاف يوماً ؟« وبعد ليال ، كنت معه في السراى . ولما كانت الأضواء تملأ الحجرات ، فقد اقترحت أن يضع صناديق مليئة بالرمل أمام النوافذ لصد الرصاصات . . وإذا به يزداد حنقاً عن ذي قبل ، ودعا الحرس وأمرهم أن يقتلوني إذا تحركت ، ثم أحضر « فانوساً» كبيراً يتسع لأربع وعشرين شمعة . ووضعت معه الشموع في قواعدها، ثم رفعنا الفانوس على منضدة أمام النافذة ، وأشعلنا الشموع وجلسنا إلى المنضدة . وإذ ذاك قال الباشا: «عندما قسم الله الحوف على أهل الدنيما جميعاً ، جاء دوري في النهاية ، ولما يبق خوف يبثه في . فاذهب وأنبي أهل الخرطوم أن جوردون لا يخاف شيئاً، لأن الله خلقه بلا خوف » . وفي ٢٠ يناير ، فزعت الحامية لصوت ١٠١ طلقة من معسكر المهدى ، واتجه الظن إلى أنهم كانوا يحتفلون بانتصار على الحملة القادمة . ولكن التحية كانت ـ فى الواقع ـ حيلة لتغطية هزيمتهم فى (أبى كليه)، وقد حدس جوردن شيئاً كهذا، حين أبصر – خلال منظاره المقرب – النسوة البدويات يبكين على ضفة النهر المقابلة . وضاعف من تبشيره للحامية بأن النجدة كانت في الطريق بيها أودع - في السر - لغماً في «البرسانة» لتنسف إذا سقطت المدينة . وأمرآت الباخرة « الإسماعيلية » — التي كانت ترسو أسفل « السراى » — بأن تتأهب لتحمل أكبر عدد أكبر ممكن من الركاب، وعند إشارة معينة ، تنطلق بهم نحو الجنوب في النيل الأبيض .

تم اسْتُكُ عي فريق من كبار المسئولين في المدينة إنى اجماع لم يحضره جوردون

وإنما أخبرهم سكرتيره «قرياقص بلث » بأن يرتدوا كامل ثيابهم الرسمية - إذا ما اقتر بت أولى سفينتي الحملة من الحرطوم - ويفدوا إلى « السراى »، قال إن جوردون ذكر أنه كان من المحتمل أن يدعي وحده إلى ظهر السفينة ، فعلى المسئولين أن يحتجوا بشدة على القائد البريطاني ، ويصروا على أنهم لن يدعوه يبرح الحرطوم. وأضاف جوردون أنه لم يكن يعتزم الرحيل، سواء وصلت الحملة في موعدها أو لم تصل.

ولم يعد جوردون يحاول استبقاء الحامية صامدة ، فقد فشلت المحاولة . ثم زايل المدينة كل أمل في ٢٤يناير . ويصور « البرديني بلك »جوردون ، إذ ذاك قائلا :

« أخيراً طلع صبح يوم الأحد ، فلاحظ جوردون باشا – الذي اعتاد المثابرة على مراقبة حركات العدو من سطح « السراى » – حركة كبيرة في الجنوب، وكأنما كان الأعداء يحتشدون في (كلاكلا)، أحد الحصون المشرفة على الحندق جنوب المدينة . و بادر باستدعاء كل من حضروا الاجتماع السابق ، وعدد قليل سواهم . . فحضرنا جميعاً، ولكن جوردون باشا لم يقابلنا . ومرة أخرى خاطبنا فرياقص بك قائلا إن جوردون باشا عهد إليه بإخبارنا بأنه لاحظ حركة شديدة فى خطوط العدو ، ويعتقد أن هجوماً يوشك أن يشن على المدينة ، وللدلك أمرنا بأن نجمع كل ذكر في المدينة من سن الثامنة حتى الشيخوخة ، ونصطف بمحاذاة جميع الاستحكامات ، فإذا لقينا صعوبة في تنفيذ هذا الأمر ، فلنستخدم القوة . وقال قرياقص إن جوردون باشا يهيب بنا للمرة الأخيرة أن نصمد ، لأنه لم يكن يشك في أن الإنجليز يصلون خلال أربع وعشرين ساعة . أما إذا آثرنا الحضوع ، فقد أباح للقائد أن يفتح أبواب المدينة ويدع الحميع وطوّح به بعيداً ، وهو يقول : « ماذا أقول بعد ذلك . لم يعد لدى ما يقال، فلن يعود الأهالي يصدقونني . لقد أخبرتهم مراراً وتكراراً أن النجدة في الطريق ، ولكنها لم تأت ، ولابد أنهم الآن يظنونني أكذب. فإذا أخفق وعدى الأخير هذا، فلن أعود أملك شيئاً. اذهبوا واجمعوا كل من تستطيعون لحماية الخطوط، واستبسلوا في الصمود. والآن ، دعنى أدخن هذه السجاير » (وكانت ثمة علبتان ممتلئتان على المنضدة). وتبينت أنه كان قانطاً، وقد تكلم بلهجة لم أسمعها من قبل. وأدركت إذ ذاك أنه لم يشأ أن يتكلم في الجمع لفرط انفعاله، وقد ظن أن منظر قنوطه يثبط عزائمنا . وكان كل القلق الذي تعرض له قدشيب شعره تدريجاً . وتركته، فكانت هذه آخر مرة رأيته فيها على قيد الحياة».

وكان المهدى وأمراؤه يدركون تماماً ما يجرى فى الخرطوم . فبسقوط حصن جوردون فى أم درمان ، انقطعت كل الإمدادات عن المدينة ، وأخذ الهاربون يحملون إليهم آخر أنباء محنتها كل يوم . ومع ذلك فقد كان المهدى متردداً . كان لديه خوف بالغ من الجنود البريطانيين . ويؤكد الأب « أورفالدر » أن ظهور عشرين جنديناً إنجليزيناً فى الخرطوم كان كافياً لنسف عزمه . وعندما بلغت هزيمة (أبى كليه) أم درمان ، ساد معسكر البدو شىء يشبه الذعر . ويقول « أورفالدر » إن المهدى نفسه كان يحبذ التراجع فوراً إلى كردفان ، وأعلن فعلا أنه رأى مناما أوعز إليه فيه بالهجرة ، كما حدث لمحمد (النبى) نفسه . على أن امراءه الأكثر عدواننا ، أشار وا عليه بأن خير لحظة للهجوم قد حانت ، فإن الطمى المتخلف عن النيل – الذى كان ينخفض – قد سد جزءاً من الحندق ، علد الجانب الجنوبي للمدينة ، وكان جنود جوردون أضعف من أن يقيموا متاريس عند الجانب الجنوبي للمدينة ، وكان جنود جوردون أضعف من أن يقيموا متاريس جديدة هناك . فليعبر رجال القبائل النيل الأبيض ثم يجتاز وا هذه الثغرة تحت جنح الظلام . فإذا أخفقوا فى هذا الهجوم ، كان بوسعهم التراجع إلى كردفان ، جنح الظلام . فإذا أخفقوا فى هذا الهجوم ، كان بوسعهم التراجع إلى كردفان ، وإذا نجحوا وسقطت المدينة فستضطر الحملة البريطانية إلى التراجع .

وظل مجلس الحرب منعقداً فى معسك المهدى طيلة الأسبوع الثالث من يناير . وفى ٢٥ من الشهر – عين اليوم الذى حثّ فيه جوردون الحامية لآخر مرة ، والذى كان فيه ويلسون يكافح لاجتياز الشلال السادس على ظهر السفينة (بوردين) – تغلب المهدى على وساوسه ، فصدرت الأوامر بشن الهجوم فى الساعات الأولى من الصباح التالى . وسرعان ما بدأت شراذم كبيرة من المحاربين

تعبر النيل . وكان البدو يمضون للهجوم دون خوف من الموت . وقد ذكرهم المهدى _ فى خطاب أخير _ بأن الجنة أمامهم إذا ماتوا ، وما من شك فى أن أمل نهب أغنى مدينة فى السودان كان يراودهم .

وغرب القمر مبكراً فى تلك الليلة . وفى سكون زحف حوالى ٠٠٠٠٠ بدوى على الاستحكامات ، مركزين ضغطهم على البقعة التى ملأ فيها الطمى الحندق، وكون حافة من اليابسة تمهد طريقاً إلى المدينة . وتبين أنها من المتانة بحيث تحتمل ثقلهم . وفى الساعة الثالثة من صباح ٢٦ يناير ، استيقظت المدينة على صراخ أهوج عند خطوط الدفاع ، وضجيج طلقات البنادق والمدفعية . ويتذكر الذين قدر لهم البقاء – ممن كانوا على الاستحكامات – اندفاع البدو نحوهم صائحين : « إلى الكنيسة ! إلى السراى ! » ، ثم ساد الهرج كل شيء . ويبدو أنه لم تتح للجنود أية فرصة للدفاع عن أنفسهم ، فقبل تنظيم أية مقاومة ، كانت الشوارع قد امتلأت بسيل من المتحمسين الصارخين المنقضين بحرابهم على كل الشوارع قد امتلأت بسيل من المتحمسين الصارخين المنقضين بحرابهم على كل علي علوق في طريقهم . . وراحوا يقتلون فرائسهم دون وراعاة اا إذا كانوا مستسلمين أو غير مستسلمين ، ودون تمييز بين رجال ونساء وأطفال . ومن الطبيعي أن معظم أي كل مكان فاضطربهم للعودة إلى الشوارع .

ولم تكن بين « السراى » والنغرة التى فتحت فى صفوف الدفاع ثلاثة أميال ، وكان الظلام بعد عيما عندما اندفع أوائل أبناء القبائل إلى فناء « السراى » . وكان جوردون — كا روى البرديني بلئ — قد جلس يكتب حتى منتصف الليلة السابقة ، ولم ينم أكثر من ساعتين أو ثلاث ، ثم استيقظ على أصوات المعركة عند خطوطه ، فبادر إلى السطح بثياب النوم ليتحاول استجلاء ما كان يحدث . وكان على السطح مدفع ، قشرع — فى ضوء الفجر — يطلقه على آلاف البدو المتدافعين إلى « السراى » . . حتى إذا لم يعد بوسعه إمالة المدفع إلى زاوية تمكنه من صد «الغوغاء» عن المبنى ، هبط إلى حجرته ، وارتدى بزته الرسمية البيضاء ، وتناول مسدساً وسيفاً ، وذهب إلى رأس السلم ، « فوقف فى أنفة و رباطة جأش ، ويسراه على مقبض سيفه » . وفى تلك الأثناء كان البدو مترددين ، خشية أن

تكون الألغام منبثة حول « السراى».

ولكن أربعة من أجرأهم لم يلبئوا أن اندفعوا ، فإذا مئات غيرهم يتبعونهم . وانطلق بعضهم إلى السطح حيث كان حرس «السراى» يقفون ، فذبحوهم عن آخرهم . وأسرع بعض آخر يصعدون السلم إلى جوردون ، وهتف أحدهم : «حانت منيتك يا ملعون! » . ويقال إن جوردون أشار باحتقار ، وتحول معرضاً ، فإن هي إلا لحظات حتى كان قد طعن بالحراب حتى مات ، ولما تشرق الشمس بعد!

واجتُتُ أَرأسه - بعد ذلك - وحمل فى منديل إلى أم درمان ليعرض على المهدى أما الجثة ، فبقيت فى فناء القصر طيلة النهار ، يغمد فيها كل مار من أبناء القبائل حربته . ثم طوحت من فوق السور .

وهناك عدة قصص أخرى عن نهاية جوردون . . فيؤكد بعض الشهود أنه دافع عن نفسه ، وشق طريقه إلى الحديقة قبل أن يتكاثروا عليه . ولكن المؤكد على الأقل – أن وفاته حدثت فى نطاق القصر ، فى الساعات الأولى من الصباح وقد رأى سلاتين وهو مكبل بالأغلال فى أم درمان – حيث كان سجيناً عندما افتضح تراسله مع الحرطوم – رأى الرأس حين حمل إلى خيمة المهدى فى ذلك اليوم . وأقيم الرأس بعد ذلك ، على إحدى الأشجار ، فكان كل من مر به يرجمه بالحجر ويلعنه .

ولقد استاء المهدى لوفاة الجنرال ، إذكان يأمل أن يأسره ، ويكبله بالأغلال مثل سلاتين ، حتى يعتنق الإسلام . كذلك كان بين البدو من أعجبوا بجوردون . فكان من الأقوال الشائعة بينهم – كما يذكر « أو رفالدر » – أنهكان جديراً بأن يعتبر رجلا كاملا ، لو أنه كان على دينهم .

واستمر النهب والتذبيح ست ساعات رهيبة ، حتى بلغ عدد الموتى مخص تقريباً . واغتيل « هانسال » م القنصل النمسوى م فى داره . وأسرت نسوة كثيرات كن قد حلقن شعورهن وارتدين ثياب الرجال ، فمزقت ثيابهن واغتصبت أعراضهن . و جلد التجار وأصاب البيوت حتى كشفوا عن مخاف حليهم وأموالم ، وافتدى كثير من الحدم أنفسهم بالوشاية بمخدوميهم . وكان هياج البدو للتدمير يعادل شهوتهم للنهب ، وهشمت المرايا والأدوات الحزفية فى كل

دار، وبعثرت قطع الأثاث، وانتزعت الستائر عن الجدران. وكان الآدميون أهم بغية ، فأعدم منهم الكثيرون في البداية ، ثم انتزعت ثياب الرجال والنساء، وسيقوا عرايا عبر النهر إلى « أم درمان »، حيث حشروا في حظائر مكشوفة ، فمات منهم كثيرون من العطش تحت الشمس اللاهبة . وحظيت أملح النساء والفتيات بعاملة أفضل ، فأودعن ثلاث حظائر مسقوفة ، إحداهن لغير المتزوجات من ذوات الشباب والحسن ، وآخرى للمتزوجات المحتفظات بقسط من الملاحة ، وثالثة للجوارى السوداوات. وكانت الغنائم — سواء من العبيد أو الثروات — تودع وثالثة للجوارى السوداوات . وكانت الغنائم — سواء من العبيد أو الثروات — تودع الاجتماءية وبلائهم في القتال . ومن ثم أقبل المهدى على حظائر النساء فاختار لنفسه أصغرهن وأحلاهن ، من سن الخامسة فصاعداً ، ثم تبعه الحلفاء الثلاثة والأمراء .

وفى تلك الأثناء، كان فى الحرطوم تسابق أهوج بين كبار البدو، على امتلاك أحسن المساكن القائمة على النهر. واستولى « عبد الله » — كبير الحلفاء — على حديقة جوردون. ولم يمض وقت طويل، حتى كانت كل البنايات على تباين أحجامها ، مقاراً اللامراء وحاشياتهم وزوجاتهم وأتباعهم. وتنوسيت كل فكرة عن الزهد — إلى حين — وأقيمت مآدب النصر والحفلات طيلة الليل، وسط أنقاض الحرطوم. واستمر السلب فى المدينة يومين، ولم تكن حركة السفن تنقطع وهى تنقل الأسلاب والأسرى إلى أم درمان ، ولكن المهدى لم يلبث أن فرض سلطانه ، فأعيد فتح « الورش » ، وبذلت محاولات لإخلاء الشوارع ، وبدأت الخرطوم تشبه — من جديد — معسكراً مسلحاً ، وقد حل البدو محل جنود الحكومة على الخنادق والمدافع. وظلت الحرائق مندلعة هنا وهناك، البدو على جنود الحكومة على الخنادق والمدافع. وظلت الحرائق مندلعة هنا وهناك، وللدخان ينعقد فوقها ، بيما كانت البنايات المخربة خاوية على طول ضفة النهر ، ولم تعد لها سقوف تحميها من الشمس .

هكذا كان الموقف فى الحرطوم بعد ظهر ٢٨ يناير ، يوم عيد الميلاد الثانى والحمسين لحوردون ، حين ظهر « سير تشارلز ويلسون » وأسطوله الصغير أمام المدينة ، وقو بلوا بطلقات كثيفة من المدفعية البرية والمدافع الرشاشة من الضفتين ،

حتى إذا أصبحوا على مرمى البصر من دار الحكومة ، لم يروا علماً يرفرف عليها . وكانت البنايات المهدمة وطلقات العدو أجلى أدلة تؤكد سقوط الخرطوم ، ولكن ويلسون – زيادة فى التأكد – أمر بأن تقترب السفينة (بوردين) من الشاطئ ، حيث سمع أن كل دفاع فى المدينة قد انهار . وكانت السفينتان قد ظلتا تحت النيران أربع ساعات ، وخطر الغرق يتهددهما ، فأمر ويلسون بالابتعاد عن الشاطئ ، وانطلقتا فى عصر اأيوم شهالا ، تحت قذائف كثيرة من تفصيلات الشاطئين . وكما هى الحال فى مثل هذا الانسحاب ، أغشلت كثير من تفصيلات رجوع السفينتين ، ولكنها كانت رحلة أشبه بالمعجزة . فقد ظلت بين السفينتين وقاعدتهما فى (متمه) اكثير من أخطار الملاحة ، بعد أن تجاوزتا حدود المدينة وبنادقهم ، فأخذت طلقات البنادق تطاردهم من البر ، وانحرفت (بوردين) فى إحدى المراحل فأقامتها الروافع فى الاتجاه الصحيح فى جزء ضيق من المجرى . وما لبثت الباخرتان أن جنحتا ، فغادرهما راكبوهما . وبينا كان البريطانيون يحاولون فى إحدى المراحل فأقامتها الروافع فى الاتجاه الصحيح فى جزء ضيق من المجرى . وما لبثت الباخرتان أن جنحتا ، فغادرهما راكبوهما . وبينا كان البريطانيون يحاولون في إحدى هذا المأزق ، أرسل المهدى إلى ويلسون رسالة جاء فيها :

«بسم الله الرحمن الرحيم ، وبحمده الكريم ، والصلاة والسلام على سيدنا محمد وعلى آله . من العبد المستعين بالله المتوكل عليه ، محمد المهدى ابن عبد الله ، إلى الضباط البريطانيين والشايقية وأتباعهما ، هداهم الله إلى الحق . سلموا تسلموا . . فقد أصبحتم بقية ضئيلة ، كالقشة فى قبضتنا ، ونخيركم بين أمرين . . . »

إما أن يرسلوا مندوباً ليتبينوا أن الخرطوم قد دمرت وأن جوردون قد مات، ثم يستسلموا . . وإما أن يحاولوا القتال فيكون نصيبهم موتاً لا مفر منه ، وعذاباً في العالم الآخر.

وقرروا أن يواصلوا انسحابهم، فاستطاعوا أخيراً أن يصلوا إلى (متمه) بمعونة السفن التي كان جوردون قد أرسلها . ولقد بدا لولسيلي - حين سمع بالأنباء المفجعة - أن السبيل الوحيدة الممكنة، هي السعى إلى (بربر)، وإعداد قواته

⁽١) الرسالة منقولة عن الترجمة الإنجليزية التي أو ردها المؤلف . (المترجم)

لهجوم مضاد فى الحريف . ولكنه حين طلب الإذن من لندن التنفيذ خطته ، تلقى أمراً بالعودة . ورجعت الحملة فى شيء من الارتباك .

وقبل سقوط الحرطوم ببضعة أشهر ، كان اسم جوردون قد بات يتردد فى كل بيت – لا فى إنجلترا وحدها ، بل فى بقية الدنيا – فيثير أقصى إشفاق وإعجاب فى كل مكان تقريباً . وراح الرأى العام – فى طول بريطانيا وعرضها بيتبع زحف ولسيلى فى لحفة وتحمس ، ويناقش فرص جوردون للصمود . وكانت الآمال قد تأججت فى أواخر يناير ، واستبقت يجلة (بانش) الحملة ، إذ نشرت فى أوائل فبراير رسماً كاريكاتوريا ملء صفحة ، يبين الجنرال عند أبواب الحرطوم يرحب بالحملة ، وكتبت تحته : « أخيراً ! » . ولكنها فى الأسبوع التالى ، اضطرت إلى نكسة أنية ، مهينة ، فنشرت رسماً كاريكاتوريا آخر يبين المنائية ، وذراعها على عينيها ، والمهدى – التالى ، المؤخرة – يدخل المدينة راكباً والأسرى بين يديه ، وكتبت تحته « بعد فوات الأوان ! »

أمامشاعر الملكة فيكتوريا، فقد وصفهاسير هنرى بونسوني، سكرتيرها الحاص:

« كانت الملكة فى حالة فظيعة بصدد سقوط الخرطوم ، والواقع أن لهذا نصيباً كبيراً فى مرضها . كانت تهم بالخروج حين تلقت البرقية فأرسلت تستدعينى . ثم خرجت إلى مسكنى ، على مسافة ربع ميل ، وسارت إلى حجرتى شاحبة ترتجف ، وقالت لزوجتى ، التى جزعت لمرآها : فات الأوان ! »

وتلقت أخت جوردون فى (ساوتهامبتن) ، الرسالة التالية بخط الملكة : « كيف أكتب إليك ، أو كيف أحاول التعبير عما أشعر ، إذ أفكر فى عدم نجاة أخيك العزيز ، النبيل ، البطل ، الذى خدم بلاده وملكته بكل هذا التفانى ، وكل هذه البطولة ، وبتضحية للذات تعلى شأنه فى العالم . وإن حزنى ليجل عن الوصف لعدم الوفاء بوعود المساعدة وما أكثر ما كنت أتعجل دون انقطاع أولئك الذين سألوه أن يذهب! الحق إن الفاجعة أسقمتنى . . فهلا أعربت لشقيقتيك

الأخريين وأخيات الأكبر عن عطنى الصادق ، وشعورى البالغ اللوعة ، والوصمة التى لحقت بإنجلترا، منجراء المصير القاسى ، برغم بطوليـته، الذى لقياء أخوك العزيز»!!

وكان رد الآنسة جوردون أن أرسلت للملكة إحدى نسخ التوراة التي كان جوردون يمتلكها ، فوضعت في صندوق زجاجي بقلعة وندسور .

على أنه كانت ثمة أصوات ناشزة . كان « ويلفريد سكاوين بلنت » فى وسط هذا الفريق الصغير ، الذى كان – برغم عطفه على جوردون نفسه – يكره فكرة العدوان البريطانى فى السودان برمتها . كان هؤلاء يؤمنون بأن المهدى – كعرابى فى مصر ، من قبله – كان زعيا لانتفاضة شعبية ، وأن السودان يجب أن يترك ليبنى مصيره بنفسه . فكان خطأ – من البداية – أن أوفد جوردون ، وكان خطأ من جوردون أن بتى فى الحرطوم ، وكان خطأ إجراميا من الحكومة إرسال بعثة حربية . وقد كان « بلنت » وأصدقاؤه – حتى ديسمبر ١٨٨٤ – يصفون « ولسيلى » ورجاله ب « الحزارين » ، وكانوا بهيجون الخواطر للمطالبة يصفون « ولسيلى » ورجاله ب « الحزارين » ، وكانوا بهيجون الخواطر للمطالبة عفاوضات صلح مع المهدى . ولقد وصل نبأ سقوط الخرطوم إلى لندن فى ٥ فبراير عبر المتوقع . . لم أثمالك أن رحت أغنى فى القطار طيلة الطريق إلى الريف » .

بيد أن معظم معاصرى « بلنت » كانوا يعارضونه فى هذا الأمر معارضة مطلقة وحارة . كان الرأى العام البريطانى يشعر كملكته بحزن عميق . ويتحدث سير « فيليب ماجنس » — فى دراسة حديثة عن كيتشنر — عن « نوبة هستيرية دامت حوالى ثلاثة أسابيع ، وكانت تجتذب الجموع — كل يوم — إلى (داوينج ستريت) بأمل أن تتاحظم فرصة الصفير والسخرية من رئيس الوزراء ». ورؤى أنه من الحجافاة للشعور أن ذهب جلادستون إلى المسرح ، فى مساء اليوم الذى تلقى فيه نبأ موت جوردون بالذات ، فسفهته الجموع فى شارع « سانت جيمس » .

وكان جميلاً من مجلس العموم أن أقر منح أسرة جوردون ٢٠,٠٠٠ جنيه ، و إن بدا للرأى العام أن موت الجنرال لا يعوضه مال . كانت وصمة إنجلترا لطخة لا تمحى ، ومن غير رئيس الوزراء كان يلام على التردد والتلكؤ ؟ أين راح كل حديث جلادستون المطمئن عن جوردون وأنه « في الحشية » ولا داعي للإنزعاج ؟

وكان هناك أشخاص أقل شأناً، اتُخذوا عم الآخرون هدفاً لغضب الشعب: هل كان جنود اكتيبة النجدة » صادق العزم حقاً ؟ أما كان بوسعهم أن ينطلقوا بمزيد من السرعة ؟ وعندما وصلت تفصيلات الحملة ، وأذيع أنه كان بوسعها إنقاذ جوردون بالتأكيد لو أنها تعجلت وصول السفينتين إلى المدينة يومين ، فار شعور السخط نحو سير تشارلز ويلسون . فلداذا تلكأ ثلاثة أيام في (متمه) وقد كان بوسعه أن ينطلق إلى الحرطوم في الباخرة « بوردين » يوم ٢١ يناير . . أي قبل سقوط الحامية بخمسة أيام .

وكان رد « ويلسون » على هذا أنه سأل الضباط المصريين — الذين كانوا قد وصلوا إلى (متمه) من الحرطوم — فلم يكن بينهم من اعتقد أن المدينة كانت وشيكة السقوط ، ولا من رأى أن ثمة حاجة ملحة للعجلة . ومن ثم فقد اتبع المبادئ الحربية الصحيحة ، إذ اتخذ قاعدته بقرب «متمه » ، واستطلع النهر قبل أن يتقدم . كذلك كانت هناك عوامل تأخير كثيرة ، غير مرتقبة ، فى الرحلة بالنهر . إذ كانت ثمة حاجة مستمرة لجمع الوقود من الشاطئين . وكثيراً ما أخطأت السفينتان الممرات الصالحة فى المجرى ، فكانتا تحتكان بالقاع . كما كان من الحدير تذكر أن القوة كانت مؤلفة من « أو رطة » واحدة ، وأن الأوامر لم تكن الحملة كلها فى مارس .

وقبل أن ينتهى العام ، كانت يوميات جوردون قد سلمت إلى أخيه «سير هنرى جوردون » ، ونشرت فى مجلدين لقيا رواجاً كبيراً بين يوم وليلة . ولقد حذفت بعض عبارات من أقذع سباب جوردون بلحرانفيل ، ولكن معظم ما أشار به إلى « بارينج » بقى . ولم يتمكن بارينج من الرد إلا بعد أن أحيل إلى المعاش سنة ١٩٠٧ — وقد أصبح « إيول كرومر » — وأصدر كتابه « مصر الحديثة » . وكان رده كريماً ، فقد ذكر أن موجة « تقديس » بلحوردون « استولت على إنجلترا — رده كريماً ، فقد ذكر أن موجة « تقديس » بلحوردون « استولت على إنجلترا — ١٨٨٥ — فأخرست كل انتقاد له » . ومع ذلك فقد كان ثمة أوجه كثيرة للنقد

فى الواقع . إذ تناسى جوردون – فى الحرطوم – كل التعليمات ، وأجبر – ببقائه هناك – الحكومة البريطانية على إيفاد حملة لنجدته . وقال بارينج أن جوردون :

«... كان متطرف العناد ، مندفعاً ، منهوراً ، منساقاً لانفعالاته . . عرضة لنويات من السورات الجامحة التي كثيراً ما كانت غير معقولة . كان يتخذ آراء سريعة دون تعمد، ونادراً ما يصمد طويلا على رأى . . . ويبدو أنه كان خلواً من موهبة عظيمة القيمة للموظف العام في دولة نائية ، تاك هي أن يكون بروحه في مكان آخر . كان خياله يجمح فعلا . ومع ذلك ، فكلما حاول أن يصور لنفسه ما كان يجرى فى القاهرة أو لندن ، وصل إلى استنتاجات لم تكن غير جديرة به فحسب، بل كانت مضحكة ، كما يتجلى من تشبيهه نفسه بـ « أوريا الحتى «(١) ، موعزاً بذلك إلى أن الحكومة البريطانية كانت تأمل أن يقتل وزملاؤه أو يأسرهم المهدى. والواقع أنه لا يبدو أن الجنرال جوردون أوتى أية صفة من الصفات التي كانت تؤهله للاضطلاع بالمهمة الصعبة التي تولاها ، عدا شجاعة شخصية، وخصب وافر في الحيل الحربية ، ونفور محتدم ـ كان يسيء توجيهه أحياناً ـ من الغبن والظلموالحسة بكل أوصافها ، ومقدرة على اكتساب النفوذ على أولئك الذين كان يتصل بهم شخصيا ، وكان عددهم محدوداً بحكم الصرورة . . ولكن – بعد كل هذا – كم تتجلى شخصية الرجل عظيمة في المنظر الأخير من مأساة السودان . . . »

و يخلص باربنج إلى أن ثمة غلطتين كبريين ارتكبتها : غلطته هو ، إذ وافق على ذهاب جوردون إلى الخرطوم . . وغلطة «جلادستون » بعدم إيفاد الحملة مبكراً . هذه كانت حجج و إقرارات رجل إدارى محنك . ومع ذلك ، فقد بدا لمعظم

⁽ ۱) ورد ذكر «أوريا» في التوراة في عدة مواضع ، منها سفر « صمونيل الثاني » إصحاح ۱۱، وسفر « الملوك الثاني » إصحاح ۱۱، وسفر « الملوك الثاني » إصحاح ۱۹، و « نحميا » وسفر « الملوك الثاني » إصحاح ۸، و « نحميا » إصحاحات ۳ ، ٤، ۲۱. ومن العسير الحكم على ما كان يقصده جوردون من تشبيه نفسه بأوريا . إصحاحات ۳ ، ٤، ۲۱. ومن العسير الحكم على ما كان يقصده جوردون من تشبيه نفسه بأوريا .

الناس فى إنجلترا — بطريقة مبهمة ، غير واضحة ، ولكنها مؤثرة — أن الحقيقة ظلت كامنة فى أطواء الجنرال جوردون . وظل هناك السؤال قائماً بصدد ما إذا كان جدال بارينج قد قربه من الحكمة بأكثر مما قربت تقلبات السياسة — نتيجة الانفعالات والإيحاءات الغريزية — جوردون منها . ولقد كان مسلك بارينج نفسه كتلة من المتناقضات ، فهو قد عارض تعيين جوردون ثم أيده ، وهو قد تأخر فى تأييد الزبير إلى أن فاتت الفرصة ، وهو قد أشار على الحكومة بنفض يديها من السودان وعاش ليرى اليوم الذى أصبح فيه من أشد المنادين بفتحه .

وشيئاً فشيئاً ، اتضح مع مر الأعوام أن حملة « ولسيلى » قامت — من البداية إلى النهاية — على سوء إدراك وفهم ، وأن جوردون كان أكثر من أى امرىء استجلاء لهذا . فما كانت المسألة قط مجرد إخراج جوردون من الخرطوم . ولو أن ولسيلى وصل إلى الحامية فى الوقت المناسب ، لتبين ولابد أنه لم يكن من الميسور إخلاء السودان فجأة ، بل كان من والضروري إقامة نوع ما من الحكم أولا ، ولوجد نفسه مضطراً إما إلى إيقاع الهزيمة بالمهدى أو السعى للصلح معه . ولم تكن سياسة ترك السودان وشأنه — ليرتد ويغرق فى الفوضى — سياسة مشرفة أو صحيحة .

وكان ثمة رجل آخر فى أفريقيا — فى سنة ١٨٨٥ — أبصر هذا من البداية ، مثل الجلاء الذى أبصره به جوردون . ذلك هو المبشر الإنجليكي « ألكسندر ماكاى » ، الذى سنتعرف عليه فها بعد ، والذى كتب من (بوجندا) يقول :

« لقد ذبح (المهدى) الجارال جوردون بوصفه رئيس الأتراك، وعلى رأس البطل الإنجليزى . . بيها جرى الجيش الإنجليزى راجعاً ، وقد نسى أنه جاء ليفعل ما كان جوردون قد جاء ليفعله ، ألا وهو إنقاذ حاميات السودان . تأملوا المنطق! لأن الجنرال لم يستطع أن يفعل ذلك بدون جيش ، فإن الجيش لم يستطع هو الآخر أن يفعله ، بالرغم من أنه أوتى قائداً آخر »!

وكان لبتون الإنجليزى فى قبضة المهدى ، ولكن الحملة لم تتخذ أية خطوة لتتبين ما إذا كان حيا أو أنه مات ، فضلا عن إنقاذه . كما أهملوا سلاتين ، وكذلك « أمين » الذى ظل صامداً فى مديرية خط الاستواء ، إلى جانب الحاميتين

المصريتين اللتين أصبحتا تنتظران مصيرهما المحتوم ــ الذبح ــ فى (كسلا) و (سنار). . ويمضى ماكاى قائلا :

« ولكن الإنجليز ولوا الأدبار ، دون أن يعرف أحد اذلك سبباً ، لدهشة البدو جميعاً ، ولحيبة رجاء كافة الأوربيين والمصريين المريرة . وعادوا مهرعين تاركين الحاميتين تحت رحمة السفاكين . وأصبحت مديريتا بحر الغزال وخط الاستواء الكبيرتان ، مجرد فريستين لإغارات طلاب الرقيق من دراويش حزب المهدى. وهذا التخلي عن بلاد الزنوج الشاسعة ، والتي حكمها جوردون يوماً بأعظم أسلوب إنساني ، وصف في إنجلترا بأنه « ترك شعب شجاع ليستمتع بحريته » . حقا ، إن الدراويش قد تركوا وشأنهم ليعينوا فساداً في أجمل جزء من أفريقيا الوسطى . وفوق هذا ، فإن الذين تركوهم هم الإنجليز الذين قالوا يوهاً أنهم مصممون على القضاء على تجارة الرق هناك »(١).

وبدا أن موت جوردون قد ختم فصلا لم يكن قد انتهى . ولكن رغبة إنجلترا في الانتقام لم تستمر طويلا . هما إن حل أبريل ١٨٨٥ ، حتى كان استنكار الرأى العام قد بدأ يخبو ، وشرعت أنباء أزمة جديدة على الحدود الشهالية الغربية للهند تملأ أعمدة الصحف . وواصل لورد ساليسبورى — الذى هزم جلادستون في يونيو وأعاد حزب المحافظين إلى ألحكم — سياسة الجلاء عن السودان . وبدا أن « النيل الأبيض » كان أشبه بمرض متردد وراجع ، فهو يشتد ، ثم يزول من تلقاء ذاته . . وكذلك اختنى « النيل الأبيض » من السياسة البريطانية في تلك الآونة . ولكن جوردون كان قد أثار في إنجلترا مسائل أساسية ، ومشاعر كانت جد عميقة . . فلم يكن الصراع بين الإسلام والمسيحية قد انتهى ، ولم يكن الأوربيين معتصمة عند منبع النهر ، مصممة على ألا تبوء بالفشل .

⁽١) يبدر من خلال السطور ، أن حمية «ماكاى » لم تكن إشفاقاً على السودان ، يقدر ما كانت إشفاقاً على السودان من « الاستعار » البريطانى . وسنلمس فى فصول مقبلة حقيقة المهمة التي كان «ماكاى » يؤديها فى أفريقيا .

الفصل الخامس عشر طيف المهدى

استقر « المهدى » فى فبراير ١٨٨٥ - ولما يكتمل شهر على سقوط الخرطوم - فى (أم درمان) ، عبر النهر ، وهو لم يزل يردد اعتزامه فتح مصر والعالم ! . . . وكخطوة أولى فى هذا الاتجاه ، أوفد قوة كبيرة من الفرسان تتعجل انسحاب « ولسيلى » شهالا إلى وادى حلفا . . على أن شخصية المهدى كانت تطوى حبا جامحاً للمتعة الحسية ، فما إن رفع الحصار ، حتى أسلم نفسه إليها تماماً على ما يظهر . وإذا جاز لنا أن نصدق الأوربيين الذين كانوا أسرى لديه فى تلك الفترة ، فإن الحياة التى شرع يمارسها فى (أم درمان) تبدو أشبه بفكرة المسلمين عن « النعيم » . وقد ازداد بدانة بدرجة هائلة فى أواخر العقد الرابع من عمره ، وكان فى خلوته - فى حريمه - يحاط بالجواري لحدمته ، فكأنه ملكة نحل ضخمة منعمة وسط خلية تنبض بالنشاط . وكان جسده يدلك كل يوم بزيت الصندل ، وتسبدل بالجبة المرقعة سراويل سابغة ، وأقمصة من منسوجات رقيقة ، كانت تعطر قبل أن يلبسها . وكانت عيناه « تكحلان » ، ليزداد تألقهما !

وفى شهر رمضان – الذى كان التقشف التام ينفرض خلاله على أتباعه – كانت حشود هائلة تجتمع فى (أم درمان) ، لانتظار ظهور «السيد » فى أوقات الصلاة . ولم تكن لدى الجماهير فكرة ما عما كان يجرى داخل بيت المهدى ، حيث كان يضطجع على وسائله من الحرير الموشى بالقصب ، وحوالى ثلاثين من حريمه يتناوبن خدمته: «عائشة » أولى زوجاته الأربع الشرعيات، وزنجيات من قبائل النيل ، لوبهن فى سواد القارة ، وحبشيات فى لون النحاس ، وفتيات تركيات صغيرات أصفى لوناً ، ولا تتجاوز أعمارهن الثامنة أو التاسعة ! . . ويقول الأب أورفالدر : «كل قبيلة من قبائل السودان تقريباً كانت تقدم إليه من تمثلها » . وكن يجلسن القرفصاء على السجاجيد العجمية المبسوطة على الرمل ، بمراوح من ريش النعام ، وغيرهن يد لكن بعضهن يستجلبن النسائم للمهدى ، بمراوح من ريش النعام ، وغيرهن يد لكن

قدميه ويديه . وهكذاكانت ساعات النهار القائظة تنقضى فى غيبوبة من المتعة لا تقطعها عليه سوى المشاورات الحربية القصيرة .

وعندما يشتد الضجر بالجموع المحتشدة في الحارج ، لطول تأخره ، كان المهدي ينتزع نفسه ، فتسارع الجواري لمساعدته على النهوض ، ويغيب قدميه في نعليه الأحمرين، ويبدلن بالسراويل والأقمصة جبته المرقعة وقفطانه وعمامته . وبهذا الزي يسير — وسط الجموع الهاتفة المعجبة — إلى المسجد . وفي مروره ، كانت النسوة يرتمين على الأرض خلفه ، ويقبلن مواطئ قدميه ، معتقدات أن هذا يشفي أمراضهن ويكفل للحوامل سهولة الوضع !

وكان يجتاز النهر مع جزء من حريمه أحياناً ، فيقضى يوماً أو اثنين في قصر جوردون . وفيا عدا ذلك ، كان نادراً ما يبرح أم درمان . ويبدو أن « عائشة » الزوجة الأولى - كانت العبقرية التي تسيطر على أهل هذا البيت البشع . وكان لها جهاز تجسس يمكنها من كبح الدسائس الوافرة في أرجاء المدينة ، كما كان نفوذها كبيراً جداً . وقد اعتادت زوجات كبار الأمراء أن يزرنها عندما يغيب المهدى عن جناح « الحريم » .

وفى تلك الأثناء، بدأ شيء من النظام يسود الخرطوم. فبعد أن انجلت فورة التدمير، وُجِدت الترسانة النهرية غير مصابة بضرر بالغ، فسرعان ما أعيدت للعمل ثانية. وانتشلت السفن الباقية من أسطول جوردون الصغير وأصلحت، كما عاودت « ترسانة » الأسلحة صنع الخرطوش والرصاص. وأصلحت مطبعة الحجر، وأخذت دارسك النقود تطبع صورة المهدي على قطع جديدة من الذهب والفضة (۱) ، وأنشئت على ضفة النهر مخازن هائلة للبضائع التي أخذت من الأهالى ، وأقيمت الأسواق لبيع الغلال والماشية التي أصبحت تجتلب ثانية من المناطق الريفية المحيطة . وكان من الممكن أن تبدو المدينة بمظهر الرخاء فعلا ، لولا البؤس المدقع الذي حاق بالمهزومين . فقد وقع كثيرون منهم فرائس وباء « الجدرى » الذي استشرى بعد الحصار بقليل ، ومات آخرون في فرائس وباء « الجدرى » الذي استشرى بعد الحصار بقليل ، ومات آخرون في

⁽١) طرحت للتداول كذلك القروش المصرية ، و ريالات «ماريا تيريزا» ، والحنيهات الذهبية الإنجليزية ، وهي جزء من ٥٠٠٠وه ، جنيه نهبت من مدينة (بربر) . . وعلى مر الوقت ، كان ثمة كثير من التزييف في أم درمان ، لم تستطع عقوبة الإعدام ذاتها أن توقفه !

السجون من وطأة الجوع وسوء التغذية . وأخذ كل يوم يشهد ضحايا جدداً يساقون للمحاكمة أمام محاكم المهدى . كان يكفي للمرء أن يتهم بأنه « تركمي » ، أو كافر ، أو تنسب إليه أية فرية ملفقة ، ليُقَشْضَى بسجنه وجلده . وكانت جحافل الجواسيس والمخبرين تجعل أي نوع من الحياة ــ ما عدا الطاعة العمياء ــ مستحيلا ! .

ومع ذلك ، فقد ظل كثير من أبناء القبائل وعائلاتهم يصلون إلى الخرطوم وأم درمان من المناطق المتاخمة على النيلين الأبيض والأزرق . واستمرت نشوة الانتصار عالقة بالجو طيلة شهور القيظ : مارس وأبريل ومايو ويونيو . وظل الرسل يأتون بأنباء التراجع البريطاني ، وأنباء الضعف المتزايد الذي حل بآخر معقلين للمصريين في (كسلا) و (سنار) . ولم تعد الجبة رمزاً للإيمان الروحي وحده ، بل أصبحت رمراً للقوة الحربية كذلك . وبات الشيوخ البدائيون الذين كانوا يحصون ثرواتهم – قبل عام – بقطعان الماءز ، بحلمون بقيادة الجيوش إلى حومة الوغي وفرض سلطانهم على مديريات بأكملها!

ووسط هذه المثيرات ، مات المهدى ! . . ولقد تعددت الروايات وتباينت عن نهايته : فتقول إحداها إن امرأة — كان قد اغتصبها — دست له السم . وقيل إنه ظل يعانى آلام الاحتضار أسبوعاً قبل أن يموت . ولا شك فى أن أشهر الانغماس فى الغواية لم تدع له قوة يقاوم بها المرض ، سيا فى مكان غير صحى كأم درمان . ومهما يكن السبب ، فالمؤكد أنه مات هناك فى ٢٢ يونيو سنة ١٨٨٥ . . أى أنه لم يعش بعد جوردون سوى خسة أشهر (١) .

وكان الحليفة « عبد الله » قد اختير — قبل ذلك بزمن — خليفة له ، دون أعضاء أسرة المهدى ذاته . وكان عبد الله من عشيرة « التعايشي » ، من قبيلة « البقارة » ، وهي من أفقر القبائل الرحالة ، وأشدها ضراوة ، في غرب السودان و وكان طويلا ، مهيب المنظر ، ذا بشرة بلون « الشيكولاتة » الداكنة ، تتناثر فيها آثار الجدري بكثرة ، وذا أنف طويل أشم ، ولحية قصيرة دب فيها الشيب . وقد يسرت له الارتقاء إلى مركز الحليفة سيطرته على فريق قوي من فرسان « البقارة » ،

⁽١) يبدر أن المؤلف لم يستطع أن يغالب روح « الشهاتة » غير الكريمة ، فى هذه المقارنة ! (المترجم)

وكان يحجل قليلا ، متأثراً بجر ح خلفته رصاصة فى فخذه . وقد أضاف الأوربيون القلائل – الدين كانوا في أسره وأسعفهم الحظ بالنجاة إلى شمال النيل ، حيث العمران ــ كل نعت ونقيصة إلى اسمه : فهو ماكر ، كثير الشك ، مغرور ، سريع الغضب ، قاس ، مستبد إلى درجة لا يصدقها العقل . ومع ذلك ، فالكل يجمعون على أنه أوتى قدراً من سحر الشخصية المقترن بالقسوة . وما من شك في أنه – كيفما كانِ – اتسم بالدهاء والطاقة المتفجرة . ويقال إنه لم يكن يقرأ أو يكتب ، ولا كان يعرف شيئاً يذكر عن العالم الخارجي ــ وقد سأل « سلاتين » مرة عما إذا كانت فرنسا « قبيلة »! - على أنه كان من ذلك النوع الذي يشق طريقه في السياسة بالفراهة والإدراك الفطرى ، ولم يكن به بأس كجندى في حرب العصابات بالسودان . أما أنه كان شجاعاً ، فأمر لا يحتاج لقول ، إذ كان المهديون جميعاً شجعاناً ، ولكنه لم يغرق قط في الرفاهية كما فعل المهدى . كان يقنع من الأبهة بالإقامة في بيت من طابقين في أم درمان ، يحف به حرس خاص وحاشية من « الطواشي » . وكان مدمناً معاشرة النساء إلى حد كبير ، ولكنه ظل يرتدى الجبة المرقعة الملطخة ، ويحرص على الذهاب إلى المسجد فى مواعيد الفرائض الخمس تماماً ليؤم العشائر في الصلاة . وقد انضم إلى المهدى وهو في الخامسة والثلاثين تقريباً ، وأثبت - من البداية - أنه من أشد الأنصار إخلاصاً . فعزز مكانته بالزواج من إحدى بنات المهدى الذي رشحه ليخلفه أمنذ حصار الخرطه م . ويقال إنه في أشهر التداعي الأخيرة – في حياة المهدى – سيطر تماميًا على أزمة الأمور .

وسار «عبد الله » فى أوائل عهده بحكمة ، فلم يحاول أن يحط من اسم المهدى، بل سعى – على العكس – إلى إعلائه واتخاذه ستاراً ليشدد قبضته على أبناء القبائل ، فكان يردد أنه يرى أحلاماً يظهر فيها المهدى بنفس، ليحضه على المضى فى الحرب المقدسة ، وكانت هذه الأحلام تدروى على الأمراء وأتباعهم مجتمعين فى المسجد ، كما لو كانت وحياً إلهيًا ، أو أوامر مباشرة من النبى نفسه، حتى إن الشهرة التى أقامها المهدى لنفسه فى حياته لم تكن تقاس بتلك التى استطاع خليفته أن يقيمها له «طيفه » . وقد أنشأ للمهدى ضريحاً فى أم درمان ، بمواد خليفته أن يقيمها له «طيفه » . وقد أنشأ للمهدى ضريحاً فى أم درمان ، بمواد

أجتلبت من الخرطوم عبر النهر ، وكانت قبة الضريح – التي بلغ ارتفاعها ثمانين قدماً – ترى من مسيرة ثلاثة أيام . وقد ثوى فيه جثمان المهدي ، يعطره البخور وتحيط به شموع ذات ضوء خافت هادئ . واعتبر هذا الضريح أقدس مزار للمسلمين ، تُدُوَّدَ رزيارته على زيارة مكة . ولم يمض طويل وقت حتى شرع المسلمون يتوافدون على أم درمان من أماكن نائية مئل (سمرقند) و (بخارى) – في آسيا الوسطى – بل من مكة ذاتها . . .

ويبدو أن عبد الله قد ابتكر بالسليقة المبادئ الأولى لإقامة حكم غاشم ، فقمع بسرعة بوادر انتقاض من الخليفتين المزاحمين له ، وأنزل بأسرة المهدى هواناً مطرداً . وأوفد جنوداً جدداً إلى أطراف البلاد بقيادة أولئك الذين كانوا ينازعونه مكانته ، لا سيا أقوى الأمراء ، مثل « واد النجوى » — الذى هزم « هيكس » في سنة ١٨٨٣ ، والذي قاد الهجوم على الخرطوم — و « أبو إ عنقه » الذي ارتقى من عبد إلى قائد جيش . وركز الخليفة موارد قواه في أم درمان ذاتها ، فجعل من « البقارة » — وكانوا حوالى ٢٠٠٠ — صفوة حاكمة ، وأقام أخاه غير الشقيق « يعقوب » على جهاز للحكم غير مصقول ولكنه كامل العدة . أخاه غير الشقيق « يعقوب » على جهاز للحكم غير مصقول ولكنه كامل العدة . وسرعان ما أصبح كل منصب مهم في يد فرد من أسرة عبد الله أو من قبيلته . ولقد كانوا مكروهين ، لكنهم كانوا كذلك مرهوبين ، وكان افتقادهم حب الشعب داعياً لأن يزدادوا التفافاً حول الخليفة .

وكانت ثروة الدولة كلها تجمع في « بيت المال » ، الذي أصبح أشبه بمخزن شامل لكافة الأنواع ، من أسلحة وذخائر وأسلاب من الجرب ، إلى غلال وحيوان ، إلى عبيد كانوا يتُكبّلون بالسلاسل في صف طويل على ضفة النهر ، كالحيل في انتظار البيع! . . والواقع أن الرق بتُعيث من جديد في حياة المهدى ، واتسع فأصبح تجارة رئيسية ، فكان يتعرض في سوق أم درمان – في أي يوم – حوالي خسين أو ستين امرأة وبضعة رجال . وكانت أجسامهم النحيلة تلك كالعادة بالزيت لتكتسب نعومة في المظهر ، ويروح أصحابهم ينادون بأنساب ضحاياهم، كما يفعل الوسطاء في مزايدات بيع الماشية ؛ فهذا الرجل من قبيلة « الدنكة » ، عمره ثمانية عشر أو تسعة عشر عاماً ، ابن زعم ، وهكذا .

وكان الطلب على النساء أكثر منه على الرجال ، وعلى السوداوات أكثر منه على النحاسيات اللون . وتراوح ثمن الجارية الصغيرة الجميلة التي كانت تخلع ثيامها وتتقبل الفحص المعتاد قبل شرائها – بين ، • و • ١ ريال (ما بين ، ١ و ٢٠ جنيهاً) . ولاح للأوربيين الأسري – في أم درمان – أن معظم العبيد كانوا يقبلون الانصياع والقيود كما يقبلها الحيوان الأليف . فقد كانوا يتوقعون أن يقضوا أعمارهم في الأسر ، ولم يعد لهم من أفق آخر ، بعد أن انحسر نفوذ العالم الخارجي عن السودان . وقد لاحظ الأب «أورفالد» أن النساء كن أقسى على عبيدهن من الرجال ، ولم يكن من المستبعد أن ترى عبداً عبراً عبراً عسكين جزاء عدم الطاعة . وكثيراً ما كان الجرح يمسح بالملح ، كما كان العبد يتعرض لأنواع من البتر أسوأ . كذلك كانت المحاكم توقع على العرب أنفسهم عقوبات وحشية كهذه ، إذ خرجوا عبلي شريعة المهدى . ولم يكن من ملاذ من هذه الأحكام إلا بالانتجاء خرجوا عبلي شريعة المهدى . ولم يكن من ملاذ من هذه الأحكام إلا بالانتجاء المناخصية كان يأتي من مصادرة ممتلكات المسجونيين . وكان الخليفة نفسه هو الذي يقرر العقوبة في كافة القضايا المهمة – كالعصيان والتمرد – قبل الذي يقرر العقوبة في كافة القضايا المهمة – كالعصيان والتمرد – قبل أن تعرض القضية على الحكمة . وكانت العقوبة عادة ، الإطاحة برأس المتهم!

وقدر «أورفالدر » أنه كان في أم درمان حوالي ثمانين من الأوربيين ومن على شاكلتهم — عداه هو والراهبات الأربع اللائي نجون من بعثته التبشيرية — وكثير منهم من اليونانيين الذين أسروا على الباخرة (عباس) عندما اغتيل ستيوارت . وكان بعضهم — مثل « مارتن هانسال » ، نجل القنصل النمسوي — قد أسروا في الحرطوم ، بينا كان غيرهم — كالألماني « تشارلس نيوفيلد » — من التجار الذين جاءوا بأمل الاتجار في السودان ، فأحاط بهم السيل المهدوي . ولقد تظاهر كثير منهم باعتناق الإسلام إنقاذاً لحياتهم ، فسمح لهم بأن يكسبوا عيشهم بصناعة سلع تجارية صغيرة وبيعها في السوق . وكان من العجيب أن عيشهم بصناعة سلع تجارية صغيرة وبيعها في السوق . وكان من العجيب أن يبقى واحد منهم على قيد الحياة . أما « سلاتين » و « لبتون » ، فكانا يكبلان بالأغلال لأشهر كاملة ، وكانا دائماً مهددين بالموت . وما لبث « لبتون » أن استخدم في ترسانة السفن في الحرطوم ، حيث مات بعد أن أضناه الجوع والمرض ،

نى سنة ١٨٨٨ ، ولم يكد يبلغ الثلاثين من عمره . وقد خلف وراءه زوجة حبشية وابنتين ، اختفين على الفور فى غمرة حياة الحريم فى أم درمان .

أما «سلاتين» فكان أسعد حظاً ، إذ كان نافعاً للخليفة كمترجم ، وكنوع من «الياو ران» . وكان «عبد الله» يحب أن يعابثه كما يعابث القط الفأر ، فيلقيه أحياناً في السجن ، ويعامله أحياناً كمقرب ذي حظوة . وكانت الحظوة لا تقل سوءاً عن السجن ، لأن سلاتين كان يضطر إلى أن ينام خارج خيمة الحليفة ، وأن يجرى بجانب حصانه في الاستعراضات العسكرية ، وأن يجلس أمامه معقود الساقين في المسجد ، خلال الاجتهاعات الدينية التي لم تكن تنقطع . وعند ما قدر له أن يهرب ، ظل يذكر تصلب عضلات ساقيه كمحنة من أقسى ما تعرض له .

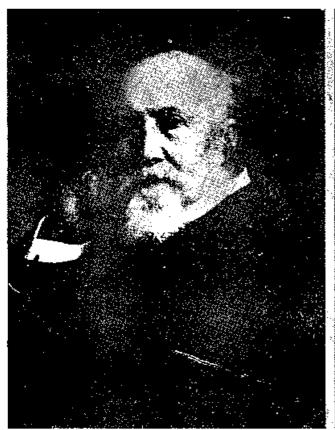
أما راهبات بعثة الأب « أورفالدر » التبشيرية ، فقد وُزِّعن فى البداية على الأمراء ، وُعذِّبن عذاباً نكراً حين رفضن اعتناق الإسلام . ثم سمح لهن افيا بعد – بأن يعشن مع الجالية اليونانية ، وأن يكسبن عيشهن بحياكة الجبب لرجال القبائل . ومن الطبيعي أن كل أوربي كان يحلم بالهرب يوماً ، ولكن مئات من الأميال فى الصحراء كانت تفصلهم عن المراكز المصرية . ولم يكن بوسعهم أن يفعلوا شيئاً بدون إبل وأدلاّء كان من المستحيل توفرهم لهم .

ولقد اتسعت أم درمان — عقب سقوط الخرطوم — فأصبحت مدينة كبيرة ، تمتد ستة أميال على ضفة النيل ، وتتألف من عدد كبير من أكواخ سمراء ذات أسطح مستوية ، وشوارع ضيقة قذرة تفضى فى تعرج والتواء إلى ساحةالاجتماعات بجانب ضريح المهدى ، ويسكنها ١٥٠,٠٠٠ نسمة أو أكثر . وكانت الحركة دائبة فى المدينة ، فنى شوارعها يختلط النساء والرجال من أبناء حوالي خسين قبيلة ، والقوافل لا تنفك تصل على الطريقين التجاريين المفضيين من (كردفان) فى الغرب ، و (بربر) فى الشمال . كذلك كانت ثمة تجارة غير منتظمة لنقل السلع عبر الصحراء إلى البحر الأحمر والحدود الجنوبية لمصر . ولقد أتلفت الخطوط البرقية عدا خط كان ممتداً — تحت النهر — من الخرطوم إلى أم درمان . وكانت الرسائل تفد من الأقاليم النائية على ظهور الإبل . وبجوار ضريح المهدى ، أعدت أرض فضاء يقدر طولها بألف ياردة وعرضها بثمانمائة ، لتكون مسجداً

الصلاة ، وجعل لها سقف من حصر كبيرة أقيمت على أغصان متشعبة الأطراف ، فبدا المكان كالغابة . وهناك ، كان الأتباع يجتمعون كل يوم بالآلاف ، أي فيجلسون على الأرض معقودى السيقان ، منكسى الأبصار ، لينصتوا إلى الخليفة وهو يصف أحلامه والإلهامات التي كان يتلقاها . ولم يكن أمير أو شيخ ذى مكانة يجسر على التغيب عن هذه الاجتماعات ، إذ كان الخليفة يجب أن يكونوا جميعاً تحت بصره ، وكان حضور الصلاة دليلا على الولاء .

ولم تترك الخرطوم لتنافس أم درمان طويلا . . فبعد ما كانت عليه من حال ، وجد « أورفالدر » حين زارها ، في أبريل ١٨٨٦ أن معظم البنايات المهدمة قد أصلحت ، وأن بعض الأمراء وكبار الأغنياء من التجار أقاموا فيها في رفاهية نسبية . . ولم يلبث الحليفة أن أصدر أوامره بعد بضعة أشهر بإخلاء المدينة ، وأمهل الأهالي ثلاثة أيام فقط لمغادرتها! . . ثم انقضت شراذم العبيد على البيوت الحالية فسووها بالأرض ، ولم يترك قائماً من البنايات الكبيرة سوى قصر جوردون وكنيسة الإرسالية ألنمسوية . كما لم يسمت لصناعة بالبقاء فيها عدا الترسانة النهرية وترسانة الذخيرة . وأصبحت الحرطوم – بعد ذلك – مكاناً غيفاً منفرداً ، تنبت خلال جدرانه النباتات البرية الكثيفة ، وغمرت رمال الصحراء الشوارع المقفرة .

ومرة أخرى ، عادت السيطرة للتقشف ، فأعلن الحديفة أن المال قد ألهى العقول عن مراعاة التعاليم البيهاوية ، وفى ذلك خروج على شريعة النبى . على أن هذا المبدأ لم يطبق على الحليفة ذاته ، إذ سرعان ما ازداد ثراء بدرجة فاحشة ، وكان يستخدم حوالى ١٠٠٠ عبد فى ضياعه الحاصة ، التى كانت تأوى مجموعات من أصائل الإبل والجياد ، وقطعاناً من الماشية . وكان حرسه خسيائة رجل يركبون خلفه . وبنفس طريقة التضخم الاستبدادى ، ضُمت إلى حريمه حوالى ١٠٠٠ امرأة . وكانت الزوجات الشرعيات يقمن فى منشآت منفصلة ، كل منهن مع حاشينها من الجوارى و « الطواشى » . ومع ازدياد سلطانه ، لم يعد سوى الملق والإطراء ، فكان على الذين يقابلونه أن يقتر بوا على أربع ، وأبصارهم إلى الأرض . وكان من ألحكمة أن يولوه من الإجلال والتوقير ما كانوا يوارن المهدى !

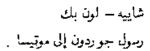




سير جون كيرك عزز نفوذ الإنجليز في زنجبار .

السيد برغش سلطان زنجيار _

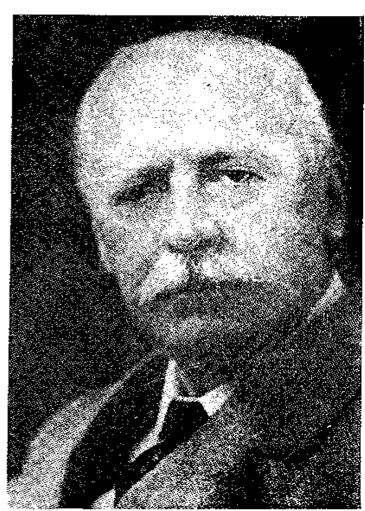
تيبو تيب محمد بن السيد – أكبر تجار الرقيق.











فوق – إلى اليمين سير إيفلين بيكر الذى أصبح «إيرل كرومر » رأس الاستمار البريطاني .

فوق – إلى اليسار رومولو جيسى ساهم فى ارتباد النيل بين عامى ۷۳ – ۱۸۷٦ .



أحمد عراق باشا تعاونت الرشوة والخيانة والحديو على تمكين الانجليز منه .

ولم يكن « عبد الله » يفارق أم درمان ، بل كان يجلس هناك وسط نسيجه (١) السياسي ، وأمراؤه يحفون به . وكانت له شبكة من الجواسيس منتشرة من المدينة إلى أقصى المديريات ، تمده بالأنباء . وباتت أيامه متشابهة : يستيقظ فى الفجر فيسعى إلى المسجد للصلاة ، ثم يعود إلى داره لينام ساعتين . وبعد أن يجتمع بأمرائه ، كان ينطلق فى موكب ليتفقد جنوده فى أطراف المدينة ، وعلمه الأسود الكبير يتقلمه ، وحاشيته تتبعه . وأخذ يزداد بدانة كالمهدى من قبله ، حتى بات لزاما أن يرفعه إلى سرج جواده زنجى ضخم . وكان يوم الجمعة ذا نظام حاص ، ينطلق فيه فرسان يصل عددهم إلى ٠٠٠،٥ راكضين نحو العلم الأسود عاص ، ينطلق فيه فرسان يصل عددهم إلى ٠٠٠،٥ راكضين نحو العلم الأسود علم يشهرون سيوفهم ، ويطلقون بنادقهم فى الهواء . ويتلو ذلك الإفطار . وبعد صلاة الجمعة ، كان الحليفة يعقد مجلسه الدينى ، حتى إذا كانت الساعة الثانية ، علا يدره ، أو جلس يُصَرِّف الأمور فى « بيت المال » . وبعد صلاة المغرب ، كان يدلى بمزيد من الأحاديث والتصريحات . و بعد تناول العشاء ، المغرب ، كان يدلى بمزيد من الأحاديث والتصريحات . و بعد تناول العشاء ، كان القوم يجتمعون للصلاة الخامسة والأخيرة ، ثم يأوى الخليفة إلى حريمه ، كان القوم يجتمعون للصلاة الخامسة والأخيرة ، ثم يأوى الخليفة إلى حريمه ، فلا يشكاهد إلا فى فجر اليوم التالى .

كان حكماً دينيًا من أقسى الأنواع وأغشمها ، لا يمكن أن يقال إنه مما يستهان به . فقد كان فى وسع العرب أن يفخروا بأنهم قتلوا خسة من الضباط البريطانيين ، وهزموا حملتين كاملتين ، وقد عجزت أحدث الأسلحة الأوربية عن صدهم ، فشعروا بأنهم منيعون . وما كانوا ليلاموا على اعتقادهم بأن العناية الإلهية كانت وراء كل هذا . وإذا كان الحليفة قد شجع كل لون من الإغراق الجنسى – بما فى ذلك اللواطة ، كما يقول « سلاتين » – فإنه ظل يفرض الشريعة الإسلامية ، ويبدو – ولو ظاهريًا على الأقل – فى أقصى مظاهر التقوى . ولقد أمضى فى طريق الطغيان المألوف ، ومع ذلك تقد ظل من العسير القول بأنه كان يملك أن يفعل غير ذلك ليستبقى قبضته على مثل أولئك الأتباع المفمجيين الجامحين .

ثم إن عزلته أعانته كذلك إلى حلم كبير . فبعد تراجع ولسيلي إلى الحدود (1) يقصد المؤلف من هذا التعبير تشبيهه بالعنكبوت 1

المصرية (حيث حلّ جيشه واستبدالته به قوة داعية للحدود) لم يعد يتسرب إلى العالم الخارجي سوى النزر اليسير من أنباء ما كان يجرى في أم درمان ومديريات المنيل الأبيض. ولم يقدر لغير فئة قليلة من جنود الحاميات المصرية – وكان عددهم النيل الأبيض. ولم يقدر لغير فئة قليلة من جنود الحاميات المصرية » – الذي كان نجمه في ارتفاع كضابط شاب لامع على رأس مخابرات الجيش في مصر يجمع خيوط المعلومات بقدر ما كان يتيسر له من تصريحات الأسرى الهاربين عيمن الرسائل والمستندات التي كانت تصادر . على أنه لم يكن قد قدر بعد لأوربي ممن يعتد " بشهادتهم أن يسلك طريقه إلى (وادي حلفا) . وظلت المراكز ولا تلقي أمواجه على الشاطئ سوى القليل جداً من الحطام . وكانت الشائعات التي أن حمن وقت لآخر – بقيام ثورات وانتقاضات في أم درمان والمديريات تأتى – من وقت لآخر – بقيام ثورات وانتقاضات في أم درمان والمديريات النائية ، ولكن ما من شيء كان مؤكداً ، إذ كان داخل السودان أشبه بالتبت ، نائياً معزولا !

وفى تلك الفترة ، كان الاتجاه العام فى أوربا – لا سها فى إنجلترا – هو اعتبار الدولة المهدوية شرا لاسبيل التخلص منه . . (تماماً كما كانت بلشفية «لينين » تعتبر ، فى العشرينات من القرن العشرين . . أو نازية «هتلر » أو فاشية «موسولينى » فى الثلاثينات والأربعينات من القرن ذاته) . والواقع أن المهدوية كانت أقل خطراً بكثير ، ولم تكله تؤثر فى الحجرى العام للأحداث خارج السودان . ومع ذلك فإن كراهيتها كانت تزداد عمقاً فى أوربا . ولم تكن المسألة مجرد هزيمة لم يثأر لها ، جرحت الشعور بالقوة والاعتداد الذاتى لدى البريطانيين فى ذلك العصر الفيكتورى ، وإنما كان الشعور العام أن العقيدة المسيحية ذاتها قلد تعرضت للتحدى من متعصبين سفاكين فى السودان ، فلم تضيع جمعية مكافحة تعرضت للتحدى من متعصبين سفاكين فى السودان ، فلم تضيع جمعية مكافحة الرق فى إنجلترا فرصة لنشر كل نبأ جديد عن فظائع الخليفة ، وسط جو الحرب الذى تتعرض فيه كل الأمور للمغالاة والمبالغة وروح الدعاية . فلم يكن بوسع أى إنسان تقريباً – لا سيا إذا كان شخصية عامة – أن يتخذ رأياً منفصلا عن رأى الجماعة ، أو أن يجادل فى القضية لصالح العرب ، إذ كان معنى ذلك أن

يدمغ ، لا بأنه تقدمى أو واقعى ، وإنما بأنه خائن ! . . وكما يحدث فى زمن الحرب ، انقطعت المواصلات ، وحال ضباب كثيف من الرقابة دون أن تنفذ الحقائق المحايدة إلى أى من الحانبين ، وبات الجهل مباءة رائعة لتفريخ الحيال والتصور . والحق أن رجالا مثل سلاتين وأورفالدر حاولوا أن يقدموا روايات صحيحة عن تجاربهم ، عندما فروا من السودان ، ولكن لعله كان من العسير عليهم - كأسرى حرب - أن يكتشفوا في معتقليهم أية فضائل ، أو يعرفوا كل ما كان يجرى . وعندما قدر لهم أن يؤلفوا كتبهم ، كانت ذكرى آلامهم حية كل الحيوية في رؤوسهم . بل إنه لم يكن ثمة مفر للمطلعين من المستولين ، أمثال « وينجيت » ، من أن يتأثروا بمشاعرهم ، كما أن المؤلفات الخيالية التي صدرت فى السنوات التالية ــ مثل « الريشات الأربع » للروائى المؤرخ « ١ . و . ميسون »ــ استمرت تروّج الإيحاء بأن المهدوية كانت محض همجية وحشية جامحة . وكانت هذه الدعاية قوية جدًّا ، لم تخفف منها كثيراً _ إلى اليوم _ بحوث العلماء الأوربيين الذين أتيح لهم فى السنوات الأخيرة أن يطلعوا ، للمرة الأولى ، على السجلات المحفوظة عن الحركة المهدوية . وقد يجد المرء شبهاً لذلك في وقتنا الراهن . إذ كان لابد من مرور بعض السنين على الحربين العالميتين الأخيرتين ، قبل أن يحمل البربطانيين أنفسهم على أن يروا في الألمان مجرد ألمان ، وليسوا « َهُونَ »^(١) أُونَازِيين .

ولا سبيل إلى إنكار أن المهديين كانوا – بمعاييرنا – بدائيين ، وقساة ، ومتعصبين إلى حديكاد يفوق التصور . ولكن من الواجب الإقرار بأن « الحليفة » نجح في إقامة دولة أكثر تماسكاً بكثير مما كان معاصروه المسيحيون مستعدين للاعتراف به . فلو أن دولته كانت تحكم بالجشع ، وعدم الإنسانية ، والمشاعر الفجة فقط ، لما استطاعت أن تبقى المدة الطويلة التي استمرتها . لقد كانت في أم درمان انشقاقات حزبية ، ومناورات في سبيل السلطة ، كما يحدث في أي حكم ديكتاتوري ، ولكن الشعب في مجموعه لم يكن يصرخ طالباً التحرر كما كان يحلو للأوربيين أن يتصوروا . وفي أواخر عهد الحليفة ، لم تكن ثمة هجرة يحلو للأوربيين أن يتصوروا . وفي أواخر عهد الحليفة ، لم تكن ثمة هجرة

⁽١) الهون(HUNS) قبائل همجية من أصل أسيوى ، غزت أو ربا وسيطرت على ألمانيا (جرمانيا) في أواسط القرن الخامس الميلادي .

جماعية من السودان ، بل كان الاتجاه العام للشعب هو أنه كان يحظى بوجود « محتمل » لا يفوق فى السوء ما كانت عليه الحياة تحت حكم المصريين . ولو لم يتدخل الأوربيون فى السودان، لكان من المؤكد تقريباً أن يستمر فى تقبل حكم الخليفة .

ولقد كان بوسع الحليفة ، حتى فى سنة ١٨٨٧ - أى بعد سقوط الحرطوم بعامين - أن يطمئن إلى استقراره . فإن الحاميتين المصريتين ، فى (كسلا) و (سنار) ، باتتا فى حكم العدم ، من جراء الجوع والموت . وكان البريطانيون بعد محتفظين بقبضة قوية على ميناء (سواكن) ، ولكن بقية الساحل السودانى بأكمله - حتى (مصُوَع) تقريباً - أصبحت فى قبضة «عثمان دنجه » ، بينها كان « النجومى » ، فى الشهال ، پنفذ مع جيش من ١٠,٠٠٠ رجل إلى داخل مصر ، عند تخوم وادى حلفا . وأصبح الحليفة يسيطر على دولة أكبر من تلك التى كانت فى عهد المهدى ، وتعادل نصف حجم أو ربا ! . وقد أرسل إلى الملكة فيكتوريا خطاباً يدعوها فيها إلى أم درمان كى تقدم فروض الطاعة وتعتنق الإسلام . وقد بدأ الحطاب بقوله : « اعلمى أن الله قادر عظيم » وذكرها بمصير هيكس وجوردون وغيرهما من القادة البربطانيين فى السودان ، ثم قال(۱) :

«... لم يفكر جنودك إلا فى الانسحاب من السودان فى هزيمة وخزى ، برغم أنهم كانوا مجهزين بأكثر مما يلزم .. وهكذا فإنك أخطأت فى نواح كثيرة ، وأصبحت تعانين خسارة فادحة ، فليس لك من ملاذ سوى الرجوع إلى الله الملك ، والدخول فى أمة الإسلام ، واتباع المهدى عليه الرحمة . فإذا رغبت فى ذلك ، وأسلمت الأمر كله إلينا ، حصلت على رغبتك فى السعادة الكاملة والواحة الحقيقية ، مما ينجيك أمام الله فى دار البقاء ، التى لم تر مثلها عين ، ولا سمعت أذن ، ولا اشتهت نفس ، أما إذا لم ترجعي عن ضلالك والانسياق لنفسك ، فواصلى الحرب ضد عباد الله ، أنت وكل جيوشك وعتادك . وسترين عاقبة عملك. فستسحقين

⁽١) النص التالى مترجم عن ترجمة إنجليزية أوردها المؤلف .

بقوة الله وجبروته، أو تمنين بموت كثير من قومك الذين دخلوا حرباً مع أهل الله . بسبب غرورك الشيطاني».

. . . كما أرسل خطابين مشابهين إلى سلطان تركيا وخديو مصر . وقد حمل هذه الرسائل أربعة مبعوثين من العرب ، توجهوا إلى الخطوط الإنجليزية المصرية – عند وادى حلفا – فأرسلوا إلى القاهرة ، حيث استقبلهم الحديو . وبعد إمهالهم فترة ، رُدّت إليهم الرسائل مع جواب شفهى بأن أحداً من العواهل الثلاثة ما كان ليتنازل بالرد ، وعادوا إلى السودان .

ولعل مطالب الخليفة كانت مضحكة ، ومع ذلك ، فإن بريطانيا وتركيا ومصر لم تظهر – خلال ذانك العامين – أية بوادر أو رغبة في غزو السودان ثانية . بل لقد كان في القاهرة خوف حقيقي من أن المهديين قلم يجتاحون الدلتا ! . . فإن « النجوى » استطاع فعلا أن يتقدم ثمانين ميلا داخل الأراضي المصرية حتى سنة كالنجوى » استطاع فعلا أن يتقدم ثمانين ميلا داخل الأراضي المصرية حتى سنة كذلك . وكان قلم أخضع قبائل « الشلوك » و « الدنكة » جنوب الحرطوم ، كذلك . وكان قلم أخضع قبائل « الشلوك » و « الدنكة » جنوب الحرطوم ، وغزا مديرية بحر الغزال ، فتقهقر « أمين » – آخر من صماموا من الحكام الدين أقامهم جوردون – في جنوب النيل الأبيض حتى بحيرة ألبرت . وقر و الخليفة – في يرنيو ١٨٨٨ – أن يسحقه ، فأوفد الباخرة (بوردين) ، وباخرتين أخريين، وصفاً من المقطورات تحمل ٢٠٠٠ عربي من الخرطوم ، ليجتازوا الشلالات حتى (دوفيله) ، ثم يستمروا إلى (بوجندا) عند منبع النهر .

وبدأت بذلك آخر مراحل معاودة الغزو الإسلامي للنيل .

الفصل السادس عشر جنة بحاجة للإصلاح

كانت الأمور تتخذ مجرى غريباً فى (بوجندا) طيلة تلك السينوات. فإن ثورة المهدى قطعت كل اتصال مع الشهال ، وكانت نيتف الأخبار التى تناهت إلى الساحل الشرقى — المواجه لزنجبار — مستملة فى أغلبها من البعثات التبشيرية المسيحية التى وصلت إلى بوجندا فى نهاية السبعينات من القرن التاسع عشر، استجابة لخطاب كتبه ستانلى إلى صحيفة (الديلى تليجراف) فى سنة ١٨٧٥، كما ذكرنا من قبل . وقد وجدت هذه البعثات الملك « موتيسا » متربعاً على عرشه .

وكان الملك - والسن تتقدم به - قد أصبح غاية فى الطرافة : فقد ظل هجيا فى أعماقه ، قادراً - فى أية لحظة - على مقارفة أرذل النزوات الصبيانية المتطرفة ، إذ بقيت أفريقيا الوسطى على كل بداوتها التى تفوق التصور ، ولم يكن بوسع أى زعيم أن يفلت من حدودها الضيقة . ومع ذلك ، فإن « موتيسا » كان قد قضى عشرين عاماً على العرش - عندما وصلت البعثات سنة ١٨٧٧ - وتعلم الكثير من التجار العرب ، واعتنق دينهم ، وأجاد اللغة السواحيلية وقسطاً من العربية ، واتخذ اللباس العربى ، واستخدم سكرتيراً نصف متعلم يكتب له رسائله .

وأصبح كبار الزائرين يقادون إلى قاعة العرش بين حرس يرتدون سترات عسكرية حمراء ، وسراويل (بنطلونات) بيضاء ، فإذا «موتيسا» — في هذه المناسبات — مضطجع بين الوسائد على بساط فارسى ، وبجانبه سيف مرصع بالأحجار الكريمة ، وقد تمنطق على قفطانه العربي بحزام من الفضة والذهب المجدولين . وكان قد ازداد هدوءاً عن ذي قبل ، فإن الإسراف في الشهوات دمر صحته ، فلم يعد يكثر من الجعة ، ولم يكن يدخن ألبتة أو يسمح لأحد بالتدخين أمامه .

وكان العرب قد أنذروه بالمعنى الحقيقى للغزو المسيحى ، وقالوا إن المبشرين قد يبدون شديدى التواضع فى البداية ، ولكنهم لا يلبثون أن يطالبوه بالاقتصاب على زوجة واحدة ، وبأن يعتى عبيده ويؤتيهم أجوراً ، وبأن يكف عن اغتصاب النساء والماشية . فإذا رفض ، فلن يلبثوا أن يستدعوا إلى (بوجندا) بيضاً غيرهم ، سياسيين وإدرايين . فإذا تحدى هؤلاء ، فسرعان ما يصل جنود يقسرون الملك على الطاعة ، وقد يخلعونه عن عرشه ! . . ولم يكن قولم فى مجموعه تحذيراً سيئاً بالنسبة للمستقبل ، وقد وعاه « موتيسا » الذكى . ولكنه كان بحاجة إلى مساعدة المسيحيين . كان بحاجة إلى الأسلحة وكافة المخترعات الحديثة التي يملكون اجتلابها له . ورأى – فى الوقت ذاته – أن المبشرين يصلحون رهائن فى بلاطه ، ضماناً من الغزو المسلح ، سواء من السودان شهالا أو من زنجبار شرقاً . لذلك كانت خير خطة فى نظره ، هى التظاهر بالصداقة للجانبين ، وإيغار العرب ضد خير خطة فى نظره ، هى التظاهر بالصداقة للجانبين ، وإيغار العرب ضد المسيحيين ، وبذلك كان يأمل فى الاحتفاظ باستقلاله !

ولقد اغتبط المبشرون باستقباله إياهم ، وقدموا هداياهم (وبينها رسالتان من الملكة «فيكتوريا» و «ستانلي»)، فأعرب موتيسا عن أشد الاهتمام بالمسيحية. وسرعان ما أصبحت تعقد جلسات منتظمة لقراءة التوراة في البلاط ، وأخدت كل البوادر توحى بأن الملك وشيك التحوّل عن الإسلام . وما كان موتيسا قد وافق على تحرير عبيده ، أو تخفيض عدد زوجاته (وكن قد أصبحن يحصين بالآلاف) ، ولكنه أعلن استعداده لمراعاة يوم الأحد ، ولم يعترض حين بدأ المبشرون يعقدون قداً أسات يومية في بيت البعثة الصغير ، ذي الطابقين ، الذي شيدوه لأنفسهم في أطراف العاصمة . وأقبل الأهالي على هذه الملهاة الجلديدة ، وأبدوا سرعة في التعلم . وأقيمت آلة لطبع التعاليم الدينية باللغة السواحيلية ، وسرعان ما أحرز بعض الشباب من الحاشية تقدهاً في القراءة . وفي الوقت ذاته ، قبل موتيسا » إقصاء أطبائه السحرة ، وارتضى علاج المبشرين لمرضه (ومن المحتمل أنه كان الزهري) . وكان مريضاً مطبعاً ، فسرعان ما استعاد قدرته على المشي بعد أن كان الضعف قد حرمه منها شهوراً عديدة . كذلك ألمح للمبشرين سومولم بقليل — بأنه ما كان يرجو في الدنيا أكثر من زوجة بيضاء تحل

محل زوجاته حميعاً ، وأنه كان على استعداد لإيفاد رسول إلى الملكة فيكتوريا – في إنجلترا – إذ كان براها كفءاً له في المكانة (١١)!

وكانت هذه كلها بوادر مشجعة .

وجدير بالمرء أن يتوقف هنا لحظة ليتبين ضخامة العمل الذي كان المبشرون يضطاعون به . لم يكونوا يحاولون إحلال دينهم محل الوثنية وحدها ، بل محل الإسلام أيضاً (٢) . وكان الإسلام قد تغلغل في أفريقيا الوسطى إذ ذاك ، واجتذب أبناء القبائل البدائية . فقد كان بوسع أبسط العقول فهمه وأداء فرائضه بسهولة . ولم تكن تعاليمه عسيرة ، ولا طقوسه متسمة بالتكلف والمظاهر ، بل إنها لم تكن تتطلب قساوسة وكنائس ، وإنما كان بوسع الفرد أن يتعبد أينما شاء ، في كوخ أو في العراء ، وحيداً أو مع بقية القبيلة . وكان العرب قد أدركوا قبل الإسلام – بشيء من الإبهام — فكرة الله ، ولم يطلب الإسلام منهم سرى الاعتراف بوحدانية الله وبنبيه محمد. فكان يكفي للوثني الأمَّ أن يشهد بأن « لا إله إلا الله ، ومحمد رسوله » حتى يقبل في الدين الذي كان يقدم له كل أنواع الامتيازات: فيصبح رفيع المكانة في القبيلة ، ويحظى بحماية التجار العراب ، وينعم بنمط جديد من المعيشة لا يتعارض كثيراً مع عاداته ويهيئ له من المتع بعد الموت ما لا عين رأت . ومن الصحيح أن الرجال كانوا مضطرين لمعاناة عملية الحتان ، إلا أنهم لم يروها أليمة ، بل الواقع أنها راقت لهم . ولعله كان من البغيض قليلا للأفريقي أن يقلع عن الحمر ، ولكن أحداً لم يوسعه إرهاقاً بهذا الصدد ، ولم تكد أوامر الإسلام الأخرى – الامتناع عن بعض أنواع اللحوم ، والصوم ، والصلاة – تثقل عليه . ومن السهل تصور أنه كان يغتبط بالركوع على الأرض في اتجاه

^() صحب ثلاثة مبدوثين من أبناء (بوجندا) بعض المبشرين عند عودتهم إلى إنجلترا ، فأخذوا إلى قصر (بكنجهام) ، وحديقة حيوان لندن ، ثم عادوا إلى بوجندا بقصص ملؤها الدهشة ، عن حجم العاصمة البريطانية ، والمركبات التى تجرها الحياد فى الشوارع ، على أن هذا لم يمنع أحد المبدوثين من أن يصبح من أعنف المعادين لبريطانيا ، فيما بعد .

⁽ ٢) لَسنا فَى حَاجة هَنا إلى أن نلفت النظر إلى أن طريقة المؤلف فى علاج هذا الجزء من الكتاب تشبه تماماً طريقة التسلل الاستعارى وراء ستار الدين ! . . فقد أثبت التاريخ أن البعثات التبشيرية كانت دائماً رأس حربة الزحف الاستعارى ، وهو فى عرضه للإسلام فى الفقرات التالية ، يحاول اتخاذ مظهر الحياد ، ولكنه يدس بين العبارات ما يشى بالتحامل . وقد آثرنا ترجمة عرضه كاملا ، كنموذج للمنطق الغربى ، ولا حاجة بنا إلى التعليق أو إبراز نواحى النقص والتحريف ، اطمئناناً إلى أن القارى، سيكشفها بنفسه .

مكة ، كما أن التقشف الشديد في شهر رمضان ، لم يكن أمراً جديداً على أبناء القبائل الذين كانوا يعيشون في عالم ملىء بالمحرمات والمحظورات.

كذلك راق للأفريقين الوضع الذى سنه الإسلام للمرأة ، إذ كانوا يألفون تعدد الزوجات ، وقد أباح الإسلام للرجل أربع زوجات ، له عليهن القوامة ، كما كان الطلاق مهلا . ولعل جنه المسلمين كانت أفضل الأشياء جميعاً ، إذ تحتوى على المنع الحسيّة التي يشغل بها الأفريقيون على الأرض ، جنة تحرى فيها المياه العليلة ، وتسكنها نساء جميلات . . أما المرأة المسلمة فإنها وإن لم تظفر من الإسلام بنصيب كبير ، إلا أن النساء – على أية حال – لم يكن أعلا مقاماً من الرقيق في أفريقيا الوسطى ، وقد ارتضين أن يكن أدنى من الرجل ، محكم التعود ، الذي فرض عليهن طويلا .

أما الرق (الذي كان الأفريقيون يمارسونه دائماً) فقد تساهل الإسلام إزاءه ، ولو أنه دعا إلى عتق العبيد ، وحرم على المسلم أن يتخذ من غيره من المسلمين عبيداً ، ولكنه لم يفرض تحريماً شاملا .

وكانت المسيحية - بالقياس إلى هذه التعاليم السهلة - تمثل جبهة قاسية غير مقبولة . فإن تشددها بصدد الخطيئة الكبرى ، وفلسفتها ، أصعب من أن يستوعبها عقل بطيء الفهم . كما أن تحريمها الرق وتعدد الزوجات لاح لرجال القبائل أشبه بخروج على الطبيعة . . حتى الثياب الغربية (وبالتالى ، المسيحية) التي كان المبشرون يرتدونها - السترة والسروال الضيقين - تراءت ولا بد سخيفة في نظر الأفريقيين بالقياس إلى ما ألفون من شبه عرى ، أو إلى القفطان العربى الفضفاض المربح .

وكانت ثمة عقبة أخرى أمام المسيحيين في أفريقيا ، وهي عقبة جوهرية : كانوا منقسمين على أنفسهم ، بعكس المسلمين الذين كانوا جميعاً سنبيّن . قليس أغرب في التاريخ الكنسي من الصراع المرير الذي استفحل بين الرومان الكاثوليك والبروتستانت في (بوجندا) ، خلال تلك السنوات ، مع أن النظرة السريعة إلى أعمال ممثل « جمعية التبشير الكنسية » — ألكسنامر ماكاي — ومزاحمة مندوب « الآباء البيض الفرنسيين » — الأب لوردل — تكشف المرء بشكل

مذهل مدى التحمس الدينى العارم الذى أوتيه المبشرون فى ذلك العهد ، وشجاعتهم، وتعصبهم، وعزيمتهم التى لا تنشى. وكان « ماكاى» أسكتلنديا، قلة فى الحسم ، أزرق العينين ، نابغة فى الارتجال وفى الميكانيكيات التطبيقية ، وكان إيمانه بربه يستولى عليه تماماً . . أما الأب « لوردل » — الذى وصل إلى بوجندا بعد البروتستانتيين بوقت وجيز — فلم يكن على هذا القدر من التقوى ، ولكنه كان بدوره ذا دأب عجيب ، وكان شديد التحمس مثل « ماكاى».

ولقد قدر «موتيسا» بسرعة ميزات هذا الموقف ، ويبدو أنه استمتع به كثيراً ، فأولع بدعوة «ماكاى» و «لوردل» معا إلى بلاطه ، ليثير بينهما الجدل . وكانت موسيقي الطبول والعود تصمت ، والزوجات وأفراد الحاشية يتجمعون حوفما ، وينصت الجميع بإصغاء ، ولو لم يكونوا يفهمون . وفيا يلى مقتبسات من يوميات «ماكاى»، تصور هذه الاجتماعات :

« ما إن انتهت الصلاة ، حتى د عيت القراءة الكتاب المقدس كالمعتاد . وفتحت الكتاب ، وبدأت . وأذهلتهم الجملة الأولى — « تعلمون أنه بعد يوهين يسلم ابنى الإنسان ليصلب » — لدقة نبوعتها ، ولإثباتها ربوبية « ابن الله » . ولم يقدر لى أن أتجاوزها ، فإن « موتيسا » قال فجأة لرجل من رجال حاشيته يدعى « تولى » : « سل الفرنسى ، إذا كانوا يؤمنون بالمسيح ، فلماذا لا يركعون معنا حين نتعبد له كل أحد ؟ . . أليسوا يعبدونه ؟ »

« وكان مسيو لوردل طلق اللسان ، فاشتد انفعاله فجأة ، وقال : « إننا لا نعتنق هذا الدين ، لأنه ليس حقاً ، ولسنا نعرف ذلك الكتاب لأنه كذب محض . ولو اعتنقناه فلن نعود كاثرليك ، وإنما سنصبح من البروتستانت الذين نبذوا الحقيقة . لقد كانوا معنا مئات السنين ، ولكنهم الآن لا يؤمنون ولا يعلمون إلا أكاذيب » . هكذا كان تهور حديثه المنفعل ، في خليط من العربية الركيكة والسواحيلية واللوجنداو الفرنسية » .

وكان العرب يد عون بعد ذلك ، ليعرضوا أمر الإسلام ، فكانوا يزيدون « ماكاى » استياء ، فيكتب : « اصطدام فظيع مع المسلمين مرة أخرى ، إنهم يجدفون بشناعة ضد التأكيد بأن محلصنا ربانى » .

وهكذا أخذت تتكوّن في (بوجندا) ، منذ سنة ١٨٧٩ ... وفي هذه الظروف العجيبة ... ثلاثة معسكرات متزاحمة : العرب وكانوا ... بوجه خاص ... يحبذون استمرار الأمور على ما كانت عليه ، فقد كانوا يحصلون على حوالى ١٠٠٠ عبد من البلاد كل عام ، ولم تكن فظائع «موتيسا » تفجعهم في شيء . وقد استمروا يحذرونه سرّاً من أنه لم تكن للغزو المسيحي سوى نهاية واحدة ، فالأوربيون «آكلوا الأرض » ، ولن يلبثوا أن يبتلعوا بلاده عاجلاً أو آجلا . وفي الجانب الآخر ، كان «ماكاى » و «لوردل » ماضيين في إضعاف نفسيهما بالعمل منفصلين ، كل منهما ينشي إرساليته بأسرع ما كان بوسعه ، وكل منهما يشجع أتباعه على أن يعتبروا المذهب المسيحي المنافس زندقة وشراً. وكانت هذه عملية خطرة بين قوم بدائيين ، معرضين لأن يترجموا كراهيتهم إلى عمل .

وإذ ذهبت جيد تهما ، شعر « موتيسا » أن ميله إلى ضيفيه المسيحيين أخذ يتناقص ، فقد كانا يحاولان باستمرار — كما تنبأ العرب — أن « يصلحاه » وعنعاه من الاستمتاع بممارسة غرائزه الطبيعية . . لا سيا غريزة قتل الإنسان . كذلك كان من الذكاء بحيث رأى — فى تلك الآونة — أن خطر غزو البيض لبلاده أخذ يتضاءل ، فلم يعد — لذلك — مضطرًا لمعاملة المبشرين بلطف ورفق . وفجأة ، صدرت الأوامر بالكف عن قراءة التوراة وإقامة القداسات المسيحية فى القصر ، وبمطالبة المبشرين بأن ينصرفوا إلى عمل أكثر نفعاً ، مثل المسيحية فى القصر ، وبمطالبة المبشرين بأن ينصرفوا إلى عمل أكثر نفعاً ، مثل

إصلاح مدافع الملك وبنادقه . وأعيد الأطباء السحرة إلى البلاط ، ولم يمض وقت طويل حتى تجلى نفوذهم الوحشى . فأقيم منفذو أحكام الإعدام على الطرق البرية المؤدية إلى العاصمة يتربصون لأى إنسان يمر دون أن يحدس شرا ، فيتصيدونه بعصا متشعبة الطرف ، ويقتلونه مع مطلع الفجر . وفى ذات يوم رهيب ، عُذب بعصا متشعبة الطرف ، ويقتلونه مع مطلع الفجر . وفى ذات يوم رهيب ، عُذب بعصا من الضحايا ثم أحرقوا أحياء ، قرباناً لروح « سونا » والله « موتيسا » هوسحقت هذه الأعمال روح « ماكاى » وبددت أحلامه ، فكتب فى يومياته :

«فى كل يوم ينعتال الأبرياء إرضاء لشهوة القتل فالظلام يتكاثف حوالى الساعة العاشرة مساء ، والسكون يسيطر ، ، وآخر طبل يسمع هو طبل منفذ الإعدام يدوى فى الوادى الصغير ، إيذاناً بأنه قد اقتنص

ضحایاه لذلك الیوم ، وسیریق دماءهم فی الصباح . وفجأة تنطلق صرحة حادة فی الطریق ، خارج سیاجنا ، ثم أصوات مختلطة ، وصرحة ملتاعة أخرى ، تعقبها ضحكات بغیضة من عدة رجال ، ثم یسود السكون ثانیة .

« ويقول أحد خدمنا : « هل سمعت ؟ . . لقد قطعوا عنق ذاك الرجل . . هي ! هي! هي! » . . ويضحك هو الآخر ، ضحكة أبناء بوجندا الرهيبة ، استعذاباً للقسوة » .

أمن الممكن أن يكون هذا الرجل نفس « موتيسا » الذى أعجب به ستانلى ، والذى كان « وحشاً » و « سفاكاً عجنوناً » !

ووجد « ماكاى » — والمبشرون الذين انضموا إليه — أنفسهم نصف جائعين فى (روباجا) ، عاصمة موتيسا ، ولم يكن القساوسة الكاثوليك أحسن حالا . وفى المحنة المشتركة اتصل الود بين الإرساليتين ، ولكنهما أصبحتا تقصيان عن القصر خلال أعنف فورات موتيسا ، التى كان تعطشه للدم يشتد خلالها . وأخذت الشهور تمضى ، والجو يزداد كآبة وتشبعاً بالشعوذة والجرافات . وزاد الأمور سوءاً أن استؤنفت الجرب مع الملك « كاباريجا » — الذى كان باقياً في حكم (بنيورو) — أشد ضراوة مما كانت .

وفى سنة ١٨٨٤ ، قام الرحالة الإسكتلندى الشاب «جوزيف طومسون» برحلته الحريثة خلال أرض قبائل (الماساى) حتى بلغ الساحل الشهالى الشرق لبحيرة فيكتوريا . وفى أكتوبر من ذلك العام ، ترفى «موتيسا» . وكان الإرساليتين المحصورتين فى بوجندا الحق فى أن تستبشرا بالمحدثين ، فإن «طومسون» فتح طريقاً مباشرة من الساحل الزنجبارى ، فأصبح من الممكن بلوغ (بوجندا) فى نصف المدة التى كان يستغرقها اللف والموران حول الساحلين الجنوبي والغربي نصف المدة التى كان يستغرقها اللق والموران على الأرجح أحسن منه . على أن للبحيرة ، كما أن أى خليفة لموتيسا كان على الأرجح أحسن منه . على أن الإرساليتين لم يتحقق لهما – فى الواقع – سوى السوء ، فقد كانت لموتيسا – على الأقل حفظات من التَّمَورُ والإشراق ، وقد حظيت بوجندا فى أعوام حكمه الأقل حفظات من التَّمَورُ والإشراق ، وقد حظيت بوجندا فى أعوام حكمه

الثمانية والعشرين بنوع ﴿من الاستقرار . أما « موانجا » — ابن الثامنة عشرة ، الذى خلفه ملكاً — فكان محض همجى، أضاف إلى الرذائل الأخرى، اللواط، وتدخين الحشيش . وقد شبهه « ماكاى » بنيرون !

ومن الطريف مقارنة صورتى « موتيسا » و « موانجا » اللتين تريان حتى الآن في المقبرة الملكية في (كمبالا) . كان لموتيسا وجه نحيل عصبي ، تبرز خلال ملامحه عيناه الواسعتان ، الرقراقتان ، المرهفتا الحساسية . أما « موانجا» فلم يكن فيه ما يم عن حساسية ، بل كان يتسم بشيء من سلطان وسرعة انفعال الحندى المتعجرف ، مما يذكر المرء بالأباطرة الرومانيين في أسوأ عهودهم ! . . ولفد عرف « ت . ب فليتشر » - من جمعية التبشير الكنسية - « موانجا » في أواخر سبي عمره ، فوصفه بأنه كان ذا « عقل ضعيف أرعن » ، وكان عصبياً ، كثير الريب ، مشبوب الانفعال ، مذبذبا » . ويستدرك « فليتشر » قائلا إنه من الإنصاف تذكر أن الملك كان محاطاً بعدد من المنافسات الحزبية الحيرة في بلاطه ، وكانت القوات الأجنبية تسمى للإطباق عليه من كل جانب ، فالمهديون من وكانت القوات الأجنبية تسمى للإطباق عليه من كل جانب ، فالمهديون من الشمال ، والأوربيون من الشرق ، والعرب من كل مكان . وكان من الطبيعي أن يعتبر المبشرين وتجار الرقيق عملاء لتلك القوات ، وأن عليه أن ينزل بهم نقمته ا

وكان الأسقف « هانينجتون » أول ضحاياه ، وكانت جمعية التبشير الكنسى قد أوفدته للإشراف على سلسلة محطاتها التبشيرية التى كانت فى اتساع مطرد فى أفريقيا الشرقية ، فقرر أن يسلك طريق طومسون من الساحل . ولقد فشل « ماكاى » فى محاولاته لتحذيره من خطورة الطريق ، إذ كانت فى بوجندا نبوعة متوارثة بأن البلاد سيجتاحها يوماً أغراب يفدون من الشرق . وما إن علم « موانجا » باقتراب الأسقف حتى أمر بإيقافه وقتله . فلم يكد « هانينجتون » يصل إلى الركن الشهالى الشرقى من بحيرة فيكتوريا ، حتى اغتاله رجال القبائل المحلية وأبادوا قافلته . ويقول « فليتشر » إنه يبدو أن موانجا ومستشاريه فقدوا — المحلية وأبادوا قافلته . ويقول « فليتشر » إنه يبدو أن موانجا ومستشاريه فقدوا بعد ذلك — كل سيطرة على أنفسهم ، فشنوا اضطهاداً قاسياً متواصلا لمدة عامين ، لم تقتصر وطأته على معتنى المسيحية وحدهم ، بل كان للمسلمين أيضاً شهداء كثيرون فيه .

ولكن العرب كانوا هم الذين أثاروا « موانجا » لارتكاب أبشع فظائعه (١) فقد علموه أولا ممارسة اللواطة ، وقد هاجت سورة « موانجا » حين وجد أن الفتيان من أنباع « ماكاى » — ومعظمهم من بلاطه — أخذوا يأبون الانصياع لشذوذه . وقد عندب ثلاثة من هؤلاء الفتية — فى أوائل سنة ١٨٨٤ — وقتلوا بأمر الملك . وفي سنة ١٨٨٦ ، جمع الوصفاء فى قصره ، وسئل الذين تعلموا القراءة فى إرسالية « ماكاى » أن يتقدموا ، فاعترف ثلاثون أو أكثر بأنهم اعتنقوا المسيحية ، وإذ دعوا إلى التخلى عنها فرفضوا ، أحرقوا أحياء فى محرقة كبيرة واحدة خار ج العاصمة .

ومن المدهش أن تمكن ماكاى وزملاؤه المبشرون من إثارة مثل هذا الإيمان البطولى. فقد ظل المبشرون الخمسويون فى (جوندوكرو) يعملون أحد عشر عاماً بين قبائل لم تكن تقل حضارة عن هؤلاء بكثير ، ولكنهم أخفقوا فى أن يضموا واحداً إلى المسيحية . أما فى بوجندا — حيث لم يستقر «ماكاى» و «لوردل» إلا منذ سنة ١٨٧٩ — فقد أصبح المسيحيون يعدون بالمئات ، وكان الدين لدى كثيرون منهم أهم من الحياة ذاتها . ولم تفلح المحرقة فى زعزعة إيمانهم ، بل ظلوا يترددون سرا — تحت جنح الظلام —على «ماكاى» و «لوردل » ليتعلموا ويصلوا معهما . ولكن الموقف لم يكن ليتحتمل طويلا ، فقد طرد المبشرون واحداً بعد الآخر من بوجندا ، فلاذوا مؤقتاً بالساحل الحنوبي لبحيرة فيكتوريا . ولم يحن كانت الأحداث فى بوجندا قد تطورت إلى أشد ألوان الارتباك . فا كان موانجا كانت الأحداث فى بوجندا قد تطورت إلى أشد ألوان الارتباك . فا كان موانجا بالذى يستطيع أن يستبي ثلاث جماعات سياسية — أتباع محمد ، والرومان بالذى يستطيع أن يستبي ثلاث جماعات سياسية — أتباع محمد ، والرومان الكاثوليك ، والبروتستانت — تحت سيطرته . والواقع أنه اتجه فى البداية إلى أن يشجع حزباً رابعاً ، يضم الوثنيين والأطباء والسحرة !

وقصة الحروب الدينية قد تكون ذات جاذبية حزينة للمؤرخ الكنسى ، ولكن قليلين غيره يهتمون بتتبعها ، إذ تبدو أشبه « بميلودراما » ركيكة الأسلوب ،

 ⁽١) القصة التالية من أقذر افتراءات التحامل ، ولكنا نسوقها على علاتها كثال لمايذهب إليه الغربيون في محاربة العرب والإسلام في إفريقيا .

لا يكاد يخرج منها أحد بشرف أو امتياز (١). فني البداية ، اتحد المسلمون مع المسيحيين لينقلبوا عليهم فيا بعد . ثم نرى الرومان الكاثوليك والبروتستانت يحارب بعضهم بعضاً . ويتذبذب « موانجا » بين فريق وآخر ، فقد كان على استعداد — في أية مرحلة — لأن ينقاب مسلماً ، أو كاثوليكيا ، أو بروتستانتيا ، أو أن يرتد إلى وثنيته الأصلية . وهو في هذه المأساة الدموية الرهيبة يذبح مزيداً من البوجنديين ، ويحرق مزيداً من القرى !

هكذا كان الفوضى فى أعالى النيل ، عند نهاية الثمانينات من القرن التاسع عشر : فحملة الخليفة من السودان تزحف على النهر جنوباً ، وبوجندا تسير حثيثاً نحو حرب أهلية ، و « أمين » - آخر الحكام الذين أقامهم جوردون - فى مديرية خط الاستواء يرتقب قانطاً ما يتمخض عنه المستقبل !

⁽ ١) ما أجدر المؤرخين العرب بالتنقيب عن الحقائق في تاريخ وسط أفريقيا في القرن الناسع عشر . إن سطور « ألان مورهيد » تم عن تحامل كبير على العرب والمسلمين ، تشهد به النقائص المزرية التي يحاول إلصاقها بهم . وقد يكون عذره أنه اعتمد في هذا الفصل على مصادر معظمها من وضع المبشرين ، الذين كانت الأغراض السياسية وراء دورهم الديني ، تنقعهم إلى الإسراف في النقمة على نفوذ العرب . (المترجم)

الفصل السابع عشر

مياه بابل

كان العرب قد دعوا «أمين» — حتى قبل سقوط الحرطوم إلى الاستسلام. وفي سنة ١٨٨٤، قرر «أمين» أن يرضخ، على غرار «سلاتين» و «لبتون». وكان قد انقضى ما يقرب من عامين منذ زارته باخرة من الشهال، ولم تعد تصله من الحرطوم سوى شائعات مبهمة للغاية ، منها أن «جوردون دخل المدينة، بحيش كبير، وفييلة». ولكنه لم يعرف شيئاً عن التطور الحقيق للحصار. ولقد ظل الأمل يراوده — في سنة ١٨٨٤ — في النجاة عن طريق النيل، أو الاتصال على الأقل يالحاميات المصرية في بحر الغزال ودارفور. ولكن جو القنوط أخذ ، مع مرور بالحاميات المصرية في بحر الغزال ودارفور. ولكن جو القنوط أخذ ، مع مرور الأشهر، يزداد تكائفاً على مركزه الصغير في (لادو). وتضاءلت مراسلاته مع فرانك لبتون» ، في بحر الغزال، ثم توقفت تماماً. وكان «لبتون» قد كتب في المرائك لبتون» ، في بحر الغزال، ثم توقفت تماماً. وكان «لبتون» قد كتب في أنباء تؤكد وقوع «الإنجليزي» في الأسر، وزحف أحد أمراء المهدى نحو بأنباء تؤكد وقوع «الإنجليزي» في الأسر، وزحف أحد أمراء المهدى نحو مديرية خط الاستواء!

ولم تكن فرص انسحاب « أمين » جنوباً نحو (بوجندا) أفضل من فرصه فى الشهال فقد كانت لديه حامية كبيرة غير سلسة القياد (تألفت من حوالى ١٠,٠٠٠ مصرى وسودانى ، بينهم كثير من النساء والأطفال) وكانت موزعة بين حوالى عشرين مركزاً فى أعالى النيل . ولم تكن الرسائل القليلة التى تسلمها من المبشرين الإنجليز فى (بوجندا) تبشر بكبير أمل فى أن يتمكن من أن ينفذ إلى الساحل الشرقى ، عند زنجبار ، إذ كان فى عزلة تادة مع جنوده وعائلاتهم . وفى أوائل سنة ١٨٨٤ ، هرب الرحالة الألمانى الروسى الدكتور « يونكر » من العرب الى الجنوب ، فبلغ (لادو) . وما لبث أن وفد رحالة آخر هو «جايتانى كاساتى» ، ربان السفينة (بيرساجلييرى) الإيطائى . وألف هذان الرجلان مع الضباط المتعلمين





فوق إلى اليمين الزبير باشا التمس جوردون معونته برغم العداء الشديد بينهما .

فوق إلى اليسار ويليام ايوارت جلادستون فقد هيبته ومكافته بسبب إخفاقه في نجدة جوردون.

إلى اليسار : رودولف سلاتين باشا وقع فى أسر المهدى وأعلن إسلامه ثم حاول الاتصال بجوردون الذى ازدراه .



قصر جوردون عدينة الحرطوم

من رجال « أمين » واحة صغيرة من المعيشة المتحضرة في (لادو) . وكانوا أشبه بفريق من الناجين من سفينة مغرقة إلى جزيرة مقفرة .

ولم يكن الموقف شديد الحورج حقا في البداية . فقد أرجأ العرب وحفهم وبقيت (لادو) — بمبانيها الحجرية وشوارعها النطيفة — هادئة نسبياً . وراح أمين ورجاله بثيابهم العسكرية البيضاء ، يمارسون أعمالهم يوميا وكأن شيئاً لم يجر . ولكن نقص الامدادات من الشهال بدأ رؤثر في الموقف شيئاً ، وكان ثمة حريق قد شب في (لادو) فأتى على معظم المهمات التي خلفها جوردون وبيكر هناك ، وأخذت الذخيرة تتناقص باطراد . وكانت تلك هي الظروف التي دعت «أمين» في سنة ١٨٨٤ – بالاتفاق مع ضباطه المصريين – إلى أن يقرر الإستسلام . ولكنه ما لبث أن عدل. فقد كانت باخرتاه (الخديو) و (نيانزا) تربضان جذرب الشلالات ، عند (دوفيله) ، وكان من العسير أن يأمل العرب – وقد شغاوا بالخرطوم ــ فى غزو مديريته، سيما إذا نقل مركزه جنوباً . لذلك بارح لادو ، فى أوائل سنة ١٨٨٥ ، مع « يونكر » و « كاساتى » ، فقطعوا حوالى ٢٠٠ ميل جنو باً إلى (واديلاى) (١) . وكتب أمين يقول : «سيكون هذا مركزنا حتى تتحسن الأحوال » . ثم شرع لفوره فى تحويل الحصن إلى مدينة صالحة للسكنى . وفيها تلقى أخيراً ، سنة ١٨٨٦ – وقد انقضى عام على سقوط الخرطوم – رسالتين من « كيرك » من زنجبار ، ومن نوبار باشا من القاهرة ، ينبئانه فيهما بموت جوردون وإخلاء السودان. وقضت التعلمات بأن ينسحب بحاميته إلى الساحل الشرقى بغاية جهده ، لأن الحكومة المصرية لم تعد قادرة على عمل شيء لهم .

ولكن هذا كان دستحيلا ، إذ أن بوجندا كانت في حرب مع الملك «كاباريجا» في (بنيورو). ولو لم تكن هذه الحرب كافية لسد طريقهم إلى الساحل ، فإنهم لم يؤتوا وسائل لنقل الحامية عبر ١٠٠٠ ميل من أرض غير مستكشفة تماماً ، تفصلهم عن ا يط الهندى . فلم يكن بوسعهم التحرك ما لم يتلقوا معونة في شكل ذخيرة وحمالين وحيوانات للنقل . ولكن «يونكر» كان تواقاً لأن يقوم بالرحلة ، ونجح - بمعونة «ماكاى» في بوجندا - في بلوغ

⁽۱) سمى المكان باسم «واديلاى » الذي كان زميا محلياً ، اشهر بأنه كان بديناً جداً ، حتى إن بطنه كانت تتسع لأن يقف عليها صبى ، بيها يكون هو جانساً ! (المؤلف)

القاهرة ، عن طريق زنجبار ، فى أواخر سنة ١٨٨٦ . ولأول مرة منذ سقوط الحرطوم — بل منذ انعزال أمين ، قبل ثلاث سنوات — سمع العالم الحارجي أنباء صحيحة عن ذلك المركز الأمامي للمدنية ، المركز الصغير العجيب الذي ظل صامداً في أواسط أفريقيا . وكان أمين ورجاله قد غابوا عن ذاكرة أوربا حتى ذلك الحين ، فإذا بهزة اهتمام مفاجئة — لعل الشعور بالذنب للتعنى عن جوردون كان من بواعتها! — وإذا بالصحافة والسياسيين والجمعيات الجغرافية والتبشيرية تتلهف فجأة على الأخبار : من كان «أمين » ؟ وكيف تمكن من الصمود، بيما غمر تيار الهمجية كل من عداه ، في انسيابه بمحاذاة النيل؟ وهل من الممكن نجدته ؟ واستطاع المنكتور «فلكين» — وكان مبشراً زار بوجنداً ومديرية خط الاستواء في السبعينات من القرن التاسع عشر — أن يضيف المزيد إلى بيانات «يوذكر»، في السبعينات من القرن التاسع عشر — أن يضيف المزيد إلى بيانات «يوذكر»، في السبعينات من القرن التاسع عشر — أن يضيف المزيد إلى بيانات «يوذكر»، في السبعينات من القرن التاسع عشر — أن يضيف المزيد إلى بيانات «يوذكر»، في السبعينات من القرن التاسع عشر — أن يضيف المزيد إلى بيانات «يوذكر»، في الناقصة تزداد استهواء للرأى العام ، كلما ازدادت تعرضاً للضوء .

ولاح أن أمين كان رجلا غير عادى . كان ألمانياً غريب الأطوار ، نشأ في ألمانيا بروتستانتياً ، ولكنه بدل اسمه في الشرق الأوسط واعتنق الإسلام. وما قدر لأحد من الرحالة الأفريقيين – حتى « بيرتون » الذي كان يقضى آخر سنوات عمره في (تريستا) – أن يجمع كل ما كان « أمين » يتقن من أمور :

فقد كان طبيباً ، وعالماً نباتيا ، وخبيراً بالطيور ، ولغويا — يجيد الفرنسية والألمانية والإنجليزية والإيطالية والتركية والعربية والفارسية واليونانية العاهية ، وعدة لغات سلافية ! — ولقد تبين جوردون مواهبه الفذة فى الإدارة فرقاه من ضابط طبى إلى حاكم مديرية خط الاستواء ، بمرتب شهرى قدره خسون جنيهاً . واستطاع أمين بعنايته بتنمية تجارة العاج والبن والقطن فى مديريته ، أن يحول العجز فى ميزانيتها إلى ربح سنوى قدره ١٠٠٠ جنيه! . ولقد تجلى إبان الأحداث الأخيرة ، أن المتاحف والجمعيات العلمية فى أو ربا كانت تعرفه معرفة جيدة ، فقد أرسل إليها — قبل انعزال مديريته — آلافاً من جلود الطيور والحيوان المعدة بعناية ، وآلافاً من العينات النباتية ، وأرفق هذه المجموعات بأدق الملاحظات العلمية. ولقد سجل بخطه الأنيق الدقيق فى خطابات للدكتور شواينفورث (بالألمانية) وللدكتور سجل بخطه الأنيق الدقيق فى خطابات للدكتور شواينفورث (بالألمانية) وللدكتور

فلكين (بالإنجليزية) شمى الحقائق – التى لم تكن معروفة – عن هجرات الطيور فى أعالى النيل وروافده ، وعن لغات القبائل وعاداتها ، وعن الأمطار ، وجيولوجية البلاد!..

وتحدث — مثلا — عن « الأصلة الأفريقية الكبيرة » (نوع من الحيات) التي كانت نساء بعض القبائل يكتسبن ودها، ويستأنسها في أكواخهن، ويدلكها بالدهن ، ويصببن الدهن في حلوقها ! . . . وفي أماكن أخرى ، كانت بعض القبائل تصيد الثعابين السامة وتحتفظ بها بأن تثقب ذيولها ، وتسلك في الثقوب خيوطاً ، وتربط هذه الثعابين بقرب الحقر المائية لتلدغ الظباء الهي ترتاد الماء وبدلك تمد القبائل باللحم . كذلك نادى — في رسائله — بهجرة الصينيين إلى أفريقيا الوسطى ، وكتب عن مناطق « آكلي البشر » حيث « يندر وجود من يعافون لحم الإنسان » ، وعن تعدد الزوجات ، واستخدام العبيد في البيوت . ها من يعافون لحم الإنسان » ، وعن تعدد الزوجات ، واستخدام العبيد في البيوت . ها من شيء لم يستهو هذا العقل العلمي الباحث . ولم يكن يكف عن التجوال في مديريته ، مسجلا رحلاته في يومياته بدقة ساعة التوقيت :

«الاثنين ۱٥ أغسطس - الوقت: الحامسة و ٢١ دقيقة صباحاً - انطلقت. عبرت نهر (لورى). راحة من التاسعة و ١٨ دقيقة إلى التاسعة و ٤٨ دقيقة إلى التاسعة و ٤٨ دقيقة صباحاً - وصلت إلى (لادو) في العاشرة و ٤٨ دقيقة . مشيت ٤ ساعات و ٣٨ دقيقة . (مقابل ٤ ساعات و ٥٨ دقيقة في العودة) » .

وكان «أمين » — فى سنة ١٨٨٦ — قد قضى اثنى عشر عاماً فى حوض النيل، وبلغ السادسة والأربعين من العمر . ووصفه يونكر بأنه « نحيل ، يكاد يكون رقيق الجسم ، فوق المتوسط فى الطول ، ذو وجه رفيع تحف به لحية سوداء ، وله عينان غائرتان تتفرسان خلال علمسى نظارته ، ويضطره قصر نظره الى أن يقرب ما بين حدقتيه ويركزهما على الشخص الماثل أمامه ، مما يضفى على نظراته حدة و — فى بعض الأحيان — مظهر استراق النظر » ، وذكر يونكر أن «طابعه الشرقى الذى لا سبيل لإنكاره» كان ذا عون كبير فى الإيجاء بحنوده المصريين بأنه تركى . «وكان يشاهد فى المسجد كل يوم جمعة ، حيث يحضر صلاة الجماعة ...

وفى هذه المناسبة ، وكل المناسبات ، كان يحرص بدقة فائقة على اختبار ثيابه والعناية التامة باتساقها ». ومع ذلك، فمن المحتمل أنه لم يكن صادقاً فى اسلامه . فقد كتب ـ قبل هذه الأحداث بزهن طويل ـ إلى أخته فى ألمانيا: «لا تخشى . كل ما هنالك إننى تخذت اسم « أمين » . ولكنى لم أصبح تركيا » .

وكان يستيقظ فى السادسة صباحاً ، فيقوم بجولة فى مستشفاه ، ثم يقبل على العمل طيلة يومه ، ووزعاً بين دراساته و «الروتين » العادى لحاميته . وكان يرسل بواخره فى النيل شهالا وجنوباً ، ويجرى التجارب على غزل القطن ، ويستعمل «الكورى » عملة (۱) ، وينشىء السفن فى حوضين صغيرين فى (دوفيله) و (واديلاى) . وكان يواظب على جمع الجلود والعينات وتصنيفها ، وعلى زراعة حقول بالأذرة والحضر ، وعلى تكديس أنياب الفيلة حتى بلغت قيمة ما اختزنه مها ، ، ، ، بحنيه . وحين بدأت المؤن تتضاءل ، أخذ يبتكر : فإذا العسل النحل يستعمل بدلا من السكر ، وشمع العسل يستخدم لصنع شمع الإضاءة ، واتخذ من خليط من الدهن والبوتاس صابوناً ، وعندما تهلهلت ثياب زوجات الجنود ، عدن إلى زى نساء القبائل ، فاتخذن من الأعشاب وورق الشجر ثياباً . الجنود ، عدن إلى زى نساء القبائل ، فاتخذن من الأعشاب وورق الشجر ثياباً . كروزو » اعتبرهم العالم الخارجى مفقودين ، وتناساهم !

ولم يكن هناك اجماع على حب «أمين». بل يبدو أن جنوده كانوا يعاملونه باستهزاء ، واحترام « متهكم » ، كذلك الذى يبديه التلاميذ الوقحون لأى مدرس ضعيف متردد! . . . فهو لم يكن يصدر أوامر ، وإنما كان يتحايل ويتلطف ويدخل فى مجادلات . وكان الجنود يطيعونه بحكم العادة ، ولأنه لم يكن ثمة سواه لتنظيم حياتهم . وإذا لم يكونوا قد حفلوا بدراساته وعقليته المتفوقة ، فإنهم ظلوا يعترفون به رئيساً ، وقد أوتى الروح الشرقية لتقبل المحن دون أن ينهار.

ولقد کان بعض معاصری « أمين » يرونه صعب المراس . فكتب « كاساتى » فيما بعد أنه كان ذا كبرياء وَخَـّازة، ولم يكن قط قادراً على اتمخاذ قرار واضح ،

 ⁽١) «الكوري» ذوع من الأصداف كان يستعمل بدلا من النقود في شرق أفريقيا ووسطها
 (المترجم)

وكان «جيسي» يرى أنه «مليء بالغش، بلا أخلاق، مدع، حسود... متملق، مسف في المجاملة والتواضع لدرجة مضحكة، وقادر على أن يغش أدهى رجل في العالم! ». وهذه الانتقادات تفسر ما كان يوشك أن يقع، ولو أنها في تلك الفترة لم تكن تطابق الواقع تقريباً. والمهم أن هذا الرجل الفذ الدؤوب، كان بيطريقة عجيبة - يبقى على جذوة من المدنية في وسط أفريقيا. وكان قد أصبح الآن بحاجة إلى المساعدة، واستطاع «يونكر» أن يرسل إليه - في سنة ١٨٨٦ -قافلة من الإمدادات من (روباجا)، كما أن «أمين» ظل قادراً على أن يتراسل مع «ماكاي» - في بوجندا - في مناسبات قليلة، ولكنه فيا عدا ذلك، كان في عزلة تفوق العزلة التي تعرض لها جوردون في الحرطوم. وكانت آخر الأنباء المتسربة تشير إلى أن العرب ظلوا على تهديدهم بغزو خط الاستواء. فلما ذهب «أمين» إلى (واد يلاي)، ثارت القبائل في المنطقة التي خلفها، وحوصرت الحامية المصرية المهنية في ٢٢ يوليو الصغيرة في (لادو).. وقد تلقي «فلكين» رساة من واديلاي – في ٢٢ يوليو المساعدة، ومن إنجلترا بالذات».

وكان من الطبيعى ، بعد إخفاق حملة جوردون ، أن تحجم الحكومة البريطانية عن التورط . وبات من رأى «ساليسبورى» — رئيس الوزراء — أن على الألمان أن يعينوا «أمين» لأنه كان ألمانيا! . . . ولكن قوى أخرى فى بريطانيا — خارج نطاق الحكومة — أولت المسألة اههاماً عميقاً . فقد رأى فيها «وليم ماكينون» ، نطاق السفن الإسكتلندى الذى أنشأ شركة الهند للملاحة البخارية) ، فرصة تجمع بين العمل الإنساني والمصلحة التجارية ، إذ كانت سفنه — طيلة السنوات العشر السابقة — تتجر مع زنجبار ، وقد شجعه «كيرك» على فكرة إنشاء شكة مسجلة رسمية ، لاستغلال ممتلكات السلطان داخل القارة . فكان بوسع أية حملة تذهب لنجدة «أمين» أن تمضى فى هذا المشروع قدماً ، فتوقع معاهدات مع المحتمل أن ماكينون لم يكن قد ارتبط تماماً بهذا المشروع عندما قبل رئاسة «لحنة المحتمل أن ماكينون لم يكن قد ارتبط تماماً بهذا المشروع عندما قبل رئاسة «لحنة نجدة أمين» ، ولكن المؤكد أنه وأصدقاءه فى العمل كانوا يفكرون فى المشروع ، نبينا عجمعون الاكتتابات بحسية بالغة ، حتى بلغت حوالي ٢٠٠٠٠ جنيه وقد راحوا يجمعون الاكتتابات بحسية بالغة ، حتى بلغت حوالي ٢٠٠٠٠ جنيه (بينها ، منه من الحكومة المصرية) . ولم تحن بهاية سنة ١٨٨٦ ، حتى

كانت اللجنة تتلفت بحثاً عن رجل ملائم للإشراف على الحملة. وكان من المرشحين «جوزيف طومسون » الرحالة الذي كان قد سافر وحيداً من الساحل الشرقي إلى بحيرة فيكتوريا في سنة ١٨٨٠ ، (إذ كان اسكتلنديا ، وقد جاء القسط الآكبر من العون للحملة من اسكتلندا . وكان شابا ، و رحالة قوي العزم) . ومع ذلك فقد كان لزاماً أن يفكروا في «ستانلي » ، إذ كان واسع الشهرة ، وله اسم كفيل باجتذاب قدر كبير من التأييد للحملة . ومن ثم تقرر في النهاية الاتصال به .

وكان ستانلى — فى تلك الفترة — يحاضر فى أمريكا ، ولكنه عاد إلى إنجلرا بمجرد أن تلقى برقية «ماكينون » ، ووافق فوراً على الذهاب. ومن ثم أخذت الحطط تتقدم بسرعة ، وقد ساهم ستانلى نفسه بخمسائة جنيه فى الاكتتاب ، وعرض أن يجمع مزيداً من الأموال عن طريق مراسلة الصحف الإنجليزية والأمريكية من أفريقيا . ومرة أخرى ، أعد حملته ببذخ ، فطلب المؤن من أفخم شركة ، ومدفعاً وشاشاً من طراز «مكسم » ، وأحدث الأسلحة ، إلى جانب شحنة ثقيلة من البنادق والذخيرة . وذهل ستانلى لعدد المتطوعين من الشباب الراقى الذين أرادوا مرافقته ، وأبدوا استعداداً لدفع نفقاتهم مقابل هذا الشرف ، فلم يلبث أن اختار منهم تسعة .

وقد رأى يونكر وشواينفورث حين قابلا تلك الجماعة في القاهرة ، في بداية سنة ١٨٨٧ ح أنهم كانوا أشبه بجماعة منطلقين لغزوة حربية ، منهم بحملة خاصة تقصد جوف القارة . والواقع أنها كانت أكثر من مجرد نجدة لأمين ، فإن المدى الكامل لمهام ستانلي لم يكشف على أتمه ، ولكن المؤكد أنه كان قد تلتي تعليات من الملك ليوبولد (البلجيكي) كما تلتي تعليات أخرى من ماكينون . فهو ح من ناحية ماكينون - كان مكلفاً بفتح طريق تجارى إلى بوجناها ، وتمهيد الأرض ناحية شرق أفريقيا البريطانية . وهو ح من ناحية ليوبولد - كان مكلفاً بكشف احتمالات ضم مديرية خط الاستواء إلى الكونجو . وكان مكلفاً من الجانبين بعرض منصب على «أمين» : فإما انضم إلى شركة شرق أفريقيا البريطانية وأنشأ محطة منارية جديدة على بحيرة فيكتوريا ، وإما استمر حا كما لمديرية خط الاستواء يسلم ليوبولد . وكانت هناك مسألة العاج الذي بلغت قيمته ، و وما من يادي أدكان في (واديلاي) ، إذكان من المكن أن يفيد في زيادة أموال الحملة .

وأخيراً ، كان ثمة نصيب ستانلى من العملية ، فإنى جانب رسائله للصحف ، كان يعتزم وضع كتاب عن الرحلة ، وقد طلب إلى أعضاء الحملة أن يوقعوا اتفاقية بألا ينشروا شيئاً قبل ستة أشهر من ظهور ما كان قائدهم يعتزم كتابته . ودخلت التجارة ـ كما دخلت السياسة ـ في الرحلات الأفريقية .

ولا يملك الإنسان أن يلوم ستانلي لأنه بذل غاية وسعه لمصلحته. فقد كان على أية حال _ يجازف بحياته مرة أخرى ، وكان تأليف كتب الرحلات مهنته. ومع ذلك فقد كانت في كل هذه التقديرات ثغرة هامة تضفي جواً من عدم الواقعية على المغامرة كلها. وكانت الثغرة تتعلق بأمين نفسه. فعندما سمع من «ماكى» _ في بوجندا _ أن حملة للنجدة في طريقها إليه ، كتب إلى « فلكين »:

«إذاكان القوم في بريطانيا العظمى يظنون أنني سأعود مع ستانلي أو طومسون بمجرد وصوله ، ها أعظم خطأهم . لقد قضيت اثني عشر عاماً من عمرى هنا ، فهل من الصواب أن أهجر مركزى بمجرد سنوح الفرصة للفرار ؟ سأبقي مع قومي حتى أرى بجلاء تام أن مستقبلهم ومستقبل البلاد في أمان . سأجاهد لتنفيذ العمل الذي دفع فيه جوردون دمه ، ومع أنني لم أوت طاقته ونشاطه ، فإنني سأنفذ العمل وفقاً لنواياه ، وبروحه . . . ه أانفض يدي من العمل لأن طريقاً قد يفتح عما قريب إلى الساحل ؟ . . . إذ! كانت إنجلترا تبغي مساعدتنا فعلا، فعليها أن تحاول أولا أن تعقد معاهدة ما مع أوجندا و (بنيورو) (١) . . ولا بد من فتح طريق مأمون إلى الساحل ، لا يكون تحت رحمة أهواء الملوك فتح طريق مأمون إلى الساحل ، لا يكون تحت رحمة أهواء الملوك الصبيانيين أو العرب سيئي السمعة . . . لذلك فلست أفكر في الرحيل ، وسأبقى . . . أنجلو عن أراضينا ؟ كلا ، بالثا كيد » .

و بمعنى آخر ، كان « أمين » جوردون جديداً . لم تكن « النجدة » هى مانشد و إنما التأييد السياسى والعسكرى ، ليتسبى له البقاء . وقد نشر الخطاب سنة ١٨٨٨ فى كتاب سمى « أمين باشا فى أفريقيا الوسطى » ، وضعه شواينفورث ، ولكن

⁽١) كان ثمة اتجاء إلى إغفال اسم (بوجندا) واستعال (أوجندا) . وما لبث هذا الأسم أن أصبح يطلق على الأراضي بين الحدود الجنوبية للسودان وبحيرة فيكتوريا . (المؤلف)

ستانلي ورجاله كانوا – فى تلك الأثناء – قد غابوا فى جوف القارة ، وانقطع كل اتصال بهم .

وكانت هناك نواح غريبة أخرى للحملة ، لم يكن فيها ما يبشر بحير للمستقبل. فقد كان يبدو جلياً لمعظم من تأملوا الحريطة – في ذلك الحين – أن خير طريق إلى مديرية خط الاستواء هو الذي يمتد من ساحل زنجبار إلى داخل القارة مباشرة . ولكن ستانلي أصر على معارضة ذلك ، ولم يستطع ماكينون في لندن ، ولا بارينج (الذي قابله في القاهرة) أن يثنياه ، فلقد أراد أن يدور في طريق طويل ، فيبحر إلى زنجبار من مصر ، وبعد أن ينتقي حماليه ، يستأنف الرحيل معهم بحراً حول رأس الرجاء الصالح، إلى مصب نهر الكونجوعلى الساحل الأفريقي الغربي. وكان يعتزم أن يعبر القارة بأسرها ــ بعد ذلك ــ مِن الغرب إلى الشرق ، ويلتقط « أمين» فى طريقه . وكانت الأسباب التي أبداها لتفضيل هذا الاطريق تبدو على قدر من الصواب - على الورق ، على كل حال - فقد قال أن حمالي زنجبار كانوا خليقين بأن يتخلوا عنه إذا قادهم إلى الداخل مباشرة ، بعيداً عن مواطنهم . أما إذا أنزلهم على الساحل الغربي، فكأنوا خليقين بأن يتبينوا أنَّ أملهم الوحيد في البقاء، هو في ملازمته حتى يصل إلى زنجبار . وكالحيل - في عودتها إلى حظائرها - كانوا مسوقين إلى أنْ يسرعوا الخطى . ثم أنه كان بوسعه أن ينقل رجاله بالسفن مسافة ١٠٠٠ ميل على بهر الكونجو ، فيصبحوا على ٣٥٠ ميلا من بحيرة البرت ، حيث كان يأمل أن يتصل بأمين . وبقى اعتبار آخر : كان الألمان ــ فى تلك الاثناء ــ قد تغلغلوا في أفريقيا الشرقية، وأصبحت منطقة شاسعة ﴿ إِلَى الْجَنُوبِ الشَّرِقِي مِن بحيرة فيكتوريا تعتبر مجال نفوذ لهم ، وما كانوا ليرتضوا قط أن تمر حملة بريطانية خلال هذه الأراضي!

والتأمل البسيط يبين أن ليس لهذه الحجج قوة تذكر . فإن تعظى الحمالين لم يقعد برواد آخرين (ومهم ستانلي نفسه) عن السعى من زنجبار إلى البحيرات، كما أن الحملة كانت مضطرة إلى المرور خلال المنطقة الألمانية في الحالين. لذلك يرجح أن السبب الحقيقي لرغبة ستانلي في الطريق الدائر كان سبباً سياسياً. فهو بالسعى خلال الكونجو كان يرضى ليوبولد ويعزز بذلك مصالحه الحاصة . إذ

كان الكونجو ميدانه الخاص في أفريقيا ، وكان عاقد العزم على العودة إليه .

ولم يكن مستغرباً أن يفرض رأيه ، ونجده — فى فيراير ١٨٨٧ — دنهمكاً فى زنجبار ، فهو يزور السلطان « برغش » ، مندوباً عن « ماكينون » ، ويظفر بموافقته على الحطط البريطانية فى أفريقيا الشرقية . وباسم ليويوا، يبحث عن « تيبو — تيب » السيىء السمعة (١) ، الذى كان قد أصبح الحاكم الحتميقي لكافة المنطقة بين الكونجو و بحيرة تنجانيقا . وقد عرض عليه ستانلي ما كان جوردون على استعداد لعرضه على الزبير فى السودان : أن يصبح « تيبو — تيب » حاكماً — باسم ليوبولد — على أعالى الكونجو ، مقابل أن يمد ستانلي بحمالين من أفريقيا الوسطى ينقلون الذخيرة إلى أمين ، ويحضرون العاج الذى قدرت قيمته بستين ألف جنيه . ولم يستغرق ستانلي سوى ثلاثة أيام لإتمام هده التدابير . وفى ٢٥ فبراير ١٨٨٧ ، استقل الباخرة (ماديورا) مع ٢٠٠ زنجبارياً وصوماليا ، وأعوانه البريطانيين ، وشريكه الجديد فى العمل « تيبو — تيب » . وبعد ثلاثة أسابيع ، هبطوا عند مصب الكونجو على الساحل الغربى . وبدأت أيشع وحلات ستانلي جميعاً !

وكان أمين - كما كان جوردون قبله فى الخرطوم - يدوك بوجه عام أن النجدة مقبلة ، ولكنه كان يجهل نماماً أين ومتى تصل . ومثل جوردون . كان منهمكاً كذلك فى شؤونه ، فقد نجح فى رفع الحصار عن (لادو) ، بل وفى أن يعود لاحتلال اثنى عشر حصناً ومحطة كانت قد أخليت للعرب . ولكن لم يكن ثمة ما يجزم باعتزام الخليفة تكرار الهجوم أو عدوله عنه . كذلك كان الملك «كاباريجا» ملك (بنيورو) قد أعلن العداء ، إذ ضرب الإيطالي «كاساتي» - الذى ظل معه وكيلا عن أمين أكثر من ثمانية عشر شهراً - وربطه إلى شجرة . ولكنه نجا ولحق بأمين وهو شبه ميت ، وقد سرقت كل أمتعته ! . . . وكان ثمة مزيد من المصائب فى (واديلاى) ذاتها . فقد شبت النار فى الحصن يوماً . ومع أن الذخيرة أنقذت ، إلا أنه بات لزاماً أن يعاد إنشاء الحصن بأسه . وكانت ابنة أمين - « فريدة » - معه ، ولكن زوجته الحبشية كانت قد توفيت ، بينا بدأت صحته هو تضمحل ، وأخذت إحدى

⁽١) سبقت الإشارة في كل من الفصلين النامع والعاشر إلى أن « تيبوتيب » كان نقب الكناية الذي أطلق على تاجر النخاسة المدعو « محمد بن سيد » لأن عيباً في عينيه كان يضطره إلى أن يهز أجفانه باستمرار أطلق على تاجر النخاسة المدعو « محمد بن سيد » لأن عيباً في عينيه كان يضطره إلى أن يهز أجفانه باستمرار (المترجم)

عينيه تزداد ضعفاً باطراد ، فأصبح مضطرا لأن يقرب الكتاب إلى بوصة أو اثنتين من نظارته ليتمكن من القراءة . وقد كتب لصديق له : « لقد علقنا قيثارتنا على أشجار الصفصاف وجلسنا بجانب مياه بابل » .

وبرغم هذا كله ، فإن مركز « أمين » لم يكن ميئوساً منه بقدر ما كان مركز جوردون فى الخرطوم تقريبا ، إذ كان الغذاء وافراً ، والمساحات متسعة للحركات العسكرية ، وجنوده نادراً ما كانوا يشتبكون اشتباكات حامية . ولكن أيام الانتظار الطويل بلا هدف أخذت تهدم النظام فى الحاميات . وكان واضحاً أن الدويلة الصغيرة (مديرية خط الاستواء) بدأت تتفكك . وفى فبراير ١٨٨٨ – أى بعد مغادرة ستانلى زنجبار بإثنى عشر شهرا – اتجه أمين جنوباً إلى بحيرة ألبرت فى إحدى بواخره ، سعياً وراء أنباء ولكنه لم يسمع شيئه جازماً. فترك رسالة لستانلى مع « مبيجا » ، أحد زعماء حافة البحيرة :

« سيدى العزيز : تتطاير الأقاويل عن رجال بيض ظهروا إلى الجنوب من البحيرة، وقد جثت هذا سعيا وراء الأنباء...فإذا وصلك هذا فانعم بالراحة حيث أنت ، وأخبرني برغباتك بخطاب مع أحد رجالك . ومن السهل أن آتي إلى الزعيم « مبيجا » ، كما أن باخرتي وسفى تستطيع أن تقلك إلى هذا ... لنتفق على أية خطط أخرى .

« احترس من رجال « كابار يجا » . لقد طرد الكابتن « كاساتى » . « تأكد يا سيدى إنني المخلص جذاً : الدكتور أمين » .

ورجع أمين إلى (واديلاى) ، وعاد الصمت الطويل إلى البطاح مرة أخرى . . ولكنه تبدد فجأة ، و بمأساة ، فى نهاية أبريل سنة ١٨٨٨ : فقد ظهر « ماونتناى جيفسون » – أحد أعوان ستانلي – فى قارب فولاذى عند أحد مواقع « أمين » ، على بحيرة البرت ، يحمل أنباء هامة . كان ستانلى قد بلغ الطرف الجنوبي من البحيرة فى ديسمبر ، بعد رحيل أمين بقليل ، ثم ضرب معسكره على الشاطىء ، على مسيرة يوم على الأكثر من الموقع ، فأبحر أمين لفوره على السفينة (الحديو) ليقابله .

وتاريخ الرواد الأوربيين في حوض النيل الأبيض مجال كبير للشخصيات

المتضاربة : معارضة بيرتون لسبيك ، وستانلي لكيرك ، وجوردون لبارينج .. حتى المحالفات التي عقدت — كما حدث بين ستانلي ولفينجستون — كثيراً ماكانت تتسم بأنها عرضية وبنت المصادفة. على أنه لم يكن تمة ما هو أغرب من اللقاء الذي تم بين « أمين » و « ستانلي » وسط الظلام الزاحف على الشاطيء الغربي للبحيرة التي اكتشفها بيكر.

لم تكن هناك صفة واحدة تقريباً تجمع بين الرجلين : كان أمين سلبياً، ماكراً ، دؤوباً ، مردداً ، مراوغاً ، موسوساً ، قدرياً ، ميالا إلى التكيف مع الظروف والمواقف . ووقف أمامه رجل لا صبر له على المعانى المنمقة ، يجاهر باستهجانه لأهل الدراسات وجمع العينات ، ولا يعرف سوى نهج واحد فى الحياة ، هو السير فحو الأهداف المحددة دون ما انتناء . ويشعر المرءأن أميناً كان من ذلك النوع من الشخصيات الذى تخصص له أسواً مائدة إذا دخل مطعماً ، أما ستانلى تحتشد فكان جديراً بأن يقاد إلى خير مكان فى القاعة ! . . . كانت دنيا ستانلى تحتشد فى خط مستقيم ، كالسهم فى قوس السهاء . أما أمين فقد تشبه دنياه بدوامات خفيفة من الغبار . وبيها كان أحدهما لا يستجيب إلا لنفسه ، كان الآخر مندنجاً فى الوسط من الغبار . وبيها كان أحدهما لا يستجيب إلا لنفسه ، كان الآخر مندنجاً فى الوسط حذر ، ومن ثم تضاعف تعقد الموقف بينهما فى تلك اللحظة ، إذ كان دوراهما الأصليان قد انعكسا ، فإذا ستانلى هو الذى يعانى ضائقة ، وإذا أمين هو الذى الخدته ، فهو أقوى الرجلين !

كان ستانلى قد صادف أياماً رهيبة، حتى إن أهوال رحلته الأولى فى الكونجو — سنة ١٨٧٦ — لا تكاد تعادل الأهوال التى صادفته هذه المرة منذ غادر الساحل ، إذ تفرق رجاله فى ٧٠٠ ميل من الأدغال المهلكة ، ومات نصفهم . ولم تنج الحملة من الجوع ولا المرض ولا النوائب . وظلت أشهراً عديدة تتخبط كالحشرات المحتضرة فى ظلمات غاية (ايتورى) التى لا ينفذ إليها ضوء النهار إلا لماما . وتقاضى الأقزام ضريبة رهيبة من الحمالين الحفاة ، إذ بئوا فى الأرض أسهماً مسمومة ! ... و رأى ستانلى خططه تنهار واحدة إثر الأخرى ، وأصبح ضباطه يكرهونه . وروى الذين قدر لهم البقاء منهم قصصاً فظيعة عما كان لقائدهم من نوبات هياج عنيفة ، وكيف

سب أحدهم واندفع نحوه قائلا: «سأذيقك لكمة فى أم بطنك »، (بيها كان تيبو — تيب والأفريقيون يتفرجون) ، وكيف هدد آخر بأنه سيكتب إلى إنجلترا ليقضى على مركزه فى الجيش، وكيف أنه — فى إحدى المراحل — أمر الحمالين الوطنيين بألا يحفاوا بأوامر البيض الآخرين وبأن يوثقوا قيادهم إذا ضايقوهم .وكان عقاب أى منحرف أثناء السير ٢٠٠٠ جلدة! . . . وها هو ذا — وقد شاب شعره ، ولم يكد يبرأ من مرض لازمه شهراً — قد جاهد حتى بلغ البحيرة مع من تبقوا من حملته ، وليس معه ما يقدمه لأمين سوى القليل من الذخيرة ، وليس يملك وسيلة ما لنجدته . . بل إنه كان بحاجة ماسة إلى أن يمده أمين بالغذاء واللوازم الآلتحرى للإبقاء على رجاله أحياء!

كذلك كانت الهواجس السوداء قد بدأت تراود «ستانلي » بصدد الرجل الذي جاء لنجدته : فلماذا لم يكن أمين في انتظاره عندما وصل إلى البحيرة في ديسمبر السابق ؟ لقد ساق حملته بسرعة مهلكة ، اعتقاداً بأن لكل يوم قيمة حيوية ، فإذا بحاكم مديرية خط الاستواء — أمين — يبدو منتعشاً ، بلا أثر لأى عناء حقيقي ! . . على أن لقاءهما الأول ، في ٢٩ أبريل ١٨٨٨ ، انقضى على ما يرام . وبصفه ستانلي في كتابه «في أظلم بقاع أفريقيا » بقوله :

«فى الساعة النامنة ، وبين الابتهاج العظيم ، وطلقات التحية المتكررة من البنادق ، سار أمين باشا بنفسه إلى المعسكر ، يرافقه الكابتن كاساتى ، ومستر جيفسون ، وأحد ضباط الباشا . وصافحتهم جميعاً ، وسألت أيهم أمين باشا ، فاسترعى انتباهى واحد منهم — صغير الجسم ، نحيل ، ذو نظارة — إذ قال بإنجليزية متقنة : «ألف شكر لك يا مستر ستانلى ، الحق أننى لا أدرى كيف أعبر عن شكرى لك » .

« ــ إذن فأنت أمين باشا . لا تذكر الشكر ، ولكن تفضل واجلس إن الظلام شديد هنا ، ولا يكاد أحدنا يرى الآخر .

لا وجلسنا عند باب الحيمة، تضيء لنا المكان شمعة. وكنت أتوقِع أن أرى شخصاً طويلاً ، نحيلاً ، عسكرى المظهر ، فى بزة عسكرية مصرية حائلة . ولكنى رأيت – على العكس - شخصاً ضئيل الجسم ، يلبس طربوشاً أنيقاً ، وحلة نظيفة من النسيج العسكرى القطنى الأبيض

مكواة بعناية ، وتطابق قوامه تماماً (١).

« وكانت له لحية سوداء منسقة ، تحف بوجه ذى طابع مجرى ، وإن كانت تعلوه « نظارة » أضفت عليه مظهراً إيطاليا أو أسبانيا . ولم يبد عليه أثر من الاعتلال أو القلق ، بل نم شكله - فى الواقع - عن عافية الجسم وراحة البال ، وعلى العكس منه كان الكابتن كاساتى - برغم أنه يصغره سنا - يبدو شاحباً ، مهموماً ، قلقاً ، مكتهلا . وكان هو الآخر يرتدى بزة عسكرية نظيفة من القطن ، ويعلو رأسه طربوش مصرى » .

وفُتحت زجاجة من الشمبانيا ، وجلسوا يتحدثون ساعتين. وفي اليوم التالى أسلم ستانلى الصناديق الواحد والثلاثين من ذخيرة «رمينجتون» التي كان قد أحضرها . وفي استعراض أنيق على الشاطىء من الجنود السودانيين، قاد أمين ضيفه إلى سطح الباخرة (الحديو) ، وقاموا برحلة لطيفة على سطح البحيرة . وبدا أن أمينا كان راغباً في أن يتحدث عن أي شيء عدا المهمة التي كانت بينهما . وقد كتب ستانلى في يومياته :

«لا أستطيع أن أفقه شيئاً عن نواياه . . . ولكن مسلك الباشا ينذر بالسوء . وعندما اقترح عليه العودة إلى البحر ، يأخذ في الدق على ركبته ويبتسم ، وكأنه يقول : «سننظر في الأمر » . ومن الواضح أنه يجد من العسير أن ينبذ منصبه في بلاد مارس فيها مهام نائب العاهل » .

وكان فى هذا بعض الصدق ، فقد راح أمين يقدر مركزه بعناية . ولاح له أنه ما من مستقبل عظيم يرتقبه إذا عاد للقاهرة ، فى حين أنه كان بعد سيد الموقف فى مديرية خط الاستواء ، ولو إسميا . أفما كان يستطيع — بمعونة ستانلى — تدعيم مركزه فى المديرية كحاكم مستقل ، بطريقة أو أخرى ؟ ولكن حملة ستانلى جاءت مخيبة لأحلامه ، فهى لم تحضر معها سوى إمدادات ضئيلة ، وأتباعاً ضعافاً منهوكى القوى . ثم ، أى أثر كان لوصول ستانلى على جنوده نصف المتمردين ؟ لقد استقروا هناك عشر سنوات أو أكثر ، وأنشأ الكثيرون منهم لأنفسهم حريماً وعائلات ؟ وربما

⁽ ١) كان طول أمين خمس أقدام وست بوصات . ولقد أحضر له ستانلي بزة «تشريفة» من القاهرة ، فتين أنها كانت كبيرة إلى درجة استدعت قص ست بوصات من « البنطلون » ! (المؤلف)

كان المصريونِ مستعدين لأن يتبعوا ستانلي إلى الساحل ، ولكن هل يرغب السودانيون في الرحيل ، بعد أن أصبح وطنهم في قبضة المهدى ؟ لو قرروا البقاء فجدير بأمين أن يبقى معهم . وكان راغباً في البقاء فعلا . فلماذا يترك للخليفة هذه الأراضي الخضراء المزدهرة التي شقى فيها طويلا ؟

وخطر لأمين أن ثمة سبياً رائعاً للتأخير ، بوجه عام . فلم يكشف ضعف مركزه لستانلي، بل إنه على العكس أثار الريب فى مقدرة ستانلي على سحب الحامية إلى الساحل ، بأفرادها العشرة آلاف ، وبينهم الزوجات والأطفال . ولقد قال ستانلي أنه قادر على ذلك ، ولكن أمينا ظل متردداً . كان من الجلي تماماً أنهم لن يشرعوا فى السير إلى زنجبار ، حتى يقسو ستانلي فى حثهم ، فقد كان كل امرىء فى أفريقيا بعرف ما جرى لمن كانوا يتلكأون فى رحلته !

واستمر الجدل طيلة الأسابيع الثلاثة الأولى من مايو . وفي رواية ستانلي للقصة فى كتابه «أظلم بقاع أفريقيا »، تبدو نبرة ضيق متزايدة . فهو لم يكن يماك أن يحتد على « أمين » في هذه المرحلة ، إذ كانت الباخرة (الحديو) تجلب إلى معسكره من (واديلاي) الإمدادات والثياب باستمرار. وسعى لإنهاء النقاش بأن طرح اقتراحيه الخاصين بمستقبل «أمين » الشخصي : هل يحب أمين أن يحكم مديرية خط الاستواء باسم ملك البلجيك ، بمرتب سنوى قدره ١٥٠٠ جنيه ، ونفقات إدارية تتراوح بين ١٠,٠٠٠ جنيه و ١٢,٠٠٠ جنيه؟ أو يؤثر الذهاب مع الحامية إلى الركن الشمالي الشرقي من بحيرة فيكتوريا ، فينشىء هناك مستعمرة لشركة شرق أفريقيا البريطانية؟ ولكن العرضين أخفقا في دفع أمين إلى الوصول لاتفاق معه، فقد رفض رفضاً صريحاً العرض البلجيكي ، قائلا إنه ما كان يستطيع أن يتحول عن المصريين بعد أن خدم معهم كل تلك السنوات العديدة. أما العرض البريطاني فقد وجاه أكثر إغراء، ولكنه ظل يتجنب القطع بجواب. وانتهى الأمر إلى أن يقتضب ستانلي الرحلة الرهيبة ، عائداً مسافة ٧٠٠ ميل إلى نهر الكونجو ليجمع أفراد مؤخرته ـــ وقد رحل فعلا يوم ٢٤ مايو ـــ بينا بهى أمين وكاساتى وجيفسون ليستشيروا أفراد الحامية فيما إذا كانوا يودون الرحيل أو البقاء. ومن العسير – إلى الآن – قراءة ما رواه ستانلى عن هذه الرحلة الفظيعة ، دون أن يقشعر بدن المرء! . . فهى أشبه بأسطورة ألمانية قائمة ، تحولت فيها الطبيعة إلى أشكال مخيفة ، وتراكمت فيها الأهوال ، وراح الأقزام – بأجسامهم الدقيقة – يمرقون خلال هذا «الكابوس» . . . ويسيطر شفق دائم على الغاية ، والقرود والببغاوات تصرخ وتهمهم متوارية بين الأشجار الكثيفة . وبين النباتات الأرضية المتشابكة ، وسط الحر القاسى والعتمة ، تنمو أشجار أفقية تمتد خسين قدماً أو أكثر ، فى كفاح مستميت للوصول إلى الضوء . . وأوكار الزنابير تتوارى بين الفروع الزاحفة من جذوع الأشجار . وكل إنسان عدو فى هذا العالم المغمور ، فما إن يفاجأ الإفريقى الوحشى بأحد ، حتى يرفع سلاحه بدافع غريزى ، ويقف لحظة محملقاً ، ثم يتلاشى كأنه شبح !

أما الصورة التى يرسمها ستانلى لنفسه ، فتمثله – ربما دون أن يفطن – كوحش ضار خطير ، يشق طريقه وسط النباتات . وهذا بلا شك هو الأثر الحقيقى الذى أحدثه فى الأقزام والحيوانات التى كانت تعيش هناك . ولم يكن الحمالون الذين أمده بهم أمين قد عرفوا من قبل غير الطبيعة الفسيحة المضيئة ، حول البحيرات . . فإذا جلودهم تكتسب لونا أشهب ضاربا إلى الزرقة ، وهو لون ينذر أى زنجى بالشر والموت ، وقد راحوا يموتون فعلا بالعشرات أثناء الرحلة .

وكان إصرار ستانلي في وجه هذه المصائب هائلا ، ولكنه يعترف بأنه عندما بلغ مؤخرة حملته على نهر (أرويمي) — وهو من روافد الكونجو — شعر بأنه أوشك أن يجن . إذ كان قد غادر في هذا المكان — قبل عام — عدة مئات من الرجال ، تحت إمرة خمسة من الضباط البيض ، أمرهم بأن يتبعوه إلى بحيرة «البرت» بمجرد أن يوفر « تيبو — تيب » الحمالين الذين وعد بتوفيرهم . ولكن ستانلي وجد الجماعة لم تكد تتحرك ، فقد تخلى « تيبو — تيب» — بطبيعة الحال — عن توفير الحمالين ، تمجرد أن غاب ستانلي عن بصره . وما لبث قائد الجماعة « بارتياوت » أن اغتيل بيد بمجرد أن غاب ستانلي عن بصره . وما لبث قائد الجماعة « بارتياوت » أن اغتيل بيد أحد رجاله ، كما نقل ضابط أبيض آخر إلى إنجلترا ليعالج ، واختني ثالث في قاع النهر . أما نائب القائد « جيمسون » فكان في مكان ما من المؤخرة . وظهر أنه كان

قد أرسل إلى الساحل الغربى مهمات قار أنها غير ضرورية ، وبينها حقيبة ستانلى الحاصة ومجموعاته من الحلوى والمأكولات اللذيذة. وكتب ستانلى إليه رسالة مهتاجة ، وصفه فيها بالغباء، وأمره بأن يوافيه فوراً. ولم يتلق رداً ، فإن «جيمسون» توفى بعد أن برحت به الملاريا ؟

ولم يبق لستانلي سوى «بونى »، ضابط المؤخرة الباقى ، وفلول حماليه الزنجباريين وكان معظمهم معلولين ونصف موتى من الجوع . ولكنه استطاع أن يجمع مهم وكان معظمهم معلولين ونصف موتى من الجوع . ولكنه استطاع أن يجمع مهم ووجع إلى بحيرة ألبرت — فى ديسمبر ١٨٨٨ — بعد غياب ستة أشهر . وهناك وجد محصولا جديداً من «النحس » فى انتظاره ، إذ لم يعثر على أثر لأمين وكاساتى وجيفسون . وما لبث أن تلقى منهم خطاباً بأنهم الآخرون قد دهموا بنكبة أثناء غيابه . إذ ثار جنود «أمين » المصريون فى (دوفيله) — أقصى الحاميات الباقية فى الشمال — تراودهم فكرة مبهمة بأن يأسروا ستانلي ويستولوا على مؤنه عند رجوعه إلى الشمال — تراودهم فكرة مبهمة بأن يأسروا ستانلي ويستولوا على مؤنه عند رجوعه إلى وحبسوهم ثلاثة أشهر!

ولكن العرب ردوا العصاة إلى رشدهم. فإن بواخر الخليفة كانت - طيلة تلك المدة - تشق طريقها من الخرطوم إلى الجنوب ، فى النيل الأبيض ، فوصلت إلى (لادو) فى أوائل أكتوبر ١٨٨٨. وسرعان ما ظهر ثلاثة مبعوثين من العرب فى (دوفيله) ، يحملون أمراً إلى الحامية المصرية بالاستسلام . وإذا الذعر الطاغى يسود . وقتل المبعوثون الثلاثة ، وأطلق سراح أمين وزميليه فى عجلة ، وفر العصاة جنوباً ، وقد نسوا كل شيء عن العصيان ، وهجروا دوفيله واثنى عشر مركزاً آخر . وأخذ البيض الثلاثة يسعون ببطء إلى بحيرة ألبرت ، أملا فى الألتقاء بستانلى هناك .وكان أمين غير قادر بعد أن يقطع بما كان جنوده العشرة آلاف وعائلاتهم بعتزمون . كان فصفهم يوالونه ويحبذون النجاة إلى زنجبار مع ستانلى ، بينا بتى النصف الآخر ضده . ولم تكن ثمة سلطة حقيقية يعتد بها فى أى مكان!

ويقول ستانلي أنه بهت وخاب رجاؤه عندما سمع هذه الأنباء . كان أمين قد أوحى إليه بأنه مسيطر تماماً على حاميته وقادر على صد العرب في الشمال ، فإذا به يتبين أنه لم يكن قادراً على شيء ، ولم يعد لمديرية خط الاستواء وجود ، كدويلة مهاسكة في أواسط أفريقيا ، ولا كان أمين نفسه في موقف يسمح له بالمراوغة أو إملاء شروط ما . لم يعد أكثر من لاجيء . . . ذلك اللاجيء الذي كان ستانلي يؤثر أن يجده في بداية وصوله . فأرسل إلى أمين خطاباً يمهله عشرين يوماً فحسب ليصل إلى الطرف الجنوبي للبحيرة ، كي يسيروا بعد ذلك إلى زنجبار . وكان رد أمين أنه ما دام ستانلي يأبي الانتظار ، ف . . . «مع السلامة »! . ولكنه – مع ذلك – وفد على معسكر ستانلي في فبراير ، وتم بين الرجلين نوع من التفاهم ، فوافق ستانلي على الانتظار بضعة أسابيع أخرى ، ريها ينضم إلى أمين أولئك الذين كانوا راغبين في مبارحة مديرية خط الاستواء .

وخلال شهر مارس ، راح هؤلاء القوم يتخبطون سعياً إلى الطرف الجنوبي للبحيرة . ولعل هذه كانت أقسى فترة على ستانلى . فقد كان مستعداً لقبول النساء والأطفال ، بل والجوارى ، ولكنه رأى أمتعهم عبءاً ثقيلا . إذ أنهم أحضروا أحجار الرحى ، والجرار ، وأسرة النوم ، وأتفه منقولاتهم . واضطر حمالو ستانلى الزنجباريون إلى أن يحملوا هذه الأمتعة صاعدين تلالا يبلغ ارتفاعها ٢٠٠٠ قدم ، نفصل بين معسكره وشواطىء البحيرة . وسرعان ما كان المعسكر نفسه يغلى بالتذمر ، ونشبت معارك قاسية بين الزنجباريين والمصريين . ولاح لستانلى أن أمين بالمندم ، وكان يصفح عن كل لم يزد الأمور إلا ارتباكاً ، إذ أنه لم يفعل ما يؤكد سلطته ، وكان يصفح عن كل مشاغب يساق إليه ليعاقبه . وراح يشغل أيامه ب « ذزوة » مجموعات نباتاته وطيوره . وأبدى « جيفسون » بوادر الانسياق لنفوذ أمين المتهاون ، بينها بدا « كاساتى » في حالة انحلال ، وهو محاط بنسائه الوطنيات .

وليس من العسير تصور رغبة ستانلي المهتاجة في التخلص من هذه الحلقة التي أخذت تطبق عليه . وقد أتاح له الضباط المصريون الفرصة في أوائل أبريل . فقد صورت لهم الحماقة أن بوسعهم التغلب على البيض والاستئثار بمقاليد الحملة (١١) . . وقد جمع المتآمرون وجردوا من أسلحتهم ، وهددوا بالموت ، وهي عقوبة كان من المؤكد

^(1) لسنا فى حاجة إلى تكرار القول بأن أولئك الضباط المصريين كانوا يأتمرون بأوامر قادة ورؤساء «أجانب» ، فلا عجب إذا تمردوا عليهم حين هبت عليهم رياح الحركة التحررية فى السودان . (المترجم)

أن ينفذها ستانلي لو تعرض الأتفه استفزاز . . وصدرت الأوامر بالبدء في السير فوراً .

وكان أتباع أمين الذين وصلوا حوالى ٠٠٠٠ ، أضيف إليهم حوالى ١٠٠٠ من رجال ستانلى . وسار الطابور الطويل جنوباً نحو خط الاستواء . وتوقفوا شهراً عندما أصيب كل من ستانلى وجيفسون بحمى الملاريا ، ثم تابعوا السير . وفي هذه المرة ، أسير ستانلى ما كان قد لمحه لمحاً قبل ذلك باثنى عشر شهراً : الثاوج الدائمة على قمم سلسلة جبال (روينزورى) ، المسهاة (جبال القمر) ، فإن حجب السحب التي تحيط دائماً بالسفوح العليا (إذ أن روينزورى من أكثر سلاسل جبال العالم مطراً) انقشعت للحظة مكنته من أن يرى أعلى القمم مشرئبة إلى حوالى ١٧٠٠ قدم نحو السهاء ، وكان هذا من المعالم التي أضافها إلى خريطة أفريقيا . وعند بحيرة البرت ، السهاء ، وكان هذا من المعالم التي أضافها إلى خريطة أفريقيا . وعند بحيرة البرت ، تركوا الباخرتين (الحديو) و (نيانزا) وبقية أتباع أمين (١).

وكانت الألف والحمسائة الميل إلى الساحل، أقل نكبات - من كافة الاعتبارات - مما كان مرتقباً. فلم يحن شهر أغسطس حتى كانت الحملة قد دارت حول الساحل الجنوبي الغربي لبحيرة فيكتوريا ، ووجدت المبشر البريطاني «الكسندر ماكاي» في استقبالها - عند (أوسامبيرو) - مع كمية من من المؤن تلقاها من الساحل الشرقي. ومكثوا في بيوت الإرسالية حوالي ثلاثة أسابيع ، ثم عاودوا السير في أكتوبر ، ومدفع «مكسيم» يخلي لهم الطريق بين القبائل المشاكسة.

ويتضح من كتاب ستانلي أن علاقته بأمين باتت لا تطاق. فقد كان أمين كارها لفكرة «إنقاذه»، ولكنه كان عاجزاً عن المقاومة، فصار كثير التململ والتوجس. ولم يكن يفعل شيئاً — حين يتوقفون عن السير — سوى أن يعكف على عيناته العلمية. أما أثناء السير فلم يكن يتناول سوى قدح من القهوة في الصباح، ويصوم طوال يومه حتى المساء . . . وصار يتحاشى ستانلي ما استطاع ، وانصرف إلى « فريدة » — طفلته من زوجته الحبشية — التي كانت تحمل في مهد أمام حماره مباشرة . ولا شك في أنه استغل ميزات موقفه ، فقد كان هو الغنيمة الكبرى للحملة مباشرة . ولا شك في أنه استغل ميزات موقفه ، فقد كان هو الغنيمة الكبرى للحملة

⁽١) غرقت السفينتان بعد ذلك .

ولم يكن ستانلي ليقوى على تركه .

ولقد كانت مشاعر ستانلى نفسه خليطاً عجيباً. إذ يبدو أنه كان يضيق بأمين وينجلب إليه فى آن واحد، وهو لا ينفسك يرتد — فى كتابه — إلى الحديث عنه المرة تلو الأخرى، فيقول: أنه رجل حاد الذكاء، شرقى الطراز، فياض بالحفاوة والرضى. ولكن، ما أضعه ! إن أعوانه يتطاولون عليه، وهو يتردد ويسوف. ولقد أهمل — طوال مدة إقامته فى مديرية خط الاستواء — فرصاً رائعة للكشف والارتياد، ليضيع وقته على مجموعاته المضحكة... رجل يستثير الرثاء، بطربوشه الإسلامى، وعينيه المعتمى الإبصار. ثم — فى النهاية — ياله من جاحد!

ومن المؤسف أننا لم نظء بغير مذكرات قليلة مقتضبة وبعض رسائل حذرة مما كتبه أمين عن هذه الرحلة ، لا سيا في مراحلها الأخيرة ، إذ كانت خاتمها خليطاً عجيباً من الغرور والكبرياء الجريحة . فقد قابلت القادمين – بالقرب من الساحل حملة ألمانية كانت موفدة للبحث عهم . وبهت أمين – في البداية – ثم اغتبط إذ اكتشف أنه أصبح «مشهوراً» . وفي ٤ ديسمبر ١٨٨٩ – أي بعد أن غادرت الحملة مصب الكونجو بعامين وعشرة أشهر – تقدم ستانلي وأمين الطابور مع فريق من الضباط الألمان، على الجياد ، إلى (باجامويو) ، ليجدوا المدينة مزدانة تكريماً أمم ، وقد رست في المرفأ أربع بوارج بريطانية وألمانية . وكانت ثمة حامية ألمانية قد استقرت في الميناء . وفي السابعة والنصف من مساء ذلك اليوم ، جلس المسافران إلى مأدبة حفلت بالشمبانيا ، ترفه عهم فرقة موسيقية من طرّاد ألماني . كانت مناسبة حافلة بالمشاعر والعواطف ، إذ كان ستانلي وأمين قد احتُسبا مفقودين منذ أمد ، ومئذ في الشراب وفي تناول الحلوي والمشهيات ، ولا ريب في أن الآخرين حذوا يومئذ في الشراب وفي تناول الحلوي والمشهيات ، ولا ريب في أن الآخرين حذوا حدوه . أما أمين – الذي اغتبط لوجوده بين ألمان ، وهزة أن تلقي برقية شخصية من «القيصر»! – فقد ألتي خطابين ، ثم نهض وغادر القاعة .

وظن الحميع أنه شعر بغنيان، فمرت فترة بسيطة من الوقت قبل أن يبحثوا عنه، فيكتشفوا أن قدمه زلت في إحدى الشرفات لضعف بصره - فسقط إلى الأرض من ارتفاع خمس عشرة قدماً. وهرع الألمان فنثروا عليه الماء، ولكن جمجمته أصيبت بصدع ، فظل فاقد الرشد طيلة الليل. وانتظر ستانلي يوماً - وأمين يعالج

فى مستشفى (باجامويو) — ثم انتقل إل زنجبار مع بفية رجاله فى أسطول صغير من البوارج ، فى ٣ ديسمبر . ومن هناك أرسل يستفسر عن المريض . وكان «بارك » — طبيب البعثة — قد بتى فى باجامويو ليعالجه ، ولكن وجوده لم يلق ترحيباً فى المستشفى . ولم يتلق ستانلى نبأ من أمين . . . بل لم يتلق قط بعد ذلك كلمة منه! .

على أنه لم يكن لدى ستانلى وقت للتفكير فى هذا الفراق المحزن ، إذ كان نيأ وصوله سالماً قد طبق الآفاق ، وأصبح الرأى العام العالمي يتوق للاحتفاء بالمنقذ ، وليس المنقذ . و بلغ القاهرة فى ١٦ يناير ١٨٩٠ ، ليجد اسمه يتردد فى العالم ، والبرقيات تترى من الملكة فيكتوريا ، والقيصر ، وليوبولد ، والحديو ، ورئيس الولايات المتحدة . . ورسائل حارة من ماكينون و لحنته فى لندن . . ودعوات إلى مآدب لا حصر لها . . و وجد لنفسه معتكفاً فى فندق « فيلا فيكتوريا » بالقاهرة ، فشرع – فى ٢٥ يناير – فى كتابة قصة رحلته ، بمعدل عشرين صفحة مطبوعة فى اليوم ، حتى أتم المجلدين فى خسين يوماً كاملة . ثم أبحر إلى إنجلترا التى كانت توتقبه مرحبة . وكان قد بلغ الخمسين من عمره .

ونشر كتاب «فى أظلم بقاع أفريقيا » فى سنة ١٨٩٠ ، فوجد رواجاً سريعاً ، وترجم إلى ست لغات ، وأعقب ذلك — فى العام ذاته — زواج ستانلى من الفنانة «دوروثى تينانت » ، والإنعام عليه بالدرجات العلمية الفخرية من جامعات أكسفورد ، وكمريدج ، وأدنبره ، وشراؤه داراً فى (فيرز هيل) ، بقرب بير برايت (وقد سميت بركة ماء ومرتفع صغير فى حديقتها باسمى : بحيرة ستانلى ، وجبال القمر) . وتلا ذلك رحلاته لإلقاء المحاضرات ، ودخوله البرلمان ، ثم ظفره بوسام الفروسية (ولقب سير).

ولم يعفه هذا من النقاد ، الذين أبرزوا أن نصف قوته الأصلية – التي تألفت من ٧٠٠ زنجباري وصومالي – لقيت حتفها . . . ولفتوا الأنظار إلى أن العدد الذي تمكن من بلوغ القاهرة في النهاية ، من حامية مديرية خط الاستواء التي ضمت ١٠,٠٠٠ شخص ، لم يزد على ٢٦٠ فقط ! . . . وأن « أمين » – الذي كان الهدف الرئيسي للحملة – قد ترك في (باجامويو) مهشم الجمجمة ! . . حتى العاج الذي قدرت قيمته بستين ألف جنيه ، قيل إن تاجراً عربيا أخذه من مديرية خط الاستواء قبل وصول ستانلي . . . ولم يذكره ستانلي على أية حال . وعلى ضوء هذه الحقائق ، لم يكن في الوسع القول بأن الحملة تعتبر قد وفقت في مهمتها !

ولقد كتب ثلاثة من الضباط البيض - الذين يقوا على قيد الحياة - كتباً عن تجاربهم ، كما نشرت يوميات ورسائل اثنين ممن توفوا ، هما «بارتيلوت» و «جيمسون» : ولم يرسم المؤلفون - بالإجماع - صوراً ودية لستانلي ، إذ كانت قسوته البالغة ، ولوثة العظمة التي اتسم بها ، أهم ما تذكروه . ولقد شوهد «كاساتي» - بعد ذلك بسنوات - وهو يضم قبضته متحفزاً ، لجرد ذكر اسم ستانلي ، أما أمين - الذي كان يتمالك صحته ببطء في باجامويو - فقد قطع كل صلة ، لا بمنقذه فحسب ، وإنما بالبريطانيين كذلك! . . يضاف إلى ذلك إن أحداً لم يبد أي إعجاب بمعاملات ستانلي مع النخاس «تيبو - تيب» .

على أن هذه كلها كانت أصواتاً ضئيلة وسط عاصفة التصفيق والتهليل. فقد كانت مخاطر الرحلة كبيرة جداً ، ورؤى أن ستانلى هو الوحيد الذى كان بوسعه أن يتخطاها ويدفع الحملة خلالها. وفي سنة ١٨٩٠ ، اعتبر أعظم المستكشفين — الذين كانوا على قيد الحياة — بلا منازع ، والمكتشف الأول لأفريقيا الوسطى . وبوسع المرء إزاء الأعمال التي أنجزها ، أن يغض الطرف — ولو إلى حين — عن أن النيل الأبيض كان قد ارتد بأكمله — من الخرطوم إلى البحيرات الكبرى — إلى الممجية التي وجده عليها سبيك وجرانت قبل ذلك بحوالي ثلاثين عاماً ! .

الجزء الرابع (الانتصار المسيحي)

الفصل الثامن عشر

النهر المفتواح

« أُوثُر أَنْ أَفَكُر مُرتَينَ فَى رأَى أَى إِنْجَلَيْزَى عَنْ جَارِهِ ، وَلَكُنَى أَصْدَقَ تَمَاماً رَوَايتُه عَنْ أَعَالَى النَّيلِ » . « وشنطونُ ايرفيينج »

كانت حملة ستانلي آخر الرحلات «الحاصة» الكبرى إلى النيل . فحوالى سنة ١٨٨٩ ، لم تعد السيطرة على الأحداث في أفريقيا الوسطى والشرقية للأفراد ، وإنما أصبحت للحكومات الأوربية ، وبدا الثنافس على المستعمرات الجديدة سافراً! . وقد يكون من الممكن تشبيه إمبراطورية «برغش» الموهومة ، التي كانت تمتد — نظريا — من زنجبار إلى النيل الأبيض تقريباً ، بشركة عائلية من الخط القديم ، ظلت قادرة على الاستمرار أعواماً بأرصدة متناقصة القيمة ، وأساليب مطردة القدم ، وعدم تطور مع الزمن . فكان لزاماً — طال الوقت أو قصر — أن يشترى دخلاء مغرضون النصيب الذي يمكنهم من السيطرة على الشركة ، ثم يبعدوا مديريها العاجزين ، فيحيلوهم إلى اعتزال مريح ولكنه مهين . وقد حدث مثل هذا بالفعل عندما قررت ألمانيا ، في عهد بسهارك ، أن تتغلغل في أراضي أفريقيا الشرقية ، التي تركها البريطانيون وسلاطين زنجبار مهملة أمداً طويلا .

وفي سنة ١٨٨٤، قام «كارل بيترز» — الذي كان من عدة نواح صنوا ألمانيا لستانلي في أفريقيا — بغارته الشهيرة على ممتلكات «برغش». وكان أكثر دأباً وإصراراً مما كان كان كان «مكيلوب» و «شاييه لون» في سنة ١٨٧٥... فني سفره من الساحل الزنجباري إلى داخل القارة — نحو كليمنجارو — أقنع فريقاً من الزعماء المحليين بقبول حماية «جميعة الاستعمار الألمانية» التي كانت حديثة التكوين. وكانت المسألة، كما بينها البروفيسور كوبلاند، أبعد من أن يصدقها عقل، فهي كالقصص الحيالي، ولكنهاقوية المفعول: ذلك أن الزعماء لم يكونوا على إلمام بالقراءة كالكتابة، ولم تكن لديهم أقل فكرة عن كنه المعاهدات التي وقعوها برسم علامة الصليب. ولم يكن بيترز — في حد ذاته — شيئاً يذكر في العالم، ولكن الأمر

اختلف تماماً عندما قرر بسارك - كأى مالى قوى - أن يؤازره. وكان من المحتمل أن يعتج برغش وكيرك فى زنجبار ، بأن الأمر لم يكن سوى غزو عدوانى لبلاد عاهل مستقل ، ولكنهما كانا عاجزين بدون مناصرة الحكومة البريطانية ، ولم يظفرا بهذه المناصرة ، إذ لم تكن للبريطانيين رغبة فى عرقلة الألمان. فما كان قد انقضى على سقوط الحرطوم وقت يذكر ، ولم تكن مصر قد استقرت ، وكانت إنجلترا محتاجة لتأيد بسهارك فى نزاعها مع فرنسا على أفريقيا . وأعلن جلادستون ، أنه لم ينزعج كثيراً حين بلغته أعمال بيترز الاستغلالية فى «البلاد الجبلية الواقعة خلف زنجبار والتى لا يمكن للذاكرة أن تعى اسمها » ، وأعلن أنه «إذا أصبحت ألمانيا دولة استعمارية ، فكل ما أملك قوله هو : ليوفقها الله » .

وتم التوفيق — فى الواقع — ببوارج بسمارك ! . . فنى أغسطس سنة ١٨٨٥ ، عد الكومودور « باشين » — قائد البوارج « ستورك » و « جنيسناو » و « برينز أدالبرت » و « اليزابيث » و « اهرينفيلس » — إلى صفّ بوارجه ، خارج زنجبار ، وصوّب مدافعه . . ثم أخطر برغش بأن على دولته أن تعترف خلال أربع وعشرين ساعة بمعاهدات « بيترز » فى القارة ، وأن تعقد اتفاقية مع ألمانيا . ولم يكن بوسع كيرك — بعليات من لندن — أن يتدخل ، بل إنه اضطر أن يعير الألمان خدماته فى تسيير دفة المفاوضات ، فلم ينته العام حتى أبرمت الاتفاقية .

ولم تستغرق بريطانيا وألمانيا طويلا في الوصول إلى اتفاق ودى لتقطيع أوصال إمبراطورية السلطان. فقد رأى الألمان أنه لم يكن من حق برغش سوى تلك المناطق التي كان معترفاً بسلطته عليها ، وقرروا أن هذه المناطق لا تشمل سوى الجزر الثلاث — زنجبار ، وبيمبا ، ومافيا — وشريط على الساحل الأفريقي عرضه عشرة أميال وطوله ٢٠٠٠ ميل . أما بقية السهل الأفريقي الشرقي الكبير ، الذي يمتد ١٠٠٠ ميل إلى الداخل ، فقد وصف بأنه «مجال نفوذ» مشروع للدولتين الأوربيتين ، تقتسمانه فيا بينهما .

ولم يكن الكولونيل «كيتشر » — المندوب البريطانى فى بلحنة الحدود الذى أوفد من السودان جنوباً إلى زنجبار — أقل استنكاراً من كيرك لهذا التقدير غير المعقول للموقف ، ولكنه كان مأموراً بأن يقبله نيابة عن الحكومة البريطانية .

وتمت تسوية رسمية في لندن في سنة ١٨٨٦ ، فسمح لبرغش باستبقاء جزره الثلاث والشريط الساحلي ، أما بقية الأراضي التي كانت تحت سلطته إسميا ، فشطرت إلى قسمين شبه متساويين ، فباتت المنطقة المعروفة الآن باسم (تنجانيقا) من نصيب ألمانيا ، و (كينيا) الحالية من نصيب البريطانيين ، وتركت الحدود الغربية لهذه القسمة الهائلة غير محددة ، وبدا أن (بوجندا) كانت صيداً مباحاً لأى امرىء ، إلى حين .

وكان كيرك _ إذ ذاك _ قد قضى عشرين عاماً فى زنجبار ، وقد انهارت سياسته تماماً . وكان قد أقنع برغش بأن له _ مقابل قمع تجارة الرقيق _ أن يركن إلى بريطانيا لصون استقلاله ، وها قد ذهب الاستقلال إلى الأبد . ولكم حاول أن يغرى بريطانيا بأن تعنى بتقدم أفريقيا الشرقية قبل وصول الدول الأوربية الأخرى ، ولكنها لم تفعل شيئاً . وكان قد جاهد لحفظ السلام بين الأفريقيين والمسيحين والمسلمين ، فإذا العرب قد أصبحوا يتسلحون فى كلمكان ضد الأوربيين ، وإذا أمثال بيترز _ الذى انزوى بالقياس إليه صيت ستانلي فى القسوة الفظة _ يعلمون الأفريقيين أن يكرهوا البيض كما لم يكرهوهم من قبل على إن تجارة الرقيق يعلمون الأرتباك العام ، فأبدت بوادر انتعاش (١).

وفي أوائل سنة ١٨٨٦ ، أنعم على « كيرك » بالصليب الأكبر للقديسين ما يكل وجورج ، ثم رحل إلى إنجلترا في شهر يوليو ، في عطلة ، ولا شك في أنه كان يشعر في قرارته بأنه لن يعود إلى زنجبار ، وقد تأكد هذا في لندن . وإذا كان قد شعر بمرارة فإنه لم يبدها بشكل بارز . ويروى « كوبلاند » أنه كتب في سنة ١٨٨٧ إلى صديق له يقول : «قد أضطر للعودة إلى زنجبار ، فإن لورد ساليسبورى (الذي خلف جلادستون ، كرئيس للوزارة) يرغب في هذا ، ولكن عودتي غير مستحبة لدى بسارك ، وله في تعييناتنا السياسية من القول مثل ما لحكومتنا » . وكان هذا ينطبق على الواقع تماماً في تلك الآونة ، فيا يتعلق بأفريقيا الشرقية على أية حال ينطبق على الواقع تماماً في تلك الآونة ، فيا يتعلق بأفريقيا الشرقية على أية حال ينطبق على أدى « هولموود » — خليفة كيرك — إلى استياء بسهارك بدوره ، فسرعان وقد أدى « هولموود » — خليفة كيرك — إلى استياء بسهارك بدوره ، فسرعان

⁽ ١) ألتى القبض على آخر مركب للرقيق في مياه أفريقيا الشرقية سنة ١٨٩٩ ، ولكن تجارة العبيد لم تلغ تماماً في زنجبار حتى سنة ١٩٠٧ ، وفي تنجانيقا حتى سنة ١٩٢٢ . (المؤلف)

ما سحب . أماكيرك فقد استقر فى إنجلراكأحد أعضاء مجلس إدارة « شركة أفريقيا الشرقية البريطانية الأمبراطورية » ، التى كان وليم ماكينون وأصدقاؤه قدكونوها _ بعد طول تأخر _ لمنافسة الشركة الألمانية .

ولم يعش برغش — بعد رحيل كيرك — طويلا . وليس من المستغرب أن تكون هذه الأحداث قد خيبت رجاءه وأثقلت نفسه . فأخذ يعاف باطراد تصريف الأمور العامة ، ثم مات في مارس سنة ١٨٨٨ ، غير متجاوز الواحد والحمسين عاماً . وخلفه أخوه الأصغر «السيد خليفة » على عرش لم يعد له أثر يذكر في شؤون أفريقيا ، إذكان تخاطف الدول الأوربية للأراضي قد بدأ . فقد قام سباق فعلى بين ألمانيا و بريطانيا في داخل القارة ، وكانت بوجندا (التي أقصيت عن اتفاقية سنة ١٨٨٦) هي جائزة الفوز .

ولسنا بحاجة هنا إلى أن نتتبع بالتفصيل قصة الغزو النهائى للبلاد ، لأنها لا تدخل فى عهد استكشاف النيل الأبيض ، وإنما تمت للمسائل السياسية لأفريقيا الحديثة . على انه لم تحن سنة ١٨٩٠ حتى تم البت فى النقطة الجوهرية ، فنى شهر يوليو من ذلك العام . اجتمع مندوبو الحكومتين الألمانية والبريطانية فى لندن ، واتفقوا على أن تؤول (أوجندا) بأكملها إلى البريطانيين ، كمجال نفوذ .

ولقد قام «أمين» بدور غريب في هذه الأحداث. إذ بقى أربعة أشهر في (باجامويو) ، حتى بريء من سقطته ، ويبدو أنه لم يكن للحادث من أثر سوى أن ضاعف من شذوذه وتحوله . فقد انقضت فترة لم يدرأحد فيها ماذاكان يعتزم أن يفعل : أيعود إلى مصر ، أو إلى أوربا — حيث المهالت عليه الشهادات الفخرية من الجامعات والجمعيات العلمية — أو يمكث ويتم أعماله فى أفريقيا . ولقد تفاوض مع كل من الشركتين البريطانية والألمانية ، عارضاً خدماته على أحداهما ، ثم على الأخرى . على أنه لم يك ثمة شك فى النتيجة . فبعد كل السنوات التى قضاها بعيداً عن وطنه ، يمارس حياة المسلمين ، كان من بواعث حيرته أن يتكلم لغة وطنه مرة أخرى ، وأن يلتى تكريماً من مواطنيه . وكان تأثره عميقاً بالبرقية التى تلقاها من القيصر ، فلما تبعها انعام بوسام «الطبقة الثانية من وسام التاج ، مع النجمة » ،

استيقظ في أعماقه كل الفيخر والشعور الوطنى اللذين يداخلان أى موظف في المستعمرات إذا ما وجد نفسه — بعد سنوات طويلة من الإهمال — مذكوراً في قائمة الإنعامات. وهكذا لم يعد وحيذاً ، آخر الأمر ، وانزاح عنه عبء المسئولية الشيخصية الذي أثقله طويلا في مديرية خط الاستواء ، إذ وجد خلفه حامياً قوياً . ولم يكن قد برىء تماماً من الحادث — إذ أصيب بصمم جزئى في أذنيه ، وبعناء في الابتلاع — حين أعلن انضامه للألمان ليقود حملة جديدة لهم إلى داخل القارة. وسرى بين البريطانيين سخط عارم عندما أعلن هذا النبأ ، فهم لم ينقذوه لمجرد أن يوفر خدماته للألمان . ولكن «أمينا» أصبحقادراً على أن يتجاهل معارضيه . وسرعان ما كان في معسكر الألمان في (باجامويو) . وتكشف رسائله عن أنه ساهم في شعور العداء العام نحو البريطانيين إذ ذاك .

وابتاع «أمين » ضيعة خارج باجامويو ، وأودع ابنته رعاية وصى في المدينة ، كلفه بأن يعلمها الألمانية . وحوالي نهاية أبريل ١٨٩٠ ، كان متأهباً ليقود الحملة إلى الداخل ، وقد وضع تحت إمرته عالم حيوان ألماني — هو الدكتور فرانز ستولمان — وثلاثة ضباط ألمانيين ، وحوالي ٧٠٠ أفريقي ، كما جهز بوافر البنادق والذخائر . وكان عليه «أن يستولي لألمانيا على الأراضي الواقعة جنوب بحيرة فيكتوريا وعلى جانبيها حتى بحيرة ألبرت » ، و «أن يطلع الأهالي هناك على أنهم و ضعوا تحت السيادة والحماية الألمانيتين ، وأن يحظم النفوذ العربي المدمر ما استطاع » . و جمعني الحرب ، كان عليه أن يستولي على «أوجندا» ومنابع النيل قبل أن يصل البريطانيون إلى هناك !

على أنه لم يكه يبرح الساحل ، حتى أنبىء بالاتفاقية الجديدة التى آلت بها « أوجندا » إلى البريطانيين ، وأمر بأن يقصر جهوده على تنجانيقا . ولكنه قرر المضى فى طريقه . ومن يدرى أية رؤى كانت تثير عقله المكدود المحتضر؟ لعل « بيترز » حرضه على العصيان ، إذ التتى به فى ظريقه من الساحل ، أو لعله حلم بأن يلم شمله على جنوده – الذين خلفهم ستانلى على النيل ، فى جمهورية خط بأن يلم شمله على جنوده – الذين خلفهم ستانلى على النيل ، فى جمهورية خط الاستواء – ويقيم لنفسه مملكة مستقلة هناك . أو لعله – ككثيرين ممن سبقوه – كان مدفوعاً بحنين خنى إلى المناطق الشاسعة غير المستكشفة فى أفريقيا . المهم أنه بعد أن

أنشأ مدينة (بوكوبا) —على الشاطىء الغربى لبحيرة فيكتوريا — اتجه إلى الشال ، متجاهلاً الأوامر المكررة بالرجوع إلى الساحل ، ونجح فعلا — فى سنة ١٨٩١ — فى الاتصال بجنوده السابقين عند الطرف الجنوبي لبحيرة البرت ، ولكن معظمهم أبوا أن يعترفوا به قائداً لهم مرة أخري . وكان كثير من الرجال والنساء قد أصبحوا يرتدون جلود الوحوش ، وانحطوا إلى شرذمة من الغوغاء الفوضويين كثيرى الشجاد . وبعد أسابيع من المحادثات غير المجدية ، تركهم أمين وواصل سيره إلى الكونجو . وكان الألمان — فى هذه الأثناء — قد تبرأوا منه ، وأصبحت الشهور الأخيرة من عمره ، قصة مثيرة للشجن . إذ يبدو أنه داخلته فكرة وهمية بإمكان اجتيازه عرض أفريقيا — بفلول حملته — إلى الكاميرون ، على الساحل الغربي ، على أن يعكف بعد ذلك على البحث العلمي ، كما فعل لفينجستون من قبله ، اعتقاداً منه بأن هذا كفيل على النهاية بتبرير كل تصرفاته ، وبأن يعوض كل المحن التي صادفته .

وعندما تفشى الجدرى فى معسكره ، أوفد «ستولمان» – مع من كان بوسعه المشى على قدميه من الرجال – ليعودوا إلى بحيرة فيكتوريا . وكان المفهوم أنه سيتبعهم بمجرد شفاء المرضى . ولكن ثمة شك فى أنه كان يومئذ ينتوى العودة حقاً . وفى أكتوبر سنة ١٨٩٧ – بعد عامين ونصف العام – من مبارحته باجامويو – حان موعده المحتوم مع الموت ، فى أعماق الكونجو ، على بعد حوالى ثمانين ميلا جنوب مساقط ستانلى ، إذ هجم جماعة من النخاسين على خيمته وذبحوه . وكان عمره اثنين وخمسين عاماً . وانقضت سنة أخرى قبل أن يبلغ العالم الخارجي نبأ قاطع عن مصيره ، فطورد قاتلوه وأعدمهم الضباط البلجيكين فى الكونجو . وتركت ضيعته (وقيمها ٥٢٠٠ جنيه دفعتها له الحكومة المصرية لقاء عمله فى مديرية خطالاستواء) لابنته التي نقلت إلى رعاية أهله فى ألمانيا .

ولقد كان أمين بالتأكيد أذكى عقل فى أفريقيا الوسطى، منذ عهد « بيرتون » . وقد وصفه « هارى جونستون » – الذى وصل إلى أوجندا كمدير بريطانى فيا بعد — فى مصاف أعظم مرتادى أفريقيا ، لأنه حاول فهم أفريقيا ، وترويض الحياة التى وجدها ، ولم يعامل البلاد كمجرد فراغ « يستكشف» وتحدد معالمه على خريطة ،

وعلى أية حال ، فهو ينتمى إلى نفر قليل من المغامرين الذين فتحوا النيل الأبيض للمدنية ، وليس بين جموع الرجال الجدد الذين يسلكون النهر الآن من يستطيعون مجاراتهم سوى قلة من أمثال «لوجارد». فإن هؤلاء الوافدين الجدد يعتبرون عسكريين وإداريين أكثر منهم رواداً. وقد اعتادوا التنقل جماعات وفرقاً ، فى ثياب رسمية لحكومات أوربية ، فلم بعرفوا وطأة الوحدة الساحقة – وإن كانت فاتنة – فى أفريقيا ، بالقدر الذى عرفه سابقوهم!

وكان الرواد الأوائل يفنون سراعاً في تلك الآونة ، فقد دفن المبشران « ما كاى » « ولوردل » في أفريقيا الوسطى في سنة ١٨٩٠ ، خلال ستة أشهر بين أحدهما والآخر (ولم يكن أى مهما قد رجع لأوربا قط منذ تركها) . وفي العام ذاته ، مات « بيرتون » في القنصلية البريطانية في (تريستا) ، وفوق سريره المتنقل خريطة كبيرة معلقة لأفريقيا ، وعليها بالحط العربي عبارة : « كل من عليها فان ؛ . أما جرانت ، فقد دفن في اسكتلندا ، سنة ١٨٩٢ . ومات بيكر في العام التالي ، بين غنائم صيده المخنطة ، في داره بقرب (نيوتن آبوت) . على أن زوجته عاشت بعده سنوات عديدة ، وكانت عجوزاً رياضية ، شديدة العزم ، لا تسمح بإشعال النار في دارها بين مايو وأكتو بر من كل عام . أما ابن أخيه « جوليان بيكر » — الذي اشترك في حملة نجدة جوردون — فلم يلبث أن ترقى لمرتبة أميرال في البحرية البريطانية . ولم يعش من كبار الرواد حتى القرن الحالي سوى « ستانلي » ، الذي مات البريطانية . ولم يعش من كبار الرواد حتى القرن الحالي سوى « ستانلي » ، الذي مات في داره بانجاترا ، سنة ١٩٠٤ .

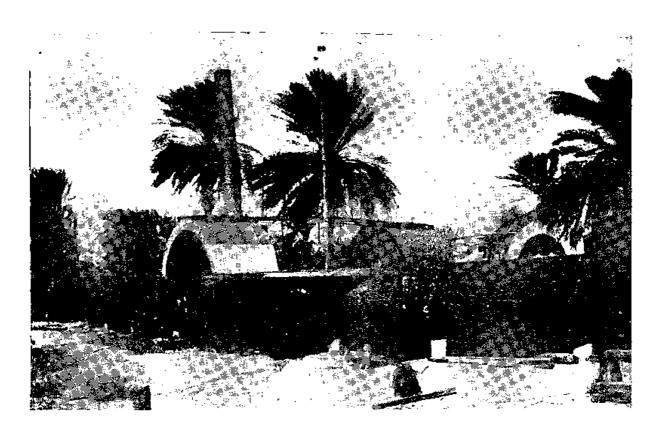
ويشعر المرء أن كل هؤلاء - فيما عدا « لوردل » - كانوا خليقين بأن يحبذوا انتهاء أمر أوجندا إلى البريطانبين ، فى التسعينات من القرن التاسع عشر . وكان «لوجارد » - المهندس الأول للدولة الحديثة - مصداقاً لما اشتهت قلوب البريطانيين ، فقد تبين أهدافه بأقصى وضوح ، وسعى إليها بطاقة مذهلة . ولكنه كان بعد ضابطاً مغموراً ، فى الثانية والثلاثين من عمره ، حين وصل إلى أوجندا موظفاً فى شركة شرق أفريقيا البريطانية ، فى نهاية عام ١٨٨٠ ، فإن هما إلا عامان حتى كان قد أقام سلسلة من المحطات ، من (ممباسا) حتى النيل (وهو أصلح طريق إلى أوجندا كما تنبأ جوردون قبل زمن) ، ووقع معاهدة قيددت «موانجا» ، وأخمد الحروب

الدينية بين المسلمين والمسيحيين ، وهزم «كاباريجا » فى (بنيورو) إلى الشهال ، وحقق ما أخفق «أمين » و «ستانلي » فى عمله، وهو سحب الحامية من مديرية خط الاستواء.

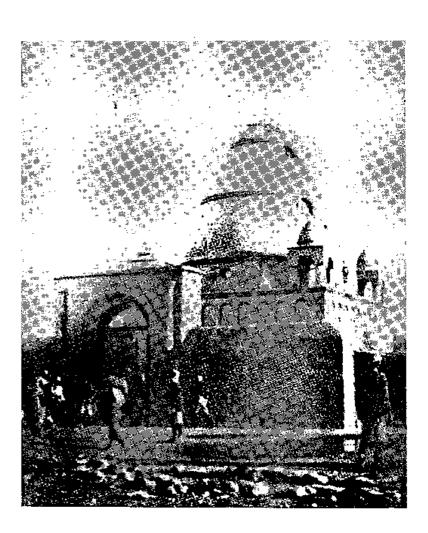
وكان عملا فذاً ، لا بد أن « سبيك » رمقه _ من قبره _ بإعجاب ، ثم أن « لوجارد » كان يفوق جوردون في الدعاية ، فعندها رغبت الشركة عن الأراضي التي فتحها لها ، بزعم أن نفقات إدارتها كانت فادحة ، عاد « لوجارد » إلى إنجلتر ، وأثار الرأى العام ، (١) وراح يعلن في رسائل متتابعة لصحية (التايمز) ، وفى خطب فى طول البلاد وعرضها، أنه لا سبيل للتمخلي عن الحاميات التي تركت في أوجندا ، وأنه من غير الممكن ترك وادى النيل الجنوبي ليعود للفوضي ، بل لا بد للحكومة البريطانية أن تتدخل وتتولى الإدارة. وكان جلادستون قد عاد للحكم مرة أخرى ، وذكرى جوردون وحملة «ولسيلي » بعد حية فى ذاكرته ، فأعرض عن الفكرة ، ولكن الجمهور والكنيسة والملكة كانوا ضده مرة أخرى ! . . . وقد كتبت الملكة فيكتوريا إلى وزير خارجيتها «روزبيرى» تقول : « إن أوربا لم تنس ، ولن تنسيى ، مصير جوردون ، ولا بد أن نازم أقصى الحذر فيا نفعل . أن الصعاب كبيرة في أوجندا ــ دون ريب ــ ولكن أخطار التخلي عنها أعظم». وظفرت في النهاية بما أرادت، فأعلنت الحكومة ــ في أبريل ١٨٩٤ ــ قرارها بأن تصبيح أوجندا محمية بريطانية . وفي أواخر التسعينات من القرن التاسع عشر ، طرد منها المهديون الذين كانوا قد وصلوا حتى (واديلاى)، وأخمد تمرد قام به جنود « آمين» السابقون . كما هزم « موانجا » ــ الذي كان قد انضم للمسلمين ــ « وكابار يجا » . وكانت هذه نهاية كل معارضة قوية للبريطانيين عند منابع النيل .

وإذ يلقى المرء نظرة على الأربعين العام التى انقضت ، منذ فتح سبيك وجرانت ثغرة فى استحكامات هذه الممالك البدائية - لأول مرة - لا يتمالك سوى أن يبهر بشخصية «كابار يجا». وإذا كان «كابار يجا» قد لتى إهمالا فى هذه الصفحات،

⁽١) لم يكن لإنجلترا ثمة إيراد يذكر – أو بالأحرى لم يكن ثمة إيراد على الإطلاق – من أوجندا في ذلك العهد ، وكانت كينيا لا تزال معتبرة « برية » لا أمل فيها . وقد سئل « لوجارد» – من أحد مراسليه – عما إذا لم يكن ثمة رجاء البتة في أن تدر أوجندا « دخلا ولو بسيطاً . . فإن في كلمة «دخل» لسحراً ! فاضطر إلى الاعتراف بأنه لم يكن للتجارة وجود يذكر هناك ، في تلك الفترة . (المؤلف)



السفينة البخارية ذأت الدولاب « بوردين » كما كانت تبدو في الخرطوم سنة ١٩٣٠ .



قبر المهدى الذى شيد فى أم درمان عقب وفاته . كانت قبته ترى على مسيرة ثلاثة أيام .

أمين باشا « إدوارد شنيتزر » النمسوى الذى جعل نفسه أسطورة .





الملك كاباريجا أثناء إقامته في المنني ظل أشبه بالأمد حتى في إنكساره .

فإنما يرجع ذلك إلى أن ما سجله عنه المستكشفون ــ وهو المصدر الوحيد الميسور تقريباً ــ قليل ، تسيطر عليه الروح العدائية . فما من مبشر استقر في معسكر كاباريجا ــ بل ولا « أمين » ، وهو الوحيد الذي التمس له الأعذار ــ بتى على صداقته طویلا . ومع ذلك ، فإن «كاباريجا » يتفوق على كل من عداه فى أوجندا لبراعته في حرب العصابات، وشجاعته وقوة عزمه في الدفاع عن الاستقلال الأفريقي. وهو الوحيد الذي استمر على المسرح من البداية إلى النهاية ، فهو – كمحارب شاب ــ قد رأى سبيائ وجرانت يدخلان عاصمة أبيه بالقرب من (ماسيندى)، وهو قد حارب بیکر وجوردون وستانلی ولوجارد، کما حارب مونیسا . وکان دائماً على شفا الهزيمة ، ومع ذلك فهو لم يسلم قط ، طالما ظل أمامه طيف فرصة لاستنهاض عزائم رجاله . ولقد كان صراعاً ميئوساً منه ــ فى الواقع ــ ولكن هذا لم يكن رأيه . لذلك همن المحزن بعض الشيء أن البريطانيين تعقبوه ذات يوم أحد من أبريل عام ١٨٩٦ ، إلى آخر معقل له ، فى مستنقع يقع إلى الشمال من بحيرة (كيوجا) ، واعتقلوه . . . كما اعتقلوا « موانجا » — الذي كان قد انضم إليه في المقاومة ــ وأبعدوهما إلى (سيشل). وكانت إقامتهما في الجزيرة أطول من إقامة الأسقف مكاريوس في الآونة الأخيرة ، وقاء مات « موانجا » هناك ، في سنة ١٩٠٣ . أما كاباريجا ، فقد ظل على قيد الحياة . وقد التقطت له صورة في كبره ، تبينه واقفاً ممسكاً بعصاً، وقد ارتدى سترة «فراك» وياقة بيضاء منشاة ، وبرز منجيبه منديل أنيق . . . كان أسداً حبيساً ، ومع ذلك فقد ظلت نظرته قوية خالية من الخوف ، وظل رأسه مرفوعاً في شمم ، أشبه برأس تمثال صب من بروذر ثقيل .

وعندما بلغ كاباريجا التمانين ، بات جلياً أنه لم يعد قادراً على إثارة المتاعب للبيض فى أفريقيا ، فسمح له بالعودة إلى وطنه . على أنه لم يوفق إلا للوصول إلى منبع النيل عند (جينجا) ، ثم مات . ونقلت جثته إلى (بونيورو) فدفنت بقرب ميدان قتاله لبيكر فى سنة ١٨٧٢ . ومن السهل على المسافر فى الطريق الرئيسية فى أيامنا هذه ، أن يعتر على قبره : كوخ من الأعشاب والبوص ، محوط بالأشجار وبسياج من النباتات . والمكان معتم نوعاً ما — فى الداخل — ولكن المرء يتبين على

القبر غطاء مغبراً من قماش صنع من لحاء الشجر ، ومن جلود النمور . . . الخيوانات المفترسة التي لا سبيل لترويضها ، والتي اتخذت رمزاً لملوك أوجندا !

كذلك انهارت الأوضاع القديمة في السودان، وبدأ عهد جديد، عهد السيطرة الأوربية، والثأر الأوربي . ومن الممكن اعتبار عام ١٨٨٩ نقطة تحول التيار آضد الحليفة: فني أوائل أغسطس، أبيد « النجومي» مع كبار أمرائه أجمعين فی معرکة (توسکی)، علی بعد ستین میلا داخل حدود مصر. و بهذا تلاشی الخطر المهدوى على القاهرة إلى الأبد . وفي تلك الأثناء كان «عَمَّان دنجه » يتراجع عند البحر الأحمر - أمام هجوم بريطاني جديد، كما وقعت برجال الحليفة خسائر فادحة في حملة ثالثة ضد الأقباط في الحبشة. وكان حريا بهذه الهزائم أن تودى بالحليفة، لولا أنه كان محمِياً بصحارى السودان ، على أنه كانت ثمة أخطار أخرى تهدده ، إذ أخذ عدد سكان البلاد يتضاءل ، وقد قدر «سلاطين » فيما بعد أن حوالي خمسة وسبعين في المائة من عدد السكان الأصليين ــ وكانوا تسعة ملايين – قد أُفنوا خلال حكم الحليفة ! . . ذلك أن الحروب المستمرة وتجارة الرق كانت تقضى على آلاف عديدة مهم كل عام ، وباتت الأمراض - كالحدرى والزهري ــ متوطنة ، ثم اجتاحت البلاد مجاعة في سنة ١٨٨٩ . فقد تُركت مساحات كبيرة من الأراضي الزراعية معطلة ، سواء لذهاب العرب إلى الحرب ، أو إلى العاصمة . وفي مديرية دارفور – حيث كان الحليفة قد قمع انتفاضة بأقسى وحشية ــ استولت الكواسر على السهول الخالية ، ثم أقبل الجراد في إحدى غزواته الأفريقية ، في أسراب كانت تحجب ضوء الشمس، فأحال الأرض صحراء بين يوم وليلة ! . . . أما الغلال القليلة التي تركها على الأرض ، فالمّهمها عدو آخر . . . الحرذان!

وكان أقسى قدر من وطأة النكبة من نصيب أهل (أم درمان) المزدحمة .. فأشاع الجوع اليأس في القلوب ، وتحول الناس إلى آكلي لحوم البشر ، فراحوا يأكلون أطفالهم! . . وكانت جثث الهالكين ترى في الشوارع ، أو طافية على النيل، بالمئات!

وإذا كان العرب قد استطاعوا البقاء بعد هذه المصائب، كما استمروا يحكمون

السودان ثمانية أعوام أخرى ، فهذه شهادة بقوة شخصية الحليفة ، وبصلابة العرب ورجولهم . على أن استمرارهم بعد سنة ١٨٨٩ بات عملية تقهقر واعتصام. ولقد هرب الآب « أورفالدر » إلى مصر سنة ١٨٩١ ، مع راهبتين بقيتا على قيد الحياة ، واستطاع « سلاتين » أن يلحق بهم بعد أربع سنوات . وتسيى — من أقوال هؤلاء وغيرهم من الشهود — الإلمام بصورة دقيقة لاستحكامات الحليفة المتداعية. وبدأت الحمية تدب في الحيش المصرى ثانية ، وكان قد أصبح تحت قيادة فريق متحمس من الضباط البريطانيين الذين درسوا فنون الحرب في الصحراء .

وفى تلك الأثناء ، كان فى إنجلترا هياج متزايد للمطالبة بحملة أخرىإلى السودان ، من أول دوافعها الانتقام لموت جوردون ولهزيمة هيكس وولسيلي . فإن الفريد ميلىر ــ فى كتابه « انجلترا فى مصر » ــ « وأورفالدر » و « سلاتين » فى كتابيهما ، كشفواً من قسوة العرب ما أهاج الاستنكار. وفى سنة ١٨٩٥ ، حلت حكومة قوية من المحافظين محل الأحرار ، كما دفعت السياسة الدولية ساسة بريطانيا إلى العمل ؛ إذ أبهم - في السباق العام على الأراضي الأفريقية - كانوا قد أيدوا مطالب ألمانيا وإيطاليا ضد المطالب الفرنسية ، وبات يخشى أن تتأهب فرنسا لتدخل إلى السودان . وفي أوائل سنة ١٨٩٦ ، منى الإيطاليون بالهزيمة في (عدوه) ، على يدى أمبراطور الحبشة «منليك»، وبات من المحتمل أن يطردوا من أفريقيا بأسرها ، ما لم يحدث البريطانيون تحولا في حوض النيل. وأضيف إلى كل هذا، الخوف (الفارغ) القديم من أن يجدد الخليفة هجومه على مصر وقناة السويس. ومن تم فإن ظروف قيام حرب استعمارية كانت مهيأة تماماً فى كل مكان تقريباً. وِلعل صوت جوردون انبعث من الماضي ثانية : « يجب سحق المهدى ... تذكروا أنه إذا ما وقعت الخرطوم في يد المهدى ، فستزداد المهمة صعوبة بمراحل، ولكنكم ستكونون مضطرين لتنفيذها من أجل سلامة مصر» و «ستضطرون لخوض مهمة أشد خطورة بكثير » .

ولم تحن سنة ١٨٩٦ ، حتى كان البريطانيون مستعدين لخوض هذه المهمة الأشد خطورة . فاسنولوا على أسطول شركة « توماس كوك » للرحلات النيلية ، وحُسُد حوالى ١٠,٠٠٠ جندى مصرى وضباطهم البريطانيون على الحدود السودانية . حتى سير « إفلين بارينج » — كرومر — كان بين المتحمسين . وقد عين الضابط

الأثير لديه « الحمرال كيتشر » — الذى بلغ الثامنة والأربعين — قائداً للحملة ، ومعه فريق من الشباب الذين بدأوا يبنون لأنفسهم مجداً : و « ينجيت » ، بمخابراته السرية الرائعة ، و « سلاتين » ، الذى أصبح من كبار ضباط الحيش المصرى ، و « ديفيد بيتى » رجل البحرية الشاب ، ثم العسكرى الشاب « وينستون تشيرشل » .

وكان الانطلاق فى النيل من مصرمهمة لم تستغرق « بضعة أشهر » كما تنبأ ولسيلى ، وإنما استنفدت عامين كاملين . فلم يكن ثمة داع للعجلة والمخطأ فى هذه المرة ، ولم تدرسوى معركة واحدة قبل (أم درمان) . ففى أبريل ١٨٩٨ ، سار « الأمير محمود » على النيل — وهو من أشد قادة الحليفة الباقين على قيد الحياة ضراوة — حتى بلغ (عطبرة) ، ليلتقى بالحملة القادمة . وفى يوم الحمعة اليتيمة ، انقض عليه كيتشنر بكل قوة مدفعيته الحديثة . وعلى عزف موسيقى القرب الإسكتلندية ، والمزامير الإنجليزية ، والطبول والموسيقى النحاسية ، اجتاح الجنود المصريون والبريطانيون متاريس العرب . ولم يتح للعدو منفذ ، فسرعان ما بلغ عدد القتلى حوالى ٢٠٠٠ . ويروى تشيرشل عن كيتشر بعد المعركة :

«... مر بجواده على طول صفوفه ، فإذا جنود اللواءات البريطانية يرفعون خوذاتهم على السونكيات القاتمة الملطخة ، يحيونه بكل تحمس وحرارة الحرب المظفرة . وللبرهة الوحيدة تقريباً ، فى سياق هذه القصة ، كشف عن «عاطفة»، إذ كان – كما قال ضابط راقبه عن كثب – «إنساناً» لمدة ربع الساعة . والحق أنه إذا كان ثمة شيء يمزق ما لهذا الرجل من تحفظ صارم ، فقد كان هذا الشيء هو هتافات الجنود الذين اجتاحوا «زريبة» عطبرة (۱) ، إذ كان هذا أول يوم من الأيام المجيدة فى حياته » .

وأقيم عرض للنصر فى مدينة (بربر) المجاورة ، وامتطى كيتشنر جواده الأبيض ليتلقى التحية ، وكان على رأس العرض القائد المهزوم « محمود » . . . شاب مليح ، بادى الشمم والكبرياء ، فى أوائل العقد الرابع من عمره ، والأغلال تحيط بكاحلى

⁽١) Zerliba: « الزريبة » نوع من الاستحكامات النفاعية البدائية ، كان المقاتلون يقيمونه من النباتات الشوكية وفروع الأشجار .

ساقيه ، وحبل الشنق يحيط بعنقه ، ويداه مغلولتان خلف ظهره . وبهذه القيود كان يساق إلى المشيآنا ، وإلى الجرى آنا آخر ، فإذا تعثر دفعه حراسه (١). وراح سكان (بربر) والعاملون مع جيش كيتشنر يسخرون من الأسير ، ويرجمونه بالأوساخ!

كان حادثاً وحشياً ، وقد تبعه ما هو أسواً ! . . . ولكن الإنصاف يقتضى أن نذكر أن معاملة أخشن كانت ترتقب البريطانيين والمصريين لو أنهم وقعوا فى أسر أعراب الحليفة . . . بل إن تلك الحرب الاستعمارية فى القرن التاسع عشر ، بكل ضراوتها ، لم تبلغ ما كان يمارس من «قسوة مهذبة » على كثير من الأسرى خلال الحرب العالمية الثانية !

وكان مسلك كيتشنر إزاء هذه المسائل مسلكاً معقداً ، أطال في محاولة إيضاحه سير « فيليب مانجس » ، بأن أشار إلى أن كيتشنر كان في ذلك الوقت متطرفاً في تحفظه ، وغير محبوب . . بالقدر الذي يسببه الطموح الشخصي الجارف! . . . ولم يكن متزوجاً . وكانت ماري بيكر — ابنة « فالنتين» ، شقيق بيكر ، التي كانت في السادسة عشدة من عمرها — قد وقعت في هواه في القاهرة ، سنة ١٨٨٨ ، ولكن أحداً لا يدري هل كان ينوي أن يتزوجها أو لم يكن ، إذ أنها ماتت في العام التالي، وهو متغيب في السودان مع حملة ولسيلي .

وكان قد عرف ، خلال إقامته بالقاهرة ، بالترفع . . كما عرف أنه كان يتردد على دور العائلات الكبيرة فى أسفاره إلى إنجلترا (وقد اسرع إلى هناك أكثر من مرة خلال حملة السودان ، لينشد العون السياسي !) ، ولكنه كان يتجنب — فى مصر — زيارة بيوت ضباطه و زوجاتهم ، ويؤثر عليها لقاء أغنياء اليهود والاتراك (٢). ولم يكن ينفع المتزوجين من أعوانه بشىء ، بل كان قاسياً فى الاقتطاع من مرتباتهم وعلاواتهم ! . . وما كان يقبل من مساعديه أى عدر — مهما يكن حقيقياً —

⁽١) هذه هي المعاملة «الإنسانية» التي أبداها «المستعمر» القادم إلى القارة الأفريقية باسم «المسيحية والمدنية ، ليعلهر السودان من «وحشية » العرب !

⁽٢) المعروق أن الاستعار البريطاني في مصر اتخذ من اليهود والأتراك عملاء له .

عن أتفه تقصير . وكان عادة شرساً نكداً ، ولم يكن يبدى أى اهمام بخير جنوده ، ونادراً ما كان يكلمهم . وبدافع «الاقتصاد» فى النفقات ، لم يسمح إلا لعدد ضئيل من الأطباء أن يصحبوا الجملة ، وكان مسلكه نحو الجرحى من العرب مسلك عدم الاكتراث – بأخف تعبير – إذ كانوا يتركون فى ساحة القتال ليموتوا . ومع ذلك فمن الواضح أن كيتشر كان يشمخ على رجاله بدرجة لم يبلغها سوى القلة من قادة الميدان ، فكان موضع خوف وإعجاب بالغين ، كرجل رصين ، كفء ، قديق دقة الآلة! . . وكان جاويشيو التدريب العسكرى الذين تحت إمرته يجاملونه بأن يطلقوا شواربهم على غرار شاربيه الطويلين ، الكثيفين ، العسكريين . ولم يجرؤ ضباطه قط على أن بناقشوه فى قراراته . ولا كانت شكوكه وهواجسه الحاصة تكشف فساطه قط على أن بناقشوه فى قراراته . ولا كانت شكوكه وهواجسه الحاصة تكشف إلا لرؤسائه من أمثال بارينج – كرومر – (وقد كان مع بارينج شديد الحذر) .

وهكذا اندفعت الحملة نحو (أم درمان) يحفزها النجاح ، والشوق إلى مزيد من الغنائم ومن أمجاد القتال . وبلغت (متمه) فى أوائل صيف سنة ١٨٩٨ ، حيث وجدت الحنادق والقبور التى كان جنود ولسيلى قد حفر وها عندما تلكأوا فى زحفهم على الحرطوم قبل ثلاثة عشر عاماً . ولم يحن أول سبتمبر حتى كان كيتشر أمام أم درمان ، بقوة أربت على ٢٠٠٠٠، ضمت كثيراً من الجنود البريطانيين ، وقوارب مدفعية الأسطول البريطانى ، ومائة مدفع ، وطابور إمدادات كبير من الإبل والحيل . وكان المطر قد الهمر غزيزاً فى تلك الليلة . وفى الهواء الصافى الذى أعقبه ، شاهد الجنود قبة قبر المهدى الضخمة ، وتحتها — على سطح الصحراء — خط طويل غير واضح ، بدا كأنه « زريبة » .

ويصبف تشمشل المنظر بقوله :

« فجأة ، بدأ الحط الأسود — الذي بدا أنه « زريبة » — يتحرك بأكمله فإذا به من رجال ، وليس من أشجار ، وخلفه جموع وصفوف هائلة من الرجال ، عند حافة المرتفع ! . . . وبيها كنا نتفرج مذهولين لغرابة المنظر ، اسود وجه السفح بأسره بأسراب من الهمجيين . وتقدم هذا الجيش العرم بسرعة ، بعرض أربعة أميال كاملة ، وفي خمس فرق كبيرة كما بدا لنا ، وكأنما تحرك جانب التل بأسره . وخلف الرجال كان

الحيالة يركضون باستمرار ، بيها تناثرت جماعات الاستطلاع أمامهم فى السهل ، ورفرفت فوقهم مئات الأعلام ، وانعكست أشعة الشمس على آلاف عديدة من سنان الحراب المتحفزة ، ناشرة سحابة براقة » .

ولم يخطر بالبال أن ثمة فرصة تذكر للخليفة، فإن كثيراً من محاربيه – الحمسين الفاً – لم يكونوا مسلحين بأكثر من حراب ، وكانت مدافعه قديمة ، كما أن سفينتي «بيكر » القديمتين (بوردين) و (الإسماعيلية) – والأخيرة هي التي نسفت بينا كانت تبث ألغاماً فجة في النهر بقرب أم درمان – لم تكونا ندين لقوارب المدفعية البريطانية . . . ولو أن الخايفة هجم بالليل ، أو اختار موقفاً في الصحراء بعيداً عن مرمي قوارب المدفعية ، لتغيرت القصة . ولكنه لم يفعل هذا ولا ذاك ، بل أعلن أن «الله » أمره بأن يقاتل عند «أم درمان » .

وكان العرب بالغى الشجاعة ، فقد هجموا بجمعهم فى فجر يوم ٢ سبتمبر ، مندفعين مباشرة نحو نيران المدفعية البريطانية ، وأتمت بنادق «كيتشر» المهمة! . . وكتب « ج. و . ستيفنز » — المراسل الحربى — يقول : «ما من جنود بيض كانوا ليجرأوا على مواجهة هذا الموت المتدفق ، ولو لحمس دقائق . إنها لم تكن معركة ، وإنما كانت مذبحة »! . ولم يوفق العرب فى الوصول إلى خطوط الغزاة ، فيا عدا الجناح الأيسر ، حيث قام رماحة الفرقة الحادية والعشرين بهجوم جرىء ، غرب ، لامعنى له . وتراكم الموتى والجرحى أكواماً على أرض الصحراء ، فلم تنقض ساعة أو اثنتان حتى كانت ثمة عشرة آلاف جثة ، بيها انساب نحو مدينة (أم درمان) آلاف غيرهم من الجرحى ، أو اللين انهارت روحهم المعنوية . أما خسائر كيتشر فكانت عربه حوله ، وعلم الجيش المصرى الأحمر الكبير يرفرف فوق وأسه . وكتب حربه حوله ، وعلم الجيش المصرى الأحمر الكبير يرفرف فوق رأسه . وكتب تشرشل يقول : « فى الساعة الحادية عشرة والنصف أغلق سير « ه . كيتشر » منظار الميدان . وذكر أنه رأى أن العدو قد نال « نفضة » طيبة » .

وبعد مهلة للغداء، ركب كيتشر ـ الذى أضاف علم الخليفة الأسود إلى علمه ـ ليدخل (أم درمان). وكانت المقاومة ضئيلة. فإن معظم رجال القبائل الذين نجوا من المذبحة كانوا قد فروا. وغمرت المدينة موجة فرح عظيمة ، عندما أعلن أن الأهالي الذين بقوا فيها (ومعظمهم من النساء) سوف يعفون من القتل. وعرف

القوم «سلاتين» ، الذي قضي ولا بله يوماً مليئاً بالفرح المتشفى ، فحيوه . وفي عصر اليوم نفسه ، شق كيتشر طريقه بين الجثث المتراكمة والحيوانات النافقة --إذكانت قذائف المدفعية البريطانية شديدة الوطأة للغاية، وقد استخدم الليديت(١) لأول مرة – فتوجه إلى قبر المهدى فى وسط المدينة. وهناك وقع حادث ، إذ انطلقت أربع قذائف بريطانية ــ على سبيل الحطأ ! ــ فهوت عند قدمي الحرال تقريباً ، ولقي « هيو برت هوارد » ، مراسل (التايمز) ، حتفه ^{۲۱)} . ووصل كيتشنر أخيراً — وهو يمضى في الشوارع المتعرجة بحثاً عن الحليفة ــ إلى السجن، فأفرج عن «تشارلز نيوفيلد» ، التاجر الألماني الذي كان قله اعتقل قبل اثني عشر عاماً ، وحوالى ثلاثين سجيناً آخرين كانوا مكبلين بالأغلال. ثم رجع إلى المسجد، حيث أقام مركز قيادته. وهناك حمل إليه «سلاتين » — في المساء — نبأ نجاة الحليفة. فعند عودته (الحليفة) من ساحة القتال ، استراح ساعتين ، وزار قبر المهدى. وفى الساعة الرابعة ، في نفس لحظة دخول كيتشير المدينة ، امتطى حماراً وخرج مع إحدى زوجاته – وكانت راهبة يونانية اعتزم استخدامها كرهينة – وعدد قليل من خدمه . وقد خرج معه حوالي ۳۰,۰۰۰ هارب ، بينهم «عمَّان دنجة » الذي كان قد أتى من البحر الأحمر ليشترك في المعركة . وتعقب الفرسان البريطانيون الخليفة ــ فى الأيام التالية ــ إلى مسافة مائة ميل جنوب الخرطوم ، ثم عادوا صفر الأيدى ، إذ كان الحليفة ـ في تلك الأثناء ـ يسعى حثيثاً نحو (الأبيض) .

وشرع كيتشر يوطد أمجاد الانتصار في (أم درمان). وكانت القنابل قاد أوقعت بضريح المهدى من جوف الأرض، بضريح المهدى من جوف الأرض، وطوِّح به في النيل، ولكن... بعد أن اجتُرُّ الرأس منه، فاستولى عليه كيتشر غنيمة!... ويبدو أنه كان يفكر في إمكان استعمال الجمجمة كحبرة، أو

⁽ ۱) الليديت (نسبة إلى مدينة « ليد » الإنجليزية) : مركب كياوى شديد التفجر ، يستخدم في صناعة القنابل .

⁽ ٢) كان كيتشار يحب «هوارد» – الذي كان قد رافق تشرشل في هجوم رماحة الفرقة الحادية والعشرين – ولكنه لم يكن يحب المراسلين الحربيين عامة . ولقد رفض أن يسمح لهم بالزحف مع مقدمة الحملة ، حتى ألح عليه «ساليسبوري» . وما إن سقطت (أم درمان) ، حتى أعادهم إلى مصر . وقد أبقاهم – قبيل المعركة – خارج خيمته وقتاً طويلا ، وهم يأملون أن يظفروا منه بتصريح . ثم خرج إليهم ، فشق طريقه بينهم قائلا : «ابتعدوا عن طريق أيتها الزفابير السكيرة!»

قدح للخمر ، أو أن يقدمه تحفة إلى كلية الجراحين فى لندن. ولذلك أرسِله إلى القاهرة (١).

ولقد ثار الرأى العام عندما علم بهذه المسألة ، ولم تستطع شعبية الجنرال فى إنجلترا (حيث رفعه القوم إلى مصاف الآلهة ، بعد معركة أم دروان) أن تحميه . وقد تأثرت الملكة فيكتوريا أعمق تأثر _ إذ رأت أن للمسألة «قدراً كبيراً جداً من رائحة القرون الوسطى »! _ بحيث اضطر كيتشنر إلى أن يكتب إليها خطاباً يهدىء فيه من ثائرتها . وفى الوقت ذاته استولى بارينج _ فى القاهرة _ على الجمعمة فى سكون ، وأرسلها إلى مقبرة المسلمين فى (وادى حلفا) ، حيث دفنت سراً ، تحت جنح الظلام .

على أن وقع هذه الأحداث لم يظهر إلا فيا بعد ، كجزء من خيبة الأوهام ، ومن الشعور برد الفعل الذى يعقب الانتصار . وكانت أمام كيتشنر — فى أيام الابتهاج الأولى بعد المعركة — مهمة أخرى فى (الحرطوم) ، راقت للرأى العام واسترضته . لم يكن قد بتى الكثير من مخلفات جوردون . فكانت الاستحكامات التي أمر بحفرها لا تزال بادية للعيان ، والباخرة (بوردين) قد استردت ، والمنظار المقرب — الذي كثيراً ما تطلع خلاله من فوق سطح (السراى) — قد عثر عليه فى الترسانة بحالة جيدة . وكانت ذكرى جوردون لا تزال متألقة . وفى ٤ سبتمبر ، وقفت نخبة مختارة من حرس الشرف فى الميدان المواجه لأطلال (السراى) ، وقام أربعة من قساوسة الجيش بطقوس جنائزية . وأنشدت ترنيمة جوردون المفضلة أربعة من قساوسة الجيش بطقوس جنائزية . وأنشدت ترنيمة جوردون المفضلة السقف ، وبعد أن عنزف السلامان البريطاني والمصرى على ساريتين أقيمتا على حطام السقف ، وبعد أن عنزف السلامان القوميان ، ارتفع الهتاف للملكة ثلاثاً ، وللخديو وهو يقف وسط الميدان . وقد ذكر شاهد عيان أن كتفيه رؤيتا تهتزان بقوة العبرات ،

⁽۱) مرة أخرى ، فلفت النظر إلى النبل «الإنسانى»! الذى أظهره كيتشر ، ونتساءل : كيف وصفت أعمال المقاتلين الإفريقيين – خلال الكتاب – بالوحشية ؟ . . و بماذا توصف مثل هذه الأعمال من «أبيض » جاء كى «يروض » الإفريقيين ، ويدخل إليهم المدنية ؟ . . إن ما قيل – فيما بعد – عن استنكار الرأى العام البريطانى لأعمال كيتشر ، يبدو مجرد « دعاية » للتخفيف من وقع وحشيته ، ولو كان الاستنكار صادقاً ، لما بتى كيتشر بعد ذلك حاكماً مستبداً على السودان ، ثم « مندو با سامياً » يمثل أبشع أساليب الاستعار في مصر!

وقد أشاح بوجهه ، واضطر إلى أن يكلف أحد ضباطه بأن يفض العرض . وسار بعد ذلك طويلا فى حديقة القصر ، تحت درجات السلم الذى قتل عليه جوردون . وقد كتبت الملكة فى يومياتها ، حين سمعت بالاحتفال : « لقد ثُور له ، يقينا » . وكان هذا حقاً . ومع ذلك فلا يملك المرء إلا أن يشعر بأن جوردون نفسه كان آخر من يبتغى الثأر ، وأنه كان خليقاً بأن يحظى بارتياح أكثر لقيام الكلية التى حملت اسمه ، عندما أعيد إنشاء الحرطوم . . .

وبقيت أمام كيتشر مهمة أخرى على النيل الأبيض ، وكانت عاجلة . إذ تسلم — قبيل المعركة — أوامر من إنجلترا طلب منه ألا يفضها إلا بعد إعادة فتح الحرطوم . فلما آن له أن يقرأها ، تبين أن عليه أن يمضى فوراً على النهر جنوباً ، إذ كان المعتقد أن جماعة من الفرنسيين بقيادة الكابتن «جان بابتيست مارشان» قد اجتازت القارة من الساحل الغربي ، واستقرت على ضفتى النهر ، ولا بد من إزاحتها من الطربق!

وكان قد عرف منذ زمن أن الفرنسيين كانوا يتعيدون لهذه «الضربة»، وقد فكر البريطانيون فعلا في إرسال بعثة إلى الشهال من أوجندا لتسبقهم . ولكن أشهراً عديدة انقضت دون سماع شيء عن «مارشان» . على أن كيتشبر كان قد تلقي — قبل أن يفض الأوامر بيوم أو اثنين — دليلا مباشراً على وصول الفرنسيين : فقي يوم ٩ سبتمبر وصلت إلى الحرطوم — من النيل الأبيض — باخرة جوردون القديمة (التوفيقية) ، تحت إمرة عرب مطمئنين ، لم يكونوا قد عرفوا بعد بسقوط أم درمان . واعتقل رجال الباخرة فوراً ، فإذا لديهم قصة مثيرة : فقد ذكروا أنهم فحبوا إلى الجنوب قبل شهر ، مع باخرة أخرى تدعى (صافية) ، بلمع الغلال . فلما اقتربوا من المركز المصرى القديم عند (فاشودة) — على بعد ١٠٠٠ ميل جنوباً — فلما اقتربوا من المركز المصرى القديم عند (فاشودة) — على بعد ١٠٠٠ ميل جنوباً وجهت إليهم طلقات من الشاطئ ، من جنود سود تحت قيادة ضباط بيض ، وقراحهم علم غريب . ففقد العرب أربعين رجلا بين قتلي وجرحي ، وقراحهوا لفورهم وأوفدوا (التوفيقية) إلى أم درمان لاجتلاب تعزيزات . وأشار العرب — تأييدا لوايتهم — إلى الطلقات التي كانت قد غاصت في الغشاء الفولاذي للباخرة ، فإذا لروايتهم — إلى الطلقات التي كانت قد غاصت في الغشاء الفولاذي للباخرة ، فإذا أوربا !

وكانت الآلاف الثلاثة من الأميال التي قطعها «مارشان» بعرض القارة بعثابة «استعراض للقوة»!... فقد انطلق من (برازافيل) قبل عامين، مع اثنى عشر ضابطاً فرنسيًّا، وما يزيد على مائة سنغالى، واجتازوا عقبات تفوق التصور في جوف القارة — حتى وصلوا إلى (فاشودة) في يوليو ١٨٩٨، قبل معركة أم درمان بستة أسابيع. وكانت غايات «مارشان» سياسية بحتة، فكان يعتزم أن يستولى على وادى أعالى النيل باسم فرنسا، ويتحالف مع إمبراطور الحبشة «منليك» لطرد الحليفة أو الاتفاق معه وفوق كل شيء، كان عليه أن يعرقل حملة كيتشر الزاحفة في النهر جنوباً (۱). ولا يكاد الحيال يتصور شيئاً أكثر استفزازاً، ولا أبعد عن التحقيق، ولا أمعن في الجرأة من هذا. ومع ذلك، فقد سارت الحملة. وكانت الحكومة الفرنسية مستعدة لتأييد المشروع، ولو اضطرت سارت الحملة. وكانت الحكومة الفرنسية مستعدة لتأييد المشروع، ولو اضطرت المائة وجيش كيتشنر على النيل طبعاً!.. ولم يقدر لأزمة أخطر من هذه أن تقع، إلى أن نشبت الحرب في سنة ١٩١٤، وكانت فرنسا وبريطانيا — إذ ذاك — متحالفتين طبد ألمانيا.

وكان «ساليسبورى» قد تكهن بالحطر قبل ذلك باثنى عشر شهراً ، إذ أبرق إلى بارينج فى القاهرة يقول :

«... إذا انتظرنا عاماً آخر ، فقد نجد أن الفرنسيين سبةونا إلى إقامة مركز فرنسي في (فاشودة). وإن الجزم بما يقع في أعالى النيل ، لني صعوبة الجزم بما على الوجه الآخر للقمر طبعاً ! . . ولكن ، إذا قدر لنا الوصول إلى فاشودة ، فإن الأزمة الديبلوماسية ستكون شيئاً تبنى ذكراه ، أما «ماذا يحدث بعدها » ، فسيكون سؤالا طريفاً جداً » .

أما لماذا اختـار «مارشان» (فاشودة) غاية له، ووصفها بأنهـا نقطة حيوية للمواصلات على النيل، فأمر غامض، إذ كان هناك حوالى ستة أماكن أخرى ـ فى شمال النهر وجنوبه ـ ينطبق عليها الوصف ذاته. ولقد كانت فاشودة

⁽١) كان مارشان يأمل كذلك أن يلتق محملة فرنسية أخرى ، كانت قد وصلت بالفعل إلى النيل ، قادمة من البحر الأحمر ، قبل ذلك بأسابيع . . فلما لم تجد له أثراً ، عادت من حيث أتت . (المؤلف)

عجرد مجموعة مزرية من البيوت ذات الأسقف المسطحة على ضفة النهر ، ولعل مبعث شهرتها الأوحد أنها كانت مقر الملوك الدينيين لقبيلة (الشلوك) . وكان الجو فيها حارًا ، تتفشى فيه الملاريا ، وقد استخدمها المصريون زمناً كسجن لذوى العقوبات المؤبدة . وكان كل الرواد الأوائل — من بيكر فصاعداً — يعرفون فاشردة ويبغضونها . وقد كتب « رومولو جيسى » في سنة ١٨٧٤ : « يقال إن ممن يرسل إلى فاشودة لا يعود . فالطقس غير صحى ، والهواء و ووء . . . »

ولم يضيع كيتشنر وقتاً: فنى ١٠ سبتمبر أبحر فى النهر جنوباً بخمس سفن ، وكتيبتين من الجنود السودانيين ، ومائة من المحاربين الجبليين من (الكاميرون) ، وبطارية للمدفعية ، وأربعة مدافع «مكسيم» . وإن هى إلا ثلاثة أيام ، حتى التق بالباخرة (صافية)، فأطلق عليه رجالها العرب النار، ولكنه أبادهم بسرعة . وفى التق بالباخرة (قرب بالأسطول البريطاني الصغير من فاشودة ، فأوفد كيتشنر رسولا يحمل دعوة إلى «الكابتن مارشان» للقائه على ظهر سفينته في اليوم التالى .

وإلى هنا ، كنا قد رأينا كيتشر في صورة الخشونة والتعنت . ومع ذلك ، فما كان ثمة أروع من الطريقة التي تناول بها الموقف الدقيق المتفجر الذي واجهه إذ ذلك ، ومن حسن الطالع حقاً أنه كان يجيد الفرنسية . رقد ضاعف من حظه أنه دُفيع إلى التعامل مع رجل له طبيعة مارشان وحسن إدراكه ، ومع ذلك ، فقد كانت خطة الجارال نموذجاً للبراعة الديبلوماسية . إذ أنه لم يستفز «غريمه» الفرنسي بارتداء الثياب العسكرية البريطانية ، وإنما تلقاه بطربوش الجيش المصرى ، وتحت العلم المصرى . وتحت العلم المصرى . وتحت العلم المصرى . في أم درمان ، ورحب به في فاشودة ، باسم الحكومة الفرنسية . وهنأ كيتشر ضيفه على انتصاره على توفيقه الرائع في الوصول إلى النيل ، وأضا ف أنه مضطر للاحتجاج على وجوده هناك ، وتساءل عما يعتزمه الكابتن مارشان ؟ . . فقال الفرنسي إنه مضطر للقتال إذا هوجم ، وإنه وزولاءه مستعدون للموت في مراكزهم — وهذا قد يؤدي إلى حرب بين فرنسا وإنجابرا — وإنه لم يكن مستعداً اللاتفاق على شيء ما لم يتلق تعليات من فرنسا وإنجابرا — وإنه لم يكن مستعداً اللاتفاق على شيء ما لم يتلق تعليات من فرنسا ! . . وقد رد كيتشنر بأنه — من ناحيته — قد تلقي تعلياته ، وكانت صريحة فرنسا ! . . وقد رد كيتشنر بأنه — من ناحيته — قد تلقي تعلياته ، وكانت صريحة

واضحة، تقضى بأن يستولى على أعالى النيل. بيد أنه كان مستعدًا لأن يمهل مارشان حتى يتصل بالحكومة الفرنسية ، و بأن يمنحه كافة التسهيلات لذلك.

وكان العرض معقولا ، فواق عليه مارشان . وبعد غداء ودى على ظهر مركب كيتشنر ، عاد الفرنسي إلى معسكره ، حيث رد إليه كيتشنر الزيارة . كذلك نزل إلى الشاطئ ضابط يجيد الفرنسية ويدعى «الكولونيل جاكسون » — منح اقب «الحاكم العسكرى والمدنى لمنطقة فاشودة » — مع فرقة من الرجال ، فرفعوا العلم المصرى ، وشرعوا لفورهم يقيمون معسكراً بجوار المعسكر الفرنسي . وقام كيتشنر المحرى ، وشرعوا لفورهم يقيمون معسكراً بجوار المعسكر الفرنسي . وقام كيتشنر بجولة استطلاعية قصيرة في النهر ، حتى مصب نهر (السوباط) ، حيث أقام حامية أخرى ، ثم قفل راجعاً .

وبقى على الحكومتين أن تسويا الأمر ، ولكن فورة الاستنكار التى اجتاحت فرنسا وإنجلترا بمجرد معرفة أنباء فاشودة ، لم تكن تبشر بتسوية . إذ لاح للبريطانيين أن فرنسا حاولت أن تسلبهم نصرهم بحركة مستهجنة ، وقالوا إنه كان من المحتمل أن يبيد المهديون الكابتن مارشان لو لم يكسب كيتشنر معركة أم درمان . وما قيمة تلك الفصيلة من المخامرين الفرنسيين بالقياس إلى جيش كيتشنر ؟ . . وقال ساليسبوري إن مارشان « رحالة أحاطت به الصعاب في أعالى النيل »(١).

أما الفرنسيون فرأوا في الأمر مثالا آخر للجشع والتحرش البريطانيين. إذكان البريطانيون قد تخلوا عن السودان بعد سقوط الحرطوم سنة ١٨٨٥ ، واستطاع مارشان في زحفه الباسل أن يستولى على جزء من المنطقة الخالية ، فأصبحت من حق فرنسا بحكم السبق إلى الاحتلال . لقد كان للفرنسيين سبق الوصول ، وإذا كانوا ضعفاء في أفريقيا — إلى حين — فهم لم يكونوا ضعفاء في أوربا ، والأمة الفرنسية مستعدة دائماً للقتال في سبيل حقوقها .

و راحت الصحافتان الفرنسية والبريطانية تتبادلان الهجوم بأقصى حدة ، خلال الأسابيع الأولى من أكتوبر ١٨٩٨ ، وقد أتاح كيتشنر — حين عاد لوطنه في نهاية

⁽١) لم يكن هذا صدقاً كاملا ، فقد كان « مارشان » مزوداً بالمؤن والمعدات إلى درجة مدهشة . وكان رجاله مزودين بأشياء منها « الناموسيات » التى لم يكن للجيش البريطانى عهد بها . وقد زرءوا بستاناً بالخضر . وعند ما أخلوا فاشودة ، تركوا للبريطانيين كمية من الشمبانيا والخمور الأخرى ! بالخضر . وعند ما أخلوا فاشودة ، تركوا للبريطانيين كمية من الشمبانيا والخمور الأخرى !

ذلك الشهر – منفذاً آخر لتأجيج الروح الوطنية العاتية في إنجلترا: فقد حفل القطار الخاص الذي أقله من دوفر إلى لندن ، ومبنى محطة (تشيرنج كروس) ، بالزينات لتكريمه . ونزل في ضيافة «ساليسبوري» في الريف ، ثم زار الملكة في قصر (بالمورال) . وقد اغتبط الشعب بتكريمه ، إذ رأوا ذلك جزءاً من تحديهم لفرنسا!

واستمرت فاشودة المركز الهادئ لتلك العاصفة زوناً. وبرغم يقظة كل من مارشان والكولونيل جاكسون وتحفزهما ، فإنهما ظلا على وئام ، وأخذ المعسكران يتبادلان المؤن. وفي منتصف أكتوبر سنة ١٨٩٨ ، استدعت الحكومة الفرنسية «مارشان» إلى القاهرة ، فرحب به البريطانيون في الخرطوم ، وأقاموا له مأدبة ، وأروه ساحة المعركة ، ثم أرسلوه إلى مصر .

وتدهورت الظروف في فاشودة بعد رحيله ، فإن الكابتن «جرمان» — الذي وتكلت إليه قيادة الحملة في غيابه — كان أقل رصانة منه ، فتحدى الاتفاقية التي كانت بين الجانبين ، واحتل بلاد قبيلة (الدنكة) ، على الضفة اليمني للنهر ، ومنع زعماء القبيلة من الاتصال بالبريطانيين ، وأوفدت السفينة الفرنسية (فيديرب) جنوباً في النهر ، إلى ما بعد الحدود التي اتفق عليها مع كيتشنر. وتروس «جاكسون» — ومعه قارباً مدفعية وقوة أشد بأساً من القوة الفرنسية — ولكنه احتج مرات. وما إن عاد «مارشان» ، حتى كان الموقف قد تطور فأصبح شبيهاً بما كان بين «ماكاي» و «لوردل» ، وبالتزاحم بين الفرنسيين والبريطانيين في «بوجندا» ، بحيث غدا القتال على وشك النشوب . ولكن «مارشان» هدأ من حدة الحال ، إذ كان قد علم في القاهرة — بأسي مرير ، بلغ من عمقه في نفسه أنه لم يذكر فاشودة قط على لسانه فيما تبقى من عمره! — إن الفرنسيين قرروا الانسحاب!

والواقع أنهم لم يكونوا مختارين ، إذ بات من الواضح أن الأحباش لم يكونوا يعتزمون أن يخفروا لمساعدتهم في حوض النهر ، لأنهم كانوا يكرهون المستنقعات الحارة المليئة بالأخطار . وبرغم ما كان يجرى في أوربا ، فإن مركز الفرنسيين في فاشودة لم يكن متيناً . فضلا عن أن فرنسا ذاتها — لا سيا الجيش الفرنسي — كانت منقسمة على ذاتها ، بصدد قضية « دريفوس » ، انقساماً ينذر بالشر . . . في حين

كان البريطانيون متضامنين متحدين في موقفهم من فاشودة . . .

وأثناء مأدبة أقيمت لكيتشر في لندن — في لا نوفبر — كان ساليسبوري في مركز سمح له بأن يعلن انتهاء الأزمة ، واستعداد الفرنسيين للانسحاب . وفي الصباح المبكر من ١١ ديسمبر ١٨٩٨ ، أذل الفرنسيون علمهم في فاشودة ، مع دقات الطبول وانطلاق الأبواق . وتوتر الجو لحظة عندما اشتدت بضابط فرنسي وخزات الكرامة الجريحة ، فتقدم وألتي بسارية العلم إلى الأرض ! . . على أن مأدبة فطور مشركة ضمت الحاميتين بعد ذلك . وعندما أبحر الفرنسيون في اليوم ذاته ، عائدين إلى وطنهم عن طريق الجبشة (مفضلين عدم سلوك طريق النيل القصير السهل ، لوقوعه في أراض بريطانية) ، حياهم البريطانيون بطلقات المدافع . ولم يرفع العلم البريطاني إلا بعد أن غابوا عن الأبصار . وزيادة في المجاملة ، محى اسم (فاشودة) البريطاني إلا بعد أن غابوا عن الأبصار . وزيادة في المجاملة ، محى اسم (فاشودة) للمركز باسم (كودوك) . ونشطم لمارشان عند عودته إلى فرنسا استقبال حافل ، ولكنه للمركز باسم (كودوك) . ونشط أي أوفاد إلى الصين ليقوم بدوره في ثورة «البوكسر» في الصين الحريقيا بعد ذلك ، إذ أوفاد إلى الصين ليقوم بدوره في ثورة «البوكسر» في الصين الحرب العالمية الأولى .

وفي ٢١ مارس ١٨٩٩ ، وقع «ساليسبورى» و «كامبون» – السفير الفرنسى في لندن – اتفاقية احتفظ بمقتضاها بحوض النيل للبريطانيين والمصريين ، بينا أطلقت يد الفرنسيين في المناطق الواقعة غرب النهر . ثم وقعت اتفاقية أخرى – في الشهر ذاته – بين بريطانيا ومصر ، تكفلت بمقتضاها الدولتان بحكم السودان معاً . وعين كيتشنر حاكماً عامناً ، كما اقترح جوردون من زمن طويل . وكان الجنرال – في تلك الأثناء – قد عاد إلى الحرطوم ، ومظاهر التكريم تنهال عليه : فقدم اسمه في قائمة الترقيات للجيش ، ومنحه البرلمان مكافأة قدرها ، ، ، ، ، ومنحه البرلمان مكافأة قدرها ، ، ، ، ، ، وأجمع المجلسان على شكره .

⁽١) «البوكس » اسم أطلقه الأوربيون على جمعية «أى – هو توان » السرية الصيئية . وكانت جمعية دينية سياسية قامت سنة ١٨٩٦ لمقاومة النفوذ الأجنبي ، عند ما استفحلت مطالبة الدول الغربية بأراض وأمتيازات في الصين . ودفعهم الفساد في البلاط الإمبراطوري ؛ وتفشى الحجاعة ، إلى العنف . . فأخذوا (في سنة ١٩٠٠) يقتلون المبشرين ، ويدمرون السكك الحديدية والمصالح الأجنبية . وفي تلك المرحلة ناصرتهم إمبراطورة الصين ، فتكاتفت الدول الغربية وأمريكا واليابان وأرسلوا قوات حاربتهم بعنف حتى قضت على الحركة .

وشرع خمسة آلاف عامل فى إعادة إنشاء الخرطوم ، وغرست ٧٠٠٠ شجرة لتخفيف منظر العراء فى المدينة الجديدة . وصمم كيتشر على أن يكون القصر الجديد — الذى أقيم على أنقاض القديم — لائقاً بمركزه . فأمر العمال بأن ينقبوا فى الخرطوم عن مواد مناسبة . وكتب كيتشر إلى «وينجت» يقول : «انهبوا كألسنة الخرطوم عن مواد مناسبة . وكتب كيتشر إلى «وينجت» يقول : «انهبوا كألسنة اللهب الضارية ، فإنى أريد أية كمية من الدرجات الرخامية ، والدروب المرمرية ، والقضبان الحديدية ، والمرايا وما إليها ، والأبواب والنوافذ والأثاث من كافة الأنواع » . كذلك أوحى إلى المدن التي كانت تواقة لتكريمه فى إنجلترا ، بأنه لم يعد بحاجة إلى خوذات تذكارية أو سيوف لمزينة ، ولكنه كان يؤثر اللوحات والأثاث والصور لبيت خاص كان يعتزم شراءه . وفى أوائل ١٨٩٩ ، وفد بارينج (كرومر) على الحرطوم لأول مرة ، فأرسى حجر الأساس لكلية جوردون ، التي جمع لها كيتشنر خلف القصر ، تمثال لجوردون يمتطى صهوة جمل .

أما بارينج وسلاتين - وكم شغلا معاً فكر جوردون في الأشهر الأخيرة من حياته - فقد عاشا إلى سن جد متأخرة . وقد حمل « بارينج » لقب « أيرل كرومر » وعاد إلى إنجلترا في سنة ١٩٠٧ ، وأصبح من غلاة المعارضين للحقوق السياسية للمرأة . وكان يرأس اللجنة التي تولت التحقيق في كارثة حملة « جاليبولي » (١) ، عندما مات بالأنفلونزا سنة ١٩١٧ ، وهو في السادسة والسبعين . أما « سلاتين » فأنعم عليه بلقب « سبر » بعد أم درمان ، وأصبح حاكماً عاماً للسودان . وفي الحرب العالمية الأولى ، كان رئيساً للصليب الأحمر في وطنه - النمسا - وكان موضع تقدير حار لما أبداه من إنسانية نحو أسرى الحلفاء .

ولقد سمح للزبير بالعودة للسودان ، سنة ١٨٩٩ ، حيث عاش إلى أرذل العمر في ضياعه ، شمال الخرطوم .

⁽¹⁾ جملة جاليبولى (غاليبولى): عليات محرية قام بها الأسطولان البريطانى والفرنسى فى أوائل الحرب العالمية الأولى (1910–1919) لاقتحام الدردنيل وتخفيف الضغط على روسيا، وإخراج تركيا من الحرب، وقطع الطريق إلى الشرق على ألمانيا. ولكن سوء تقدير قيادة الدولتين المتحالفتين، جعل البوارج تحت رحمة الحاميات التركية على جانبي المضيق، ورحمة الطور بيدات الألمانية! . . فبلغت خسائر الإنجليز وحدهم في الرجال ٢٠٠٠، وأغرقت بارجتان إنجليزيتان وواحدة فرنسية . . وتكررت المحاولة لإنزال جنود على شاطىء المضيق، فأغرقت ثلاث بوارج بريطانية . (المترجم)



كيتشنر (فى سنة ١٨٩٦) باسم نجدة جوردون وطد الاستعهار الانجليزى فى السودان.



بعض جثث أتباع المهدى عقب هزيمتهم ، ودرى جثة الخليفة عبد الله – خليفة المهدى – في المقدمة .

على أن أمور السودان لم تستتب بمعركة أم درمان، إذ ظل الخليفة ينعم بالحرية، وقد بذلت محاولات عديدة لاستدراجه إلى البرارى فى جنوب (الأبيض)، ولكن الجواسيس لم يظفروا بأخبار أكيدة عنه قبل أكتوبر ١٨٩٩، أى بعد المعركة بسنة. فأعلنوا أن «عبد الله» وكبار أمرائه جميعاً كانوا يعسكرون بقرب (جبل غدير)، على بعد حوالى ٤٠٠ ميل جنوب الخرطوم، و ٨٠ ميلاً غرب النيل الأبيض حيث موطن قبيلته «البقارة»... وهي منطقة غابات وتلال لا تهبط عليها أمطار، وإلى الشهال منها تقع جزيرة (أبا)، حيث أعلن المهدى رسالته الدينية لأول مرة.

وأوفاء كيتشمر ٨٠٠٠ رجل إلى (كاكا) ، أقرب بقعة على النهر . وفي نوفمبر ، وصل « وينجيت » ليتولى القيادة . وفي مساء ٢١ نوفمبر _ والقمر متألق _ سار وينجت إلى الغرب من النيل، مع طابور خفيف من ٣٧٠٠ رجل محتارين، فصادفوا في اليوم التالي قافلة كانت تحمل غلالاً إلى معسكر الحليفة ، وقضوا عليها في سويعات. ثم الطلقوا مسرعين خلال غابة كثيفة. وفي ٢٣ نوفمبر ، أخبره كشافوه بأنهم وجدوا معسكر العدو ، في مكان يسمى (أم الدويكرات) على مسيرة حوالى سنة أميال. ولاح أن الحليفة قد يضطر للصمود للقتال، سما وقد استولى أعداؤه على غلاله ، وسدوا منفذه إلى الشمال ، ولم يكن إلى الجنوب والغرب سوى أراض وعرة جرداء . وقرر « وينجيت » أن يهجم عند الفجر . وتحرك الطابور بأقل جلبة ممكنة بعيد منتصف الليل ، وراكبو الجمال يحفون به ، والفرسان أمامه . وكان على الرجال أن يحطموا الأشجار ليشقوا طريقهم في الغابة ، في أماكن كثيرة . ومع ذلك ، لم تحن الساعة الثالثة صباحاً، حتى كان الحيالة على مسافة ميل من هدفهم . فصدرت الأوامر للمشاة بالسير في تشكيلة قتال . وسمعوا على البعد طبولا وأبواقاً تستنفر من في معسكر الخليفة. ولكن هذه الأصوات ما لبثت أن سكتت ، وبرز الجنود إلى منطقة الأعشاب ـ على مرتفع من الأرض ـ دون أن يعترضهم أحد.

وكتب « وينجيت » في تقرير إلى كيتشنر: « في الحامسة والعشر دقائق صباحاً ، وضوء الفجر لم يتضح ، توغلت طليعة مشاتنا ، وتراءت تشكيلات غير واضحة

للدراويش ». وصبت المدافع البريطانية نيرانها ، فكانت (أم درمان) أخرى على نطاق أصغر . وعندما توقف إطلاق النيران بعد ساعة ، تبين وينجيت أنه ظفر بجزاء كبير ، فني مقابل ثلاثة من الموتى وثلاثة وعشرين جريحاً ، خسر العرب ألفاً ، بين قتلى وجرحى ، وبلغ الأسرى ١٠،٠٠٠ ، بينهم ٢٩ من كبار الأمراء ، والابن الأكبر للخليفة ، وكثير من النساء والأطفال . ولكن المنظر الرهيب حقاً ، هو الذى رآه و ينجيت في ساحة القتال ذاتها :

«... على مسيرة بضع مئات فقط من الياردات ، من موقفنا الأصلى على المرتفع ، رؤى عدد كبير من جثث أعدائنا ، وقد تراكمت معاً فى مساحة صغيرة نسبياً . وبالفحص تبين أنها جثث الخليفة «عبد الله» ، والخليفة «على واد حلو» (وهو خليفة آخر من خلفاء المهدى الثلاثة) وأحمد الفضيل ، وشقيتى الخليفة : السنوسى أحمد وحامد محمد ، وابن المهدى «الصادق» ، وعدد من الزعماء المعروفين .

«وعلى مسافة قصيرة خلفهم ، كانت خيلهم مترامية ميتة . ومن الأحياء القلائل الذين بقوا على قيد الحياة — وبينهم الأمير «يونس الدقن » — علمنا أن الخليفة إذ فشل فى الوصول إلى المرتفع ، حاول القيام بحركة التفاف سحقناها بنيراننا . فلما رأى رجاله يتراجعون ، قام بمحاولة عقيمة لاستنهاضهم ، ولكنه أدرك أنه خسر المعركة . فدعا الأمراء إلى الترجل عن خيلهم ، وجلس على فروته (فراء غنم) — على عاهة زعماء العرب الذين يستهجنون التسليم — والخليفة «على واد حلو » إلى يمينه ، وأحمد الفضيل إلى يساره ، بينما حف بهم الأمراء الباقون ، واصطف حراسهم على حوالى عشرين خطوة أمامهم ، ولقوا مصرعهم بهذا الوضع غير عفلين . وقد دفنهم من بقى من رجالهم ، دفئاً لائقاً ، تحت إشرافنا » (١) . عفلين . وقد دفنهم من بقى من رجالهم ، دفئاً لائقاً ، تحت إشرافنا » (١) .

« أخيراً تخلصت البلاد نهائياً من الطغيان العسكرى ، الذي بدأ بحركة انتفاضة دينية تعصبية منذ تسع عشرة عاماً . وأصبحت المهدوية في عداد

ر ۱) اعتقل «عثمان دنجة » – آخر زعيم عربي بني حراً – في شهر يناير التالي . (المؤلف)

الماضي ، وآمل أن يتفتح الآن للسودان عهد أكثر إشراقاً » .

ومع انصرام الأسابيع الأخيرة من القرن ، بدا فعلا أن مستقبلا أفضل قد تفتح ، لا للسودان وحده ، وإنما لوادى النيل بأكله ، بعد أن انقضى أربعون عاماً تقريباً مذ كانت أعالى النهر حتى منبعه بطاحاً غير معروفة ، تشيع فيها الحروب القبلية والرق . أما فى مطلع القرن الجديد ، فكان العالم المتمدين يسعى من كل بقعة إلى وسط القارة . وكانت تجارة الرق تحتضر حثيثاً ، إن لم تكن ماتت تماماً ، وأعيد الحط البرق ، وأنشئت خلال السدود قناة دائمة . وأصبح فى وسع المسافر وأعيد الحط البرق ، وأنشئت خلال السدود قناة دائمة . وأصبح فى وسع المسافر بفضل شبكة جديدة من الحطوط الحديدية — أن يشق طريقه دون ما مشقة ، على طول النهر بأسره . كما أن خطاً حديدياً آخر كان يجرى مدد من الساحل الأفريق الشرق إلى بحيرة فيكتوريا .

ومن الطبيعى أن ألواناً رهيبة من الحراب كانت قد حلت ، فإذا سكان السودان قد هبطوا إلى ما لا يزيد على مليونين ، ولم يبق فى بوجندا سوى مليون ، بعد أن كان سكانها ثلاثة ملايين أو أربعة ، فى أيام سبيك وجرانت . وكان الطاعون البقرى قد أفنى قطعاناً كاملة من الماشية فى بعض مناطق ، وقدر لأوبئة أبشع أن تعقبه . وكانت ضفاف النيل الأبيض جرداء مقفرة لمثات الأميال . وعلى هذا الضوء ، كان من حق المرء أن يتساءل : ألم يكن التمن الذى دفع من أجل المدنية باهظاً لدرجة فاحشة ؟ لقد كتب هارى جونستون ، فى نهاية القرن : « إن الكثرة من أراضى النيل اليوم ، فى حال محزنة بالقياس إلى حالها أيام حكم سير صمويل بيكر للسودان ، لل وأيام عهد «أمين » الفضى . . . ومن المحزن أن نفكر فى أن من المحتمل أن القوم كانوا (إذ ذاك) أسعد حالاً » .

على أن النحس كان قد بلغ منهاه حوالى سنة ١٨٩٩ ، وبدأت فتوة أفريقيا التى تفوق ما يتصوره العقل — تؤكد وجودها ثانية . ولعل جلادستون — الذى مات قبيل معركة أم درمان — راح يتململ فى قبره إزاء كثير مما فعله البريطانيون على طول النهر . ولكن الملكة فيكتوريا كانت—على أعتاب القرن الجديد — تستعرض المنظر بارتياح ، فقد باتت تحكم النهر من البحر الأبيض المتوسط حتى (جبال القمر) . كانت مصر والسودان وأوجندا جميعاً تحت سلطانها بالفعل ، إن لم يكن بالاسم . وأصبح النيل — لأول مرة فى تاريخه — طريقاً مفتوحاً من أفريقيا الوسطى حتى البحر .

خاتمة

أصبح شهود العيان الرئيسيون للأحداث التي ضمها هذه الصفحة ، جميعاً في عداد الأموات ، باستثناء « ونستون تشيرتشل » الذي يتحدى كل القواعد (١٠).

وأمام كل هذه الشخصيات القوية ، يحس الإنسان بدافع يغريه بعقد بعض المقارنات والتصنيفات : فقد يتراءى المرء مثلا ، أن بعض هؤلاء — مثل لفينجستون وجوردون — والدوا عظماء . . . وأن بعضاً — مثل ستانلي ، وكيتشنر — أحرزوا لأنفسهم العظمة ، بمجهوداتهم . . . وبعضاً — مثل الخديو إسهاعيل — أقحمت عليهم العظمة إقحاماً . ومع ذلك ، يبقى فريق آخر — ومنه بيرتون ، وأمين — لا يمت لأى من هذه الطبقات . على أن المؤكد أن تعطشاً ، مشركاً للمغامرات كان يشدهم جميعاً إلى أفريقيا . ويلاحظ المرء أن كثيرين مهم كانوا أسكتلنديين ، وكانوا أبناء رجال دين ، وكانوا متأثرين بالأحداث الحربية الكبرى الثلاث فى زمنهم ، أو اشتركوا فيها : حرب القرم ، والعصيان الهندى ، والحرب الأهلية الأمريكية . وكانت الرغبة فى كبح تجارة الرق وتنصير القبائل الأفريقية ، والأرباح المرجموة من وكانت المغبة فى كبح تجارة الرق وتنصير القبائل الأفريقية ، والأرباح المرجموة من العاج ، والأمل فى اكتشاف الذهب، ومعادن أخرى ، وغريزة جامعى العينات العلمية وهواة الصيد ، ومجرد التطلع للسبق إلى التغلغل فى القارة الحديدة . . كل العلمية وهواة الصيد ، وجرد التطلع للسبق إلى التغلغل فى القارة الحديدة . . كل العلمية وهواة الصيد ، وجارة رجال لم يكونوا بحاجة ماسة إلى النجدة !

كذلك كان للإسلام فى أفريقيا تأثير قوى على المستكشفين ، فقد وجدوا جميعاً — بدرجات متفاوتة — أن عليهم أن يهادنوا العرب ، ومعظهم اضطر ، كما كانت الحقيقة ، إلى أن يتخذ صبغة الإسلام وقاء ليظل حياً . فقد كان النخاسون العرب أول من نفذ إلى جوف القارة ، ولولا مساعداتهم لما قدر لغير قلة من الرحالين المسيحيين أى يتوغلوا فيه . فإن بيرتون كان قد شغف بطريقة العرب فى الحياة عندما وصل إلى أفريقيا ، كما كان أمين يحوم فى شفق إسلامى مسيحى

⁽١) وقد لحق بهم « ونستون تشيرتشل » يدوره ، في يناير ١٩٦٥ . (المترجم)

عجيب. ولقد قامت رحلات «سبيك » على معلومات أمده بها العرب ، كما عقد ستانلي مشاركة بينه وبين « تيبو – تيب» ، وكان من المحتمل أن يموت لفينجستون مبكراً لو لم يخف النخاسون لمساعدته أكثر من مرة ، وافترات طويلة . ولقد رأى بيكر أن يقضى عاماً فى تعلم العربية قبل أن ينطلق جنوباً إلى منابع النيل، ولم يجد غرابة – فيا بعد – في العمل تحت رئاسة عاهل مسلم . أما جوردون ، فقد قام بكثير من التقارب مع الإسلام قبيل منيته ، وأباح الرق ، وكان ميالا لتنصيب « الزبير » حاكماً عاماً على السودان . كذلك تضم رسائله ويومياته قرائن كثيرة على أنه كان يحترم العرب لقوة إيمانهم ، ويشعر المرء أنه كره من «سلاتين » ارتداده المزعوم عن دينه ، لا لأسباب دينية ، وإنما لأنه رأى الردة خسة وضعفاً . ولعل المؤعوم عن دينه ، لا لأسباب دينية ، وإنما لأنه رأى الردة خسة وضعفاً . ولعل نشأ عن أنهما اعتادا قضاء معظم وقهما فى قنصليتهما ، وعن أنهما كانا حريصين ، نشبئان بصلتهما الرسمية بوزارة الخارجية فى لندن .

ومن ثم، فإن المسيحية نفلت إلى أفريقيا الوسطى تحت حماية الإسلام. ومما يجدر ملاحظته أن المسلمين استغرقوا رقتاً طويلا ليتبينوا ما كان يجرى، فكانوا فى الأيام الأولى لا يكادون يحجمون عن مساعدة الميشرين والرحالين، وكانوا يرحبون بهم كرفاق متمدينين ، فى بوادى الهمجية الأفريقية الشاسعة . ولم يتحولوا إلى السلوك العدائي إلا أخيراً – فى نهاية السبعينات من القرن التاسع عشر – حين تبينوا أنهم كانوا يواجهون الهلاك ، أو الحضوع على الأقل ، على أيدى المسيحيين ، وكانت النتيجة ثورة عرابي فى مصر ، وتمرد المهدى فى السودان ، واضطهاد المبشرين المسيحيين ومن تبعهم فى بوجندا(١١). وقد انهت هذه القلاقل – كما رأينا – بانهزام الإسلام على طول النيل ، ولكنها كانت مجرد هزيمة مؤقتة . فمنذ سنة ١٩٠٠ أخذ الإسلام يهض باطراد في الشرق وأفريقيا الوسطى ، وأصبح المسلمون – فى الوقت الحاضر – أكثر حظرة في الشرق وأفريقيا الوسطى ، وأصبح المسلمون – فى الوقت الحاضر – أكثر حظرة

^(1) بالرغم مما حاول المؤلف - فى ختام كتابه - أن يبديه من إنصاف ، فإنه يصر على أن يعزو الحركات الوطنية إلى أسباب دينية . أما الاضطهاد الذى لقيه المسيحيون فى بوجندا ، فلم يكن للإسلام يد فيه . كان زعيم بوجندا « موتيسا » قد أسلم ، فحاول لفينجستون ومتانلى اجتذابه إلى المسيحية . فالمبشر ون هم الذين بدأوا العدوان الدينى . ومع ذلك فلم يجتلب عليهم الاضطهاد سوى تنافسهم وتزاحمهم ، لأن إحدى بعثيهم كانت فرنسية والأخرى إفجليزية . وفى هذا الدليل الضمنى على الحافز السياسي و راء جهودهم الدينية . ، المترجم)

بالاتباع من المسيحيين ، فهم ، كما يبين « رولاند أوليفر » ، الفائزون فى « التسابق على أكثر شعوب العالم إيماناً بالروح ». ومن المسلم به أن الأغلبية اليوم فى « أوجندا » مسيحيون ، ولكنها سرعان ما ستصبح دولة مستقلة (١١) كما أن مصر والسودان تبحت حكم إسلامى فعلا . ولكن ما من عاقل يجرؤ على القول بأن هذه هى الحاتمة النهائية للمسألة . فالنزاع بين الديانتين — بين الشرق والغرب — يبدو جزءاً دائماً من المشهد الأفريقي ، ينساب أحياناً فى الحفاء ، وينساب أحياناً أخرى فى العلن ، وهو مستمر لا سبيل لتفاديه ، كالنيل ذاته .

على أن كل هذا لا ينبغى أن ينال من جلال ما حققه الرواد ، إذ ظفروا — فى عشرين عاماً تقريباً — بحل اللغز الجغرافى الذى حير العالم منذ بدائية المدنية . ولنذكر أنهم ساروا على الأقدام إلى منابع النيل ، والبلاد بعد بدائية ومعادية ، كما كان شأنها فى عصور ما قبل التاريخ ، ولم يكن مناخها قد تغير ، ولا الأمراض قد تضاءلت ، ولا درايتهم بالمنطقة قد تجاوزت ما كانت عليه دراية الإغريق والرومان القدامى تقريباً . والواقع أن نجاح أولئك الرواد إنما كان نتيجة لتفجر الشجاعة والحيال اللذين عرف بهما العصر الفيكتورى .

إن أفريقيا الوسطى ، بضخامة عواصفها الممطرة ، وحرائق غاباتها ، وزلازها ، وأويئتها ، تدمر — بقوة عاتية — مخلفات الماضى ، ولكن ما بقى من هذه المخلفات لم تحجبه المدنيات الحديثة كثيراً . ولا يزال سلوك طريق الرواد من زنجبار إلى داخل القارة ، ثم الهبوط فى النيل الابيض من منبعه حتى الحوطوم، تجربة لها تمارها المجزية . في كل خطوة من الطريق ، يجد المرء ما يذكره بعبارة سجلوها فى يومياتهم ، أو برسم محفور ، أو مخطط بالريشة والمداد ، قدر له البقاء ، أو بلحظة انتصار أو نكبة صادفتهم فى تجوالهم . . فإذا بمائة عام تتلاشى فى لحظة !

ولقد أدت الأعاصير ، وقصف المدافع البحرية ، وعوامل التعرية في جو المنطقة الحارة ، إلى إتلاف الواحهة المطلة على البحر من زنجبار ، وكم أعيد تشييدها

⁽١) نشر الكتاب في سنة ١٩٦٠ ، قبل أن تحظى أوجندا باستقلالها . إنما الذي يستلفت النظر هو قول المؤلف : « إن الأغلبية اليوم في أوجندا مسيحيون ، ولكنها سرعان ما ستصبح دولة مستقلة » . فاذا يفهم المرء من هذا ؟ أهو إيعاز جديد — مألوف دائماً من الاستعار -- بإثارة الشقاق بين الدينين في الدول الحديثة الاستقلال ؟ . . إن الذي يضاعف من هذا التوجس ، قوله بعد ذلك : «ما من عاقل يجرؤ على القول بأن هذه هي الحاتمة النهائية للمسألة » . (المترجم)

ولكنها، تحتفظ دائماً بشكلها العام الأول . ولا يزال بوسع المرء أن يرى – بعيني «بيرتون » - مراكب العرب التي كانت الرياح الموسمية تحملها إلى الميناء ، من الحليج الفارسي . . . وقصر السلطان ، وجدران الحصن الملحق به ، المشيدة من المرجان الأشهب. وعلى حدة ــ إلى اليسار ــ يقوم بيت مربع مرتفع ، لعل مبناه جدًّد ، ولكن المهم أن لفينجسنون أقام فيه ، قبل أن ينطلق في رحلته الأخيرة . وأثناء السعى إلى الشاطئ ، يشق المرء طريقه ــ خلال شوارع ضيقة ــ إلى القنصلية البريطانية القديمة ، التي أصبحت مركزاً لشركة تعني بتجارة شرق أفريقيا . وقله يتاح له ـــ إذا أسعده الحظ ــ أن يشاهله الطابق الأعلى،الذي كان «همرتون» َ يتخذه مسكناً استضاف فيه سبيك وبيرتون ، والذى اكتشف فيه كيرك وستانلي كراهيتهما المتبادلة ، والذي بني جثمان لفينجستون فيه وقتاً قبل نقله إلى إنجلترا . وعلى مسافة قصيرة ، يقع بيت « تيبو – تيب » ذو الأبواب المزخرفة بنقوش محفورة . وفي بستان لأشجار المانجو ــ خارج المدينة ــ يجد الزائر أطلال قصر «الحريم» الذي أنشأه « برغش » لزوجاته قبيل موته . ولا بله أنه كان مبيي فخماً ، أما الآن فيجثم عليه صمت كصمت الأديرة . وإنه ليوحى بفارق مريح بالقياس إلى الدروب الحارة في المدينة ، حيث لا تزال عربات « الريكشا » تشق طريقها بين الجموع ، وحيث لا تزال منتجات الجزيرة الغريبة تعرض للبيع – تماماً كما كانت تعرض منذ قرن ـــ وسط أفواج من روائح العطور والبهارات؟ .

و يجاور قصر «حريم» برغش المهدم ، بحر دافئ شفاف ، يغسل شاطئاً من فتات المرجان الناعم فى بياض الثلج . وتمتد خلفه مزارع الجزيرة الحضراء . ويلف زنجبار — فى معظم العام — هواء حار رطب ، كما يسودها دائماً ذلك الضيق الجاثم الذى يوحيه اقتراب عاصفة مطيرة ، مهما يكن صفاء السهاء . وفى الأمسيات ، عند ما تخرج الجموع إلى حافة الماء ينشدون نسمة من الهواء ، تتذبذب أشعة الشمس الغاربة على سطح انحيط ، ولا يلبث صليب الجنوب (مجموعة من النجوم) أن يتبدى منخفضاً عند حافة الأفق . وفى الظلمة الزاحقة ، تخلف السفن فى المرفأ وراءها خطوطاً فسفورية لامعة . وما أشبه كل هذا بما وصفه بيرتون .

وفى المدينة متحف صغير ، يرى المرء فيه لوحات للسلاطين ، وملفيًا لخطابات كتبها سبيك ، وجرانت ، ولفينجستون ، فضلا عن المعروضات المألوفة للفنون

والحرف المحلية . والمتحف منسق تنسيقاً بديعاً ، ومع ذلك فإن المرء يشعر — وهو يمر بنوافذ العرض — أن ثمة ما ينقصه : مخلفات تجارة الرق! . . . وصيح أن هناك أكثر من صورة لتيبو — تيب على الجدران — وفى أحد الأركان عمودان خشبيان ثقيلان ، أبلتهما الأطراف البشرية التي طالما احتبساها . ولكن زنجبار تريد أن تمحو الرق من ذكرياتها القومية . ولقد نمت الأدغال الآن وكست الكهوف التي كان العبيد يساقون إليها ، في انتظار تصديرهم ، ولا يكاد يرى أثراً لدوق الرقيق القديمة ، التي وصفها جرانت بأنها « فضاء مثلث تحوطه أكواخ متداعية مسقوفة بأوراق انخيل جوز الهند ، يجلس فيها العبيد عرايا ، في صمت المرتى » . ولا يزال الميدان الفسيح موجوداً ، ولكنه تغير تغيراً شاملا . وفي أحد جوانبه تقوم الكاتدرائية الفسيح موجوداً ، وبرج أجراسها — بساعته البريطانية الظاهرة — يقف حاجزاً منيعاً وون ذكرى الماضي الرهيب البغيض .

ولقد قضى المؤلف وقتاً فى الاطلاع على محفوظات « أرشيف » إرسائية الجامعات البريطانية إلى أفريقيا الوسطى، التى اتخذت مركزها هنا منذ سنة ١٩٦٤، فإذا الأسقف «ستير» ومن خلفوه قد احتفظوا بسجل لحياتهم اليومية بخط جميل أنيق ، ومنه نعلم أن رفيق لفينجستون الرفى «سوسى» قد عمد باسم « ديفيد» ، بعد وفاة الرحالة ، وأن «مستر ستانلى وصل ليلة أمس» ، وأن بارجة بريطانية أخرى رفدت بئلة جديدة من الأطفال الأرقاء المجررين ، الذين عهد بهم لرعاية الإرسالية . . . ثم أنباء أخرى عن العبيد ، وتحريرهم ، وتعميدهم ، وزيجاتهم ، ووفياتهم . وتستمر البيانات صفحة بعد صفحة ، على مر الأعوام ، مرحية بطابع البطء ، وانتقال حياة الجزيرة تدريجاً من عهد قوافل العبيد المحجىء إلى الأيام الخاضرة . . أيام براخر السياح فى الميناء ، ومباريات « الكريكيت» فى المتنزه العام فى الأمسيات . . . جو عجيب . إن الصبغة المسرحية لزنجبار باقية ، ولكها الآن مسرح بدون دراه!!

والجهود أكثر يروزاً فى (باجامويو)، على ساحل القارة . فهنا يريك القوم النافذة التى يُـظن أن أمين سقط منها، حين وصل مع ستانلى فى سنة ١٨٨٩. وعلى النهر القريب، يشاطر المرء اليوم بيرتون متعة «السكون الشامل العميق فى ليل المنطقة

الحارة ، لا ينتهكه سوى زئير ذكر التمساح العجوز فى وقت راحته ، ووقوقة «مالك الحزين» ، وصيحات وطلقات الحراس الذين يدركون من زمجرة فرس البحر — الذى يجاهد لبلوغ الضفة — أنه يغادر مقره المائى ليزور حقولم» . ولقد هجرت طرق القوافل القديمة المفضية إلى جوف القارة ، ولكن المرء يصادف هنا أو هناك شيخاً مسناً يذكر بوضوح أيام الرق . وفى (مبوابوا) — التى كانت محطة مهمة للقوافل — يقوم قبر رجل تعس من رفاق ستانلى ، ويعيش فى المنطقة أفريقيون من حوالى عشرين أو ثلاثين قبيلة مختلفة ، من سلالة العبيد أو الحمالين الذين هجروا القوافل — فى طريقها إلى الساحل — أو تخلت هى عنهم لمرضهم . وكالبذور التى تذروها الريح ، استقروا وتأصلت جذورهم واستطاعوا أن يعيشوا .

ويستطيع المرء أن يتجه شهالا من (مبوابوا) نحو بحيرة فيكتوريا ، عبر سهول مراعي (وُمبير) — وهي الطريق التي سلكها أمين وستانلي — أو أن يسلك الطريق الأكثر شيوعاً ، وهي المفضية إلى (تابوره) . وما من شيء قد هذب تماماً في هذه البلاد حتى الآن ، فلا يزال المرء بسمع بالسطو على الماشية ، وبالاشتباكات القبلية ، وبالقتل بالسهام المسممة ، وبر « الأسد — الإنسان » ، وهو المعتوه الذي يسير على أربع في جلد عاثت فيه العثة ، وقد تدرب على الزئير والوثب — أمام جماعة من السحرة — ليتقض على طفل تعس ، ثم يذبحه يسكين ! . . ولا يزال الإسراف في الخمور — الذي تحدث عنه كافة الرواد — منتشراً في القرى ، ثما يدل على أن الحياة في هذه البلاد الجميلة لا تزال تفتقد شيئاً ، ففيها شعور جوهري بعدم الرضي يؤدي في هذه البلاد الجميلة لا تزال تفتقد شيئاً ، ففيها شعور جوهري بعدم الرضي يؤدي تخيان عادة على البشر في البقاع الجميلة ، بيها يندر وجودهما في الصحارى . وهذه الملاحظة تتراءي للمسافر أقوى ما تكون فيا بعد ، عند ما يبلغ يطاح السودان القاسية المحراء . وهو قد يفتقد بعض الراحة في انحداره على النهر نحو الخرطوم ، ولكنه لن يلبث أن يتبين أن في الهواء شيئاً يثير النشاط ، على نقيض الطراوة والملل اللذين يستوليان على الوجود في البحرات الاستوائية .

ولقد أعيد بناء البيت الذي نزل فيه لفينجستون وستانلي ــ في (تابوره) ــ بشكله الأصلي ، وجعل متحفاً تزين جدرانه طبنجات العرب وغيرها من التحف

المغتنمة ، وتخامر المرء فكرة نسخ الرسائل التي كتبها «ستانلي » إلى «النيويورك هيرالد» بعد أن عاد الرجلان من (أوجيجي) إلى بحيرة تنجانيقا . وستشعر بغرابة وأنت تقرأ في هذه البيئة المحيطة بكعناوين مثل: «العثور على الدكتور افي بجستون »، و « الرحالة الشهير بصحة جيدة » ، فكأن الكلمات تستوقف الزمن لحظة . وليس من العسير أن تتمثل لفي نجستون جالساً تحت شجرة «المانجو » القائمة أمام واجهة البيت ، يخطط للرحلة التي قدر أنها سوف تحمله إلى منابع النيل ، غير مدرك للبيت ، يخطط للرحلة التي قدر أنها سوف تحمله إلى منابع النيل ، غير مدرك للبيت ، يخطط للرحلة التي قدر أنها سوف تحمله إلى منابع النيل ، غير مدرك للبيت ، يخطط المرحلة التي قدر أنه الم يكن مكتوباً له أن يصل قط إليها، إذ قدر له أن يموت يعد تسعة أشهر!

وهنا أيضاً – أو بالأحرى على مقربة من تلك المرحلة – بدأ بيرتون وسبيك شقاقهما ، فسار سبيك وحده ليتحقق من أنباء وجود بحيرة كبيرة في الشهال . وقله أصبحت (موانزا) – التي لمح عندها بحيرة فيكتوريا لأول مرة – ميناء حديثاً تقوم على شاطئه بنايات أوربية ، بيها تتناثر « فيلات » وكنائس حول التلال الصخرية ، وتجرى في المياه خطوط بواخر منتظمة إلى أوجندا وكينيا . وقع ذلك ، فلم تتغير القرى المجاورة عما كانت عليه في سنة ١٨٥٨ ، وقد نمت أشجار « المانجو » – التي غرسها النخاسون في الماضي – فبلغت ارتفاعاً كبيراً . ولا يزال العرب يتفيأونها التي غرسها النخاسون في المضيافون ، ذوو العيون العسلية الرقراقة ، والاحي الخفيفة النحيلون ، الكرماء ، المضيافون ، ذوو العيون العسلية الرقراقة ، والاحي الخفيفة المهدلة حول وجوههم ، الذين أحبهم « بيرتون » . ولكن الدراما انتهت ، ولم يعودوا المهدلة حول وجوههم ، الذين أحبهم « بيرتون » . ولكن الدراما انتهت ، ولم يعودوا يتجرون في الرقيق والعاج ، وإنما تجارتهم اليوم في الأقمشة القطنية ، والأزرار اللدائنية (البلاستيك) وما إليها ، وربما غافلوا القانون – في أويقات عارضة – ليعرضوا قرناً صغيراً من قرون الخرتيت ، الذي لا يزال القوم في الشرق يربطون بينه ليعرضوا قرناً صغيراً من قرون الخرتيت ، الذي لا يزال القوم في الشرق يربطون بينه وبين خرافات التقوية الجنسية !

وتمتد من (موانزا) طرق مرصوفة بالحصباء، تتبع طريق سبيك وجرانت تقريباً، وتدور حول الشاطئ الغربى للبحيرة إلى (كاراجوه). أما (بويرانيانجه) – عاصمة الملك «رومانيكا – » فلم يبق منها شيء يذكر. وإذ يبلغ المسافر قمة التل، يرى صفحة الماء التي أسماها جرانت (ويندرمير) – لشدة شبهها بمنطقة البحيرات في

إنجلترا – والمنطقة الجبلية خلفها تمتاء إلى (رواندا أوروندى) (1). أما السفوح التى تحت قدميه ، فسيراها خالية ، وسيجد حفرة سوداء تحف بها أشجار نامية ، في مكان بلاط الملك «رومانيكا». وتجاورها حلقة من أشياء حديدية صدئة ، غرست في الأرض ، إذا تفرس فيها وجدها طبولا معدنية ، ورؤوس حراب عريضة وسهاماً ، وأوتاداً ذات فروع كأصابع اليد المبسوطة . . . وأدوات سحرية من الحديد على أشكال الماشية ، وقروناً حديدية . هذه هي رموز القبيلة المتوارثة ، ويقال إنها من عهد رومانيكا . ولكن القصر المشيد من أعواد البوص ، والذي كان الملك يستقبل هيه سبيك وجرانت – ثم ستانلي فيا بعد – والساحة التي كانوا يشاهدون فيها رقصات الحرب تحت ضوء القمر ، ودار الزوجات البدينات ، لم يبق منها أي أثر . في أشبه بالمناظر الحيالية في رواية ، واقعيتها في سجلات الرواد فقط ، وما اكتشفت إلا لتضيع معالمها من جديد!

أما (يوكوبا) — التي أنشأها «أمين» على الشاطئ الغربي للبحيرة — فحدينة تشيع فيها الخضرة والبهجة ، وتشهر بالفسق . ويقال إن نساءها ذوات رقة وعواطف عارمة بدرجة غير عادية ، وإن الطلب عليهن كبير في المواحير الأهلية في أفريقيا الشرقية . وسواء صح هذا أو لم يصح ، فإن المسافر يلاحظ فيها جواً من الإشراق ، فالرجال والنساء — على السواء — يبتسمون له ملوحين يأيديهم أثناء مرور سيارته ، كما أنهم يرتدون ثياباً قطنية فضفاضة زاهية . ولقد حلت محل منطقة الأعشاب المهملة في تنجانيقا حقول خضراء شاسعة ومزارع حافلة بالموز . والجو حار رطب ، ويقال إن هذا الطرف من البحيرة يشهد ٢٠٠ عاصفة ممطرة في السنة! . . وبعد المطر ، تؤلف فراشات المنطقة الحارة غطاء متعدد الألوان على البرك المائية في الطريق ، ولا تلبث الأدغال! أن تظهر ، تتخللها الزهور القرمزية لأشجار «الجهنمية» ، ويتبين الموء أنه يجتاز طريقاً من أعظم طرق الهجرة للطيور الأفريقية ، وقد شوهد منها أكثر من ألف نوع ، وهي تظهر في أسراب هائلة في المساء . ويجد الموء نفسه على أعتاب (أوجندا) .

ولم يبق من (روباجا) – عاصمة الملك «موتيسا» – الكثير، وتؤلف تلالها

⁽۱) کانت (رواندا أوروندی) آخر إقليم إفريق تحت وصاية بلجيکا ، وقد استقل فی ١٤ يوليو ١٩٦٢ ، وأصبح دولتين هما جمهوريتا(رواندا)و(بورندی).

السبعة الآن مدينة كمبالا ، وقد أصبح سليل موتيسا (المدعو «كاباكا موتيسا الثانى ») يحكم — تحت سيادة بريطانيا (۱) — دنيا من حوانيت الحنود ، ودور السيما ، ومحصولات السكك الحديدية ، والحافلات (الأوتوبيس) ، والكنائس المسيحية ، ومحصولات تجارية من الشاى والبن والموز . وقد تتيح الطائرات النفائة القادمة من أوربا لركابها لمحة خاطفة من منبع النيل في (جينجا) ، وإن كانت جينجا قد أصبحت حافلة بالبيوت الحجرية «البنجالو» الزاهية الألوان ، على نمط المدن التي أنشأها الاستعمار في أفريقيا ، فأصبح المسقط الطبيعي للهر من البحيرة حبيس جدران من الخرسانة » المسلحة .

ولا بد للمرء من أن يمضى شهال المنبع – فى أعقاب سبيك ، وجرانت ، وشابيه لون ، ولينان دى بيلفون ، وأمين ، وجوردون – ليدخل (بوبنيورو) ، فيرى النهر كما رأوه . وكان من العسير – حتى سنة ١٩٥٩ – أن تنطلق أية سيارة فى الطرق الوعرة إلى مساقط (كاروما) ، حيث يبدأ النيل سيره الصاخب غرباً إلى بحيرة (البرت) . ولا بد أن الارتياح غمر صمويل بيكر وزوجته ، حين لمحا النهر أثناء نضالهما العودة إلى هذا المكان بعد نكبة معركة «ماسيندى» . فهو منظر بديع . . . مياه دافقة تندفع مارة بجزر خضراء ، والزبد الأبيض يكللها بغزارة . وتبدو أفراس البحر وهي تصعد فى دوامات إلى السطح ، كبيادق الأفراس على رقعة شطرنج غير منسقة ، لم تزعجها كثيراً محطة توليد الكهرباء التي أقيمت على الشاطئ .

ولا يكاد النيل يصلح للملاحة لحمسين ميلا بعد هذه البقعة ، ولكنه – تحت مساقط (ميرشيزون) – ينبسط في مجرى هادئ يتحرك في دعة ، وعلى سطحه ملايين من ثمار الكرنب الأخضر الصغيرة . وهذه هي منطقة حصون «جوردون» و «أمين» ، التي كان أولها في (ماجونجو) ، على الضفة اليسرى ، فرق ملتقي النهر

⁽١) حصلت (أوجندا) على استقلالها في ٩ أكتوبر ١٩٦٢ ، وعاصمتها الرسمية (عنتية). أما (بوجندا) التي تردد أسمها كثيراً في الكتاب فتؤلف أكبر إقليم من أقاليم أوجندا الأربعة . وقد حرص الاستعار البريطاني على أن يسلم التجارة والأعمال الحرفية في أوجندا — كما فعل في كينيا — إلى الهنود و بعض العناصر الأسيوية التي شجعها على الهجرة إلى أواسط أفريقيا ، بدلا من أن يعلم العناصر القومية و يؤهلها السيطرة على اقتصاد بلادها ، وهو ما كانت تفرضه عليه رسالة «التمدين» التي تعلل بها ليحتل البلاد . ويلاحظ أن فكرة الأستعانة بالعناصر الآسيوية قديمة في تفكير الاستعار ، سبقت احتلاله الفعلي للبلاد . وقد ذكر المؤلف — في صفحات سابقة — أن «أمين باشا» كان يدعو الدول الأوربية إلى الاستعانة بالصينيين في وسط افريقيا .

ببحيرة البرت مباشرة ، وقد اقتطعت من مساحته دروب أفراس البحر والفيلة القادمة إلى الهر لترتوى . ولكن (واديلاي) ـ عاصمة مديرية خط الاستواء أيام « أمين» ــ هي المدينة التي يتوق المرء لرويتها . وما من طريق برى معبد إليها ، بل يتعين على المرء أن يستقل إليها « اللنش » (متجهاً إلى الجنوب من بحيرة البرت ، حوالي خمسة وأربعين ميلا مع المجرى) ، أو يستقل سيارة نقل تشق طريقها مهتزة ، متأرجحة . ولقد اختار المؤلف طريق البر ، في شهر ديسمبر ، فوجد نفسه وقد عزله عن النهر سياج سميك من الأعشاب الخشنة ، ارتفاعه حوالي تمانين قدماً. ولم يكن ثمة أثر لطريق واضحة ، و بعدت الشقة عن آخر قرية . وصادفتنا ـــ مرة أو اثنتين ـــ نساء من الأهالي يحملن جرار الماء إلى أكواخهن المنعزلة ، وعند سؤالهن عن الطريق كن ينكرن وجود مكان يدعى (واديلاي) ، أو يهرعن متواريات بين الأعشاب. لذلك كان من المذهل أن يقفز فجأة رجل أفريتي طويل شبه عار ، وأن يشير بأصبعه السوداء إلى الأمام ، وطلقاً صبحة واحدة ، مبهجة: « أوين باشا » . ولا شك أن أسرة هذا الرجل كانت هنا منذ عهد أمين ، وقد احتفظت في ذاكرتها بالاسم حوالى ثلاثة أرباع القرن. كذلك كان من الواضح أنه حدس ـ ولا شك ـ أنه ما كان لرجل أبيض أن يأتى إلى هذه البقعة المنعزلة، إلا لأمر يتعلق بأمين أو شبحه . وعلى كل حال ، فقد أدهشنا وبعث السرور إلى نفوسنا أن نلقي ما يذكرنا باستمرار الأشياء. ومالبث النهر أن عاد للظهور أخضر لامعاً ، كست ضفتيه حقول من البردي الشبيه بالريش . ولكن أين (واديلاي) ؟

هناك هرم من الأحجار يحدد موقع المدينة ، و يحمل لوحة كتب عليها : واديلاى .

محطة مصرية (۱۸۷۹ – ۱۸۸۹) .

مركز مديرية خط الاستواء .

تحت حكم أمين باشا .

أما المدينة ذاتها ، فتحولت كلها – تقريباً – إلى أدغال . ولم يبق من الشوارع المنسقة ، وبيوت الموظفين الحجرية ، وأرصفة الميناء النهرى ، وقواعد المدفع ، سوى مجرد كومة من الأطلال الضارب لونها للحمرة ، متوارية تحت الأعشاب . بل إن

جدران الخندق الذي أحاط بالحامية يوماً _ وكانت مرتفعة _ تهدمت ولم تعد أكثر من ركامات خفيفة متموجة على سطح الأرض . وكذلك صارت حال كافة المحطات الأخرى على النهر ، ما عدا (دوفيله) _ إلى الشمال قليلا _ حيث تولى «جوردون» و «جيسى » تركيب أجزاء باخرتيهما جنوب الشلالات ، إذ تبدو بين أشجار النخيل التي نبتت ، آثار الحدود الحارجية للحصن .

وهنا أيضاً ، يطرأ على النهر تغير آخر ، فإن مياه شلالاته تندفع إلى بطاح جافة من أرض السودان ، ويبدأ أثر العرب في التجلى . ومن الممكن أن تعتبر منطقة السدود عقبة هينة للمسافر — حتى الآن — بالرغم من أنه يجتازها على « رفاص » ، تحيط به الشباك السلكية ، لتصد البعوض . وما إن تحين نهاية اليوم — والرحلة من (جوبا) إلى المياه الصافية بعد (ملكال) تستغرق ثلاثة أيام — حتى يدرك تماماً ما دعا « بيكر » لأن يكتب : «خلال الهدوء الشامل في هذه المستنقعات الشاسعة ، يفوق الشعور بالا كتئاب كل وصف . إن النيل الأبيض من أنهار الجحيم حقاً » .

والواقع أن تعطل السفن عن السير وسط هذه البرارى الخضراء المشبعة بالرطوبة، أمر يسحق الروح المعنوية . أما احمال اقتراب الموت بالجوع والحمى هناك حدث لحيسى _ فأمر أبشع من أن يتصوره المرء . وحين ترى أعواد البردى لأول مرة رأى العين ، أو ترى رسمها محفوراً على أثر مصرى ، فإنها تبدو ال جميلة ذات براعم رقيقة ، تؤلف منظراً مألوفاً متوارثاً . أما حين تتضاعف بدرجة جنونية ، فى مئات الأميال المربعة المترامية ، كأنها بحر أخضر يحيط بالمرء من كل جانب ، فإن تأثيرها يغدو موحشاً ، يثير فى النفس التوجس والتشاؤم . والقنوات التى تسلكها الباخرة ، كثيراً مالا يتجاوز عرضها أربعين أو خمسين ياردة ، فلا يطل المسافر إلا على جدران لانهاية لها من الأعواد المتشابكة ، يخيل إليه أنها تطبق عليه كأنها جدران سجن أو متاهة مغلقة ! بل إن المياه فى القناة ذاتها غير صافية ، فإن أشد النباتات المائية تكاثراً _ وهى الأصلة المائية _ تستشرى فى النيل . وهى تمتد من الضفتين فى خيوط طافية من الزهور القرمزية الجميلة . ومع أن الرفاصات » الضفتين فى خيوط طافية من الزهور القرمزية الجميلة . ومع أن الرفاصات » تقتحم صفوفها وتقطعها ، فإنها لا "وت أبداً ، بل إنها تزداد استيلاء على النهر من سنة لاخرى ، وكان من المكن أن تسد المجرى من جديد _ كما كانت الحال أيام سنة لاخرى ، وكان من المكن أن تسد المجرى من جديد _ كما كانت الحال أيام سنة لاخرى ، وكان من الممكن أن تسد المجرى من جديد _ كما كانت الحال أيام سنة لاخرى ، وكان من الممكن أن تسد المجرى من جديد _ كما كانت الحال أيام

« جیسی » — لولم یکبح جماحها .

وجنوب السودان – برماله السافية وحرارته القاسية – أشد بطشاً بمخلفات الماضى من أوجندا . وعندما قام «وينستون تشيرشل » – كوزير المستعمرات – برحلته إلى جنوب النيل ، فى سنة ١٩٠٧ ، كانت (جوندوكرو) لا تزال معروفة العالم ، وقد وجد أهناك ستة بيوت ، وأكواخاً للأهالى ، ومكتباً للبرق ، وسجناً ، ومحكمة ، وشركة بنادق «كينجز » الأفريقية . أما الآن ، فلم يبق من هذا سوى القليل ، وقد تلاشى حصن بيكرتماماً . كذلك تحولت كل آثار معسكر الكابتن «مارشان » فى (فاشودة) – إلى تراب ، وليس فى جزيرة (أبا) ما يوحى بأنها كانت يوماً مهد دولة المهدى !

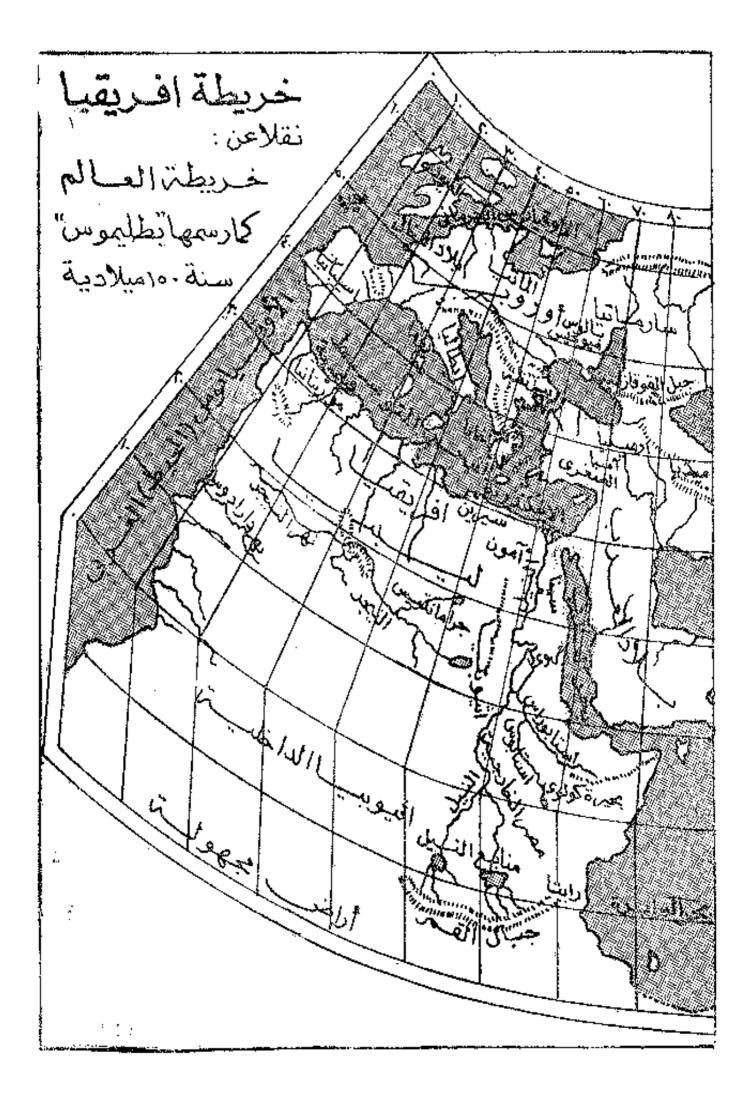
على أن فى الحرطوم مزيداً من معالم الماضى . وقد أعيد إنشاء ضريح المهدى فى أم درمان ، وحولت دار الحليفة إلى متحف . وتفصل المكان عن ميدان المعركة الذى لا يزال صحواء جافة صحوية مترامية ، كما كان سنة ١٨٩٨ – رحلة قصيرة . ولا تكاد مدينة الحرطوم الجديدة ، على الضفة المقابلة ، تشبه فى شىء الحصن الذى عرفه جوردون . بل إن تمثال الجنرال قد أزيل فى السنوات الأخيرة . ولا يستطيع المرء أن يطمئن إلى عثوره على الموقع المدقيق لسلم القصر الذى وقف عليه جوردون عند ما طعن بالحراب حتى مات . ومع ذلك ، فلا يزال المنظر الذى يتراءى من فوق سطح كما رآه جوردون تقريباً : معالم الأكواخ الطينية المنخفضة فى أم درمان ، والصحواء المترامية على الجانبين حتى تتوه فى أطياف السراب على صفحة الأفق ، والنيل الأزرق وهو ينساب ليلتقى بالنيل الأبيض .

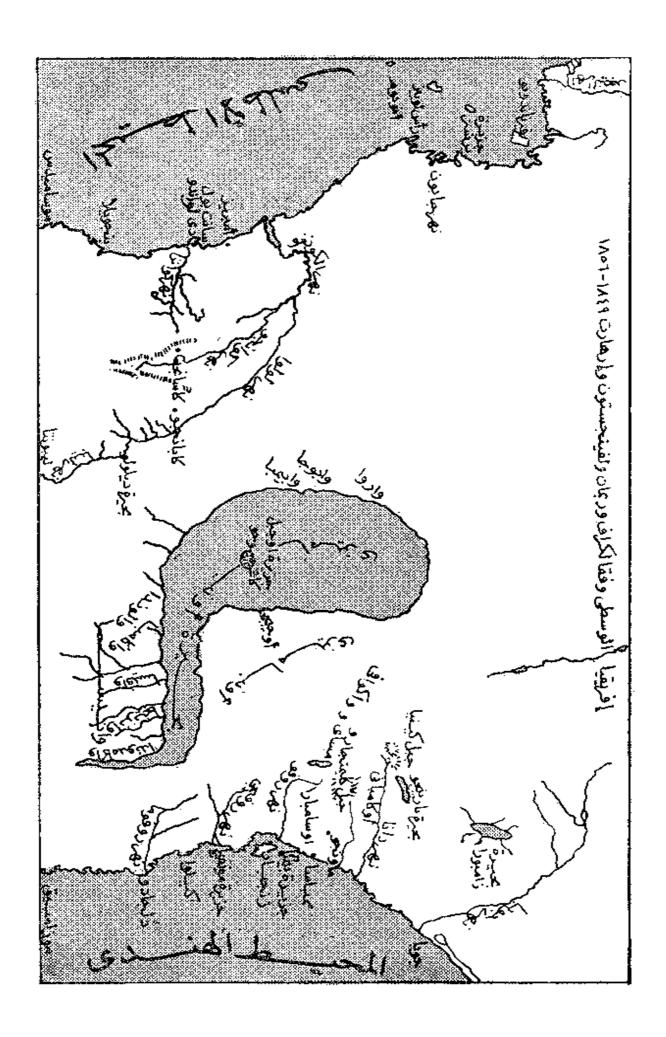
وهنا يكشف النهر – أكثر مما يكشف فى أى مكان آخر – قوته العارمة ، الهادئة ، البطيئة . فإلى هنا يكون الرافد الرئيسي – النيل الأبيض – قد قطع ٢٠٠٠ ميل ، قادماً من وسط أفريقيا . وهو جد واسع ، أشبه بالبحيرة ، حافل بالنقالات النهرية والمراكب الشراعية ، ويشق على المرء أن يصدق أن أمامه ٢٠٠٠ ميل أخرى يقطعها قبل أن يصل إلى البحر !

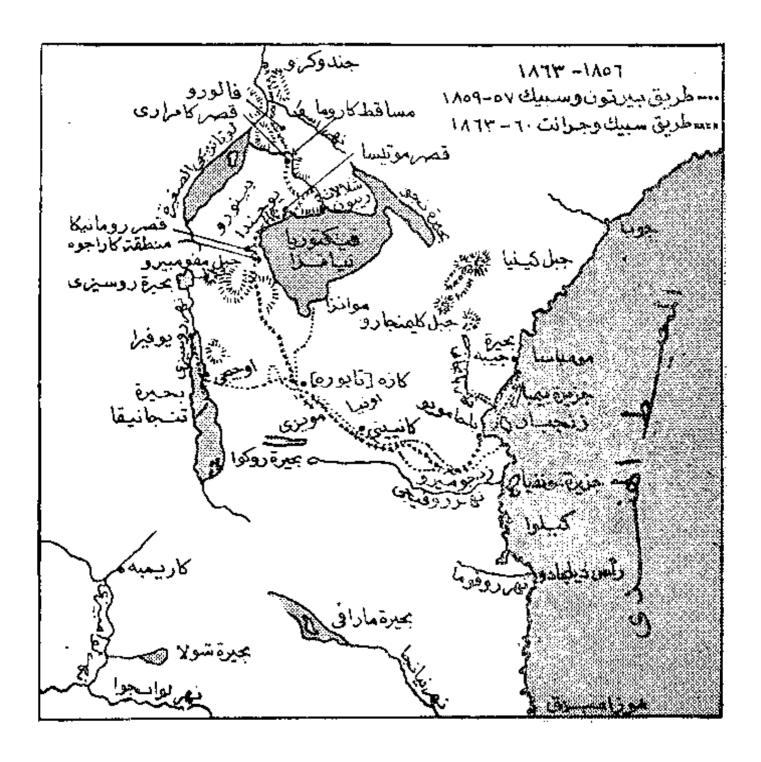
ولكن النيل – في الخرطوم – أكثر من مجرد شريان عظيم ، يلىفع الحياة في الرمال المجدبة ، فهو يتسم بطابع من صفات الزمن كذلك ، يتسم بشيء لعله يتصل

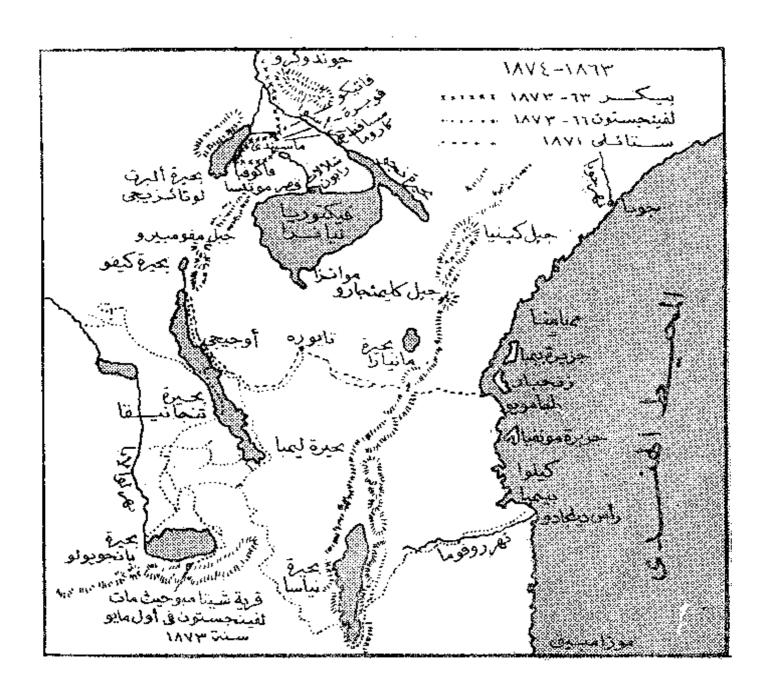
بحركة الماء المستمرة. فلا يشعر المرء هنا بأنه بعيد جداً عن جنود «ولسيلى» و «كيتشنر» وهم يشقون طريقهم من مصر ، أو عن محاربى الحليفة ، أو عن «سبيك» وهو يحاول إصابة أفراس البحر برصاصه من خلال أعواد البوص ، أو عن مسز بيكر وهي تغسل شعرها الأصفر بنفس هذا الماء ، أو عن المهدى وهو يصلى في جزيرة (أبا) ، أو عن لفينجستون وجوردون وجيسي ، أو عن كثيرين غيرهم وهبوا النهر حياتهم ، بطرقهم المختلفة ، أو عن بيرتون وستانلي اللذين قامرا بسمعهما عليه ، أو عن هير ودوت نفسه وقائدى «نيرون» الرومانين! . . . إن النهر يربطهم عليه ، أو عن هير ودوت نفسه وقائدى «نيرون» الرومانين! . . . إن النهر يربطهم جميعاً معاً ، كل منهم كان مشدوداً إليه بقوة لا قبل له بمقاومتها .

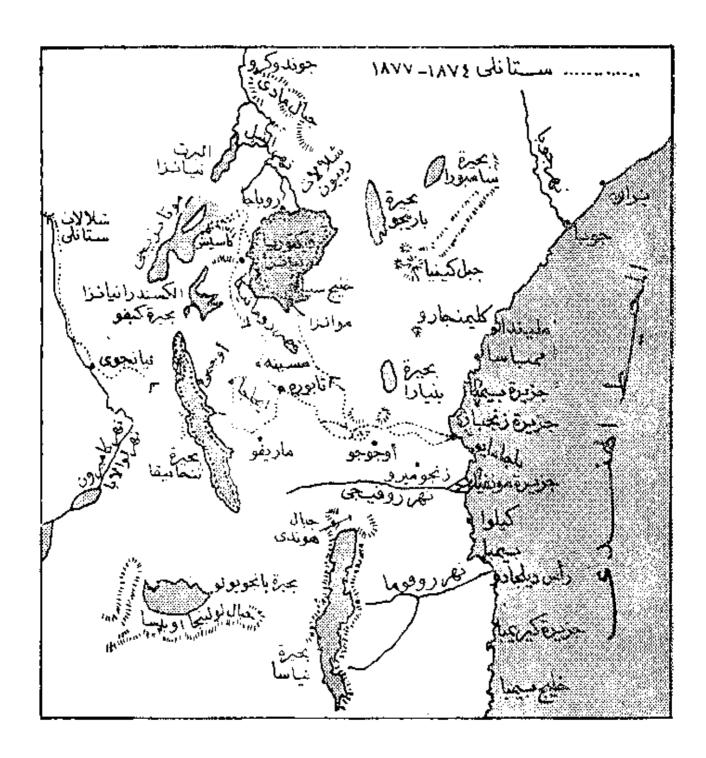
ولا يكاد يوجد فارق يذكر بين أن نفكر في المجرى كما هو في القرن الحالى ، أو كما كان في عهد بطليموس. فالنيل يبدو مستعصياً على التغير. وهو ينساب البوم ، كما اعتاد أن ينساب دائماً ، مجدداً ذاته باستمرار ، من عام إلى عام ، ومن قرن إلى قرن . . سيل لا نهاية له من الماء الدافئ ، المانح للحياة ، يشق نصف أفريقيا من خط الاستواء إلى البحر الأبيض المتوسط . وهو لا يزال أعظم مهر على سطح الأرض!

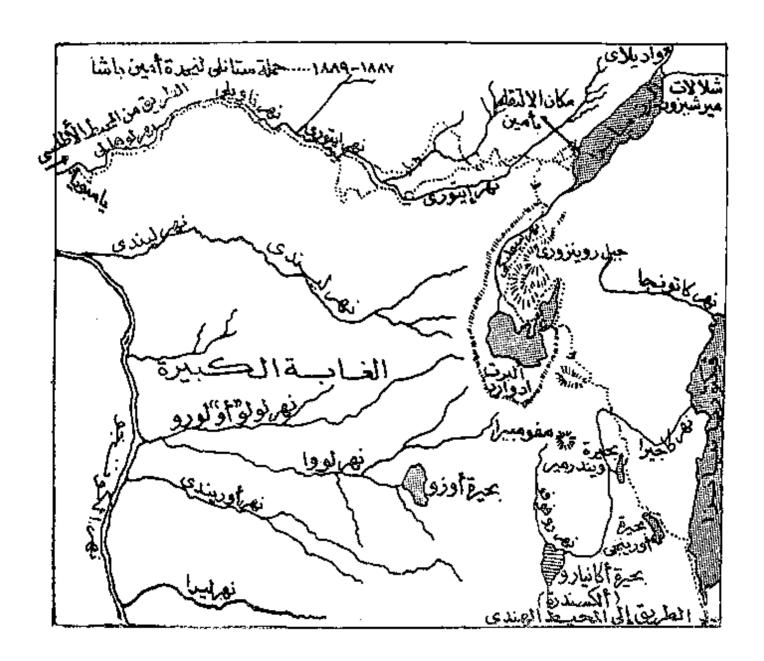


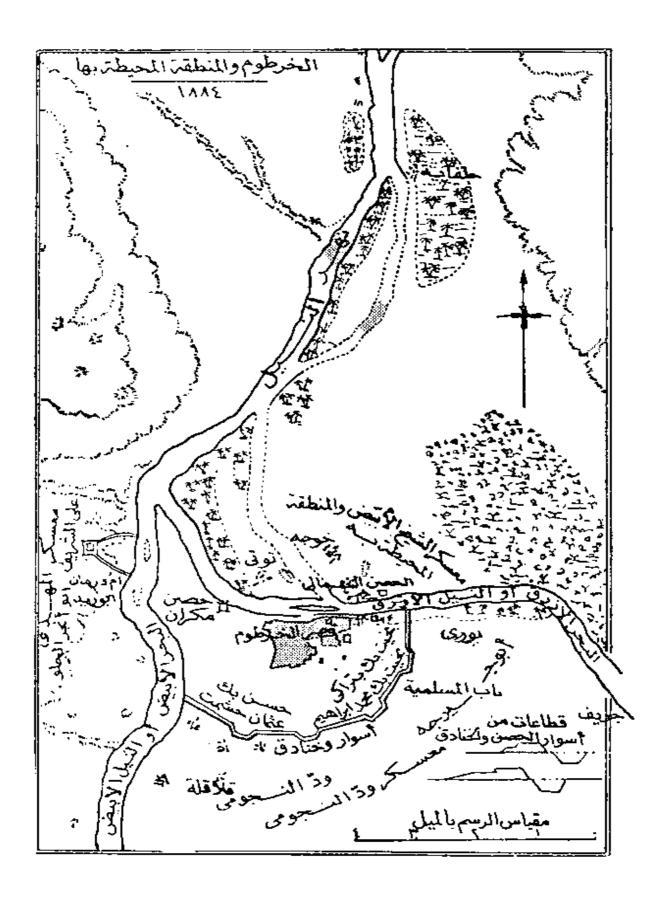












الحروف اللاتينية لأسماء بعض «المشخصيات» الهامة التي تختلف كتابتها بالعربية مرتبة حسب الأبجادية العربية

Abu Saoud	أبو السعو د
Emin, Schnitzer, Eduard	أمين (باشا)
Ohrwalder, Joseph	أورفالدر
Herbin	أير بان
Baring, Sir Evelyn, Earl of Cromer	بارینج (أیرل کرومر)
Power, Frank	باور
Petherick, John	بِسِٹر یلٹ
Barghash	بـَرغش
Baggara	البقارة (قبائل)
Blunt, Wilfred Scawen	بلنت
Bordein	بوردين (باخرة نيلية)
Burton, Richard Francis	بيرتون
Baker, Sir Samuel	بیکر ، سیر صمویل
Baker, Lt. Julian	بیکر ، الملازم جولیان
Baker, General Valentine	بيكر ، الجنرال فالنتين
Tippo - Tib	تيبتو ، تيب
Thomas, H.B.	<i>قوماس</i>
Gordon, Gen. Charles George	جوردون (غوردن ، غر دون)
Johnston, Sir Harry	جونستو ن
Gesi, Romolo	جيسى
Jephson, Mountenay	جيفسون

Dinka	الدنكة — (قبائل)
Rebmann, Johann	ريمان
Speke, John Hanning	سبيك
Stanley, Henry Morton	ستانلي
Strachey, Lytton	ستراتشي
Stewart, Col. J.D.H.	ستیوارت ، کولونیل
Stewart, Sir Herbert	ستیورت ، سیر هر برت
Slatin, Rudolf C.	سلاتین (سلاطین باشا)
Smee, Thomas	منهى
Swahilih	سواحيلي (لغة)
Sidi Bombay	سیدی بومبی
	. (4) = . =
Shaiquiya	الشايقية - (قبائل)
Chaillé - Long, Col. C.	شاييه ـــ لون
Shilluk	الشلوك (قبائل)
Schweinfurth, Dr. George	شواينفورث ، دكتور
Thomson, Joseph	طومسون
Felkin, Dr. R.W.	فلکین ، دکتور
Kabarega	کابار <u>ب</u> جا
Casati, Gaetani	كاساتى
Kamrasi	کامراز <i>ی</i>
Krapf, Johann Ludwig	كراف
Coupland, Professor	کوبلاند ، بروفیسور
Cooley, Desborough	کولی ، دېسبوروه
Kitchner, Herbert (Lord)	کیتشتر ، لورد
Kirk, John	كيرك

Lupton, Frank	لبتون
Livingston, Dr. David	لفينجستون ، دكتور
Lugard, F.D.	لوجارد
Père Lourdel	لوردل ، الأب
Linant de Bellefond	لینان دی بیلفون
Magnus, Sir Philip	ماجنس
Marinus of Tyre	مارينوس الصوري
Masai	ماسای (قبائل)
Mackay, Alexander	ماکای
Mackinon, William	ما كيدون
Mpiga	المبيعجا
McKillop, Capt. H.F.	مكيلوب
Mwanga	موانجا
Mutisa	موتیسا ، الملك
Murchison, Sir Roderick	ميرشيز ون
Neufeld, Charles	نيوفيلد
Hansal	هانسال
Hamerton, Lt Coi. Atkins	همرتون ، ليفتننت كولونيل
Hicks, Col. William	هيكس ، كولونيل
Wolseley, Sir Grant (Lord)	ولسیلی ، سیر جرانت (لورد)
Wilson, Sir C. Rivers	ویلسون ، سیر سی . ریفرز
Wilson, Sir Charles	ويلسون ، سير تشارلز
Junker, Dr. Wilhelm	يونكر ، دكتور

الأسماء اللاتينية لبعض « الأماكن » التي قد تختلف كتابها بالعربية مرتبة حسب الأبجدية العربية

• • •	• • •
Abba Island	آبا ۔۔ جزیرۃ
Abu klea Wells	أبوكلية ــ آبار
Asua River	اسوا ــ نهر
Albert lake	ألبرت ــ بحيرة
Albert N'yanza	ألبرت نيانزا — بحيرة
Uganda	أوجندا (أوغندا)
Ujiji	أوجيجي
Urondogani	أور وندوجانى
Oldovai Gorge	أولدوفاي ـــ ممر
Patooan Island	باتوان – جزيرة
Bagamoyo	باجامويو
Paganini	باحانيي
Baringo Lake	بارينجو ــ بحيرة
Bangweolo Lake	بانجويولو – بحيرة
Barawa	پراوه •
Berber	بربر
Berbera	پر بره
Bumbire	بمبيرى
Bunyoro	بنيورو
Buhuka	بهوكا
Buganda	بوجندا (بوغناءه)
Bukoba	يوكو با
Bweranyange	بويرانيانجه
Pemba Island	يىميا — جزيرة

Tabora	تايوره
Chuma	تشودا
	مسور. تمبكتو
Tumbuktu	_
Tanganika	تنجانيقا
Jakdul Wells	جقدول ــ آبار
Juba	سجويا
Gondokoro	جوندوکر و (غوندوکر و)
	(1)
Darfur	دارفور
Debba	اللببة
Dongola	دنقلا
Dufile	دوفيله
Rubaga	روباجا
Rusizi	ر وسیزی
Rovuma	روقوما
Ruenzori	ر وینز وری
Rionga	ريونجا
Zambezi	زمبيزى
Zanzibar	زنىجبار (زنز بار)
Zungomero	زنجومير و
Calam TIC A	and the ESI frontal males to
Salem, U.S.A.	ساليم(بلدة من بلدان الولايات المتحدة)
Sudd	السدود
Sarawak, N.E. Borneo	سرواك (شمال شرقى ساحل بورنيو)
Sennar	سنار
Sobat	السوباط ــ نهر
Serengeti	سيرينجيتي ــ سهول

لامباريبي

Chitambo	شيتامبو
Adowa	عدوة
Atbara	عطيرة
Fatiko	فاتيكو
Fashoda	فاشودة
Vacovia	فاكوفيا
Faloro	فالورو ــ حامية
Foweira	فويره
Fola Falls	فولاً ــ مساقط
Kagera	کاجیرا – نهر
Karagwe	كاراجوه
Karuma Falls	كاروما ــ مساقط
Kazeh	کازه
Kafu	کافو ـــ نهر
Kaole	كاول
Kassala	كسلا
Kalahari	کلهاری ـ صحراء
Kampala	كمبالا
Congo	الكونجو (الكونغو)
Kondoa	كوندوا
Kismayo	کی سما یو
Kilwa	کیلوا کیلوا
Kenya	1:5
Kioga	سيميا كيوجا – بحيرة
Lado	لادو

Lambaréné

Wadelai

	N.
Lamu	لأمو
Lualaba	لوالابا ــ نهر
Lüta Nzigé	لوتا نزیجی
	• 1
Magungo	ماجونجو
Masailand	ماسای – أواضی عشائر الماسای
Masindi	ماسيندى
Mpwapwa	مبوابوا
Metemma	لمت ه
Equatoria	مديرية خط الاستواء
Massawa	مصوع
Marra	موا
Merowe	مر وی
Merooli	مروك
Malakal	ملاكال
Mombassa	ممياسا
Mwanza	موانزا
Murchison Falls	میرشیز ون ــ شلالات
Lake No	نو ـــ بحيرة
Nyasa Lake	نياسا _ بحيرة
Nyangwe	نيانجوي
Nyanza lake	نيانزا – بحيرة
Nimule	نيمولي
Harar	هرر

واديلاي

محتويات الكتاب

الصفحة		الموضوع
٥		كلمة من المترجم
٩		مقدمة المؤلف
۱۳		الجزء الأول : الاكتشاف
10		الفصل الأول : زنجبار سنة ١٨٥٦ .
40		القصل الثانى : الإلهام
٥١		الفصل الثالث: وديان الجنة
79		الفصل الرابع : المنابع المتوارية
۸٦		الفيصل الحامس : « بيكر » مرتاد النيل .
1.4		الفصل السادس: شهرة وبركة
771		الفصل السابع: محطم العقبات
144		الخزء الثانى : الاستغلال
121		الفصل الثامن : متسول على صهوة جواد .
۱٦٣		الفصل التاسع : يمضى في سلام
۱۸٦		الفصل العاشر: راكب الجمل.
4.0		الجزء الثالث : ثورة المسلمين
7.7	-	الفصل الحادي عشر : السويس ١٨٨٢ .
771		الفصل الثانى عشر : « سروكة » السودان
7 2 .		الفصل الثالث عشر : سطح يطل على منظر
478		الفصل الرابع عشر : سقوط النيل

الصفحة

441			الفصل الخامس عشر : طيف المهدى
448		'ح.	الفصل السادس عشر: جنة بحاجة للإصلا
۴. ٤			الفصل السابع عشر : سياه بابل .
77			لحزء الرابع: الانتصار المسيحي
444			الفصل الثامن عشر : اللهر المفتوح .
401			خاتمة
419			الحروب اللاتينية لبعض الشخصيات .
477			الأسماء اللاتينية لبعض الأماكن

تم طبع هذا الكتاب على مطابع دار المعارف بمصر



كأرالهفأرف بمطر

ه، قرئاج.ع.م ۷۱۰ق. ل ه ه قلساً في العراق والأردن ١٣٣٠ فرنكاً في المغرب ۱۱۵۸ و الكويت ۱۱۵۸ و بالاسعوديا ه ٩٥٠ ق . س ١١٤٠ مليماً في تونس ١٩٤٠ علناً إِنَّى البلاد ٥٩٠ مليماً في ليبلاد الأخرى ١٩٦٠ دولار (الأخرى ١٩٦٠ دولار (الأخرى